

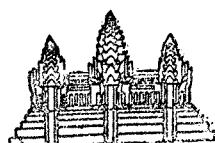


ឯកសារតម្លៃព្រះទ័ព្យបិដិកសាននី៖  
ត្រូវបានចែកចាយពី បញ្ហាប់តម្លៃរព្រះទ័ព្យបិដិកជំហុង ។

ឯកសារតម្លៃរព្រះទ័ព្យបិដិកនេះ បានពិភាក្សាលើលេខ ៩៣៥០  
គីឡូរបស់ ឧបាសិក កាំង ឬុបិទីណា និងស្មាយ ព្រមទាំងប្រព័ន្ធដោយ  
ធ្វើដំឡើងលាក្យរដ្ឋបណ្តុះបណ្តុះ ឬសារឈ្មោះ និងទុក្ខក្នុង  
ផែលទំនើស ៥០០០ដ្ឋាន សម្រាប់ជាផ្ទៃទាន ។

ទៅសម្រាប់តម្លៃរព្រះទ័ព្យបិដិក និងស្មាយ និងទុក្ខក្នុង  
ដែលមិនមែនបណ្តុះបណ្តុះ ឬសារឈ្មោះ និងទុក្ខក្នុង ។

ក្រោះ  
ព្រៃតបិនុវាទានិ  
ស៊ីល  
សេចក្តីព្រមទាំងនាក់ទៅ  
សៀវភៅបិនុរ  
និងអនុវត្តន៍  
និងអនុវត្តន៍  
សុខិត្ត



គុណសាស្ត្រិត្យ ភ័ព្យ

៩. ស. ១៤៨៧

សុគ្រិនប៊ូជាគរ

## អង្គភាពសិកាយស្ស បញ្ជក់នីមុត្ត

## សង្កែ ភាគ

## ពត៌យបណ្តាលកោ

## ជាស្ថាវិបាទវិធាន

( ១ ) បញ្ជីមេ កំណើន់ នូវការដែលត្រួតពិនិត្យ និង

କଣ୍ଠେ ପଣ୍ଡ ଏ ହେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା ହାତ୍ରୀ ଦେଖନ୍ତି

ស៊ូលក់ បេរាណ ន បុរី អង្គនោ បេរាណ ការចិត្តវិរិយា

ເບກສັນ ປະຕົກ ເບກສັນ ວ ຍໍ ໂພ ສີລູກ ພ ສົງຫຼຸດ ສົງ

ଶ୍ରୀମତୀ ପ୍ରମାଦୀ କୁମାରୀ ଏବଂ ଶ୍ରୀମତୀ ପ୍ରମାଦୀ ଏବଂ

ଜୀବ ଯେ ପାତ୍ର ହେଲୁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

କୁନ୍ତଲ ଶ୍ରୀ ଶୁଭେନ୍ଦୁ ପ୍ରାଚୀ ମେଲିଗୋଟା ଓ ଶୁଭେନ୍ଦୁ

ପିଲାକି ଏ ଜ୍ଞାନୀ ଯେ ଜାଣେ ଦେଖିଲୁ ହେଲା କରିଲୁ ଏ

ស្រុតសប្តិក  
ទី១

អង្គនាគិកាយ បញ្ជាកសិបាត  
គុណ

ផ្លូវរាង

តតិយបណ្តាសក  
លក

ជាស្ថិបារវត្ថុ

(១) មានកិកាំនុញ្ញាយ ដីចាំនុញ្ញាយជាប្រព័ន្ធដឹងដឹងទ្វាក្រោម  
របស់សកបត្រលទេនេះមាន ៥ យ៉ាន ។ ដី ៥ យ៉ាន គីឡូ ៥ យ៉ាន ។  
មានកិកាំនុញ្ញាយ កិកាំនុញ្ញាយសាសនានេះ ធានាមានសម្រាប់ ១ មាន  
សំល ១ ឆ្នាំស្អាប់ចិន ១ [ចាន់ចាន់យាម ១ មានចាន់ចាន់ ១ ។  
មានកិកាំនុញ្ញាយ កិកាំនុញ្ញាយមានសម្រាប់ មានសេចក្តីផ្តើមអនុវត្ត  
កិកាំនុញ្ញាយ តែមានសេចក្តីផ្តើមអនុវត្តនោះទេ ។ [ចាន់ចាន់  
នោះ ដីនេះ ឈ្មោះថា ជាប្រព័ន្ធដឹងដឹងទ្វាក្រោមរបស់សកបត្រលទេ  
មានកិកាំនុញ្ញាយ កិកាំនុញ្ញាយ [សំល មានសេចក្តីផ្តើមអនុវត្ត  
កិកាំនុញ្ញាយ តែមានសេចក្តីផ្តើមអនុវត្តនោះទេ ។ [ចាន់ចាន់  
នោះ ដីនេះ ឈ្មោះថា ជាប្រព័ន្ធដឹងដឹងទ្វាក្រោមរបស់សកបត្រលទេ ។

សូន្តិចិត្ត អដិសិកយស្ស បញ្ជីបាន់

យំ កិច្ចក្រោរ អប្បសុខសុវ សារផ្លូវ ហេងត លាយសុខសុវ  
 នៃ សារផ្លូវ ន ហេងត ។ នស្អាយំ ធម្មា សេគ្រោរ-  
 សារផ្លួវការលាយ ។ យំ កិច្ចក្រោរ កុសិតសុវ សារផ្លូវ  
 ហេងត អារម្មណីយសុវ នៃ សារផ្លូវ ន ហេងត ។  
 នស្អាយំ ធម្មា សេគ្រោរសារផ្លួវការលាយ ។ យំ កិច្ចក្រោរ  
 ឯប្បញ្ញតសុវ សារផ្លូវ ហេងត បារកែ នៃ សារផ្លូវ  
 ន ហេងត ។ នស្អាយំ ធម្មា សេគ្រោរសារផ្លួវការលាយ ។  
 នម នៅ កិច្ចក្រោរ បញ្ហ សេគ្រោរសារផ្លួវការលាយ  
 ធម្មាត ។

(៤) បញ្ហាត កិច្ចក្រោរ ធម្មាត សម្រួលកោ កិច្ច  
 ឯស្សជិតបរិស្សជិត ហេងត ទាបកិច្ចត អិ អគ្គ-  
 ប្បធម្មា ។ កនាមមិបាត បញ្ហាត ។ នដ កិច្ចក្រោរ កិច្ច  
 ឯស្សយកោចកោ ន ហេងត វិនាកោចកោ ន ហេងត ឌុល-  
 កិមាកោចកោ ន ហេងត បណ្តាកោចកោ ន ហេងត

សតនប័ណិក អនុញ្ញារិកាយ បញ្ហកិច្ច

មាលកិច្ចទាំងទ្វាយ កិច្ចអកបេះដីនឹងតិច មានសេចក្តីអេរីនាមីនាម  
កិច្ចអកបេះដីនឹងតិច តិចមានសេចក្តីអេរីនាមីនាម ។ ពេលេហោតុ  
ទោះ ដួនីនេះ ឈ្មោះថា ជាប្រព័ន្ធឌីនីធ្វើឡើងវិគ្មារបស់សក្ខបតល ។  
មាលកិច្ចទាំងទ្វាយ កិច្ចអកិច្ចិលបែប មានសេចក្តីអេរីនាមីនាម  
កិច្ចអកច្បារពុព្យាយាម តិចមានសេចក្តីអេរីនាមីនាម ។ ពេលេហោតុ  
ទោះ ដួនីនេះ ឈ្មោះថា ជាប្រព័ន្ធឌីនីធ្វើឡើងវិគ្មារបស់សក្ខបតល ។  
មាលកិច្ចទាំងទ្វាយ កិច្ចអកតតច្បាក្ស មានសេចក្តីអេរីនាមីនាម  
កិច្ចអកមានច្បាក្ស តិចមានសេចក្តីអេរីនាមីនាម ។ ពេលេហោតុទោះ  
ដួនីនេះ ឈ្មោះថា ជាប្រព័ន្ធឌីនីធ្វើឡើងវិគ្មារបស់សក្ខបតល ។ មាល  
កិច្ចទាំងទ្វាយ ដួនីជាប្រព័ន្ធឌីនីធ្វើឡើងវិគ្មារបស់សក្ខបតល មាន ៥ យ៉ាវ  
នេះដូច ។

(៦) មាលកិច្ចទាំងទ្វាយ កិច្ចអកបកបង់យកដី ៥ យ៉ាវ  
សូម្បីតែលាកអកមានដួនីមិនកែមិក (ពេលិនាស៊ិត) កំរើមនឹង  
គ្រែករោងសសន្យូយបាទកិច្ចកែកកែកដី ៥ ដួនី ៥ ហកិច្ចគិតិខ្លះ ។  
មាលកិច្ចទាំងទ្វាយ កិច្ចអកសាសនានេះ ជាអការតបទោការ៖  
សំណាក់សិទស្សន៍ ១ តបទោការសំណាក់សិមេមាយ ១ ៩ តបទោការ  
ការសំណាក់សិកម្មាស់ ១ ពិបាទោការសំណាក់សិមុន្តុយ ១

ពីធម្មបណ្តុះបាន ដីសុវិភារវេត្តា បុរិចោះ

កិច្ចិនីលាងហេ ន ហេរាលី ។ នមេយាត់ ទៅ កិច្ចិនី  
បញ្ញាយ៉ា ធមេយាត់ សម្រាប់គោល កិច្ចិនី ឬស្សីតាមរ-  
ស្សីតាម ហេរាលី ចាបកិច្ចិនី អី អគ្គុប្បជនខ្មែត ។

(៣) បញ្ញាយ៉ា កិច្ចិនី អធ្វើយ៉ា សម្រាប់គោល មបារ-  
បារ សង្ឃឹម ដីល្អឥច្ចិ ឬសម្រាប់យាត់ ឯការការិកចំចិ-  
គកេរោគ បរិបន្ទូច តិចតិច ។ គានមេយាត់ បញ្ញាយ៉ា ។  
និង កិច្ចិនី មបារបារ វិសមនិស្សីតាម ឬ ហេរាលី  
គុណធម៌ស្សីតាម ឬ ពលរិនិស្សីតាម ឬ គោកពាកី ឬ  
ឯការការិក ឬ ។ គាតបញ្ញា កិច្ចិនី មបារបារ វិស-  
មនិស្សីតាម ហេរាលី ។ និង កិច្ចិនី មបារបារ វិស-  
មនិស្សីតាម ឬ ស្សីតាម ហេរាលី បញ្ញាយ៉ា បញ្ញាយ៉ា ឬ  
ឯការការិក ឬ ឯការការិក ឬ ស្សីតាម ហេរាលី ។  
គាតបញ្ញា កិច្ចិនី មបារបារ គុណធម៌ស្សីតាម ហេរាលី ។  
និង កិច្ចិនី មបារបារ គុណធម៌ស្សីតាម ហេរាលី ។  
ហេរាលី រួចរាល់ ឬ ហេរាលី ឬ មបារបារសល្ប័ ឬ ឯការ  
ឬ កិច្ចិនី មបារបារ គុណធម៌ស្សីតាម ហេរាលី ។

ពតិយបណ្តាសក ជាសីបារវត្ថុ ទៅ

ត្រួតចាយកាន់សំណាកកិច្ចទី ១ និងមានកិច្ចពំនិងទ្វាយ កិច្ចដែល  
បកបារងាយអង្គមិនយ៉ានីនេះនៅ សម្បត្តិតាមភាគមានអង្គមិនការមិត្តភក (គិត  
(ពេលវេលាលើសាធារណៈ) កំរើមិនត្រូវគោរពនឹងសេវាយឱ្យបានកិច្ចការ  
មិនខាងក្រោម ។

(៣) មានកិច្ចពំនិងទ្វាយ មហាផារបកបារងាយអង្គមិនយ៉ានី  
និមិនការត្រួតពី ប្រទង់ខ្លួន ប្រទង់ទី ឬ ឈរចាំស្អាតអកដំណើរកាម  
ផ្លូវ ។ អគ្គមិនយ៉ានីត្រួតពី ឬ មានកិច្ចពំនិងទ្វាយ មហាផារកន្លែង  
លាក់នេះ ជាមុកគ្រប់សំយន្តរឹងមិនស្ថី ការសំយន្តត្រូវការសំយ  
ជួយអកមានកំណើន និងអកសុកត្រូវ ជាមុកត្រួតមានកិច្ចទី ១ ។  
មានកិច្ចពំនិងទ្វាយ ចុះមហាផារ អកការសំយន្តរឹងមិនស្ថី  
ត្រួតបម្រឈប់ និងមានកិច្ចពំនិងទ្វាយ មហាផារកន្លែងលាក់នេះ  
ជាមុកការសំយន្តរឹងក្នុង ប្រការសំយន្តរឹងដែលមិនការស្ថី មាន  
កិច្ចពំនិងទ្វាយ មហាផារអកការសំយន្តរឹងមិនស្ថីយ៉ានីនេះ ។  
មានកិច្ចពំនិងទ្វាយ ចុះមហាផារអកការសំយន្តរឹងមិនស្ថីយ៉ានីនេះ ត្រួតប  
ម្រឈប់ និងមានកិច្ចពំនិងទ្វាយ មហាផារកន្លែងលាក់នេះ ការសំយ  
និងសេវាទស្ថី សេវាទលើខ្លួន និងស្ថីខ្លួន ដើរស្ថីខ្លួន ដើរស្ថីខ្លួន មាន  
កិច្ចពំនិងទ្វាយ មហាផារអកការសំយន្តរឹងត្រូវសេវាទយ៉ានីនេះ ។

សុវត្ថិជារ អគ្គនារិកយស្ស បញ្ជីរាជការ

គោល កិច្ចរ មិនបានការ ពលវិធីស្សីតា !ហាត់ ។  
 នឹង កិច្ចរ មិនបានការ រាជការ និង រាជមហាផលនៃ  
 និង ស្សីតា យេរាត នស្សី ឬវេរាត សម្រេច ម៉ែន  
 គោល គោល វិច្ឆិកតែ និង រាជការ និង រាជមហាផល  
 និង បរិយាយាយ អត្ថែ កិលិស្សនិតិ សម្រេច និង គោល  
 គោល អាម ត្បូស្ស រាជការ និង រាជមហាផល និង  
 បរិយាយាយ អត្ថែ កិលិនិតិ ឬវេរាត កិច្ចរ មិនបាន  
 ការ ពលវិធីស្សីតា យេរាត ។ គោល កិច្ចរ កិច្ចរ  
 មិនបានការ កោកចាត់ យេរាត ។ នឹង កិច្ចរ មិនបាន  
 អនុវត្ត យេរាត មិនបាន មិនកោត់តា នស្សី ឬវេរាត  
 យេរាត សម្រេច ម៉ែន គោល គោល វិច្ឆិកតែ និង គោល  
 គោល និង ស្សីតិតិ សម្រេច និង គោល គោល អាម នតោ  
 កោតោ និង ស្សីតិតិ ឬវេរាត កិច្ចរ មិនបានការ កោតោ  
 យេរាត ។ គោល កិច្ចរ កិច្ចរ មិនបានការ ឬគោល  
 និង កិច្ចរ យេរាត ។ ទៅ កិច្ចរ និង យេរាត ។

សុទ្ធបិដិក អង្គភាពិកាយ បញ្ចូរិលាត

មាលកិត្តិកចំនួយ ចុះមហាវោរក [ស័យដនអគមនកចំនួយ] តើដីច  
មេច ។ មាលកិត្តិកចំនួយ មហាវោរកនឹងលោកនេះ ក[ស័យ  
ពេះកជ្ជុះ ក[ស័យកដមហមន្ត្រូះ មហាវោរនានាដើវិកនុកាន់ យាំនី  
នេះថា បីនរណាមីនីអី ពីអញ្ញ ពួកសេចប្បុកដមហមន្ត្រិកចំនួយនេះ  
មុខជាកត់សេចក្តីបីនីបាល បីនរណាមួយមីនីអី ពីពោរនោះ ពួក  
សេចប្បុកដមហមន្ត្រិកចំនួយនេះ កំកត់សេចក្តីបីនីបញ្ចូរពោរនោះ មាល  
កិត្តិកចំនួយ មហាវោរអគក [ស័យដនអគមំនួយ] យាំនីនេះ ។  
មាលកិត្តិកចំនួយ ចុះមហាវោរ សូកដោយ [ទោរ] តើដីចមេច ។  
មាលកិត្តិកចំនួយ មហាវោរកនឹងលោកនេះ ជាអកសកសម្រាប់ [ទោរ]  
បីចន មានកោត់បីចន មហាវោរនានាដើវិកនុកាន់ យាំនីនេះថា បី  
នរណាមួយមីនីអី ពីអញ្ញ អញ្ញ (នីនយក) កោត់អំពី [ទោរ]នេះទៅសូក  
បីនរណាមួយមីនីអី អំពីពោរនោះ ពោរនោះ (កិយក) កោត់អំពី  
[ទោរ]នោះទៅសូក មាលកិត្តិកចំនួយ មហាវោរអគសូកដោយកោត់  
យាំនីនេះ ។ មាលកិត្តិកចំនួយ ចុះមហាវោរ អគ [តុចចោរិត  
មាក់ជន] តើដីចមេច ។ មាលកិត្តិកចំនួយ មហាវោរកនឹងលោកនេះ  
តើវិធីការសុវត្ថិភាព តើមាក់ជន ។ ជំណើរនោះ [ពោន់ហកិត្តិ] ។

ពីយម្បាសពេល ដីសុវិហរវត្ថុ ប្រើប្រាស់

ខ្ល នៃ ក្នុងមួន ពលិត្តា សម្រេច អគមំសូត្រ ឬវា  
ទៅ កំឡុង មហាផ្ទោក ធម៌ពារី ឃោន ។  
នៅពេល ទៅ កំឡុង បញ្ហាបានឱ្យរាជ សម្រាប់ការ  
មហាផ្ទោក ស្រីចិត្ត សិទ្ធិ និរូបមំបី ហារតិ ធម៌  
ការកំបី ក្រោច បរិបណ្តឹង តិច្ឆិតិ ។ វិវាទ ទៅ  
កំឡុង បញ្ហាបិ ធ្វើរាជ សម្រាប់ការ ជាបកំឡុង  
ទៅ ឧបាទ់ អត្ថាគំបី បរិបារតិ សារវត្ថុ ឬ ឃោន  
សាទិស្ស វិញ្ញាន ពលិត្តា អបិត្ត បសវតិ ។ ឥឡូវ  
នៅពេល បញ្ហាបិ ។ នៅ កំឡុង ជាបកំឡុង វិសមនិស្សិតា  
ឬ ឃោន ក្រោច ការិនិស្សិតា ឬ ឈរិនិស្សិតា ឬ  
អោកចាក់ ឬ ធម៌ពារី ឬ ។ ឥឡូវ កំឡុង  
ជាបកំឡុង វិសមនិស្សិតា ឃោន ។ នៅ កំឡុង  
ជាបកំឡុង វិសមនិស្សិតា ឬ ឈរិនិស្សិតា ឬ  
ឈរិនិសមនិស្សិតា រឹងកាម្បុន សម្រាប់ការ ឃោន  
វិសមនិសមនិស្សិតា មពោកម្បុន សម្រាប់ការ ឃោន ។  
កំឡុង ជាបកំឡុង វិសមនិស្សិតា ឃោន ។ ឥឡូវ  
កំឡុង ជាបកំឡុង វិសមនិស្សិតា ឃោន ។

អតិថិជ្ជការណ៍ ជាស្នូលរបស់ខ្លួន ទី១

ព្រោះមហាការនានាគិត្យា អាចកំពុងបស់សញ្ញា កំខ្លោយទៅក្នុង  
ផ្លូវយោ មានកិត្តិវិធី នូវយោ មហាការនានាអ្នកគ្រប់គ្រង់  
យោនីនេះដែន ឬ មានកិត្តិវិធី នូវយោ មហាការបកបង់យុទ្ធផល ឬ  
យោនីនេះដែន រៀមនីករូបនៃលោកស៊ាវេនីស បំផ្តុះចុងផ្ទះ ទី១ ឬ កិត្តិអ្នក  
ដំណើរីៗ ឬ មានកិត្តិវិធី នូវយោ កិត្តិបាបដែលបកបង់យុទ្ធផល ឬ  
យោនី រៀមនីករូបនៃលោកស៊ាវេនីស បំផ្តុះចុងផ្ទះ ទី២ ឬ កិត្តិអ្នក  
ដំណើរីៗ ឬ កិត្តិយោនីនេះដែរ ឬ ធមិត្រយោនីកិត្តិៗ ឬ  
មានកិត្តិវិធី នូវយោ កិត្តិបាបកិត្តិសាសនានេះ ការសំយករិយាយិន  
ធមិត្រ ការសំយេស៊ីកិយលសំញ្ញា ឬ ការសំយដនមានកំពុង ឬ  
សកបង់យុទ្ធផល ឬ កិត្តិបាបកិត្តិអ្នកដែន ឬ មានកិត្តិវិធី នូវយោ ឬ  
កិត្តិបាបកិត្តិសាសនានេះ ឬ កិត្តិបាបកិត្តិយុទ្ធផល ឬ មានកិត្តិវិធី នូវយោ  
គិត្តិបាបកិត្តិសាសនានេះ បកបង់យុទ្ធផល ឬ កិត្តិបាបកិត្តិយុទ្ធផល ឬ  
បកបង់យុទ្ធផល ឬ កិត្តិបាបកិត្តិយុទ្ធផល ឬ មានកិត្តិវិធី នូវយោ  
គិត្តិបាប ការសំយករិយាយិនស្រីយោនីនេះដែន ឬ មានកិត្តិវិធី នូវយោ  
គិត្តិបាប ការសំយេស៊ីកិយលសំញ្ញា ឬ គិត្តិបាប

សុវត្ថិភ័ណ៌ អគ្គនាពេកយស្ស បញ្ហាកិច្ចកោ

នៃ កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច មិនាទីផ្លូវកោ ហេរតិ អនុការា ហ៊ា  
កាយ ទិន្នន័យ សមខ្មោះកោ វាំ ទោ កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច  
កហាលិនិស្សិតោ ហេរតិ ឬ ការពួក កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច  
លលវិនិស្សិតោ ហេរតិ ឬ នៃ កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច  
ការាលំ ន កដិមបាមត្តាលំ ន និស្សិតោ ហេរតិ  
នស្ស វាំ ហេរតិ សម ម គោច គំពើ វិច្ឆិក និង  
នមេ ការាលោ ន កដិមបាមត្តា ន បរិយោជាយ  
អនុ កិលិស្សិត់ សម ន គោច គំពើ រាយការ  
ក្រស្ស ការាលោ ន កដិមបាមត្តា ន បរិយោជាយ អនុ  
និលាល់ វាំ ទោ កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច លលវិនិស្សិតោ  
ហេរតិ ឬ ការពួក កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច កោកចាក់  
ហេរតិ ឬ នៃ កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច លកំ ហេរតិ និង  
បិន្ទាថាតសេលាស ធនិលាលិប្បញ្ញយកសផ្លូវការ និង  
នស្ស វាំ ហេរតិ សម ម គោច គំពើ វិច្ឆិក  
នគោ លកេដ បដិស្សិនិស្សិមិត់ សម ន គោច  
គំពើ រាយការ គោតោ នកេដ បដិស្សិត់ វាំ  
ទោ កិច្ចកំរើ ជាបកិច្ច កោកចាក់ ហេរតិ ឬ

សង្គមបិដិក អនុវត្តន៍កាយ បញ្ហាកិច្ច

មានកំណើនទ្វាយ កំពុងបាបីសាសនាជេយោស់ទីស បរិបាបីយ  
 អនុគមនាថីជី មានកំណើនទ្វាយ កំពុងបាបីសាសនាភីយស់  
 សំឡោះយានីនេះនេះ ។ មានកំណើនទ្វាយ ចុះកំពុងបាបីស់យ  
 ដែលមានកំណើន តើចុះមេច ។ មានកំណើនទ្វាយ កំពុងបាបីស់  
 សាសនាទេះ ការសំយោគសេច ប្លុពកកដមហាមាត្រ កំពុងបាបីនេះ  
 តើនឹងការយានីនេះថា បើនរណាមួយចោរី អំពើអញ្ញ ពួកសេច  
 ប្លុពកកដមហាមាត្រ គឺនឹងមេស់កូបី បើនរណា  
 មួយចោរី អំពើកំណើននេះ ពួកសេច ប្លុពកកដមហាមាត្រ នេះ  
 កំដែនសេចកូបី កំពុងបាបីនេះ មានកំណើនទ្វាយ កំពុងបាបី ការសំយ  
 ដែលមានកំណើនយានីនេះនេះ ។ មានកំណើនទ្វាយ ចុះកំពុងបាបីអក  
 ប្លកដោយទេ តើចុះមេច ។ មានកំណើនទ្វាយ កំពុងបាបីស់  
 សាសនាទេះ ជាអកសម្បរចំណា បិណ្ឌបាត់ សេនាសន់នឹងគិតិលទ្ធប្រចាំយ-  
 កេសដុប្រការ កំណើននេះ តើនឹងការយានីនេះថា បើនរណាមួយចោរី  
 អំពើអញ្ញ អញ្ញនឹងយកលាកអំពើបច្ចុប្បន្ននេះទៅស្ថិក ។ បើនរណា  
 មួយចោរី អំពើកំណើននេះ កំណើននេះ កំយកលាកអំពើបច្ចុប្បន្ននេះទៅ  
 ស្ថិក មានកំណើនទ្វាយ កំពុងបាបីអកសុកដោយទេ យានីនេះជី ।

នគរូបាយកសារ ជាសុវត្ថិភាពរឿង បន្ទីរោា

ດັບຕໍ່ຫຼາ ກົມຫຼູເກ ທາບກົມຫຼູ ພົມຫາກ ເພາະ ວ ສັດ  
 ກົມຫຼູເກ ທາບກົມຫຼູ ພົມຫາກ ປິຫຼືນີ້ເສັງ ດັນປະເທດ  
 ອົກສົ່ວ ສຳເຜົ່າໃຈ ເກ ຕັ້ງ ຄຸລາດີ ຊົບຮັດແກ້ມເຫຼົາ  
 ໃກກ ນກຄ ພົມ ເຖ ກົມຫຼູເກ ທາບກົມຫຼູ ພົມຫາກ  
 ເພາະ ວ ສັດທີ ເຖ ກົມຫຼູເກ ປິຫຼືນີ້ບັນ ດັນເຊິ່ງ  
 ສະຫຼຸບອາໄສ ທາບກົມຫຼູ ອົກ ຊົບຫາກ ສັດ ສົ່ວ  
 ປັບປາກ ສຳເຜົ່າໃຈ ພົມຫາກ ສຳເຜົ່າໃຈ ສັດ

នគរបាល ជាសុវត្ថិភាព និង

មាលក្តីទាំង ឆ្នាយ ចុះគិត្យបាបារ៉ាទេម្ចាក់ដន្ត តើមួយមេរ ម្នាល  
ក្តីទាំង ឆ្នាយ ក្តីបាបក្នុងសាសនានេះ តើម្ចាក់ដន្ត ស៊ីមចការ  
ខ្លួនបន្ទាន់ ឆ្នាយជាថីបំផុតដែន ក្តីនោះបូណ្ឌទេរក តើក្នុងទាំង  
ឆ្នាយក្នុងបន្ទាន់ រៀមជុំនាមលាក ម្នាលក្តីទាំង ឆ្នាយ ក្តីបាប  
រៀមជុំនាមលាក យុវជនេះដន្ត ។ ម្នាលក្តីទាំង ឆ្នាយ ក្តីបាប  
បកបង់យុវជន យុវជនេះដន្ត រៀមជុំក្រឡូនដែលតាមសំណើនឹងបំផ្លាញ  
គុណភាពីមាលដន្ត បកបង់យុវជន គូអក ចុះប្រព័ន្ធផ្លាយ  
តិន្យបែលដន្ត ទួលបាបារ៉ាទីដន្ត ។

(៤) មានកិត្តិការណ៍ នូយ កិត្តិបកបង់យុទ្ធសាស្ត្រ និង នូយ៖  
ថា ជាសមាគម្ពោះ មានកន្លែងពួកសមាគម្ពោះ ។ ដី និង យុទ្ធសាស្ត្រ គឺ នូយ៖ ។ មាន  
កិត្តិការណ៍ នូយ កិត្តិកន្លែង សាសនានេះ បៀវគិន្យកំបើច្បាស់ចំរៀន បិន  
បៀវគិន្យអន្តរកំបើច្បាស់ចំរៀន គេអន្តរកំបាំការតិច ច្បាស់ចំរៀន គេមិន  
អន្តរកំបាំការតិច គេអន្តរកំបើច្បាស់សាសនា បិន គេមិនអន្តរកំ  
បើច្បាស់ចំរៀន គេអន្តរកំបាំការតិច ហិរញ្ញយកសង្គម្រីករារ បិន គេ  
មិនអន្តរកំបាំការតិច ។ កិត្តិនៅនេះជាមួយនឹងពួកសំបានរៀលណា

អូរិបិជិក អូន្ទិកយស្ស បញ្ជីលាតា

ទ្វាស្ស មនាបេដវេ ពហុល់ កាយត្រឡប់ សម្ប  
 នាបេជិ អច្ឆេ អមនាបេជ មនាបេដវេ ពហុល់  
 វិថីត្រឡប់ សម្បុនាបេជិ អច្ឆេ អមនាបេជ មនាបេដវេ  
 ពហុល់ មនាគ្រឡប់ សម្បុនាបេជិ អច្ឆេ អមនាបេជ  
 មនាប៉ុយេ ឱធមាន់ ឱធមាន់ អច្ឆេ អមនាប៉ុយេ  
 យាន់ នៅ បន តាន់ បេជ តាន់ បិត្តសម្បុជ្រ-  
 នាន់ នៃ សេខសម្បុជ្រ នាន់ នៃ សេខសម្បុជ្រ នាន់ នៃ  
 សម្បុជ្រ នាន់ នៃ ឱធមាន់ នៃ វិសមបរ-  
 បារជាន់ នៃ ឱធមាន់ នៃ តាន់ នៃ តាន់ នៃ តាន់  
 តាន់ ស្ស ន ពហុបេដវេ ឱឲ្យផ្លូវ អន្តរពាណ បេរក់  
 បេរក់ ឯកនាន់ ការបេរក់ស៊ិតាន់ ឯធម្មនម្បស្តុទិបាន-  
 កាន់ ឯធម្មនម្បស្តុទិបាន់ បេរក់ អក់ប្រុបាន់ អក់ស៊ិតាន់  
 កាសកាន់ ឯយា ឥនាសំ បេនានិមុន់ បេនានិមុន់ ឯធម្មនម្បស្តុទិបាន់  
 ឯធម្មនម្បស្តុទិបាន់ ឥប ឥប ឥប ឥប ឯធម្មនម្បស្តុទិបាន់ ។

## សំណើលីដិក អង្គភាពិកាយ ចាសកត្តិនទ

ពិសេស ពាក្យបានរៀន គឺជាប់កកិត្យ និងជាយកម្មជាតិ តាប់បង្គក

ឯកសារបច្ចេក (១៨៧៤) និង ត្រួវការរៀបចំដោយចំណាំ គ្នាបច្ចេក

ចំណាំ មិនត្រូវបានគ្រប់គ្រង តុលាបែកដែលបានរាយការណ៍ និងបានបង្កើតឡើង

មិនគាប់ចំពោតប៉ាប៊ូលេស; ទៅដីតុក្រវបស់ដែលគឺជានៅក្នុងរាជបាលទេ។ ទៅដីជាទីគាប់ចំពោតក្នុង

မြတ်ကာပ်ပို့ဆောင်ရွက်နိုင်သူများ၏အမြတ်ဆုံးလုပ်ငန်းများ

អំពីរក្សាទីយាបចម្លនឹសេដ្ឋកែវ កែតអពេស់ចិត្តរាយម (របស់គេលានករយ

ចន្ទីជាគេម) កំរើតអំពិធីសល្បនឹតកម្មការ ដម្លៃទាំង ៣០រោង រាយនៅ៖ មនុស្សកំរើតដូចខាង

ជល់ក្រឡាង ចិនទេ ជាមកមនភាពដែលបាន ជាមកប្រាជពាណិជ្ជកម្ម

ଭାଷା ଧ୍ୟାନମିଳିତାକ ଧ୍ୟାନମିଳିକଣ୍ଠେରୁଥା ନାହିଁ ୮ ପ୍ରଦାନକିଲୁଛି

ເຜົຍບໍ່ຕັດໄວ້ກ່ອນ ດັວງຄູ່ມະນະເປັນສູ່ ຄືນບຸນບຸນ ອ ປູນຜລ

ចោតារីមតិ៍នឹងបញ្ចាក់ឈឺ ដែលមិនមានការសរើ: គោរះអស់ការសរើទាំង

ពីរយបណ្តាលសក់ ជាសុវត្ថិភាព បន្ទីម៉ា

ពតិយបណ្តាលសក ដីសុវិហារនៅ ទី ១

មានកិច្ចទាំងទ្វាយ កិច្ចបកដោយធមិត្រ យ៉ាងនេះនៅ ជាសមណ៍  
 ស៊ីមាលកន្លែងពកសមណ៍: ។ មានកិច្ចទ្វាយ កាលបៀត់  
 ពោលសរស់សមណ៍ណាតា ជាសមណ៍ស៊ីមាល កន្លែងពកសមណ៍:  
 ដូច៖ មានកិច្ចទ្វាយ គ្រោគពោលសរស់តាតតា ជាសមណ៍  
 ស៊ីមាលកន្លែងពកសមណ៍: ។ មានកិច្ចទ្វាយ ពោន់បា តាតតា  
 បៀត់អន្តរក់បិច្ចាស់ចំរាប់បិន បៀត់មិនអន្តរក់បិច្ចាស់តិច បៀត់  
 អន្តរក់បិរកាតតិណាទ្មាត់បិន បៀត់មិនអន្តរក់បិរកាតតិប បៀត់អន្តរ  
 ក់បិច្ចាស់សន្តាសន់បិន បៀត់មិនអន្តរក់បិច្ចាស់តិប បៀត់  
 អន្តរក់បិរកាតតិណាទ្មាត់បិន បៀត់មិនអន្តរក់បិរកាតតិប បៀត់  
 កោតិប មួយចុះពី តាតតានៅជាមួយនៅពកកិច្ចណា ពកកិច្ច  
 នៅ៖ តើនឹងគប់រកតាតតាដោយកាយកម្មជាទីគាប់បិត្តបិន មិនគាប់បិត្ត  
 តិប (នៅ៖) តិប តើនឹងគប់រកដោយរឹកមជ្ឈីគាប់បិត្តបិន មិនគាប់បិត្ត  
 តិប តើនឹងគប់រកដោយនោកមជ្ឈីគាប់បិត្តបិន ដែលមិនគាប់បិត្តតិប  
 តើនឹងនាំបុឡាទោដិតួរបស់ដែលគារនាំបុឡាទោដិត ជាទីគាប់បិត្តបិន

សុវត្ថិលិក អង្គភាពិកយស្ស បញ្ជីតាត់

អប្ប័រ អមពាណិជ្ជ យានិ ទោ បន តានិ វេដយិ-  
តានិ ពិនិត្យធម្មតាដារិ ន សេច្ចសម្រាបាទិ ន  
កាតសម្រាបាទិ ន សម្រួចាទិ តានិ ន ឧគ្គបរិបារ-  
អាតិ ន វិសមបរិបារជាទិ ន ឌីបគ្គិច តានិ ន  
គិម្បីទាកាតិ ន តានិ ម ន ពហុទេវ ឧប្បជ្ជនិ  
អប្ប័រពាល់បាមស្តី ចន្ទិនំ ឈរពាណិ អកិដែតសិ-  
តានិ និផុប្បុសុវិបារកិ និ តាមលាកិ អគិប្ប-  
លាកិ អគិសិរលាកិ អសរកិ ទយា ។ ម ។ សិប្ប-  
គត្រា ឧបសម្បជ្ជ វិបារមិ ។ យ ។ ហ ។ ត ។ កិត្យបេ  
សម្បា វិធាថោ វេដយិ សមលោសុ សមលោសុ ធម៌  
មាលោតិ ម ម ។ កិត្យបេ សម្បា វិធាថោ វេដយិ  
សមលោសុ សមលោសុ ធម៌មាលោតិ ។

(៥) បញ្ជីម កិត្យបេ ជាសុវិបារក ។ គិតម បញ្ជ ។  
ន ន កិត្យបេ កិត្យបោ ម ម តាមយកម្ច បណ្តុបងិត  
បោរតិ ស ព ព បារីសុ អកិ ម របា ច ម ព វ ព ព ព  
បណ្តុបងិត បោរតិ ស ព ព បារីសុ អកិ ម របា ច

## សូត្វលិដ្ឋ អង្គត្រនិកយ បញ្ជកនិតត

(๔) မှုလက်စံနှုန်း ကရ၍အဲသံပြောယော်၊ မာတဲ့  
ယော် ၁ ၂ ၃ ယော်ကိုဖွံ့ဖြိုး။ ၅ မှုလက်စံနှုန်း ကိုက်နှုန်း  
အေး တံ့ခိုက်စွဲကယ်ယူပြီး ပြုပေါ်မော်များ၏ ပြုပေါ်တံ့ခိုက်နှုန်း  
ကိုက်စွဲပြုပေါ်များ၏ အေး တံ့ခိုက်စွဲကယ်ယူပြီး ပြုပေါ်တံ့ခိုက်နှုန်း

ତତିଯବଣଗପତି ଓ ସୁରିପାନ୍ଦ୍ରୀ ପତିଭା

ଏହି ଆଶାଳକ୍ଷେ ପଢୁଥିଲେବେ ପେଣି ସ୍ଵର୍ଗଭାବରେ  
ଅକ୍ଷର ପେର ରାଜା ଓ ଯାହିଁ କାହିଁ ନେଇଲାହି  
ଅଜଳ୍ଲାହି ଅଜଳ୍ଲାହି ଅନୁଭବାହି ଅଳକାଶ୍ରମାହି କୁଦି-  
ଶୁଭାହି ରିକ୍ଷାପ୍ରସତ୍ତାହି ଅଭଗତଜ୍ଞାହି ବ୍ୟାପି ଶ୍ରୀକିଂକାରି  
କର୍ତ୍ତାବ୍ୟାପ ହିଁ ନେଇଲେବା ନେଇଲାହି ରିଧାରି  
ସ୍ଵର୍ଗଭାବରେ ଅକ୍ଷର ପେର ରାଜା ଓ ଯାହିଁ ନେଇଲାହି  
ଅର୍ଥା ବିଦ୍ୟାବିଜ୍ଞାନ ବିଦ୍ୟାବିଜ୍ଞାନ କଲ୍ପନାଶ୍ଵର ସମ୍ଭାବ-  
ନ୍ନିକୁଳାଯାଯ କର୍ତ୍ତାବ୍ୟାପ କିଷ୍କିଯା କିଷ୍କିଶାଖାକାଳୀ  
ରିଧାରି ସ୍ଵର୍ଗଭାବରେ ଅକ୍ଷର ପେର ରାଜା ଓ ଏ ହାତ  
ଦେ କିଳାରେ ଫଳ୍ପୁ ଜ୍ଞାନୁରିପାନ୍ଦ୍ରୀ ଏ

(୬) ବିଳି ବିଳି ବିଳି କଳା କୋନ୍ଦରିଯିଁ ରିଧାରି  
ଯୋ ଶିଳାଗତ ଏ ଅଦ୍ଦେଶ କାର୍ଯ୍ୟ କୁନ୍ତା କାନ୍ଦିଲ୍ଲା ଯେବେ  
କଳା କଳାବିନ୍ଦୁଶିଳ୍ପି ଉପରକୁଣ୍ଡଳିତ୍ତା କଳାରେ ଅକିରିଛେତ୍ରୀ  
ବିଳିବିଳି ବିଳିବିଳି ଏ ବିଳିବିଳି ବିଳିବିଳି ଦେ କାର୍ଯ୍ୟ କୁନ୍ତା  
କାନ୍ଦିଲ୍ଲା କଳାରେ ବିଳିବିଳି କଳାରେ କାନ୍ଦିଲ୍ଲା ଦେ ଦେ  
କାନ୍ଦିଲ୍ଲା କଳାବିନ୍ଦୁଶିଳ୍ପି ରିଧାରିକୁ ଜ୍ଞାନୁରିପାନ୍ଦ୍ରୀ ରିଧାରିଯିଁ ଏ

ពតិយចណ្ឌកសក ជាសុវិបាយវិត្ត ទៅ

កំពីតានិតិកនឹងមនាកម្មបកបារោយមេត្តា និងសាប្តាលារ៉ាតំនិតិត្តយ  
 កនិតិចំបោះមួនធនិតិកំពុំនិតិទៅ ជាកំពីបកបារោយសុវិបាយ និង  
 សាប្តាលារ៉ាតំនិតិត្តយ ដោយសិលមិនជាប់ មិនធ្វើ មិនពាល  
 មិនពាល ជាសិលរបស់អកជាត ជាសិលដែលអកច្បាស់រាស់ ជាសិលដែលតាមធនិតិ  
 ពាល ជាសិលដែលតាមធនិតិដើម្បីប៊ែន់ ជាសិលបានពិត់ឡើដៃម្បីសមាជិ  
 តំនិតិទៅបោះមួនធនិតិកំពុំនិតិទៅ បកបារោយសប្តាតិយល់សិល  
 និងសាប្តាលារ៉ាតំនិតិត្តយ ដោយសប្តាតិយល់ដីបាន ជាក្នុង  
 មេញ្ញាណកទិន នាំដឹងអកដើម្បីតាមសប្តាតិយល់នៅម្រោមស់ទិនដោយបាន  
 ប្តានតាំនិតិទៅបោះមួនធនិតិកំពុំនិតិទៅ ឬ មាលកំពីតំនិតិត្តយ និងជួន  
 ធម្មោះថា គារនៅសប្តាយ ឬ យ៉ាន់ ។

(៦) សមិយម្បយ ពេដ្ឋមានពេដ្ឋភាគតិនិតិនៅកន្លែងយោស់តាកម  
 ឯក្រុងគោរព ឬ គារនោះ ពេដ្ឋភាគនិងមានគាយុ ចូលឡើតាម  
 ពេដ្ឋមានពេដ្ឋភាគ លូចប្រឈរឡើងលូកាបច្ចាយបន្ទិត ពេដ្ឋមានពេដ្ឋភាគ  
 របស់កនិតិសមគ្រ ឬ លុះពេដ្ឋភាគនិងមានគាយុ គិតិកនិតិសមគ្ររាប់យ  
 ប្តានកាបូលស្អារពេដ្ឋមានពេដ្ឋភាគ យ៉ាន់នោះថា បានពេដ្ឋពេដ្ឋអនុ  
 ជីចំពេដ្ឋ កំពីសមិទ្ធិនៅសប្តាយប្តាន ដោយហេតុប្រានយ៉ាន់ហ្ម ឬ

សុត្រពិដែក អគ្គនៃកាយស្ស បញ្ចក់ពាណា

យតោ ទៅ អាហណី កិច្ចិ អតិថា សីលសម្បជ្ជា ហេរាត់  
 !នា បាំ អធិសីលេ សម្បវត្ថា ធនារ៉តាបិ ទៅ អាហណី  
 គិច្ចិសដៃវា វិហារនោ ជាស្តំ វិហារយ្យាត់ ។ សិយា  
 បន កណ្ឌ អពោបិ បរិយាយេ យថា កិច្ចិសដៃវា  
 វិហារនោ ជាស្តំ វិហារយ្យាត់ ។ សិយា អាហណីតែ  
 កករ អភោប យតោ ទៅ អាហណី កិច្ចិ អតិថា  
 ច សីលសម្បជ្ជា ហេរាត់ នៅ បាំ អធិសីលេ  
 សម្បវត្ថា អតិថុបេក្ខិ ច ហេរាត់ នៅ បរិយាយេក្ខិ ។  
 ធនារ៉តាបិ ទៅ អាហណី កិច្ចិសដៃវា វិហារនោ  
 ជាស្តំ វិហារយ្យាត់ ។ សិយា បន កណ្ឌ អពោបិ  
 បរិយាយេ យថា កិច្ចិសដៃវា វិហារនោ ជាស្តំ  
 វិហារយ្យាត់ ។ សិយា អាហណីតែ កករ អភោប  
 យតោ ទៅ អាហណី កិច្ចិ អតិថា ច សីលសម្បជ្ជា  
 ហេរាត់ នៅ បាំ អធិសីលេ សម្បវត្ថា អតិថុបេក្ខិ  
 ច ហេរាត់ នៅ បរិយាយេក្ខិ អប្បរាទាម ច  
 ហេរាត់ នៅ អប្បរាទាតិនេរ នៅ បរិយាយេក្ខិ ។

ស្រួលបែង អង្គរវត្ថុកាយ ចព្យកត្តាត

មាលកនទ្ទេ កាលណាកំភីបិច្ចុណិជ្ជការ ស៊ិលខ្ពស់នឹង មិនតុំដៃលកំភី  
 ដើម ១[ពោន់តែអធិស៊ិល មាលកនទ្ទេ កំភីសង្ស្រែដែលគ្រោះសម្រាយ  
 ដោយហេតុប៉ាណេះនឹង ។ បពិត[ពោន់អនុជំបែន កំភីសង្ស្រែគ្រោះ  
 សម្រាយឡាន ដោយបរិយាយដែលទេរ ពីមានដែរឡើង ។ ២[  
 ដែលកំភីបិច្ចុណិជ្ជការ មាលកនទ្ទេ មានវីរ ។ មាលកនទ្ទេ  
 កាលដែលកំភីបិច្ចុណិជ្ជការ ស៊ិលខ្ពស់នឹង មិនតុំដៃលកំភីដើម ១[  
 តែអធិស៊ិលដូន ជាមុកពិនិត្យតែទូទៅនឹង មិនពិនិត្យកំភីដើម មាល  
 កនទ្ទេ កំភីសង្ស្រែគ្រោះសម្រាយដោយហេតុមានប្រាណប៉ាណេះ ។  
 បពិត[ពោន់អនុជំបែន កំភីសង្ស្រែគ្រោះសម្រាយដោយបរិយាយដើម  
 ទេរ មានដែរឡើង ។ ៣[ដែលកំភីបិច្ចុណិជ្ជការ មាល  
 កនទ្ទេ នៅមានទេរ មាលកនទ្ទេ កាលដែលកំភីបិច្ចុណិជ្ជការ  
 ស៊ិលខ្ពស់នឹង មិនតុំដៃលកំភីដើម ១[ពោន់តែអធិស៊ិលដូន ពិនិត្យ  
 តែទូទៅនឹង មិនពិនិត្យកំភីដើម ១ពោន់ជាមុកមិនល្អវិញ្ញារៈ តែមាន  
 ប្រាណរិច កំមិននេត់ ១[ពោន់តែទូទៅមិនល្អវិញ្ញារៈនាមេនាន់ដី ។

ទីមជ្ឈល់រាជក្រឹតា និងឯុបរវត្ថុ ឬបើរក

ធនាគារសាច់ ទៅ អាងដ្ឋី កិច្ចិសដៃ វិហារណា ដោស្តី  
 វិហារយ៍ ។ សិរីយាលុ បន កណ្តុះអពេកាយ បរិយាយោ  
 យថា កិច្ចិសដៃ វិហារណា ដោស្តី វិហារយ៍ ។  
 សិរីយាលុ អាងដ្ឋី កគរ អរ៉ែង យតោ ទៅ អាងដ្ឋី  
 កិច្ចិ អតិថា ច សិលសម្បទ្វាប់ ហេតិ ទៅ បាំ អចិ-  
 ស៊ូល សម្បតាម អតិថុបេក្តិ ច ហេតិ ទៅ បកដុ-  
 បេក្តិ អប្បពាក់ ច ហេតិ តែន អប្បពាក់តែន ន  
 ទៅ បរិតស្សិត ចទ្វុខ្លា យុវតាទំ អភិបេតសិតាទំ  
 និផ្ទុន្តែសុទិបកកាទំ និគាមលាក់ ហេតិ អគ្គប្រ-  
 លាក់ អគសិរិលាក់ ។ ធនាគារ ទៅ អាងដ្ឋី កិច្ចិ-  
 សដៃ វិហារណា ដោស្តី វិហារយ៍ ។ សិរីយាលុ  
 កណ្តុះអពេកាយ បរិយាយោ យថា កិច្ចិសដៃ វិហារណា  
 ដោស្តី វិហារយ៍ ។ សិរីយាលុ អាងដ្ឋី កគរ អរ៉ែង

ពនិយបណ្តាសក ជាសុវិហារវិត្ត ទី ១

មានការនឹង កិច្ចសង្គម្រាននៃសប្បាយដោយហេតុប៊ូណាង់នឹង បាត់តែចំពោះ

រានីជីថា កិច្ចសង្គម្រាននៃសប្បាយដោយហិរញ្ញាយដីទេ តម្លៃដែរ

ម្អាត់ ។ ចំណេះមានចំពោះកាត់ទីនៃតាមប៉ាត់មានការនឹង នៅមានទេ តែ

មានការនឹង គាលដែលកិច្ចបរិច្ឆេទដោយសីលីនីនឹង មិនតែជំរឿលកិច្ច

ដីទេ ។ ពេលដែលអធិសីលីនឹង ពិនិត្យកិច្ចខ្លួនឹង មិនពិនិត្យកិច្ចដីទេ ។ ចំ

ជាមុកមិនល្អ់រូបៗ កំមិនរន្ត់ ។ ពេលដែលខ្លួនមិនល្អ់រូបៗនៅនោះនៅដី ជាមុក

បានតាមសេចក្តីប៉ាប៉ា បានមិនសំបាត បានមិនក នូវរូបៗទំនើស ។

ដែលការសំយិត្តជីកលីនឹង ជាប៉ូនីនេសប្បាយកិច្ចបច្ចប្បន្ទ ។

មានការនឹង កិច្ចសង្គម្រាននៃសប្បាយ ដោយហេតុប៊ូណាង់នឹង ។ បាត់តែចំ

ចំអធិជីថា កិច្ចសង្គម្រាននៃសប្បាយដោយហិរញ្ញាយដីទេ ។ មាន

ដែរម្អាត់ ។ ចំណេះមានចំពោះកាត់តាមប៉ាត់មានការនឹង នៅមានទេ ។

សុទ្ធមិជិក អដ្ឋត្រិកាយស្ស បញ្ចកិលតោ

យតោ ទោ អាគណូ កិច្ចិ អតិនា ឬ ស៊ីលសម្បគ្នា  
ហេរតិ ទោ បាំ អដ្ឋសីល សម្បគ្នា អតិនុបេឡិ  
ឬ ហេរតិ ទោ ចាកណុបេឡិ អម្បពាណតោ ឬ ហេរតិ  
តេន អម្បពាណតេតេន ទោ បាំនុស្សតិ ចក្ខុងញោ  
ឯរាជនាំ អាគិចេតស៊ីកាជំ និងធម្មសុទីបានាជំ  
និកាមលាកិ ហេរតិ អគិចហាកិ អតិសិរលាកិ  
អាសវនិនញោ ទយ អតិសរិ បេតោវិមិតិ បពារិមិតិ  
និងខ្សែ ធម្ម សយ អគិពាត សិនិកាត្រា ឱបសម្បគ្នា  
វិហារតិ ឬ វត្ថុតាត ទោ អាគណូ កិច្ចិសដៃ  
វិហារនោ ចាស្ស វិហារយ្យ ឬ នម្បញ្ញ ចាបាំ អាគណូ  
ចាស្សិបាន អពោ ចាស្សិបាន ឱនុវត្តកោ រ  
បាលីតតកោ រ ិនិតិ វត្ថុមិតិ ឬ

(៧) បញ្ចុហិ កិច្ចិប់ ធម្មិ សម្បគ្នាលតោ  
កិច្ចិ អាបុទេយ្យ ហេរតិ ឬ បុទេយ្យ និត្តិលុយ្យ  
អញ្ចុលិកាលីយោ អនិតិ បុព្ទាគតិ លុយកស្ស ឬ  
គតមេហិ បញ្ចុហិ ឬ និង កិច្ចិប់ កិច្ចិ ស៊ីលសម្បគ្នា  
ហេរតិ សម្បជិសម្បគ្នា ហេរតិ បពាត សម្បគ្នា ហេរតិ

សុត្រនិធីក អគ្គនាធិកាយ បញ្ជីរិលិយ

មាលកាន្ត កាលដែលកិត្តិកបរិច្ឆេទវិធីដោយសីលូនធនឹង មិនតែជំរឿល  
កិត្តិកដៃទី ពេលវិភាគដែលផ្តល់ពិនិត្យតែទូទាត់នឹង មិនពិនិត្យកិត្តិកដៃទូទាត់  
ទៅដោយកម្រិតល្អី ឬយោះ កម្រិតនានាដែនី ជាមួយតាមសេចក្តីបង្កើត បាន  
មិនលើពុក បានមិនក្នុង នូវយុទ្ធសាស្ត្រ ៤ ដែលការសំយច្ចីដៃក្នុងលើនឹង  
ជាប្រព័ន្ធសហប្បញ្ញត្របច្ចុប្បន្នដែនី បានដល់ចេតាឌីតិតិ និងបញ្ហាឌីតិ  
ដែលមិនមានការសរ៍៖ ពេលអស់ការសរ៍ទាំងទ្វាយ ធ្វើឲ្យជាកំប្បានសំ  
ដោយប្រព័ន្ធផ្លូវក្នុងដោយទូទាត់នឹងកិត្តិកបច្ចុប្បន្នដែនី ។ មាលកាន្ត  
កិត្តិកស្មី គ្រប់នាសហប្បញ្ញត្រ ដោយបានក្នុងការណែនាំ ។ មាលកាន្ត  
តាមតាមតាមលម្អិត ដិជ្ជាប្រព័ន្ធសហប្បញ្ញត្រដែល ជាបន្ទិលីសលុប  
ជាន់ ម្នាច់ម្នាច់ជាន់ដិជ្ជាប្រព័ន្ធសហប្បញ្ញត្រនេះគាន់ទេ ។

(៧) មាលកិត្តិកទាំងទ្វាយ កិត្តិកបកបង្កាយដិត យ៉ាង  
ជាមកគ្គទូទាត់លើប្រព័ន្ធបង្ការ គ្រប់នាសកគនាគាន គ្រប់នាសកគនាគាន  
គ្រប់នាសកគនាគាន ជាប្រព័ន្ធក្នុងប្រសើរបស់សត្វលោក ។ ដិត  
យ៉ាងគិតខ្លះ ។ មាលកិត្តិកទាំងទ្វាយ កិត្តិកនឹងសាសនានេះ ជាមក  
បរិច្ឆេទវិធីដោយសីលូ ១ បរិច្ឆេទវិធីដោយសមាជិ ១ បរិច្ឆេទវិធីដោយបញ្ហា ១

ពិធីបណ្តុះបណ្តាល ដើរីបារាំង បប៊ែង

វិមានសម្បាខ្មោះ ហេរាណ វិមាន ពិភាក្សាលាយនឹងសម្បាខ្មោះ  
ហេរាណ ។ នៅម៉ែង ទៅ កិច្ចការ បញ្ហាប់ ធម្មោយ  
សម្បាខ្មោះតាម កិច្ច អាមុនីយោរ ហេរាណ ជាមុន-  
យោរ និគ្គល់លោយោរ អញ្ញលិការនីយោរ អនុវត្ត  
បានការណ៍ លោកស្ម័គ្រ ។

( ៤ ) បញ្ហាប់ កិច្ចការ ធម្មោយ សម្បាខ្មោះតាម កិច្ច  
អាមុនីយោរ ហេរាណ ។ បេ ។ អនុវត្ត បានការណ៍  
លោកស្ម័គ្រ ។ ការម៉ែង បញ្ហាប់ និង កិច្ចការ  
កិច្ច អស់ត្រូវ សិលក្រាល្វែន សម្បាខ្មោះតាម ហេរាណ  
អស់ត្រូវ សម្រាប់ត្រូវ សម្បាខ្មោះតាម ហេរាណ  
អស់ត្រូវ បានទាន់ សម្បាខ្មោះតាម ហេរាណ អស់ត្រូវ និង  
វិមានកិច្ចការណ៍ សម្បាខ្មោះតាម ហេរាណ អស់ត្រូវ វិមាន-  
លាយនឹងកិច្ចការណ៍ សម្បាខ្មោះតាម ហេរាណ និង នៅម៉ែង  
ទៅ កិច្ចការ បញ្ហាប់ ធម្មោយ សម្បាខ្មោះតាម កិច្ច  
អាមុនីយោរ ហេរាណ ។ បេ ។ អនុវត្ត បានការណ៍  
លោកស្ម័គ្រ ។

នគិយមិត្តភាសក ជាសុវិហារវិធី ទៅ ១

បរិបុណ្ណោះយើមិត្ត ១      បរិបុណ្ណោះយើមិត្តពាណាព្យេត់ ១ ។

មាលកិតិចំនួយ កិត្តិបកបង់យដមិត្ត យានីនេះនឹង ជាមកគ្គរទូលាល

। [គីវិនុប្បញ្ញ គីឡូលាភកតិក ពាណ គីឡូលាភកតិក ពាណ គីឡូលាភកតិក ពាណ]

អញ្ចប់កម្រិត ជាបាតាកេតិដៃបាស់ស្ត្រីលាក ។

(៨) មាលកិតិចំនួយ កិត្តិបកបង់យដមិត្ត យានីនឹង ជាមក

គីឡូលាភគីវិនុប្បញ្ញ ។ ហើយ ជាបាតាកេតិដៃបាស់ស្ត្រីលាក ។

ដមិត្ត យានីនឹងគីឡូលាភ ។ មាលកិតិចំនួយ កិត្តិកនឹងសាសនានេះ ជាមក

បកបង់យស៊ិលកនឹងជាមសេក ១      បកបង់យសមានិត្តនឹងជាមសេក ១

បកបង់យបញ្ញ នឹងជាមសេក ១      បកបង់យើមិត្តនឹងជាមសេក ១

បកបង់យើមិត្តពាណាព្យេត់នឹងជាមសេក ១ ។ មាលកិតិចំនួយ

កិត្តិបកបង់យដមិត្ត យានីនឹងជាមសេក ១ ។

ជាបាតាកេតិដៃបាស់ស្ត្រីលាក ។

សុវត្ថិបិណ្ឌ អង្គភាពិកាយស្ស មព្វកិត្តាតា

(៤) មព្វហិ កិត្តិប នម្ខុហិ សមខ្មានតោ កិត្តិ  
 ចាតិទិន្ទិសោ ហោរតិ ។ គតមេយហិ មព្វហិ ។ និង កិត្តិប  
 កិត្តិ សីលក ហោរតិ ចាតិមោត្តិ សំរីសំរីតោ វិបារតិ  
 អាជារតោ ចរសម្បញ្ញ អលុមឡើសុ វដ្ឋសុ កយនស្សវិ  
 សមាងាយ សិត្តិតិ សិត្តិមនិសុ ធម្មុស្សតោ ហោរតិ  
 សុតិដោ សុតិស្សិទយោ យោ ទិ ធម្មា កាតិកាល្យនា  
 មជ្ឈិកាល្យនា បរិយាសាទកាល្យនា សាច់  
 សព្វិញ្ញិ គកិលបិចិលោ បរិសុទិ ធម្មុទិយំ អកិលនិ  
 ឥថារូតាស្ស ធម្មា ធម្មុស្សតោ ហោរតិ ធម្ម វិនសា  
 បរិចិតោ មនសាទិយកិតោ ិដិយ សុប្បជិទ្ធតា  
 សុជិដ្ឋ ហោរតិ សតិតិរោន ពិរិធម្មាជាតសេជាសុជ-  
 កិលានប្បញ្ញយកស្សបិគានោន ធម្មិនិ យុជាងំ អកិ-  
 បោនសិតោ ិដិដិដ្ឋស្សសុទិយការងំ ិតោមិលកិ ហោរតិ  
 អកិនិលាកិ អតិសិរិលាកិ អាសវិនំ ឬយា អាលិសវំ  
 បោលោវិមិតិ បព្វារិមិតិ ិដ្ឋ ធម្មិ សុយំ អកិ ឲ្យ  
 សុចិត្តិ ឬបសម្បជិ វិបារតិ ។ នមេហិ ទោ  
 កិត្តិប មព្វហិ នម្ខុហិ សមខ្មានតោ កិត្តិ ចាតិទិ-  
 សោ ហោរតិតិ ។

សុវត្ថិភាព អនុញ្ញារិកាយ បញ្ហាកិច្ច

(៤) មាលកកិច្ចទាំងឡាយ កំក្រឹកបកបង់យដ្ឋមិត យ៉ាន ជាមុក  
តែបានបានកនិតិសំនើ ។ ឬមិត យ៉ានគីឡូទេ ។ មាលកកិច្ច  
ទាំងឡាយ កំក្រឹកសាសនាជោះ ជាមុកមានសិល ស្រួលកន្លាត់មេត្ត-  
សំរែ: បកបង់យការពារ់នឹងគោរ់: ឬឱ្យកំយកនិតិសំនើឡាយ  
ពេលបានបិណ្ឌ សមាទានសំក្រុកនិស៊ីកាបទទាំងឡាយ ។  
អកស្គាប់បិន ពាំរឿនដែលស្គាប់ហើយ ពាំនិងក្រុចនូវរឿនដែល  
ស្គាប់ហើយ ពួកដិលាត់កោះខាងដើម ព័កោះកណ្តាល ព័កោះខាងចុង  
បិកាសព្រឹកបិរិយ: ព្រឹកទាំងអត្ថទាំងព្យូរោះ: បិស្សុទេល្ងាចេញ  
អស់ដើន កំក្រឹកបានស្គាប់ដុមិមានសកាតយ៉ាននៅបិន ពាំស្គាប់  
តែមាត់ យល់ច្បាស់រោយបិត បាក់ដីលោងដោយបុង ។ ជាមុកសម្រាត  
ដោយបិរិយ បិណ្ឌបាត់ សេវាសរ៍: នឹងគិលាប្រចុយកេសុដបិការ  
តាមមានតាមបាន ។ ជាមុកបានតាមសេចក្តីបុង ។ បានមិនលំបាតក  
បានមិនក្រុវិរាយទាំងនេះ ដែលការសំយុទ្ធបិតដីក្រុលេន ជាបីន  
នៅសប្តាយកនិបច្ចប្រព័ន្ធ ។ ជាមុកបាននល់បេតារិមិត នឹងបញ្ចារិមិត  
ដែលមិនមានកាសរ៍: ពិនេះក្នុងឱ្យបានកាសរ៍ទាំងឡាយ ធ្វើឲ្យជាកំ  
ច្បាស់ ដោយបុងបុងបិក្រុលនូនិងកនិបច្ចប្រព័ន្ធ ។ ឬ មាលកកិច្ច  
ទាំងឡាយ កំក្រឹកបកបង់យដ្ឋមិត នេះជីន ទីបាយឃោះជាមុកតែបាន  
បានកនិតិសំនើ ។

តិចយប្បាសពេក ជាសុវិហារវិធី បីម៉ា

(០០) បញ្ចូល កិច្ចបេ នង្វេល សម្បទាន់  
 កិច្ច អល់ អរគើនបន្ទាត់ បន្ទាត់ សេនាសនាល័  
 បដិសេវិត្រី ។ គគមេល បញ្ចូល ។ នឹង កិច្ចបេ  
 កិច្ច សិល្បៈ យោទិ ។ បេ ។ សម្បទាយ សិគ្គតិ  
 សិគ្គបន្ទាត់ ពាណិជ្ជកម្ម យោទិ ។ បេ ។ ឯណិតិយា  
 សុប្បជិត្រី នារីនិរឿយា វិបារពិ ។ បេ ។ ថាមរ  
 ធន្ទិបាន្យមេ អនិគិតិត្រូវបេ កុសលេស្ត នង្វេស្ត  
 ចតុខ្លំ ឱ្យបានំ ភាគិចេតសិគ្គានំ ឯណិតិត្រូវសុវិបារពានំ  
 និគ្គាមហាកិ យោទិ អគិត្រិលាកិ និគ្គ សិរុណាកិ  
 អាសរានំ ឲយា អនាសវំ បេលាកិម្ពិត្រិ បញ្ចូរម្ពិត្រិ  
 ឯង្វេ នង្វេ សយំ អគិត្រិ ឃិត្រិគិត្រិ ឧបនិម្បជិ  
 វិបារពិ ។ នឹងមេល ទៅ កិច្ចបេ បញ្ចូល នង្វេល  
 សម្បទាន់ កិច្ច អល់ អរគើនបន្ទាត់ បន្ទាត់  
 សេនាសនាល័ បដិសេវិត្រី ។

ជាសុវិហារវិធី បីម៉ា ។

នគិយបណ្តុកសក ជាសុវិបារិន្ទ ទៅ

(១០) មាលកិតិចំនួយ កិត្តិបកបង់យធិត យ៉ាន ទីប  
គ្រកសំយេសនាសន ស្អាត ជាន់ដែលមិនមែនជាជីវបាន៖ របស់  
មនុស្ស ឬ ធមិត យ៉ានគិតិស្អួំ ឬ មាលកិតិចំនួយ កិត្តិកន្លែសនា  
នេះ ជាមកមានសិល ។ ហេ ឬ សមាទានលិក្សាកន្លែសិកាបទចំនួយ ឬ  
ជាពហុស្សិត ។ ហេ ឬ ពកចុះលូដោយច្បាប់ ឬ ជាមកច្បាប់ព្យារ-  
យម ។ ហេ ឬ មានកំពុំនិបីប្រើប្រាស់យ៉ានខ្លាំន មិនទាន់បង់ផ្លូវកន្លែ  
កុសលជមិតិចំនួយ ឬ ជាមកច្បានតាមសេបតិច្បាប់ច្បាប់ ច្បាប់មិនលំបាត  
ច្បាប់មិនកំពុំនិបីប្រើប្រាស់ នៃលកសំយិតិជាន់កែលន ជាន់គិតិ  
នៅជាសុវិបារិន្ទបច្ចុប្បន្ន ឬ ជាមកច្បានលេតារិមិតិ បញ្ហារិមិតិ នៃលមិន  
មានកាសវេះ ។ ច្បាប់ក្រួយនៅនេះកាសវេះចំនួយ ធ្វើឲ្យជាកំប្លាស់ដោយ  
ច្បាប់ជាន់កែលនគិតិបច្ចុប្បន្ន ឬ មាលកិតិចំនួយ កិត្តិបកប  
ង់យធិត យ៉ាននេះនឹង ទីបគ្រកសំយេសនាសន: ស្អាត ជាន់  
ដែលមិនមែនជាជីវបានរបស់មនុស្ស ។

ឯំ ជាសុវិបារិន្ទ ទៅ ។

សុវត្ថិភ័ណ៌ អីនូវការយស្ស បញ្ចក់បានៗ

ទិន្នន័យ  
ប្រជាធិបតេយ្យ

សារធ្លី សម្បត្តិតា ទោក

សុទ្ធជាល ដោសុបច្ចាម

អាហារុស្ស សិល្បៈសុទ្ធទិយា

ចាតិថ្និថែរ សរពោន ចាតិ ។

សុវត្ថិបិជិក អនុបានិក បញ្ហាកន្លែង

ឧទាសន់ដោលីបារម្មគិត លោកស្រី

ធម្មិត្តិច្បាប់នទ្រព្យ ១ កិច្ចដែលគេរក្សា ១០១១

សម្រាប់មុខមាន ១ ជាកំរប់ថា នឹងកិច្ចនៅសប្តាយ

ទេសទន្លេ ១ កិច្ចប្រកបដោយសិលជានេះ ១ កិច្ចប្រកប

ដោយសិលជាសក្ខ៌ជានេះ ១ កិច្ចត្រចាប់ឡានកន្លឹស

ព័ន្ធបន្លេ ១ កិច្ចនៅកន្លឹស ១ ។

អវិកវិស្វែគោ ទូតិយោ

(១១) បញ្ចុបា កិច្ចិក ដម្រូលា សម្បនាគត់  
គុណុបតោ កិច្ចិ គុលេស្ត អប្បីយោ ឬ ហេរតិ  
អមជាថោ ឬ អនរ ឬ អភាពិយោ ឬ ៧ គត់មេហ៊  
បញ្ចុបា ឬ អសិនិស្សន៍ ឬ ហេរតិ អនិស្សរ-  
គិបី ឬ ព្រឹកបសិរ៉ែ<sup>(១)</sup> ឬ ឧបគុណាគតិបី ឬ  
រតិយាបនុតោ ឬ ៨ នៃមេហ៊ ឬ កិច្ចិក បញ្ចុបា  
ដម្រូលា សម្បនាគតោ គុណុបតោ កិច្ចិ គុលេស្ត  
អប្បីយោ ឬ ហេរតិ អមជាថោ ឬ អនរ ឬ  
អភាពិយោ ឬ ៩ បញ្ចុបា កិច្ចិក ដម្រូលា  
សម្បនាគតោ គុណុបតោ កិច្ចិ គុលេស្ត ិយោ  
ឬ ហេរតិ មជាថោ ឬ នរ ឬ ការិយោ ឬ ១០  
គត់មេហ៊ បញ្ចុបា ឬ ១១ ន អសិនិស្សន៍ ឬ  
ហេរតិ ន អនិស្សរគិបី ឬ ១២ ព្រឹកបសិរ៉ែ ឬ  
ន ឧបគុណាគតិបី ឬ ១៣ អតិយាបនុតោ ឬ ១៤

១ និ. រឿងបសិរី ឬ ១ ម. វិសាទិបសិរី ឬ ១

អ៊ូរិស្សធី ៤២

សុទ្ធបិជ្ជ អង្គភាពកាយស្ស បញ្ចូនិចត្រ

នៅម៉ោង ១២ កិឡាប់ បញ្ចូលប៊ី ធម្មប៊ី សម្រាកតា  
គុលុបតាតា កិឡាប់ គុលសុប៊ី យេរោង ឬ ហេរតិ  
មណ្ឌល ឬ កុរ ឬ ការដីយោ ពាត់ ។

( ១៨ ) បញ្ចូលប៊ី កិឡាប់ ធម្មប៊ី សម្រាកតា  
បញ្ហាសម្រេច ឬ អាជាតពេញ ។ គឺតម៉ោង បញ្ចូលប៊ី ។  
អតិថិជ្ជ ឬ ឥណទិន អច្ចាស់ដ្ឋី ឬ បន្ទបរិយាបន្ទី ឬ  
កណ្តាល អាបន្ទិសាមណា កណ្តាលាបំ ឬ ជិរបន្ទិ  
កណ្តាលាបំស្ស អនិវត្តន៍ គម្រោះ ឱ្យចាន់ ឯុទ្ធសាស្ត្រ  
ហេរតិ ជាថ្មី ឯុទ្ធសាស្ត្រ ។ នៅម៉ោង ១២ កិឡាប់  
បញ្ចូលប៊ី ធម្មប៊ី សម្រាកតា បញ្ហាសម្រេច ឬ  
អាជាតពេញ ។ បញ្ចូលប៊ី កិឡាប់ ធម្មប៊ី សម្រាកតា  
បញ្ហាសម្រេច អាជាតពេញ ។ គឺតម៉ោង បញ្ចូលប៊ី ។  
បានិថិជ្ជ ឥណទិន នាទ្វាស់ដ្ឋី បន្ទបរិយាបន្ទី កណ្តាល  
អាបន្ទិសាមណា កណ្តាលាបំ ជិរបន្ទិ កណ្តាលាបំស្ស ឬ  
អនិវត្តន៍ គម្រោះ ឱ្យចាន់ ឯុទ្ធសាស្ត្រ ហេរតិ អនិវត្តន៍  
អនិវត្តន៍ ឬ ឱ្យចាន់ ឯុទ្ធសាស្ត្រ ។ នៅម៉ោង ១២ កិឡាប់  
បញ្ចូលប៊ី ធម្មប៊ី សម្រាកតា បញ្ហាសម្រេច អាជាតពេញ ។

សុព្ភតិបិនិក អនុញ្ញាតិកាយ បញ្ចូរិលិច

មានកិត្តិការយក កិត្តិអកចុលទេកាន់តីកល ដែលប្រកបដោយផមិ  
នយ័ន្ធនេះជន តីកល តាំងឱ្យយក រៀមនឹងក្លាប្រឈម ពេញចិត្តផល  
គ្រារពេល សរសើរផល ។

(១៦)   មានកិត្តិការយក កិត្តិប្រកបដោយផមិនយ័ន្ធ និង  
មិនគ្រាយការបាតាសមណ៍ទីយ ។ ប្រកបដោយផមិនយ័ន្ធ តី  
ដូចមេបី៖ ។ គិត្តិកដើរឱ្យយកចុងគិត្តិកក្នុង មិនទិន្នន័យក្នុងតី  
ប្រើដើរដែលនៅក្នុងខ្លួនខ្លួន មិនបាមឺនតែមេរោនៃដែលនិយាយជិត្តិក្នុង<sup>ឯ</sup>  
ការបាត់ទី កាលពេលមេរោនកំពុងនិយាយ កំពុងិយាយក្នុង កាត់តាន់  
បានឡាយៗទី ជាមុកគ្រប់គ្រងតីប្រឈម ល្អជំឡើង ។ មានកិត្តិការយក  
កិត្តិប្រកបដោយផមិនយ័ន្ធនេះជន មិនគ្រាយការបាតាសមណ៍ទីយ ។  
មានកិត្តិការយក កិត្តិប្រកបដោយផមិនយ័ន្ធ គិត្តិកដើរ  
បាតាសមណ៍ខ្លាត ។ ប្រកបដោយផមិនយ័ន្ធ តីដូចមេបី៖ ។ គិត្តិក  
មិនដើរឱ្យយកក្នុង មិនជិត្តិកក្នុង ទិន្នន័យក្នុងខ្លួនខ្លួន និងដែលនៅក្នុង<sup>ឯ</sup>  
ខ្លួនខ្លួន បាមឺនតែមេរោនៃដែលនិយាយជិត្តិក្នុងគិត្តិការបាត់ទី កាលពេល  
មេរោនកំពុងនិយាយ មិនិយាយក្នុង កាត់តាន់បានឡាយៗទី ជាមុកមាន  
ប្រឈម មិនស្អែក មិនឡាយៗទី ។ មានកិត្តិការយក កិត្តិប្រកបដោយ  
ផមិនយ័ន្ធ និងប្រើប្រាស់គិត្តិការបាតាសមណ៍ខ្លាត ។

ពិធីបណ្តុះសហ អនុវត្តិត្រា ទុកឃោះ

(១៣) បញ្ចុយ ភីគុម្ភ ចម្លេយ សម្បានកោត  
 ភីគុម្ភ អកត្រា សម្បាសមាគី ឬបសម្បរដ្ឋ វិហារតាំ ។  
 ឥឡូមេយ បញ្ចុយ ។ នេះ ភីគុម្ភ ភីគុម្ភ អកត្រា  
 បេរាតំ រួចជំ អកត្រាយោ សម្បាគំ អកត្រាយោ កណ្តាគំ  
 អកត្រាយោ រសាគំ អកត្រាយោ ផោផោត្រាគំ ។ នេមេយ  
 ទោ ភីគុម្ភ បញ្ចុយ ចម្លេយ សម្បានកោត ភីគុម្ភ  
 អកត្រា សម្បាសមាគី ឬបសម្បរដ្ឋ វិហារតាំ ។ បញ្ចុយ  
 ភីគុម្ភ ចម្លេយ សម្បានកោត ភីគុម្ភ ភីគុម្ភ សម្បាស  
 មាគី ឬបសម្បរដ្ឋ វិហារតាំ ។ ឥឡូមេយ  
 បញ្ចុយ ។ នេះ ភីគុម្ភ ភីគុម្ភ ទាយោ បេរាតំ រួចជំ  
 ទាយោ សម្បាគំ ទាយោ កណ្តាគំ ទាយោ រសាគំ ទាយោ  
 ផោផោត្រាគំ ។ នេមេយ ទោ ភីគុម្ភ បញ្ចុយ ចម្លេយ  
 សម្បានកោត ភីគុម្ភ ភីគុម្ភ សម្បាសមាគី ឬបសម្បរដ្ឋ  
 វិហារតាំ ។

(១៤) ធម៌ សមយ ភកព អកដស្ប វិហា-  
 រត អនុគតិវិន្ទ ។ អទទោ អយស្ប អនុប្ប

ធនិស្សបណ្តុកស្រី និងក្រុងពីត្រូវ ទៅ

(១៣) មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិបកបារោយដុមិត្រ យាន  
 មិនគ្មែងចូលកាន់សមាសមាជិត្តានទេរឿយ ។ បកបារោយដុមិត្រ យាន  
 តើដីបម្រឈុំ ។ មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិកន្លែកសន្ថោះ ជា  
 អភិវឌ្ឍន៍អតិថិជនីរូប ។ មិនអតិថិជនីសំឡើង ។ មិនអតិថិជនីក្រុង ។  
 មិនអតិថិជនីស ។ មិនអតិថិជនីស្សព្រៃ ។ ។ មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ  
 កិត្តិបកបារោយដុមិត្រ យាននេះនេះ មិនគ្មែងចូលកាន់សមាសមាជិ  
 ត្តានទេរឿយ ។ មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិបកបារោយដុមិត្រ យាន  
 គ្មែងចូលកាន់សមាសមាជិត្តាន ។ បកបារោយដុមិត្រ យាន តើដីប  
 ម្រឈុំ ។ មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិកន្លែកសន្ថោះ ជាអភិវឌ្ឍន៍  
 នីរូប ។ អតិថិជនីសំឡើង ។ អតិថិជនីក្រុង ។ អតិថិជនីស ។  
 អតិថិជនីស្សព្រៃ ។ មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិបកបារោយដុមិត្រ យាន  
 នេះនេះ ទីបកបារោយដុមិត្រ ។

(១៤) សមិយម្បយ ពេជ្ជមានពេជ្ជកាត់ទីនៅក្នុង  
 អនុកំណើត្រូវត្រូវដែនមគ្គោះ ។ ត្រូវត្រូវ ពេជ្ជមានពេជ្ជកាយ

បៀវត្សិបិដីកេ អគ្គុរដឹករយស្ស ចព្យកនិតាត់  
យេន កកកក ទេជុបសត្វិទិ ឧបសត្វិទិត្រ កកកកកក  
អគ្គុរដឹក បកកម្មនៃ ជិសិទិ ។ បកកម្មនៃ ជិសិទិ  
ទោ អាយស្សិទិ អាលិទិ កកកក បតេលហេល យេ ទេ  
អាលិទិ កិឡូ ឬក អចិរស្សវត្ថិតា អចិនតតា វចំ  
ធម្មិនិយំ ទេ ឬក អាលិទិ កិឡូ បញ្ញាស្ទ ធម្មិស្ទ  
សមាជបេត្តា ជិសិសេត្តា បតិផ្តាយត្តា ។  
គតមេស្ទ បញ្ញាស្ទ ។ បុត គិម្ម អារិសោ សិលរោ  
បេកាប ចាតិមោត្តិសំរីសំរីតា វិបារប អាណារនាបរ-  
សម្បត្តិ អិលុមត្រួស្តី វិដ្ឋស្តី កយណស្សុវិជ្ជ សមា-  
ភាយ សិត្វិប សិត្វិបដើស្សិទិ និតិ ចាតិមោត្តិសំរីរ  
សមាជបេត្តា ជិសិសេត្តា បតិផ្តាយត្តា បុត  
គិម្ម អារិសោ និងឯយស្តី គតិផ្តាភ វិបារប  
អារត្តិសិជ្ជ ិបតានសិជ្ជ សារត្តិតាងនិ សិឯយ-

សុទ្ធបុណ្យ អដិត្តនិកាយ បញ្ហកិច្ចាត

ចលាទេតាល [ពេជ្ជមាន] ពេជ្ជកាត លីប៉ូលាទោដល់ហើយ កែវកាប្រាំយ  
 បង្កើ [ពេជ្ជមាន] ពេជ្ជកាត ឯកអនុយកនឹងដែលសមគ្គ ។ លីប៉ូ [ពេជ្ជមាន] ន  
 ដែលកាយ អនុយកនឹងដែលសមគ្គរហើយ [ពេជ្ជមាន] ពេជ្ជកាត [ទីផ្សារ] តាម  
 ដែលប៉ែងបាន មានការណើ កំកាត់នូវរាយណា ទីប៉ែងនឹងបសប៉ី មកការ  
 ដីរីយនេះ កនុកាលតុល្យរីនេះ មានការណើ កំកាត់នូវនោះ [ត្រូវអក  
 កាលគ្នាសមាតាន ឲ្យនោះការសំយ ឲ្យតាមនៅសិប័កនឹងដមិត យ៉ាង ។  
 កនឹងដមិត យ៉ាង តែដូចមេបាន ។ គ្នាសមាតាន ឲ្យនោះការសំយ  
 ឲ្យតាមនៅសិប័កនឹងបាន កនុបាតិមាតសំរាល់ល ដោយពាក្យថា មានការសា  
 ទាំងនូវរាយ អកាតំនូវរាយចរមក ចរជាមកមានសំល សិម កនឹង  
 បាតិមាតសំរាល់បរិចណុកដោយការារេនីតែបារេ ឱយីញ្ញូនីកូយកនឹងពាស  
 បន្ទិចបន្ទិច សមាតានសិក្សកនឹងសិកាបទទាំងនូវរាយដែល ឲ្យសមាតាន  
 ឲ្យនោះការសំយ ឲ្យតាមនៅសិប័កនឹងដមិត កនឹងដូចិយសំរាល់ដោយពាក្យថា មាន  
 ការសាទាំងនូវរាយ អកាតំនូវរាយ ចរមក ចរជាមក [គិប័គិន] ពាក្យ  
 តិចិយទាំងនូវរាយ តាំងស្វារតិរក្រា (ទារ) តាំងស្វារតិបកបដោយ  
 ក្នុង ដែមកមានចំពោរក្រស្សាស្តាត បកបដោយចំពោរក្រស្សាស្តាត ។

ពិធីយប្រណ្ឌាសេរោ អនុក្រឹត្តិត្រា ទុងមេរា

ឯម ត្វាគ អារ៉ែសា អប្បក ន្លែ ហេរាប កស្សូលរិ  
យន គារ់នាទិ នៅ កស្សូលរិយន សមានបេត្យា  
ជិះសេត្យា បតិដ្ឋាបេត្យា ឯម ត្វាគ អារ៉ែសា  
អារោកា ហេរាប អរណីជបត្យាតិ បត្យាដិ សេរា-  
ស នាដិ បចិសេរោថាទិ នៅ គាយីបគាសេ<sup>(១)</sup> សេរា-  
នបេត្យា ជិះសេត្យា បតិដ្ឋាបេត្យា ឯម ត្វាគ  
អារ៉ែសា សម្ងាត់ដិកា ហេរាប សម្ងានស្សូនិន  
សម្ងាត់នាទិ នៅ សម្ងានស្សូនិន សមានបេត្យា  
ជិះសេត្យា បតិដ្ឋាបេត្យា ។ យើ នៅ កានូ  
កិត្តិ នរ អចិរប្បញ្ញជិកា អងុនាកា នៅ ធម្មិនយំ  
នៅ នៅ កានូ កិត្តិ នៅ បញ្ហានុ បញ្ហានុ ធម្មិនយំ  
សមានបេត្យា ជិះសេត្យា បតិដ្ឋាបេត្យាទិ ។

(១៨) បញ្ហាបិ កិត្តិបិ ធម្មិនិ សម្ងាត់នាទិ កិត្តិនិ  
យថានិ ជិកិត្តិ បិ ជិរយ ។ និតម្ងបិ បញ្ហាបិ ធម្មិនិ ។  
អារ៉ែសម្ងាត់និ ហេរាបិ គុលមប្បនិ ហេរាបិ លាក-  
មប្បនិ ហេរាបិ វិលាមប្បនិ ហេរាបិ ធម្មមប្បនិ ហេរាបិ ។

ពេជ្ជយបណ្តាលសក អនុកវិនិច្ឆ័ន ទៅ ២

ឯសមាគន ឯន្ទីកសំយ ឯតាំននៅសប់ កន្លោកសំដើ ឯមាន  
ទីបំផុត ដោយពាក្យថា មានការសាទំន្នាយ អគាទំន្នាយ  
ចរមក ច្បាជអគមានពាក្យសំដើតិច ដើពាក្យសំដើឯមានទីបំផុតជូលេខេះ ១  
ឯសមាគន ឯន្ទីកសំយ ឯតាំននៅសប់ កន្លោសចតិស្សបកាយ  
ដោយពាក្យថា មានការសាទំន្នាយ អគាទំន្នាយ ចរមក  
ច្បាជអគ នៅកន្លែងជាតិ គប់រកសេវាសង:ជីស្សតែ គីឡូត្រូច្បាជ  
ជីដូចី ឯសមាគន ឯន្ទីកសំយ ឯតាំននៅសប់ កន្លោករាយល  
យើង្វីត្រូវ ដោយពាក្យថា មានការសាទំន្នាយ អគាទំន្នាយ  
ចរមក ច្បាជអគយល់ត្រូវ ប្រកបដោយការយល់យើង្វីជូលេខេះ ១ ។  
មានការនឹង កិត្តិាទំន្នាយណា ទិន្នន័យបសចិត្ត មកការធម្ភនីយនៃ  
កន្លោកលទ្ធផល មានការនឹង កិត្តិាទំន្នាយនេះ គីឡូត្រូករាយល ឯ  
សមាគន ឯន្ទីកសំយ ឯតាំននៅសប់ កន្លោសមិត្តមនុសនេះ ។  
(១៥) មានកិត្តិាទំន្នាយ កិត្តិប្រកបដោយធម្ភនីយនៃ  
នឹងព្យាក់នៅកន្លោក ដូចជាគេតនិយកនៅទីលាក់ ។ ប្រកបដោយ  
ធម្ភនីយនៃ តើដូចមេបញ្ញេះ ។ គិត្តិកិត្តិកំណានព្យាក់នេះ ១ កំណានព្យា  
គិត្តិល ១ កំណានព្យាក់នេះ ១ កំណានព្យាក់នេះ ១ កំណានព្យាក់នេះ ១

សូន្លឹកបិដិក អគ្គិនីរកាយស្បែ បញ្ហកម្ពុជាត់

នៅមេហ៍ ទៅ ភីត្រូវ បញ្ហហ៊ុ ចម្រៃហ៊ុ សម្រាមុ ឥត  
 ភីត្រូវ ឬ យថាកត់ ជីត្រូវតា ឬ ឯវិរាយ ឬ បញ្ហហ៊ុ  
 ភីត្រូវ ចម្រៃហ៊ុ សម្រាមុ ឥត្រូវ ឬ យថាកត់  
 ជីត្រូវតា ឬ សវត្ថ ឬ គិតមេហ៊ុ បញ្ហហ៊ុ ឬ  
 ឬ អារសម្រោនី បោកត់ ឬ គុលម្រោនី បោកត់  
 ឬ ឈាកម្រោនី បោកត់ ឬ វិលាម្រោនី បោកត់ ឬ  
 ចម្រោនី បោកត់ ឬ តំមេហ៊ុ ទៅ ភីត្រូវ បញ្ហហ៊ុ  
 ចម្រៃហ៊ុ សម្រាមុ ឥត្រូវ ឬ យថាកត់ ជីត្រូវតា  
 ឬ សវត្ថ ឬ

( ១៦ ) បញ្ហហ៊ុ ភីត្រូវ ចម្រៃហ៊ុ សម្រាមុ ឥត្រូវ  
 យថាកត់ ជីត្រូវតា ឬ ឯវិរាយ ឬ គិតមេហ៊ុ បញ្ហហ៊ុ ឬ  
 អនុធនិច្ច អបរិយាណាបោត្រា អវិលារាលាស្ស វិលារ៉ា  
 កាសត់ អនុធនិច្ច អបរិយាណាបោត្រា វិលារាលាស្ស  
 អវិលារ៉ា កាសត់ អនុធនិច្ច អបរិយាណាបោត្រា អប្បសា-  
 និច្ច ហានេបសាទំ ឯបនុស់សេតិ អនុធនិច្ច អបរិយាណាបោ-  
 ត្រា បសាទំ ហានេបសាទំ ហានេបសាទំ ឯបនុស់សេតិ  
 សិទ្ធិជាត់ ឬ នៅមេហ៍ ទៅ ភីមេហ៊ុ ឬ ឯបនុស់សេតិ

ស្ថិតិនិភ័ពល អង្គភាពិក បញ្ជាក់រាយ បញ្ជាក់បាត

មាលកិតាំងទ្វាយ កិច្ចិកធម៌បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវនេះជន នឹងធ្លាក់  
ទោកនីនរក ដូចជាគេតាំយកទេំលក់ ។ មាលកិតាំងទ្វាយ  
គិតិកធម៌បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវនេះទេកេតិកនីនស្ថានស្ថិជូរជាគេតាំយក  
ទោដំកល់ទុក ។ [បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវនេះតើដូចមេច្បាប់ ។ គិតិកធម៌  
មិនកំណាលព្រៃមាតស ។ មិនកំណាលព្រៃត្រូវល ។ មិនកំណាលព្រៃលក់ ។  
មិនកំណាលព្រៃគុណ ។ មិនកំណាលព្រៃដ្ឋមិនយ៉ាវនេះជន នឹងទេកេតិកនីនស្ថានស្ថិជូរជូរ  
គិតិកធម៌បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវនេះជន នឹងទេកេតិកនីនស្ថានស្ថិជូរជូរជូរ  
គេតាំយកទោដំកល់ទុក ។

( ១៦ ) មាលកិតាំងទ្វាយ កិច្ចិកធម៌បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវនេះ  
នឹងធ្លាក់ទេកនីនរក ដូចជាគេតាំយកទេំលក់ ។ [បកបង់យ  
ដ្ឋមិនយ៉ាវនេះតើដូចមេច្បាប់ ។ គិតិកធមិនបានរាយការ មិនបានស្ថាប  
ស្ថិជូរជូរ ។ ហើយសរស់រក បុគ្គលិកដែលមិនគូរសរស់រក ។ មិនបាន  
បានរាយការ មិនបានស្ថាបស្ថិជូរជូរ ។ ហើយតិចជូល បុគ្គលិកដែលគ្មាន  
សរស់រក ។ មិនបានបានរាយការ មិនបានស្ថាបស្ថិជូរជូរ ។ ហើយសំដែនទ្វាយ  
សេបកិដៃប៉ាកនីទីដែលមិនគូដៃប៉ាកិដៃប៉ាក ។ មិនបានបានរាយការ មិនបាន  
ស្ថាបស្ថិជូរជូរ ។ ហើយសំដែនទ្វាយសេបកិដៃប៉ាកិដៃប៉ាក ។ ដែលគ្មានប៉ាកិដៃប៉ាក ។  
ដើរបានទ្វាយត្រួតព្រមទាំងបុគ្គលិក ។ ហើយសំដែនទ្វាយត្រួតព្រមទាំងបុគ្គលិក ។

ពតិយបណ្តាសកេ អនុកិន្តិគ្រោ ទតិយក

បញ្ចូល កំណត់ថ្លែង នម្ខោប៊ា សមជាតិ ឥឡូវ កំណត់ថ្លែង យក្រោះ  
គត់ ដីក្នុង ឯវ៉ា សង្កែ ។ គត់មេប៊ា បញ្ចូល ។  
អនុវិធី បរិយាណាមេរោគ អវិលារហាស្ស អវិលា ភាសាទី  
អនុវិធី បរិយាណាមេរោគ វិលារហាស្ស វិលា ភាសាទី  
អនុវិធី បរិយាណាមេរោគ អប្បសាងនីយេ បាន  
អប្បសាងនីយេ ឧបនីសេតិ អនុវិធី បរិយាណាមេរោគ បសា-  
នីយេ បាន បសាងនីយេ ឧបនីសេតិ សង្កាត់យៀរី ន  
វិនិច្ឆ័ន់ ។ នឹមួយៗ ទោ ។ នឹមួយៗ

(၈၈) ပဏ္ဍာဘု ဒီက္ခာဟူ ဓမ္မဘု ဆမ္မဘု နှစ်မြှေး နှစ်မြှေး  
ယတ္ထဘု ပိုက္ခာရဲ့ ပံ့ ချေဖော် ၅ ကော်မြေဘု ပဏ္ဍာ-  
ဘု ၅ မရနိုင် မဟာရေယာလာဟာရွှေ မရလောကာ သွေး  
သွေး ကာသဲ မရနိုင် မဟာရေယာလာဟာရွှေ ရေလာ-  
ရေလာ သွေး မရလေး ကာသဲ နှစ်မြှေး ပါ ပောက် မဖြစ်ပါ  
ပ ဆန္ဒအောင်ယျာ ရီခိုးတော် ၅ နှေမြေဘု ဇာ ၅ ပေ ၅  
ပဏ္ဍာဘု ဒီက္ခာဟူ ဓမ္မဘု ဆမ္မဘု နှစ်မြှေး နှစ်မြှေး  
ယတ္ထဘု ပိုက္ခာရဲ့ ပံ့ ဆန္ဒ ၅ ကော်မြေဘု ပဏ္ဍာဘု ၅

ତତ୍ତ୍ୟବଦୀନସଙ୍ଗ ମହାକୌଣ୍ଡିନ ଦେଇ

ମାନକ୍ଷିତର ପ୍ରାୟ କୁଳିତେ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଏବଂ ଯାହା କିମ୍ବା କିମ୍ବା  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

(១៧) មានកំពុងចាំនួយ កំពុង បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ  
នឹងឆ្លាក់ឡើងនៅក្នុងជាតិ ដូចជាគេត ទាំយកទេសំលាក់ ឬ បកបង់យ  
ដ្ឋមិនយ៉ាវ តើដីបាយបាយខ្លះ ឬ គំពុង មិនធ្លានពីបានរណា មិនធ្លាន  
ស្អាបស្អឺម៉ែល ហើយសរស់រោគ បុគ្គលដៃដលមិនត្រូវសរស់ទៅ មិន  
ធ្លានពីបានរណា មិនធ្លានស្អាបស្អឺម៉ែល ហើយតីដែល បុគ្គលដៃដល  
ត្រូវសរស់ទៅ ជាមុកប្រណិតទៅ កំណាល នូវ នឹងសាទ់ទេយក្សោត្តុ  
ឲ្យឆ្លាក់ប៉ះទៅ ឬ ដោយដ្ឋមិនឈាន ឬ បេ ឬ មានកំពុងចាំនួយ  
កំពុង បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ នឹងទៅតែកំពុងសាន្តសិក្ស ដូចជាគេត  
ទាំយកទេដែក ឬ បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ តើដីបាយបាយខ្លះ ឬ

សុវត្ថិមិនិក អគ្គិភ័ណិកាយស្សី បញ្ចូរិបាត់

អនុវិធី បរិយាណាមេត្តា អវិលារហាស្សី អវិលាំ ការសិត់  
អនុវិធី បរិយាណាមេត្តា វិលារហាស្សី វិលាំ ការសិត់  
អនិស្សីកិច្ចិថី ច ហេរាត់ អមព្រៃនិថី ច សង្កានឱយ្យញ្ញា  
ន វិនិច្ឆាត់ទៅ ។ សមេហ៊ ទោ ។ ។ ។

(ក) បញ្ចូហ៊ កិច្ចិប់ ធម្មុហ៊ សមន្លាកតា កិច្ចិជី  
យថាកត់ ជិត្តិតា វិរិយ ។ តាតមេហ៊ បញ្ចូហ៊ ។  
អនុវិធី អបរិយាណាមេត្តា អវិលារហាស្សី វិលាំ ការ-  
សិត់ អនុវិធី អបរិយាណាមេត្តា វិលារហាស្សី អវិលាំ  
ការសិត់ មិន្ទាតិដីកា ច ហេរាត់ មិន្ទាសំណួល ច សង្កានឱ-  
យ្យញ្ញា វិនិច្ឆាត់ទៅ ។ សមេហ៊ ទោ ។ ។ ។ ។ បញ្ចូហ៊  
កិច្ចិប់ ធម្មុហ៊ សមន្លាកតា កិច្ចិជី យថាកត់ ជិត្តិតា  
វិសតេ ។ តាតមេហ៊ បញ្ចូហ៊ ។ អនុវិធី បរិយាណាមេ-  
ត្តា អវិលារហាស្សី អវិលាំ ការសិត់ អនុវិធី បរិយាណាមេ-  
ត្តា វិលារហាស្សី វិលាំ ការសិត់ សម្ងាតិដីកា  
ច ហេរាត់ សង្កាសំណួល ច សង្កានឱយ្យញ្ញា ន  
វិនិច្ឆាត់ទៅ ។ សមេហ៊ ទោ ។ ។ ។

សុទ្ធសិបិក អគ្គនាយករាយ បញ្ជកលិលាត

គីកកីនី ប្រានពិរណា សុបស្បែមេលរប ទីបតីដោល បុគលដែល  
គីកកីនីល ឬ ប្រានពិរណា សុបស្បែមេលរប ទីបសរស់ បុគល  
ដែលគូសរស់ ឬ ជាមកមិនបាន មិនកំណានៗ ឬ មិនធ្វើ  
ស្ថាទួយ្យត្រូវត្រូវកំចែះ ឬ ដោយផមិនេនឹង ឬ បេ ឬ

( ១៨ ) មានកីកាំនុញ្ញយ កីកីនី បកបង់យុទ្ធមិត្រយ៉ាង  
នីងត្រាកំឡើកនរក ដូចជាគេ នាំយកទៅដំលាក់ ឬ បកបង់យ  
ុទ្ធមិត្រយ៉ាង តើដូចមេចុះ ឬ គីកកីនី មិនប្រានពិរណា មិនប្រាន  
សុបស្បែមេល ហើយសរស់ បុគលដែលមិនគូសរស់ ឬ មិនប្រាន  
ពិរណា មិនប្រានសុបស្បែមេល ហើយតីដោល បុគលដែលគូសរ  
សរស់ ឬ ជាមកមានសេបកីយលីនុស ឬ មានសេបកីតីវេនុស ឬ  
ធ្វើស្ថាទួយ្យត្រូវត្រូវកំចែះ ឬ ដោយផមិនេនឹង ឬ បេ ឬ មានកីកាំ  
នុញ្ញយ កីកីនី បកបង់យុទ្ធមិត្រយ៉ាងនីងត្រាកំឡើកនីសណី  
ដូចជាគេ នាំយកទៅដំលាក់ ឬ បកបង់យុទ្ធមិត្រយ៉ាង  
តើដូចមេចុះ ឬ គីកកីនី ប្រានពិរណា សុបស្បែមេលរប  
ទីបតីដោល បុគលដែលគីកកីនីល ឬ ប្រានពិរណា សុបស្បែ  
មេលរប ទីបសរស់ បុគលដែលគូសរស់ ឬ ជាមកមានសេបកី  
យលីយ៉ែងតី ឬ មានសេបកីតីវេនុស ឬ មិនធ្វើស្ថាទួយ្យត្រូវ  
ត្រូវត្រូវកំចែះ ឬ ដោយផមិនេនឹង ឬ បេ ឬ

မြတ်ယပ္ပန္ဂရာစံဟေး အန္တရီဒိုဒ္ဓာ ခုပါယာ

(၈၅) ပဏ္ဍာဏာ ကဲက္ခာဖော် သမ္မတပါ ဆမ္မာနလာ  
 ကဲက္ခာနီ ယောက်စံ နီးလှီတာ ပံ့ ဝိုရယ် ၅ ကော်မော်  
 ပဏ္ဍာဏာ ၅ ဆလူရှို့ဗုံ အပျော်ယော လာပော ချာ အော်လာ  
 ရှုံး ကာလုံး ဆလူရှို့ဗုံ အပျော်ယော လာပော ချာ  
 ရာ ဆု အော်လုံး ကာလုံး ဖြူးတာ ၉ ပောင်း  
 ဖြူးတာကဲမ္မာ ၉ ပောင်း ဆမ္မာနလာ ယုပ္ပန္ဂရာစံ ၅  
 နောက် ၁၇ ၅ ပောင်း ပဏ္ဍာဏာ ကဲက္ခာဖော် သမ္မတပါ  
 ဆမ္မာနလာ ကဲက္ခာနီ ယောက်စံ နီးလှီတာ ပံ့ ဆင် ၅  
 ကော်မော် ပဏ္ဍာဏာ ၅ ဆလူရှို့ဗုံ ပျော်ယော လာပော ချာ  
 အော်လာ ဆု အော်လုံး ကာလုံး ဆလူရှို့ဗုံ ပျော်ယော လာပော ချာ  
 ရှုံးရာ ဆု ရှုံး ကာလုံး ဆမ္မာနလာ ၉ ပောင်း  
 ဆမ္မာနလာ ၉ ပောင်း ဆမ္မာနလာ ယုပ္ပန္ဂရာစံ ၅  
 နောက် ၁၇ ၅ ပောင်း

ពត់ឃុលក្រសក និងកិច្ចិនីជី ទី២

(១៩) មានកិច្ចិនីជី ន្លាយ កិច្ចិនី [បកបង់យដ្ឋាន] ឬ យ៉ាវិនី  
 ន្លាក់ទៅកិច្ចិនីរក ដូចជាគេត នាំយកទោទាំងកំ ឬ [បកបង់យដ្ឋាន] ឬ  
 យ៉ាវ តែដូចមេច្បែះ ឬ គិច្ចិនី មិនបានពិចារណា មិនបានស្វែបស្ថិត  
 មែល ហើយសរស់រី បុគ្គលិសលម្លៃត្រសរស់រី ឬ មិនបានពិចារណា  
 មិនបានស្វែបស្ថិតមែល ហើយតិចដ្ឋាន បុគ្គលិសលត្រសរស់រី ឬ ជាបុ  
 អកមានភ័យរាមីស ឬ មានភាពរាមីស ដើម្បីស្វែបស្ថិតមិនិត្យ ឬ  
 បង់យដ្ឋាន ឬ ដូចមេច្បែះ ឬ មានកិច្ចិនីជី ន្លាយ កិច្ចិនី [បកបង់យ  
 ដ្ឋាន] ឬ យ៉ាវិនីទៅកិច្ចិនីសានសិទ្ធិ ដូចជាគេត នាំយកទោទាំងកំល់ទីកំ ឬ  
 [បកបង់យដ្ឋាន] ឬ យ៉ាវ តែដូចមេច្បែះ ឬ គិច្ចិនី បានពិចារណា  
 ស្វែបស្ថិតមែលបុគ្គលិសលត្រសរស់រី ឬ បាន  
 ពិចារណា ស្វែបស្ថិតមែលបុគ្គលិសលត្រសរស់រី ឬ មានភ័យរាមីស ឬ  
 មានភាពរាមីស ឬ មិនដើម្បីស្វែបស្ថិតមិនិត្យ ឬ មិនបានស្វែបស្ថិតមិនិត្យ ឬ  
 បង់យដ្ឋាន ឬ យ៉ាវិនី

ប្រព័ន្ធបីជិំកេ អគ្គនាព់ការយោស្ស បញ្ជក់ថាទាំង

( ២០ ) ៧ ពុំលាត់ កិច្ចករណី នមេទេសតាម  
 កិច្ចីដី យថាកត់ និត្យីតាម ឯវ៉ា និរយោ ។ តាតមេយោ  
 ៧ ពុំលាត់ ។ អនុវិធី អបវិយោតាមេត្តា អនុលាភារ-  
 ហាស្ស វិនាល់ កាសត់ អនុវិធី អបវិយោតាមេត្តា  
 វិលាភារហាស្ស អនុលាល់ កាសត់ មិន្តាកិយាមា ៥ បោតិ  
 មិន្តាសត់ ៥ សម្បានឈូរពុំលាត់ និងចាត់តិំ ។ នមេទេសតាម  
 ទេសតិំ ៧ ពុំលាត់ កិច្ចករណី នមេទេសតាម  
 បញ្ជក់ ។ អនុវិធី បវិយោតាមេត្តា អនុលាភារហាស្ស  
 វិនាល់ កាសត់ អនុវិធី បវិយោតាមេត្តា វិលាភ-  
 រហាស្ស វិនាល់ កាសត់ សម្បាកិយាមា ៥ បោតិ  
 សម្បាសត់ ៥ សម្បានឈូរពុំលាត់ ៥ និងចាត់តិំ ។  
 នមេទេសតិំ ទេសតិំ ៥ ពុំលាត់

អនុវិធីត្រូវ ទិន្នន័យ ។

សៀវភៅបិដីក នអិត្រិកាយ បច្ចកនិាត

(៦០) ម្នាលកំកុំទាំង ឆ្បាយ កំកុំនឹង បកបង់យសមិត យ៉ាងនីវត្ថកា  
ឡើកដីនរក ដូចជាគេត នាំយកឡើងលាក់ ។ [បកបង់យសមិត យ៉ាង  
នីវត្ថកា] តើម្នាលកំកុំទាំង ឬ កំកុំនឹង មិនធានពីពារណា មិនធានស្តីបស្សីមេ ឥឡូវ  
ហើយសរសើរ បុគ្គលិកសរសើរ ឬ មិនធានពីពារណា មិនធាន  
ស្តីបស្សីមេ ហើយតីវិធីរឿង បុគ្គលិកសរសើរ ឬ មានព្យាយាម  
ឱ្យស ឬ មានសត្វុស ឬ ផ្លូវស្ទាប់យករឿងត្រួតពីពារណា ។ ដោយ  
អមិននេះ ឬ បេ ឬ ម្នាលកំកុំទាំង ឆ្បាយ កំកុំនឹង [បកបង់យសមិត  
យ៉ាង នីវត្ថកំកុំទាំង ស្តីបស្សី] ដូចជាគេត នាំយកឡើងកល់ក ឬ  
[បកបង់យសមិត យ៉ាង តើម្នាលកំកុំទាំង ឬ កំកុំនឹង ធានពីពារណា  
ស្តីបស្សីមេល្អបែប ទីបតេវិធីរឿង] បុគ្គលិកសរសើរ ឬ មិនធានពីពារណា ឬ  
មានព្យាយាមស្តីបស្សីមេល្អបែប ទីបស្សីរឿង បុគ្គលិកសរសើរ ឬ មិនធានពីពារណា ឬ  
មានព្យាយាមស្តីបស្សីមេល្អបែប ទីបស្សីរឿង មិនផ្លូវស្ទាប់យករឿងត្រួតពីពារណា ឬ ឬ

၆၂

မိသုပလက္ခလာ ရန္တကိုယ့်ရှိနှေ့ ငိုးယော

၏၅၁၃၁။

ကျေလူဖအော ဖန္တာဆုမလော

ဆမာဇ် မန္တကူရွှေ့

မဖြော ရေးလာ စံနှုန်း

မီးမြို့ ရီးဇာယ ရီးယောဇ် ၅

ព័យបណ្តាសក ស្វែរឃីន្ទិន្ទ ទៅ ២

ឱច្បាស់នៃអគ្គកិត្យិត្រិត្រលោងគិត

និយាយអំពើកិត្ត ចុលទេវការតកល ១ អំពើកិត្តជាបាន-  
សបណ៍ ១ អំពើកិត្ត មិនគឺបានសម្រាមានធម៌ អំពើពេល  
ដែលពេលការគិត្យអនុកិត្តតាមទៅតាម ១ អំពើសប្តិកកំណាល ៣  
អំពើសប្តិកសរសើរ ១ អំពើកិត្តនឹងមានសប្តាបន្ទាល់ ១  
អំពើសប្តិកយល់ឱស ១ អំពើភេទ ១ អំពើព្រាយាម ១

## ពិលាហវេគ្រោ តីវិយេ

(៤១) ធម៌ សម្បុយ កករ បេសាលិយ៉ែ វិហារទា  
បាបារិនេ គួរជាការសាលាយ៉ែ ។ អថេទា កករ សា-  
យ ឲ្យបានយ៉ែ បចិន ឲ្យលាង វិដ្ឋលោ យេន គិលាង·  
សាលា តែងបានឆ្លើម ។ អធូសា ទៅ កករ អាពារំ  
កិឡុ ឯុទ្ធលំ គិលាងកំ ិស្សា បញ្ជី កាសដេ  
ជីសិនិ ។ ឯិស្សដ្ឋែ ទៅ កករ កិឡុ អាមិនិនិ  
យដ្ឋែ កិឡុប់ ឯុទ្ធលំ គិលាងកំ បញ្ជា ធម្មា ន  
វិជាបានិ តែស្អែកំ បាបិតកាលិ ឯិរិយស្អែកំ កាសការណ៍  
ទេ អាមិនិ បេតោរិមិត់ បញ្ចារិមិត់ ិដ្ឋែ ធម្មេ  
សយ៉ែ អកិញ្ញា សិនិកិឡុ ឯុទ្ធសម្បុយ៉ែ វិហារិស្អែកំ ។  
ឥឡិច បញ្ជា ។ ឥណ កិឡុប់ កិឡុ អសុកាលិបានិ  
គាយ វិហារទា អាបារិ បចិកុលសកំ សុល្លេលាក់  
អនិភាគសកំ សុល្លេសុខាងក្រោម អនិញ្ញាលិបានិ បន្ទារ-  
សកំ ។ បនិស្ស អជ្ជិនិ សុប្បនិតា ហោតិ ។

ពិភាក្សវិធី ទំន

(២៤) សម្រួលយ ពងដែនពេជក ទីនៃតុនកន្លែក គាំ  
សាលា នាមហានជីតុនរោសាល់ ឬ គាន់ ពងដែនពេជក  
ទីនៃចេញអំពីសម្រួលយ ឬ បុណ្យ ឬ ធនិភាពសាលា  
(មន្ទីរព្រៃនុបដ្ឋី) ឬ ពេជកុនិយ័ត្នកិត្ត ឬ ប្រុប មានជម្រើសម្នាំន  
ជាប ឬ ឈឺច្បាប់ហើយកិត្តនៃល័កសាន់ ដែលគេគាលច្បាយ ឬ ឬ  
ពងដែនពេជកគិតិសប់ហើយ ទីបតេយ្យ និងកិត្តទំនុញ្ញាយថ  
មានកិត្តទំនុញ្ញាយ (បើ) ដីទី ឬ ឈឺជាយើង មិនលាប់បន្ទីរបុគ្គលិណាមួយ  
ដែលមានជម្រើសម្នាំនៃជាប គុណវិសសទេ និងកេត្តូតាកសដល់បុគ្គល  
នោះ គិតិបតេយ្យ មិនយុបុន្តែ និងផ្លូវជាកំប្បាស់សមបញ្ជី  
បេតេកិតិនឹងបានិមត្ត ដែលមិនមានគាសរៈ ព្រោះអស់ទៅនៃគាសរៈ  
ដោយប្រាប់ដីទីដែលដោយខ្លួនឯង កន្លែបច្ចុប្បន្ន ឬ ដីទី យើង តើដីប  
មេបួន ឬ មាយកិត្តទំនុញ្ញាយ កិត្តកន្លែសាសនានេះ ពិចារណា  
ឱយច្បាប់ កន្លែកាយថ មិនអាត់ ជាមកសំគាល់កន្លែកាយថ  
ជារសបដិកល ឬ ជាមកសំគាល់កន្លែកាយថ និងអស់បានពិនិត្យ  
គ្រឿងទៅ ជាមកពិចារណាយឱយច្បាប់ កន្លែសង្គរទំនុញ្ញាយថ មិន  
ធ្វើនូវ ទំនុញ្ញាយសារបស់បុគ្គលនោះ កិត្តតាន់នៃបុគ្គល ឬ ឬ

ពីយិចណ្ឌាសង គិលាលិធ្លា ពីយោ

យត្តពុំ កិត្យូបេ នុទ្ទល់ សិលាលក់ នៅ បញ្ញ នឹង  
ន វិនាលិ នៃស្អែក ទាន់ការិត និងរាស្ស្រ អាសវាតាំ

ទយា ។ មេ សប្បិត្រ ឧបសម្បជ្ជ វិនារិស្អែក ។

(៤៨) យោ ហ៊ កោដ កិត្យូបេ កិត្យូ ន កិត្យូនិ  
ន បញ្ញ នម្ព ភារេ បញ្ញ នម្ព ធមុនីការេ  
នស្អ និង ជលាដំ អតាតំ ជល់ ទាន់ការិត និង  
នម្ព អតាតំ សិត ន ឧទានិសេសេ អនាថាមិតា ។

ការមេ បញ្ញ ។ ន ន កិត្យូបេ កិត្យូនិ និងរាស្ស្រ  
សិត ឧបដ្ឋតាហ៍(១) បេរាតំ នឹង ឯធយត្តតាមិនិយោ

បកាយ អសុកាតុបស្អិ ការយោ វិលារតំ នរបារេ  
បដិត្យុលសក់ សព្វលោកេ នុវិរតតសក់ សព្វ់  
សម្បារស្អ អនិត្យានុបស្អិ ។ យោ ហ៊ កោដ កិត្យូបេ

ពិធីយេបណ្តាសក គិតនិត្ត និង

មាលភក់កំចំនួយ (ប៊ែ) ដើម្បីចំនួយ និងលោកស្រីប៊ែ និង  
មួយ ដែលមានដម្លៃកំម៉ែនជាបាន គុណវិសាសនា<sup>+</sup> និងកែត្រប្រាកដ  
ដល់ប៊ែលនៅទៅ គីប៊ែលនៅទៅ មិនយុរប៉ានាន និងផ្លូវជំរាប់សំ  
សាមែល ឬ សាមែល ព្រាណអស់គាសវេ: ឬ

(៦៦) មាលភក់កំចំនួយ ប៊ែប៊ែលនៅមួយ និងភក់កំ  
កំកនីក ចំណើននឹងមិនយុរ ផ្លូវប្រឈមនឹងមិនយុរ បណ្តាផល  
ចំនួយ ៤ [បករ ដល់នៅមួយនឹងកែត្រប្រាកដដល់ប៊ែលនៅទៅ គីប៊ែល  
ជានគ្រាប់នៅប៊ែល ឬកាលប៊ែល ឬជានគ្រាប់នៅប៊ែល កំគិតឱ្យជានគ្រាប់  
កាត់អនាគារាណាប៊ែល កិច្ចបច្ចប្រព័ន្ធដើម្បី ដើម្បី និងបមេចឆ្នាំ ឬ  
មាលភក់កំចំនួយ កំកនីកសាសនានេះ ជានដំកល់សារតី កិច្ច  
សាន់ទី ជាអក់ពារណាយេត្រូរីយ កិច្ចកាយថា មិនសាត់ ដោយ  
បញ្ជាដារ [កិច្ចកំណត់ដីនឹងប្រឈមនឹងមិនយុរ និងការលក្ខន៍នឹងមិនយុរ ឬ  
ជាអក់សំគាល់កិច្ចការហារថា ជាបស់បង្កើត ជាអក់សំគាល់ កិច្ច  
លេកកំចំនួយសំបាត់ មិនគ្មានកែត្រប្រាកដ ជាអក់សំគាល់ កិច្ចសង្ការទាំង  
ពន្ល់ថា មិនគ្មាន ឬ មាលភក់កំចំនួយ ប៊ែប៊ែលនៅមួយ

សិទ្ធិប័ណ្ណ អង្គភាពកាយស្បែ ចញ្ចកនិតាបោ

( ៤៣ ) បញ្ចុហា កិច្ចការ នម្ពេជា សម្រាកតែ  
គិលាមោ ទុប្បជ្ជាក់ យោង ។ គេនៅថ្ងៃ បញ្ចុហា ។  
អសប្បាយ ការ យោង សប្បាយ មន្ត ន ជានាទី  
កេស្តផ្លូវ ន បច្ចុប់ស៊ីតា យោង អនុគារនឹង គិលាមោ-  
បជ្ជាក់ស្ថិត ន យថាក្នំ គាត់ អារិកតា យោង  
អភិការមន្ត ន អភិការមន្ត បច្ចុការមន្ត ន បច្ចុការមន្ត ន  
បិត ន បិត ឧប្បជ្ជានំ សារិកតានំ រេដតានំ ទុក្រានំ  
ស្ថ្ទានំ ទរណំ គុណុតានំ អសាតានំ អមពាណានំ  
បាយបាយការណំ អនុបិតសក ជានិតិក់ យោង ។ នម្ពេជា  
ទៅ គិច្ចការ បញ្ចុហា នម្ពេជា សម្រាកតែ គិលាមោ  
ទុប្បជ្ជាក់ យោង ។ បញ្ចុហា កិច្ចការ នម្ពេជា ។  
សម្រាកតែ គិលាមោ សុទ្ធបជ្ជាក់ យោង ។

សុពិនិជក អង្គភាពិរាយ បញ្ជីបាត

ទោះកិត្តិក កិត្តិក ចំណេនវិធី មិនមែនយ៉ាងនេះ ដើម្បីបើនឹងមិនមែនយ៉ាងនេះ  
បណ្តាឃលទាំង ៦ បារា ដល់ណាមីនិត្តគេត្រូវបានដល់ប្រុសនៅទៅ  
គិត្តិនឹងបានអរបាតផល ប្រុសលើប៊ី ទុកបាននៅមានសល់ តីតិនិត្តបាន  
នូវភាពជាអនាគារមិប្រុស គិនបច្ចុប្បន្ន ។

(៤៣) មានកិត្តិក ទាំងឡាយ អ្នកដម្លៃបកបានយុទ្ធសមិទ្ធិ យ៉ាង  
ជាប្រុសលំបាកបានមិ ។ បកបានយុទ្ធសមិទ្ធិ យ៉ាង តីចុចមេចខ្លះ ។  
គិត្តិអ្នកមិនបែងដើម្បីសប្តាយ ១ មិនដីនូវបានលក្ខការសប្តាយ ១  
ជាអ្នកមិនកន្លែង ១ មិនបាប់មួយតិច ដល់អ្នកបានមិដម្លៃដែលបានប្រុង  
ទូរសម្រាប់កំរែ ប្រុងដែលបំរែនទៀតនិងបាប់បាប់កំរែទៀត ប្រុងដែល  
ផ្លូវបាប់បាប់ក្នុងរយ ប្រុងដែលនៅនឹង ១ មិនបាប់បាប់នឹង ១  
ជាអ្នកមិនបែងអត់ដីបំពេញនៅទាំងបាន បង្កើតសរ៍វេះ ជាទុក ជីក ឲ្យឱ្យ  
ខ្លាចដ្ឋាន មិនសល មិនជាទិន្នន័យ ជាប់បាន ការបនា យកដីរីក  
បានដែលកែត្រាវិរាយ ១ ។ មានកិត្តិក ទាំងឡាយ អ្នកដម្លៃបកបាន  
យុទ្ធសមិទ្ធិ យ៉ាងនេះជន ជាប្រុសលំបាកបានមិ ។ មានកិត្តិក  
ទាំងឡាយ អ្នកដម្លៃបកបានយុទ្ធសមិទ្ធិ យ៉ាង ជាប្រុសលើយបានមិ ។

မြတ်ယပလ္လာဆောင် ဒီလာဝါယာ မြတ်ယော

ကုန်အောင် ပဏ္ဍာဟံ ၅ သမ္မတရှယ် ကား ပောင်း သမ္မတရှယ်  
 မြတ် ဓာတ် ဒေသနှင့် ပန့်ဆုံးရေး ပောင်း မြတ်ကား သမ္မတရှယ်  
 စဲလာလူမွေးကဲ သမ္မတရှယ် ယောက် အကား အကျိုးကဲ သမ္မတရှယ်  
 ပောင်း မက်ကူးမြတ် ဘဲ မက်ကူးမြတ် ပန့်ကူးမြတ် ဘဲ  
 ပန့်ကူးမြတ် ပြီး ဘဲ ပြီးခေါ် ခုပ္ပါနာ သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 ဒေသနှင့် နှုန္တနှင့် နှုန္တနှင့် စက်နှင့် စက်နှင့် လူမှု သမ္မတရှယ်  
 မေသန သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် ပောင်း မေသန သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 ပောင်း သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 ပောင်း ၅

( ၂၆ ) ပဏ္ဍာဟံ ကူးကူးဖောင်း ပဏ္ဍာဟံ သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 စဲလာလူမွေးကဲ ဓာတ် စဲလာလူမွေး ခုပ္ပါနာ ၅  
 ကုန်အောင် ပဏ္ဍာဟံ ၅ ၁ ပန့်တော် ပောင်း  
 ဒေသနှင့် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်  
 သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ် သမ္မတရှယ်

## କଳୀଯବିଦ୍ୟାଲୟ ତିରପାଇସନ୍ତ ଶୈଳୀ

ចំកសាងយុទ្ធសាស្ត្រ ដូចមេចុះ ។ គឺជាមកបេរែងដៃទីនិច្ចសប្តាយ ១

ដែនប្រមាណ កិន្តការសប្តាយ ទ ជាមុកនគបំ ទ ខ្លាប់ដម្នតាមពត

ដែលចូលរួមសាខកំពង់រែន មួយម៉ោងលាបកំពង់រែនដ៏ខ្ពស់

(ନାବତ୍ରୀ ପରେଣେଷ୍ଟିଙ୍କ ଭୁବନେଶ୍ୱରରୁ ନାବତ୍ରୀ ପରେଣେଷ୍ଟିଙ୍କ ଭୁବନେଶ୍ୱରରୁ)

៥. ប៉ុងបានចិត្តទៅការ ជាមួយអគ្គនាយកដែលបានចិត្តទៅការ ដើម្បីស្វែងរក

ដ៏ក្នុង ខ្លួន មិនសាល មិនជាទៅឡើប៉ឺ ជាប់ចាំថ្ងៃ ការងារ

ယက္ခာနီဒေသတွင် အမျိုးမျိုးရှိသူများ ပေါ်လေ့ရှိခဲ့ပါတယ်။

(បកចបដោយផ្លូវការ និងនេរណី ជាប្រតិបត្តិយប់មិញ)

(၇၆) မှာမကိုကြတ်နေရသူ မှာမပါ။ မြင့်မြဲပြုပေးသော မြတ်ဖို့

មិនអារ៉ានីបានមិនម៉ូនទេ ។ បសបានយុទ្ធសាស្ត្រ និង តើដូចមេចនេះ ។ គឺជា

អ្នកមិនចែសប់ពាក់ដែងថា ទៅ មិនស្ថាល័យការសម្បាយនៃមិនសម្បាយ ទេ

ដែលអាតជីថិកឃម្រោគការមនុសប្រាយ តាំងមិនទាំងបាត់សប្តាហូល

មក ១ ចាមិជ្ជម៉ែងយបនីជានការិស ម៉ឺនបាប់មិជ្ជយមគុណភាព

សុវត្ថិជីរោ អគ្គិនរិកាយស្ស បញ្ហាកស់បាត់

ផែក្រឹង យោតិ ឧទ្ទាន់ ន ចស្សវាំ ន វិន់ ន ទេដ្ឋា  
 ន នីហារិតុំ ន បជិតលោ យោតិ គិលាប់ គាល់ន  
 គាល់ ធម្មិយ គិតាយ សុខិស្សវតុំ សមាជិកតុំ  
 សម្បត្តិជីតុំ សម្បហាំសេតុំ ។ នមេហ៊ ទោ កិឡូហ៊  
 បញ្ហាល៊ ធម្មិយ សម្បន្តុកតោ គិលាបុុបញ្ហាកតោ  
 គាល់ គិលាប់ ឧបញ្ហាផុំ ។ បញ្ហាល៊ កិឡូហ៊ ធម្មិយ  
 សម្បន្តុកតោ គិលាបុុបញ្ហាកតោ អល់ គិលាប់  
 ឧបញ្ហាផុំ ។ គិតាមេហ៊ បញ្ហាល៊ ។ បជិតលោ  
 យោតិ កេសផ្លើ សិវិជាតុំ សប្បាយសប្បាយ ជាងាតិ  
 អសប្បាយ អបនាមេតិ សប្បាយ ឧបនាមេតិ  
 មេតិតោ គិលាប់ ឧបញ្ហាផុំ ។ ន អមិសនិករោ  
 អដៃក្រឹង យោតិ ឧទ្ទាន់ ន ចស្សវាំ ន វិន់ ន  
 ទេដ្ឋាំ ន នីហារិតុំ បជិតលោ យោតិ គិលាប់  
 គាល់ន គាល់ ធម្មិយ គិតាយ សុខិស្សវតុំ  
 សមាជិកតុំ សម្បត្តិជីតុំ សម្បហាំសេតុំ ។ នមេហ៊ ទោ  
 កិឡូហ៊ បញ្ហាល៊ ធម្មិយ សម្បន្តុកតោ គិលាបុុបញ្ហាកតោ  
 អល់ គិលាប់ ឧបញ្ហាផុំ ។

សុទ្ធបិដិក អគ្គនារីកាយ បញ្ហាកិច្ច

ជាមកទេមចាំពោះការទាំយកទូទាត់រាជបស្តែរ៖ កំអត់ ឬទីកន្លែងទៅលាស់  
ជាមកមិនចាំបាច់បសប់ធ្វើអកដម្លឹកយល់យើង ឲ្យការិយក ឲ្យក្រោត ឲ្យកក  
កយ ដោយជម្លើកជាមកាលគ្នាំ ឬ មានកិត្តាទាំងទ្វាយ អកបាម  
ជម្លើបកបង់យដម្លឹក ឬ យាន់នេះដន៍ មិនគ្នាន់បានមិនជម្លើបានទ្វូយ ឬ  
មានកិត្តាទាំងទ្វាយ អកបាមជម្លើបកបង់យដម្លឹក ឬ ប្រើប្រាណនៃ  
បានមិនជម្លើបាន ឬ បកបង់យដម្លឹក ឬ យាន់នេះដន៍ តើដូចមេច្បាប់ ឬ ជំនាញ  
បានបែងចាំ ឬ សាលន័យការសប្តាយនៃមិនសប្តាយ ឬ ទាំបញ្ជី  
សេចក្តីមិនសប្តាយធ្វើអកដម្លឹកយល់យើងទៅក្រការសប្តាយ ឬ បានមិនជម្លើ  
ដោយមេត្តបិត មិនបានមិនដោយលន់បានអាមិស ទាំន័យមិនទេមចាំពោះការទាំ  
យកទូទាត់រាជបស្តែរ៖ កំអត់ ឬទីកន្លែងទៅលាស់  
ជម្លើយល់យើង ឲ្យការិយក ឲ្យក្រោត ឲ្យកកកយ ដោយជម្លើកបង់យដម្លឹក  
កាលគ្នាំ ឬ មានកិត្តាទាំងទ្វាយ អកបាមជម្លើបកបង់យដម្លឹក ឬ  
យាន់នេះដន៍ ប្រើប្រាណនៃបានមិនជម្លើបាន

ဒုတိယပုဂ္ဂန်ရေး ဝန်ဆောင်ရွက် ဒုတိယ

(၂၄) ပဏ္ဍာမေ ကိုယ့်ဟဲ ဓမ္မ၊ အဓာတု၊ သူတေသန၊ ပဏ္ဍာမေ  
ပဏ္ဍာ၊ အဆုံးဖြတ်သွေး ပေါင်း စပ္ပါယေ မထဲ ဓ  
မာဏာ၊ အပြည်လာများ ပေါင်း အကျေလတာ၊ ပ  
အပြည့်တာ၊ ပ၊ နမေ စေ ကိုယ့်ဟဲ ပဏ္ဍာ ဓမ္မ၊ အဓ-  
ယု၊ သူတေသန၊ ပဏ္ဍာမေ ကိုယ့်ဟဲ ဓမ္မ၊ အယု၊ သူတေသန၊  
ပဏ္ဍာမေ ကိုယ့်ဟဲ ပဏ္ဍာ ဓမ္မ၊ အယု၊ သူတေသန၊ ပဏ္ဍာမေ  
ပ၊ နမေ စေ ကိုယ့်ဟဲ ပဏ္ဍာ ဓမ္မ၊ အယု၊ သူတေသန၊ ပဏ္ဍာမေ

(၂၅) ပဏ္ဍာမေ ကိုယ့်ဟဲ ဓမ္မ၊ အဓာတု၊ သူတေသန၊ ပဏ္ဍာမေ  
ပဏ္ဍာ၊ အဆုံးဖြတ်သွေး ပေါင်း စပ္ပါယေ မထဲ ဓ  
မာဏာ၊ အပြည်လာများ ပေါင်း အကျေလတာ၊ ပ  
အပြည့်တာ၊ ပ၊ နမေ စေ ကိုယ့်ဟဲ ပဏ္ဍာ ဓမ္မ၊ အယု၊ သူတေသန၊  
ပဏ္ဍာမေ ကိုယ့်ဟဲ ဓမ္မ၊ အယု၊ သူတေသန၊ ပဏ္ဍာမေ

## ଟଟିଯବ୍ସନ୍ଧାରୀ ଶକ ଟିଲାଖେତୁ ଦେଖ

(၆၄) မှာလက်ကို တံသာနရှာယ မနာယ, ပျောမီ (အမဲန္တခြေ၊ ကယ့်ယူ)

អគ្គចំណេះដើម្បីនិងការសហរដ្ឋ ជំនួយបានការសហរដ្ឋ ជាមក  
បរិភោគតាមបាននូយ ជាមកតាមបានត្រូវតាមគាល បានពីត្រូវដម្ល៉ា  
ជំបានស៊ែរ ។ មានកំណើនចំណេយកាយ កាយស្សដម្ល៉ា មានទៅយកនៃនឹង ។

( ៦៦ ) ម្នាលកកំពង់ធ្លាយ អនាយកសម្រេច ( ដម្លើផ្តើមឲកយុទ្ធសាស្ត្រ )  
 នេះនានតែ យ៉ាង ។ ដម្លើជីថិជី តើមួយចំណុច នឹងបាមូលឯ៍ ។ គឺជាអកម្ពិះបេណីដើរទីនេះ  
 ឬសហរដ្ឋ ។ មិនដឹងបាន ឬ នាក់ការសហរដ្ឋ ។ ជាមួយបាន ការ  
 ការបារមិទ្ធនូយ ។ ជាអក្សរ ឬស៊ិល ។ ជាអក្សរនៃមិនការកក' ។ ឬ  
 ម្នាលកកំពង់ធ្លាយ អនាយកសម្រេច នានតែ យ៉ាងនេះជាដី ។ ម្នាលកកំពង់  
 ធ្លាយ កាយុសម្រេច ( ដម្លើផ្តើមឲកយុទ្ធសាស្ត្រ ) នេះនានតែ យ៉ាង ។

សុន្លឹកបិដិក អង្គភាពកិរិយស្ស បញ្ចូរិបាត់

គោតមេ បញ្ញា ។ សប្បាយ គារ់ ហេរត សប្បាយ  
ម៉ោង ជាងត បរិណាតកោដី ច ហេរត សីលវ ច  
គុល្យាងាថ្មីត្រូវ ច ។ នៅ ទៅ កិត្តិរៀ បញ្ញា  
ធម្មា អាយុស្សវត្ថុ ។

(២៧) បញ្ញាង កិត្តិរៀ ធម្មុប៊ា សម្រួល់កោតមេ  
កិត្តិ នាល់ សម្រួល់រិបាត់សំតុំ ។ គោតមេហ៊ា  
បញ្ញុប៊ា ។ នៅ កិត្តិរៀ កិត្តិ អសុវត្ថុ ហេរត  
នៅតីតានុវត្ថុ អសុវត្ថុ ហេរត នៅតីតានុវត្ថុ  
ចិត្តាចាត់ អសុវត្ថុ ហេរត នៅតីតានុវត្ថុ សេជ្ជ-  
សុដុះ អសុវត្ថុ ហេរត នៅតីតានុវត្ថុ កិត្តិលានប្បញ្ញ-  
យកេសផ្លូវបរិការន គាមសុផ្លូវប្បញ្ញបាន ច ពីហរត ។  
នៅហ៊ា ទៅ កិត្តិរៀ បញ្ញុប៊ា ធម្មុប៊ា សម្រួល់កោតមេ  
កិត្តិ នាល់ សម្រួល់រិបាត់សំតុំ ។ បញ្ញុប៊ា កិត្តិរៀ  
ធម្មុប៊ា សម្រួល់កោតមេ កិត្តិ អាល់ សម្រួល់រិបាត់  
សំតុំ ។ គោតមេហ៊ា បញ្ញុប៊ា ។ នៅ កិត្តិរៀ កិត្តិ  
អសុវត្ថុ ហេរត នៅតីតានុវត្ថុ ចិត្តាចាត់ អសុវត្ថុ ហេរត

សុត្រនិបិជ្ជ អនុញ្ញារិកយ បញ្ចកិលាត

នមិត យ៉ាវ តីដូចមេច្បែះ ។ តីជាមកបេរង់ខ្លួនឲ្យសប្បាយ ទ ជីជ  
បមាណកនុការសប្បាយ ទ ជាមកបេរកាតការលើយ ទ ជាមក  
មានសំល ទ ជាមកមានកល្អ ណាមិត ។ ន មាលកិតិចំនួយ  
កាយុស្សធម៌ មាន ៤ យ៉ាវនៃនេះ ។

(៦៧) មាលកិតិចំនួយ កិត្តិបកបារោយជីត យ៉ាវ មិន  
គ្រប់បញ្ចប់តាកសវ្យ<sup>(១)</sup> (ថ្ងៃនៅតីមាក់ដី) ១៨ ន បកបារោយជី  
ត យ៉ាវ តីដូចមេច្បែះ ។ មាលកិតិចំនួយ កិត្តិកនុសាសនានេះ  
ជាមកមិនសាន្តរាសោយចិន តាមមានតាមប្រាន ទ មិនសាន្តរាសោយ  
ចិនប្រាន តាមមានតាមប្រាន ទ មិនសាន្តរាសោយសន្តាសន: តាម  
មានតាមប្រាន ទ មិនសាន្តរាសោយគិលានប្បួចយកសដ្ឋបរិការ តាម  
មានតាមប្រាន ទ ជាមកបំកស់ៗសោយសបក<sup>(២)</sup> តីវិស់កនុកាម ទ មាល  
កិតិចំនួយ កិត្តិបកបារោយជីត យ៉ាវនៃនេះ មិនគ្រប់បញ្ចប់  
តាកសវ្យ (ថ្ងៃនៅតីមាក់ដី) ១៩ ន មាលកិតិចំនួយ កិត្តិបកប  
ារោយជីត យ៉ាវ ទីបគ្គបញ្ចប់តាកសវ្យ (ថ្ងៃនៅតីមាក់ដី) ប្រាន ។  
បកបារោយជីត យ៉ាវ តីដូចមេច្បែះ ។ មាលកិតិចំនួយ  
កិត្តិកនុសាសនានេះ ជាមកសាន្តរាសោយចិន តាមមានតាមប្រាន ទ

១ ប្រឹមិនុរោនិកុងកណ្តាលសវ្យ ។ អនុកបា ។

នគរូបស្សារេក ិលាលីត្រា នគរូប

នគរូបរេ ចិញ្ញាចាន់ទេ សុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ  
សេជ្ជាសេដែន សុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ តិលាប-  
ធម្មប្បួនយកស្សារេប៊ូរ៉ែបេន នេត្តុមុសត្បូប្បួនបានលោ ន  
ពិហារត នមេង ទៅ កិត្យាបេ បញ្ជី ចាម្វី សម្រាក់  
សម្រាក់ការ កិត្យាបេ អនុ សម្រាក់ប៊ូរ៉ែប៊ូរ៉ែ ។

( ៤៥ ) បញ្ជីមាន កិត្យាបេ សម្រាក់ប៊ូរ៉ែ ។  
កាតមាន បញ្ជី និង កិត្យាបេ កិត្យាបេ អសុវត្ថិភ័យ  
ហោត នគរូបរេ ប៊ូរ៉ែ អសុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ  
ចិញ្ញាចាន់ទេ អសុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ សេជ្ជ-  
សេដែន អសុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ តិលាបប្បួនយកស្សារេប៊ូរ៉ែប៊ូរ៉ែ  
អនុការ នៅក្នុង និង បញ្ជី ចិញ្ញាចាន់ទេ ។  
នមេង ទៅ កិត្យាបេ បញ្ជី សម្រាក់ប៊ូរ៉ែ ។ បញ្ជីមាន  
កិត្យាបេ សម្រាក់ប៊ូរ៉ែ ។ កាតមាន បញ្ជី និង  
និង កិត្យាបេ កិត្យាបេ សុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ  
ប៊ូរ៉ែ សុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ ចិញ្ញាចាន់ទេ  
សុវត្ថិភ័យ ហោត នគរូបរេ សេជ្ជាសេដែន សុវត្ថិភ័យ  
ហោត នគរូបរេ តិលាបប្បួនយកស្សារេប៊ូរ៉ែប៊ូរ៉ែ

## ពតិយចាលកសក ជីលានវិធី ទៅ ៣

សាខាសង្គមបិទ្យាត្រាត នាមមានតាមច្បាន់ទ សាខាសង្គមសន្ត-

សន: តាមមានតាមច្បាស ១ សន្លែសង្គមគិតលទ្ធផ្លូវកេសដុយបរកា

គម្រោងគម្រោង ១ ជាមុនការសំដាយសេចក្តី និងវិវាទការរបញ្ជាញ

លាកកម ១ ឬ សុលក្ខែកចំនួយ កំបងបង្កើត ឬ សម្រាប់បង្កើត

ଏହିପରିମାଣରେ କାହାରୁଙ୍କିମୁକ୍ତ ଦେଖିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛି ।

(୬୯) ଅମ୍ବାକୁ ଦେଖିଯ ସମବାହୁ (ରିପରସିମବାଃ)

କ୍ଷେତ୍ରର ମାନ୍ୟମାନିକାରୀ ହେଉଥିଲା ଏହାର ପରିମାଣରେ କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର

ମନ୍ତ୍ରସାମାଜିକ ଯୋଗଦାନ କାମକାଳୀଙ୍କାଳ ଉପରେ ମନ୍ତ୍ରସାମାଜିକ

សេចក្តីសែន: គម្រោងគម្រោងទី ១ មិនសម្រេចសង្ឃឹមគំនិតប្រចាំយ-

## កេសដប់គ្រារ តាមមនុស្សជាន់ទី ៣

କରନ୍ତି ଏ ମାଲଗୁଡ଼ିଟିଛି ଘୋଯ ସମଗ୍ରାତ୍ମକ ଯାହାର ପାଇଁ ଏ

ଭୂଲକ୍ଷଣରେ ପ୍ରାୟ ସମବାସୁନ୍ଦର ( ଶୁଦ୍ଧିତଃସମବାସଃ ) ହାନି ଅନ୍ୟାନ୍ୟ ଏ

ଶୁଣ ତ ଯାହିଁ କେତ୍ତପରମାଦ୍ଵୀଳି । ଆମଙ୍କ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

នាន់ ជាកសប្តីសង្គមនឹង តាមលទ្ធផលទាំងទាំងពីរ សារិកសង្គម

**ចំណាំបាត់ គម្រោនគម្រោនទី ១ សាខាទីផ្លូវសែនសាសន៍: គម្រោនគម្រោន**

ଭାଇ ଓ ସାଥେ ନେବୁ ଯକ୍ଷିଲା ଭୟ ଦୂର କରିବାକୁ ପାଞ୍ଚ ମାତ୍ର କାମ ଭାଇ ଓ

សុវត្ថិដីក អនុញ្ញារិកាយស្ស បញ្ចក់បាត់

អគ្គរតោ ន ព ំប្លាបរិយំ បរតិ ។ នមានឯ ទេ  
កិច្ចបេ បញ្ជ សុខលាសុទ្ធដីតិ ។

( ៤៨ ) បញ្ជូន កិច្ចបេ អាជាយ៍ កា នឹរយំ កា  
បរិគុប្ប អតេគិត្ត ។ គតេម បញ្ជ ។ មាលា<sup>(១)</sup>  
ជីវិតា ហេហេមិតា ហេរតិ ប៉ុតិ<sup>(២)</sup> ជីវិតា ហេហេមិតា  
ហេរតិ អរុយក<sup>(៣)</sup> ជីវិតា ហេហេមិតា ហេរតិ គង់គតេស្ស  
ឯកដ្ឋីន ចិត្តន លោយិតិ ឧប្បជិតិ ហេរតិ សុធ្លឹ  
កិច្ចបេ ហេរតិ ។ នមេ ទេ កិច្ចបេ បញ្ជ អាជាយ៍  
កា នឹរយំ កា បរិគុប្ប អតេគិត្ត ។

( ៤៩ ) បញ្ជូន កិច្ចបេ ឲ្យសាទិ ។  
គតេម បញ្ជ ។ ព្រាណឲ្យសាទិ កោតឲ្យសាទិ  
កោតឲ្យសាទិ សិលឲ្យសាទិ ឯិជិឲ្យសាទិ ។ ន កិច្ចបេ  
សត្តា ព្រាណឲ្យសាទិហេរតិ ន កោតឲ្យសាទិហេរតិ  
ន កោតឲ្យសាទិហេរតិ ន គាយស្ស កោតា  
បរម្បរលកា អាជាយំ ឯកតិ វិជិតាតិ ឯុរយំ ឧបបណ្ឌិតិ

សុទ្ធសម្រាប់ដឹក អង្គភាពនិរតាយ បញ្ហាកំណត់

បច្ចុប្បន្នហូលិយេះដោយសមាគម្បែក ១ និង មាលកិតិវិធីនូវយោង  
សមណាស់ មាន ៥ យ៉ាវនេះដួន ។

[ ២៩ ] មាលកិតិវិធីនូវយោង បុគ្គល ៥ ពុកនេះ ជាមកទៅការ  
អធ្តាយ ទៅការនៃរក មានសកាទកាមីក ជាបុគ្គលកើតបែងចាន ។  
បុគ្គល ៥ ពុក តើដីមេច ឬ គីបុគ្គលជាបដិវិតមាតា ១ បុគ្គលជាប  
ជិវិតបិតា ១ បុគ្គលជាបជិវិត ៣នាមរហូត ១ បុគ្គលដើរបាស់  
ពេលជាតកតួច្ចូលទេនិច្ច័យចំពួកបែងចាន ១ បុគ្គលបំបែកសន្យា ១ ។  
មាលកិតិវិធីនូវយោង បុគ្គលទាំង៥ ពុកនេះដួន ជាមកទៅការអធ្តាយ  
ទៅការនៃរក មានសកាទកាមីក ជាបុគ្គលកើតបែងចាន ។

[ ៣០ ] មាលកិតិវិធីនូវយោង សេចក្តីនិនាសនេះ មាន ៥  
យ៉ាវ ឬ សេចក្តីនិនាស ៥ យ៉ាវ តើដីមេចឡើង ឬ គីនិនាស  
ព្រាតិ ឬ និនាសប្រឈរ និនាស ៣នាមរហូត និនាសសិល ១ និនាស  
ចិដ្ឋ ឬ មាលកិតិវិធីនូវយោង ពុកសត្វបែកឆ្លាយកន្លែងកាយស្អាប់  
ទៅ រំលែកទៅកែតិនអធ្តាយ ទុកតិ និនាត នក ៣នាមរហូតនិនាស  
ព្រាតិ ឬ ៣នាមរហូតនិនាសប្រឈរ មួកកំហែកិតិនិនាស ៣នាមរហូតកិតិ១

## ତତ୍ତ୍ୟବଧିଗାସଙ୍କ ତିଲାନ୍ତିର୍ଦ୍ଵେ ତତ୍ତ୍ୟଗ

నీల ట్రస్టు విభాగు నీ కీళ్ళాగే నువ్వు ఉపాయి టీష్ట్రస్టు విభాగు  
నీ లూయిస్టు గెడా పరమ్మరణగా అతాయి ఇంగ్లెండ్  
రోడ్ రాస్ డియ్ ఇంజినీర్ బిల్డింగ్ ఏ నీమాదీ రో కీళ్ళాగే  
బిల్డు ట్రస్టు విభాగు ఏ పట్టుటా కీళ్ళాగే సత్యాకా ఏ  
కొనమా బిల్డు ఏ బ్రూటిస్ సత్యాకా గెడా సత్యాకా  
అగెస్ట్రసియ్ కొనమా నీల సత్యాకా టీష్ట్రస్టు సత్యాకా ఏ  
ఎ కీళ్ళాగే సత్యాకా బ్రూటిస్ సత్యాకా విభాగు నీ గెడా-  
సత్యాకా విభాగు అగెస్ట్రసియ్ కొనమా నీ లూయిస్టు  
గెడా పరమ్మరణగా స్టుడెంట్ ఐఎస్ డెఫాక్ట్ ఇంజినీర్ బిల్డింగ్  
నీల సత్యాకా విభాగు నీ కీళ్ళాగే సత్యాకా టీష్ట్రస్టు  
కొనమా నీ లూయిస్టు గెడా పరమ్మరణగా స్టుడెంట్  
స్టుడెంట్ డెఫాక్ట్ ఇంజినీర్ బిల్డింగ్ ఏ నీమా రో కీళ్ళాగే  
బిల్డు సత్యాకా ఏ

គិត្យានស្រែ នគរោ ។

នគិយបណ្តាសក ពិលានវិធី ទៅ

មាលកិត្យុទាំងទ្រាយ ពួកស័ព្ទបែកឆ្លាយកាយស្បាប់ទៅ រៀមនេទោក់ត  
ជនបាយ ទូគិត់ វិនិច្ឆាត នរក ពេកសេដ្ឋកិច្ច នូវពេកសេដ្ឋកិច្ច  
វិនាសទិន្ទី ។ មាលកិត្យុទាំងទ្រាយ សេចក្តីនាស មានទៅយ៉ាងនេះ  
នេះ ។ មាលកិត្យុទាំងទ្រាយ ការបិបុណ្ណិនេះ មានទៅយ៉ាង ។ ការ  
បិបុណ្ណិនេះ តើដូចមេច្បែះ ។ គឺបិបុណ្ណិនេះយក្រាតិត បិបុណ្ណិ  
នេះយក្រួយ បិបុណ្ណិនេះយកាមិនមានកេត បិបុណ្ណិនេះយស៊ូន ឬ  
បិបុណ្ណិនេះយទិន្ទី ។ មាលកិត្យុទាំងទ្រាយ ពួកស័ព្ទបែកឆ្លាយកាយ  
កាយស្បាប់ទៅ ទោក់តែងស្ថុគតិស្អគតិទេរាលក ពេកសេដ្ឋកិច្ចបិបុណ្ណិ  
នេះយកាមិនមានកេតកំទេ មាលកិត្យុទាំងទ្រាយ ពួកស័ព្ទបែកឆ្លាយកាយ  
កាយស្បាប់ទៅ តែនេទោក់តែងស្ថុគតិស្អគតិទេរាលក ពេកសេដ្ឋកិច្ចបិបុណ្ណិ  
នេះយស៊ូន ឬពេកសេដ្ឋកិច្ចបិបុណ្ណិនេះយទិន្ទី ។ មាលកិត្យុទាំងទ្រាយ  
ការបិបុណ្ណិមានទៅយ៉ាងនេះដែន ។

សុវត្ថិភ័ណ៌ អង្គនីរិកយស្ស ម៉ាកសិល្បៈ

ពិស្វាណ  
ប្រជាធិបតេយ្យ

និលានា សន្ទិច្ចាប់

ទ្រូចដ្ឋានា ធម៌រយុសា

អវិប្បញ្ញត្តិ សុខុមាភ

បរិគុប្បារ ឬ សម្បជាតិ ។

សៀវភៅប៉ុណ្ណោះ អង្គភាពិកាយ បញ្ហកីចនា

ទីនាន់នៃគិលាសិគ្រោះគិត

និយាយអំពើកម្មាធិធី អំពើករណ៍សារតែ អំពើបគ្គល

បានមិនមែនសេវក អំពើកាយ បានសេវក អំពើបគ្គល

និយាយអំពើកម្មាធិធី អំពើករណ៍សារតែ អំពើបគ្គល

អំពើការបែងចាយ

## រាជវិធី បច្ចេក្រា

(៣១) បញ្ហាប់ គិត្យបែង អដ្ឋប៊ា សម្រាកតោះ  
របាយ បញ្ជាផល នម្ខុដោយ បណ្ឌ បរពេទ្ធ នៃ ហេរាលិ  
បណ្ឌ អប្បជិទ្ធយំ កេដចិ មនុស្សក្នុងនឹង បញ្ជូនិកឈើ ន  
ទាល់នា ។ គិត្យមេប៊ា បញ្ហាប់ និង គិត្យបែង  
របាយ បញ្ជាផល អនុញ្ញាត ន ហេរាលិ នម្ខុលិ ន  
មនុស្ស ន គាលុ ន បរសុស្ស ន ន នមេប៊ា  
ទៅ គិត្យបែង បញ្ហាប់ អដ្ឋប៊ា សម្រាកតោះ របាយ  
បញ្ជាផល នម្ខុដោយ បណ្ឌ បរពេទ្ធ នៃ ហេរាលិ បណ្ឌ  
អប្បជិទ្ធយំ កេដចិ មនុស្សក្នុងនឹង បញ្ជូនិកឈើ ន  
ទាល់នា ។ វិរមេ ទៅ គិត្យបែង បញ្ហាប៊ា នម្ខុលិ  
សម្រាកតោះ តថាកតោះ អរប៊ា សម្ងាសម្រោ នម្ខុដោយ  
អនុញ្ញាត នម្ខុបណ្ឌ បរពេទ្ធ នៃ ហេរាលិ បណ្ឌ អប្ប  
ជិទ្ធយំ សម្រោះ ន ព្រាយុដោយ ន ដេរី ន  
បារី ន ពិបុរាណ ន កេដចិ ន លោកស្រី ន

## រាជវិធី ទី ២

(២១) មានកិត្តិវិធីរាយ ព្រៃកជាប់កត្តិបកបង់រាយ  
អនុ ៥ យ៉ាន នឹងន្លែវកាលាបក្សូបត្តិទេ ដោយកសលមិ  
កាលាបត្តិទេ សត្វជាសត្វមានជាតិជាមុនធស្ថាមួយ មិនកាលមិ  
បត្តិទេចានទៀត បកបង់រាយអនុ ៥ យ៉ាន តើដីមេចឡើង ។  
មានកិត្តិវិធីរាយ ព្រៃកជាប់កត្តិកនុលេកនេះ ទីនៅរៀងរៀងយេស៊ូ  
ន្ទៃបាយដែន (នៅការណា) ១ ទីនំន្ទៃបេរិភ័ណីមិ ១ ទីនំសាល់  
បមាណកន្លែងបញ្ជីស្ថាមួយ ទីនំសាល់កាល ១ (១) ទីនំសាល់  
បរិស្ថី ១ (២) ។ មានកិត្តិវិធីរាយ ព្រៃកជាប់កត្តិបកប  
ង់រាយអនុ ៥ យ៉ាននេនន នឹងន្លែវព្រៃកជាកាលាបក្សូបត្តិទេ  
ដោយមិ កាលាបត្តិទេ សត្វជាសត្វមានជាតិជាមុនធស្ថាមួយ  
មិនកាលមិបត្តិទេចានទៀត បកបង់រាយអនុ ៥ បត្តិទេដែរ ទីនៅ  
ន្លែវផ្លូវការបាន ឬស៊ូ ឬបត្តិទេដោយមិចាន ឬមិបក្សូកាលាបនេន  
ទោះបីសមណ៍កី ពាយកី ទេគីកី មារកី ពាយកី ឬ  
បុគ្គលិកមួយ កន្លែលក មិនកាលមិបត្តិទេចានទៀត ។

១ ស្ថាល់បានលាយលោយសុខុជាងី កាលនេះ ជាកាលន្លូវិនិយោប់  
ជាកាលន្លូវិនិយោប់ដីលប់ ។ ២ ស្ថាល់បានអកនេះ ជាក្យូចិយ៌ ជាប្រាប្រុណ៍ ជាផេស្ស  
ជាសុទ្ធតែ អ្នកិងបាន ។

ମୁଣ୍ଡଲ୍ ପିତା ଅନ୍ଧରେଇଯିବୁ ଚନ୍ଦ୍ରକିଳାରୀ

କଣାତେହି ପଣ୍ଡବା ଏ ଶବ୍ଦ କିଳ୍କାରୀ ଜତୀକଳେ  
ଅରହି ସମ୍ଭାସମ୍ଭାଷ୍ଟା ଅଛିଲୁ ବିଭାଗୀ ଅଛିଲୁ କା-  
ଲବନ ପରୀକ୍ଷାଣ ଏ ଶବ୍ଦରୀ ତେ କିଳ୍କାରୀ ପଣ୍ଡବା  
ଜାତେହି ସମ୍ଭାସମ୍ଭାଷ୍ଟା ଜତୀକଳେ ଅରହି ସମ୍ଭାସମ୍ଭାଷ୍ଟା  
ଜାତେହି ଅନ୍ଧରେ ବିଭାଗୀ ପରୀକ୍ଷାଣ ପରୀକ୍ଷାଣ କିଳ୍କାରୀ  
ପରୀକ୍ଷାଣ ଅପ୍ରକାଶିତ୍ତିଯୁ ସମ୍ଭାବନ ନ ବ୍ୟାଖ୍ୟାତ ନ  
ଦେବେଶ ନ ଆଶେଶ ନ ବ୍ୟାଖ୍ୟାତ ନ କୋଦିତ ନ  
ଦେବକାନ୍ତିଷ୍ଠିତ ଏ

( ୩୬ ) ପଣ୍ଡବା କିଳ୍କାରୀ ଅନ୍ଧରୀ ସମ୍ଭାସମ୍ଭାଷ୍ଟା  
ରାଣୀ ବିଭାଗୀଷ୍ଠ ଦେଖେ ଭାବୀ ପିତା ପରୀକ୍ଷାଣ  
ପରୀକ୍ଷାଣ ଅନ୍ଧରେ ବିଭାଗୀ କିଳ୍କାରୀ ପରୀକ୍ଷାଣ ଅପ୍ରକାଶି-  
ତ୍ତିଯୁ କୋଦିତ ଅନ୍ଧରେ ବିଭାଗୀ ପରୀକ୍ଷାଣ ଭାବୀରୀ ଏ  
କଣାତେହି ପଣ୍ଡବା ଏ ଶବ୍ଦ କିଳ୍କାରୀ ରାଣୀ ବିଭାଗୀ  
କିଳ୍କାରୀଷ୍ଠ ଦେଖେ ଭାବୀ ଅଛିଲୁ ପ ଯୋଗୀ ବିଭାଗୀ  
ପ ଅଛିଲୁ ପ କାଲବନ ପ ପରୀକ୍ଷାଣ ପ ଏ

សុវត្ថិភាព អគ្គនរិកាយ បញ្ហាកិច្ច

បកបង់យដ្ឋមិន យ៉ាវ តែដីបម្រួល ។ មានកិត្តិកំនើនទ្វាយ ពេល  
តម្រូវការបានសមាសមួយនៅលាក់នេះជាមួយដីនៅត្រូវ ។ ដីនៅជាទិន្នន័យ ឬ  
ជីវិត (១) ដីនៃកាល (២) ជីវិបរិសទៀត ។ មានកិត្តិ  
កំនើនទ្វាយ ពេលតម្រូវការបានសមាសមួយ បកបង់យដ្ឋមិន យ៉ាវ  
នេះជាន់ និមិន្ទ្រាំនិងមួយកិដ្ឋិបានស៊ីវិត ឬពីត្រូវទៅ ដោយជាទិន្នន័យ  
ជាទិន្នន័យក្នុងការបានសមាសមួយ ក្នុងការបានសមាសមួយ ឬពីត្រូវទៅ ជាទិន្នន័យ  
ជាទិន្នន័យ កិនលាក់ មិនការទ្វាយ ឬពីត្រូវទៅជាន់ទៀត ។

(៣៦) មានកិត្តិកំនើនទ្វាយ ពេលដីប្រឈរបស់ពេលដំណឹង  
ក្នុងបកបង់យដ្ឋមិន យ៉ាវ និមិន្ទ្រាំនិងកាលបច្ចុប្បន្ន ក្នុងកាលបច្ចុប្បន្ន  
ឬពីត្រូវទៅ ឬពីត្រូវទៅកាលបច្ចុប្បន្ន កាលបច្ចុប្បន្ន កាលបច្ចុប្បន្ន កាលបច្ចុប្បន្ន  
ស្ថិតិស្ថិតិ នៅមួយកាលបច្ចុប្បន្ន ស្ថិតិស្ថិតិ នៅមួយកាលបច្ចុប្បន្ន កាលបច្ចុប្បន្ន កាលបច្ចុប្បន្ន  
ទៀត ។ បកបង់យដ្ឋមិន យ៉ាវ តែដីបម្រួល ។ មានកិត្តិកំនើនទ្វាយ  
ពេលដីប្រឈរបស់ស្ថិតិ ក្នុងលាក់នេះ ទីនៅក្នុងយល់ទៅ  
បាយដំណឹង (នៅកាលបច្ចុប្បន្ន) ទីនៅក្នុងយល់ទៅ ទីនៅក្នុងយល់ទៅ ។

១ ប្រមាណភាពុទ្ធឌាករទម្រូវនឹងការប្រើប្រាស់បញ្ជីយ ។ ២ ដីដី កាលនេះជាកាលឆ្នាំរូចរាល់  
សម្រាប់ កាលនេះឆ្នាំរូចរាល់ដើម្បី កាលនេះឆ្នាំរូចរាល់ដើម្បី ។

តិចិយបណ្តាសហេ រដិវត្សា បុគ្គលូ

នៅម៉ោង ទៅ កិច្ចការ បញ្ចូល អត់បាន សម្បាហ៍  
 ឥឡូវ រាយការ ធម្មតាស្ថ្រ ដោយ បាន ចិត្តក  
 បរិភ័ណ៌ ចាក់ ធម្មទេរ អណុប្បរិទ្ធ័តែ ទំ បោរិ  
 ចាក់ អប្បជីវិទ្ធីយំ គេនឹង មណុស្សរិទ្ធន ឬចិត្ត-  
 តេជ្ជ ចាប់ឈាន់ ឬ ធរមេរ ទៅ កិច្ចការ បញ្ចូល  
 ធម្មបាន សម្បាហ៍ឥឡូវ សារិយត្រូវ តាមតាមរ  
 អណុទំន់ ធម្មចាក់ បរិភ័ណ៌ ធម្មទេរ អណុប្បរិទ្ធ័តែ ទំ  
 បោរិ ចាក់ អប្បជីវិទ្ធីយំ សម្រេច និង ពិភាក្សា-  
 តេជ្ជ និង ផែបេជ្ជ និង ឈាន់ និង ពិភាក្សា និង  
 តេជ្ជ និង លោកស្រី ឬ កិច្ចម៉ោង បញ្ចូល ឬ  
 នៃខ្លួន កិច្ចការ សារិយត្រូវ អនុញ្ញាត ធម្មូល ធម្មូល ធម្មូល  
 គាល់ ឬ បុរីសាលា ឬ នៅម៉ោង ទៅ កិច្ចការ  
 បញ្ចូល ធម្មបាន ធម្មទេរ សារិយត្រូវ តាមតាមរ  
 តេជ្ជ អណុទំន់ ធម្មចាក់ បរិភ័ណ៌ ធម្មទេរ អណុប្បរិទ្ធ័តែ  
 ទំ បោរិ ចាក់ អប្បជីវិទ្ធីយំ សម្រេច និង ពិភាក្សា-  
 តេជ្ជ និង លោកស្រី និង ផែបេជ្ជ និង ឈាន់ និង  
 និង តេជ្ជ និង លោកស្រី ឬ និង

ពីយបណ្តាសក រដិត្រ ទី ៦

មាលកិត្តាំនៃឆ្នាយ ពេកដុតចូលធមស់ពេកដោបកពត័បកបង់យ  
អនុ ឬ យ៉ាន់នេះជន នឹមនុញ្ញនៅណាម ចកដែលបិតាថ្មាប់ឲ្យប្រព័ន្ធទី  
ឲ្យប្រព័ន្ធទីតាមលំដាប់អេយុធិ កាមាបកទេនេះ សត្វជាសត្វៈ  
មានជាតិជាមនុស្ស មិនការប្រព័ន្ធទីតាមទីយ៉ា ។ មាលកិត្តាំ  
នៃឆ្នាយ សារិប្រព័បកបង់យុធិ ឬ យ៉ាន់ដ្ឋានៗដែរ ទីបញ្ញា  
ធម្ពបកដែលបិស៊ា ដែលពេកចាត់គ្មាប់ឲ្យប្រព័ន្ធ ឲ្យប្រព័ន្ធ  
តាមលំដាប់ ដោយប្រព័ន្ធន ធម្ពបកទេនេះ ទោះបីសមណ៍: កំពូលកំ  
កំ ទេវតាកំ មារកំ ពាហកំ ឬ បុគ្គលិករាយ កន្លែលក មិនការប្រ  
ព័ន្ធ ឬ ពេកចាត់គ្មាប់ឲ្យយ៉ា ។ បកបង់យុធិ ឬ យ៉ាន់ តើដីបម្រួលៗ ។  
មាលកិត្តាំនៃឆ្នាយ កន្លែហាសនានេះ សារិប្រព័ជាអកដីអនុ ឬ ដីខ្សែ  
ធម្ព ឬ ដីខ្សែបាន ឬ ដីខ្សែកាល ឬ ដីខ្សែបរិសទី ឬ មាលកិត្តាំនៃឆ្នាយ  
សារិប្រព័បកបង់យុធិ ឬ យ៉ាន់នេះជន ទីបញ្ញាធម្ពបកដែលបិស៊ា  
ដែលពេកចាត់គ្មាប់ឲ្យប្រព័ន្ធ ឲ្យប្រព័ន្ធតាមលំដាប់ ដោយ  
ប្រព័ន្ធន ធម្ពបកទេនេះ ទោះបីសមណ៍: កំពូលកំកំ ទេវតាកំ  
មារកំ ពាហកំ ឬ បុគ្គលិករាយ កន្លែលក មិនការប្រព័ន្ធ ឬ ពេកចាត់គ្មាប់ឲ្យយ៉ា

សុវត្ថិដី អូនីរិកយស្ស បញ្ជីរាយ

( ៣៣ ) យោច ទោ កិត្តិ រាជ ពលវត្ថុ

ធម្មតា ធម្មរាជ សោច ន អរជកំ ពលំ

ហរតេតិតិ ។ ឬ វិទិ និង អពាណកេ កិត្តិ កន្លែង

វត្ថុរោច គោ បន កណ្ឌ រពោ ពលវត្ថុស្ស

ធម្មតា ស្ស ធម្មរពោ រាជ ។ ធម្ម កិត្តិ

កន្លែ អរោ តិ កិត្តិ រាជ ពលវត្ថុ ធម្មតា

ធម្មរាជ ធម្មរពោ ជិស្សិយ ធម្ម សិល្បៈរោច

ធម្ម កិត្តិ ធម្មរោច ធម្ម អបទាយមានា ធម្មទោច

ធម្មគោតិ ធម្មិបតេយ្យ ធម្មកំ រគ្រារិលាងតិ

សំវិជាទិ អន្តោជិនស្ស ។ បុន បប់ កិត្តិ

រាជ ពលវត្ថុ ធម្មតា ធម្មរាជ ។ ប ិ ឯ ធម្ម-

ិបតេយ្យ ធម្មកំ រគ្រារិលាងតិ សំវិជាទិ

## សុគ្រោបិដិក អង្គភាពខ្លួន បញ្ចូរកិច្ច

៩ ទំនួលស្ថិតិថាមពេលដើម្បីយកណាគរបស់ តែងត្រូវយកជាមុនប៉ុណ្ណោះ និង  
ជី ហើយត្រូវបានការពារឡើង ដើម្បីបានការពារឡើង ដើម្បីបានការពារឡើង ដើម្បីបានការពារឡើង

ពិធីបណ្តុះសរុប និងត្រូវ ចាប់ឡើង

ទត្តិយេស៊ូ អនុយដ្ឋសុ ពល គាយ សី ក្រោមឈាន-  
បាលតែនកេសុ និងមជាមនបនដៃសុ សមឈានក្រោមឈានសុ  
ម៉ឺនបន្ទីសុ ។ ស ទោ សេរា ភិត្តុ រាជ ចក្ខុវិ-  
គោ ធម្មរាជ ។ ន ធម្ម ធម្មាសិលនេយ្យរ ធម្មុកំ វត្ថុរោ-  
លាកុតិ សំវិជបិត្តា អន្តោជុលសី ធម្មុកំ វត្ថុរោលាកុតិ  
សំវិជបិត្តា ទត្តិយេសុ អនុយដ្ឋសុ ពល គាយ សី  
ក្រោមឈានបាលតែនកេសុ និងមជាមនបនដៃសុ សមឈាន-  
ក្រោមឈានសុ ម៉ឺនបន្ទីសុ ធម្មុដៃ ចក្ខុ បរិតេតិ  
ន ហោតិ ចក្ខុ អប្បដែនិយំ គោជិ មនុស្សរោនុ  
ធម្មុត្រូវ ទានិនា ។ ធម្មុមេរ ទោ ភិត្តុ  
តប្បាគគោ អររ៉ា សម្បាសម្បទោ ធម្មុគោ ធម្មរាជ  
ធម្មុត្រូវ និស្សុយ ធម្មុ សុក្រកោត្រូវ ធម្មុ តរុក-  
កោត្រូវ ធម្មុ អបនាយមានោ ធម្មុត្រូវ ធម្មុគោត្រូវ  
ធម្មុជុលនេយ្យរ ធម្មុកំ វត្ថុរោលាកុតិ សំវិជបិតិ  
ភិត្តុសុ ធម្មុបំ គាយកាចំ សេវិតំ ធម្មុបំ  
គាយកាចំ ន សេវិតំ ធម្មុបំ វត្ថុកាចំ សេវិតំ  
ធម្មុបំ វត្ថុកាចំ ន សេវិតំ ធម្មុបំ មនោកាចំ

ពិធីយបណ្តាសក រដិត្តិ ទេន

ចំពោះពកក្សតិយ៍ (ដែលធ្លានមុខពាកិសក) ចំពោះពកក្សតិយ៍ ដែល  
ចុះចល ចំពោះពកពល ចំពោះពាហណ៍ តហបតិ ចំពោះអកនិតម  
អកដួលបទ ចំពោះសមណាបាហណ៍ ចំពោះមិតិ បក្សី ឬ មាលកំកុ  
ព្រៃងជាបកតតិនៅនេះ បកបង់យដមិ ជាសុច្ចន័យមិ ឬ ហើយ  
យកដមិជាចាំ លុះលាត់បែន្ទូរការក្រ ការពារ គឺប៉ុតិបកបង់យដមិ  
ចំពោះអន្តាជន លុះលាត់បែន្ទូរការក្រ ការពារ គឺប៉ុតិបកបង់យ  
ដមិ ចំពោះពកក្សតិយ៍ ចំពោះពកក្សតិយ៍ ដែលចុះចល ចំពោះពក  
ពល ចំពោះពាហណ៍ តហបតិ ចំពោះអកនិតម អកដួលបទ ចំពោះ  
សមណាបាហណ៍ ចំពោះពកមិតិ បក្សីចាប់យ ទិបញ្ញាំនកណាប-  
បក្សូរបាត់ទៅបង់យដមិតិមួយ យ៉ាវ កណាបាត់កន្លែង សត្វជា  
សត្វមានជាតិជាមនុស្សណាមួយ មិនការបាត់បាត់បានទៀរយ ឬ  
មាលកំកុ ព្រៃងជាបតិ ជាអារហានសមាសមទ ជាដីមិកដមិការក្សិយ៉ាវនៅ  
នៃរ តិនិត្យរដមិតិមួយ យ៉ាវ បៀយនឹងសការ៖ ចំពោះដមិ គារពាណិ  
កោតិគិតិ យកដមិជាទន័យ យកដមិជាទន័យ យកដមិជាចាំ លាត់បែន្ទូរ  
ការក្រ ការពារ គឺប៉ុតិបកបង់យដមិ ចំពោះកំកុ ចាំនិងច្បាយជា  
កាយកម្មបែបនេះ តិរសព កាយកម្មបែបនេះ មិនតិរសពទេ វិប៉ុកបែប  
នូបបនេះ តិរសព វិប៉ុកបែបនេះ មិនតិរសពទេ មនាកម្មបែបនេះ

សុទ្ធបិធីកេ អង្គភាពនំយស្ស ចញកិច្ចកោត

សេវិតាំង បុរីបំ ការណាគាត់ ន សេវិតាំង បុរីបោះ  
ការដឹងពេ សេវិតាញ បុរីបោះ ការដឹងពេ ន សេវិតាញ  
បុរីបោះ តាមជិតមោ សេវិតាញ បុរីបោះ តាមជិតមោ  
ន សេវិតាញ ។ ទីន ចលាំ កិត្យ តង្វាក់តោ អរបាំ  
សម្បាសម្បញ្ញ ធម្មិតាន ធម្មិតាន ។ បន្ទ ។ ធម្មិតិប-  
តេយ្យ ធម្មិតំ រគ្មានរូបិត៊ សំណើលាត់ កិត្យ ជិតិសុ...  
ឧបាសកោសុ... ឧបាសិតាសុ បុរីបំ ការយកាត់  
សេវិតាំង បុរីបំ ការយកាត់ ន សេវិតាំង ។ បន្ទ ។  
បុរីបោះ តាមជិតមោ សេវិតាញ បុរីបោះ តាមជិតមោ  
ន សេវិតាញ ។ ស ទៅ សោ កិត្យ តង្វាក់តោ  
អរបាំ សម្បាសម្បញ្ញ ធម្មិតាន ធម្មិតាន ។ បន្ទ ។  
ធម្មិតិបតេយ្យ ធម្មិតំ រគ្មានរូបិត៊ សំណើលាត់ កិត្យ ជិតិសុ...  
កិត្យ ជិតិសុ ធម្មិតំ រគ្មានរូបិត៊ សំណើលាត់ កិត្យ ជិតិសុ...  
ឧបាសកោសុ... ឧបាសិតាសុ ធម្មិតិបោះ អនុកំ  
ធម្មិតិបោះ បរិនិត់ ន បិរាណ ចល់ ធម្មិតិបោះ ធម្មិតិបោះ  
សម្បាសកោ ន ពោកស្រោះ ន ពោកស្រោះ ន ពោកស្រោះ ។

សុទ្ធទីបិនិក អត្ថិត្តវិភាយ បញ្ញូរិលាត

ត្រូវឈត មានកម្លើបបនេះ មិនត្រូវឈតទេ ការចិត្តមជ្ជិតីបបនេះ  
 ត្រូវឈត ការចិត្តមជ្ជិតីបបនេះ មិនត្រូវឈតទេ [សកនិតមបិបនេះ]  
 ត្រូវឈត [សកនិតមបិបនេះ មិនត្រូវឈតគត់ទៅ មានកិត្តិ មួយឡើ] ន  
 ពេលចាប់តាំង ដាក់រហូតសម្រាប់ជាមួយជាមួយ ។ ហើយ យកជម្លើជាគាំ  
 ពាណិជ្ជន្តូរការក្រួយ ការពារ តុប៊ូតុប៊ូបកបារង់យុទ្ធសាឡិ ចំពោះកិត្តិ ...  
 ចំពោះទ្វាសក... ចំពោះទ្វាសិកាតា កាយកម្លើបបនេះ ត្រូវឈត  
 កាយកម្លើបបនេះ មិនត្រូវឈតទេ ។ ហើយ [សកនិតមបិបនេះ ត្រូវឈត  
 [សកនិតមបិបនេះ មិនត្រូវឈតទេ ។ មានកិត្តិ ពេលចាប់តាំង ដាក់រហូ  
 សម្រាប់ជាមួយជាមួយ ។ ហើយ យកជម្លើជាគាំ លោកតែបិបនេះ ។  
 ការក្រួយ ការពារ តុប៊ូតុប៊ូបកបារង់យុទ្ធសាឡិ ចំពោះកិត្តិ ពាណិជ្ជន្តូរ  
 ការក្រួយ ការពារ តុប៊ូតុប៊ូបកបារង់យុទ្ធសាឡិ ចំពោះកិត្តិ ... ចំពោះ  
 ទ្វាសក... ចំពោះទ្វាសិកាតាបេរីយ និងបញ្ចាំងជម្លូបកដីបាន់  
 ទ្វាបិបិតែងយុទ្ធសាឡិ ឬក្រួយ ឬក្រួយ ពេលចាប់តាំង ទៅប៉ែសមណ៍: កិត្តិ  
 ពេលរៀបចំ ទៅតាកិត្តិ មានកិត្តិ ពេលរៀបចំលណាមយ កិត្តិលាក  
 មិនការចុះបញ្ចាំងទ្វាសក ។

ពិធីយបណ្តាលសេរ រដិវិញ្ញា ចុរូឆ្នាំ

(៣៤) បញ្ចុយា កិច្ចកែវ អនៃយ៉ា សម្រាប់តាម  
រាជា ទន្លេយោ មុខាកិច្ចតាម យស្ស យស្ស ធនសាយំ  
វិបារន៍ សក្សីយ៉ា វិជ្ជិតេ វិបារន៍ ។ តាមអប់  
បញ្ចុយា ។ ឥឡឺ កិច្ចកែវ រាជា ទន្លេយោ មុខាកិច្ចតាម  
ធនតាម សុជាតាម ហេរត៊ មានតាម ច ចិត្តតាម ច  
សំសុខិតលាហិតោ យារ សន្តមា ចិត្តមាមយុត្ត  
អគ្គតាម អនុបត្រិត្រ ជាន់រាជន អន្ទូវ ហេរត៊  
បង្ហាញនៅ មហាកោតោ បរិច្ឆេទសក្សាតាកោះ  
លេហ់ ទៅ ចន ហេរត៊ ចន្ទុវិនិយោ សេជាយ  
សម្រាប់តាម អស្សវិយ ឯកធនប្បញ្ញតិតារាយ បរិច្ឆេ-  
យតោ ទៅ ចនស្ស ហេរត៊ ចល្បាតោ ស្រួលោ មេដារី  
បដិតោលោ អតិតាមនានប្បញ្ញប្បញ្ញ អន្ទូវ ចិត្តិនំ តស្ស-  
ម ចតាខោ ធម្ម យសំ បរិច្ឆាមនិនិ ។ សោ និមិត្ត  
យសមញ្ចាមន ចន្ទិន សម្រាប់តាម យស្ស យស្ស  
ធនសាយំ វិបារន៍ សក្សីយ៉ា វិជ្ជិតេ វិបារន៍ ។

ពតិយបណ្តាលសក នាមីន្ទុ ទី ៤

(៣៧) មាលកិតាំងឆ្នាយ ពោះរាជាណក្សាគ្រឿយដែលធ្លាន  
មុខភ័សករហើយ បកបង្កាយអគ្គ ឬ យ៉ាវ ឯធម៌ប៊ែកជិស  
និក ឬ កិរិមិនឯធម៌ប៊ែកជិសនៃនរបស់ពេអគ្គដែល ឬ បកប  
ង្ហាយអគ្គ ឬ យ៉ាវ តើចូលមេចបញ្ចី ឬ មាលកិតាំងឆ្នាយ ពោះរាជា  
ក្សាគ្រឿយដែលធ្លានមុខភ័សករហើយ កន្លែកនេះ ឯធម៌នៃពេជាតិ  
ដីលូតាំងពីរបំណុក គីឡានពេមាតានីនិងពេបិតា បសុតាកពេកកិ  
ដីបិសុទ អំពីដំណើនអយ្យការីនិងអយ្យកា ជាគំប់ ៣ មិនាមាន  
អកុណារំគែ៖ តីងដូល ដោយពោលដល់ពេជាតិធ្លាន ឬ ពេអគ្គ  
ជាសុចសុកសម មានពេកដឹងរួចរាល់ មានកាតសម្បែទានិចិន  
មានឃ្លាំងនីនិងដឹងប៊ិនិងបិច្ឆេទ ពេអគ្គមាននៅហេតុល បកបង្កាយ  
ចក្ខុវិសទា ដែលគាត់សាប់បន្ទាប់ផ្លូវតាមពេកដីនៅទី ឬ ហិន្តាយក-  
រតន្តនៃពេអគ្គ ជាមុកច្បាស្រួលនៃ មានច្បាស្រួល អនុការ តែងគិត  
យើង្វូបិយាជនិដែលជាមុត្តិត អនាគតនីនិងបប្បញ្ញទី ឬ ដមិទំនុទំយ៉ាវ  
នេះនឹង រីមិនុញ្ញនិយសបរិភេរ បស់ក្សាគ្រឿយនៅឲ្យរាសក្តា ឬ ពេ-  
រាជានោះ បកបង្កាយដី ដែលមានយសបរិភេរជាគំប់ ឬ នេះ ឯធម៌  
ប៊ែកជិសនិក រីមិនឯធម៌ប៊ែកជិសនៃនរបស់ពេអគ្គដែល ឬ

សុពិនិជ្ជ អង្គភាពកាយស្ស បញ្ចក់បាត់

នៃ តីវិន្ទុ លោក ។ ឯ ធម្មតា នៃ កិច្ច ហើយ  
 វិជ្ជាហើន់ ។ ធម្មមេ ទៅ កិច្ច លាស់ និងបាត់  
 សម្រាប់តាម កិច្ច យិន្ទំ យិស្សំ និងយំ  
 រិបារគិត វិមានព័ត៌មាន វិបារគិត ។ ត្រូវបាន លាស់ ។  
 ឥឡិត កិច្ច កិច្ច សិលភេ ហើយ ។ ពេ ។ សិទ្ធិ  
 សិទ្ធិបានដៃ ។ រាជ្យ ទិន្នន័យ បុន្ញាកិសិតោ ជាដំ  
 សម្រាប់ ធម្មតាសុវត្ថិភាព ហើយ ។ ពេ ។ និងយំ  
 សិទ្ធិ រាជ្យ ទិន្នន័យ បុន្ញាកិសិតោ នាមិន  
 មាននឹង មានការការណ៍ បរិប្បលាការ សកោដ្ឋាតាកេ  
 អារម្មណីរួយោះ វិបារគិត អគ្គិសលានំ និងបាត់ ហើយ  
 គុសិលានំ និងបាត់ ឯធម្មនិយាយ តាមភេ និងបាត់  
 រាជ្យ អគ្គិសិតោ និងបាត់ និងបាត់ និងបាត់ រាជ្យ ។ រាជ្យ  
 ទិន្នន័យ បុន្ញាកិសិតោ ធម្មតាសុវត្ថិភាព លាស់ ហើយ ហើយ

# សាស្ត្របិជិក អង់គ្លេសិកាយ ចាន់កិច្ច

ធម្មបណ្តាលឈរ រដិត្រា ចុត្រា

ឯធម្មកាទិនយា ឬ ការ យ សម្បទាន អរយាយ  
 ជីពិនិកាយ សម្បទាន ក្នុង យ កាទិនយា រជ្រោ  
 ទិនយោ មុន្តាកិសិត់តែ បរិជាយ គិត សម្បទាន ទស្សន៍  
 ចត្តាខេ ធម្ម វិមិនិ បរិជាថែន ។ លោ និមិនា  
 វិមិនិ មក្សមេន ធម្មន សម្បទាន គិត បន្តុ យ ស្តី  
 និស្សាយ វិបារពិ វិមិនិ បិត្រ និ ទិន  
 គិត ធម្ម ហេតុ ។ ធម្ម កិត្តិវ ិបារពិ ធម្ម-  
 ចត្តាជនិ ។

( ៣៤ ) ឬ ក្នុង កិត្តិវ អនៃ ហ៊ុ សម្បទាន  
 រពោ ទិនយស្តី មុន្តាកិសិត់តែស្តី ធេដ្ឋា បុត្រា វត្ថុ  
 បន្ទុពិ ។ គិតមេហ៊ុ ឬ ក្នុង ហ៊ុ ។ នៅ កិត្តិវ រពោ  
 ទិនយស្តី មុន្តាកិសិត់តែស្តី ធេដ្ឋា បុត្រា ឯកតោ  
 សុជាតោ ហេរពិ មានិតោ ឬ ចិត្តតោ ឬ សំសុទ្ធ-  
 កិត្តិវ យាន យាន សុទ្ធិយា បិត្រ មិន យុត្តិ  
 អន្ទិតោ អណ្តុបគុដ្ឋា ជានិភ័ណែន អគ្គរោ ហេរពិ

ពិធីយបណ្តុកល្អ រាជនឹង ទី ៦

បកបង់យ [ច្បាស្រ] ជាប្រើនសំណត់នឹង នូវការកែតិនការលក់ដោយ  
ច្បាប្រាក់ប្រសើរ សាច់លុខំណាយ (នូវគំនរ់នៅលាក់ជាមីម) ជាប្រាស្រ  
ផ្លូវការក្នុងក្រុងលម្អិតការអស់ទៅដោយប្រចាំថ្ងៃ ដូចជាប្រព័ន្ធដាក្សិយ៍  
ដែលបានមួនកិសកហើយ [ទីបី] បីចុចិយបរិទាយករតនេះ ១  
លមិតាំង ២ យ៉ាងនេះនឹង រីមន្ទាំនីមួតិរបស់កិត្តិកនៅច្បាប់ទៅស្ថាន ។  
កិត្តិកនៅច្បាប់យើងដី មានរីមួតិជាកំរប់បំបាន៖ នៅកន្លែងនេះ ៣  
រីមន្ទាំនឹងដោយវិមួតិចិត្តតិចមួយយ៉ាង ។ ដំណឹងនៅទៅ ៤ [ពាន់ហាតុអូ] ។  
មាលកិត្តិកចាំនីងឆ្លាយ ៥ [ពាន់ថា ដំណឹងនេះនឹងជាទំពេ] មរបស់កិត្តិកដែល  
មានចំណុច [សម្រេចបាក់លី] ។

(៣៥) មាលកិត្តិកចាំនីងឆ្លាយ [ពេជបុត្រូវរបស់ពេជតិយ-  
កដដែលបានមួនកិសកហើយ ជាប្រព័ន្ធផុមារ បកបង់យអី ៤  
យ៉ាង តើនេះ [ច្បាប្រាស្រកិរិយ] ។ បកបង់យអី ៤ យ៉ាង តើឆ្លួចមេច  
ឱ្យ ៦ មាលកិត្តិកចាំនីងឆ្លាយ កន្លែកនេះ [ពេជបុត្រូវរបស់  
ពេជតិយកដដែលបានមួនកិសក ជាប្រព័ន្ធផុមារ មានពេជតិយ  
លូចាំនីងពីចំណែកតីមាន [ពេជមាតិនីជាបុត្រា] បស្ថុតាក [ពេជតិយ៍  
បរិស្ថុទមំពីណានីមយុរកនីមយុរិកាតំរប់ល] មិនមានអភិវឌ្ឍន៍  
ពីរបៀបដោយពេជមាន [ពេជតិយ៍បាន] ៧ ពេជអីមាន [ពេជចក្ខ្មោះ]

សុទ្ធបិនិក អគ្គនរិកយស្ស បញ្ជាកត្តិថ្លោះ

នីស្សដីយោ ចាសាទីកោ បរមាយ វិលាថោ គូរតាយ  
 សមខ្លាកតោ មាតាចិត្តជំ បិយេក បេរាណ់ មណាថោ នេរ-  
 មជានបនបនស្ស បិយោ បេរាណ់ មណាថោ យាន់ តាន់  
 រំ ទន្ទយាន់ មុខាតិសិទ្ធិ សុប្បជ្ជាណាន់ បាទិត្តិ  
 ន អស្សស្ស ន រមស្ស ន ចុងស្ស ន នន្ទ សិក្សាតោ បេរាណ់  
 អនរីយោ ន នីស្ស ធម៌ បេរាណ់ អហាំ ទោព្រឹ ឧកតោ  
 សុជាតោ មាតិតោ ន បិត្តតោ ន សុស្សុចុបាលិតោ  
 យាន់ សុទិមា បិតាមបាយុតោ អក្សាតោ អនុបន្ទុជ្ជា  
 ជាតិរាជន តិត្តុបាំ រដ្ឋ់ ន បន្ទួយំ អហាំ ទោព្រឹ  
 អក្សរោះ នីស្សដីយោ ចាសាទីកោ បរមាយ វិលាថោ-  
 គូរតាយ សមខ្លាកតោ តិត្តុបាំ រដ្ឋ់ ន បន្ទួយំ  
 អហាំ ទោព្រឹ មាតាចិត្តជំ បិយោ មណាថោ តិត្តុបាំ  
 រដ្ឋ់ ន បន្ទួយំ អហាំ ទោព្រឹ នេរមជានបនបនស្ស  
 បិយោ បណាថោ តិត្តុបាំ រដ្ឋ់ ន បន្ទួយំ អហាំ  
 ទោព្រឹ យាន់ តាន់ រំ ទន្ទយាន់ មុខាតិសិទ្ធិ សុប្បជ្ជាណាន់  
 សិប្បជ្ជាណាន់ បាទិត្តិ ន អស្សស្ស ន រមស្ស ន ចុងស្ស ន

ស្ថិតិយវិធី និង អតិថិជន បញ្ជាក់លាត

នរម៉ែនមែន គ្មេងថ្វា បកបង់យ ទោនវិណាលុកលើលុក ១  
 ពេជ្ជជាទិស សង្កញ្ចៀស ពេជ្ជហម្បិយ នៃ ពេជ្ជមាតា ពេជ្ជតា ១ ជាទិ  
 សង្កញ្ចៀ ជាទិ គាប់ចិត្តរបស់អភិវឌ្ឍន៍អភិវឌ្ឍន៍បទ ១ ហេតុជាទិកើត នៃ  
 សិល្បៈសាស្ត្រិណា សម្រាប់ខ្លួយកដាំនឹង ដូចមួយកំសេក  
 ហើយ ពេជ្ជសិល្បៈខាន់ដីកើត សេវកើត របៀបើកើត ដីកើត ពេជ្ជជាទិ  
 អភិវឌ្ឍន៍តាមទេសបាន សិល្បៈសាស្ត្រិណា ១ ពេជ្ជជាទិកើត  
 ប្រវិធេះ តិនមានសេបកើត ពេជ្ជវិរោះយាន នៃ ឯធមន្ត្រិន្ទិន មាន  
 ជាទិដីកើត ពេជ្ជរបៀបកំតាន ពេជ្ជហត្ថលិន ពេជ្ជតា ប្រសុតចេញពាក  
 ពេជ្ជកើត ដីបីសុខដីតំណាង និងអយ្យរកាតិនិងយុវការជាតំប់ព័ មិនមាន  
 អភិវឌ្ឍន៍គឺជាដី និងជាមួយពេជ្ជបៀវតិថាន ពេជ្ជហេតុអី អញ្ច  
 និងមិន ព្យាយុទ្ធបៀវតិ អញ្ចុហិន្ទិន ជាមកមានរបាយ គ្មេងថ្វា  
 មែន គ្មេងថ្វា បកបង់យ សម្រាលុកលើលុក ពេជ្ជហេតុអី  
 អញ្ចុមិន ព្យាយុទ្ធបៀវតិ អញ្ចុជាទិស សង្កញ្ចៀពេញចិត្ត នៃ ពេជ្ជមាតា ២  
 ពេជ្ជតា ពេជ្ជហេតុអី អញ្ចុមិន ព្យាយុទ្ធបៀវតិ អញ្ចុជាទិស សង្កញ្ចៀ  
 ជាទិកាប់ចិត្ត និងអភិវឌ្ឍន៍តាមកំណើនប៉ុម ព្យាយុទ្ធបៀវតិអី អញ្ចុមិន ព្យាយុទ្ធបៀវតិ  
 ហេតុជាទិកើត នៃ សិល្បៈសាស្ត្រិណា សម្រាប់ខ្លួយកដាំនឹង ដូចមួយ  
 ដូចមួយកំសេក ហើយ ពេជ្ជសិល្បៈខាន់ដីកើត សេវកើត របៀបើកើត ដីកើត

ପଦିଯବନ୍ଧୁଗାସରେ ଗମିନୀତି ପଥ୍ରଙ୍କ

କଣ୍ଠ ସ୍ଵିଜୀତୋ ଅବୀର୍ଯ୍ୟା କାହାପାଇଁ ରହେ ଏ ପାଞ୍ଚ-  
ବ୍ୟନ୍ଧି ଏ କେତେବୀ ଏବା କିମ୍ବାରେ ପଣ୍ଡବା ଅନ୍ଦେବୀ ସବ-  
ଭ୍ରାତାକୋ ରଗ୍ୟା ଉତ୍ତିଯ ନ୍ଯୂ ଭୁଲ୍ଲାକିନ୍ତିଲ୍ଲିନ୍ତି ଦେଖେ  
ପାଇଁ ରହେ ପାଞ୍ଚଟି ଏ ଫିରେଇଁ ଏବା କିମ୍ବାରେ ପଣ୍ଡବା  
ଦେଖେବୀ ସବଭ୍ରାତାକୋ କିମ୍ବା ଆଶରନ୍ତି ଉଚ୍ଚ୍ୟ ପାଞ୍ଚଟି ଏ  
କଣ୍ଠମେବୀ ପଣ୍ଡବା ଏ କେବ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ସୁଦ୍ଧା  
ବେଗଟି ସବ୍ରଦ୍ଧିବାଟି କୁତ୍ତାକଳନ୍ତି ବେଳି କେତେବି ଦେଖା  
କଳନ୍ତି ଏବ ତୁର୍କ୍ଷା କଳନ୍ତି ଅଭ୍ୟାସାଦେ ବେଗଟି  
ଅଭ୍ୟାସଦେଖା ସରତେଜା କିମ୍ବା ଯା କବା ଲାଗିଯା ସରଭ୍ରା-  
ତାକୋ କାହିଁ କିମ୍ବା ଯ କାହିଁ କାହିଁ ଅଛିଯା ପଢିବେ  
କାହିଁ କାହିଁ ଅଛିଯା ବେଗଟି ଅଧ୍ୟାଯକୀଁ ଯ କାହିଁ ଅଛିବେ  
କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ  
କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ  
କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ

និយបណ្តាសក រដឹត្តិ ទៅ

អញ្ជូនអសកសិក្សាលិកម្គាល់ កន្លែងសិល្បៈសាស្ត្រនោះ ពេល  
យេត្តិក អញ្ជូនចិត្តបញ្ហាប្រើប្រាស់ ឬ មានកិត្តិវិធីទ្វាយ ពេលកដ្ឋាន  
ច្បាប់របស់ពេលទីនីយកដ ដែលបានមុខ្លាតកិសករហើយ ជាបេលកដ្ឋាន  
បកបរិយកនិងយ៉ាងទេនេះ កំមនុបញ្ហាប្រើប្រាស់ ឬ មានកិត្តិ  
ទ្វាយ កិត្តិបកបរិយកនិងយ៉ាង កិត្តិទេនេះ តើតុបញ្ហាប្រើ  
ប្រើបញ្ហាប្រើប្រាស់ទៀត ទៅទ្វាយ ឬ បកបរិយកនិងយ៉ាង  
តើដីចម្លេខ ឬ មានកិត្តិទ្វាយ កិត្តិកនិងសាស្ត្រនោះ ជាមុខ  
មានស្ថាន ដើរិពាណិក ឬរបស់បាត់គឺបាត់ ពេលទីនីយកនិង  
នោះ ឬ នេះ ឬ ពេលអសកសិល្បៈបញ្ហាប្រើប្រាស់ ពេលអសកសិល្បៈបញ្ហាប្រើប្រាស់  
ការទិន្នន័យទិន្នន័យ ជាមុខមានភាពដែលមិន មានទិន្នន័យ បកប  
រិយាទោយជាមុខមានភាព មិន តាតក មិនក្រោចក យ៉ាង  
កណ្ឌាល គីរដល់សេចក្តីព្យាយាយ ឬ មិនជាមុកលើនិងបញ្ហាប្រើ  
មិនមានមាយ ជាមុកដើរិពាណិកប្រើប្រាស់ទៀត គីរតាមសេចក្តីព្យាយាយ  
កន្លែងសំណាក់សាស្ត្រ មួយកន្លែងសំណាក់នៃសំណាក់ពាណិជ្ជកម្ម ឬ  
មិនមានមាយ ជាមុកដើរិពាណិកប្រើប្រាស់ទៀត គីរតាមសេចក្តីព្យាយាយ  
កន្លែងសំណាក់សាស្ត្រ មួយកន្លែងសំណាក់នៃសំណាក់ពាណិជ្ជកម្ម ឬ  
មិនមានមាយ ជាមុកដើរិពាណិកប្រើប្រាស់ទៀត គីរតាមសេចក្តីព្យាយាយ ឬ

ପ୍ରକଟିତିଦିନ ଅମ୍ବାକିଗ୍ୟାର୍ଥୀ ପଣ୍ଡଗିବାଟେ

ପଣାର ପେଣାଟ ଦ୍ଵାରା କୁଳାଚିତ୍ତି ଯା ପଣା ଯ ଶତରୂ-  
କଲୋ ଅର୍ଥିଗ୍ୟ ଦିଗ୍ନେଷି କା ଯ ଶତରୂକୁ କୁ ଯ କା ପ୍ରତି-  
ନ୍ତି ଯ ଏ ଜନ୍ମ ବିଂ ପେଣାଟ ଅବୀ ରୋହି ଶତରୂ  
ଶତରୂପାତ୍ର କାଳାକଳାନ୍ଧୀ ପେଣାଟ ନେତ୍ରି ଶେଖା କଳାର  
ଏ ଯ ତୁମ୍ଭା କଳାରାତ୍ମି କାଳାନ୍ଧୀ ଆସନ୍ଧି ରୁଦ୍ଧ  
ର ପଣ୍ଡିଯ୍ୟ ଅବୀ ରୋହି ଅଭ୍ୟାସାବା ଅଭ୍ୟାସାବା  
ଶତରୂକାଳି ନ୍ତି ଯା କାଳାନ୍ଧୀ କାଳାନ୍ଧୀ  
କା ଯ କାଳାନ୍ଧୀ ଯ ଅଭ୍ୟାସା ପଣା କାଳାନ୍ଧୀ  
କାଳାନ୍ଧୀ ଆସନ୍ଧି ରୁଦ୍ଧ ରୋହି କାଳାନ୍ଧୀ  
କାଳାନ୍ଧୀ ଆସନ୍ଧି ରୁଦ୍ଧ ର ପଣ୍ଡିଯ୍ୟ ଅବୀ ରୋହି  
କାଳାନ୍ଧୀ ଆସନ୍ଧି ରୋହିଗ୍ୟ ଅନ୍ତି ପଣା କାଳାନ୍ଧୀ  
କାଳାନ୍ଧୀ ଏ ଯ କାଳାନ୍ଧୀ କାଳାନ୍ଧୀ କାଳାନ୍ଧୀ

សុទ្ធមិនិក អង្គភាពកាយ បច្ចុកិញាត

ជាមកមាន<sup>ច្បាស្រ</sup> ប្រកបដោយ<sup>ច្បាស្រ</sup> នៃលកាបខំណុតដីនឹងនីសចក្ខេត  
កើតិនីវការលត្តាន ជាប្រាស្រដីបរិស្សទូ កាបទិលុខំណុត ការដំឡើង<sup>(ន)</sup>  
គឺនៅលាក់ជាជីម) ជាប្រាស្រដីនឹងទូទិន្ទីដូចជាអស់ឡេដោយ  
បន្ទាល់ ។ កិត្តនោះ នឹមិនមានសេចក្តី<sup>តិនិះយាន់នេះ</sup>ថ្លែងបាន អញ្ញហ្មីនឹង  
ជាមកមានស្ថា ដើរី<sup>ពេន្ទោចិត្ត</sup> ឬវាបស់<sup>ពេន្ទោចិត្ត</sup> ជាតិតាតិតាត ពេន្ទោចិត្ត  
ពេន្ទោចិត្តនោះ ។ មេរ ពេន្ទោចិត្តតាមដីនឹងបត្រកិច្ចសច្ចោម ពេន្ទោចិត្ត  
និសនិលមកការ<sup>តិន្ទោចិត្ត</sup> ពេន្ទោចិត្ត អញ្ញមិន<sup>ច្បាស្រ</sup> ការអស់ឡេនៃ  
កាសវេទេនីនូយេ អញ្ញហ្មីនឹង ជាមកមានការដំឡើង មានទីក  
តិច ប្រកបដោយតែជាលើមាត្រាសំណួល ម៉ឺន<sup>តាតិក</sup> ជាតិក មិនក្រុងពេន្ទោចិត្ត  
យាន់កណ្តាល គ្មានលសេលតិន្ទោចិត្ត អញ្ញមិនឱ្យ ជាមកមិនលោន  
ច្បាស្រទិន្ទោចិត្ត ការអស់ឡេនៃកាសវេទេនីនូយេ អញ្ញហ្មីនឹង ជាមកមិនលោន  
ទ្វាត់<sup>ច្បាស្រ</sup> មិនមានមាត្រាយ ជាមកដី<sup>ឯក</sup> ជាតិកប្រាស់ប្រាស់ទិន្ទោចិត្ត គ្មានការសេចក្តី  
ពិតិតិនីសំណាក់សាស្ត្រ ឬកិនសំណាក់នឹងល<sup>ច្បាស្រ</sup> ទៅវិនីទំនីនូយេនឹងជាតិ  
អកបេដីជី ពេន្ទោចិត្ត អញ្ញមិន<sup>ច្បាស្រ</sup> ការអស់ឡេនៃកាសវេទេនីនូយេ ទំនីនូយេ  
អញ្ញហ្មីនឹង ជាបុគ្គល<sup>ច្បាស្រ</sup> យាម ដើម្បីលេបនីអកសេល-  
សមិទៀនីនូយេ ។ មេរ មិនជាតិកនៅពាណិជ្ជកម្ម កិនកសេលសមិទៀនីនូយេ

នគរូបរាង រាជរដ្ឋបាល

କାନ୍ତିବାହି କାନ୍ତିଗନ୍ଧ ଉଚ୍ଚ ଓ ପଞ୍ଜୀୟ ଅବ୍ଦ ଦେଖ  
ପଣ୍ଡାର ଏହା ଏ ସମ୍ଭାବ୍ୟ କାନ୍ତିବାହି  
କାନ୍ତିଗନ୍ଧ ଉଚ୍ଚ ଓ ପଞ୍ଜୀୟଙ୍କ ଏ କାନ୍ତିବାହି  
କାନ୍ତିବାହି କାନ୍ତିଗନ୍ଧ ଉଚ୍ଚ ଓ ପଞ୍ଜୀୟଙ୍କ ଏ  
ଉଚ୍ଚ ପଞ୍ଜୀୟଙ୍କ ଏ

[៣៦] បញ្ចុក ភីគ្មាន អត់បិទ សម្រាប់ សម្រាប់ នាក់  
រត្សា ទិន្នន័យស្អែ មុខ្ញាក់សិល្បៈស្អែ ដោដ្ឋា ប្រធោ ឧប-  
រដ្ឋ បន្ទូត ឬ គិតចេហ៊ា បញ្ចុក ឬ វិជ ភីគ្មាន  
រត្សា ទិន្នន័យស្អែ មុខ្ញាក់សិល្បៈស្អែ ដោដ្ឋា ប្រធោ ឧកតោះ  
ស្អែ បៀរាណ មាតិតោ ឬ បិតិតោ ឬ សំសុំទិន្ន-  
បាលិកោ យារ៉ា សុទ្ធមា ចិត្តបាយុតា អគ្គិតោ  
អណុបន្ទូដ្ឋា ជាតិរោន អភិវឌ្ឍនោ បៀរាណ ឬ ស្អែ ឬ យោ  
ទាសាពិកោ បរមាយ វិនាទោ គុរាយ សម្រាប់ នាក់  
មាតិចិត្ត ឬ យោ បៀរាណ មាតិតោ ឬ យោ មុខ្ញាក់  
បិយោ បៀរាណ មាតិតោ បលិកោ បៀរាណ ឬ ព្រោះ  
មេបារី បងិទបោះ អតិថិជាតិ នាក់ ឬ មុខ្ញាក់ ឬ យោ ឬ

គតិយប្រណាសក រដិវីជី ទ៊ី ២

ពោន់ហាតុអ្នក អញ្ចប់ត្រង់ការអស់ទេនឹងកាសវេះ ពំនិជ្ជរាយ អញ្ចប់  
ជាមុកមានត្រង់ ឬ មេទា ដែលត្រង់ដើរក្នុងប្រជល់នូវការអស់ទេ  
ដោយបន្ថែម ពោន់ហាតុអ្នក អញ្ចប់ត្រង់ការអស់ទេនឹងកាសវេះ  
ពំនិជ្ជរាយ ឬ មានកំណើនពំនិជ្ជរាយ កំណើនបកបង្កាយដុំឡើង  
និងនិង និមីត្រង់ការអស់ទេនឹងកាសវេះ ពំនិជ្ជរាយ ឬ

(៣៦) ម្នាលកិត្តិទាំង ធ្វាយ ពេនកដបុគ្គលិន្ទរបស់ពេនខ្លួនយកដ  
ដែល ធានម្នាលកិត្តិសកគហើយ បកបង់ជាយអនុ ឬ យ៉ាង រីមជូន ឬ ឯក  
ឯកធម្មកស្ស (កាត់ដាស្ថិចបញ្ជាប់) ឬ បកបង់ជាយអនុ ឬ យ៉ាង  
តើមិចមេចខ្លះ ឬ ម្នាលកិត្តិទាំង ធ្វាយ កន្លែមឈាកនេះ ពេនកដបុគ្គលិន្ទ  
របស់ពេនខ្លួនយកដ ដែល ធានម្នាលកិត្តិសកគហើយ ដោយ ពេនកដបុគ្គលិន្ទ  
មាន ពេនដាក់ដីលូ ទាំង ពេនចំណែក កំខាន់ ពេនមាតានីន ពេនប៊ិតា ប្រសួនបាក  
ពេនតិដីបារិស្សដឹង ពេនធមួយរកានីន អយុវិកាតា សំរប់ល មិនមានអក  
ឯកវិសេស តីវិសេស រៀបចំ ពេនកដបុគ្គលិន្ទ ឬ កន្លែមជូន ឬ ជាតិ  
សង្គម្បញ្ញតាប់ ពេនហូចិយរបស់ពេនមាតានីន ពេនប៊ិតា ឬ សង្គម្បញ្ញតា  
ពេនប៊ិត្តិរបស់ពួកពេន ជាមុន ប្រាប់យុស៊ិន មាន ឬ ឬ អយុវិកាតា ឬ ឯក  
គិតិយេត្ត្រូវ ឬ យុស៊ិន ដែលជាមុន អនាគត បច្ចុប្បន្ន ឬ

សុវត្ថិជិក អង្គភាពិកាយស្ស បញ្ជកិត្ត

នស្ស ធន់ ហេរ អហា ទោព្រ ឧត្តតោ សុជាតោ  
 មាតតោ ច ចិត្តតោ ច សំសុខិត្តបាល៉តោ យារ  
 លិទ្ធបារ ចិត្តបាយុតោ អគិត្តតោ អណុបគុដ្ឋ  
 ជាតិកាណេន គស្សាបា ឧបរដ្ឋ ន បន្ទូយុរៈ អហា ទោព្រ  
 អក្រុចា នស្សនីយោ ចាសាដិតោ បរិយាយ និលាប-  
 ទោការតាយ សម្បុគតោ គស្សាបា ឧបរដ្ឋ ន  
 បន្ទូយុរៈ អហា ទោព្រ មាតាបិទ្ធន ចិយោ មជាតោ  
 គស្សាបា ឧបរដ្ឋ ន បន្ទូយុរៈ អហា ទោព្រ លាយការ-  
 យស្ស ចិយោ មជាតោ គស្សាបា ឧបរដ្ឋ ន  
 បន្ទូយុរៈ អហា ទោព្រ បន្ទូតោ ព្រតោ មជាតោ  
 បដិតោ អតិតាងាតតប្បច្ចប្បដ្ឋ អន្ទ ចិន្ទន គស្សាបា  
 ឧបរដ្ឋ ន បន្ទូយុរៈ ន អមេរិ ទោ កិត្តិបោ  
 បញ្ហាបា អដៃបា សម្បុគតោ រតោ ទិន្ទយស្ស  
 មិន្ទាកិសិតស្ស ដេដ្ឋ ឯតោ ឧបរដ្ឋ បន្ទូតោ ន  
 ធន់មេ ទោ កិត្តិបោ បញ្ហាបា ដម្ទិបា សម្បុគតោ  
 កិត្តិ អសរន ទិយ បន្ទូតោ ន គតមេបា  
 បញ្ហាបា ន និដ កិត្តិបោ កិត្តិ សិលរ ហេរ ធន់មេ ន

សុតនិចិក អង្គភាគីរាយ បញ្ជាផ្ទាត

ពោកដប្បុតច្បាស់នៅ តែវមានសេចក្តីពីរឹងយ៉ាន់នេះទា អញ្ចប់ជន  
ជាមកមានកំណើតលូបាំងពាកតិះន ពោកតាមីនិងពោកចិត្ត ប្រសិទ  
ពាក ពោកគិតិបិសុទ្ធជំពឺណានីអយុវការិនអយុវការិនរប់ន មិនមាន  
អកណារិគន់ តិះរៀល ដោយពាល់ជាតិបាន ពោកហេតុសី  
អញ្ចមិនប្រាថ្មីនៃបកដូរ អញ្ចប់ជន ជាមកមានរូបលូ គុរមិល  
ម៉ែន ត្រូវដំឡើ បកបង់យសម្បរលូកនៃលីន ពោកហេតុសី  
អញ្ចមិនប្រាថ្មីនៃបកដូរ អញ្ចប់ជន ជាតិស្រួល តាមពោក  
ហូទិះយនៃពោកតា និនិមីពោក ពោកហេតុសី អញ្ចមិនប្រាថ្មីនៃ  
បកដូរ អញ្ចប់ជនជាតិស្រួលពោកប៉ុណ្ណោះនិងពុកពណ៌ ពោកហេតុសី  
អញ្ចមិនប្រាថ្មីនៃបកដូរ អញ្ចប់ជនជាមកប្រាប់លូលាសវៈ មានប្រាប់លូលាស  
អនុសាទុ គិតយើព្រៃនីប្រើយាផនឹងលិសជាមិត អនាគត បច្ចុប្បន្ន  
ពោកហេតុសី អញ្ចមិនប្រាថ្មីនៃបកដូរ ឬ មាលកកិច្ចទាំងទ្វាយ  
ពោកដប្បុតច្បាស់បស់ពោកទិះយកដ ដែលបានមួនទាក់សករហ៊ីយ បកប  
ង់យអនុញ្ញាតយ៉ាន់នេះនឹង រៀមនប្រាថ្មីនៃបកដូរ ឬ មាលកកិច្ចទាំងទ្វាយ  
ទ្វាយ កិត្យបកបង់យសមិត យ៉ាន់ កិត្យបានដោ រៀមនប្រាថ្មីនៃការអស់  
ទៅនឹងកាសវៈទាំងទ្វាយ ឬ បកបង់យសមិត យ៉ាន់ តីដូចមេចុះ ឬ  
មាលកកិច្ចទាំងទ្វាយ កិត្យ កិត្យសាសនានេះ ជាមកមានសិល ឬ បេ ឬ

## គិតិយប្រណ្ឌាសក់ រដ្ឋវិធី ចិត្តទ្វាង

សំឡូន សិក្សាបន្ទីរ និង ពាណិជ្ជកម្ម បេរាណ ។ និង និត្យ និង  
ជិត្យឃុំ សិក្សាបន្ទីរ ចន្ទុសិក្សា សិក្សាបន្ទីរ និង សិក្សាបន្ទី-  
ទិន្នន័យ បេរាណ អារម្មណីរឿយោ វិហារ អគ្គិសនាប់  
ដីខ្លាចំ បាលាភាយ ។ និង អនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិ-  
និត្តិនិត្តិ បាលាភាយ បេរាណ ឧណីយត្តិកាតិត្យឃុំ បាលាភាយ  
សិក្សាបន្ទីរ អរិយាយ ជិត្យឃុំកាយ សិក្សាបន្ទីរ ឥឡូវ  
យកាតិជិយា ។ និង វិហារ បេរាណ អលំ ទោក្រុង  
សិក្សាបន្ទីរ និង សិក្សាបន្ទីរ និង សិក្សាបន្ទីរ គិត្យឃុំ  
អាសក្រោះ ឈឺ និង បន្ទូយូរ អលំ ទោក្រុង ពាណិជ្ជកម្ម បេរាណ  
សិក្សាបន្ទីរ សិក្សាបន្ទីរ និង និត្យឃុំ សិក្សាបន្ទីរ និង  
វិហារ គិត្យឃុំ អាសក្រោះ ឈឺ និង បន្ទូយូរ អលំ  
ទោក្រុង បន្ទីរ សិក្សាបន្ទីរ និង សិក្សាបន្ទីរ គិត្យឃុំ  
អាសក្រោះ ឈឺ និង បន្ទូយូរ អលំ ទោក្រុង អារម្មណីរឿយោ  
វិហារ អគ្គិសនាប់ ដីខ្លាចំ បាលាភាយ ។ និង និត្យឃុំ  
អនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិនិត្តិ គិត្យឃុំ អាសក្រោះ  
ឈឺ និង បន្ទូយូរ អលំ ទោក្រុង បាលាភាយ ។ និង

នគំយមជូនរាស្ត្រ និងឯក ទី ៤

ស៊ិក្សាក្នុងសិកាបទទាំងទ្វាយ និង ជាមកមានសេចក្តីផែដៅនឹងប្រព័ន្ធបាន ។ បេ ១  
 ជាមកមុតធ្វើដោយសមាជិក ជាមកមានចិត្តដែលសិក្សាប្រព័ន្ធ ក្នុងសតិប្បញ្ញន  
 ទាំងប្រព័ន្ធ ជាមក<sup>ច្បារព្យាយក</sup> យាម ដើម្បីលីល់បន្ទីអគ្គសលដម្ល ។ បេ ១  
 មិនជាកំទ្រន់ទោលក្នុងកសលដម្ល ជាមកមាន<sup>ច្បាប្រព័ន្ធបកបង់យក</sup> ច្បាប្រ  
 ដែលគាបកំណត់ដីនីមួយៗ នូវការកែតិនីមួយាន់ការលត្តច្បាប់ ជាប្រាប្រឈឺសិក្សាប្រ  
 ការចំណុះចំណាយ (នូវកំណែនយោក៖ជាអេម) ជាប្រាប្រឈឺក្នុងទីន  
 ទ្វាមសំឡេដោយ<sup>ប្រព័ន្ធ</sup> និង កិត្តិយោះ តិន្ទមានសេចក្តីតិន្ទីយ៉ាន់  
 នេះថា អញ្ញាប្រឈឺដី ជាមកមានសិល ។ បេ ១ ស៊ិក្សាក្នុងសិកាបទ  
 ទាំងទ្វាយ<sup>ព្រោះហត្ថលេខា</sup> អញ្ញាប្រឈឺការអស់ឡើនកាសវ់  
 ទាំងទ្វាយ អញ្ញាប្រឈឺដី ជាមកមានសេចក្តីបែងដៀន<sup>ប្រព័ន្ធ</sup> បង្កិចំនួរ  
 សុគ្រិត ចំស្ថាគទ្វូសុគ្រិត ។ បេ ១ ជាមកមុតធ្វើដោយសមាជិក ទាំង  
 យោត្តិក អញ្ញាប្រឈឺ<sup>ច្បាប្រព័ន្ធផ្លូវការអស់ឡើនកាសវ់</sup> ទាំងទ្វាយ អញ្ញាប្រឈឺ  
 ដី ជាមកមានចិត្តដម្លសិក្សាប្រព័ន្ធ និង<sup>ច្បាប្រព័ន្ធបកបង់យក</sup> ព្រោះហត្ថលេខា  
 ទ្វាប្រព័ន្ធផ្លូវការអស់ឡើនកាសវ់ទាំងទ្វាយ អញ្ញាប្រឈឺដី ជាមក<sup>ច្បារព្យាយក</sup>  
 យាម ដើម្បីលីល់បន្ទីអគ្គសលដម្ល ទាំងទ្វាយ ។ បេ ១ មិនជាកំ  
 ទ្រន់ទោលក្នុងកសលដម្ល ទាំងទ្វាយ<sup>ព្រោះហត្ថលេខា</sup> អញ្ញាប្រឈឺ<sup>ច្បាប្រព័ន្ធផ្លូវការ</sup>  
 អស់ឡើនកាសវ់ទាំងទ្វាយ អញ្ញាប្រឈឺដី ជាមកមាន<sup>ច្បាប្រព័ន្ធ</sup> ។ បេ ១

សិទ្ធិបិធីរោ អង្គភូមិកាយស្សែ បញ្ជាក់លាតេ

សម្បានុត្រូត្រូយនាទិញ គិត្យាណា អាសវាទំ ទយំ  
ន បឡើយព្រឹន ។ និមិថុ ទោ កិត្យាប់ បញ្ហាប់  
និមិថុ សម្បានុត្រូត្រូយនាទិញ កិត្យាណា អាសវាទំ ទយំ  
បឡើយព្រឹន ។

( ៣៧ ) បញ្ហាប់ កិត្យាប់ អប្បៃ និយោ សុបនី ៣បាំ  
ជីនុណិ ។ គិត្យាប់ បញ្ហាប់ និត្យិ កិត្យាប់ បរិសោ-  
ចិប្បាយក អប្បៃ និយោ សុបនី ៣បាំ ជីនុណិ បរិសោ-  
កិត្យាប់ និត្យិ ប្បាយក អប្បៃ និយោ សុបនី ៣បាំ  
ជីនុណិ ប្រាប់ កិត្យាប់ អាជាងាថិប្បាយក អប្បៃ និយោ  
សុបនី ៣បាំ ជីនុណិ របៀប កិត្យាប់ រដ្ឋិករលីយោ សុ-  
បនី និយោ អប្បៃ និយោ សុបនី ៣បាំ ជីនុណិ កិត្យាប់  
កិត្យាប់ វិសពោនាលាថិប្បាយក អប្បៃ និយោ សុបនី  
៣បាំ ជីនុណិ ។ និមិ ទៅ កិត្យាប់ បញ្ហាប់ អប្បៃ  
និយោ សុបនី ៣បាំ ជីនុណិ ។

សាខាអប់ិជ្ជ និងទ្រពិតាយ បញ្ចូរអិលាទ

ដោយច្បាប់ក្នុងទីក្រុងប្រទេស និងការអស់ទៅដោយប្រើបាន ពោះហត្ថលេខា  
អន្តែមិនច្បាប់ទីការអស់ទៅនៃការសរែប់ទៀត ទំនួនទ្វាយ ឬ មានកិត្តិ  
ទំនួនទ្វាយ កិត្តិប្រកបដោយដឹងចិត្តយ៉ាវិនធនេះដើម្បី រៀមនឹងច្បាប់ទីការ  
អស់ទៅនៃការសរែប់ទៀត ទំនួនទ្វាយ ។

( ៣៧ ) មានកិត្តិទំនួនទ្វាយ ដើម្បីពិនិត្យនេះកន្លែងរៀមនឹង  
ដោកលក់តិច ក្រោករលីករបៀប ឬ ដើម្បីពិនិត្យប្រចាំថ្ងៃ ឬ មានកិត្តិ  
ទំនួនទ្វាយ គឺត្រូវដែលមានច្បាប់ចំណោមប្រចាំថ្ងៃ (ដោយអស់ទៀត) កន្លែង  
រៀមនឹងដោកលក់តិច ក្រោករលីករបៀបទាំងមួយ មានកិត្តិទំនួនទ្វាយ  
ប្រចាំថ្ងៃដែលមានច្បាប់ចំណោមស្រី (ដោយអស់ទៀត) កន្លែងរៀមនឹង  
ដោកលក់តិច ក្រោករលីករបៀបទាំងមួយ ទាន់ដែលច្បាប់  
គាន់យក (ទិញរបស់គេ) កន្លែងរៀមនឹង ដោកលក់តិច ក្រោករលីករបៀប  
ទាំងមួយ មានកិត្តិទំនួនទ្វាយ ពេកដោរុល់ខ្សោយកន្លែងរៀមនឹង កន្លែងរៀមនឹង  
កន្លែងរៀមនឹង ពេកដោរុល់ខ្សោយកន្លែងរៀមនឹង កន្លែងរៀមនឹង កន្លែងរៀមនឹង  
ច្បាប់ទីក្រុងប្រទេស និងការអស់ទៀត (ចំណោម) កន្លែងរៀមនឹង ដោកលក់តិច  
ក្រោករលីករបៀបទាំងមួយ មានកិត្តិទំនួនទ្វាយ ពេកដោរុល់ខ្សោយកន្លែងរៀមនឹង កន្លែងរៀមនឹង  
រៀមនឹង ដោកលក់តិច ក្រោករលីករបៀបទាំងមួយ ។

နှစ်ယောက်ပေါ် ဘင်္ဂလူ ပါရိုက္ခ

[ကန်] ပဏ္ဍာဟံ ကိုယ့်ဒေ နအောင် သမ္မတနာ  
ရတော် ဓာတော် ကြောဇာတော် ပ ပောက် နီကာ သမ္မတ-  
ရော် ပ လလှာဆာနာတော် ပ သလာကာလာဟံ ပ  
ရတော် ဓာတော် သမ္မတ ကြောဇာတော် ၅ ကာအောင်ပဲ့ ပဏ္ဍာ-  
ဟံ ၅ နေ ကိုယ့်ဒေ ရတော် ဓာတော် အကုန်တော် ပောက်  
ရွှေအံ အကုန်တော် သမ္မတ အကုန်တော် ကြောဇာတော် အကုန်တော်  
ရဟာဝံ အကုန်တော် ပော်မျှအံ ၅ နေမောင် စေ ကိုယ့်ဒေ  
ပဏ္ဍာဟံ အအောင်ပဲ့ သမ္မတနာနာ ရတော် ဓာတော် ကြော-  
ဇာတော် ပ ပောက် နီကာ သမ္မတရော် ပ လလှာဆာနာတော်  
ပ သလာကာလာဟံ ပ ရတော် ဓာတော် သမ္မတ ၅ ပောက် နီကာ-  
ရွှေအံ ၅ ပါရိုမော် စေ ကိုယ့်ဒေ ပဏ္ဍာဟံ ဓာတ်ပဲ့  
သမ္မတနာနာ ကိုယ့်ဒေ ကြောဇာတော် ပ ပောက် နီကာ-  
သမ္မတရော် ပ ပီးပါမှန့်တော် ပ သလာကာလာဟံ ပ  
ကိုယ့်ဒေ သမ္မတ ကြောဇာတော် ၅ ကာအောင်ပဲ့ ပဏ္ဍာဟံ ၅

ពិធីយបណ្តាសក រដិត្រ ទំន

(៣១) មាលកកុំពាន់ទ្វាយ ដែល ជំរឿ ជំបេសីរបស់ស្ថូច [បកបង់យអន្ត ឬ យ៉ាវ] ជាសត្វាទានតែទានធម្មោគ ហារដែន កតិថិតាសដែន (១) ជមៈសំភាពភាពម៉ែ (តិនិតិតាសនោះ) ដែន ការឃុំយកស្ថាកដ្ឋី (២) តែដល់ទូរការកប់បា ជាចំរឿ ជំបេសីរបស់ស្ថូច ដែរ ឬ [បកបង់យអន្ត ឬ យ៉ាវ] តើដីបម្រឈុំ ឬ មាលកកុំពាន់ទ្វាយ ជំរឿ ជំបេសីរបស់ស្ថូច កន្លែយកនេះ ជាសត្វម៉ែអតិថិនិន្ត្របទ មិនអតិថិនិន្ត្រសំឡើងទៅ មិនអតិថិនិន្ត្រកិចទៅ មិនអតិថិនិន្ត្រសទៅ មិនអតិថិនិន្ត្រផ្លូវទៅ ឬ មាលកកុំពាន់ទ្វាយ ជំរឿ ជំបេសីរបស់ស្ថូច [បកបង់យអន្ត ឬ យ៉ាវ]នេះនៅ ជាសត្វាទានតែទានធម្មោគ ហារដែន កតិថិតាសដែន ជមៈសំភាពភាពម៉ែ (តិនិតិតិតាសនោះ) ដែន ទទួលយកស្ថាកដ្ឋី តែដល់ទូរការកប់បា ជាចំរឿ ជំបេសីរបស់ស្ថូចដែរ ឬ មាលកកុំពាន់ទ្វាយ កិច្ច [បកបង់យមិត ឬ យ៉ាវ] កិច្ចបានដែរ ជាសត្វាទានតែទានធម្មោគរិកាតទូរបង្ហាញដែន ផ្សាយទូរតាសដែន ជសាត់ទូរតានំនៅ ការឃុំស្ថាកដ្ឋី តែដល់ទូរការកប់បា ជាកុំកិច្ច ឬ [បកបង់យមិត ឬ យ៉ាវ] តើដីបម្រឈុំ ឬ

១ និតិថិន្តកម្បុទ្ទិលយប្រជែងកន្លែងដើលទូទី ព្រៃនូចដែលពិនិត្យ ទំន ៩ ន អបុរៈ បញ្ជីកប់បំផុតជីថា ជីថ្មីកោលបំពុំរោះ ឬ អដិកបា ឬ

សុវត្ថិភីរ អនុវត្តនំកាយស្សែ បញ្ចូរនិងគោរ

និង កិច្ចការ កិច្ច អគ្គមេ ហេរាលិ រួចាន់ អគ្គមេ  
សុខាន់ អគ្គមេ ឥឡាន់ អគ្គមេ រសាន់ អគ្គមេ  
ដោផ្លូវាន់ ។ និមិត្ត ទៅ កិច្ចការ បញ្ចូរ ជម្រើលា  
សមូដ្ឋាភត៌មាន កិច្ច កត្តិនិក ន ហេរាលិ ឱ្យ គា-  
សុវរណធម៌ ន បឹងបុរាណ ន សុវាកម្ម ន ឬ  
កិច្ចការ សុខ៊ិត ឥឡាន់ ។

( ៣៩ ) បញ្ចូរ កិច្ចការ អធិតិ សមូដ្ឋាភត៌មាន  
រិករាជ ន រាជរដ្ឋាភិបាល ហេរាលិ ន រាជក្រឹត ន  
រិករាជ អធិតិ សុខ៊ិត ឥឡាន់ ។ គិតមេ បញ្ចូរ ។  
និង កិច្ចការ រិករាជ ន រាជរដ្ឋាភិបាល អគ្គមេ ហេរាលិ រួចាន់  
អគ្គមេ សុខាន់ អគ្គមេ ឥឡាន់ អគ្គមេ រសាន់  
អគ្គមេ ដោផ្លូវាន់ ។ គិតបញ្ចូរ កិច្ចការ រិករាជ ន  
អគ្គមេ ហេរាលិ រួចាន់ ។ និង កិច្ចការ រិករាជ ន  
សុខ៊ិតក្រុម ហត្ថិកាយ ន ឯស្តា អស្សុកាយ ន  
ឯស្តា រដកាយ ន ឯស្តា បន្ទិកាយ ន ឯស្តា សំសឺ-  
និត ឯស្តិជន ន សុខុបនិ ន សុខុជនិ សុខុម ឯស្តិជន  
ឯស្តិជន ។ ទៅ កិច្ចការ រិករាជ ន រាជរដ្ឋាភិបាល អគ្គមេ ហេរាលិ រួចាន់ ។

សង្គមបិធិក អង្គភាពិកាយ បញ្ជាក់លាត

មាលកំតាំង ទ្វាយ កំតាំង សាសនានេះ ជាមកមិនអតិថិជ្ជរប់ ១  
 មិនអតិថិជ្ជសំឡើង ១ មិនអតិថិជ្ជកិច្ច ១ មិនអតិថិជ្ជរស ១  
 មិនអតិថិជ្ជដ្ឋាន ១ មាលកំតាំង ទ្វាយ កំតាំង បកបង់យដ្ឋាន  
 ឯង យោងនេះជន ពាក្យចានតែទានបរិការគម្រោង ផ្សាយទៅកាសដែន  
 ដុសទាត់ខ្លួនជន ការឃុំស្អាតដែន តែជល់ខ្លួនការរកប់បង់  
 ជាកំតាំង ១

(៣៤) មាលកំតាំង ទ្វាយ ដែរ ដែលបានបង់បកបង់យដ្ឋាន  
 ឯង ឯង មិនគឺជាកំរាល់យាន មិនសមជាកំបាន មិនជល់ប៉ុណ្ណោះ ការរកប់  
 បង់ជាមួយបានបង់បកបង់យដ្ឋានទេ ។ បកបង់យដ្ឋាន ឯង ទៅជួលមេប៉ុណ្ណោះ ។  
 មាលកំតាំង ទ្វាយ ដែរ ដែលបានបង់បកបង់យដ្ឋាន ការឃុំស្អាត ជាសត្វ  
 មិនអតិថិជ្ជរប់ ១ មិនអតិថិជ្ជសំឡើង ១ មិនអតិថិជ្ជកិច្ច ១ មិន  
 អតិថិជ្ជនេះ ១ មិនអតិថិជ្ជដ្ឋាន ១ មាលកំតាំង ទ្វាយ ប៉ុណ្ណោះ ដែរ ដែលបានបង់បកបង់  
 បកបង់យដ្ឋាន មិនអតិថិជ្ជរប់ ទៅជួលមេប៉ុណ្ណោះ ។ មាលកំតាំង ទ្វាយ  
 ដែរ ដែលបានបង់បកបង់យដ្ឋាន ការឃុំស្អាត ទៅការឃុំស្អាត តានយ៉ែងទ្វាយ  
 ពលដែរកំណើន យ៉ែងទ្វាយពលសេវកំណើន យ៉ែងទ្វាយពលរប់កំណើន យ៉ែងទ្វាយពល

ប៉ុណ្ណោះ កំណើន កំណើន កំណើន កំណើន មិនរូបទោះមួយ មិនបានចុះការឃុំស្អាត មាល  
 កំតាំង ទ្វាយ ដែរ ដែលបានបង់បកបង់យដ្ឋាន មិនអតិថិជ្ជនេះ រប់យោងនេះជន ។

## ତତ୍ତ୍ୟଚଳନାସଙ୍ଗ ପଦିରେଣ୍ଡା ପତ୍ରେଣ୍ଡା

కట్టు కీళ్ళగె రణా ఛాలొ అక్కియె బోల్ల  
 నుండి ఏ విధ కీళ్ళగె రణా ఛాలొ నుండి నుండి నుండి నుండి  
 లాట్సుస్ట్ర్స్ గా నుండి అస్ట్రోస్ట్ర్స్ గా నుండి రథ్స్ట్ర్స్ గా  
 నుండి పట్టుస్ట్ర్స్ గా నుండి కెర్బల్వాస్ట్ర్స్ ల్వాస్ట్ర్స్ గా  
 ఇన్స్ట్ర్స్ గా నుండి స్ట్రెచ్ట్ రీస్ట్రెచ్ట్ ఒ నుండి జె  
 ఒ సింగ్లెస్ నుండి ద్రీస్ట్రెచ్ట్ బిం శె కీళ్ళగె రణా  
 ఛాలొ అక్కియె బోల్ల నుండి ఏ కట్టు కీళ్ళగె  
 రణా ఛాలొ అక్కియె బోల్ల నుండి ఏ విధ  
 కీళ్ళగె రణా ఛాలొ నుండి నుండి నుండి బోల్ల  
 ఛాలొ అక్కియె నుండి భాగ్య టెచ్ రీస్ట్రెచ్ట్ అట్కిస్ట్రెచ్ట్ స్ట్రో  
 కె నుండి బూయ్ క్రూ స్ట్రెచ్ట్ రీస్ట్రెచ్ట్ ఒ నుండి నుండి  
 ఒ సింగ్లెస్ నుండి ద్రీస్ట్రెచ్ట్ బిం శె కీళ్ళగె  
 రణా ఛాలొ అక్కియె బోల్ల నుండి ఏ విధ  
 కట్టు కీళ్ళగె రణా ఛాలొ అక్కియె బోల్ల

ពិធីបណ្តុះសក រដិវិធី ទី ២

មាសកិច្ចការទ្វាយ ចុះដី ដែលបានរបស់សេច មិនអតិថិជនទំនើសំឡេង  
តែចុះបេរិច ឬ មាលកិច្ចការទ្វាយ ដី ដែលបានរបស់សេច កិច្ច  
លោកនេះ ទៅកាន់ស្ថាម ធ្វើឱ្យសម្រេចកិច្ចការទ្វាយ ពួកគេសំរាប់  
ពួកគេសំរាប់ ពួកគេសំរាប់តាមបេរិចដី ពួកគេសំរាប់តាមកិច្ច  
តាមកិច្ចការទ្វាយ ពួកគេសំរាប់តាមបេរិចដី ពួកគេសំរាប់តាមកិច្ច  
តាមកិច្ចការទ្វាយ ពួកគេសំរាប់តាមបេរិចដី ពួកគេសំរាប់តាមកិច្ច  
មិនហិនប៉ាកាន់ស្ថាម មាលកិច្ចការទ្វាយ ដី ដែលបានរបស់  
សេច មិនអតិថិជនទំនើសំឡេងយ៉ាងនេះនេះ ឬ មាលកិច្ចការទ្វាយ  
ចុះដី ដែលបានរបស់សេច មិនអតិថិជនទំនើសំឡេង តែចុះបេរិច ឬ មាលកិច្ច  
ការទ្វាយ ដី ដែលបានរបស់សេច កិច្ចលោកនេះ ទៅកាន់ស្ថាម ធ្វើឱ្យសម្រេច  
ធ្វើឱ្យសម្រេច តាមកិច្ចការទ្វាយ ដី ដែលបានរបស់សេច កិច្ចការទ្វាយ  
ស្ថាមបេរិចដី កិច្ចការទ្វាយ ពួកគេសំរាប់តាមបេរិចដី ពួកគេសំរាប់តាមកិច្ច  
មិនអតិថិជនទំនើសំឡេងយ៉ាងនេះនេះ ឬ មាលកិច្ចការទ្វាយ ចុះដី  
ដែលបានរបស់សេច មិនអតិថិជនទំនើសំឡេង ពួកគេសំរាប់តាមបេរិច  
កិច្ចការទ្វាយ ដី ដែលបានរបស់សេច កិច្ចលោកនេះ ទៅកាន់ស្ថាម

សុតនិភីដីក អគ្គិសិកយស្ស បញ្ចកិលាតេ

ឯកិស្ស រ តិលោក ន ឥតិយ វ ឯមានិតោ ទីបា  
 រ ឥប់ រ ចនុប់ រ បញ្ចប់ រ តិលោក ឥតិយ  
 ឥប់ វ ឯមានិតោ សំសើធម៌ វ ឯសើធម៌ ន សុណិត់  
 ន សកោត់ សង្កាប់ ឯធម៌ ឯ ឈុំ ឱ កិស្សប៊  
 រពោ ជាគោ អគ្គិមោ ហោក រសាទំ ។ ឥណទាន  
 កិត្យប៊ រពោ ជាគោ អគ្គិមោ ហោក ដោផ្លាទំ ។  
 និង កិត្យប៊ រពោ ជាគោ សុណិត់កោតោ ឯកោដ រ  
 សរបេកេដ វ ឯខ្លា ទីប់ រ ឥប់ រ ចនុប់ រ បញ្ចប់  
 រ សរបេកេប់ វ ឯខ្លា សំសើធម៌ វ ឯសើធម៌ ន សុណិត់  
 សកោត់ សង្កាប់ ឯធម៌ ឯ ឈុំ ឱ កិត្យប៊ រពោ ជាគោ  
 អគ្គិមោ ហោក ដោផ្លាទំ ។ និមិ ឱ កិត្យប៊  
 បញ្ចប់ អធិរំ សម្រាកោតោ រពោ ជាគោ ន  
 កជារបក ហោក ន កជាកោតោ ន រពោ អច្ចាជី សង្ក់  
 ឥប់ ។ ឯរបៀវ ឱ កិត្យប៊ បញ្ចប់ ឯមិ សម្រាកោ  
 កោតោ កិត្យ ន អាហារិយោ ឯហោក ន ឬបារិយោ  
 ន ឥតិលោយោ ន អញ្ញលិករាយីយោ ន អនុកំ  
 បុញ្ញកោត់ ហោកស្ស ។ ឥណទាន បញ្ចប់ ។

ស្ថិតិយបិដិក អនុញ្ញារិកាយ បច្ចាតិចាត

មិនមានគេកប់គានដោយទ្វាស់នីងទីកម្មវិក មិនមានគេកប់គានដោយ  
ទ្វាស់នីងទីក ៤ ដន្តី ៣ ដន្តី ៥ ដន្តី ៦ ដន្តី កំរាប់កាល  
មិនរាប់ទៅមួល មិនហើនចូលទៅកាន់ស្រីម មានកិត្តិថា ព្យាយ  
ជំរឿ ដីប្រសើរបស់សុខ មិនអត់ជននីងរសយ៍នៃនេះ ។ មានកិត្តិ  
ថា ព្យាយ ចុះជំរឿ ដីប្រសើរបស់សុខ មិនអត់ជននីងផ្លូវ តែដួរ  
មេច ។ មានកិត្តិថា ព្យាយ ជំរឿ ដីប្រសើរបស់សុខ កន្លែងការនេះ  
ទៅកាន់ស្រីម ត្រូវមុតដោយកម្លាំង ១ ភី ឬ ឬ ត្រូវមុតដោយ  
កម្លាំង ២ ភី ៣ ភី ៤ ភី ៥ ភី កំរាប់កាល មិនរាប់ទៅមួល  
មិនហើនចូលកាន់ស្រីម មានកិត្តិថា ព្យាយ ជំរឿ ដីប្រសើរបស់  
សុខ មិនអត់ជននីងផ្លូវយ៉ាងនេះ ។ មានកិត្តិថា ព្យាយ  
ជំរឿ ដីប្រសើរបស់សុខ បកបង់យកអនុក ឬ យ៉ាងនេះ មិនគ្មាន  
ការងារ មិនសម្រាកដបរិមី មិនដល់ទៅការកែប់ចា ជាមួយបស់  
សុខចាន់ទៀរយ ។ មានកិត្តិថា ព្យាយ កំភី បកបង់យកអនុ  
ឬ យ៉ាង កំដោះដែរ ជាមួយមិនគ្មានទេ នៅទៅការកែប់ចា  
មិនគ្មានទេ នៅទៅការកែប់ចា មិនគ្មានទេ នៅទៅការកែប់ចា  
មិនគ្មានទេ នៅទៅការកែប់ចា មិនគ្មានទេ នៅទៅការកែប់ចា  
លោកទៀរយ ។ បកបង់យកអនុក ឬ យ៉ាង តែដួរមួលទេ ។

ពីយបណ្តកសហ រដិវិធី ចន្ទក់

នៅ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ វ្វានំ អគ្គមោ  
 ស្ថានំ អគ្គមោ ឥន្ទានំ អគ្គមោ រសានំ អគ្គមោ  
 ដោផ្លូវានំ ។ គុមព្យ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ  
 វ្វានំ ។ នៅ កិច្ចបេរ កិច្ច បន្ទុជា វិច ធម្ម  
 រជីយេ វិច សារធ្លើតិ ន សត្វាតិ ចិត្ត សមាជិតិ  
 ធម្ម ។ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ វ្វានំ ។  
 គុមព្យ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ ស្ថានំ ។  
 នៅ កិច្ចបេរ កិច្ច សោរពន សង្កែ សុទ្ធតា រជីយេ  
 ស្រឡែ សារធ្លើតិ ន សត្វាតិ ចិត្ត សមាជិតិ  
 ធម្ម ។ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ ស្ថានំ ។  
 គុមព្យ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ ឥន្ទានំ ។  
 នៅ កិច្ចបេរ កិច្ច ឃាណន ឥន្ទែ ឃាយ ឯុទ្ធតា រជីយេ  
 ឥន្ទែ សារធ្លើតិ ន សត្វាតិ ចិត្ត សមាជិតិ  
 ធម្ម ។ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ ឥន្ទានំ ។  
 គុមព្យ កិច្ចបេរ កិច្ច អគ្គមោ លោកតិ រសានំ ។  
 នៅ កិច្ចបេរ កិច្ច ជិត្យយ រស៊ុ សាយ ឯុទ្ធតា រជីយេ  
 រស៊ុ សារធ្លើតិ ន សត្វាតិ ចិត្ត សមាជិតិ

ពតិយបណ្តាលសក រដិវិធី ទៅន

មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កិតិ កន្លែសាសនានេះ ជាមកមិនអត់ជននឹងរប ១  
 មិនអត់ជននឹងសំឡែង ១ មិនអត់ជននឹងក្រុន ១ មិនអត់ជននឹងរស ១  
 មិនអត់ជននឹងផ្លូវ ១ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ ចំកិតិ មិនអត់ជន  
 នីរប តើដីបមីល ១ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កិតិ កន្លែសាសនានេះ  
 ធានយេឡ្យបង់យកក រីមន្ទតកអរកន្លឺដែលគ្រាបតកអរ មិន  
 ការដំកលប័ណ្ណីតិចនឹងប្រាង មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កិតិ មិនអត់ជននឹង  
 រប យានីនេះជន ១ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ ចំកិតិ មិនអត់ជននឹង  
 សំឡែង តើបីមីល ១ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កិតិ កន្លែសាសនានេះ  
 ធានពួសំឡែងបង់យកប្រែក រីមន្ទតកអរកន្លឺសំឡែងដែលគ្រាបតកអរ  
 មិនការដំកលប័ណ្ណីតិចនឹងប្រាង មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កិតិ មិនអត់ជននឹង  
 សំឡែង យានីនេះជន ១ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ ចំកិតិ មិនអត់ជននឹងក្រុន  
 តើដីបមីល ១ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កិតិ កន្លែសាសនានេះ ជូនបង់យ  
 បមី រីមន្ទតកអរកន្លឺដែលគ្រាបតកអរ មិនការដំកលប័ណ្ណីតិចនឹង  
 ប្រាង មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កិតិ មិនអត់ជននឹងក្រុន យានីនេះជន ១  
 មាលកិតិចាំនុញ្ញយ ចំកិតិ មិនអត់ជននឹងរស តើបីមីល ១ មាលកិតិ  
 ចាំនុញ្ញយ កិតិ កន្លែសាសនានេះ លិចក្បាសបង់យកណាត រីមន្ទ  
 តកអរកន្លឺរសដែលគ្រាបតកអរ មិនការដំមី ដំកលប័ណ្ណីតិចនឹងប្រាង

សុវត្ថិបិធីរ អគ្គនឹងកាយស្បែ បញ្ចីរាជៈ

ឃាំ ទោ កិត្យុរ កិត្យុ អត្រមោ ហេរតិ រសាត់ ។  
 តាចព្យ កិត្យុរ កិត្យុ អត្រមោ ហេរតិ ដោផ្លាត់ ។  
 នៅ កិត្យុរ កិត្យុ តាមឈើ ដោផ្លាត់ ចុស្សាន់ រជីយ  
 ដោផ្លាត់ សារផ្លូត ន សគោតិ ចិត្ត សមាងបាទិ ។  
 ឃាំ ទោ កិត្យុរ កិត្យុ អត្រមោ ហេរតិ ដោផ្លាត់ ។  
 នមេបាទិ ទោ កិត្យុរ បញ្ញាបាទិ ចម្រៀបាទិ សម្រួលតោលោ  
 កិត្យុ ន កាបុណ្យឈើយ្យ ហេរតិ ន ចាបុណ្យឈើយ្យ ន  
 នត្វិឈាយយ្យ ន អញ្ញលិករលាកីយោ ន អនុនៅ  
 បញ្ហាគិត្តិ លោកស្រី ។ បញ្ញាបាទិ កិត្យុរ អធ៌បាទិ  
 សម្រួលតោលោ នពេក នាក់ រាជរាជ ហេរតិ រវោកោតោ  
 រពោក អធ៌នីរ សង្កែ ឥប្បតិ ។ តាតមេបាទិ បញ្ញាបាទិ ។  
 នៅ កិត្យុរ រពោក នាក់ ធមោ ហេរតិ វិទាន់ ធមោ  
 សុខ៊ែន់ ធមោ តាន់ ធមោ រសាត់ ធមោ ដោផ្លា-  
 ព្យាន់ ។ តាចព្យ កិត្យុរ រពោក នាក់ ធមោ ហេរតិ  
 វិទាន់ ។ នៅ កិត្យុរ រពោក នាក់ សង្កាមតោលោ  
 បានិតាយ ន នស្បា អស្សុតាយ ន ន ស្បា

សាស្ត្របិដិក និងវត្ថុវត្ថុកាយ បញ្ហាកំណាន

មាលកិតិទាំងឆ្លាយ កិតិ មិនអតិថិជនីរស យ៉ាវ់នេះនេះ ឬ មាល  
 កិតិទាំងឆ្លាយ ចុះកិតិ មិនអតិថិជនីនឹងផ្សោ តើដីបាយប៉ុណ្ណោះ ឬ មាលកិតិ  
 ទាំងឆ្លាយ កិតិ កិតិសាសនានេះ ធានាលាប្បីនីងផ្សោជាយកាយ  
 និមិត្តកម្មកនឹងផ្សោ ដែលគ្មានកម្មកម្ម មិនអាចដំឡើបានព្រឹត្តិនីងបាន  
 មាលកិតិទាំងឆ្លាយ កិតិ មិនអតិថិជនីនឹងផ្សោ យ៉ាវ់នេះនេះ ឬ មាលកិតិ  
 ទាំងឆ្លាយ កិតិ ប្រកបជាយដុលិច ឬ យ៉ាវ់នេះនេះ មិនគ្រប់បាន  
 ដែលគេទាំងកូបង់ មិនគ្រប់បាននេះ ដែលគេរៀបចំដើរក្រោរ មិន  
 គ្រប់បាន មិនគេដោះស្រាយបាន មិនគេដោះស្រាយបាន មិនគេដោះស្រាយបាន  
 ដូចនេះ របស់ស្អោលាកទ្វីយ ឬ មាលកិតិទាំងឆ្លាយ ដីវិជ្ជប្រសើរ  
 របស់ស្អោរ ប្រកបជាយអគ្គ ឬ យ៉ាវ់ ទីប្រឈរជាក់យាន គ្រប់បាន មិន  
 ដល់ប្រការប៉ែង ជាអនុរបស់ស្អោរបាន ឬ ប្រកបជាយអគ្គ ឬ យ៉ាវ់  
 តើដីបាយទេ ឬ មាលកិតិទាំងឆ្លាយ ដីវិជ្ជប្រសើរបស់ស្អោរ  
 កនិតិលាកនេះ ជាសត្វអតិថិជនីរប ឬ អតិថិជនីសំឡើង ឬ អតិថិ  
 នីនិងក្រុង ឬ អតិថិជនីរស ឬ អតិថិជនីនឹងផ្សោ ឬ មាលកិតិទាំង-  
 ឆ្លាយ ចុះដីវិជ្ជប្រសើរបស់ស្អោរ កនិតិលាកនេះ អតិថិជនីរប តើដីបាយ  
 មិនបាន ឬ មាលកិតិទាំងឆ្លាយ ដីវិជ្ជប្រសើរបស់ស្អោរ កនិតិលាក  
 នេះ ទៅកាន់ស្រីម ធានាយើល្អុពកពលដីរក យើល្អុពកពលបានស៊ី

តិចយបណ្តាសហេ រដីត្រា ចុចពេ

រលកាយំ ន ិស្សា បទិត្យកាយំ ន ិស្សា ន សំសើលទៅ  
ន វិសីលទៅ សុខិត្តកតិ សម្ងាត់ សំដាប់ ឱ្យ ទៅ  
កិត្តិបែរ រត្រា ជាកោ ទម្ងោ ឃោន រួចរាល់ ។ ការពិភាក  
កិត្តិបែរ រត្រា ជាកោ ទម្ងោ ឃោន សំដាប់ ។ អីដ កិត្តិបែរ  
រត្រា ជាកោ សំដាប់ ឃោន បាន បាន ធម្មិត សុខិត្ត  
សិទ្ធិ ន សុខិត្ត រដិសិទ្ធិ ន សុខិត្ត បទិសិទ្ធិ ន សុខិត្ត  
កិត្តិបែរ សិទ្ធិ ឈរ ឈរ ន សុខិត្ត ន សុខិត្ត ន សំសើលទៅ  
ន វិសីលទៅ សុខិត្តកតិ សម្ងាត់ សំដាប់ ឱ្យ ទៅ  
កិត្តិបែរ រត្រា ជាកោ ទម្ងោ ឃោន សំដាប់ ។  
អីដ កិត្តិបែរ រត្រា ជាកោ ទម្ងោ ឃោន សំដាប់ ។  
ជាកោ អកិដាតា សំដាប់ ឈរ ឈរ ន សុខិត្ត  
កិត្តិបែរ យាយិត្ត ន សំសើលទៅ ន វិសីលទៅ សុខិត្ត  
សម្ងាត់ សម្ងាត់ ឱ្យ ទៅ កិត្តិបែរ រត្រា ជាកោ  
ទម្ងោ ឃោន សំដាប់ ។ ការពិភាក  
កិត្តិបែរ រត្រា ជាកោ ទម្ងោ ឃោន សំដាប់ ។  
អីដ កិត្តិបែរ រត្រា ជាកោ ទម្ងោ ឃោន សំដាប់ ។

ពិធីបណ្តាលសក នាងវិធី ទី ២

យើង្វុកពលរម្យក៍ យើង្វុកពលចេរដើម្បីក៍ កំមុនគាប ម៉ែនគាយ  
រៀមជ្រូនុញ្ចឹម កាបហិនបុះកាន់សត្វាម មាលកិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ដែរ  
ដីបាសីរបស់សុខ អតិថិជនីរប យ៉ាវនេះជន ។ មាលកិត្តិកាំនៃ-  
ឆ្នាយ ចុះដែរ ដីបាសីរបស់សុខ អតិថិជនីរបស់ទ្រួន តើបុរមេច ។  
មាលកិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ដែរ ដីបាសីរបស់សុខ កន្លែកនេះ ឡើកាន់  
សត្វាម បានពួកស្តានីកដីក៍ ពួកស្តានីកសេវក៍ ពួកស្តានីករបក៍ ពួក  
ស្តានីកពលចេរដើម្បីក៍ ឬ ពួកស្តានីកកន្លែងបានស្ថិត ស្រដំស្ទើ ស្រ  
សីកសត្វាមក៍ ម៉ែនគាប ម៉ែនគាយ រៀមជ្រូនុញ្ចឹម កាបហិនបុះ  
កាន់សត្វាម មាលកិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ដែរ ដីបាសីរបស់សុខ អតិថិជនី  
សំទ្រួន យ៉ាវនេះជន ។ មាលកិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ចុះដែរ ដីបាសីរបស់  
សុខ អតិថិជនីកិន តើបុរមេច ។ មាលកិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ដែរ ដីបាសី  
របស់សុខ កន្លែកនេះ ឡើកាន់សត្វាម ដីកិនមួគលាមកាត់  
របស់ដែរដែលមានជាតិទីនូវស្ថាប័បុះសាមសត្វាមរបស់សុខ កំមុន  
គាប ម៉ែនគាយ រៀមជ្រូនុញ្ចឹម កាបហិនបុះកាន់សត្វាម មាល  
កិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ដែរ ដីបាសីរបស់សុខ អតិថិជនីកិន យ៉ាវនេះជន ។  
មាលកិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ចុះដែរ ដីបាសីរបស់សុខ អតិថិជនីរប តើបុរ  
មេច ។ មាលកិត្តិកាំនៃឆ្នាយ ដែរ ដីបាសីរបស់សុខ កន្លែកនេះ

សុទ្ធបិជ្ជករ អង្គភាពការយស្ស ចញ្ញកនីលោក

సుధూర్జనలో బిక్కి స్వర్ణ గా తెలుగు ఇంగ్లీషు రైతు-  
పులో క్రీటి గా తెల్చి గా లక్ష్మి గా పత్ని గా తెలుగు-  
ఇంగ్లీషు గా రైతు విషయాలు నీసే ఉన్న వీసే ఉన్న  
అంత సంభాషిం సుధూర్జ ఇంగ్లీషు ఏర్పాటు గా తెలుగు  
రాణు భాసు ఉఱ్మా బెగాటు రసూఫు ఏ లక్ష్మి గా  
కొక్కి రాణు భాసు ఉఱ్మా బెగాటు జొష్టు గా ఏ  
శిథ కొక్కి రాణు భాసు సుధూర్జనలో బిక్కెన  
గా సురబెడు వీళ్లు క్రీటి గా తెల్చి గా లక్ష్మి  
గా పత్ని గా సురబెడు వీళ్లు విషయాలు నీసే  
ఉన్న సుట్టుపు సంభాషిం సుధూర్జ ఇంగ్లీషు ఏర్పాటు  
గా తెలుగు భాసు ఉఱ్మా బెగాటు జొష్టు గా ఏ  
కొక్కి రాణు భాసు ఉఱ్మా బెగాటు జొష్టు గా ఏ  
శిథు గా కొక్కి రాణు భాసు పత్ని గా అడ్డు గా లక్ష్మి  
ఇంగ్లీషు గా అడ్డు గా అడ్డు గా అడ్డు గా లక్ష్మి గా  
రాణు అడ్డు గా అడ్డు గా అడ్డు గా అడ్డు గా అడ్డు గా అడ్డు

សុត្រិបិដិក អគ្គិនលិកាយ បញ្ជីកិច្ចាត

ទៅកាន់ស្ថ្ទាម មិនមានគេកប់គាន់ដោយព្រៃទីកន្លែងទៀតសារមន្តរក មិនមាន  
គេកប់គាន់ដោយព្រៃស្ថានីនិងទីក ៦ ដង្គក់ ៧ ដង្គក់ ៨ ដង្គក់ ៩ ដង្គក់  
កំចិនកាប មិនការឡ រីមន្តរលិខីមួយ ការហិនចុះកាន់ស្ថ្ទាម  
មានកិត្តិការណាយ ដំវី ដីប្រសើរបស់សុច អតិថិជននឹងរស យ៉ាវីនេះ  
ជន ។ មានកិត្តិការណាយ ចុះដំវី ដីប្រសើរបស់សុច អតិថិជន  
ផ្សេង តែដីមេច ។ មានកិត្តិការណាយ ដំវី ដីប្រសើរបស់សុច  
គឺលោកនេះ ទៅកាន់ស្ថ្ទាម ត្រូវឱ្យដោយកម្មាំងត្រឡ ទីក ឬ  
ត្រូវឱ្យដោយកម្មាំងត្រឡ ៦ ទី ៧ ទី ៨ ទី ៩ កំចិនកាប មិនការឡ  
រីមន្តរលិខីមួយ ការហិនចុះកាន់ស្ថ្ទាម មានកិត្តិការណាយ  
ដំវី ដីប្រសើរបស់សុច អតិថិជនផ្សេង យ៉ាវីនេះជន ។ មានកិត្តិ  
ការណាយ ដំវី ដីប្រសើរបស់សុច បកបង្កើតិច ឬយ៉ាវីនេះជន  
ទីបគ្គរដោកដែល សមដោកដែលមិនបានការកប់បាន ជាមុនបស់សុច  
ធ្លាន ។ មានកិត្តិការណាយ កិត្តិ បកបង្កើតិច ឬយ៉ាវីនេះជន  
ដែរ ទីបគ្គរទួលទីទានដែលគេនាំមកបាន គឺទួលទីទួលទី  
គេរកបំផើវិក្ស ឬ គឺទួលទីទួលទីណាន ទាន គឺនៅដីអាហុលិកអ៊ុ

ဒေဝယ်ပန္တရာနဟာ ဂနိုင်း၊ ပမာဏ

မထုတ် ဖူတေသန၏ ပေါက်နှင့် ကျစေမောင်၏ ပတ္တေသန၏ ၅  
နေ ကဲ့လေး ကဲ့လေး စအော် ပောင်း ရွှေခံ စအော် ဆူဗြာဗံ  
စအော် ကဲ့လေး စအော် ရဆာဗံ စအော် ော်မျှော် ၅  
ကျော် ကဲ့လေး ကဲ့လေး စအော် ပောင်း ရွှေခံ၏ ၅  
နေ ကဲ့လေး ကဲ့လေး ပဲလော် ရွှေ့ပံ့ ဦးလျှော် ရရှိနှေ့ယောက်  
ရွှေ့ပံ့ သူ ဆာ်မျှော် ဆူဗြာဗံ ပဲလော် ရွှေ့ပံ့ နှေ့ယောက်  
ဇာ ကဲ့လေး ကဲ့လေး စအော် ပောင်း ရွှေခံ၏ ၅ ကျော်  
ကဲ့လေး ကဲ့လေး စအော် ပောင်း ဆူဗြာဗံ၏ ၅ နေ ကဲ့လေး  
ကဲ့လေး ဆာ်မျှော် ဆူဗြာဗံ ရွှေ့ပံ့ သူ ဆာ်မျှော် ဆူဗြာဗံ  
ဆူဗြာဗံ ပဲလော် ရွှေ့ပံ့ နှေ့ယောက် ပဲလော် သူ ဆာ်မျှော် ဆူဗြာဗံ  
စအော် ပဲလော် ရွှေ့ပံ့ နှေ့ယောက် ၅ ဇာ ကဲ့လေး ကဲ့လေး  
ပောင်း ဆူဗြာဗံ၏ ၅ နေ ကဲ့လေး ကဲ့လေး ယာဉ် ဆုံး  
ယာဉ် ရွှေ့ပံ့ သူ ဆာ်မျှော် ဆူဗြာဗံ ပဲလော် ရွှေ့ပံ့  
နှေ့ယောက် ပဲလော် ရွှေ့ပံ့ သူ ဆာ်မျှော် ဆူဗြာဗံ စအော်  
ဆူဗြာဗံ၏ ၅ ကျော် ကဲ့လေး ကဲ့လေး စအော် ပောင်း  
ရဆာဗံ၏ ၅ နေ ကဲ့လေး ကဲ့လေး ရွှေ့ပံ့ သူ ဆာ်မျှော် ဆူဗြာဗံ

ពតិយបណ្តាសក រដិត្រ ទី ៤

ជាមួយកេដដែលបានសំឡោង ឬ បគមជាយធម៌ទៅយ៉ាង  
 តើដីជាបាយមចន់ ឬ មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិវិធីសាសនាជាន់ ជាមក  
 អតិថតនឹងប្រឈម អតិថតនឹងសំឡេង អតិថតនឹងកិត្តិន អតិថត  
 នឹងស អតិថតនឹងឆ្លួយ ឬ មានកិត្តិវិធីរាយ ចុះកិត្តិ  
 អតិថតនឹងប្រឈម តើដីបាយម ឬ មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិវិធី  
 សាសនាជាន់ បានយើង្ហោប ដោយតួក មិនតែតកអារ កិត្តិបង់លក្ខ្យា  
 តែតកអារ ការដំកលប័ណ្ណិត្រីនឹងបាន មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិអតិថត  
 នឹងបរាយៗនេះជាតិ ឬ មានកិត្តិវិធីរាយ ចុះកិត្តិ អតិថតនឹងសំឡេង  
 តើដីបាយម ឬ មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិវិធីសាសនាជាន់ បានពិនិត្យ  
 សំឡេង ដោយតាមរបៀប មិនតែតកអារ កិត្តិសំឡេងបង់លក្ខ្យា តែតកអារ  
 ការដំកលប័ណ្ណិត្រីនឹងបាន មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិអតិថតនឹងសំឡេង  
 យ៉ាងៗនេះជាតិ ឬ មានកិត្តិវិធីរាយ ចុះកិត្តិ អតិថតនឹងកិត្តិ តើដីបាយ  
 មែល ឬ មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិវិធីសាសនាជាន់ បានជំនួយ  
 ដោយតាមរបៀប មិនតែតកអារ កិត្តិកិត្តិបង់លក្ខ្យា តែតកអារ ការដំកលប័ណ្ណិត្រី  
 នឹងបាន មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិអតិថតនឹងកិត្តិ យ៉ាងៗនេះជាតិ ឬ  
 មានកិត្តិវិធីរាយ ចុះកិត្តិ អតិថតនឹងស តើដីបាយម ឬ  
 មានកិត្តិវិធីរាយ កិត្តិវិធីសាសនាជាន់ លម្អិតក្បស្រែសដោយអណ្តាគ

សុវត្ថិភ័ណ អនុវត្តនំការយករដ្ឋ បញ្ហាកិច្ចពេទ

រជនីយ នស ន សារធ្លី សម្រាត់ ចិត្ត សមាន់  
 ហិត្ត់ ឃាំ ទោ កិត្យិក កិត្យិ ទម្ងោ លោក នសាន់ ។  
 គម្រោ កិត្យិក កិត្យិ ទម្ងោ លោក នោតិ ដោផ្លាន់ ។  
 និ កិត្យិក កិត្យិ គម្រោន ដោផ្លាន់ ធមុនិត្រា  
 រជនីយ ដោផ្លាន់ ន សារធ្លី សម្រាត់ ចិត្ត  
 សមាន់ហិត្ត់ ឃាំ ទោ កិត្យិក កិត្យិ ទម្ងោ លោក នោតិ  
 ដោផ្លាន់ ។ និមិត្ត់ ទោ កិត្យិក បញ្ចុបា នម្បូបា  
 សម្រាត់នៅ កិត្យិ អាមុនិយ្យា លោក ទាបុ-  
 និយ្យា និត្តិលោយ្យា អញ្ជូនិករណីយោ អនុទំ  
 បុញ្ញ និត្តិ លោក ស្អាត់ ។

(២០) បញ្ចុបា កិត្យិក អនុទំ សម្រាត់នៅ  
 រពោ នាគោ រជនីយ លោក នជកោតោ រពោ  
 អនុទំ សង្កែ និត្តិ ។ គម្រោនិមិត្ត់ បញ្ចុបា ។ និ  
 កិត្យិក រពោ នាគោ សោគ ច លោក នាគោ ច  
 និត្តិ និ ទន្ល ច កន្ល ច ។ គម្រោ កិត្យិក  
 រពោ នាគោ សោគ លោក ។ និ កិត្យិក រពោ  
 នាគោ យមិន់ បានិនិម្ពសារជី គារណា គារទិ

## សុគ្រនីបិដិក អង្គភាពនឹករាយ បញ្ហាកន្លែង

ម៉ឺនាគកអារ កិច្ចសវន់ដលក្តារ [តុកអារ កាលដំកលប់ចិត្តទ្វីនឹងបាន ម្នាល  
កិច្ចចាំនួយ កិច្ចអតិថិជននឹងរស យ៉ាងនេះដើរ ។ ម្នាលកិច្ចចាំនួយ ។  
ឲ្យយើ ចុះកិច្ចជាការអតិថិជនផ្សេងៗ តែដូចមេច ។ ម្នាលកិច្ចចាំនួយ  
កិច្ចសាសនាទាន់ ពាល់ត្រួរឲ្យព្យូទ័រ ដោយកាយ ម៉ឺនាគកអារ កិច្ច  
ផ្សេងៗដលក្តារ [តុកអារ កាលដំកលប់ចិត្តទ្វីនឹងបាន ម្នាលកិច្ចចាំនួយ  
កិច្ចអតិថិជនផ្សេងៗ យ៉ាងនេះដើរ ។ ម្នាលកិច្ចចាំនួយ កិច្ចបុគ្គល  
ដោយជមិត យ៉ាងនេះដើរ ទេបុគ្គល ទួលលទ្ធផលដែលត្រូវបាន ក្នុងប្រកប  
ទួលលទ្ធផលដែលត្រូវបាន ក្នុងប្រកប ។ គ្មានទួលលទ្ធផលដែលត្រូវបាន ក្នុងប្រកប

## ទីយេបណ្តាសកែ ភន្លឹង ចិន

## ଟଟିଯବ୍ୟାନ୍ଧା ସକ ଗଣିତ୍ୟ ଶେ ୮

សុវត្ថិភ័ណីក អនុវត្តនំកាយស្សែ បញ្ចក់ដាក់

នឹង កិច្ចប៊រពា នាគោ សុវត្ថិភ័ណីក ទៅ ហេតុ  
 សុវត្ថិភ័ណីក ជំ (១) ឬ សុវត្ថិភ័ណីក ជំ ដៃសុវត្ថិភ័ណីក ជំ  
 កែវិលារីសម្បត្តិតាមីនិត្យនឹងសម្បត្តិ ជំ ថា កិច្ចប៊  
 រពា នាគោ ទៅ ហេតុ ហេតុ ឬ កិច្ចប៊ រពា  
 នាគោ កិច្ចប៊ ហេតុ ឬ នឹង កិច្ចប៊ រពា នាគោ យុទ្ធទំ  
 បានឯុទ្ធទំនូវសារជី ឬ សុវត្ថិភ័ណីក យុទ្ធទំ ឬ កិច្ចប៊ យុទ្ធទំ  
 ឬ អគ្គិភ័ណីក ឬ ឯុទ្ធទំនូវ កិច្ចប៊ ហេតុ ឬ កិច្ចប៊ ជំ ថា  
 កិច្ចប៊ រពា នាគោ កិច្ចប៊ ហេតុ ឬ នីមួយៗ ថា  
 កិច្ចប៊ បញ្ចប់ អគ្គិភ័ណីក សម្បត្តិនាគោ រពា នាគោ  
 រាជរាយការ ហេតុ ឬ អគ្គិភ័ណីក រពា អគ្គិភ័ណីក សុវត្ថិភ័ណីក  
 ឬ បានឯុទ្ធទំ ឬ ឯុទ្ធទំនូវ កិច្ចប៊ បញ្ចប់ ឬ សម្បត្តិ  
 សម្បត្តិ ឬ ឯុទ្ធទំនូវ កិច្ចប៊ បញ្ចប់ ឬ សម្បត្តិ  
 សម្បត្តិនាគោ កិច្ចប៊ អាហ្វិនយោរ ហេតុ ឬ ឯុទ្ធទំ  
 ឬ ឯុទ្ធទំនូវ កិច្ចប៊ បញ្ចប់ ឬ សម្បត្តិ  
 ឬ សម្បត្តិនាគោ កិច្ចប៊ បញ្ចប់ ឬ សម្បត្តិ

## សេវាប្រើប្រាស់ អង្គភាពនៃយុទ្ធសាស្ត្រ បញ្ជាក់ពីរាជការ

មាលកំកុំទាំង្វាយ ដែរដីបាស់របស់សុច កន្លែលាកនេះ ទៅកាន់  
សត្វាម ជាសត្វអតិថិជនការប្រហារ ដោយលំពួន ប្រហារ  
ដោយព្យាយុទ្ធប្រហារ ដោយប្បូរីម៉ោង និងសុរក្តិកនិងពេនសុវត្ថុ  
ស្ថាំ សុខ សុសិកសត្វាម មាលកំកុំទាំង្វាយ ដែរដីបាស់  
របស់សុច ជាសត្វអតិថិជន យ៉ានីនេះនឹង ។ មាលកំកុំទាំង្វាយ  
ចុះដី ដែរដីបាស់របស់សុច ជាសត្វទៅកាន់ឈើ តើមួយម៉ោង ។ មាល  
កំកុំទាំង្វាយ ដែរដីបាស់របស់សុច កន្លែលាកនេះ កាលបីសារៈ  
អកប្រាក់ដី បិញ្ញាទីកាន់ឈើណា ពេលបីទីនាប់ទៅកីឡា មិនបាប់  
ទៅកីឡា ទៅកាន់ឈើនានាដោយលាប់ហ៊ីស្ថាន មាលកំកុំទាំង្វាយ ដែរ  
ដែរដីបាស់របស់សុច ជាសត្វទៅកាន់ (ឈើស) យ៉ានីនេះនឹង ។ មាល  
កំកុំទាំង្វាយ ដែរដីបាស់របស់សុច បកបង់យអនុគមន៍ ៥ នេះនឹង ឱើប  
ជាសត្វគ្នាកំរាប់យាន សមជាករិយាល័យ ដល់នីករារកាប់បាត់អនុរបស់  
ពីរជាតុន ។ មាលកំកុំទាំង្វាយ កំកុំបកបង់យអនុគមន៍ ៥ យ៉ានី កំ  
ដោនៃដែរ ឱើបតិវិធី ទិន្នន័យនៃបានដែលត្រួតពេញ និងទិន្នន័យនៃក្រុង  
ដែលត្រួតពេញដោយរឿង ។ គ្រប់ទិន្នន័យនៃក្រុងនានា គ្រប់ទិន្នន័យនៃក្រុង  
ជាបាពាកំកុំបាស់របស់សត្វលាក ។ បកបង់យអនុគមន៍ ៥ យ៉ានី  
តើមួយម៉ោង ។ មាលកំកុំទាំង្វាយ កំកុំសាសាទានេះ ជាមក  
ប្រសិទ្ធភាពការស្អាប់ទៅសម្រាប់ (អកុសលិត្តកា) ១ រក្សាក់និយោ ១

តិចយិចណ្ឌាសហ រដិវិញ្ញា មុន្តោ

ទន្លេ ប នន្លេ ប ។ គីឡូ កិច្ច កិច្ច សោលា  
 ហេរត៊ ។ និង កិច្ច កិច្ច តម្រូវប្បាប់និង  
 នអ្នវិលយេ និស្សីយ មានេ អដិត្រ មនុស្សត្រូវ  
 សំ បេតសា សម្បាហរត្រូវ ឱ្យបានសោលា នអ្ន  
 សុលាត់ ធម៌ ទៅ កិច្ច កិច្ច សោលា ហេរត៊ ។  
 គីឡូ កិច្ច កិច្ច ហាន្តា ហេរត៊ ។ និង កិច្ច កិច្ច  
 កិច្ច ឯប្បាប់ គាមវិតត្រូវ នាគិត្រសេតិ បជ្ជាតិ  
 វិនាទេតិ ហាន្ត់ ព្យួនីគារេតិ អនការំ កាមេតិ ឯប្បាប់  
 ព្យាថាណិតត្រូវ ... ឯប្បាប់ វិហ័សវិតត្រូវ ... ឯប្បាប់ប្បាប់  
 ចាបតេក អគ្គិសលេ ធមេ នាគិត្រសេតិ បជ្ជាតិ  
 វិនាទេតិ ហាន្ត់ ព្យួនីគារេតិ អនការំ កាមេតិ ធម៌  
 ទៅ កិច្ច កិច្ច ហាន្តា ហេរត៊ ។ គីឡូ កិច្ច កិច្ច  
 វគ្គិតា ហេរត៊ ។ និង កិច្ច កិច្ច កិច្ច បន្ទុង វិស្សាត

នគ់យូរណាសក រដិវិធី ទី ៦

អតិថិជន ១ ពេលការ (ទិសតិច ពេលទិញ) ១ ឬ មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ ចុះ  
កិត្តិក ជាមកបសបានការស្តាប់ តែដើម្បី ឬ មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ កិត្តិ  
កិត្តិកសាសនានេះ ឱ្យដឹកជញ្ជូនយកចិត្តការកិត្តិកកិត្តិកដីនីយ ដែលត្រូវត្រួត<sup>ចិត្ត</sup>  
ប្រកាសហើយសំដើរទិក ប្រមូលនួយដីនីយទ្វាយចិត្ត ហើយដើរ  
(តិច)កសាប់ដី មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ កិត្តិកសាប់  
យុទ្ធនេះជន ឬ មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ ចុះកិត្តិក អកសម្ងាប់ (អគ្គសលវិតិក)  
តែដើម្បី ឬ មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ កិត្តិកកិត្តិកសាសនានេះ មិនទូល  
ទិក លេបន៊ី បន្ទាបន៊ី សម្ងាប់ ដើរឲ្យវិនាស ដើរឲ្យមិនឲ្យកែតែឡើ  
ទិកនីកាមវិតិក ដែលកែតែហើយ ទូរព្យាព្យាទិតិក ដែលកែតែហើយ . . .  
នូវរីហើសវិតិក ដែលកែតែហើយ . . . មិនទូលទិក លេបន៊ី បន្ទាបន៊ី  
សម្ងាប់ ដើរឲ្យវិនាស ដើរឲ្យមិនឲ្យកែតែឡើ ទិកនីកដាច់អកសលដែល  
កែតែហើយរីយ ឬ មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ កិត្តិកសម្ងាប់ (អគ្គសលវិតិក)  
យុទ្ធនេះជន ឬ មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ ចុះកិត្តិក អករក្រា (កិត្តិយ) តែដើម្បី  
មេច ឬ មាលកិត្តិកាំងទ្វាយ កិត្តិកកិត្តិកសាសនានេះ យើង្ហាយជាយក្រុក

ស្រីនិងឯក អ្នកនឹងរាយស្ស បញ្ចក់បាត់

ន និមិត្តភាព ហើ ហេរាណ នានា ព្យាល់នានា ហើ យត្តាគុច្ច ការ-  
លាមជំ ចឡូ[នី]យំ អស់វត្ថ់ វិបារណ៍ អគិត្យាជាមជនស្ស  
ទាបកា អគុសលា ធម្មា អន្តាស្សើរួយំ នស្ស  
សំរៀរ បដិបន្ទុត វគ្គត ចឡូ[នី]យំ ចឡូ[នី]យំ  
សំរៀរ អាបន្ទុត សោនធន សុទ្ធ សុត្រ... ហានធន  
ឥន្ទំ ហាយិត្រ... ជីថាយ នសំ សាយិត្រ... គាយធន  
ធោចុចុចុ... ធមិត្រ... អនុសា ធម្មំ វិកាយ ន  
និមិត្តភាព ហើ ហេរាណ នានា ព្យាល់នានា ហើ យត្តាគុច្ច-  
ការលាមជំ មនូ[នី]យំ អស់វត្ថ់ វិបារណ៍ អគិត្យាជាម-  
ជនស្ស ទាបកា អគុសលា ធម្មា អន្តាស្សើរួយំ  
នស្ស សំរៀរ បដិបន្ទុត វគ្គត មនូ[នី]យំ មនូ[នី]យំ  
សំរៀរ អាបន្ទុត ឬំ ទោ កិត្យុរិ កិត្យុ រគ្គត ហេរាណ ។  
គិត្យុ កិត្យុរិ កិត្យុ ទោ ហេរាណ ។ នៃ កិត្យុរិ  
កិត្យុ ទោ ហេរាណ សិត្យុ ឯុទ្ធស្ស ជិយន្ទាយ  
ជិទាសាយ ឱសមកាសរាលិបសំរីសិបសិម្បស្សើជំ

សិទ្ធិប័ណ្ណ អង្គភាពនឹងរាយ ចាត់ការនីមួយៗ

ឈើយមិនកុចកាន់ទៅវិនិមិត្ត មិនកុចកាន់ទៅអនុញ្ញាត៖ អភិវឌ្ឍន៍ទោ-  
មនស្ស ជាមកសលធិដ្ឋលាមក គប្បីជាប់តាមបុគ្គល ដែលមិនស្រួល  
ចក្ខិនឃិយនុះ ព្រោះហេតុមិនស្រួលមបក្ខិនឃិយណា បតិបតិដើម្បីស្រួល  
នូវបក្ខិនឃិយនោះ ករ្យាល់បក្ខិនឃិយ ដល់ទៅការស្រួលមកនូវបក្ខិនឃិយ  
ទូសំឡើងដោយត្រូវកិ... នៅក្នុងដោយចម្លេះ... លើទ្វារសដោយ  
អណ្តាល់... ពាល់ត្រូវដោយការ... ដើម្បីប្រាស់នូវមានរម្យណា  
ដោយចិត្ត ហើយមិនកុចកាន់ទៅវិនិមិត្ត មិនកុចកាន់ទៅអនុញ្ញាត៖ អភិ-  
វឌ្ឍន៍ទោមនស្ស ជាមកសលធិដ្ឋលាមក គប្បីជាប់តាមបុគ្គលដែល  
មិនស្រួលមនុៗនីយនុះ ព្រោះហេតុបិនិស្រួលមនុៗនីយណា បតិបតិ  
ដើម្បីស្រួលទៅបនុៗនីយនោះ ករ្យាមនុៗនីយ ដល់ទៅការស្រួលមកនុៗនីយ  
មនុៗនីយ មានកំណើនទ្វាយ កំណើនករ្យាល់នីយ យាននៃដែន ។  
មានកំណើនទ្វាយ ប៉ុន្តែ អភិវឌ្ឍន៍នៃប៉ុន្តែ នៅថ្ងៃប្រមូល ។ មានកំណើន  
ទំនុទ្វាយ កំណើនកន្លែសាសនានេះ ជាមកអនុៗនីយ តិន្នន័យ និងតាមកំណើន  
សេចក្តីយាន សក សមស្ស នាពុម មុស វរល់ កំណើនកំណើន

ဒိန်ယပုလ္လာဆက် ဘမ်းနှေ့ ပါတ်အောင်

မြန်မာနိုင် မြန်မာနိုင် ဒေဝါဒမာနိုင် ခုပျော်မာနိုင် ဆာရီကာနိုင်  
ဒေဝါဒမာနိုင် မြန်မာနိုင် ဒုက္ခာမာနိုင် စက်မာနိုင် အသာဆာမာနိုင်  
အမွှေ့မာနိုင် အသာမာနိုင် အမိန်မာနိုင် အမိန်မာနိုင် ပေါ်  
ပံ့ ဇာ ကိုယ့်ဟဲ ကိုယ့် စုနှေ့ ပေါ်၏ ၅ ကာများ  
ကိုယ့်ဟဲ ကိုယ့် စုနှေ့ ပေါ်၏ ၅ နေ့ ကိုယ့်ဟဲ ကိုယ့်  
ယာ သာ ဓါတ် အထောက်မာ နေ့မာ ဓါတ်မာ  
အနှေ့မာ ယမ်းမာ သုတေသနမာ သုတေသနမာ နှောက်မာ ပုံမှန်-  
နှောက်မာ အလုပ်မာ ယောက်မာ ရှိခေါ်မာ ပါးခေါ်မာ ဓါတ်မာ  
၆ ခုပျော်မာ စုနှေ့ ပေါ်၏ ပံ့ ဇာ ကိုယ့်ဟဲ  
ကိုယ့်ဟဲ စုနှေ့ ပေါ်၏ ၅ နေ့မာ ဇာ ကိုယ့်ဟဲ ပုံမှန်  
အမြှေ့မာ ဆမ္မာန်မာ ကိုယ့် အသာမာနိုင် အမြှေ့မာ ပုံမှန်  
အမြှေ့မာ ပုံမှန်မာ ပုံမှန် ပေါ်၏ ၅ နေ့မာ ဇာ ကိုယ့်ဟဲ ပုံမှန်

ဘမ်းနှေ့ ပုံမှန် ၁

ពីចិយបណ្តាសក រដិត្រ ទី ៤

ស្ថិទិយជាតិនៃពាក្យពាល់សក គ្នា  
ជាមកប្រកប  
នៅយោជាតិចំអត់សវនិទ្ធឌីថាដែលប្រជុំសរុប ជាទុក ដីភ្នាព្យាប់នៃ  
ទ្វាបង្រ មិនសល មិនជាទិត្យបំពើ ជាជែននាមីនិយកនូវដឹតីដែល  
កែតិច្ឆួនបរើយ មានកិច្ចចំនួយ កិច្ចអកអព់ដន់ យ៉ាន់នេះនឹង ។  
មានកិច្ចចំនួយ ចុងកិច្ចអក (ទោកនាទិស) តែដែលមេច ។ មាន  
កិច្ចចំនួយ ទិសពាល់ការម្យាប់សវនិទ្ធគម្ព់ ការលិនហាលន្ទា  
ុបជិជ្ជិន្ទិន្ទ ការអស់ឯក ការបុរាណកត់មក ការលិន  
ការមិនមានតួនាទាត់ គ្នាភាគតិន្ទិន្ទ សេដិណា ដែលប្រគល់មិនត្រូវប់  
ទោយកាលយុរិកនឹងនេះ កិច្ចសាសនានេះ ជាមកទោយការ  
ទិសនោះបានរៀបចំឡើង មានកិច្ចចំនួយ កិច្ចអកទោយ (ការទិស)  
យ៉ាន់នេះនឹង ។ មានកិច្ចចំនួយ កិច្ចប្រកបរៀបចំឡើង ។  
នេះនឹង ទីប្រឈរ ទួលនូវទោនដែលតែមកបង្ហី គ្រប់លិនបែក  
ដែលតែរួបចំដើរក្នុង គ្រប់លិនបែកដើរក្នុង គ្រប់ដើរក្នុង ។  
ជាមកកត់មកប្រស់របស់ស្ថិទិយជាតិ ។

សុទ្ធប័ជិក អនុញ្ញារកាយស្ស បញ្ជាក់បានៗ

ពេជ្ជការណ៍

## କାନ୍ତିର ପାଦ

ଯନ୍ତ୍ର ଦିନ ହେ ଏ ପଣ୍ଡିତ

## អប់រំ សុបន្ត ក្រឡាង

## អគ្គិម្យ សោន្នរដ ចាត់ ៧

ស្រុកបឹងកេង អង្គរវត្ថុកាយ បញ្ហកីឡាត

ខ្លួនត្រូវដោរជិតគោះគិះ

និយាយអំពីស្អែចប់កត្តិក្រោមធនការណា ១ [កម្រិច ៣៥]

អំពីទេសចរណ៍បំពើតាមភាព ១ អំពីស្អែច

ប់កត្តិក្រោមធនការណា ១ [កម្រិច ៣៥]

អំពីសេចក្តីប្លង់ ២ លីក អំពីបគ្គលផែកលកតិច ១

អំពីដែរសីលីការហារ ១ អំពីដែរមិនអត់ធន់ ១ អំពីដែរ

ជាស្ថិតិបែលបំបានការស្ថាប់ ១

ទិរណ្ឌភកវគ្គោ បច្ចុមេ

( ៤១ ) បច្ចុមេ កិត្តិបេ នកុលន សង្កែ សំវិធ-  
មានា លោកស្រី ។ ឥឡូវ និង និង អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ  
សំរាយដ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ  
បោនិ មដ្ឋាន មេមួយបោនិ បោនិ ។ , នកុលពុំ កិត្តិបេ  
បុណ្ណលោ និង អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ  
ឃុំ និង  
យកសំណើលើ និង  
អយំ បដិច្ចុលានិ ។ និង  
ទៅ កិត្តិបេ បុណ្ណលោ និង អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ  
កិត្តិបេ បុណ្ណលោ សំរាយដ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ  
បុណ្ណលោ បុណ្ណលោ សុខិ សំរាយនិ និង និង និង និង និង និង និង  
និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង និង  
ទៅ កិត្តិបេ បុណ្ណលោ សំរាយដ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ  
នកុលពុំ កិត្តិបេ បុណ្ណលោ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ អវិជ្ជ

ពេកណ្ឌកិន្តុល ទៅបុ

សុទ្ធបិដិក អង្គភាគីកាយស្ស បញ្ចកិត្តាតោ

នៃល កិឡូប់ វិគ្រប៉ា បុរីលោ ចារសុវ វិលោ ន អវិលោ  
ន ភាស៊យ មានេ តំ ធម្ព្រពោះ អធិមុត្តិតោ<sup>(၁)</sup> ហេរតំ ធមំ  
ទោ កិឡូប់ បុរីលោ អាណិយេរីទោ ហេរតំ ។ តុល ពួ  
កិឡូប់ បុរីលោ លោដ្ឋារ ហេរតំ ន នៃល កិឡូប់  
វិគ្រប៉ា បុរីលោ តិត្រសុវប៉ា ហេរតំ តិត្រកត់ និត្រ-  
មេមោ តិត្រប្បសាទោ ន ធមំ ទោ កិឡូប់ បុរីលោ  
លោដ្ឋារ ហេរតំ ។ តុល ពួ កិឡូប់ បុរីលោ មជ្រ  
មេមេហេ បុរីលោ ន ធមំ ន ជាតិ សារិដ្ឋាមរដ្ឋ ធមំ  
ន ជាតិ ឬ ឯធម្ព្រិយាន់ ធមំ ន ជាតិ តុល-  
សុគាលុយប្បជិកាន់ ធមំ ន ជាតិ ន ធមំ ទោ  
កិឡូប់ បុរីលោ មជ្រ មេមេហេ ហេរតំ ។ ន ធមំ ទោ  
កិឡូប់ ពួ បុរីលោ សុគាលុ សំវិជ្ជាមានា លោតុល សុវិជ្ជ ។

( ២៦ ) បញ្ចុម កិឡូប់ បុរីលោ សុគាលុ សំវិជ្ជាមា-  
នា លោតុល ។ តុលមេ បួន ន នៃល កិឡូប់  
វិគ្រប៉ា បុរីលោ អារកត់ ច វិប្បជិសារ៉ ច ហេរតំ

សុត្រិបិដិក អង្គភាពនិកាយ បញ្ហាកិលាត

មាលកិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ កន្លែលកន្លែះ កាលពេលសរស់  
ប្រព័ន្ធលើលិដ្ឋុជ្រូនី រួមទៅសិប់ខ្សោក្បានេះមួយកំពេល ។  
មាលកិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ កាលពេលការការណ៍យកតាមពាក្យតែដោប្រមាណ  
យុទ្ធផល៖ មាលកិកទាំង ឯកាយ ចាប់បុគ្គលិកទេះ តើមួយកំពេល ។  
មាលកិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ កន្លែលកន្លែះ ជាមួយមានសាធារណៈ  
មានការសេចក្តីបាន មានសេចក្តីសិក្សាប្រព័ន្ធដែល មានសេចក្តីជំហាន  
កំពេល មាលកិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ យុទ្ធផល៖ មាល  
កិកទាំង ឯកាយ ចាប់បុគ្គលិកទេះ តើមួយកំពេល ។ មាលកិកទាំង ឯកាយ  
បុគ្គលិកទេះ កន្លែលកន្លែះ មិនដឹងថ្មីដែលមិនអាក្សសល និងដែលអាក្សសល  
មិនដឹងថ្មីដែលប្រកបដោយពាណិជ្ជកម្ម ប្រកបដោយពាណិជ្ជកម្ម មិនដឹង  
ថ្មីដែលប្រកបបាននិងដែលប្រកប មិនដឹងថ្មីដែលបានបំណើករបាលប្រកប  
មិនដឹងថ្មីដែលបានបំណើករបាលប្រកប ។ មាលកិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ យុទ្ធផល៖ មាល  
កិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ ពីរដែល រួមទៀត ក្នុងមានការប្រកប ។  
(២៦) មាលកិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ រួមទៀត ក្នុងមានការប្រកប  
កន្លែលកន្លែះ បុគ្គលិកទេះ ពីរដែល រួមទៀត ក្នុងមានការប្រកប ។ មាលកិកទាំង ឯកាយ បុគ្គលិកទេះ កន្លែលកន្លែះ រួមទៀត ក្នុងមានការប្រកប ។

១ ធនដឹលការប្រព័ន្ធឌីក្នុងរាជរដ្ឋបាល ឱ្យបានប្រើបាយ ដើម្បីការប្រព័ន្ធឌីក្នុងពេទ្យ ។

ဒေဝါယပလ္လာဆန် ဒီဂုဏ်ရှိခဲ့ ပက္ခာမာ

လေ၏ ဖော်မြတ်စွဲ ပတ္တာရှိမြတ်စွဲ ယောက်စွဲ ဓမ္မရာစာစွဲ  
ယဉ်သွေး အေ ခါပျော် ဇာတကာ အကုန်လာ ဇူး  
အပ်ရေးဆော ပြုလျှင် ၅ နေ ပထ ကိုယ်ပေါ် ပက္ခာမာ  
မှုကုလာ မာရက် ၈ ရီယွှေ့လာရီ ပောက် လေ၏ ဖော်-  
ရှိမြတ်စွဲ ပတ္တာရှိမြတ်စွဲ ယောက်စွဲ ဓမ္မရာစာစွဲ ယဉ်သွေး  
အေ ခါပျော် ဇာတကာ အကုန်လာ ဇူး အပ်ရေး-  
ဆော ပြုလျှင် ၅ နေ ပထ ကိုယ်ပေါ် ပက္ခာမာ မှုကုလာ  
၉ မာရက် ရီယွှေ့လာရီ ပောက် လေ၏ ဖော်မြတ်စွဲ ပတ္တာ-  
ရှိမြတ်စွဲ ယောက်စွဲ ဓမ္မရာစာစွဲ ယဉ်သွေး အေ ခါပျော်  
ဇာတကာ အကုန်လာ ဇူး အပ်ရေးဆော ပြုလျှင် ၅  
နေ ပထ ကိုယ်ပေါ် ပက္ခာမာ မှုကုလာ ၉ မာရက် ၈ ရီယွှေ့လာရီ  
ရီယွှေ့လာရီ ပောက် လေ၏ ဒေဝါယပလ္လာဆန် ယဉ်သွေး အေ ခါပျော်  
ဇာတကာ အကုန်လာ ဇူး အပ်ရေးဆော ပြုလျှင် ၅

ពីឃើមល្អាសក តិកណ្ឌាកិន្ទុ ទី ៤

ចាំនួយដីនប្បស់តាមពីត នូវរបៀបកិច្ចិនីជបញ្ញារិម្ភតិ ដែលជាចម្លើងទៅ  
ពីកអគ្គសលជមិជំលាយកដែលកេតិទីនីជបញ្ញាបើយ ឲ្យរលត់ទៅ តែមាន  
សេសសលជន់ទៅ ។ មានកំកុំចាំនួយ មួយច្បាប់ត បុគ្គលិនកូវ៖  
កន្លែកនេះ រីម្យនូវាន តែមិនមានសេចក្តីក្រោមបាយ<sup>(១)</sup> ចាំនួយដី  
ដីនប្បស់តាមពីត នូវរបៀបកិច្ចិនីជបញ្ញាបើយ ចាំនួយដីនីជបញ្ញាបើយ  
អគ្គសលជមិជំលាយកដែលកេតិទីនីជបញ្ញាបើយ ឲ្យរលត់ទៅ តែមានសេស  
សលជន់ទៅ ។ មានកំកុំចាំនួយ មួយច្បាប់ត បុគ្គលិនកូវ៖ កន្លែក  
នេះ រីម្យមិនូវាន តែមានសេចក្តីក្រោមបាយ<sup>(២)</sup> ចាំនួយដីនប្បស់  
តាមពីត នូវរបៀបកិច្ចិនីជបញ្ញាបើយ ឲ្យរលត់ទៅ តែមានសេសសល-  
ជមិជំលាយកដែលកេតិទីនីជបញ្ញាបើយ ឲ្យរលត់ទៅ តែមានសេសសល-  
ជន់ទៅ ។ មានកំកុំចាំនួយ មួយច្បាប់ត បុគ្គលិនកូវ៖ កន្លែកនេះ  
រីម្យមិនូវាន មិនមានសេចក្តីក្រោមបាយ តែមិនជីនប្បស់តាមពីត  
នូវរបៀបកិច្ចិនីជបញ្ញាបើយ ឲ្យរលត់ទៅ តែមានសេសសលជន់ទៅ ។  
ដែលកេតិទីនីជបញ្ញាបើយ ឲ្យរលត់ទៅ តែមានសេសសលជន់ទៅ ។

១ ព្រោះព្រឹងរាបពិហើយ ធនបេញ្ញាបាកបុត្រិ ។ ២ ព្រឹងរាបពិមិនហើយ ធន  
បេញ្ញាបាកបុត្រិ និងប្រុងប្រាណមួយភាគត្រូវបាយឡើងទេ នៅឯណាបច្ចាត់នូវសេចក្តី  
នីជបញ្ញាបើយ ។ អ្នកឱ្យ ។

សុវត្ថិភាព អគ្គនរិកយស្ស បញ្ចក់ឈាមពេ

នៅ បន្ទី កិច្ចបៀវ ធនការប្រា ទួលលោក ន ការកាត់ ន វិល្បេដី.

សារ៉ែ ឃរាណ់ ទីក្រុង បេតេវិមុន់ បញ្ចក់ឈាមពេ យ ថា-

ក្នំ បជាលាត់ យន្តស្ស នៅ ឯល្បេខ្លា ចាបការ ន កិច្ចបៀ-

សុលាក ធម្មា អបរិសេសា និរជ្រើនី ។ នៅក្នោះ កិច្ចបៀ-

ឃ្លាយំ ប្រុលលោក ការកាត់ ន វិល្បេដីសារ៉ែ ប ឃរាណ់ ទីក្រុង

បេតេវិមុន់ បញ្ចក់ឈាមពេ យ ថា ក្នំ ន ល្បូជាលាត់ យន្តស្ស

នៅ ឯល្បេខ្លា ចាបការ ន កិច្ចបៀសុលាក ធម្មា អបរិសេសា

ជិរជ្រើនី ។ សោ ធនការប្រា ទួលលោក ន ការយកត្រូវបាន

ទៅ ការកាត់ ន កាសក សំវិធិជី វិល្បេដីសារជាតិ

ន កាសក បន្ទីលីណ្ឌ់<sup>(១)</sup> សាងូវិសាយក្រុង អារកដែ ន កាសក

បបាយ វិល្បេដីសារជំ ន កាសក បច្ចុប្បន្ន ន កិច្ចបៀ

បញ្ចក់ឈាមពេ ការបង្ហី<sup>(២)</sup> ធនការប្រា ទួលលោក ន កិច្ចបៀ

ប្រុលលោក សម្រាប់ កិច្ចបៀ ន កិច្ចបៀ នៅក្នោះ កិច្ចបៀ

ឃ្លាយំ ប្រុលលោក ការកាត់ ន វិល្បេដីសារ៉ែ ឃរាណ់

សុវត្ថិភាព អង្គភាគកាយ បញ្ហាកិច្ច

ម្នាលកិតាំនៃទ្វាយ ម្លោយទ្វាស បុគ្គលិកទេះ រីមន  
 ម៉ឺនច្បាស់ ម៉ឺនមានសេចក្តីក្រុងការយ ដីនច្បាស់តាមពីត នី  
 បេតារីមីក នីនបញ្ចារីមីក ដែលជាចម្លើផ្ទើបែកអកសេលមិនធមិនលាមក  
 ដែលកែតែទ្វីនីហើយ ឲ្យរលតែទៅ តែមានសេសសល់ដី ។  
 ម្នាលកិតាំនៃទ្វាយ បណ្តាបុគ្គលិកទេះ បុគ្គលិក  
 រីមនច្បាស់ដី មានសេចក្តីក្រុងការយដី ម៉ឺនដីនច្បាស់តាម  
 ពីត នីបេតារីមីក នីនបញ្ចារីមីក ដែលជាចម្លើផ្ទើបែកអកសេល-  
 មិនធមិនលាមក ដែលកែតែទ្វីនីហើយ ឲ្យរលតែទៅ តែមានសេស  
 សល់ដី ។ បុគ្គលិកទេះ អ្នកទាំនៃទ្វាយ តប្បីពោលយ៉ាងនេះថា  
 កាសរោះទាំនៃទ្វាយ ដែលកែតែសេចក្តីច្បាស់ រីមនមានកាសរោះ  
 ទាំនៃទ្វាយ ដែលកែតែសេចក្តីក្រុងការយ រីមនចំរៀនទ្វីន  
 ដល់លាកដីមានកាយ ហេតុនោះ សូមលាកដីមានកាយ លេះ  
 បន្ទីរកាសរោះទាំនៃទ្វាយ ដែលកែតែសេចក្តីច្បាស់ បន្ទាប់នីប់  
 កាសរោះទាំនៃទ្វាយ ដែលកែតែសេចក្តីក្រុងការយ ហើយចំរៀនទ្វីន  
 ចិត្តទីនីបញ្ចារោយលប់ ផ្ទើយ៉ាងនេះ ទីបនាកដីមានកាយសីតានីន  
 បុគ្គលិកទេះជាលេកាន ។ ម្នាលកិតាំនៃទ្វាយ បណ្តាបុគ្គលិកទេះ ពីត  
 បុគ្គលិក នីបេតារីមីក តែម៉ឺនមានសេចក្តីក្រុងការយ

ဒိပိယပလ္လာဆဟ ဒီဂလ္လာကိုရှေ့ ပတ္တမ

၆၇၅ ဖော်ခြားမြို့ ပဏာရိမြို့ ယောက္ခာစံ ဓမ္မပျော်လာစံ

ယနဲ့အနဲ့ ၆၇၆ ဓမ္မပျော် ဇာတလာ အကုန်ဆလာ ဓမ္မာ

မဟာရေးဆရာ ခို့ဆျော် ၇ ဟော ပါးမြန် ဒီပွဲသော

မာယ နှုန်း၊ ၇၉ မာရကပါ မာဆရာ ဟံဒါန္တာ ဒီပွဲပွဲ-

ဟာရော မာဆရာ ဓမ္မပျော်လျှော် ဆာတူးလာယနဲ့ မာရကပေ

မာဆရာ ပမာယ ၆၇၇ ပဏာလျှော် ကာဘော် ပါးမာယ နှုန်း

မှုံးလာ ပတ္တမော ပုဂ္ဂလော ဆမ္မဆမော ကိုဆျော်-

၆၇၈ ၇၂၂ ကိုလ္လား ယူယံး အုပ်လာ ဓမ္မပျော်လာ

ရီပွဲဆုရာ ပောင် ၆၇၉ ပဏာရိမြို့ ပဏာရိမြို့

ယောက္ခာစံ ဓမ္မပျော်လာစံ ယနဲ့ဆု ၆၈၀ ဓမ္မပျော်

ဇာတလာ အကုန်ဆလာ ဓမ္မာ မဟာရေးဆရာ ခို့ဆျော် ၇

ពីយប្បាសក តិកណ្ឌកើតុ ទី ៥

មិនដឹងច្បាស់តាមពេត ទូរឈប់គោរីមិត្ត នឹងបានវិមាន ដែលជាចម្លើផ្ទើរពីក្រុង

ក្រសួងមិនធម្មក ដែលកែតាមឱ្យបាន ព្រះនគរទៅ អតមន

សេសសល់ ។ បុគ្គលិនោះ អ្នកចាំនួយ តប្បីពាណិជ្ជនេះថា

ការសរៃទាំងទ្វាយ ដែលកែតាមឱ្យបាន រួមទាំងការសរៃទាំង-

ទ្វាយ ដែលកែតាមឱ្យបាន ការបាយ មិនចាំរើនីមួយៗដល់លាក

ជាមានកាយទៅ ហើតទោះ សូមលោកដំមានកាយ លោបដីនូវការសរៃទាំង-

ទ្វាយ ដែលកែតាមឱ្យបាន ការបាយចាំរើនីមួយៗ នឹងបានដោយលូ

ពេះ ព្រឹមឱ្យនេះ ទីមានលាកដំមានកាយទៅ នឹងបាន និងបាន ពេះ

បាន ។ មានកិត្តិទាំងទ្វាយ បណ្តាបគលទាំង ៥ ពុកទោះ បុគ្គល

ិនរបៀបនិងបាន តែមានសេចក្តីកែ ការបាយ មិនដឹងច្បាស់តាម

ពិត ទូរឈប់គោរីមិត្ត នឹងបានវិមាន ដែលជាចម្លើផ្ទើរពីក្រុងក្រសួងមិនធម្មក

ជីវាមក ដែលកែតាមឱ្យបាន ព្រះនគរទៅ តែមានសេសសល់ ។

សុទ្ធបិដិក អនុវត្តិកាយស្ស ចញ្ចកិតាគោ

សោ បុរាណស្ស វចនីយោ អាយស្តតោ ទៅ អារកជា  
 អាសន ន សំណើនី វិប្បជិសារជា អាសន បុរីឆ្លើ<sup>(១)</sup>  
 សាង្នៀតាយស្ត្រ វិប្បជិសារជេ អាសន បាទិត្រាជី  
 ចំន់ បញ្ហាល្អ ភាពតុ បុរាណស្ត្រ អម្ចាចា បញ្ហាមុជ  
 បុគលន សមសមោ កិស្សិតិតិ ។ ឥឡូ កិឡូប៊ែ  
 ហ្មយំ បុគលោ ន អារកតិ ន វិប្បជិសារ៉ បេរាតិ  
 ទព្វ បេតារិម្ភតិ បញ្ហារិម្ភតិ យថាក្នុតិ នប្បជាទានិ  
 យតុស្ស ទៅ ឧប្បជ្ជា ថាបោកា អក្សុសលា នង្វា  
 អបរសេសា ជុរិឆ្លើ ។ សោ បុរាណស្ស វចនីយោ  
 អាយស្តតោ ទៅ អារកជា អាសន ន សំណើនី  
 វិប្បជិសារជា អាសន នប្បជិឈ្មោះ សាង្នៀតាយស្ត្រ  
 ចំន់ បញ្ហាល្អ ភាពតុ បុរាណស្ត្រ អម្ចាចា  
 បញ្ហាមុជ សមសមោ កិស្សិតិតិ ។

សេវាលិចិក អង្គភាពិកយ បញ្ហាកន្លែង

ប្រតិលទ្ធផល អ្នកទាំងទ្វាយ គប្បីពោលយាន់នេះថា កាសវេះទាំងទ្វាយ  
ដែលកែតមំពីសេចក្តី<sup>ច្បាស់</sup> រៀមធិនមានកាសវេះទាំងទ្វាយ ដែលកែត  
មំពីសេចក្តី<sup>ក្រោម</sup> តែនៅប៉ុណ្ណោះ នៅលាកដីមានកាយ ហេតុ  
នេះ សម្រេចកដីមានកាយ បន្ទាបន្ទូរកាសវេះទាំងទ្វាយ ដែល  
កែតមំពីសេចក្តី<sup>ក្រោម</sup> ប៉ុណ្ណោះ ប៉ុណ្ណោះ នៅលាកដីប៉ុណ្ណោះ  
ផ្លូវយាន់នេះ ទីបន្ទាបន្ទូរកដីមានកាយ ស៊ិក នឹងប្រតិលទ្ធផី និងរោងរាង  
ជាន់ ។ មានក្នុងទាំងទ្វាយ បណ្តាលប្រតិលទ្ធផី ពីកាន់ ប្រតិល  
ណាន រៀមធិន<sup>ច្បាស់</sup> មិនមានសេចក្តី<sup>ក្រោម</sup> មិនដឹងច្បាស់  
តាមពីត នូវរបៀបឈរិ៍មុក នឹងបញ្ហារិ៍មុក ដែលជាចម្លើយិកអគ្គសាល-  
ជម្លើយិកលាយកដែលកែតមំពីទ្វាយ ព្រៃលត់ឡើ តតមានសេសសាល់ ។  
ប្រតិលទ្ធផល អ្នកទាំងទ្វាយ គប្បីពោលយាន់នេះថា កាសវេះទាំងទ្វាយ  
ដែលកែតមំពីសេចក្តី<sup>ច្បាស់</sup> រៀមធិនមាន កាសវេះទាំងទ្វាយ  
ដែលកែតមំពីសេចក្តី<sup>ក្រោម</sup> កំមួលប៉ុណ្ណោះ នៅលាកដីប៉ុណ្ណោះ  
នៅ ហេតុនេះ សម្រេចកដីមានកាយ ប៉ុណ្ណោះ នៅលាកដីប្រតិលទ្ធផី និងរោងរាងជាន់ ។  
ផ្លូវយាន់នេះ ទីបន្ទាបន្ទូរកដីមានកាយ ស៊ិក នឹងប្រតិលទ្ធផី និងរោងរាងជាន់ ។

နဒိယပဂ္ဂကျက် ခိုက္ခာရီရှာ ပဏ္ဍာမေ

နောက် ၈။ အေ ကဲက္ခာရီ နဲ့အေ ပဏ္ဍာရီ ဖုန်လာ အမြဲလာ  
ပဏ္ဍာမေန ဖုန်လေစ များ နိုင်ရယ်မာရာ များ အနုတ်မာ-  
န်ယ်မာရာ အနုတ်များ ဆုန်တော် စ ဖြုံး ဇာတ်လာနှင့် ၅

( ၂၈ ) မူကံ သမယံ ကဲက္ခာရီ ဟောလုပ် ရီပါရီ၏  
အပါရီန ကျူးမှု ကျူးမှု အာရုံချုပ် အာရုံချုပ် အာရုံ-  
ချုပ် မူကံ မူကံ ပဏ္ဍာရီရယ်မာရာ ဟောလုပ်  
ပဲလွှာယ ကူးနှုန်း ၅ ဒေဝ ၈။ ပရါ ဘုမ်းယောက် ပဏ္ဍာ-  
များ လုပ်နှင့် ဆုနှင့် ပရီယောက် ဆုနှင့် နှင့်  
ဆုနှင့် မူကံ အယ်များ ကဲက္ခာရီ မူကံ မူကံ ပဏ္ဍာများ  
ရန်တော် ဇာတ်ကာရီ နှုန်းကဲ ဟောကဲနှင့် ၅ ဇာတ်များ  
မဏ္ဍာန် ၅ မဏ္ဍာန် ဇာတ်ကာရီ နှုန်းကဲ ဟောကဲနှင့်  
ဆုနှင့် အဆုံးရေးဆုံး ဇာတ်ကာရီ နှုန်းကဲ ဟောကဲနှင့်  
မဏ္ဍာန် ဇာတ်ကာရီ နှုန်းကဲ ဟောကဲနှင့် နှုန်းကဲ ဇာတ်-  
မဏ္ဍာန် ဇာတ်ကာရီ နှုန်းကဲ ဟောကဲနှင့် အပါရီ၏ အပါရီ-  
န ဇာတ်ကာရီ နှုန်းကဲ ဟောကဲနှင့် ၅ မူကံ မူကံ ပဏ္ဍာများ

ពិធីបណ្តាលសក តិកណ្ឌកវិនិត្ត ទី ៤

មាលកំក ចាំនៅ ទ្វាយ បុគល ចាំនៅ ២ ពុកនេះ កាលបរិច្ឆេទ ចាំនៅ ទ្វាយ  
ទូទាន៖ [ប] បោជ្ជាណាមបុគលទី ៥ នៃនេរោះ យ៉ាងនេះ គឺជំនាញដល់ទី  
ការអស់ទាក់ទារកាសវេះ ចាំនៅ ទ្វាយ ដោយលំដាប់ចុងចាយ ។

( ៧៣ )      សម្រួល ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត ឬ ពេជ្ជគីឡេខាង  
កិនកុងគារសាលា នាមហាន ជីត [កិនរៀសាល់] ។ គាន់  
ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត ឬ ពេជ្ជគីឡេខាង បងបញ្ហាផន្លឹងប៉ែកិនបុព្ទណ្ឌ-  
សម្រួល ឬ យ៉ាងសុចចុលទៅកាន់ [កិនរៀសាល់] ដើម្បីបិណ្ឌាតាត ។  
សម្រួល នូកលិច្ឆី មានបមាណ ៥០០ នាក់ បាន [បងសុន្លទាន់]  
កិនសារនុទបេតិយ កេតមានអនកក្រោមនេះទ្រូវឱ្យបាន ការកេត [ប្រាកដ  
និងកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត] នៅក្នុង កែចាំនៅ ៥  
ដុចមេច្ចុះ ។ គឺការកេត [ប្រាកដនិងកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត]  
លោក ១ ការកេត [ប្រាកដនិងសេចក្តីកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត] លោក ១  
ការកេត [ប្រាកដនិងកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត] លោក ១ ការកេត  
[ប្រាកដនិងសេចក្តីកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត] លោក ១ ការកេត  
និងគប់តីកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត] លោក ១ ។ ការកេត [ប្រាកដ  
និងកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត] លោក ១ ។ ការកេត [ប្រាកដ  
និងកែចាំនៅ ៥ ជាបស់រកបានដោយកម្រិត] លោក ១ ។ សំដាប់នោះ

សុវត្ថិប៊ិនេ អដិត្តទិកាយស្សី បញ្ចកិណាទា

នៅ លិច្ឆី មង់ បុរីសំ បេស់ស្សី<sup>(១)</sup> យនា  
 និង អនោ បុរីសំ បេស់យ្យាសំ កកវិនិ អាណប្រជិន  
 អប់ អប្បាគំ អារ៉ែនយ្យាសំតិ ។ អប្បិសា ទេ  
 សេរ បុរីសោ កកវិនិ ឆូរតោរ៉ោ អាណប្រជិន និស្សាន  
 យើន នៅ លិច្ឆី នៅឯុទសដ្ឋាន ឱចសំពិត្យ នៅ  
 លិច្ឆី ធម៌លេរោច អយ សោ កកវិនិ អាណប្រជិន អរបា  
 សុខាសម្រាប់ យុស្សានិ គាល់ មកាត់ ។ អប់ទេ  
 នៅ លិច្ឆី យើន កកវិនិ នៅឯុទសំពិត្យសោ ឱចសំពិត្យ  
 កកវិនិ អគិតាគោត្តា ធម៌កម្រជិន អដំស្សី ។ ធម៌កម្រជិន  
 មិត្ត ទេ នៅ លិច្ឆី កកវិនិ ធម៌លេរោច សាង កកវិនិ  
 កកវិនិ យើន សារូនិ ឈឺិយំ នៅឯុទសំពិត្យ អនុការម្បី  
 ឱចាជាយាពិ ។ អគិតាសេស្សី កកវិនិ តុលាការី ។  
 អប់ទេ កកវិនិ យើន សារូនិ ឈឺិយំ នៅឯុទ-  
 សំពិត្យ ឱចសំពិត្យ បញ្ចាន អស់នៅ និស្សិនិ ។

សុភន្ទិជិក អគ្គនាមកាយ បញ្ចក់ឈាត

ពកលិច្ឆីចំនះនោះ បានបរសមាក្សេត្តកដ្ឋានបរស ប៊ូកយើង  
 ពេជ្រមានពេកគេ សេបមក កន្លែកលណា អ្នកបូច្ឆាប់យើងចំនះ-  
 ឯក កន្លែកលណា ឬ បុរសនោះ បានយើងពេជ្រមានពេកគេ  
 សេបមកសំពីបញ្ចប់ លូវយើង កំបូលទៅក្នុងពកលិច្ឆីចំនះនោះ  
 លូវបូលទៅដល់ហើយ ទីបានលទ្ធផ្លូវនៃពកលិច្ឆីចំនះនោះប៉ា នៅលើ  
 ពេជ្រមានពេកគេ ជាអរហនតសម្រាប់ពីរពេជ្រមានពេកគេ សម្រាប់  
 ចំនះឯក សំគាល់នៅកាលគ្នា កន្លែកលណាដូរនេះប៉ា ឬ លំដាប់  
 នោះ ពកលិច្ឆីចំនះនោះ បានទាំងគ្មានបានគាល់ពេជ្រមានពេកគេ  
 លូវបូលទៅដល់ហើយ កំកាបថ្មាយបង្កើតពេជ្រមានពេកគេ ហើយសិត  
 កន្លែកសមគ្នា ឬ លូវពកលិច្ឆីចំនះនោះ សិតកន្លែកសមគ្នាប៉ើយ បាន  
 កាបបង្កើល ពេជ្រមានពេកគេប៉ា សម្រេចពេជ្រមានពេកគេ បាន  
 សម្រេចពេជ្រមានពេកគេ សេបបូលទៅការសារឡើងចំពួយ ដ៏មួយ  
 សេបកំភន្ទិគោះ ឬ ពេជ្រមានពេកគេ ទីនៅលើដោយតុល្យីកាត ឬ  
 លំដាប់នោះ ពេជ្រមានពេកគេ បានសេបបូលទៅការសារឡើងចំពួយ  
 លូវបូលទៅដល់ហើយ ទីនៅតីលើកាសនេះដែលគេកាលថ្មាយ ឬ

និយមធម្មាសកែ តិរណ្ឌកីឡា បញ្ចា

និស្ស ទៅ កកក ទៅ ល័ងវិនិច្ឆ័យ នាយកន្លែង  
 ល័ងវិនិច្ឆ័យ ធម្មាសកែ សុខិត្តិសុខិត្តិ នាយក និង ពេជ្រ កែ  
 អនុក ធម្មាស វិប្បុគិតាដី ។ ពេជ្រ កោដិ អនុក សុខិត្តិ  
 សុខិត្តិសុខិត្តិ សុខិត្តិបត់តានំ អយមន្ទុក ធម្មាស ឧទាន៉ិតិ  
 បញ្ជីនំ រតនានំ ថានុការកែ ឯុល្យកោ លោកស្តី ។  
 គិតមេសំ បញ្ជីនំ ។ ហានិរតននូវ ថានុការកែ  
 ឯុល្យកោ លោកស្តី អស្សូរតននូវ ... មិលីរត-  
 ននូវ ... និន្ទីរតននូវ ... គិបាបតិរតននូវ ថានុការកែ  
 ឯុល្យកោ លោកស្តី ។ វិមេសំ បញ្ជីនំ រតនានំ  
 ថានុការកែ ឯុល្យកោ លោកស្តីនឹង ។ គា មា-  
 ធិមុន្តានំ វិន កែ ល័ងវិនិច្ឆ័យ(១) គា មិនោ អរក  
 អនុក ធម្មាស ឧទាន៉ិតិ ។ បញ្ជីនំ ល័ងវិនិច្ឆ័យ រតនានំ  
 ថានុការកែ ឯុល្យកោ លោកស្តី ។ គិតមេសំ  
 បញ្ជីនំ ។ ធម្មាកតននូវ អរបានោ សុខិត្តិសុខិត្តិ សុខិត្តិ  
 ថានុការកែ ឯុល្យកោ លោកស្តី ធម្មាកតននូវ ធម្មាកតននូវ  
 ធម្មាកតនយនូវ នៃសុខ បុន្ណោះ ឯុល្យកោ លោកស្តី

(១) និ. ម. កោ លិប្បិវិនិច្ឆ័យ ។

និយបណ្តាសរក តិកណ្ឌកវិត្យ ទី២

លុះ<sup>៣</sup>ចោះដំបាន<sup>៤</sup>ព្រៃកាត់ ទឹន្ទេតន់ហេយ ទីប៉ាតាស់ទៅនឹងព្យកលិប្បៈទាម-  
នៅស្ថីប៉ាត់ មានលិច្ឆីពំនួយ អ្នកពំនួយ អនុយ<sup>៥</sup>បង្កែលនា  
គារេយកប៉ា ធបច្ចេក<sup>៦</sup> កន្លេកាលតិច្ឆីនេះ ចំនួនកកប៉ា ធបច្ចេក  
ដែលអ្នកពំនួយ និយាយគាមិនចាន់<sup>៧</sup>សម ។ បពិត<sup>៨</sup>ចាន់អនុជ៊ិប៉ែន  
ឱ្យ<sup>៩</sup>ព្រៃអ្នកពំនួយ អនុយ<sup>៥</sup>បង្កែលនា<sup>១០</sup> កន្លេទីនេះ កែតិមានអនក-  
កប៉ានេះទីនេះប៉ា ការកែតិ<sup>១១</sup>ប្រាកដនៃកវតំនើ ៥ ប្រការ រកប្រាកដនោយ  
ក<sup>១២</sup><sup>១៣</sup>មកនុលាក ។ ក្រោរ<sup>១៤</sup>ប្រការដូចមេបួនេះ ឬ គឺការកែតិ<sup>១៥</sup>ប្រាកដនៃជំនឿករ  
រកប្រាកដនោយក<sup>១៧</sup>មកនុលាក និងសេវាក់ក្រោ... និងក្រោមណី... និង<sup>១៨</sup>  
ក្រោ... ការកែតិ<sup>១៩</sup>ប្រាកដនៃគប់កវតំនើ រកប្រាកដនោយក<sup>១២</sup>មកនុលាក ។  
ការកែតិ<sup>២០</sup>ប្រាកដនៃកវតំនើ ៥ នេះជានុ រកប្រាកដនោយក<sup>១៣</sup>មកនុលាក ។  
មានលិច្ឆីពំនួយ អនកកប៉ា<sup>២១</sup>ចារព្យកាម កែតិទីនេះដល់អ្នកពំនួយ-  
ួយ ដែលមានបិត្ត<sup>២២</sup>ដូចប៉ុទ្វនុកាមឡើងហេយ<sup>២៣</sup> ឬ មានលិច្ឆីពំនួយ  
ការកែតិ<sup>២៤</sup>ប្រាកដនៃតេនេះ ៥ ប្រការ រកប្រាកដនោយក<sup>១២</sup>មកនុលាក ។  
នេះ ៥ ដូចមេបួនេះ ឬ គឺការកែតិ<sup>២៥</sup>ប្រាកដនៃ<sup>២៦</sup>ចំពោកតត ជាពាយក-  
សម្រាប់ រកប្រាកដនោយក<sup>១២</sup>មកនុលាក ១ បុគ្គលិកសំដែនធនូវតម្លៃឱ្យ  
ដែល<sup>២៧</sup>ចំពោកតត ទឹន្ទេប្រកាសហេយ រកប្រាកដនោយក<sup>១២</sup>មកនុលាក ១

សុទ្ធនឹបិដីកេ អង្គនាគិកាយស្ស ចញ្ញកនុបាត់

ຕ່ານຕະຫຼາດໄດ້ຮັບອະນຸຍາຍ ຂອງລົງທະບຽນ ສູງ (၁) ຮີ່ຕາມ ລາ ບໍລິສັດ  
 ຊົ່ວໂມງ ເກມ ສູງ ຕ່ານຕະຫຼາດໄດ້ຮັບອະນຸຍາຍ ຂອງລົງທະບຽນ-  
 ຍຸງສູງ ເຊັ່ນຕະຫຼາດໄດ້ຮັບອະນຸຍາຍ (၂) ຂອງລົງທະບຽນ ພະຍານ ປະເທດ  
 ບໍລິສັດ ຊົ່ວໂມງ ເກມ ສູງ ຕ່ານຕະຫຼາດໄດ້ຮັບອະນຸຍາຍ ບໍລິສັດ  
 ຊົ່ວໂມງ ເກມ ສູງ ແລ້ວ ດີວັນຈີ ພະຍານ ປະເທດ

( ୨୬ ) ପଞ୍ଚ ସତ୍ୟ କଳା ସାହେତେ ରୀଖାଣ୍ଡ  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଏହା ଏହା କଳା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କାମଦେଶ  
କିମ୍ବା ଗୋଟିଏ ଏ କଳାଦେଶ ଏ କିମ୍ବା କଳାରେ ଅନ୍ଧୁଷ୍ଠାନ୍ତିର୍ମୁଖୀଁ ଏ  
କଳା ବିଜନେତା ଏ କଳାଦେଶ ଏ କିମ୍ବା କଳାରେ ଅନ୍ଧୁଷ୍ଠାନ୍ତିର୍ମୁଖୀଁ  
କଳା ବିଜନେତା ଏ କଳାଦେଶ ଏ କିମ୍ବା କଳାରେ ଅନ୍ଧୁଷ୍ଠାନ୍ତିର୍ମୁଖୀଁ  
କାଳୀ ଅଭ୍ୟାସିକୁଳେ ପାଇଁକୁଳୁଲସତ୍ତ୍ଵ ରୀଖାର୍ଯ୍ୟ ଶାଙ୍କ  
କିମ୍ବା କିମ୍ବା କାଲୀ କାଲୀ ପାଇଁକୁଳୁଲସତ୍ତ୍ଵ ରୀଖାର୍ଯ୍ୟ ଶାଙ୍କ  
ପାଇଁକୁଳୁଲସତ୍ତ୍ଵ ରୀଖାର୍ଯ୍ୟ ଶାଙ୍କ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କାଲୀ କାଲୀ  
କାଳୀ ଅଭ୍ୟାସିକୁଳେ ଏ ପାଇଁକୁଳୁଲେ ଏ ପାଇଁକୁଳୁଲସତ୍ତ୍ଵ ରୀଖାର୍ଯ୍ୟ  
ରୀଖାର୍ଯ୍ୟ ଶାଙ୍କ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କାଲୀ କାଲୀ ପାଇଁ-  
କୁଳେ ଏ ଅଭ୍ୟାସିକୁଳେ ଏ ଅଭ୍ୟାସିକୁଳୁଲସତ୍ତ୍ଵ ରୀଖାର୍ଯ୍ୟ

ଦ କ୍ଷ ପ. ମନ୍ତ୍ରିଙ୍କ ହେଲିଟିସ୍ଟ୍ ଓ ଇଞ୍ଜିନିୟର୍ ଏ କ୍ଷ କ୍ଷ ପାଇଁ ଏ

## សុទ្ធនិធីក អង្គភាពនិកយ ចញ្ញកនិត

បុគ្គលូអកដីនឹងទូរសម្រាប់និយោជន៍ ដែល ពេន្ធទៅតាតត ប្រកាសហើយ នកប្រាន់សោយ  
កម្រិតណ្ឌលោក ១ បុគ្គលូអកដីនឹងទូរសម្រាប់និយោជន៍ ដែល ពេន្ធទៅតាតត ប្រកាស  
ហើយ សំដើរនៃហើយ ១ បច្ចុប្បន្នមិត្តភាពគ្នាដល់នូវមិ នកប្រាន់សោយកម្រិត  
កន្លែងលោក ១ បុគ្គលូអកដីនឹងបាការគ្នា ឯករាជ្យដែលបុគ្គលូដឹងឡើងហើយ នូវកម្រិតបាក  
រិញ្ជ នកប្រាន់សោយកម្រិតណ្ឌលោក ១ ២ ម្នាល់សិច្ចិត្តនិងទ្វាយ ការ  
កែតាំងការដែនទេនទេន: ពំនិជ ៥ នេះនិង នកប្រាន់សោយកម្រិតណ្ឌលោក ៤

(២៦) សម្រួល ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត ទេនីតិនីនៅក្នុងពេជ្ជណា-  
កំនែ (ត្រូវរាយដ៏ច) ជិតក្នុងសាក់ ឬ ក្នុងទោនេះ ពេជ្ជមាន  
ពេជ្ជកាត ទេនីតិសំហែក្នុងពេជ្ជណាយបាន មានក្នុងពេជ្ជណាយ ឬ  
ក្នុងពេជ្ជទោនេះ ទូលាបេងប៉ុន្មាន ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាតបាន ពេជ្ជកាត  
ពេជ្ជអគ្គ ឬ ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត ទេនីតិសំហែប៉ុន្មាន មានក្នុង  
ពេជ្ជណាយ ក្នុងប្រើសំគាល់បាន គ្រោីមក្នុងការមេណ៌ដៃលមិនគ្រោីម  
តាមកាលពី ជាការប្រើពី មានក្នុងពេជ្ជណាយ ក្នុងប្រើសំគាល់បាន  
មិនគ្រោីមក្នុងការមេណ៌ដៃលគ្រោីម តាមកាលពី ជាការប្រើពី មាន  
ក្នុងពេជ្ជណាយ ក្នុងប្រើសំគាល់បាន គ្រោីមក្នុងការមេណ៌ដៃលមិនគ្រោី  
មិនគ្រោីមផែន ក្នុងការមេណ៌គ្រោីមផែន តាមកាលពី ជាការប្រើពី មាន  
ក្នុងពេជ្ជណាយ ក្នុងប្រើសំគាល់បាន មិនគ្រោីមក្នុងការមេណ៌ដៃល  
គ្រោីមផែន ក្នុងការមេណ៌គ្រោីមផែន តាមកាលពី ជាការប្រើពី មាន

କର୍ତ୍ତିଯବ୍ଦିଗାମିକ ଶିଖନ୍ଧୀର୍ମିଳା ପଟ୍ଟାଏଇ

ହୋଣୁ କିମ୍ବାରେ କିମ୍ବା ଲାଗେଇଲା କାହାରେ ଅବ୍ୟାପ୍ତିକୁଳ ତ୍ରୟୀ  
ପାଞ୍ଚିକୁଳ ତ୍ରୟୀରୁ ଅନ୍ତର୍ଗତ ଅବ୍ୟାପ୍ତିକୁଳ ଦିବେଳାକୋ  
ରୀହାର୍ୟ ଏବଂ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣଜୀବୋ ଏ କିମ୍ବା<sup>(୧)</sup> କିମ୍ବାରେ  
କିମ୍ବା ଅଛିରେନ୍ଦ୍ର ପାଞ୍ଚିକୁଳ ଅବ୍ୟାପ୍ତିକୁଳ ପାଞ୍ଚିକୁଳ ସତ୍ତ୍ଵ  
ରୀହାର୍ୟ ଏ ଏବଂ ଏବଂ ରୀହାର୍ୟ ଏବଂ ଏବଂ ଏବଂ  
ଥିବାକିମ୍ବା ନାହିଁ ରୀହାର୍ୟ କିମ୍ବା ଅଛିରେନ୍ଦ୍ର ପାଞ୍ଚିକୁଳ  
ଅବ୍ୟାପ୍ତିକୁଳ ପାଞ୍ଚିକୁଳ ସତ୍ତ୍ଵ ରୀହାର୍ୟ ଏ କିମ୍ବା  
କିମ୍ବାରେ କିମ୍ବା ଅଛିରେନ୍ଦ୍ର ପାଞ୍ଚିକୁଳ ପାଞ୍ଚିକୁଳ ଅବ୍ୟାପ୍ତି-  
କୁଳ ସତ୍ତ୍ଵ ରୀହାର୍ୟ ଏ ଏବଂ ଏବଂ ରୀହାର୍ୟ ଏବଂ ଏବଂ  
ଏବଂ ଏବଂ ଏବଂ ଏବଂ ରୀହାର୍ୟ ଏ ଏବଂ ଏବଂ ରୀହାର୍ୟ ଏବଂ  
ଅଛିରେନ୍ଦ୍ର ପାଞ୍ଚିକୁଳ ଅବ୍ୟାପ୍ତିକୁଳ ସତ୍ତ୍ଵ ରୀହାର୍ୟ ଏ  
କିମ୍ବା କିମ୍ବାରେ କିମ୍ବା ଅଛିରେନ୍ଦ୍ର ପାଞ୍ଚିକୁଳ ଅବ୍ୟାପ୍ତିକୁଳ  
ଏ ପାଞ୍ଚିକୁଳ ଏ ପାଞ୍ଚିକୁଳ ସତ୍ତ୍ଵ ରୀହାର୍ୟ ଏ

ធម្មជាសក តិកល្អកីឡូ ទី ៤

មាលកិតាំងឯរយ កិត្តិក្រស្រីរីលិនួរការមេណ៍តាំងពាន់  
ការមេណ៍មិនគ្រោះ នឹងការមេណ៍គ្រោះចែកចាយ មានសាត់ដីខ្លួន  
តាំងទៅដោក ឈានបាន តាមកាលវិរ ដាកាប្រើពី ឬ មាលកិតាំងឯរយ  
បុះកិត គប្ប័សតាល់បា គ្រោះក្រសួងការមេណ៍ដែលមិនគ្រោះ ពោះការសំណាម  
បាយដែលបាយដែលមេដែល ឬ មាលកិតាំងឯរយ កិតបប្ប័  
សតាល់បា គ្រោះក្រសួងការមេណ៍ដែលមិនគ្រោះ ពោះការសំណាម  
បាយដែលបាយដែលបាយ កត់កំកើតឡើងដល់ការអញ្ញ កនិជមិតាំងឯរយ  
ជាតិតាំងនៃសប្តាហិតិករាជីយ ឬ មាលកិតាំងឯរយ បុះកិត  
គប្ប័សតាល់បា មិនគ្រោះក្រសួងការមេណ៍ដែលគ្រោះ ពោះការសំណាម  
បាយដែលបាយដែលបាយ ឬ មាលកិតាំងឯរយ កិតគប្ប័ស-  
តាល់បា មិនគ្រោះក្រសួងការមេណ៍ដែលគ្រោះ ពោះការសំណាម  
បាយដែលបាយ ពោះកំកើតឡើងដល់ការអញ្ញ កនិជមិតាំងឯរយ  
ជាតិតាំងនៃសប្តាហិតិករាជីយ ឬ មាលកិតាំងឯរយ បុះកិត  
គប្ប័សតាល់បា គ្រោះក្រសួងការមេណ៍ដែលមិនគ្រោះ កនិ  
ការមេណ៍ដែលគ្រោះក្រសួង ពោះការសំណាមបាយបាយដែលបាយ ឬ

សុទ្ធមិនិក អត្ថបន្ទីរយស្ស ចញ្ញកិច្ចាតា

មា មេ រជីវិយស្ស ចថ្ងៃស្ស រក់ ឧទានី មា មេ  
 ទោសិវិយស្ស ចថ្ងៃស្ស ទោសោ ឧទានីខ័ណី នៅ ទោ  
 កិច្ចាប់ កិច្ចុ អត្ថីសំ បជិទ្ធ អប្បដិគូល ច បជិគូល  
 ច បជិគូលសពិ វិហារយួ ។ កិច្ច កិច្ចាប់ កិច្ចុ  
 អត្ថីសំ បជិទ្ធ បជិគូល ច អប្បដិគូល ច អប្ប-  
 ដិគូលសពិ វិហារយួ ។ មា មេ ទោសិវិយស្ស  
 ចថ្ងៃស្ស ទោសោ ឧទានី មា មេ រជីវិយស្ស ចថ្ងៃស្ស  
 រក់ ឧទានីខ័ណី នៅ ទោ កិច្ចាប់ កិច្ចុ អត្ថីសំ  
 បជិទ្ធ បជិគូល ច អប្បដិគូល ច អប្បដិគូល-  
 សពិ វិហារយួ ។ កិច្ច កិច្ចាប់ កិច្ចុ អត្ថីសំ បជិទ្ធ  
 អប្បដិគូលពួ បជិគូលពួ និងករុង អកិនិរណ៍ត្រា  
 ទិបន្ទូនា វិហារយួ សោទោ សម្បជ្រាវ ។

សុទ្ធនិធីក អនុញ្ញារគាយ បញ្ចកិច្ច

ឃុលកិច្ចទាំង ឆ្លាយ កិច្ចប្បីសំគាល់ថា គរខេះមកនករមណ៍ដែល  
មិនគ្មេះពីមិន កនករមណ៍ដែលគ្មេះពីមិន ព្រោះការសំណាកម  
ប្រយាយដន្តនេះថា កត់កំរើតាថ្វីនឹងដល់គ្មាន កនុជមិចំនួន ឆ្លាយ  
ជាទីតាំងនៃនៃសេចក្តីតកអរឡើយ ពោតស់កំរើតាថ្វីនឹងដល់គ្មាន  
កនុជមិចំនួន ឆ្លាយ ជាទីតាំងនៃនៃសេចក្តីបទសេចក្តីយ ។ មានកិច្ច  
ទាំង ឆ្លាយ ឬ៖កិច្ច គប្បីសំគាល់ថា មិនគ្មេះមកនករមណ៍ដែល  
គ្មេះពីមិន កនករមណ៍ដែលមិនគ្មេះពីមិន ព្រោះការសំណាកម  
ប្រយាយដន្តបម្រឈប់ ។ មានកិច្ចទាំង ឆ្លាយ កិច្ចប្បីសំគាល់ថា  
មិនគ្មេះមកនករមណ៍ដែលគ្មេះពីមិន កនុជមិចំនួនគ្មេះពីមិន  
ជន ព្រោះការសំណាកមប្រយាយដន្តនេះថា ពោតស់កំរើតាថ្វីនឹងដល់  
គ្មាន កនុជមិចំនួន ឆ្លាយ ជាទីតាំងនៃនៃសេចក្តីបទសេចក្តីយ កត់  
កំរើតាថ្វីនឹងដល់គ្មាន កនុជមិចំនួន ឆ្លាយ ជាទីតាំងនៃនៃសេចក្តីតកអរ  
ឡើយ មានកិច្ចទាំង ឆ្លាយ ឬ៖កិច្ច គប្បីរឿងនៃករមណ៍ទាំង ២  
នៅគីឡូការមណ៍មនុគ្មេះពីមិនគ្មេះពីមិន និងគ្មេះបច្ច្ទាប៉ីយ មានសារតីផ្សំ  
ទីនគ្មេះនៅជាកណ្តាល ព្រោះការសំណាកមប្រយាយដន្តបម្រឈប់ ។

ពីយបណ្តាសនៃ តិកត្បាកីវិត្រា ចញ្ចូន

មា មេ គ្រួចឯណី កាង្វាប់ គិត្យុន រជនីយេស៊ូ ននប្រុស៊ូ  
 រកលោ ទុនទានី មា មេ គ្រួចឯណី កាង្វាប់ គិត្យុន  
 នោសីយេស៊ូ ននប្រុស៊ូ នោសីយេស៊ូ ននប្រុស៊ូ ននប្រុស៊ូ  
 គ្រួចឯណី កាង្វាប់ គិត្យុន មោបានីយេស៊ូ ននប្រុស៊ូ  
 មោបេកា ទុនទានីតែ នៅ កិត្យុប់ កិត្យុ អន្តរីសំ  
 បដិច្ច អប្បប័ត្រុលញ្ញ បដិច្ចុលញ្ញ ទុនុរយ៉ែ អភិវិ-  
 វិត្រា ទុលទិន្នន័យ វិហារយ្យ សកោ សុប្បជាមេនីតែ ឬ

( ៤៥ ) បញ្ចុប់ កិត្យុប់ ននប្រុប់ សុប្បជាមេនី យ-  
 ថាកត់ និត្យិតោ ឬ៖ និរយ ឬ គិត្យមេប់ បញ្ចុប់ ឬ  
 ទាលរាតិតោ ហេរាតិ អធិន្ទុជាយ៉ែ ហេរាតិ គិត្យមេស៊ូ  
 មិន្ទុជារ៉ែ ហេរាតិ មុនរាតិដី ហេរាតិ សុរាមេរយ៉ែ ននប្បប័-  
 មាណន្ទុយ៉ែ ហេរាតិ ឬ នៅមេហ់ ទោ កិត្យុប់ បញ្ចុប់ ឬ  
 ននប្រុប់ សុប្បជាមេនី យថាកត់ និត្យិតោ ឬ៖ និរយ ឬ  
 បញ្ចុប់ កិត្យុប់ ននប្រុប់ សុប្បជាមេនី យថាកត់ ឬ

នគិយបណ្តាញសក និកណ្ឌកវិត្ស ទី ៤

មាលកំកំពេជ្ជទ្វាយ កំកំប្បៀវីរីលីនីអារម្មណ៍ពេជ្ជ ២ នោះ កំ  
 អារម្មណ៍មិនត្រូវមែន និងក្រវិចិថុល្យ មានសារតិចជីវិត តាំងនៅ  
 ជាកណ្តាល ព្រៃនាសំយកំណាគ ប្រាយដទៃនេះទា កត់កំកំត់  
 ទ្រូវឱ្យដល់កាត់អញ្ញ កិនធមិតំជ្ជទ្វាយ ជាទីតាំជ្ជនៃនៃសេចក្តីប្រកបរ  
 បនិចបនិច កិនធរារម្មណ៍និមួយ កិនប្រាយសេណាមួយទ្រូវឱ្យ នៅសេ  
 កំកំត់ទ្រូវឱ្យដល់កាត់អញ្ញ កិនធមិតំជ្ជទ្វាយ ជាទីតាំជ្ជនៃនៃសេចក្តីប្រឡស  
 បនិចបនិច កិនធរារម្មណ៍និមួយ កិនប្រាយសេណាមួយទ្រូវឱ្យឱ្យ នៅហេ  
 កំកំត់ទ្រូវឱ្យដល់កាត់អញ្ញ កិនធមិតំជ្ជទ្វាយ ជាទីតាំជ្ជនៃនៃសេចក្តីរក្រឹង  
 បនិចបនិច កិនធរារម្មណ៍និមួយ កិនប្រាយសេណាមួយទ្រូវឱ្យឱ្យ ។

( ៤៥ ) មាលកំកំពេជ្ជទ្វាយ បគិលបកបារោយដុំខ្សោយ ដុលជា  
 គេទាំងទៅមាកកំពេជ្ជនរក ។ បកបារោយដុំខ្សោយ ដុលមេច្ចោះ ។  
 គឺបគិលអកសំទ្វាប់សរុប ឬប្រពេទកែ ឬប្រពេទិសកន្លែកមពេជ្ជ-  
 ទ្វាយ ឬ ពោលពាក្យកុហក ឬ បកបារោយបាក់ជាទីតាំជ្ជនៃនៃសេចក្តី  
 បមានដីដីកិនធសិរីនិសកំសុកនឹងមេរោយ ឬ មាលកំកំពេជ្ជទ្វាយ  
 បគិលបកបារោយដុំខ្សោយ នៃដុលជាកំពេជ្ជទៅកំពុងនរក ។  
 មាលកំកំពេជ្ជទ្វាយ បគិលបកបារោយដុំខ្សោយ ដុលជាកំពេជ្ជទៅ  
 ជាកកំសុកនិសកំសុក ឬ បកបារោយដុំខ្សោយ ដុលមេច្ចោះ ។

សំពិនិត្យ អង្គភាពការយស្ស បញ្ជីរដ្ឋាន

ତା ଲଗାଟି ଜାଣା ପକ୍ଷିରିଲେଖ ଯେବାଟି ଅଛିଦ୍ଵୀ ଜାଣା ପକ୍ଷିରିଲେଖ  
ଯେବାଟି କାମେନ୍ଦ୍ର ମିଶାଭାଗ ପକ୍ଷିରିଲେଖ ଯେବାଟି କୁନ୍ଦା-  
ଗଜା ପକ୍ଷିରିଲେଖ ଯେବାଟି କୁନ୍ଦାଯେରାଯ ତଣ୍ଡ୍ରପ୍ରଧାନ ଦ୍ଵୀଜା ଯା  
ପକ୍ଷିରିଲେଖ ଯେବାଟି ଏ କୈଯେବା ତୋ କଳ୍ପିତ ପଣ୍ଡ ଯା  
କାମେନ୍ଦ୍ରିଲେଖ ଯେବାଟି ଏ କାମେନ୍ଦ୍ରିଲେଖ

(၂၆) ပဏ္ဍာလု ကိုယ် ဓမ္မလု သမ္မလု နှင့် အန္တရာနလေ  
ကိုယ် ဖြစ်လေ သူ ဆောင်ရွက်တော် ၅ ကိုယ် ပဏ္ဍာလု ၅  
ကိုယ် ကာင်း မိမိကာလု မာဇီယ် ဗာမောင့် သာမောင့် ၈  
ကိုယ် ပရိုဂျိုဇာ ယောက် ဇီယ်တော် မူနှံ့တော် ၁၀  
မှန်ယူလေ ဒီယာ၏ ၁ ပရိုတော် ယောက် ကာလု ၁  
ကာလု ဓမ္မယာ ကာမှုယ သမ္မနှင့် သမ္မနှင့် ၁၁  
သမ္မနှင့် သမ္မလု ဆောင်ရွက် ၁၂ အန္တရာနလေ  
ပဏ္ဍာလု ဓမ္မရာ၏ ၁၃ သမ္မနှင့် သမ္မနှင့် ၁၄  
ဆောင်ရွက် ၁၅ ပဏ္ဍာလု ကိုယ် ဓမ္မလု ၁၆ သမ္မနှင့်  
သမ္မနှင့် ၁၇ အန္တရာနလေ ၁၈ သမ္မနှင့် ၁၉  
၁၀ ၁၁ ၁၂ ၁၃ ၁၄ ၁၅ ၁၆ ၁၇ ၁၈ ၁၉

## សុត្រលីដិក អង្គត្រនឹកាយ បញ្ហកនិតា

គំបូកសង្គមទាកការសំឡាល់សត្វ ១ នីរពាកការលួចចេញផែ ១

ក្រុងការបញ្ជីសក្ខែកម្មព័ត៌មាន និងការចំណាំ នូវការ

ក្រុងការបង្ហាញទីតាំងនៃសមាគកបានចែកចាយជាអ្នកសរើស

សុវត្ថិនីមេរីយ ១ ៤ មាលកិតិកាំនីឆ្នាយ បុគ្គល់បកបង់យដមិត យ៉ាង

នេះជីវិត ដូចជាគេទនា ទេរាប់ជាកក្ដុងសាន្តសត្វ ។

(୬୬) ମାଲକ୍କିଟାଙ୍ଗ ପ୍ରାୟ କିନ୍ତୁ ବକ୍ରପ୍ରଦେଶ ମଧ୍ୟ ମହିଳା

គប់រកយកជាមុន ពីខ្លួយ ឬ បកបរាណយដម្ភ ឬ យោន ដូចមេបទនា ឯ

គិតក្នុងបច្ចុប្បន្នការងារ ១ បន្ទាត់ក្រណ៍ ១ ជាសំគាល់តារាក្នុងក្រុង

ចំណាត់ថ្នាក់នឹងចំណាត់យកនឹងម៉ោងមានកំណត់រៀងយ៉ាទេ ម៉ោងអនីការប

ដៃម្ខ្លិចទ្វាបល្អការតាម ទ្វាសហាន ទ្វរកកយ ដោយផ្តល់ការតាម

କାଳ କ୍ରମ ୨ । ୩ । ମାଲଗ୍ରି ତାଙ୍କ ଟ୍ରେସି କାଳଗ୍ରି ପରିପାଦେୟ ଷଷ୍ଠି ଶତାବ୍ଦୀ

မဲမိခဲရက်ပဲရက်ယက်နှစ်မဲ့<sup>၁</sup> တဲ့ဖြော် ၁ မာလ ကို<sup>၂</sup> စံသံနွေယ ကို<sup>၃</sup> ပဲက်ပဲ

ເຜົາຍຜະໜີ ແລະ ຍ້ານີ້ ຄູ່ຮອບປ່ຽນຍົກຜ່າມຢູ່ຕັ້ງທາງ ແລະ ບົກປະເທົາຍຜະໜີ

យោង ដូចមេបីខែ ឬ គិតកិច្ចម៉ានា [បច្ចុប្បន្នការងារ ១ ម៉ោងបច្ចុប្បន្នអធិករណ៍ ១

ពិរិបណ្តាសកែ ពិរិណ្ឌាកើត្រា ចញ្ចាយ

ន ទាន់ទេត្រូវ សុ កិច្ចុ សុ បជីវិន្ទា ហេតិ ន ដីយ លើវិគំ  
 អវិត្ត ន លាវិគំ អនុយុត្រា វិហារិ បជីតាលោ ហេតិ  
 គាល់ គាល់ ធម្មិយ គិតាយ សុខិស្សវិគំ  
 សមាជិបេតិ សម្បត្តិជិគំ សម្បលំសេតិ ។ វិមេ  
 ទោ កិច្ចុប់ បញ្ចុល់ ធម្មិប់ សម្បត្តិកត្រា កិច្ចុ  
 ធិត្រា សេវិត្រោតិ ។

( ២៧ ) បញ្ចុមានិ កិច្ចុប់ អសុប្បិស ជាណានិ ។  
 គាន់មានិ បញ្ចុ ។ អសុគានិ នេតិ អចិតិ គានិ  
 នេតិ អសុបានិ នេតិ អបិវិជ្ជិ នេតិ អនាគម ន-  
 ិត្តិត្រា នេតិ ។ វិមេ ទោ កិច្ចុប់ បញ្ចុ អសុប្បិ-  
 ស ជាណានិ ។ បញ្ចុមានិ កិច្ចុប់ សប្បិស ជាណានិ ។  
 គាន់មានិ បញ្ចុ ។ សគានិ នេតិ ចិតិ គានិ  
 នេតិ សរានិ នេតិ អនុបិវិជ្ជិ នេតិ អនាគម និត្តិ-  
 ត្រា នេតិ ។ វិមេ ទោ កិច្ចុប់ បញ្ចុ សប្បិស ជាណ-  
 ឌានិ ។

នគ់ឃុបណ្តាសក ទិកណ្តាកវិត្យ និង

មិនជាស៊ីស [ករិកធម៌កកិត្យជាបន្ទុ ១] ម៉ាន [តបមេកិត្យទីល្អយ និងទី  
មិនមានកំណត់រៀល ១] ជាមកអនុគមន៍គារដើម្បីពន្លាល់ ឬការតាម ព្រារប  
ហាន ឬរីករាយ ដោយជម្រើសចាមភាគលក្ខ ១ មូលកិត្យទាំង ឯករាយ  
កិត្យប្រកបដោយជម្រើស ១ យ៉ាងនេះនេះ គ្រគប់រកយកជាមិត្តបាន ១

(៤៧) មូលកិត្យទាំង ឯករាយ អសប្បុរីសពាណនេះ មាន ៥ យ៉ាង ១  
អសប្បុរីសពាណនេះ ៥ យ៉ាង ដូចមេច្បាប់ ១ គឺព្រឹតនដោយមិនគោរព (កិត្យ  
ទេយ្យជម្រើស ១) ឬព្រឹតនដោយមិនគើទ្វារសប្តាហ័រ (កិត្យបង្កិត្តាបក) ១  
មិនព្រឹតនដោយដែនុន ១ ព្រឹតនដែបជាប្រាប់បាន ១ ព្រឹតនដោយយិញ្ញ  
បាមិនព្រឹតន ១ មូលកិត្យទាំង ឯករាយ អសប្បុរីសពាណនេះមាន ៥ យ៉ាង ១  
នេះនេះ ១ មូលកិត្យទាំង ឯករាយ សប្បុរីសពាណនេះមាន ៥ យ៉ាង ១  
សប្បុរីសពាណនេះ ៥ យ៉ាង ដូចមេច្បាប់ ១ គឺព្រឹតនដោយគោរព ឬព្រោះ  
ដែនុន ១ ព្រឹតនដោយយិញ្ញប្រឹជន ១ មូលកិត្យទាំង ឯករាយ  
សប្បុរីសពាណនេះមាន ៥ យ៉ាងនេះនេះ ១

សុភត្តិប៊ីហេ អគ្គនាក់រីកាយស្សី ចញ្ចកិច្ចពេទ្យ

(៤៨) បញ្ជីមានី កិត្យាប់ សម្បរិសជាទានី ។  
 កាត់មានី បញ្ជី ។ សម្បាយ ជាងំ នៅតី សម្បាចំ ជាងំ  
 នៅតី កាត់លើន ជាងំ នៅតី អណ្ឌូលិតចិត្ត ជាងំ នៅតី  
 អន្តាលូល បានូ អណ្ឌូលហាច្ប ជាងំ នៅតី ។ សម្បាយ  
 ទៅ បន កិត្យាប់ ជាងំ ធម្មា យក្ស យក្ស ធម្ម ធម្ម ជាងំ  
 នៅស្សី វិចាគកា ដីទ្វាតី អឡើង ឬ បេរាតិ មហាច្បួន  
 មបារកោកា អក្រុងទៅ ឬ បេរាតិ ធម្មដីយោ ចាងំ  
 សាចិកោកា បារមាយ វិលាថោ កិត្យាតាយ សម្បាលូកោកា ។  
 សម្បាចំ ទៅ បន កិត្យាប់ ជាងំ ធម្មា យក្ស យក្ស ធម្ម  
 ធម្ម ជាងស្សី វិចាគកា ដីទ្វាតី អឡើង ឬ បេរាតិ  
 មហាច្បួន មបារកោកា យើចិស្ស ឬ បេរាតិ ធម្ម ធម្ម  
 ឬ នាកាតិ ឬ នាកាតិ ឬ បេស្សុតិ ឬ កម្ពុជាកាតិ  
 ឬ នៅចិ សុសុស្សិតិ<sup>(១)</sup> សោ តិ ឱ្យឯកានី  
 អរាណិតិ ឯបន្ទាប់និ ។ កាត់លើន ទៅ បន កិត្យាប់  
 ជាងំ ធម្មា យក្ស យក្ស ធម្ម ធម្ម ជាងស្សី វិចាគកា  
 ដីទ្វាតី អឡើង ឬ បេរាតិ មហាច្បួន មបារកោកា  
 កាត់លើកោក បស្សី អន្តា បរិថ្យក<sup>(២)</sup> បោនិ ។

១ ន. សុស្សិតិ ។ ម. សុស្សិតិ ។ ២ ន. ម. បញ្ចុក ។

## សេត្តនបិដិក អង្គភាពកិច្ចយ បញ្ញកនីរាល

(២៨) មានកិត្តាំងទ្វាយ សប្បន្ទរសទាននេះមានចំយាន ឬ  
សប្បន្ទរសទានចំយាន ដូចមេចុះ ។ គឺមួយទានដោយស្មោះ ទិន្នន័យ  
ដោយគោរព ទិន្នន័យចានតាមភាពល្អ ទិន្នន័យចានដោយចិត្តអនុគត់ គារ់ ទិន្នន័យ  
ទិន្នន័យមំន្តានបៀវតបៀវតនឹងនីងអគ្គនៅទិន្នន័យ ឬ មានកិត្តាំង-  
ទ្វាយ បុគ្គលូរទានដោយស្មោះ ដោយផែលទាននោះ កែវតក្រិដីណា ។  
ជាបុគ្គលូសកសមមានទិន្នន័យ មានគោរគោរព បិនធដែន ជាបុគ្គលូមាន  
របស់បុគ្គលូរមិនមែន ជាទិន្នន័យ បុគ្គលូរទានដោយគោរព  
នូវដីក្នុងនៃលើនីនិន ឬ មានកិត្តាំងទ្វាយ បុគ្គលូរទានដោយគោរព  
ដោយផែលទាននោះ កែវតក្រិដីណា ។ ជាបុគ្គលូសកសម មានទិន្នន័យ  
បិនធដែន មានគោរគោរពបិនធដែន ពួកដែនណា ពាន់កិនកិ បច្ចនក ឱ្យកិន  
អគ្គបាលមិត្ត អគ្គធ្វើការនៅក្នុង របស់បុគ្គលូនោះ ដួនចំនួននោះ តែនឹងស្ថាប់  
ដោយស្ថាប់ អីនិងសាត់ តាំងចិត្តដើម្បីដឹងចំនួននោះ ឬ មានកិត្តាំងទ្វាយ  
បុគ្គលូរទានតាមកាលបរិច្ឆេទ ដោយផែលទាននោះ កែវតក្រិដីណា ។  
ជាបុគ្គលូសកសមមានទិន្នន័យ មានគោរគោរពបិនធដែន បរិយាផន  
គោរគោរព ដែរពេញ រួមឱ្យមកតាមកាលបរិច្ឆេទដើរដល់បុគ្គលូនោះដឹង ឬ

မြတ်ယပ္ပန္မာရေးကို ဒီဂလ္ဗာဂီရိအဲ ဖော်မော်

မဟုတ်ဘာတဲ့ စွာ ပထ ကိုယ့် အင် ဇူး ယွှေ့  
ယွှေ့ အသွေး အခါနွှေ့ ရီးအောင် နီး၏ မအော်  
၉ ပောင်း မယာ၌ မယာအောင် မယာအောင် ခုချွှေးဆုံး ပ  
ပတ္တုလုံး အော်လောင်း ကောင်ယ ပဲ့၏ ဓမ္မား။  
မခြားမတဲ့ ပရွှေ့ မဟုပ်ပဲ့၏ စွာ ပထ ကိုယ့် အင်  
ဇူး ယွှေ့ ယွှေ့ အသွေး အခါနွှေ့ ရီးအောင် နီး၏  
မအော် ၉ ပောင်း မယာ၌ မယာအောင် မယာအောင် ၈  
ပသွေး အောင်၏ ကောင်ယ ခုချွှေးဆုံး မာအဲ၌  
မလုံးအောင် ၇ ခုချွှေးဆုံး မာအဲ၌ မာအဲ၌  
မပျော်ယအောင် ၇ ခုချွှေးဆုံး မာအဲ၌ ၇ ခုချွှေးဆုံး  
ခုချွှေးဆုံး ပရွှေ့ ဆယ့်ရောင်း၏ ၇

[ ၂၅ ] ပရွှေ့အောင် ကိုယ့် ဓမ္မား သမ္မတယျိန္ဒိန္ဒိ အသွေး  
အခါနွှေ့အောင် ပရွှောင်ယ ဆုံး၏ ၇ ဇူးအောင် ပရွှေ့ ၇  
ကိုယ့်အောင် အသွေးအောင် အခါနွှေ့အောင် နီး၏ ၇ သမ္မတယျိန္ဒိန္ဒိ-  
ကာကွန်အောင် ယော်အောင် အသွေးအောင် အခါနွှေ့အောင် သမ္မတယျိ-

ពតិយបណ្តាសក និងបណ្តាកីវិន្ទ ៥៧

១. បានចិត្តរួមទិន្នន័យកម្មិតពីព្រសឹង ធម៌កែវិធីដោយរឿងអត្ថបានលក្ខណៈ  
ក្នុងវិភាគ ២. ជួយកម្មលើគ្នា ឱ្យបានចិត្តព្រសឹងប៉ុណ្ណោះប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីស្វែងរកចំណាំ  
ឃាត ៣. ក្នុងទិន្នន័យ ឯកសារ ឯកសារ ឯកសារ ឯកសារ

សុវត្ថិភាព អគ្គនាយករដ្ឋមន្ត្រី បញ្ជាក់ពាណិជ្ជកម្ម

នៅមេ ទៅ កិច្ចការ បញ្ចូន ធម្មាន សមយុទ្ធសាស្ត្រ កិច្ចការ នា  
 បរិបាយ សំនើលីនី ។ បញ្ចូមេ កិច្ចការ ធម្មាន  
 សមយុទ្ធសាស្ត្រ កិច្ចការ អបរិបាយ សំនើលីនី ។  
 គត់មេ បញ្ចូន ។ និង គម្រោងមតិ និង កសិរិយាជតិ  
 និង និត្យាភាសា និង សម្បតីលីការាជតិ យុទ្ធសាស្ត្រ  
 ថតិ បញ្ចូនថតិ ។ នៅមេ ទៅ កិច្ចការ បញ្ចូន ធម្មាន  
 សមយុទ្ធសាស្ត្រ កិច្ចការ អបរិបាយ សំនើលីនី ។

( ចំន ) បញ្ចូមេ កិច្ចការ ធម្មាន សមយុទ្ធសាស្ត្រ  
 កិច្ចការ បរិបាយ សំនើលីនី ។ គត់មេ បញ្ចូន ។  
 គម្រោងមតិ កសិរិយាជតិ និត្យាភាសា និង យុទ្ធសាស្ត្រ  
 អគ្គនាយករដ្ឋមន្ត្រី ក្រោម សមតាល់ ។ នៅមេ ទៅ  
 កិច្ចការ បញ្ចូន ធម្មាន សមយុទ្ធសាស្ត្រ កិច្ចការ បរិបាយ  
 សំនើលីនី ។ បញ្ចូមេ កិច្ចការ ធម្មាន សមយុទ្ធសាស្ត្រ  
 កិច្ចការ អបរិបាយ សំនើលីនី ។ គត់មេ  
 បញ្ចូន ។ និង គម្រោងមតិ កសិរិយាជតិ និង និត្យាភាសា

ស្ថានិជិក អង្គភាពកាយ បញ្ជីលាត

មាលកិតាំនុវាយ ដី ឬ យ៉ាន់នេះ រៀមនូច [បច្ចុប្បន្ន] ដើម្បីសប្តាឌីសាប-  
ស្ថី ដល់កិត្តិសមយិម្ភ ឬ មាលកិតាំនុវាយ ដី ឬ យ៉ាន់នេះ  
រៀមនូច [បច្ចុប្បន្ន] ដើម្បីសប្តាឌីមិនសាបស្ថី ដល់កិត្តិសមយិម្ភ ឬ  
ដី ឬ យ៉ាន់ ដូចមេច្បាប់ ឬ គិចចាន [តកអរកិដការដៃកលក់] មិន [តកអរ  
កិដការពាលត្រូវបានកប់] មិន [តកអរកិដការដៃកលក់] មិន [តកអរ  
កិដការណា] ពិចារណាបិទ្ធតាមវិម្ភ ឬ មាលកិតាំនុវាយ  
ដី ឬ យ៉ាន់នេះ រៀមនូច [បច្ចុប្បន្ន] ដើម្បីសប្តាឌីមិនសាបស្ថី ដល់កិត្តិ  
សមយិម្ភ ឬ

(៥០) មាលកិតាំនុវាយ ដី ឬ យ៉ាន់នេះ រៀមនូច [បច្ចុប្បន្ន]  
ដើម្បីសប្តាឌីសាបស្ថី ដល់កិត្តិសមយិម្ភ ឬ ដី ឬ យ៉ាន់  
ដូចមេច្បាប់ ឬ គិច [តកអរកិដការណា] ឬ [តកអរកិដការពាល  
ត្រូវបានកប់] [តកអរកិដការដៃកលក់] មិនបាន [តប់តួន្ទក្រឡារ  
កិដការណា] ឬ មិនដឹង [បម្លាណកិដការដៃកលក់] ឬ មាល  
កិតាំនុវាយ ដី ឬ យ៉ាន់នេះ រៀមនូច [បច្ចុប្បន្ន] ដើម្បីសប្តាឌី  
សាបស្ថី ដល់កិត្តិសមយិម្ភ ឬ មាលកិតាំនុវាយ ដី ឬ  
យ៉ាន់នេះ រៀមនូច [បច្ចុប្បន្ន] ដើម្បីសប្តាឌីមិនសាបស្ថី ដល់កិត្តិ  
សមយិម្ភ ឬ ដី ឬ យ៉ាន់ ដូចមេច្បាប់ ឬ គិច [តកអរកិដការណា] ឬ  
មិន [តកអរកិដការពាលត្រូវបានកប់] [តកអរកិដការដៃកលក់]

នគរបាល និង សាស្ត្រ និង សាស្ត្រ និង សាស្ត្រ

គិកណាក់វិធី ចញ្ចោម ។

ពេជ្ជការណ៍  
បុរី

କ୍ଷମା	ଅର୍ପଣା ଦୀତି	କାରକି ଦୀତି	ପ
ଲଗନ୍ଧି ଦିତି କାହାରେ କିମ୍ବା ଯାଏ			ତ
ପିତ୍ରା	ଅ ହେ ଛାର୍ଦ୍ଦୁ ସ ହେ ଛାର୍ଦ୍ଦୁ କିମ୍ବା		
ଶ୍ଵର ଯର୍ତ୍ତନି	ଅ ହେ	ପ୍ରତିକି	୧

ଶତିଯା ପ୍ରଦାନ କରିବାକୁ ମୁହଁକା ହାତରେ

នៅឯណាសេរ ពិភពលោកវិត ទី ៥

គុប់គុងក្រុចារកស្តែត និយាំនីងទ្វាយ ១ ដីនីបមាបាកស្តែកសាធន ១ ។  
មាលកិកាំនីងទ្វាយ ដី ៥ យ៉ាន់នេះនឹង នៅមួនបានធម្មោះដីម្បៃសេចកិត្ត  
ម៉ឺនសាបសុទ្វ ដលកិកជាសមាយវិមាន ២

បច្ចេកវិត ពិភពលោកវិត ទី ៥ ។

ឧទ្ទាននៃគុប់គុងកិត្តិកលោកវិតលោក គិត

និយាយអំពើបុគ្គលូរហើយ តុល្យប់មែលជាយវិញ ១ អំពី  
កិកាំនីងទ្វាយ ១ អំពីឯកលីប្រជំគារសារនិទបេតិយ ១  
អំពី ពេជ្ជមានពេជ្ជការ ទីនីជ័យកស្តែកិត្តិកលោកវិត ១ អំពី  
ដីដែលនាំទ្វាក់ទៅកស្តែកនរក នឹងនាំទ្វាក់ទៅកេតស្ថានសុវត្ថិ ១  
អំពីមិត្តគរគប់រក នឹងមិនគរគប់រក ១ អំពីអសប្បរិសទាន ១  
អំពីសប្បរិសទាន ១ អំពីកិកជាសមាយវិមាន ២ លើក ២

បច្ចេកវិត ពិភពលោក ទី ៣ ។

បច្ចុប្បន្នសក់  
១៧

លើម្បីគ្រោ បិបិមេ

(ថែ) បញ្ញាប់ កិត្យាប់ ដម្រោប់ សម្រាមនាក់  
សុណាទ្វាប់ សម្បួនំ អកព្រោ និយាមំ នីកាមិនំ  
គុសលេស្តុ ដម្រោស្តុ សម្បត់ ។ គតមេប់ បញ្ញាប់ ។  
គេដំ បរិភោជិត គតជិតាំ បរិភោជិត អត្ថានំ បរិភោជិត  
វិគិតជិត់ ដម្បំ សុណាទំ អនុនិត្តជិត់ អយុ-  
វិសោ មនសិការ៉ែ ។ នមេប់ ទោ កិត្យាប់  
បញ្ញាប់ ដម្រោប់ សម្រាមនាក់ សុណាទ្វាប់ សម្បួនំ  
អកព្រោ និយាមំ នីកាមិនំ គុសលេស្តុ ដម្រោស្តុ  
សម្បត់ ។ បញ្ញាប់ កិត្យាប់ ដម្រោប់ សម្រាមនាក់  
សុណាទ្វាប់ សម្បួនំ កព្រោ និយាមំ នីកាមិនំ  
គុសលេស្តុ ដម្រោស្តុ សម្បត់ ។ គតមេប់ប៊ា  
បញ្ញាប់ ។ ន គេដំ បរិភោជិត ន គតជិតាំ  
បរិភោជិត ន អត្ថានំ បរិភោជិត អវិគិតជិត់ ដម្បំ  
សុណាទំ ធនានិតិត់ យោនិសោ មនសិការ៉ែ ។

## បច្ចុប្បន្នសរុប

ល្អូចវិគី ទី ១  
អាមេរិក

(៥១) មាលកិត្យា ពោយ បុគ្គលបកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ  
សម្រៀសបាប់ ពេសទម្ព័ន្ត កម្រិតរដ្ឋមិនយ៉ាវ នប់ការនិយមតម្លៃ ជាសកាវ  
ដីប៊ែន កន្លែកសលដមិត្រឹង ពោយធាន ។ [បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ ផ្ទប-  
មេច្បែះ ។ គីមីលីនីយាតក្រពោល ១ មីលីនីយបគ្គលអកពោល ១  
មីលីនីយ៉ានិនី ១ មានចិត្តរក្សារក្សារកំណែយទ្វាយ សាប់ដមិន មានចិត្តមិននិនីននទ្រា-  
កន្លែករមណ៍ តែមយ គីមីនិយកបិត្តុកដកកំណែយទ្វាយ ប្រាង ១ ។ មាល  
កិត្យា ពោយ បុគ្គលបកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ នេះ សម្រៀសបាប់ ពេសទម្ព័ន្ត  
កម្រិតរដ្ឋមិនយ៉ាវ នប់ការនិយម ជាសកាវដីប៊ែន កន្លែកសលដមិ-  
ត្រឹង ពោយធាន ។ មាលកិត្យា ពោយ បុគ្គលបកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ  
កាលសាប់ ពេសទម្ព័ន្ត គ្រប់មិនយ៉ាវ នប់ការនិយម ជាសកាវដីប៊ែន  
កន្លែកសលដមិត្រឹង ពោយធាន ។ [បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ាវ ផ្ទប-  
មេច្បែះ ។ គីមីនិមីលីនីយាតក្រពោល ១ មិនមីលីនីយបគ្គលអកពោល ១  
មិនមីលីនីយ៉ានិនី ១ មានចិត្តមិននិនីននទ្រា-  
កន្លែករមណ៍ តែមយ គីមីនិយកបិត្តុកដកកំណែយទ្វាយ ប្រាង ១ ។

មគ្គបណ្តុះកែ ស្មោរិតា បីហេ

នៅមេហ៊ី ទៅ កិច្ចូបេ បញ្ញាប៊ី នម្ខោប៊ី សម្រាកតោះ  
សុលានោ សង្គមំ កញ្ចា ជីយាទំ ឱ្យការិតំ កុស-  
លេសុ នម្ខោសុ សម្រាកនៃ ។

( ៥៨ ) បញ្ញាប៊ី កិច្ចូបេ នម្ខោប៊ី សម្រាកតោះ  
សុលានោ សង្គមំ អកពោ ជីយាទំ ឱ្យការិតំ  
កុសលេសុ នម្ខោសុ សម្រាកនៃ ។ គិតមេហ៊ី បញ្ញ-  
ប៊ី ។ គោមំ បរិភោត់ គោមំ បរិភោត់ អតិថិជ  
បរិភោត់ ឯធម្មបញ្ចា ឃោត់ ជុំ ធម្ម ឯធម្មតោះ អ  
នុញ្ញាពេ អកាតមាតី ឃោត់ ។ នៅមេហ៊ី ទៅ កិច្ចូបេ  
បញ្ញាប៊ី នម្ខោប៊ី សម្រាកតោះ សុលានោ សង្គមំ  
អកពោ ជីយាទំ ឱ្យការិតំ កុសលេសុ នម្ខោសុ  
សម្រាកនៃ ។ បញ្ញាប៊ី កិច្ចូបេ នម្ខោប៊ី សម្រាកតោះ  
សុលានោ សង្គមំ កញ្ចា ជីយាទំ ឱ្យការិតំ កុស-  
លេសុ នម្ខោសុ សម្រាកនៃ ។ គិតមេហ៊ី បញ្ញប៊ី ។  
ន គោមំ បរិភោត់ ន គោមំ បរិភោត់ ន អតិថិជ  
បរិភោត់ បញ្ចាក់ ឃោត់ អជុំ ធម្ម អនុធម្មតោះ

បគ្គិនិរណាសក សម្រួលិត្ត ទី ១

មាលកិត្តិកា ចាំនេះ ទ្វាយ បុគ្គលូ  
បកបង់យដ្ឋាន ឬ យោងនេះនៅ កាលស្អាប់  
ពេលសម្រាប់ ទីបគ្គិនិរណីម្រីរយា និងការនិយាយ ជាសកាពី  
កិត្តិកសលដម្ដិចាំនេះ ទ្វាយធាន ។

(៥៦) មាលកិត្តិកា ចាំនេះ ទ្វាយ បុគ្គលូ  
បកបង់យដ្ឋាន ឬ យោងនេះនៅ កាលស្អាប់  
ពេលសម្រាប់ ពេលសម្រាប់ ទីបគ្គិនិរណីម្រីរយា និងការនិយាយ ជាសកាពី  
បាន កិត្តិកសលដម្ដិចាំនេះ ទ្វាយធាន ។ បកបង់យដ្ឋាន ឬ យោង ដូច-  
មេច្បាប់ ។ តើមីលជាយពាក្យពោល ឬ មីលជាយកគ្គលអកពោល ឬ  
មីលជាយទូទៅនេះ ឬ អំប្បតិត<sup>១</sup> ឬ ឯកជាមួយ ឬ សំគាល់ថា  
ធានដីនៃកន្លែក និងលីនម៉ឺនដីនៃ ឬ មាលកិត្តិកា ចាំនេះ ទ្វាយ បុគ្គលូ  
បកបង់យដ្ឋាន ឬ យោងនេះនៅ សម្រួលិត្ត ពេលសម្រាប់ ពេលសម្រាប់  
រយា និងការនិយាយ ជាសកាពីបាន កិត្តិកសលដម្ដិចាំនេះ ទ្វាយធាន ។  
មាលកិត្តិកា ចាំនេះ ទ្វាយ បុគ្គលូ  
បកបង់យដ្ឋាន ឬ យោង កាលស្អាប់  
ពេលសម្រាប់ ទីបគ្គិនិរណីម្រីរយា និងការនិយាយ ជាសកាពីបាន កិត្តិកសលដម្ដិចាំនេះ ទ្វាយធាន ។ បកបង់យដ្ឋាន ឬ យោង ដូចមេច្បាប់ ។  
គឺដីបែកជាយពាក្យពោល ឬ មីលជាយកគ្គលអកពោល ឬ មីល  
មីលជាយទូទៅនេះ ឬ ជាមួយ ឬ ឯកជាមួយ ឬ មីលសល ឬ

សាធារណ៍ជីវិក អង្គភាពនិកាយស្តី ចត្តកនិតាគោ

ନ ଅଧିକାରେ ଅଳକାଳ ଆପି ଯୋଗି ଏ କ୍ଷେତ୍ରୀ ଦେ  
କିମ୍ବା ପଣ୍ଡିତୀ ଜାତୀୟ ସାହିତ୍ୟ ଶ୍ରୀଲଙ୍ଘାନାଥ  
ଶକ୍ତିକୁ କରେ ଚିଯାତ୍ କିମ୍ବା କୁରୁକ୍ଷେତ୍ର ପାଇଁ ଏହା  
ଶକ୍ତିକୁ କରେ ଚିଯାତ୍ କିମ୍ବା କୁରୁକ୍ଷେତ୍ର

( ៤៣ ) បញ្ចុបា កិច្ចការ នម្ខោង សម្រាប់ សម្រាប់ ត្រួតពិនិត្យ  
 សុលាងនាយក សុខិត្ត អគ្គរោ ជីយាជំ ឱ្យការពិនិត្យ  
 គុសលស្ស នម្ខោស្ស សម្រាប់ ទ គានមេហ៍ បញ្ចុ-  
 បា ទ មក ធម្ម សម្រាប់ សុលាងនាយក មកចិបិយុជ្ជត្រូវ សុខ-  
 ចារម្បត្រូវ ធម្ម សុលាងនាយក នឹងការស្រើ ធម្មដែលត្រូវ  
 អាមានជិត្រូវ បោរាទិ ទិលជាត្រូវ ឯុប្បញ្ញត្រូវ បោរាទិ  
 ជិត្រូវ ធម្មជិត្រូវ អនុញ្ញាត អញាគម្មាន បោរាទិ ទ  
 អ៊មេហ៍ ទោ កិច្ចការ បញ្ចុបា ធម្មប៊មេហ៍ សុម្រាប់ ត្រួតពិនិត្យ  
 សុលាងនាយក សុខិត្ត អគ្គរោ ជីយាជំ ឱ្យការពិនិត្យ  
 គុសលស្ស នម្ខោស្ស សម្រាប់ ទ បញ្ចុបា កិច្ចការ  
 នម្ខោស្ស សម្រាប់ សុលាងនាយក សុខិត្ត ការ  
 ជីយាជំ ឱ្យការពិនិត្យ គុសលស្ស នម្ខោស្ស ធម្មជិត្រូវ ទ

សុត្រិនិបិដិក អង្គព្រោះកាយ ចព្យាកិលាត

មិនសំគាល់ថា ព្យានដីនកន្លែកហេតុដែលទូទៅនមិនបានដីន ។ មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ បុគ្គលបកបង់យោងមិនយ៉ាងនេះជន កាលស្អាប់  
 ពេលសម្រេច ទីបន្ទានដីម្បៃលានចុះកាន់និយាយ ជាសកាតដៃប៊ែន កន្លែកសុលដិជាន់ទ្វាយបាន ។

(៥៣) មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ បុគ្គលបកបង់យោងមិនយ៉ាង  
 ស្ម័រស្អាប់ពេលសម្រេច កំមិនគ្រប់ដីម្បៃលានចុះកាន់និយាយ ជាសកាត  
 ដៃប៊ែន កន្លែកសុលដិជាន់ទ្វាយបាន ។ បកបង់យោងមិនយ៉ាង  
 ដបមេបញ្ជីៗ ។ តើជាមកលុបគុណគេ មានសេចក្តីលុបគុណ គឺប  
 សុវត្ថិភាពយោសាប់ដិ មានចំណួនប្រជុំបន្ទុកសិនិស្សនករបាត់ស ៖ យើយ  
 សាប់ដិ ជាមកមានចំណួនកំរប់ខ្លួនរស កន្លែកលមកសំដើរដិ ។  
 ជាមកកំប្លែតតបញ្ហាលូនីមួយៗលាត ជាមកសំគាល់ថា ព្យានដីនកន្លែកហេតុ  
 ដែលទូទៅនមិនបានដីន ។ មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ បុគ្គលបកបង់យោងមិន  
 យ៉ាងនេះជន ស្ម័រស្អាប់ពេលសម្រេច កំមិនគ្រប់ដីម្បៃលានចុះកាន់និយាយ  
 ជាសកាតដៃប៊ែន កន្លែកសុលដិជាន់ទ្វាយបាន ។ មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ  
 បុគ្គលបកបង់យោងមិនយ៉ាង កាលស្អាប់ពេលសម្រេច ទីបន្ទានដីម្បៃលាន  
 ចុះកាន់និយាយ ជាសកាតដៃប៊ែន កន្លែកសុលដិជាន់ទ្វាយបាន ។

## ចំណុចបណ្តាលសងក៍ សាខាទូរជាតិ បាប់មេ

ក្រុមសេវា នព្យូហ៊ុ ។ ១ អមកិត្តិ ធម្មោ សុណាគតិ  
ន មក្សបរិយុជិតោ អនុចារមនិតោ ធម្មោ សុណាគតិ ន  
រដ្ឋនរោស ធម្មោដីសតោ អនាពាណិតោ ធម្មោ បោរព  
អទិលវាតោ បញ្ហ ធម្មោ អធិន្ទ អនុធម្មោ អនុធម្មោតោ  
ន អនុពាណ អពាណមានី ធម្មោ ធម្មោ ន តម្លៃ ទោ  
កិត្តិរ បព្យូហ៊ុ ធម្មោហ៊ុ សម្បនាកតោ សុណាគតិ  
សុខិត្តិ កព្យុ ធម្មោ ធម្មោ ធម្មោ គុសលេស ធម្មោសុ

( ୮୮ ) ପଣ୍ଡିତ କିଳ୍କାରୀ ଜାତୀ ନୁହିଥିଲୁଏ ନୁଆ-  
ଶୂଯ ଅଛିବାଟା ଯ ସର୍ବତ୍ର ଏ କାଣିଏ ପଣ୍ଡିତ  
କାନ କିଳ୍କାରୀ କିଳ୍କା ଓ ନୁହିଥିଲୁ ଜାପୁ ନୁବାନ୍ତି ଓ  
ନୁକାନ୍ତି ଜାପୁ ଯରିଯାଇଲାନ୍ତି ଓ ନୁକାନ୍ତି ଜାପୁ କାରନ୍ତି  
ଓ ନୁହିଥିଲୁ କାନ କାନ ଜାପୁ ଅଣ୍ଟି ଉପରିକାରନ୍ତି ଓ  
ନୁକାନ୍ତି ଅଣ୍ଟି ପଣ୍ଡିତ କାନ କାନ ଯ ଜାପୁ ନୁହିଥିଲୁ  
ପଣ୍ଡିତ କାନ ଏ କାନ କାନ କାନ କାନ କାନ

បច្ចុបណ្តាសក សម្រួល់នឹង ទៅ

[បកបង់យដមិត យ៉ានី ជូលមេចខែ៖ ។ គៀវអកមិតលុបគុណាគេ មិន  
មានសេចក្តីលុបគុណ គឺបសន៍តែ ហើយស្ថាប់ជមិត មានចិត្តមិត[បង់  
សក់សង្កែត មិនឈ្មោះរកពាស ហើយស្ថាប់ជមិត ជាមកមានចិត្តមិត  
តក់មក មិនរបៀបនឹងរស កើនបត់លអកសំដែងជមិត ជាមកមានបញ្ហា  
មិនលួន់ទៀត មិនលាង មិនសំតាល់ចា ធានដីនកិនហេតុដែលទៀត  
មិនដីនឹង ។ មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ បុគ្គល[បកបង់យដមិត យ៉ានីនេះនឹង  
កាល សាប[ពេះសម្រេច ទីបគ្គដើម្បីល្អ នចេះការពិនិយាយ ជាសកាត  
ដៃប្រចាំថ្ងៃ កើនកុសលជមិតាំនុទ្វាយធាន ។

(៥៥) មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ ជមិត យ៉ានីនេះ [ប[ពេះប្រចាំថ្ងៃ  
ដើម្បីពិនិយាយ ពេះសម្រេច សាបសុទ្ធ អន្តរជានេះ ។ ជមិត យ៉ានី ជូល-  
មេចខែ៖ ។ មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ កិត្តិការណ៍ទ្វាយ កើនសាសនានេះ  
មិនស្ថាប់ជមិត់យករាង មិនរៀនជមិត់យករាង មិន[ទិន្ន័យ

(៦៦) ជមិត់យករាង មិនពិនារណាអកនិងជមិត ដែលទៀត  
[ទិន្ន័យហើយ់យករាង ជំនួយ ជំនួយជមិតហើយ មិន[បតិបតិជមិ

តាមសមត្ថរដល់ជមិត់យករាង ។ មានកិត្តិការណ៍ទ្វាយ ជមិត យ៉ានី  
នេះ [ប[ពេះប្រចាំថ្ងៃដើម្បីពិនិយាយ ពេះសម្រេច សាបសុទ្ធ អន្តរជានេះ ។

សុទ្ធស័ន្ធិក អង្គភាពកាយស្បែ បញ្ជាកត្តិជាត់

(ళ) పణ్ణామ కీళ్లాగే జత్తా సుభైతస్వ సమ్రా-  
షాయ అద్దిరాణాయ స్టోన్టాన్ ఏ లక్షాంజ పత్తా ఏ  
శస కీళ్లాగే కీళ్లు జత్తు ని బోయాభుధాన్ని స్టోన్ కెయ్య  
బెయ్యాసొనుండి లాట్ ఇంకాప్ నోన్టోన్ లక్క దొణక్క అణుడుక్క  
బెంబ్ ఏ అయ్ కీళ్లాగే పబ్బాయా విభ్రా సుభైతస్వ  
సమ్రాసాయ అద్దిరాణాయ స్టోన్టాన్ ఏ భుణి పబ్బా కీళ్లాగే  
కీళ్లు యచ్చా స్టోన్ యచ్చా బోయట్ జత్తు ని వీళ్లాగే  
పబ్బా డెస్టోన్ ఏ అయ్ కీళ్లాగే కుణ్ణియా జత్తా  
సుభైతస్వ సమ్రాసాయ అద్దిరాణాయ స్టోన్టాన్ ఏ

សុវត្ថិភាព អង្គភាពនិកាយ បញ្ជីកសាធារណៈ

ម្ចាស់កំពុងទ្វាយ ធម្មិត យោន្តនេះ បច្ចុប្បន្នដើម្បីចែងសម្រាប់  
បិតមេរ មិនសាបសុខ មិនអនុញ្ញាតឡើង ឬ ធម្មិត យោន្ត ដូចមេច្បាប់ ។  
ម្ចាស់កំពុងទ្វាយ កំពុងទ្វាយ កុងសាសនានេះ ស្ថាប់ជីវិះយោន្ត  
គោរព និងជីវិះយោន្តគោរព ទិន្នន័យជីវិះយោន្តគោរព ពិចារណា  
អ្នកត្រួតដឹង ដែលទីនឹងទិន្នន័យជីវិះយោន្តគោរព ដីជាអតិ ដីជាផីជីវិះយោន្ត  
បត្របត្រិជីវិះយោន្តសម្រាប់ជីវិះយោន្តគោរព ឬ ម្ចាស់កំពុងទ្វាយ  
ធម្មិត យោន្តនេះនូវ បច្ចុប្បន្នដើម្បីចែងសម្រាប់បិតមេរ មិន  
សាបសុខ មិនអនុញ្ញាតឡើង ។

(៥៥) ម្នាលកំកុំចាំនិង ឆ្លាយ និង យោះនេះ បែប [ពិត់ទៅដើម្បី  
ឲ្យ] ពេលសម្រេច សាបសុទ្ធ អនុវត្តន៍ ។ និង យោះ ជូលមេច្ចាមេះ ។  
ម្នាលកំកុំចាំនិង ឆ្លាយ កំកុំចាំនិង ឆ្លាយ កន្លែសាសនានេះ មិនរៀនដឹង និង គិត ថា  
គិតយោះ និង រាយការណ៍ គាត់ ទៅនេះ តើ តើ ដោតកែ អពេតដម្ភៈ  
ហេតុវិញ្ញាប់ ។ ម្នាលកំកុំចាំនិង ឆ្លាយ នេះ ជាបុរាណទី ១ ដែលបែប [ពិត់ទៅដើម្បី  
ឲ្យ] ពេលសម្រេច សាបសុទ្ធ អនុវត្តន៍ ។ ម្នាលកំកុំចាំនិង ឆ្លាយ ម្លាយ  
ឡើត កំកុំចាំនិង ឆ្លាយ មិនសំដែនដឹង ដូចមានវិធាន សាប់មក តាមវិធាន  
បានរៀនមក ដែលបុគ្គលដែលបានរៀនជាយិស្សារ ។ ម្នាលកំកុំចាំនិង ឆ្លាយ នេះ ជាបុរាណ  
ទី ២ បែប [ពិត់ទៅដើម្បី] ពេលសម្រេច សាបសុទ្ធ អនុវត្តន៍ ។

ចាន់បណ្តាលសម្រេច សម្រួលវិញ បីម៉ា

ចាន់បណ្តុះសក សម្រួល់ទី ១

မျှန်ပီနိုက မန္တရာဝိကယဆျှေ ပဗ္ဗနီဘဏာ

မာတေသာ နတ္ထနတ္ထံ ဟန်း ၅ အယံ ကိုလွှာ  
 ပဟဲမော စိမ္ဗာ ဆူဇ္ဈို့နှုန်း ပီလီယာ အဆုံးစာယ  
 အဓိဋ္ဌဓရဓရယ ဆုံးရှုံး၏ ၅ ဖုန် ပဟာ ကိုလွှာမြေ ကိုလွှာ  
 ယာ ဆုံး၏ ယာ ပုံးပုံပုံ၏ ဇုံးရှုံးရေ ပေါင်း ခေါ-  
 ဆောင်း၏ ၅ အယံ ကိုလွှာမြေ ဇုံးပုံ ဇုံးယာ ဆုံး  
 ပီလီယာ အဆုံးစာယ အဓိဋ္ဌဓရဓရယ ဆုံးရှုံး၏ ၅  
 ဖုန် ပဟာ ကိုလွှာမြေ ကိုလွှာ ယာ ဆုံး၏ ယာ ပုံးပုံပုံ၏  
 ဇုံးရှုံးရေ ပေါင်း ကောင်း၏ ၅ အယံ ကိုလွှာမြေ ဇုံးပုံ  
 ဇုံးရှုံးရေ ပေါင်း ကောင်း၏ ၅ အယံ ကိုလွှာမြေ ကိုလွှာ ယာ ဆုံး  
 ပုံးပုံပုံ၏ ၅ ဖုန် ပဟာ ကိုလွှာမြေ ကိုလွှာ ယာ ဆုံး၏  
 ယာ ပုံးပုံပုံ၏ ၅ အယံ ကိုလွှာမြေ ကိုလွှာ ယာ ဆုံး၏ ၅  
 အယံ ကိုလွှာမြေ ပတ္တာရှာ ဇုံးယာ ဆူဇ္ဈို့နှုန်း ပီလီယာ  
 အဆုံးစာယ အဓိဋ္ဌဓရဓရယ ဆုံးရှုံး၏ ၅ ဖုန် ပဟာ  
 ကိုလွှာမြေ ကိုလွှာ ယာ ဆုံး၏ ယာ ပုံးပုံပုံ၏ ၅ ဇုံး  
 ပေါင်း အရှုံးတာရှုံး၏ ၅ အဓိဋ္ဌဓရဓရယ အဓိဋ္ဌဓရဓရယ ၅

## សុពលបិជ្ជ អង្គភាពនិកាយ បញ្ហាណិធាន

ជាកសក: អាសកដម នៅល្អ: ឬ មាលកិត្យាំនៃឆ្នាយ នេះជាមិថុទិន  
បច្ចុប្បន្ន ដើម្បីព្រឹងសម្រួលបិតមេរ មិនសាបសុទ្ធ មិនអនុវត្តន៍  
ឡើ ឬ មាលកិត្យាំនៃឆ្នាយ មួយទេត កិត្យាំនៃឆ្នាយ សំដែងដែង  
ជមិ តាមដែលធានសាប់មក តាមដែលធានរៀនមក ដល់ប្រគលដែងទេ  
ដោយពិសារ ឬ មាលកិត្យាំនៃឆ្នាយ នេះជាមិថុទិនបច្ចុប្បន្ន ដើម្បីព្រឹងសម្រួលបិតមេរ មិនសាបសុទ្ធ មិនអនុវត្តន៍  
ដើម្បីព្រឹងសម្រួលបិតមេរ មិនសាបសុទ្ធ មិនអនុវត្តន៍ ឬ មាល  
កិត្យាំនៃឆ្នាយ មួយទេត កិត្យាំនៃឆ្នាយ បញ្ញាញូច តាមដែលធាន  
សាប់មក តាមដែលធានរៀនមក ដល់ប្រគលដែងទេ ដោយពិសារ ឬ  
មាលកិត្យាំនៃឆ្នាយ នេះជាមិថុទិនបច្ចុប្បន្ន ដើម្បីព្រឹងសម្រួល  
បិតមេរ មិនសាបសុទ្ធ មិនអនុវត្តន៍ ឬ មាលកិត្យាំនៃឆ្នាយ  
មួយទេត កិត្យាំនៃឆ្នាយ ផ្ទើសចក្ខសាស្រាយធម៌ តាមដែលធាន  
សាប់មក តាមដែលធានរៀនមក ដោយពិសារ ឬ មាលកិត្យាំនៃឆ្នាយ  
នេះជាមិថុទិនបច្ចុប្បន្ន ដើម្បីព្រឹងសម្រួលបិតមេរ មិនសាបសុទ្ធ  
មិនអនុវត្តន៍ ឬ មាលកិត្យាំនៃឆ្នាយ មួយទេត កិត្យាំនៃឆ្នាយ មួយទេត  
កិត្យាំនៃឆ្នាយ តិនិភ័យ ពិពាណក ហ្វីយ ដោយបិត ដព្វីរហ្វីយ ឬ  
កិត្យាបិតនិងមិ តាមដែលធានស្តុប់មក តាមដែលធានរៀនមក ឬ

ចក្ខុលណាសេរ សម្បអិត្រ បបីយា

អយំ កិច្ចិក បញ្ញិមា នង្វាន់ សុទ្ធមួនី ប៊ិនិយា  
 អសប្រឹកសាយ អនុវត្តនោយ សិរីទុកតិ ឬ នមេ  
 ទោ កិច្ចិក បញ្ញិ នង្វាន់ សុទ្ធមួនី ប៊ិនិយា  
 អសប្រឹកសាយ អនុវត្តនោយ សិរីទុកតិ ឬ

(៥៦) បញ្ញិម កិច្ចិក នង្វាន់ សុទ្ធមួនី សម្បា-  
 សាយ អនុវត្តនោយ សិរីទុកតិ ឬ គិតម បញ្ញិ ឬ  
 នន កិច្ចិក កិច្ចិ ឯកបាទំ សិរីទុកតិ ហិរញ្ញវត្ថុលានិ  
 ឌិនិតិតិតិហិ បន្លូល្អិនៅហិ ឌិនិតិតិសិ កិច្ចិក ប៊ិនិយា  
 បន្លូល្អិនី អន្លាបិ ឌិនិយោ យោទិ ឬ អយំ  
 កិច្ចិក បបិមា នង្វាន់ សុទ្ធមួនី សម្បា-សាយ  
 អនុវត្តនោយ សិរីទុកតិ ឬ បុណ បារំ កិច្ចិក កិច្ចិ  
 ឌិនិហិ យោទិ យោទិសិត្រូវឈោទិ នង្វាបិ សម្បា-  
 គិត អន្លិមា អបននិតិលាតាតិហិ អនុសាសិ ឬ  
 អយំ កិច្ចិក ឌិនិយោ នង្វាន់ សុទ្ធមួនី សម្បា-សាយ  
 អនុវត្តនោយ សិរីទុកតិ ឬ បុណ បារំ កិច្ចិក

ចិត្តនិបណ្ឌាសក សម្រួលីនុ ទី ១

មាលកិតិទាំងទ្វាយ នេះជាចមិតី ៥ [បញ្ជីពេល] ដើម្បីទ្វានេះសម្រេច  
បិតប់រ មិនសាបសុទ្ធ មិនអនុវត្តនោះ ឬ មាលកិតិទាំងទ្វាយ ជមិ  
ថយ៉ាវនេះនឹង [បញ្ជីពេល] ដើម្បីទ្វានេះសម្រេចបិតប់រ មិនសាបសុទ្ធ  
បិនអនុវត្តនោះ ឬ

(៥៦) មាលកិតិទាំងទ្វាយ ជមិថយ៉ាវនេះ [បញ្ជីពេល] ដើម្បីទ្វានេះសម្រេច  
សាបសុទ្ធ អនុវត្តនោះ ឬ ជមិថយ៉ាវ ដូចមេច្បាប់ ឬ  
មាលកិតិទាំងទ្វាយ កិតិទាំងទ្វាយ កិតិសាសនានេះ ហូន្លីទ្វានេះសូច្ច  
ដែលឡើនហូន្លីស ដោយបទនឹងព្យាយាយ៖ ដែលហូបហូន្លីស មាលកិតិ  
ទាំងទ្វាយ បទនឹងព្យាយាយ៖ ដែលហូបហូន្លីស រឿមធមេសចក្ខាន  
ដោយកម្រិត ឬ មាលកិតិទាំងទ្វាយ នេះជាចមិតី ១ [បញ្ជីពេល] ដើម្បី  
ទ្វានេះសម្រេច សាបសុទ្ធ អនុវត្តនោះ ឬ មាលកិតិទាំងទ្វាយ ម្មយ  
ទេត កិតិទាំងទ្វាយ ដោយកម្រិតបំផែនជាមួយ [ក បកបង់បាយជមិ ដែល  
ដើម្បីគេបង់ក ជាមកបិទបេរោះអេត់ជែន មិនទួលពាក្យរោចបេរោះបង់  
បាយស្អែក ឬ មាលកិតិទាំងទ្វាយ នេះជាចមិតី ២ [បញ្ជីពេល] ដើម្បីទ្វានេះសម្រេច  
សាបសុទ្ធ អនុវត្តនោះ ឬ មាលកិតិទាំងទ្វាយ ម្មយទេត

សុទ្ធនឹងបិដិក អង្គភាពកាយស្បែ ចញ្ចក់ពាណិជ្ជកម្ម

యె తె కొ టా స్టోలా అసు కా నగ జతువు  
రేపయి కా మాటీ కొ నగ తె వి సు కొ ట్టు స్టోలా బర్  
కాపెన్ని లెన్సీ అట్టు యెద చ్చు ప్రత్యులకొ స్టోలా భెగా కు  
అప్పి సరంగా ఏ అయ్ కొ కొ ప్రె టా యె దిప్ప  
సు ప్రత్యులు స్టోలా సాయ అభిషాధాయ స్టోలా ఏ  
ప్రు పట్ట కొ కొ ప్రె ప్రె కొ టా టా స్టోలా భెగా కు  
సాటల్ కా శ్రీ కొ ప్రె భుత్తాప భోగే కొ కొ కొ నగ  
ఉ రీయ్ అగ్రణి అప్పి స్టోలా ప్రె యె అభిషాధాస్టు  
అప్పి కా అసు ప్రె కొ స్టోలా స్టోలా స్టోలా స్టోలా  
ప్రె ప్రె ప్రె ప్రె కొ  
టా టా స్టోలా స్టోలా శ్రీ కొ ప్రె భుత్తాప భోగే కొ కొ కొ

សុត្រូបិដិក អង្កេតនៃកាយ បញ្ហកលិលាត

កិត្តិទាំងធ្លាយណា ជាមុកមានសេបភ័ព់ចំដើស [ចំន] មានអគ្គមគិតិកាយ  
 ដែលបាត់ បន្ទាន់ខ្សោយស្តី បន្ទាន់ខ្សោយស្តី បន្ទាន់ខ្សោយស្តី កិត្តិ  
 ទាំងនេះ មិនម្រោគកិត្តិដឹង [ចំន] ដោយគោរព លុបំណែងៗតែ  
 ពីកិត្តិទាំងនេះទេ [ចំន] កំដួលបានបាន មិនបានកិត្តិ  
 ទាំងធ្លាយ នេះជាចម្លើ ច [ចំន] ដើម្បីម្រោយ [ចំន] សាបសុទ្ធ  
 អនុវត្តនោះ ឬ មានកិត្តិទាំងធ្លាយ មួយទេ [ចំន] កិត្តិទាំងធ្លាយជាប់៖  
 ជាមុកបត្រដើម្បីកែតែលក [ចំន] បត្របន្ទាន់របន្យ ជាបុណ្យ  
 កន្លការបត្របន្ទាន់របន្យ ជាកំដ្ឋុះ កិត្តិដើរ មិនបានចារចារយាម ដើម្បី  
 ដល់ខ្លួនឯធមសដែលទូទាត់ទាំងនេះ ដើម្បីបានបត្របន្ទាន់របន្យ  
 ដែលទូទាត់បានបត្របន្ទាន់របន្យ [ចំន] ដើម្បីធ្វើឲ្យជាកំប្រាស់ខ្លួនឯធមសដែល  
 ទូទាត់បានបត្របន្ទាន់របន្យ ជាកំប្រាស់ខ្លួនឯធមសដែល បានបត្របន្ទាន់របន្យ [ចំន]  
 សម្រីហាក់ សរនកសិក កំយកត [មាប់តាមកិត្តិជាប់៖ទាំងនេះ [ចំន]  
 ជាបានបត្របន្ទាន់របន្យ កំជាមុកបត្រដើម្បីកែតែលក [ចំន] បត្រ-  
 បន្ទាន់របន្យ ជាបុណ្យកន្លការបត្របន្ទាន់របន្យ ជាកំដ្ឋុះ កិត្តិដើរ  
 មិនបានចារចារយាម ដើម្បីដល់ខ្លួនឯធមសដែលទូទាត់បានបត្របន្ទាន់របន្យ

ចគ្គុបណ្តាសហេ សទ្វម្ចិត្រា បប់មេ

អជីវិនិកនឹងសុវិ អជីវិនិកយ អសិនិតិកនឹងសុវិ សុពិតិកិរិ-  
 យាយ ។ អយំ ភិត្តិក បញ្ចូន ធម៌ សទ្វម្ចិត្រ សទ្វម្ចិត្រ  
 សម្បាសាយ អនុវាទាយ សំវិតិក ។ ទុន ចបរំ  
 ភិត្តិក សដ្ឋិក ភិត្តិក បោរិតិ សដ្ឋិក ទោ បន  
 ភិត្តិក ភិត្តិក អពាមព័ អគ្គាសាយ ច បោរិតិ អពា-  
 ມព័ បរិភាសាយ ច បោរិតិ អពាមព័ បរិភាសាយ ច  
 បោរិតិ អពាមព័ បរិច្ចិជា<sup>(១)</sup> ច បោរិតិ ឥឡូ អប្ប-  
 សខ្លា ចោរ ធម្មសិទ្ធិ លសខ្លាជព្យ ឯកត្រានំ អពាមព័  
 បោរិតិ ។ អយំ ភិត្តិក បញ្ចូន ធម៌ សទ្វម្ចិត្រ  
 សម្បាសាយ អនុវាទាយ សំវិតិក ។ នៅ ទោ  
 ភិត្តិក បព្យ ធម៌ សទ្វម្ចិត្រ សម្បាសាយ អនុវ-  
 ិនិកយ សិនិតិក ។ ចព្យ ភិត្តិក ភិត្តិក សុតិប៉ុតិ  
 សិនិតិក បរិយាងុលានិ សុវិតិកិតិបិ បនិរួញ្ញនិបិ

បច្ចនបណ្តាបេក សុខមិត្ត ទំ ១

សូន្យបិដីកេ អគ្គិនិកយស្ស បញ្ចកិណាទោ

សុខិត្តិតសុវិ កិត្តិរៀ បនិល្អិនសុវិ អត្រាតិ សុវិយោ  
ហោតិ ។ អយំ កិត្តិរៀ បច្ចោមា ធម្មា សុទ្ធកសុវិ  
បិតិយា អសធ្លាសាយ អនុន្តោជាបាយ សំពិតិ ។  
បុណ្ឌ បច្ចាំ កិត្តិរៀ កិត្តិ សុពុទ្ធបោ ហោតិ សោរិចសុវិ  
គរលោបា ធម្មុបា សម្បុទ្ធផល ឬមា បនិត្តិ-  
លាតាបាំងោ អធុសាសន៊ី ។ អយំ កិត្តិរៀ ឯកិយោ  
ធម្មា សុទ្ធកសុវិ បិតិយា អសធ្លាសាយ អនុន្តោ  
ជាបាយ សំពិតិ ។ បុណ្ឌ បច្ចាំ កិត្តិរៀ យេ ទេ  
កិត្តិ ៗបាំសុវិកា រកនលានមា ធម្មុជរ វិឃុយធម្ម  
មាតិកាងរ ទេ សកែថ្មី បាំ របៀប ទេសំ  
អច្ចួយន ន ដិន្ទុបលកោ សុត្រនោ ហោតិ បច្ចុប្បន្ន-  
សរលោក ។ អយំ កិត្តិរៀ ឯកិយោ ធម្មា សុទ្ធកសុវិ  
បិតិយា អសធ្លាសាយ អនុន្តោជាបាយ សំពិតិ ។  
បុណ្ឌ បច្ចាំ កិត្តិរៀ ឡើ កិត្តិ ន ៗបាំលីកា  
ហោតិ ន សាចលីកា ឯកិត្តិបន់ វិត្តិតិជរ បាំរៀបកោ  
បញ្ជីមា វិយំ ការកិតិ អសវត្ថិសុវិ បិតិយា

សំណើលិខិក អង្គភាពកាយ ចព្យកនិតាត

មាលកិតិទាំងទ្វាយ បទីនួយគ្នានេះលើបៀវបៀនត្រូវ នៅមួយលំ  
សេចក្តីជានៅយ៉ា និងមាលកិតិទាំងទ្វាយ នៅដោលមិន ដែលបានត្រួត<sup>ពីត្រួត</sup>  
ឡើដើម្បីច្បាប់ស្ថាមបិតចេរ មិនសាបស្បែរ មិនអនុរាជានៅទេ ។  
មាលកិតិទាំងទ្វាយ មួយទេត កិតិទាំងទ្វាយ ជាមកបានជាយ  
បកបង់យោងមិនចូលជាមកបានជាយ ជាមកបែងអត់ជន់ ទេល  
កញ្ចប់បានស្តាំ និងមាលកិតិទាំងទ្វាយ នៅដោលមិន នៅលើ  
បានត្រួតចេរ ដើម្បីច្បាប់ស្ថាមបិតចេរ មិនសាបស្បែរ មិនអនុរាជានៅ  
ទេ ។ មាលកិតិទាំងទ្វាយ មួយទេត កិតិទាំងទ្វាយណា  
មានសេចក្តីបែងដើរបានត្រួត មានការមកតិតាយដ៏ស្អាត់ បន្ទាន់លើច្បាប់  
ស្តី បន្ទាន់លើរឿនយ បន្ទាន់លើមាតិកា កិតិទាំងទ្វាយ ឬកិតិ  
ដើរបៀវបៀនត្រូវ ដោយគ្រាល់ លុះអំណែងៗតែតិតិកិតិទាំងទ្វាយទេ  
ច្បាប់ស្តីតិតិបិន្ទាន់ប៉ុសបាត់ស្ថានៅបាន និងមាលកិតិទាំងទ្វាយ  
នៅដោលមិន នៅលើបានត្រួតចេរ ដើម្បីច្បាប់ស្ថាមបិតចេរ មិនសាបស្បែរ  
មិនអនុរាជានៅទេ ។ មាលកិតិទាំងទ្វាយ មួយទេត កិតិទាំង-  
ទ្វាយជាថេរៈ មិនបាត់បាត់ ដើម្បីច្បាប់កិតិលាកប់ចេន មិនបាត់បាត់បាត់  
បន្ទាយ ជាកុរោះ កុវារបាត់បាត់បន្ទាយចេញ ជាបានកន្លែង  
រឿងក អ្នកទ្វាយម ដើម្បីដែលខ្លួនគឺណារិសសដែលខ្លួនមិនបានជន់ស៊ា

បទ្ធបណ្តុកសង្គ សម្បជីដ្ឋារ បិយោ

អនុបិតតស្ស្រ អបិតមាយ អស្វិតតស្ស្រ ស្វពិគិរ-  
 យាយ តេសំ បច្ចិមា ជនតា ឯឆ្នាំនក់ អាបច្ចៃត់  
 សាបិ ហេរាទិ ន ពាបុល្សកា ន សាជលិកា  
 ឱក្សាមនេ និគិតច្បាក បវិរេគោ បុរាណមា វិរយំ  
 អារក់ អច្សួនស្ស្រ បន្ទូយា អនុបិតតស្ស្រ អបិតមាយ  
 អស្វិតតស្ស្រ ស្វពិគិរយាយ ។ អយំ គិត្យបេ  
 នត្វត្រ ធម្មា សុខិត្តស្ស្រ បិតិយា អសម្មាសាយ  
 អនុនរជាបាយ សំវតិថិ ។ បុន បបាំ គិត្យបេ  
 សដៃ សមត្ថា សម្រាប់មានោ អវិជមានោ  
 ឯក្សាលើសោ ជាសំ វិរាទិ សដៃ ។ បុន បន  
 គិត្យបេ សមត្ថ ន បេវ អពាមពេ សម្រាសោ អត្ថាសា  
 ហេរាទិ ន ប អពាមពេ បវិភាសោ ហេរាទិ ន ប  
 អពាមពេ បវិច្បជា ហេរាទិ ឯក្ស អច្សសន្តា បេវ  
 បសិទ្ធិ បសិទ្ធិ នសិទ្ធិ នក្ស កិយោការកេ ហេរាទិ ។

បច្ចុបណ្ឌាសក សុខមុន្តិ ទៅ

ដើម្បីសមបញ្ជីគុណរិសស ដែលខ្លួនមិនទាន់សមប. ដើម្បីធ្វើ  
 ឲ្យជាកំប្រាស់ខ្លួនឱ្យគុណរិសស ដែលខ្លួនមិនទាន់បានធ្វើឲ្យជាកំប្រាស់  
 បង្កើតនឹងលក់ពាណាពាណ តីសុខីរហាក់ អនុភ័យៗ កំយក  
 តីកប់គាមពុកកិច្ចជាប់រោះ បច្ចុបណ្ឌានេះនឹង កំមិនជាមកបតិបតិ  
 ដើម្បីឲ្យកំតិលកបច្ចុបណ្ឌីបន្ទាយ មិនបតិបតិបន្ទាយ ជាកិច្ច: កិច្ចការ  
 បតិបតិបន្ទាយចេញ ជាបានកន្លឹងវិសេរ អារម្មណាយាម ដើម្បី  
 ដល់ខ្លួនឱ្យគុណរិសសដែលខ្លួនមិនទាន់ដល់ ដើម្បីសមបញ្ជីគុណរិសស  
 ដែលខ្លួនមិនទាន់បានធ្វើឲ្យជាកំប្រាស់ នូវគុណរិសស  
 ដែលខ្លួនមិនទាន់បានធ្វើឲ្យជាកំប្រាស់ ។ មានកិច្ចបំនុះរាយ នេះជាប  
 ដីទី ២ បានកិច្ច ដើម្បីឲ្យចេះសម្រាប់បិតប់រោះ មិនសាបស្បែរ មិន  
 អនុវត្តនោះ ។ មានកិច្ចបំនុះរាយ មួយវិញ្ញាប្រឈរ សង្ឃឹម  
 ឲ្យគាំទានសេចក្តីកិរិយារកគាំទាន មិនពាសិទ្ធិគាំទាន មានទីតាំងជាប  
 មួយគាំទាន រួមទេសជាសុំ មានកិច្ចបំនុះរាយ កាលប៊ី សង្ឃឹម  
 ឲ្យគាំទាន ការដែរគ្នាកិច្ចគាំទាន កំមិនមាន ការបានបែងចាន់សាក្រានីនិគាំទាន  
 កំមិនមាន ការប្រាជុំពាក្យសំណើទៅការគ្នាកិច្ចគាំទាន កំមិនមាន ការលេបនីគាំទាន  
 កិច្ចគាំទាន កំមិនមាន ពួកដីដែលមិនទាន់ដែលបែងចាន់សាក្រានីនិគាំទាន កិច្ចសង្ឃឹមបំនុះរាយ កិ  
 ច្ចុបណ្ឌីនីងប្រាជុំឡើង ដែលប្រឈរបែងចាន់សាក្រានីនិគាំទាន កិច្ចគាំទាន កិ

សំណងមិនឈោះ អដ្ឋាពនាយស្បែ ចាត់កិច្ចតាម

କୁର୍ଯ୍ୟ କିଳ୍ଟା ଦେ ପଣ୍ଡା ମୋ ଜନ୍ମେ ନୃତ୍ୟଙ୍କୁ ଶିଖୁ  
ଅନ୍ତରେଣୁ ହୀ ଅ ନିରାଜା ଲା ଯ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଏ ଲେଖ ଛୋ  
କିଳ୍ଟା ଦେ ପଣ୍ଡା ଜନ୍ମେ ନୃତ୍ୟଙ୍କୁ ଶିଖୁ ଅନ୍ତରେଣୁ ହୀ  
ଅ ନିରାଜା ଲା ଯ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ ଏ

## សុត្រនបិជិក អង្គភាពនគរាយ ចញ្ញកនិយាទ

ଭାଲକ୍ଷମିତ୍ର ହୋଇଥାଏ ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ  
ବିଶ୍ଵାସ କରିବାରେ ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ  
ଯାହାଙ୍କୁ ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ  
ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ ଏହିପରିଚୟ ଦେଖିବାରେ

(៤៧) ម្ចាលកិត្តទាំងឡាយ កច្ចារបសប្រគល នៃពីរ ជាក់បាក់  
កែក់ ដោយការលើកយកប្រគលនៅលើប្រព័ន្ធប្រគល ។ កច្ចារបស  
ប្រគល នៃពីរ ដូចមេចុះ ។ ម្ចាលកិត្តទាំងឡាយ ការពាលអំពី  
ស្នូរបសប្រគលមិនមានសុទ្ធសារ ជាក់បាក់កែក់ ។ ការពាលអំពីស៊ិល  
របសប្រគលឲ្យសិល ជាក់បាក់កែក់ ។ ការពាលអំពីការមេដៀនឲ្យប្រើ  
របសប្រគលមេដៀនិតិច ជាក់បាក់កែក់ ។ ការពាលអំពីការលួរបស  
ប្រគលកំណាន ។ ជាក់បាក់កែក់ ។ ការពាលអំពីប្រាប្បរបសប្រគលតែ  
ប្រាប្បរ ជាក់បាក់កែក់ ។ ម្ចាលកិត្តទាំងឡាយ ចុះការពាលអំពីសុទ្ធសារ  
របសប្រគលមិនមានសុទ្ធសារ ជាក់បាក់កែក់ តើដូចមេច ។ ម្ចាលកិត្តទាំងឡាយ  
ប្រគលមិនមានសុទ្ធសារ កាលបឹងពាលអំពីសុទ្ធសារ និមិន្ទរករក្សារា  
កែក់មិកញ្ញាប់ព្រេ យុទ្ធភាព ។ និមិន្ទសេចក្តីការដឹង និងសេចក្តីមិនត្រូវការ  
ឱ្យប្រាប្បរ ។ រឿនធនោះ ព្រោះហាត់ ។ ម្ចាលកិត្តទាំងឡាយ ព្រោះ  
ប្រគលមិនមានសុទ្ធសារ មិនយើរច្បាស់និងតាមសម្រាប់នានាកិច្ច និង  
មិនធ្វើប័ណ្ណិជ្ជិតុលាយៗ ព្រោះសុទ្ធសារជាប់ផ្តើម ព្រោះហាត់នោះ

ပန္တုန္တပမြာဆင် ပန္တုန္တမြော ပပီယံ

အသုခိုန္တနှင့် ဘရာကာတာ ဇူလိုင် ၅ ကောက် ၄ ကို လုပ်  
 ဇူလိုင်နှင့် ဘရာကာတာ ဇူလိုင် ၅ ဇူလိုင်လာ ကို လုပ်  
 စီလက်တာယ ကြိုးမာတယ အကိုယ်ဖွဲ့ ကြိုးမြှုပ်  
 ကျေပွဲဖွဲ့ ပန္တုန္တယ ဒေါ်ပဏ္ဍာ ဒေါ်သဏ္ဌာ အပျော်-  
 ယ ဇာတ်ကဗော် ၅ ၂။ အီယံ ဟော ၅ ဇာတ်  
 ဆော ကို လုပ် စီလုပ်နှင့် အနေဖို့ သ ဆုတော်ပါးလုပ်နှင့် သ  
 ဇူလိုင် ဇူလိုင် ၅ ဇူလိုင် ၄ အပျော်နှင့် အပျော်နှင့် သုတေသန  
 စီလက်တာ ဇူလိုင် ၅ ဇူလိုင် ၄ ကို လုပ် အပျော်နှင့် အပျော်နှင့် သုတေသန  
 ဇာတ် အော်လုပ်တာ ဇူလိုင် ၅ အပျော်နှင့် ဇာတ် ကို လုပ်  
 ဇာတ် စီလုပ်နှင့် ကြိုးမာတယ အကိုယ်ဖွဲ့ ကြိုးမြှုပ်  
 ကျေပွဲဖွဲ့ ပန္တုန္တယ ဒေါ်ပဏ္ဍာ ဒေါ်သဏ္ဌာ အပျော်-  
 ယ ဇာတ်ကဗော် ၅ ၂။ အီယံ ဟော ၅ ဇာတ်  
 ဆော ကို လုပ် စီလုပ်နှင့် အနေဖို့ သ ဆုတော်ပါးလုပ်နှင့် သုတေသန  
 စီလုပ်နှင့် သ ဇူလိုင် ဇူလိုင် ၅ အပျော်နှင့် အပျော်နှင့် သုတေသန

ចតិប្លណ្ឌសក សុខមួនធី ទី ១

ការពាលអំពីសាទ របស់ប្រគលមិនមានសាទ ទីបង្កើតជាគកក់ ឬ  
មាលកិតិទាំងឡាយ បុគ្គលូស្ថិតិសិល ពោលអំពីសិល ជាកូរ  
កក់ តើដឹងប្រមូល ឬ មាលកិតិទាំងឡាយ ប្រគលូស្ថិតិសិល តាម  
ប៉ែពាលអំពីសិល វិមានរាជករណ៍ កម្លើងឡាប់ព្រៃ យុទ្ធសាស្ត្រ ដើ  
សេចក្តីការដី និងសេចក្តីមិនត្រូវបានចូលរួម ឬ រឿងទន្លេ  
ព្រោះហត្ថិភី ឬ មាលកិតិទាំងឡាយ ព្រោះថា ប្រគលូស្ថិតិសិលនៅ  
មិនយើងឡាសំខ្លួនសម្រាប់នៅកន្លែងទៀត ពមទាំងមិនបាននូវប័ណ្ណិនី  
ធ្លាមដ្ឋែ: ព្រោះសិលនៅនៅជាបាត់ ព្រោះហត្ថិភី ការពាលអំពីសិល  
របស់ប្រគលូស្ថិតិសិល ទីបង្កើតជាគកក់ ឬ មួលកិតិទាំងឡាយ  
បុះការពាលអំពីការបែងដីជីថិត របស់ប្រគលបែងដីជីថិត ជាកូរកក់  
តើដឹងប្រមូល ឬ មាលកិតិទាំងឡាយ ប្រគលអកបែងដីជីថិត តាមពាល  
អំពីការបែងដីជីថិត រិល វិមានរាជករណ៍ កម្លើងឡាប់ព្រៃ យុទ្ធសាស្ត្រ  
ដើសេចក្តីការដី និងសេចក្តីមិនត្រូវបានចូលរួម ឬ រឿងទន្លេ  
ព្រោះហត្ថិភី ឬ មាលកិតិទាំងឡាយ ព្រោះថាប្រគលអកបែងដីជីថិតនៅ  
មិនយើងឡាសំខ្លួនបែងសម្រាប់នៅកន្លែងទៀត ពមទាំងមិនបាននូវប័ណ្ណិនី  
នីមួលមាមដ្ឋែ: ព្រោះការបែងដីជីថិតនៅបាត់ ព្រោះហត្ថិភី ការ  
ពាលអំពីការបែងដីជីថិត របស់ប្រគលបែងដីជីថិត ទីបង្កើតជាគកក់ ឬ

សុត្រលិដ្ឋី អង្គភាពិកយស្ស បញ្ញកិច្ចការ

ឥឡូវ ន កិច្ចការ មន្តរិស្ស ទានកាតា ឯក ជាន់ ន មន្តរិ  
 កិច្ចការ ទានកាតា យ គុប្បុមានាយ អភិសផ្លើត គុប្បុមិ  
 ព្រាបផ្លើត បតិថ្នីយត កោបញ្ញ ធោសញ្ញ អប្បច្ប-  
 យញ្ញ ទានកាត់ហេត ន កិស្ស ហោត ន តំប៊ា  
 សោ កិច្ចការ ទានសម្បជំ អតិនិ ន សមណុបស្សត  
 ន ន លកត តតោនិទាន បិតិប្បរម្បជំ ឥឡូវ  
 មន្តរិស្ស ទានកាតា ឯក ជាន់ ន ឥឡូវ ន  
 កិច្ចការ ឯប្បញ្ញស្ស បរាកាតា ឯក ជាន់ ន  
 ឯប្បញ្ញ កិច្ចការ បរាកាតា យ គុប្បុមានាយ  
 អភិសផ្លើត គុប្បុមិ ព្រាបផ្លើត បតិថ្នីយត កោបញ្ញ  
 ធោសញ្ញ អប្បច្បយញ្ញ ទានកាត់ហេត ន កិស្ស  
 ហោត ន តំប៊ា សោ កិច្ចការ បរាកាតសម្បជំ អតិនិ  
 ន សមណុបស្សត ន ន លកត តតោនិទាន  
 បិតិប្បរម្បជំ ឥឡូវ ឯប្បញ្ញស្ស បរាកាតា  
 ឯក ជាន់ ន នៃមេសំ ទោ កិច្ចការ បញ្ញជំ បានលាន  
 គុប្បុមិ ឯក ជាន់ បុនបេ បុនលំ ឯបនិទាយ ន

សុទ្ធបិនិក អង្គភាពិកាយ ចញ្ចកិលាត

មាលកិកទាំងទ្រយ ចំណាស់បានអំពីការលេខ របស់ប្រតិបត្តិណាន ព្រៀង  
ការពាណិជ្ជកម្ម ពេជ្ជមេដៃ ។ មាលកិកទាំងទ្រយ ប្រគល់កំណាន ព្រៀង កាល  
បៀវតាលអំពីការលេខ រៀមធីរាក់រអូល កែមិកញ្ញាបញ្ញាំ យុទ្ធទាន ព្រៀង  
សេចក្តីការដំឡើងសេចក្តីណា តួកអរឡើង ។ ក្រឹមឈោះ ពេល  
ហេតុអី ។ មាលកិកទាំងទ្រយ ពេលប្រគល់កំណាន ព្រៀង នៅ មិនយើង  
ប្រាស់ខ្លួនទៅតសម្បទានេកនឹងខ្លួន ។ ពមទាំងមិនបាននូវប័ណ្ណិនីបានមានដែល  
ពេកេមានការលេខនៅជាបេតុ ។ ពេលហេតុនោះ ការពាណិជ្ជការលេខ  
របស់ប្រតិបត្តិណាន ពីបង្ការការពាណិជ្ជការ ។ មាលកិកទាំងទ្រយ ចុះ  
ការពាណិជ្ជការ ពេលប្រគល់កំណាន ព្រៀង ជាការពាណិជ្ជការ ពេជ្ជមេដៃ ។  
មាលកិកទាំងទ្រយ ប្រគល់កំប្បែតបញ្ហា កាលបៀវតាលអំពីបញ្ហា រៀមឈោះ  
រាក់រអូល កែមិកញ្ញាបញ្ញាំ យុទ្ធទាន ព្រៀង សេចក្តីការដំឡើងសេចក្តី  
មិន តួកអរឡើង ។ ក្រឹមឈោះ ពេលហេតុអី ។ មាលកិកទាំង-  
ទ្រយ ពេលប្រគល់កំប្បែតបញ្ហានោះ មិនយើងប្រាស់ខ្លួន  
សម្បទានេកនឹងខ្លួន ។ ពមទាំងមិនបាននូវប័ណ្ណិនីបានមានដែល  
នៅជាបេតុ ។ ពេលហេតុនោះ ការពាណិជ្ជការ របស់ប្រតិបត្តិណាន  
បញ្ហា ពីបង្ការការពាណិជ្ជការ ។ មាលកិកទាំងទ្រយ ការបង្ការប្រតិបត្តិណាន ព្រៀង  
ពីការនេះនេះ ជាការពាណិជ្ជការ ។ ដោយលើកយកប្រគល់ទៅរបស់ប្រតិបត្តិណាន ។

ចត្តិថបណ្ឌសក់ សុខមួនត្រូវ បាបីមោ

ପଣ୍ଡାନ୍ତ କିଳ୍ଟାରେ ଭୁଲବାନ୍ତ କାହା ସୁକାହା ଭୁଲେ  
ଭୁଲିଲ୍ଲାମ୍ବ ଦୁଃଖିତା ଯ କାହାରେ ନୀତି ପଣ୍ଡାନ୍ତ ଏ  
ଶୁଭ୍ରସ୍ଵର କିଳ୍ଟାରେ ଶୁଭ୍ରକାହା ସୁକାହା ଶୁଭ୍ରରେ  
ଶୁଭ୍ରକାହା ଶୁଭ୍ରକାହା ତଥା ଶୁଭ୍ରକାହା ଶୁଭ୍ରକାହା  
ଶୁଭ୍ରକାହା ଭାବରେ ଭାବକାହା ଶୁଭ୍ରକାହା ଭାବରେ  
ଭାବକାହା ଶୁଭ୍ରକାହା ଏ କାହା ପ କିଳ୍ଟାରେ ଶୁଭ୍ରସ୍ଵର  
ଶୁଭ୍ରକାହା ଶୁଭ୍ରକାହା ଏ ଶୁଭ୍ରକାହା କିଳ୍ଟାରେ ଶୁଭ୍ରକାହା  
କାହା ଯ କାହା ଯ ଭାବକାହା ଏ କାହା ଯ କାହା ଯ  
କାହା ଯ କାହା ଯ ଭାବକାହା ଏ କାହା ଯ କାହା ଯ  
ଅଭ୍ୟନ୍ତରୀଯ କାହାରେ ଏ କାହା ଯ କାହା ଯ  
କାହା ହୋ କିଳ୍ଟାରେ ଶୁଭ୍ରକାହା ଏ କାହା ଯ କାହା ଯ  
କାହା ହୋ କାହା ଏ କାହା ଯ କାହା ଯ  
କାହା ହୋ କାହା ଏ କାହା ଯ କାହା ଯ

ធន្តូបណ្តាលសក សម្បទាំង ទី ១

មាលកំតុទាំងទ្រាយ ការបស់ប្រព័ន្ធឌីក ជាកម្មល្អ ដោយស៊ីក  
យកបុគ្គលិក<sup>ចិត្តបន្ទុគ្គលិក</sup> ឬ ការបស់ប្រព័ន្ធឌីក ដើម្បី  
ឱ្យ ឬ មាលកំតុទាំងទ្រាយ ការពេលអំពីសាទា របស់ប្រព័ន្ធមានសាទា  
ជាកម្មល្អ ឬ ការពេលអំពីសីវិន របស់ប្រព័ន្ធមានសីល ជាកម្មល្អ ឬ  
ការពេលអំពីការបែងចិត្ត<sup>ចិត្ត</sup> របស់ប្រព័ន្ធបែងចិត្ត<sup>ចិត្ត</sup> ជាកម្មល្អ ឬ  
ការពេលអំពីការលេខ របស់ប្រព័ន្ធបរិញ្ញាណ ជាកម្មល្អ ឬ ការពេលអំពី  
បញ្ជា របស់ប្រព័ន្ធមានបញ្ជា ជាកម្មល្អ ឬ មាលកំតុទាំងទ្រាយ  
ឬការពេលអំពីសាទា របស់ប្រព័ន្ធមានសាទា ជាកម្មល្អ តែដើម្បី  
មាលកំតុទាំងទ្រាយ ប្រព័ន្ធមានសាទា កាលបរិច្ឆេទអំពីសាទា រឿងមិន  
រករាយលូ មិនកៅមិកញ្ចប់ឡើ មិនយុទ្ធភាព មិនធ្វើសម្រេច<sup>ការ</sup>  
ឯង និងឈប់កិច្ចិន<sup>តុកអរឡើ</sup> ឬការ ឬ រឿងទោនេះ ឬពេលហេតុ<sup>ឯង</sup> ឬ  
មាលកំតុទាំងទ្រាយ ឬពេលហេតុទោនេះ ឬយិញ្ញប្រាសទេ  
សាទាម្មាធាទេកនឹង<sup>ទី ២</sup> ឬមែនច្បាប់នូវប៉ឺនិងឬមេដែល<sup>ឯង</sup> ឬពេល  
សាទាទេកជាបេតិក ឬពេលទោនេះ ការពេលអំពីសាទា របស់  
ប្រព័ន្ធមានសាទា ទីប៉ឺជាកម្មល្អ ឬ មាលកំតុទាំងទ្រាយ ឬការ  
ពេលអំពីសីល របស់ប្រព័ន្ធមានសីល ជាកម្មល្អ តែដើម្បី<sup>ដើម្បី</sup>

សុវត្ថិលីហេ អគ្គនរិកយស្ស បញ្ចកិតាបោះ

សិលក ភិទ្ធ សិលកចាំយ គិតមាលយ  
 នាកិសិដ្ឋិទិ ន គិទ្ធិ ន ព្រាបឆ្លិទិ ន បទិនិយទិ  
 ន គោលព្យ ធោសព្យ អប្បធមួយព្យ ចាតុកករោទិ ។  
 ទិ កិសិ ឈោទិ ។ ឥឡើ សោ ភិទ្ធ សិល សិល-  
 សម្បជិ អនិ សុខណុបសិ លរិទិ ន នាវាទិទាចំ  
 បទិប្រាមិជិ នសិ សិលរោតោ សិលកកចាំ សិលកចាំ ។  
 នសិ ន ភិទ្ធ ពិរិសិដ្ឋិសិ ពិរិសិដ្ឋិ ពិរិសិ-  
 កកចាំយ គិតមាលយ នាកិសិដ្ឋិទិ ន គិទ្ធិ ន  
 ព្រាបឆ្លិទិ ន បទិនិយទិ ន គោលព្យ ធោសព្យ  
 អប្បធមួយព្យ ចាតុកករោទិ ។ ទិ កិសិ ឈោទិ ។  
 ទិ សោ ភិទ្ធ សិលកករោទិ អនិ សុខណុបសិ លរិទិ  
 លរិទិ ន នាវាទិទាចំ បទិប្រាមិជិ នសិ  
 ពិរិសិដ្ឋិសិ ពិរិសិដ្ឋិ ពិរិសិដ្ឋិ ន និនិ  
 ន ភិទ្ធ ចាតុកករោទិ ចាតុកកចាំ សិលកចាំ ។

សង្គមបីក អង្គភាពិក ចត្តរកិច្ចិក

មាលកិត្យទាំងទ្វាយ បុគ្គលមានស៊ីស កាលប័ណ្ណលអំពីស៊ីល វិមន  
មិនរាជកំអូល មិនកម្រិកញ្ញាប់ញ្ញេះ មិនយុទ្ធទា ព្រៀ មិនធ្វើសេចក្តី  
ការដឹង និងសេចក្តីមិនត្រួតការឡើង ។ រឿនទោះ ពោន់ហេតុ  
អី ឬ មាលកិត្យទាំងទ្វាយ ពោន់ជាបុគ្គលមានស៊ីលទោះ យើង្ហាមស៊ីល  
និងស៊ីសម្បទាន់កន្លែង ពមពាំងបាននូវបិត្តិនីងបានមេដែល ពោន់  
ស៊ីលទោះជាបេតុ ពោន់ហេតុទោះ ការពោលអំពីស៊ីល របស់បុគ្គល  
មានស៊ីល ទីបងកម្មឈឺ ឬ មាលកិត្យទាំងទ្វាយ ចុះការពោលអំពីការ  
បែងដីជីថិត របស់បុគ្គលបែងដីជីថិត ជកម្មឈឺ តើមួយមេ ឬ  
មាលកិត្យទាំងទ្វាយ បុគ្គលអកបែងដីជីថិត កាលប័ណ្ណលអំពីការ  
បែងដីជីថិត វិមនមិនរាជកំអូល មិនកម្រិកញ្ញាប់ញ្ញេះ មិនយុទ្ធទា  
ព្រៀ មិនធ្វើសេចក្តីការដឹង និងសេចក្តីមិនត្រួតការឡើង ។ រឿនទោះ ពោន់  
អី ឬ មាលកិត្យទាំងទ្វាយ ពោន់ជាបុគ្គល  
បែងដីជីថិតទោះ យើង្ហាមស៊ីលនិងសម្បទាន់កន្លែង ពមពាំងបាននូវបិត្តិនីងបានមេដែល ពោន់  
ហេតុទោះ ការពោលអំពីការបែងដីជីថិត របស់បុគ្គលបែងដីជីថិត  
ឬ ទីបងកម្មឈឺ ឬ មាលកិត្យទាំងទ្វាយ ចុះការពោលអំពី  
ការបែងចាន់ទៅ របស់បុគ្គលអកបែងចាន់ ជកម្មឈឺ តើមួយមេ ឬ

ମନ୍ତ୍ରାଳୟ ପାଇଁ କାହାର ଦେଖିଲୁଛା?

ବାକିର ଗୀତାରେ ବାଜନକାହାଯ କାହାମାହାଯ ବାକି-  
ଶୁଣିଲେ ଏ କୁର୍ଯ୍ୟକୁ ଏ ଗ୍ରାମପ୍ଲଟକୁ ଏ ପଣ୍ଡିତଙ୍କୁ ଯାଏ  
କୋଳିଟୁ ଡେବାରୁ ଅବ୍ୟାକ୍ଷ୍ୟଯିବୁ ଜାଣୁକାରେ । ୧  
କୁର୍ଯ୍ୟ ହେଉଛି ଏ କାହା ଦେବା ଗୀତାରେ ବାଜନମାଧ୍ୟ  
ଅଟ୍ଟିଲେ ସରତନ୍ତ୍ରିଭୁବନ୍ୟକୁ ଲଗିଲେ ଏ କାହାମିଳାନ୍ତି ପର-  
ଶିଖିଲେ କାହାମାଧ୍ୟକୁ କାହା ବାଜନକାହା କାହାମାହାଯ ।  
କାହା ଏ ଗୀତାରେ ବାଜନକାହା କାହାମାହାଯ କାହାମାହାଯ ।  
ବାକିର ଗୀତାରେ ବାଜନକାହାଯ କାହାମାହାଯ ବାକି-  
ଶୁଣିଲେ ଏ କୁର୍ଯ୍ୟକୁ ଏ ଗ୍ରାମପ୍ଲଟକୁ ଏ ପଣ୍ଡିତଙ୍କୁ ଯାଏ  
କୋଳିଟୁ ଡେବାରୁ ଅବ୍ୟାକ୍ଷ୍ୟଯିବୁ ଜାଣୁକାରେ । ୨  
କୁର୍ଯ୍ୟ ହେଉଛି ଏ କାହା ଦେବା ଗୀତାରେ ବାଜନମାଧ୍ୟ  
ଅଟ୍ଟିଲେ ସରତନ୍ରିଭୁବନ୍ୟକୁ ଲଗିଲେ ଏ କାହାମିଳାନ୍ତି ପର-  
ଶିଖିଲେ କାହାମାଧ୍ୟକୁ କାହା ବାଜନକାହା କାହାମାହାଯ ।  
କାହା ଏ ଗୀତାରେ ବାଜନକାହା କାହାମାହାଯ କାହାମାହାଯ ।  
ବାକିର ଗୀତାରେ ବାଜନକାହାଯ କାହାମାହାଯ ବାକି-  
ଶୁଣିଲେ ଏ କୁର୍ଯ୍ୟକୁ ଏ ଗ୍ରାମପ୍ଲଟକୁ ଏ ପଣ୍ଡିତଙ୍କୁ ଯାଏ  
କୋଳିଟୁ ଡେବାରୁ ଅବ୍ୟାକ୍ଷ୍ୟଯିବୁ ଜାଣୁକାରେ । ୩  
କୁର୍ଯ୍ୟ ହେଉଛି ଏ କାହା ଦେବା ଗୀତାରେ ବାଜନମାଧ୍ୟ  
ଅଟ୍ଟିଲେ ସରତନ୍ରିଭୁବନ୍ୟକୁ ଲଗିଲେ ଏ କାହାମିଳାନ୍ତି  
କାହାମିଳାନ୍ତି ଏ ପଣ୍ଡିତଙ୍କୁ କାହା ବାଜନକାହା କାହାମାହାଯ ।  
କାହାମାହାଯ ଏ କୁର୍ଯ୍ୟକୁ କାହା ବାଜନକାହା କାହାମାହାଯ ।  
କାହାମାହାଯ ଏ କୁର୍ଯ୍ୟକୁ କାହା ବାଜନକାହା କାହାମାହାଯ ।

ធម្មតាបណ្តុកសក សង្គមិន ទី១

មាលកិតាំនៃទ្វាយ បុគ្គលូអកមានការលេះ កាលបែរោះពេលអំពីការលេះ  
រៀមនិនរកក់រួល មិនករមិនករមិនករមិនករមិនករមិនករមិនករមិនករ  
សេចក្តីក្រាលដីន និនសេចក្តីក្រាលដីនករមិនករមិនករមិនករ  
ពេលកំហែត្រូវ ឬ មាលកិតាំនៃទ្វាយ ពេលកំហែត្រូវ ឬ ការពេលអំពី  
រៀមនិនយើង្វាស៊ូនីតាគសម្បទានេកនឹងទីន ពមពាំនុញ្ញនឹងប័តិនិន  
ធ្លាមេដ្ឋែ: ពេលការលេះនោះ ជាបាត់ ពេលកំហែត្រូវ ការពេលអំពី  
ការលេះ របស់បុគ្គលូអកលេះ ទីបាត់កំហែត្រូវ ឬ មាលកិតាំនៃទ្វាយ  
ការពេលអំពីបញ្ហា របស់បុគ្គលូអកមានបញ្ហា ជាកំហែត្រូវ តែដែលមែល ឬ  
មាលកិតាំនៃទ្វាយ បុគ្គលូអកមានបញ្ហា កាលបែរោះពេលអំពីបញ្ហា រៀមនិន  
រកករណ៍ល មិនករមិនករមិនករមិនករមិនករមិនករមិនករ  
និនសេចក្តីនិនករមិនករមិនករមិនករមិនករមិនករ ឬ រៀមនិនករ  
ពេលកំហែត្រូវ ឬ មាលកិតាំនៃទ្វាយ ពេលកំហែត្រូវ ឬ យើង្វាស៊ូនីតាគ  
បញ្ហាសម្បទានេកនឹងទីន ពមពាំនុញ្ញនឹងប័តិនិនប៉ុន្មោះ: ពេលបញ្ហា  
នោះជាបាត់ ពេលកំហែត្រូវ ការពេលអំពីបញ្ហា របស់បុគ្គលូអក  
បញ្ហាសម្បទានេកនឹងទីន ទីបាត់កំហែត្រូវ ឬ មាលកិតាំនៃទ្វាយ កម្រោបស់បុគ្គលូអក  
ពេលនិនិន ជាកំហែត្រូវ ដោយលើកយកបុគ្គលូអក ឬ បុគ្គលូអក ឬ

សាត់បិដីរោ អង្គរកំរាយស្បែ មញ្ញកំបាត់

( ៥៨ ) មញ្ញប៊ា ភីឡាប់ ជម្រូល់ សម្រាងតេលោ  
ភីឡុ សារធំ ឱ្យតានៅ យោគ់ ន តាតមេហ៍ មញ្ញ-  
ប៊ា ន នៃ ភីឡាប់ ភីឡុ សស្បែត្រា យោគ់ ឯស្បែ-  
លោ យោគ់ អច្ចស្បែតោ យោគ់ តុសីតោ យោគ់  
ឯប្បែពោ យោគ់ ន នមេហ៍ ទោ ភីឡាប់ មញ្ញប៊ា  
ជម្រូល់ សម្រាងតេលោ ភីឡុ សារធំ ឱ្យតានៅ យោគ់ ន  
បញ្ញប៊ា ភីឡាប់ ជម្រូល់ សម្រាងតេលោ ភីឡុ វិសារ-  
តោ យោគ់ ន តាតមេហ៍ មញ្ញប៊ា ន នៃ ភីឡាប់  
ភីឡុ សត្រា យោគ់ សីលភោ យោគ់ ពាណិជ្ជស្បែតោ  
យោគ់ អារុន្តែរីយោ យោគ់ មញ្ញប៊ា យោគ់ ន នមេហ៍  
ទោ ភីឡាប់ មញ្ញប៊ា ជម្រូល់ សម្រាងតេលោ ភីឡុ  
វិសារតោ យោគ់តែ ន

( ៥៩ ) ធម៌ សមរុប កណ្តាល តោសី សម្រួល់  
វិបារព័ យោសិតារារ ន ទេន ទោ មន សមរុប-  
រួល អាយក្សា ឯណាយ មហាយ មហាយ តិបិបិបិសាយ  
បិរិតោ ធម៌ ធម៌ ទេសិត្រា និសិត្រា យោគ់ ន

ស្រួលបិដិក អង្គនវិកាយ នព្យេរិភាព

( ៥៨ ) មាលកិតាំងទ្វាយ កិច្ចបកបង់យដ្ឋមិត្ត យ៉ាវ រៀមជ  
 [សតុប៊ុំកាន់សបត្តិញ្ញាំត្រូវប្រើប្រាស់ ឬ បកបង់យដ្ឋមិត្ត យ៉ាវ ដូច  
 មេចខ្លះ ឬ មាលកិតាំងទ្វាយ កិច្ចកិត្តសាសនានេះ ជាមកមិនមាន  
 ស្អាត ១ [ទីស៊ីល ១ មានសបត្តិបេះដៀនតិច ១ និលបច្ចេក ១  
 អ៊ូហ្មតិបញ្ញា ១ ឬ មាលកិតាំងទ្វាយ កិច្ចបកបង់យដ្ឋមិត្ត យ៉ាវ  
 នេះនៅ រៀមជ [សតុប៊ុំកាន់សបត្តិញ្ញាំត្រូវប្រើប្រាស់ ឬ មាលកិតាំង-  
 ទ្វាយ កិច្ចបកបង់យដ្ឋមិត្ត យ៉ាវ រៀមជជាមកក្រោរក្រា ឬ បកប  
 ង់យដ្ឋមិត្ត យ៉ាវ ដូចមេចខ្លះ ឬ មាលកិតាំងទ្វាយ កិច្ចកិត្តសាសន  
 នេះ ជាមកមានស្អាត ១ មានស៊ីល ១ បេះដៀនបិន ១ [ធ្វើ  
 ព្យាយាម ១ មានបញ្ញា ១ ឬ មាលកិតាំងទ្វាយ កិច្ចបកបង់យ  
 ដ្ឋមិត្ត យ៉ាវ នេះ រៀមជជាមកក្រោរក្រា ឬ

( ៥៩ ) សម័យម្បយ [ពេជ្ជមាន[ពេជ្ជកត ឬ ជិជ្ជគមិន់នៅក្នុង  
 ឈ្មោះសំគាល់ ជិត្តកិត្តកោសមិត ឬ សម័យនោះ [ពេជ្ជរាយឯណីមានកាយ,  
 មានបិសឡើ[គាស្ត្រជាប់[គិន: ពាយកេរក កំពុងអ្នូយសំដែនដមិ ឬ

ପର୍ବତପଳକନାମି ସହୃଦୀକ୍ଷଣ ପାଇଲା

ଅନ୍ଧାଶ୍ଵା ଏବଂ କାଯୁକ୍ତି କାନ୍ଦାରୀ କାଯୁକ୍ତିର ଦିଜାଯ୍ୟ  
ପରାଣ୍ଯା କୁହାରୀକାଯୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଜାତ୍ରେ ଦେଖେନ୍ତି  
ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ କିମ୍ବା ଯେତେ କଳାନୀ କିମ୍ବା ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ  
ନେତ୍ରକ୍ଷତିରେ କଳାନୀ ଅକିମ୍ବାରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଏ  
ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଏବଂ କାଯୁକ୍ତି କାନ୍ଦାରୀ  
କଳାନୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ କାଯୁକ୍ତି କାନ୍ଦାରୀ ଦିଜାଯ୍ୟ ପରାଣ୍ଯା  
କୁହାରୀକାଯୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା ଦିନ୍ଦ୍ରିୟାଳୀ(୩) ଏ  
କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା ପରିବର୍ତ୍ତନ  
କାନ୍ଦାରୀ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା  
ପରିବର୍ତ୍ତନ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା ଏ କାନ୍ଦାରୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ  
ଅନ୍ଧାଶ୍ଵାରୀ କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା  
ପରିବର୍ତ୍ତନ କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା  
ଦେଖେନ୍ତା କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା  
ପରିବର୍ତ୍ତନ କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା  
କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ କାନ୍ଦାରୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦିନ୍ଦ୍ରିୟ ଦେଖେନ୍ତା

បច្ចនបណ្តាលសក សុខមិត្ត ទី ១

ពេលអនុដៃមានកាយ មានយេង្សោ ពេលទាយដៃមានកាយ មានបរិសទ្រ  
 គិតហស្តុជាបិទបាមពេល កំពុងអនុយសំដែនដមិ លុះយេង្សោហើយ  
 ច្បាប់ទៅតាមពេលដៃមានការ លុះចូលទៅដែលរៀបចំ ការប្រើយ  
 បង្កិតពេលដៃមានការ ហើយអនុយកនឹងទីសមត្ថ ។ លុះពេលអនុ  
 ដៃមានកាយ អនុយកនឹងសមត្ថរហើយ កំការបង្កិតល ពេលដៃមាន  
 ពេលដែលបាន បច្ចុប្បន្នពេលដៃនឹង ពេលទាយដៃមានកាយ  
 មានបរិសទ្រគិតហស្តុជាបិទបាមពេល កំពុងអនុយសំដែនដមិ ។  
 ពេលអនុតាមសំបាត់ មានអនុទ្រ ការសំដែនដមិដល់ដនដែល មិនការ  
 ធ្វើបានដោយតាមរយៈទេ មានអនុទ្រ កាលកិត្តសំដែនដមិដល់ដន  
 ដែល គប្បែកលំដមិ និង ឲ្យមានកនុវត្តន៍ ទីប៉ូនសំដែនដមិ  
 ដល់ដនដែល និង ធម្មជាបួន និង កិត្តសំដែន  
 ដមិដល់បគ្គលដែល ដោយតាមបិត្ត ការាមញ្ញនឹងសំដែននរណ៍នូវបាត់  
 ការ កិត្តសំដែនដមិដល់បគ្គលដែល ដោយតាមបិត្ត ការាមញ្ញនឹងសំដែន  
 នរណ៍នូវបាត់ការ កិត្តសំដែនដមិដល់បគ្គលដែល កិត្តសំដែនដមិ  
 ដល់បគ្គលដែល ដោយតាមបិត្ត ការាមញ្ញនឹងសំដែននរណ៍នូវបាត់  
 នៅក្នុង សំបាត់ (ដល់អកស្សាប់) ។ កិត្តសំដែនដមិដល់បគ្គលដែល  
 ដោយតាមបិត្ត ការាមញ្ញនឹងមិនសំដែន ពេលបានក្រោងដោយការ [សំបាត់  
 សំបាត់] ការណីត (ដល់អកស្សាប់) ។ កិត្តសំដែនដមិដល់បគ្គលដែល  
 ដោយតាមបិត្ត ការាមញ្ញនឹងមិនសំដែន ពេលបានក្រោងដោយការ [សំបាត់]

សុទ្ធនឹងជីវិេ អង្គភាពកាយស្បែ បញ្ចក់តាម

ଅଳ୍ପା ରଣ୍ଟୁ ପରଣ୍ଟୁ ଅନ୍ଧିଲବା ପ୍ରକ୍ଷମ କାହିଁ କୋଡ଼ି ଶ୍ଵାସିତ  
ପରେସ୍ କାନ୍ଦୁ ଡେସେଟାଣ୍ଟୁ ଏ ବିଜେ କାନ୍ଦୁ ନୁହାର  
ପରେସ୍ ଚଙ୍ଗୀ ଡେସେଟ୍ ପରେସ୍ କାନ୍ଦୁ କାନ୍ଦୁ ଚଙ୍ଗୀ ଡେସେଟିନ  
କାମେ ରଣ୍ଟୁ କାନ୍ଦୁ ଅନ୍ଧିକ୍ରମ ଉପଚାରକୁ ପରେସ୍ କାନ୍ଦୁ

សាខាអនុវត្ត បច្ចុប្បន្ន ១

សុព្រឹត្តិបិជ្ជ អង្គភាពនិកាយ បញ្ហាកិច្ចាត

កិច្ចិ<sup>ឯ</sup> [ត្រូវសំដែនដមិជល់បុគ្គលដទៃ] ដោយតាំងចិត្តថា ការតាមញ្ញនីនេះ  
សំដែនដោយមិនធានបរិប្រើប្រាស់នៅទីនេះ និងបុគ្គលដទៃទេ ។ មានការនឹង

ការសំដែនដមិជល់ដនដទៃ មិនការចេញធានដោយនូយទេ មានការនឹង

កាលកិច្ចិសំដែនដមិជល់ដនដទៃ [ត្រូវដំឡាកល់ដមិថយ៉ាងនេះ នូយទេ] ក្រោមកន្លែ

នីនេះ ទីបទរសំដែនដមិជល់ដនដទៃ ។

( ៩០ ) មានកិច្ចិតាំងទ្វាយ ដមិថយ៉ាងនេះ កែតិច្ឆូវនឹងហើយ  
បន្ទាបនីធានដោយកម្រិច ។ ដមិថយ៉ាង ដូចមេច្បាប់ទេ ។ គឺកត់កែតិច្ឆូវនឹងហើយ  
បន្ទាបនីធានដោយកម្រិច ។ ពាស់កែតិច្ឆូវនឹងហើយ

បន្ទាបនីធានដោយកម្រិច ។ មាយៗកែតិច្ឆូវនឹងហើយ បន្ទាបនីធាន  
ដោយកម្រិច ។ បង្កាណេះ ( ការណួនកនិយាយ ) កែតិច្ឆូវនឹងហើយ

បន្ទាបនីធានដោយកម្រិច ។ គមិកបិត្ត ( ចិត្ត[បាប្រើនីនេះ] ) កែតិច្ឆូវនឹង  
ហើយ បន្ទាបនីធានដោយកម្រិច ។ មានកិច្ចិតាំងទ្វាយ ដមិថយ៉ាងនេះ កែតិច្ឆូវនឹង

ហើយ បន្ទាបនីធានដោយកម្រិច ។ មានកិច្ចិតាំងទ្វាយ ដមិថយ៉ាងនេះ កែតិច្ឆូវនឹង

ပရိန္တပလ္လာဂဟ ဆဒမြို့ဇာ ပဟမာ

၆၅၂၃၁။  
၆၅၂၃၂။

၆၅၂၃၃။ သူ၏အောင် ဖော်မာ

၆၅၂၃၄။ သူ၏အောင် ဖော်မာ

၆၅၂၃၅။ ဖော်မာ

၆၅၂၃၆။ အောင် ဖော်မာ

ମନ୍ଦିରବିହାରୀ ପଦ୍ମମୁଖ ୫୭

## ឧប្បជ្ជនៃសម្រាប់អ្នកសោរ

କୁଳାଳ ପରିବହନ କାର୍ଯ୍ୟ କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି ।

អតិថិជនក្នុងសាបសុខវិនិច្ឆ័យ ពេលដែលមានការប្រើប្រាស់បន្ទីរ

ເຕັມສາກ ກກ' ១ ສົດໃສບອກ ດົງໄຕແຮງໄຕແຮງ ១ ສົດ

(ពេលវេលាដែលបានដាក់ជាប្រធានបាល) និងការបង្ហាញរបស់ខ្លួន និងការបង្ហាញរបស់ខ្លួន

## អាបាយពីគ្រោះ ទូទិន្លេ

( ៦១ ) មក្សុម តិច អាមាតា និយាយ  
យុទ្ធនឹង តិច ឧប្បន្ទា អាមាតា សរិត្រសោ មជ-  
វិនិយោគ និង ការ មក្សុម មក្សុ និង យស្តី តិច ប្រុង  
ប្រុង អាមាតា ជាយេដ មេត្តា និង ប្រុង អាមាតា  
ការ ប្រុង និង ធម៌ និង ប្រុង ប្រុង អាមាតា  
មជិវិនិយោគ និង យស្តី តិច ប្រុង អាមាតា អាមាតា  
ជាយេដ គុរុណា និង ប្រុង ប្រុង ការ ប្រុង និង  
ធម៌ និង ប្រុង អាមាតា មជិវិនិយោគ និង យស្តី  
តិច ប្រុង ប្រុង អាមាតា ជាយេដ ឧប្បន្ទា និង  
ប្រុង ប្រុង ការ ប្រុង និង ធម៌ និង ប្រុង អាមាតា  
មជិវិនិយោគ និង យស្តី តិច ប្រុង ប្រុង អាមាតា  
ជាយេដ អសតិចនសិការ និង ប្រុង ប្រុង អាមាតា  
ទិញ និង ធម៌ និង ប្រុង អាមាតា មជិវិនិយោគ និង

រោមាណតិច្ឆិក ទី ២

(៦១) មាលកិតិថ្មីរាយ គំនើកតទ្ធផលកិតិ កិតិតរកិតតែ  
បង់ផោយសញ្ញា ពេក ពោក កាយតប្បដិនយណា កាយតប្បដិនយ  
នេះមាន ៥ យោង ។ ៥ យោង គំដែមចំណុះ ។ មាលកិតិថ្មីរាយ  
គំនើកតទ្ធផលបំពោះបគលណា កិតិតរកិតតែបគលណា  
នៅ៖ ។ កិតិតរកិតតែបង់គំនើកតប្បដិនយណា ជោយបការ  
យោងនេះ ១ ។ មាលកិតិថ្មីរាយ គំនើកតទ្ធផលបំពោះបគលណា  
កិតិតរកិតតែក្នុង លត្តបំពោះបគលនោះ ។ កិតិតរកិតតែបង់គំនើក  
បគលនោះចេញ ជោយបការយោងនេះ ១ ។ មាលកិតិថ្មីរាយ  
គំនើកតទ្ធផលបំពោះបគលណា កិតិតរកិតតែបគលនោះ ។ ជោយបការយោង  
នៅ៖ ។ កិតិតរកិតតែបង់គំនើកតប្បដិនយណា ជោយបការយោង  
នេះ ១ ។ មាលកិតិថ្មីរាយ គំនើកតទ្ធផលបំពោះបគលណា កិតិ  
តរបត្រិនវការមិនធ្វើឡើងប៉ុណ្ណោះ ។ ជោយសារតែបំពោះបគលនោះ ។  
កិតិតរកិតតែបង់គំនើកតប្បដិនយណា ជោយបការយោងនេះ ១ ។

ចាត់បន្ទាសេរ អាយាពីត្រា ទុកយោ

( ၁၂ )	နဲ့	ဇာ	မာယ်နှာ	ဟန်ပုံခြာ	ဒီက္ခိ
မာမေးလျှော်	မာရဲ့ဆာ	ဒီက္ခိဂေါ်	၅	မာရဲ့ဆာ၏	ဇာ
ဇာ	ဒီက္ခိ	မာယ်နှာခြာ	ဟန်ပုံခြာနှု	ပန္တေသာ့နှု	၅
မာယ်နှာ	ဟန်ပုံခြာ	ပန္တေဂေါ်	ပဏ္ဍာဖော်	မာရဲ့ဆာ	
မာ ပာဇာပျော်ရှုံးရယာ	ယွဲ့	ဒီက္ခိဇာ	ဒီပျော်		
မာယာခြာ	သုတေသန	ပရီရီစောင်း	၅	ဇာအောင်	
ပဏ္ဍာ	၅	နဲ့မာရဲ့ဆာ	ပန္တေဒြာ	ပုံခြာ	မာရဲ့
နှုန္တမာယ်မာဇာဂော	ယော်	ပရီရီ	ပရီရီနှုန္တပြီးစမာဇာဂော		

ចុច្ចបណ្តាលរហូត និង  
មាយាពីត្ត និង

មានកិត្តិទំនួយ គឺកែត្រឡើងចាំពាន់បុគ្គលិក កិត្តិកំវិជ្ជុកនី  
កាត់នឹងខេត្តអកមានកម្មជារបស់ខេត្តចាំពាន់បុគ្គលិក អកមេន មាន  
កម្មជារបស់ខេត្ត ជាអកទុលាយកនុញ្ញកម្ម មានកម្មជាកំណើត មានកម្មជា  
ផែនក្រុង មានកម្មជាទំនាក់ អកនេនីនិងដឹកជញ្ជូន ទោះលក្ខ កកកក  
គឺអកនេនីទុលាយកកម្មទោះពុំទាន់ឡើយ ។ កិត្តិកំលាត់បន្ទីកិនិត្ត  
បុគ្គលិក ផែនយប់ការយោងនេះ ។ មានកិត្តិទំនួយ  
គឺកែត្រឡើងដំណឹក កិត្តិកំលាត់បន្ទីផែនយស្ថ្ទូលបំ । ឥឡូវ  
ការយាតប្បិនិយណា ការយាតប្បិនិយនេះមាន ៥ យោង ។

( ៦៦ ) ឥឡូវការបង្ហាញ ឬរាជការ កន្លែងទោះថា  
នឹករីសកិត្តិទំនួយ ។ ពួកគឺទំនួយទោះ កិច្ចលសក្រប់ពាក្យ  
ឥឡូវការបង្ហាញ ការរីសកិត្តិទំនួយ ។ ឥឡូវការបង្ហាញ កិច្ចលសក្រប់ពាក្យ  
ឥឡូវការបង្ហាញ ការរីសកិត្តិទំនួយ ។ ឥឡូវការបង្ហាញ កិច្ចលសក្រប់ពាក្យ  
កិត្តិកំលាត់បន្ទីផែនយស្ថ្ទូលបំ । ឥឡូវការយាតប្បិនិយណា  
ការយាតប្បិនិយនេះមាន ៥ យោង ។ ៥ យោង តើដីចំណែក ។  
មានការរីសកិត្តិទំនួយ កន្លែងនេះ មានបុគ្គលិក ជាអកមានការ  
បំពិត្ត ផែនយការយិនបិនុទ មានការបំពិត្ត ផែនយការដីបិនុទ

សុទ្ធបិដិក អធិនវត្ថុកាយស្ស បញ្ហរិយាទា

ឯក្រឹមច ភាគីសោ បុណ្ណលេ ភាពាត់ បជិវិនេត្វោ ។  
 នៃ បន្ទាក់សោ ឯក្រឹម បុណ្ណលេ អបិវិសុទ្ធឌ-  
 សមាទារោ ហេរតិ បរិសុទ្ធឌកាយសមាទារោ ឯក្រឹម  
 ភាគីសោ បុណ្ណលេ ភាពាត់ បជិវិនេត្វោ ។ នៃ  
 បន្ទាក់សោ ឯក្រឹម បុណ្ណលេ អបិវិសុទ្ធឌកាយសមាទារោ  
 ហេរតិ អបិសុទ្ធឌសមាទារោ លកតិ ន គាល់ន  
 គាល់ បន្ទសោ វិវំ បន្ទហោ បហោ ឯក្រឹម  
 ភាគីសោ បុណ្ណលេ ភាពាត់ បជិវិនេត្វោ ។ នៃ  
 បន្ទាក់សោ ឯក្រឹម បុណ្ណលេ អបិវិសុទ្ធឌកាយស-  
 មាទារោ ហេរតិ អបិសុទ្ធឌសមាទារោ ន ន លកតិ  
 គាល់ន គាល់ បន្ទសោ វិវំ បន្ទសោ បសាចំ  
 ឯក្រឹមច ភាគីសោ បុណ្ណលេ ភាពាត់ បជិវិនេត្វោ ។  
 នៃ បន្ទាក់សោ ឯក្រឹម បុណ្ណលេ បរិសុទ្ធឌកាយស-  
 មាទារោ ហេរតិ បរិសុទ្ធឌសមាទារោ លកតិ ន  
 គាល់ន គាល់ បន្ទសោ វិវំ បន្ទសោ បសាចំ  
 ឯក្រឹមច ភាគីសោ បុណ្ណលេ ភាពាត់ បជិវិនេត្វោ ។

## សូត្រជិះដី អង្គភាពកាយ បញ្ចុកនឹងនាំ

ପରିଷଦଗନ୍ଧାରେ ମହାନୀତି ଦୂରୀଯ

କଣ୍ଠୀଶ୍ଵର ଯୁଧ୍ୟ ଭୁବନେଶ୍ୱର ଅଭିନ୍ୟାନ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ ସ ଭା-  
ବାଗେ ପରିସ୍ଥିତୀର୍ଥୀରେ ଏବଂ କାର୍ଯ୍ୟ କାର୍ଯ୍ୟ ଭୁବନେଶ୍ୱର  
କାର୍ଯ୍ୟକାର୍ଯ୍ୟ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ ଏ ଏବଂ ଯୁଧ୍ୟକାର୍ଯ୍ୟ କାର୍ଯ୍ୟକାର୍ଯ୍ୟ  
କାର୍ଯ୍ୟ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀକାର୍ଯ୍ୟ ରତ୍ନାର୍ଥୀ ଏବଂ କାର୍ଯ୍ୟ କାର୍ଯ୍ୟକାର୍ଯ୍ୟ  
କାର୍ଯ୍ୟ ଆଜିନ ବିନ୍ଦୁଭାବୀ(୧) ଇନ୍ଦ୍ରିରାଜ ଆଜିନ  
ପଞ୍ଚକ୍ଷେତ୍ରୀ(୨) ଯେ କାନ୍ତି ଶୁଭାର୍ଥ ଏ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ(୩)  
କାର୍ଯ୍ୟ ଏକାତ୍ମହୃଦୟ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ ଏ କାର୍ଯ୍ୟକାର୍ଯ୍ୟ ଯୁଧ୍ୟ  
ଭୁବନେଶ୍ୱର ଅଭିନ୍ୟାନ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ ସ ଭାବାଗେ ପରିସ୍ଥିତୀର୍ଥୀରେ ସ ଭା-  
ବାଗେ ଯା ନ୍ଯୂ ଅଭିନ୍ୟାନ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ ସ ଏବଂ କାର୍ଯ୍ୟ ଏ  
ନ୍ଯୂନ୍ଯୂ କାନ୍ତି ଶୁଭାର୍ଥ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ ଯେ ଏ  
ନ୍ଯୂ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀରେ ସ ଭାବାଗେ ନ୍ଯୂନ୍ଯୂ କାନ୍ତି ଶୁଭାର୍ଥ  
ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ ଏ ନ୍ଯୂ କାନ୍ତି ଶୁଭାର୍ଥ ଏବଂ କାର୍ଯ୍ୟ ଭୁବନେଶ୍ୱର  
ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ ଏ କାର୍ଯ୍ୟ ଯୁଧ୍ୟ ଭୁବନେଶ୍ୱର  
ଅଭିନ୍ୟାନ୍ତକାର୍ଯ୍ୟ ସ ଭାବାଗେ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ ଏବଂ କାର୍ଯ୍ୟ  
କାନ୍ତି ଭୁବନେଶ୍ୱର କାର୍ଯ୍ୟ ପରିବର୍ତ୍ତନାର୍ଥୀ ଏ

មន្ទីរបណ្តាលសងក៍ អាយាពិធី ថ្ងៃ ២

ម្ចាសការីសាទាំនុវាយ បណ្តាលបគល់ទាំនេនោះ បុគ្គលិណា មាន  
 ការប្រព័ន្ធឌីតិ៍ ដោយការយិនបរិសុទ្ធដែលមានការប្រព័ន្ធឌីតិ៍ ដោយការ  
 ដំបូរិសុទ្ធឌីតិ៍ កិច្ចការកំហាត់បង្កំខ្លួនបុគ្គលិណាបន្ទាន់ចញ្ច ដោយប្រការ  
 ដូចមេប ។ ម្ចាសការីសាទាំនុវាយ ដូចជាកិត្យអកចិត្តសំពតតែ  
 បន្ទីរឯណ ធានយើក្រុងនៃនំពតនៅទាហបក្នុង ហើយជាន់នេះដើរទ្រង់  
 លាត្រីជាន់មិនដោយដើរស្តាំ ហើយបាកសំពតយកវិត្តកន្លែងដើរទ្រង់  
 ដែលមានសាទ់រហ័ស រូបភាពយកដើរចេរសម្រាប់ យ៉ាងឈរម៉ោង  
 ម្ចាសការីសាទាំនុវាយ បុគ្គលិណា មានការប្រព័ន្ធឌីតិ៍ ដោយការយិន  
 បរិសុទ្ធដែលមានការប្រព័ន្ធឌីតិ៍ ដោយការដំបូរិសុទ្ធឌីតិ៍ កិច្ចការ  
 ដំបូរិសុទ្ធឌីតិ៍ ដោយការយិនបរិសុទ្ធដែលបសបុគ្គលិណាម៉ា កន្លែង  
 សម្រាប់នោះទេរីយ ត្រូវដើរទ្រង់កន្លែងប៉ុណ្ណោះ ត្រូវជាន់សេបក្និតិ៍ប្រព័ន្ធឌីតិ៍ ដោយការ  
 ដំបូរិសុទ្ធដែលនោះ កន្លែងសម្រាប់នោះប៉ុណ្ណោះ ការយើងនោះដែរ ។  
 កិច្ចការកំហាត់បង្កំខ្លួនបុគ្គលិណាបន្ទាន់ចញ្ច ដោយប្រការយ៉ាងឈរទេ ។  
 ម្ចាសការីសាទាំនុវាយ បណ្តាលបគល់ទាំនុវាយ បុគ្គលិណា មានការ  
 ប្រព័ន្ធឌីតិ៍ ដោយការដំបូរិសុទ្ធដែលមានការប្រព័ន្ធឌីតិ៍ ដោយការយិនបរិសុទ្ធ  
 កិច្ចការកំហាត់បង្កំខ្លួនបុគ្គលិណាបន្ទាន់ចញ្ច ដោយប្រការដូចមេប ។

ଶୁଣ୍ଡବିଦିତ ଅକ୍ଷୁଟରେଗ୍ୟୁ ପାନ୍ଥକିଳାଟେ

ଶେଯୁଙ୍କାଟ କାର୍ତ୍ତିଶ୍ଵର ତେଜୁରଣ୍ଣ ହେଠାଲା  
 କାର୍ତ୍ତିଯା ରତ୍ନା ଅତ ଭୁବନୀ କାଳାନ୍ତ୍ରୟ ଯମାକିଳା  
 ଯମାକିଳା କିଳାଟେ କାଳାନ୍ତ୍ରୟ ତିଳାନ୍ତ୍ରୟ ସେବ  
 କିଳାଟେ ତେଜୁରଣ୍ଣ ଶ୍ରୀକାମାତ୍ରା ଦୁର୍ଗାତ୍ମା ହାତ୍ତୁଟୀ (୧)  
 ହେଠାଲାକି ଅହର୍ଯ୍ୟବୀକ୍ରୀ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରା ପିଲୀଟୀ  
 ପାଳାନ୍ତ୍ରୟ ଚିରାତେ ତେ କାର୍ତ୍ତିଶ୍ଵର ଯୁଗ୍ୟ ଭୁଲାଲୋ  
 ଅହର୍ଯ୍ୟବୀକ୍ରୀତିଶ୍ଵରାଗେ ପରିଶ୍ରଦ୍ଧାକାଯୁ ସମାତାଗେ  
 ଯା ଶ୍ଵର ଅହର୍ଯ୍ୟବୀକ୍ରୀତିଶ୍ଵରାଳା ର ସୂର୍ଯ୍ୟ ତନ୍ମୁଖ  
 ସମୟ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରା ଯା ତ ଶ୍ରୀଶ୍ଵର ପରିଶ୍ରଦ୍ଧା-  
 କାଯୁ ସମାତାଗେ ସୂର୍ଯ୍ୟ ତନ୍ମୁଖ ସମୟ ଅନ୍ତର୍ମା-  
 ତାତ୍ତ୍ଵା ଏ ବିନ୍ଦୁ ତନ୍ମୁଖ ଭୁଲାଲୋ କାମାଳେ ପାଞ୍ଜିରେ-  
 କାମାଳେ ଏ କାର୍ତ୍ତିଶ୍ଵର ଯୁଗ୍ୟ ଭୁଲାଲୋ ଅହର୍ଯ୍ୟବୀକ୍ରୀ-  
 କାଯୁ ସମାତାଗେ ଅହର୍ଯ୍ୟବୀକ୍ରୀତିଶ୍ଵରାଗେ ଲକ୍ଷ୍ମୀ ତ  
 କାର୍ତ୍ତିଶ୍ଵର କାଳେ ତେଜୁରଣ୍ଣ ରିହିର ତେଜୁରଣ୍ଣ ଯମାକିଳା  
 କାଳେ ତନ୍ମୁଖ ଭୁଲାଲୋ କାମାଳେ ପାଞ୍ଜିରେ କାମାଳେ ଏ

ស្ថានិតិនិក អគ្គនាគិកយ បញ្ជាណិជ្ជ

មានករីសាទំនុយ សេវាត្រូវណា ពាសពេញដោយសាកយ  
 នឹងចក មានបុរសគ្គលើនឹងដោយកំដៅថ្មី ត្រូវកំដៅថ្មីសបសិទ្ធិ  
 នីយហត្ថ៌ អនុសក្រួន សក ដើមកសណ៍ បុរសនោះ កំចុងទៅ  
 រកសេវាត្រូវណានោះ ហើយនឹកសាកយនឹងចកដោយដៃពំនៅ ឬ  
 ក្លើនឹកដែលដោយកំបងីដែ ទីបដើរមេញទៅ យ៉ានុណាមេញ  
 មានករីសាទំនុយ បគ្គលណាមានការប្រព័ន្ធដែលការកំចុងទៅ  
 មិនបានស្ថិត តើមានការប្រព័ន្ធដែលការដោយកាយដែលបានស្ថិត កំចុងទៅ  
 ផ្លូវកក្រួនបិត ឬសេបកិប្រព័ន្ធដែលការដោយការមិនបានស្ថិតរបស់បគ្គល  
 នោះ កន្លែសម្រេចយនោះទៀត ត្រូវផ្លូវកក្រួនបិតតិចត្រូវសេបកិប្រព័ន្ធ  
 ដោយកាយដែលបានស្ថិតរបស់បគ្គលនោះ កន្លែសម្រេចយនោះបុរាណណែន្ទោ កំ  
 យ៉ានុនោះដែ ។ កំចុងទៅកំពាតបងីគឺតិចប៉ុណ្ណោះ ដោយបារាំង  
 យ៉ានុនេះ ។ មានករីសាទំនុយ បណ្តាកបគ្គលទំនុយនោះ បគ្គលណា  
 មានសេបកិប្រព័ន្ធ ដោយកាយមិនបានស្ថិត មានសេបកិប្រព័ន្ធ ដោយ  
 ការកំចុងបានស្ថិត តើចានិតាសសុបនិតិថិនីដីប្រឈានិតិ កន្លែការ  
 មនុ ។ កំចុងទៅកំពាតបងីគឺតិចប៉ុណ្ណោះ ដោយបារាំងបានស្ថិត ។

បគ្គុលណាសពេ អាយាពិធី ទួតយោ

សិសុយ្យទាត់ អារីសា នវិញ្ញ តោបុជកោ (១) ទនក់  
 អច បរិសា អាណត្រយ្យ ឃុម្ភារិទ្ធត្រ ឃុម្ភុបរទ្រត្រ  
 គិលនៅ ទស្សនា ថាទាស្សនា ទស្ស ធម៌ទស្ស នៅ  
 ទោ បរិនិ តោបុជកោ ឱនក់ សុចាបំ អព្វុលិនា  
 ន បរិស្ស្រិច ការិដែន ន ទោកិស្ស្រិចិបិ ន លោ-  
 ឲ្យស្ស្រិចិបិ អបេយ្យម្យ ន ករិស្ស្រិច យុទ្ធជាលា  
 ចតុក្រុងកោ (២) ឯធមិត្ត តោបិទក់ បិត្ត បត្រ-  
 មយ្យនិ សោ បត្រក្រុងកោ ឯធមិត្ត តោបិទក់  
 បិត្ត បត្រមយ្យ ធម៌មោ ទោ អារីសា ហ្មាយំ  
 បុណ្យលោ អបរិស្ស្រិចកាយសមានារោ អបរិស្ស្រិចស៊ិ-  
 មានារោ លកតិ ន គាន់លោ នាន់ មែនសោ និរំ  
 មែនសោ បសានំ យានស្ស អបរិស្ស្រិចកាយសមានារោ  
 ន សានស្ស ទនិ សុមយោ មនុស្សគាន់ក្រ យោ-  
 បិស្ស ននរិស្ស្រិចិនមានារោ ន សានិស្ស ទនិ  
 សុមយោ មនុស្សគាន់ក្រ យោ សោ លកតិ

ចុះត្រូវបណ្តាញការងារនៅខេត្ត ទី២

មានការសាទ់នឹងរាយ ដូចដឹកជីតិចដក ក្នុងភាពដើរគោល មានប្រស  
ពេលវេលាដោយកំដែរចូល ត្រូវកំដរវិញ្ញុត្រួចបសនីតែ នឹងយហត់ អនុះអនិញ្ញ  
សក ដែរមកដល់ បុរសអ្នកសកទីកន្លែង មានសេបក្តីតិចនៃយោង  
នេះថា ទីកក្រុងភាពដើរគោលនេះមានតិច បើធាតុកាត់អញ្ចប់ដីកំដែរយ  
កំបនីដើរដោយការដន់ កំណើនប៉ុណ្ណោះថា កាត់អញ្ចប់ដីកន្លែងទូការកំករដឹង  
ឲ្យលូកដឹង ទាំងដើរដីកន្លែង ឲ្យជាទីកនិងមិនបានដន់ បើដែលបាន មានតិច  
កាត់អញ្ចប់លុបដីកន្លែងទីកំដួលជាការបានឡើង ដែលបាន បុរស  
បុរសនោះ កំបាត់ដើរតុលាតីកន្លែងទីកំដួលជាការបានឡើង យើង  
ណាមិញ្ញ មានការសាទ់នឹងរាយ បុគ្គលិក មានសេបក្តីបាន ដោយ  
កាយមិនបានស្ថិត មានសេបក្តីបាន ដោយការកំណើនបានស្ថិត តើបាន  
ទីកាសស្ថិតដើរបាន សេបក្តីដីច្បាប់ដើរបាន ក្នុងកាលមេន ១ កិច្ចិមិនត្រូវ  
ដើរកក្រុងបិតិនិស័យ សេបក្តីដីច្បាប់ដើរបាន ក្នុងកាលមេន ២ កិច្ចិមិនត្រូវ  
ក្នុងសម័យនោះទីរីយ មិនត្រូវដីច្បាប់ដើរបាន សេបក្តីបិតិនិស័យ ក្នុងកាលមេន ៣ ក្នុងកាលមេន ៤ ជាមុន

សុត្រិបិណ្ឌេ អគ្គិនិកយស្ស បញ្ចកិចាតោ

គាល់ន គាល់ មេដល់ រីវ៊ មេដល់ បសាទំ  
គាល់ស្ស ទស្ស សមាយ មិនសំគាល់ ទ ឬ  
ទីន្តូ បានលេខ កាមាតោ បជិរិនិទ្ធវា ទ ត្រាកុសោ  
យាយ បានលេខ អបរិស្សនឹកគាយសមាតារ អបរិ  
ស្សន្តីថីសមាតារ ន លកតំ គាល់ន គាល់  
មេដល់ រីវ៊ មេដល់ បសាទំ គតំ ទស្ស បានលេខ  
កាមាតោ បជិរិនិទ្ធវា ទស្ស សេយ្យថាបី អារិសោ  
មុរិសោ អាពាបិកោ ឯកិត្តិតោ ពាណិជ្ជកម្មលាងោ អន្តូន-  
មន្តប្បជិបង្ហោ ទស្ស បុរាណិស្ស ទួរ តាមោ  
បច្ចនោិស្ស ទួរ តាមោ សោ ន លកេយ្យ សម្ប-  
យាបី គោជនាបី ន លកេយ្យ សម្បយាបី កេ-  
សផ្ទាល់ ន លកេយ្យ បជិរិបី ឯបផ្ទាល់ ន លកេយ្យ  
តាមធនិយតំ ទមេបំ កពាណកោ បុរិសោ បសិទ្ធិយ្យ  
អន្តានមន្តប្បជិបង្ហោ សោ ទស្ស បុរិសោ តារិញ្ញ-  
យោ ឯបផ្ទាល់បយ្យ អន្តុនិយំយោ ឯបផ្ទាល់បយ្យ  
អនុគិម្បំយោ ឯបផ្ទាល់បយ្យ អបោក វតាបី បុរិសោ

សុវត្ថិលិក អនុញ្ញារនិរាយ បច្ចេកទេពា

កំពើត្រូវដឹងទីតាំងបីបីត្រូវការប្រាក់ប្រាក់ និងការប្រាក់ប្រាក់ សេចក្តីជំហាន  
 និងបីបីត្រូវ ការណាមួយ នៅទៅ របស់បុគ្គលនៅទៅ ការសម្រាប់និងបីបីត្រូវ  
 បីបីនៅទៅ កំពើត្រូវបានគំនិតបីបីត្រូវបីបីត្រូវនៅទៅ ដោយ  
 ប្រការយ៉ាងនៅទៅ និង ម្នាលការីសាទាំងឆ្លាយ បណ្តាបត្រិនាទីនៅទៅ  
 បត្រិនាទីមានសេចក្តីបីបីត្រូវ ដោយការមិនបានសេចក្តីបីបីត្រូវ  
 បីបីត្រូវ ដោយកំលាយមិនបានសេចក្តីបីបីត្រូវ ទាំងមិនបានទិន្នន័យបីបីត្រូវ  
 សេចក្តីជំហាននិងបីបីត្រូវ ការណាមួយ និង តែកំពើត្រូវបានគំនិតបីបីត្រូវ  
 បីបីត្រូវនៅបញ្ជីបែមបែម និង ម្នាលការីសាទាំងឆ្លាយ សក  
 បុរសនៅទៅ កំនើនឆ្លាយនៅមួយនឹង សកបុរសនៅទៅ កំនើនឆ្លាយនៅ  
 គ្រាយដៃ បុរសនៅទៅ មិនបានទិន្នន័យបានគំនិតឆ្លាយជាដីសហ្សាយ  
 មិនបានកែសង្គ័ះទាំងឆ្លាយជាដីសហ្សាយ មិនបានអ្នកខ័នកបបីបីត្រូវបានសម  
 គ្នា មនុបានដែនអ្នកទាំងរកសកសោះ សាប់តម្លៃបុរសម្នាក់មេ  
 ដែរទិន្នន័យបានគំនិតឆ្លាយនឹង កំយើងបុរសនៅទៅ គាត់កំនើនបីបីត្រូវ  
 ក្រុមការធម្មបុរស (មានគាត់) នៅទៅ តំបន់គិតនិរាយសេចក្តីបីបីត្រូវ  
 គិតនិរាយសេចក្តីបីបីត្រូវតាម (ដោយបំណាណថា) ដែលមេច្បាប់ ឬបុរសនៅទៅ

## ចំណុចលាកសរោះ អាយាគវត្ថុ ទី២

៩ និ. ភាគជីវិត ១ ម. ភាគជីរាយ ១

ចត្តុបណ្តាសក អាយកវិគ្គ ទៅ

បាននរសោះទាំង ទ្វាយជាទីសម្រាយ បាននរសោះទាំង ទ្វាយជាទី  
សម្រាយ បាននរអកទំនួរកបច្ចុងដែលមានគ្មាន បាននរដែនអកទាំងទាំរក  
ស្ថាកដីទៅនេះ ។ ដំណើរនោះ ពោធិ៍ហេតុអី ។ ពោធិ៍ថាបុរសនេះ  
កំណុំលីនរោសបញ្ជីនាស ច្បាស់ក្លឹងនេះទ្វាយ មានឯបមាយាន់ណាមិញ្ញ  
មាលការសោះទាំង ទ្វាយ បុគ្គលូណាមានសេបកិច្ចចិត្ត ដោយកាយមិន  
បានសេបកិច្ចចិត្ត មានសេបកិច្ចចិត្ត ដោយការកំណុំបានឯកសាធារណៈ  
ស្ថាកដីនៃបុគ្គលូណាមានសេបកិច្ចចិត្ត ដែលបានបិតកន្លែកលម្អិត ។ មាលការសោះទាំង-  
ទ្វាយ កិត្តិក្លាស់កន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត រណា ត្រូវតាមទីនឹង ពោធិ៍ទៅ  
គ្រែកំណុំកន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត គ្រែកំណុំកន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត មានសការ  
(ដោយចំណុំ) ដែលបានបិតកន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត អកនេះ គប្បែលនេះកាយទូចរិត ហើយ  
ចំណុំកាយសុចិត្ត លីនដែលបិតកន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត ហើយចំណុំកាយសុចិត្ត លីនដែលបិតកន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត  
ហើយចំណុំកាយសុចិត្ត និងគេអេះ ។ ដំណើរនោះ ពោធិ៍ហេតុអី ។  
ពោធិ៍ថាបុរសកាយទីនរកបានទ្វាយកំណុំបានឯបមិញ្ញ យាន់នោះ  
បាន ។ កិត្តិក្លាស់កន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត បុរសកាយទីនរកបានទ្វាយកំណុំបានឯបមិញ្ញ យាន់នោះ ។  
ដែរ ។ កិត្តិក្លាស់កន្លែកនូវសេបកិច្ចចិត្ត បុគ្គលូនោះចញ្ច ។ ដោយប្រការយាន់នោះ ។

សិតិនិជ្ជការ អង្គភាពិកាយស្ស បញ្ចក់បាត់

នៅក្នុង យ្យាយំ ទួលលោ ហើសុខិត្តកាយសមាតេ  
 បរីសុខិត្តិសមាតេ លកតិ ច គាល់ល គាល់  
 ដែលសោ វិវំ ដែលសោ បសាទំ គិតំ នត្វិ បន្ទល់  
 អាមាលា បច្ចិនិនៅ ។ សេយ្យចាយ ការិសោ  
 នៅក្នុរលី អង្កោនការ សាលានិការ សិតានិការ  
 សេតានិការ សុប្បត្តិផ្លូវ និងលីយោ នាមារក្រឡាបា  
 សុព្រម្ព អទ បុរិសោ អកដែលយុរិ ឃុមាណិនោះ  
 ឃុមាណិនោះ គិលន្ទោ នសិតោ ចិតាសិតោ សោ  
 នំ នៅក្នុរលី ទិតាបោត្រា និមាត្រា ច បិនិត្រា ច  
 បង្ហិតិត្រា នត្វិ នុត្វិកាយស្ស និសិនិយ្យ ន  
 ិបង្ហិយ្យ ន ឯវមេ នៅ ការិសោ យ្យាយំ ទួលលោ  
 បរីសុខិត្តកាយសមាតេ បរីសុខិត្តិសមាតេ លកតិ  
 ច គាល់ល គាល់ ដែលសោ វិវំ ដែលសោ បសាទំ  
 យិតិស្ស បរីសុខិត្តកាយសមាតេ សាបិស្ស នត្វិ  
 សមយោ មនិត្តការិនោ យិតិស្ស បរីសុខិត្តិស-  
 មាតោរកា សាបិស្ស នត្វិ សុមយោ មនិត្តការិនោ

សុត្រពិនិត្យ អង្គភាពិកាយ បញ្ហាកិច្ច

មានការសាទ់នៃទ្វាយ បណ្តាបតេល ទាំងនេះ បគ្គលណាន មានសេចក្តី  
 ចំពោះ ដោយកាយបរិស្ថុ មានសេចក្តី ចំពោះ ដោយការពាក់បរិស្ថុ  
 ទាំងប្រានុកាសសប្តានឹងសេចក្តី ដីថ្មីបិត្ត កវិកាលមជ្ឈុ តើ  
 កិច្ចការតាមបន្ទីតិច ឬកិច្ចការតាមបន្ទីតិច ឬកិច្ចការតាមបន្ទីតិច  
 សែន្ទាករណី មានទីក្រុង ឡាតាំង តួដាក់ ស មានកំពង់កប្បន្ន គឺ  
 វិកាយ ដែរជាសង្គមដែលយើផ្លូវ ហើយមានបុរសក្រោមជីវិត  
 ដោយកំដែល តួកំដែល គឺបានសេវាដែល នឹងយហ៌ អនុះអនុះ ឬសក់  
 ដើមកដល់ បុរសនោះ កិច្ចការសែន្ទាករណីនោះ ឱ្យតិចនឹង ដីកិច្ច  
 ហើយ តួរបានឯកអនុយប្បដកគ្រាមមួយប៉ែយ បច្ចុប្បន្នសែន្ទាករណី  
 នោះជីវិត មានឯបមាយនីណាន មានការសាទ់នៃទ្វាយ បតេលណាន  
 មានសេចក្តី ចំពោះ ដោយកាយដែលបរិស្ថុ មានសេចក្តី ចំពោះ  
 ដោយការពាក់បរិស្ថុ ទាំងប្រានុកាសសប្តានឹងសេចក្តី ដីថ្មីបិត្ត  
 កវិកាលមជ្ឈុ កិច្ចការដីថ្មីកកិច្ចបិត្តនៃសេចក្តី ចំពោះ ដោយកាយដែល  
 បរិស្ថុរបស់បគ្គលនោះ កិច្ចសម្រួលនោះដី តួកំដែល គឺបានសេចក្តី  
 ចំពោះ ដោយការពាក់បរិស្ថុ របស់បគ្គលនោះ កិច្ចសម្រួលនោះដី

ចន្ទុបណ្តាលសហ រាយករ្និត ទី២ មេ

យក្ស នៅ លក្ខណ៍ គ្រាល់ន គ្រាល់ នៃនៃ  
វិរ័សន៍ នៃនៃ បសាដំ នម្បស្ស នម្បស្ស សម្រេ  
បនស្ស គាត់ ។ អំ នស្ស នូវបាប នាយកតា  
បដិវិធីនៅ ។ សម្រួល្យសាគិតំ នាយក បុណ្ណលំ  
អាជ្ញ ពិត់ នស្សនៃ ។ នមេ នោ នាយក  
នូវ នាយកប្បជីនយ យក្ស នីតិ និង ឧប្បជ្ជ  
នាយកតា សព្វនោ បដិវិធីនៅ ។

( ៦៣ ) នីតិ នោ នាយក សារប្រាធោះ នីតិ  
អាមេនីស៊ី ។ នៅ នាយកប្បជីនយ នមេ សម្រួល្យ-  
គាត់ នីតិ អល់សាគនៅ ឲ្យ នីតិ នាយក ។  
គិតមេហ៍ នូវ នីតិ នោ នាយកប្បជីនយ នីតិ នាយក  
ន នីតិ នាយកប្បជីនយ នីតិ នាយកប្បជីនយ នីតិ នាយក  
អាជីតំ លក់ ព្យាកតាលោ ឱរាន់ អតិថា ន សមាជិ-  
គ្បជីនយ ឱរាន់ សមាជិគ្បជីនយ នីតិ នាយក  
នូវ ព្យាកតាលោ ឱរាន់ អតិថា ន នូវ នីតិ នាយកប្បជីនយ នីតិ នាយក  
បន្ទាន់ អតិថា ន នីតិ នាយកប្បជីនយ ឱរាន់ នីតិ នាយក  
នីតិ នាយកប្បជីនយ នីតិ នាយកប្បជីនយ នីតិ នាយកប្បជីនយ នីតិ នាយក

បច្ចុបណ្តាសក អាយាពវត្ថុ ទៅ

(ពេល់) បច្ចនានា៖ ពាណិកសស្បែនចិត្តនឹងសេចក្តីជំថ្លីនៃចិត្ត កន្លែង  
កាលមន្តរ ឯណា កិត្តិថ្លីទីនេះ កន្លែងចិត្តនឹងការពាណិកសស្បែនចិត្ត  
នឹងសេចក្តីជំថ្លីនៃចិត្ត កន្លែងកាលមន្តរ នៅ របស់គុគល់នោះ កន្លែងសម្រេច  
នៅដោយ កំមានខ្លួនបានយកឱ្យនៅដោយ កិត្តិក្រំពាក់បន្ទិកនិងបុគ្គល  
នៅចំពោះ ដោយបានយកឱ្យនៅដោយ មានការរៀបចំជំនួយ ចិត្តជំថ្លី  
រៀបចំបានយកឱ្យនៅដោយ កិត្តិក្រំពាក់បន្ទិកនិងបុគ្គល កិត្តិក្រំពាក់បន្ទិកនិងបុគ្គល  
នៅដោយការប្រជើនឱ្យយណា អាយាពប្រជើនឱ្យយនេះមាន ៥ យកឱ្យ ។

(៩៣) ពេលដែលបានរៀបចំជំនួយ មានចំណែកចំណែក កន្លែង  
នៅថ្ងៃ ៦ មេ ៦ មានការរៀបចំជំនួយ កិត្តិប្រកបដោយជិត យកឱ្យ  
គ្មានសាកស្បែ (ធមិកាបី) នឹងសំណង់ចាប់ពីថ្ងៃចុះការ ៦ ជិត យកឱ្យ  
នៅថ្ងៃចុះការ ៦ មេ ៦ មានការរៀបចំជំនួយ កន្លែងសាកស្បែនៅ មានកិត្តិជា  
អកបិបុណ្ឌ ដោយសិល្បៈនឹងចំនួយព្យាករឡើបសារដែលមក កន្លែង  
សិលសម្បទាក់ ១ បរិបុណ្ឌដោយសមាជិកនឹងចំនួយព្យាករឡើបសារ  
ដែលមក កន្លែងសមាជិកសម្បទាក់ ១ បរិបុណ្ឌដោយចំណង់  
ចំនួយព្យាករឡើបសារដែលមក កន្លែងបញ្ហាសម្បទាក់ ១ បរិបុណ្ឌ  
ដោយវិកិត្តិនឹងចំនួយព្យាករឡើបសារដែលមក កន្លែងវិកិត្តិសម្បទាក់ ១

សុទ្ធបិណិកៗ អគ្គនាគិករាយស្ស មញ្ចកដីបាត់

អតិថា ច វិមុន់ ពាណ ឈាន សុវិជ្ជ ឈាន សម្រួល់ ឃើញ ឯមុន់ ពាណ-

ឈាន សុវិជ្ជ ឈាន សម្រួល់ ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឃើញ ឯ នមេហ៍ ឈាន អរិសោ ឈាន ឈ្មោះ ឯមេហ៍

សម្រួល់ ឈាន ឈ្មោះ អល់សាក្ស ស ឯមុន់ ឈាន ឯ ឈាន

(៦៦) ឥឡូ ឈាន អាយស្ស សារីផ្លោ ឈ្មោះ

អាមិធីសិ ឯ ឈាន ឈ្មោះ ឈាន ឈ្មោះ ឯមេហ៍ សម្រួល់

ឈាន ឈ្មោះ អល់សារីសោ ស ឯមុន់ ឈាន ឯ ឈាន ឈ្មោះ

ឈ្មោះ ឯ និង ឈ្មោះ ឈ្មោះ អតិថា ច សិល សម្រួល់ ឃើញ

ឃើញ ឯ សិល សម្រួល់ ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន ឈាន

សុទ្ធមូលដ្ឋាន អង្គនគរិករាយ បញ្ហាកំណត់

បរិច្ឆេទិភ័យវិមាលា ឬការស្រែទេ: ខ្លួនឯងទាំងព្យាករឡើង បស្តាដែលមក

កិនីមាតិត្រូវ ឬការស្រែទេសម្បូរាណជាតិ ១ ។ មានការសាទ់ទ្វាយ

កិនីប្រកបដោយផលិត យាននៃនៅដែន គ្រូសរកស្អែនីនឹងសាច់ហូរីទំនើ-

ទ្វាយធាន ។

(១៦) ពេះសារបុណ្ឌដែលឈាយ មានចំណែកថាពីពីកំណើ កិនី

ទំនាន់ជាតិ ១ បេ ១ មានការសាទ់ទ្វាយ កិនីប្រកបដោយផលិត

ឬយាន គ្រូសរ័សដែលមួយនីនឹងសាច់ហូរីទំនើទ្វាយធាន ។

ធម៌ ឬយាន តីដែលមេច ១ មានការសាទ់ទ្វាយ កិនីកនុ

សាសនានេះ មានកំណើជាមួកបរិច្ឆេទិភ័យសំនួលឯណុំទាំងព្យាករឡើង

បស្តាដែលមក កិនីសំលសម្បូរាណជាតិ ១ បរិច្ឆេទិភ័យសាជិ

ឯណុំទាំងព្យាករឡើង បស្តាដែលមក កិនីសមាជិសម្បូរាណជាតិ ១ បរិច្ឆេទិ

ភ័យបញ្ហា ឯណុំទាំងព្យាករឡើង បស្តាដែលមក កិនីបញ្ហាសម្បូ-

ពាកជាតិ ១ បរិច្ឆេទិភ័យវិមាលា ឯណុំទាំងព្យាករឡើង បស្តាដែលមក

កិនីមាតិសម្បូរាណជាតិ ១ បរិច្ឆេទិភ័យវិមាលា ឬការស្រែទេ: ខ្លួនឯង

ចាន្តុបណ្តាលសរេក អាយុវត្ថុ ទី២

វិមាន់ ក្រុង លាង ស្បែន សុ ម្បែន ក្រុង ថា យើ ច គិតំ ប ពាំ  
ក្រុង ក្រុង បេរាណ់ ។ នៅមេហិ ខោ អារុសោ បញ្ញូហិ  
ដម្រោហិ សមខ្លាងតោ កិត្យុ អលំសាសីរោ ស៊ែច បង្ហ-  
ចាវិជ្ជិ ។

( ៦៥ ) តុំ ខោ អាយស្បែ សារីចុំតោ កិត្យុ  
អាមដិសិ ។ ឬ ។ យោ ហិ គោរំ អារុសោ  
បាំ បពាំ បុច្ចិតិ បញ្ញា សោរ បញ្ញូហិ បានេហិ  
ឯតែសិ ន អពាទរោ ។ គិតមេហិ បញ្ញូហិ ។  
មិនុតោ ធោចិបាទោ បាំ បពាំ បុច្ចិតិ បានេតោ  
តុំបុច្ចិតោ បាំ បពាំ បុច្ចិតិ បរិកិ បាំ បពាំ  
បុច្ចិតិ អពាទតិគាយោ បាំ បពាំ បុច្ចិតិ អមេ  
បានេរិចិតោ (១) បាំ បពាំ បុច្ចិតិ សុច ម បពាំ  
បុច្ចិតិ សុច ឬ ព្រាករិស្បិតិ ត្រូវបានេរិចិតិ គុរុបុលំ  
ដោ ប (២) ម បពាំ បុច្ចិតិ សុច ឬ ព្រាករិស្បិតិ ព្រាករិ-  
ស្បិតិ អបាទស្បែ សុច ឬ ព្រាករិស្បិតិ ។

ចុគ្គលូរាយក អាយាពិធី ទៅ

ព័ន្ធផ្លកទ្វារប្រសើរដែលមក កន្លែមឱតិថាមណាទិស្សសម្រាក់ទាំង ១ ។  
មានការសោរព័ន្ធច្បាយ កំពុងបកបារេយដមិត យ៉ាវនេះដឹង ត្រូវដែល  
សាដីវិញ្ញាមួយនឹងសំបាត់បានព័ន្ធច្បាយបាន ។

( ៩៥ ) ពេះសារប្រុងដំឡានកាយ មានចែរកេហពាណិជ្ជកម្មកំពុង កន្លែ  
ទៅនោះថា ១ ២ ៣ មានការសោរព័ន្ធច្បាយ កំពុងស្អាប់ប្រសាធិជ្ជ  
អកដែល កំពុងសំរោះ ( រៀមធស្អាប់ ) ដោយបារុព្យ័ន្ធច្បាយ តើដីច្បាប់  
បារុព្យ័ន្ធច្បាយ បារុព្យ័ន្ធច្បាយ ១ បារុព្យ័ន្ធច្បាយ ២ តើដីច្បាប់  
មេច ១ តើកំពុងស្អាប់ប្រសាធិជ្ជអកដែល ពេះស្អាប់តិចទៅ ពេះស្អាប់ខ្លះ ១  
មានសេចក្តីប្រាប់បានមក លីកនិភ័ណាបន្ទាន់សេចក្តីប្រាប់បាន ហើយស្អាប់  
ប្រសាធិជ្ជអកដែល ១ ស្អាប់ប្រសាធិជ្ជអកដែល ២ ដើម្បីសង្គត់សង្គត់ ១  
មិនបានដែល ហើយស្អាប់ប្រសាធិជ្ជអកដែល ១ មួយយ៉ាវទេ តើ កំពុងមាន  
គិតិត យ៉ាវនេះហើយ ស្អាប់ប្រសាធិជ្ជអកដែល ១ ថាបី កំពុងបានការា  
អញ្ជស្អាប់ប្រសាធិជ្ជ រកដោះសារេយតិម៉ែត្របាន ការេយសាន្ត់  
ដោករាយ ប៉ែកត្រាមញ្ជស្អាប់ប្រសាធិជ្ជ ១ ដោះសារេយតិម៉ែត្របាន ការេយសាន្ត់  
បានទេ ក្នុងអញ្ជិតិជ្ជដោះសារេយតិម៉ែត្រ ឬកំពុងនោះនឹង ១

សុវត្ថិភាព អនុវត្តិកាយស្សែ បញ្ចរៀបចំ

យោ ហើ គោល ឥឡូវសោ បាំ បញ្ញា ទួលនៃ សរុប  
 សោ នៅមេហី បញ្ញាណី ហាមេហី ធនតែសំ ហើ អពាលុបន ។  
 អង់ ទោ បន្ទូវសោ ធនចិត្តនោ បាំ បញ្ញា បានជី  
 សុដែ មេ បញ្ញា ទួលនៃ សម្រាប់ ព្រាណរិស្សវត្ថិ  
 នៅឡើតែ គុណលំ នោ ដេ មេ បញ្ញា បានជី សម្រាប់  
 ព្រាណរិស្សវត្ថិ អបាមស្សែ សម្រាប់ ព្រាណរិស្សវត្ថិ ។

( ៦៦ ) នៅ ទោ , អាយស្វា សារិបុន្តោ គិត្យ  
 អាមិនសំ ។ នៅ ឥឡូវសោ គិត្យ សីលសម្រោះ  
 សមាដិសម្រោះ បញ្ហាសម្រោះ សព្វបៀនយិតិតិតិរោះ  
 សមាមដ្ឋិយិតិ វិត្យបាយិយិតិ អន្លេទំ ហើន នោ  
 ដេ ជិត្យវិ ជិត្យ អញ្ញា អរាងយុ អតិត្យ អតិត្យ  
 គានជិត្យ បាយិយិតិ នៅនោ សព្វបៀនយិតិតិរោះ  
 មនោមយិ គាយិ ឧបនជ្ញា សព្វបៀនយិតិតិរោះ  
 សមាមដ្ឋិយិតិ វិត្យបាយិយិតិ អន្លេទំ ហើន ។

ស្ថិតិលីបិនិក អង្គុយនិកាយ បញ្ហាតិលាត

មានការសាទ់នៅរាយ កិត្តិណាសរបស្ថានធម្មកដ្ឋី កិត្តិអស់ទោះ  
(រឿមនិស្ស) ដោយហេតុទាំងទាំងខ្លួននេះ ឬមិនជាបាត់ទាំងខ្លួនទេ  
ហេតុណាមួយគឺនាន ឬ មានការសាទ់នៅរាយ ចំណែកទាន់  
មានគំនិតយាន់នេះ ទីបស្ថានធម្មកដ្ឋី ថាប៉ី កិត្តិដែលរាល់  
អញ្ចប់ប្រសាប់បើយ គេព្យាករដោយ តីមតីនាន ការព្យាករណ៍ដោយ  
តីមតីដែលបែងចែះនេះ ជាការណូ បើកាត់អញ្ចប់ប្រសាប់បើយ គេព្យាករ  
ដោយ តីមតីនានទេ កាត់អញ្ចប់ប្រសាប់បើយ តីមតី ឲ្យកិត្តិ  
នៅនៅទី ១ ។

(៩៦) ចំសារប្រព័ន្ធមានរាយ មានចំរៀនបានធម្មកកិត្តិ  
កិត្តិទៅនេះថា ឬ ប៉ី ឬ មានការសាទ់នៅរាយ កិត្តិសាសនានេះ  
កិត្តិបំបុណ្ឌដោយសំល បំបុណ្ឌដោយសមាជិ បំបុណ្ឌដោយ  
បញ្ហា គូរបានសញ្ញាបែងយិតិកំណើកនាន បែងក្នុងនាន ហេតុនេះ  
តីនិតមាន បើមិនបានសមបានហេតុ កិត្តិកាលជាបច្ចុប្បន្នទេ កិត្តិនេះ  
រំលែកនិភាគរកឱ្យត្រូវមិនធម្មកទេ អកបរិកោគនឹងកិត្តិការហារ (១)  
ហេយកេតិកិត្តិការទេ ដែលសមបែងយិតិណាមួយ (២) បច្ចុប្បន្ន  
កាលសញ្ញាបែងយិតិកំណើកនាន បែងក្នុងនាន ហេតុនេះតីនិតមាន ឬ  
នូវការបង្កើតការរឿងរាយទេ ឬ នូវការបង្កើតការរឿងរាយទេ

(១) នីរឈើការរឿងរាយទេ ឬ នូវការបង្កើតការរឿងរាយទេ និងកិត្តិ  
ដោយសាមាន្តិ ឬ អធិកបា ។

ចាន់បណ្តាលសង្គម ការយកនឹងពីរដ្ឋិយា

ଫର୍ମ ନୀତି କାଯୁଷ୍ଣ ଦେଖାଯି କାଯୁଷ୍ଣ ଶାରୀରିକ  
ପକ୍ଷଦିଗ୍ନ ଅନ୍ଧାଦି ଦେ ପକ୍ଷ କାରୀନେବା ଶାରୀରିକ  
ଅନ୍ଧରକାରୀନେ ଯେ ହେବା କିମ୍ବା ଅଟିଲାମ୍ବ୍ରା କଟଙ୍ଗପ୍ରକା-  
ପରାରକଳାଦି ଜେତାଦି ସହାର୍ତ୍ତ ଅବାକର୍ ଆଦେଶ ଯେ  
କାଯ୍ ଉଚଚାନ୍ଦ୍ର ସଂଗୀର୍ବ୍ୟାଯିତାଦିଗ୍ନ ଶହାର୍ତ୍ତାନ୍ଦ୍ର୍ୟବ୍ରତୀ  
ର୍ବ୍ୟାହାଯ୍ୟବ୍ରତୀ ବାନ୍ଦ୍ରାଟି ହାତାନ୍ଦ୍ର ଏ ଦୁଃଖ୍ୟାନ୍ଦ୍ର ଦେ  
ଏ ଏ ଏ କାରୀନ୍ଦ୍ର ଦେ କାଯୁଷ୍ଣ ଶାରୀରିକ  
କିମ୍ବା କାମନ୍ଦ୍ରାନ୍ଦ୍ର ନେବାନ୍ଦ୍ର କିମ୍ବା ନେଲାନ୍ଦ୍ରାନ୍ଦ୍ର  
ସମାଜିଶମ୍ବାନ୍ଦ୍ର ପରା ସମ୍ବାନ୍ଦ୍ର ସଂଗୀର୍ବ୍ୟାଯିତାଦିଗ୍ନ  
ଶହାର୍ତ୍ତାନ୍ଦ୍ର୍ୟବ୍ରତୀ ର୍ବ୍ୟାହାଯ୍ୟବ୍ରତୀ ଅନ୍ଦ୍ରାଟି ହାତାନ୍ଦ୍ର ଦେ  
ଏ ଦିନ୍ଦ୍ର ବାନ୍ଦ୍ର ଅବାନ୍ଦ୍ର କାଗର୍ବ୍ୟ ଅଟିଲାମ୍ବ୍ରା  
କଟଙ୍ଗପ୍ରକାରପରକଳାଦି ଜେତାଦି ସହାର୍ତ୍ତ ଅବାକର୍  
ଆଦେଶ ଯେ କାଯ୍ ଉଚଚାନ୍ଦ୍ର ସଂଗୀର୍ବ୍ୟାଯିତାଦିଗ୍ନ  
ଶହାର୍ତ୍ତାନ୍ଦ୍ର୍ୟବ୍ରତୀ ର୍ବ୍ୟାହାଯ୍ୟବ୍ରତୀ ଅନ୍ଦ୍ରାଟି ହାତାନ୍ଦ୍ର ଏ  
କାରୀନ୍ଦ୍ର ଦେ କାଯୁଷ୍ଣ ଉଚଚାଯି କାଯୁଷ୍ଣ ଶାରୀରିକ  
ପକ୍ଷଦିଗ୍ନ ଅନ୍ଧାଦି ଦେ ପକ୍ଷ କାରୀନେବା ଶାରୀରିକ

ចម្លើបណ្តាលសក នាយកវត្ថុ ទៅ

កាលបរិច្ឆេទសារីបុត្រ មានចំរៀល់យុទ្ធនេះហើយ ពេលទាយីដីមាន  
កាយុ កិច្ចយាយទីនេះ ពេលសារីបុត្រដីមានកាយុ យុទ្ធនេះថា មានការីសក  
សារីបុត្រ ដំណោះស្រាយជីវិសមាបាត់ មិនសមដល់ទេ ដែលថា កិច្ចទាន់  
ផ្សេងៗលើនៃការកែតាមយុទ្ធនេះ អគ្គបរិក្រោតនូវក្រុងក្រុកហារ  
ហើយឡើកែតកនុញ្ញក្រោត ដែលសម្រេចដោយចិត្តណាមួយ នូចចុល  
ការសការកែចិត្តក្នុងក្រុកហារ បេញ្ញីក្រុកហារ ហេតុនេះ មិនដែលមាន  
ទេ ។ ឥស្សរោចកំរែ ដឹងដឹង ។ ហើយ ពេលសារីបុត្រដីមានកាយុ មាន  
ចំរៀល់យុទ្ធនេះ ដីកិច្ចឥស្សរោចកំរែ ពេលសារីបុត្រ មានការីសក តាំងទ្វាយ  
កិច្ចសាសនានេះ កិច្ចបរិបណ្ឌិះដោយសីល បរិបណ្ឌិះដោយសមាជិ បរិបណ្ឌិះ  
ដោយសការ ហើយចុលការសការកែចិត្តក្នុងក្រុកហារ បេញ្ញីក្រុកហារ  
ហេតុនេះ តើនឹងតែមាន ប៉ឺមិនបានសម្រេចដោយចិត្តណាមួយ កិច្ចកាលជាបច្ចុប្បន្នទេ  
ក្នុងក្រុកហារ ផ្សេងៗលើនៃការកែតាមយុទ្ធនេះ អគ្គបរិក្រោតនូវក្រុងក្រុកហារ  
ហើយឡើកែតកនុញ្ញក្រោត ដែលសម្រេចដោយចិត្តណាមួយ នូចចុល  
ការសការកែចិត្តក្នុងក្រុកហារ បេញ្ញីក្រុកហារ ហេតុនេះ តើនឹងតែមាន ។ ពេល  
ទាយីដីមានកាយុ ទិញយាយទីនេះ ពេលសារីបុត្រដីមានកាយុ សំរាប់រាយ  
យុទ្ធនេះថា មានការីសក បានបាន ដែលនារីបុត្រដីមានកាយុ សមដល់ទេ

សុត្តនប័ណ្ណ អង្គភាពកាយស្បែ ចញ្ចកិលាភោ

អនីគារៈ យំ នៅ កិច្ចិ អតិថិជ្ជ់ តាតទីផ្សារ-  
រាលារកញ្ចាន់ នៅវីនិ សមាផ្ទាំ អពាណាំ មនោមយំ  
គាយំ ឯមមដ្ឋាន សុពារ៉ែនយិតិវិរោះ សមាម-  
បន្ទីយ្យិ វិនិមាយយ្យិ នាទីតំ ហើលិនិ ។ អប់រោះ  
អាយស្ថោះ សារីមុនុស្បែ ធម៌លូរោះ យារ៉ែនិយម្យ៊  
ទោ មេ កាយស្ថោ ឯមមយិ បង្កិត្យាវិតិ ឬ ព  
មេ កោច កិច្ចិ អនុមោនិតិ យុទ្ធបាបំ ឱយន  
កកក នៅឯុបសច្ចមយ្យិនិ ។ អប់រោះ កាយស្ថោ  
សារីមុនុ ឱយន កកក នៅឯុបសច្ចមិ ឯុបសច្ចមិកញ្ចា  
កកកវិនិ អពិកដោល ធម៌មិតិ និស៊ិតិ ។ ធម៌មិតិ  
ិសិវិនិ ទោ កាយស្ថោ សារីមុនុ កិច្ចិ អមដិនិស៊  
និត្រីសោ កិច្ចិ សិលសម្យបន្ទី សមានបន្ទីយ្យិ  
បញ្ហាសម្យបន្ទី សុលារ៉ែនយិតិវិរោះ សមាមបន្ទីយ្យិ  
វិនិមាយយ្យិ អតីតិតំ ហើវិនិ ឬ ទិន្ទិនិ ឬ មន្ទិ  
អពាំ ការាធិយំ អតិថិជ្ជ់ តាតទីផ្សារ-  
កញ្ចាន់ នៅវីនិ សមាផ្ទាំ អពាណាំ មនោមយំ គាយំ  
ឯមមដ្ឋាន សុពារ៉ែនយិតិវិរោះ សមាមបន្ទីយ្យិ

សុត្រូបិដិក អង្គភាពិកាយ បញ្ហាកិច្ច

ដែលថា កិត្តិវឌ្ឍន៍រាជរដ្ឋមន្ត្រីការគេតែជាមួយនឹងព្រៃទេតែ អគ្គបរិការន  
ឱ្យគោរពិនិត្យការហារ ហើយទៅកំពើតកិនព្រៃទេតែ ដែលសម្រាប់មែនយ  
ិតិណាមួយ ឬចុលកាន់បញ្ហាដើម្បីតិចនឹងកិច្ច បេញ្ញកិច្ច  
ហេតុទេះ មិនដែលមានទេ ឬ សំដាប់ទេៗ ពេលសារបុត្រិមានកាយ  
មានសេចក្តីពីរឿយាយវិនិច្ឆ័ន់ថា ឧបាយិជ្ជមានកាយ ចំណេះតែបាមហាត់  
(ពាក្យ) កាលអញ្ច អស់ ឲ្យដឹងមកហើយ កិត្តិណាមួយ កិច្ច  
អនុមេននា (ពាក្យ) កាលអញ្ចសោះ បើដើរៗ មានតែកាលអញ្ច  
ចុលទៅតាមពេលដំឡើងពេលការ ឬ សំដាប់ទេៗ ពេលសារបុត្រិមាន  
កាយ ធានចុលទៅតាមពេលដំឡើងពេលការ លើចុលទៅដល់ហើយ  
កិច្ចយប់គឺពេលដំឡើងពេលការ ឬអីដឹងទីសម្រាប់ ឬ លីពេលសារ-  
បុត្រិមានកាយ គន្លឹកវិសមគ្រប់ហើយ កិច្ចមេរោគនឹងព្រៃកិត្តិ  
មុលគ្រុសាទំនឹងរាយ កិច្ចសាសនាលេះ កិត្តិបរិប្បលិង្វាយសំល  
ប៊ូប្បលិង្វាយសមាជិក បរិប្បលិង្វាយបញ្ហា គ្រប់គាន់សញ្ញាដើម្បីតិ-  
ចនិកិច្ចកិច្ច បេញ្ញកិច្ច ហេតុទេះ តែនឹងតែមេ ប៊ូមិនបានសម្រាប់  
អរយាត កិច្ចកាលជាបច្ចុប្បន្នទេ កិច្ចដំលើនឹងរាជរដ្ឋជាមួយនឹងព្រៃក  
ទេតែ អគ្គបរិការនៅក្នុងពិនិត្យការហារ ហើយទៅកំពើតកិនព្រៃទេតែ  
ដែលសម្រាប់មែនយិតិណាមួយ ឬចុលកាន់សញ្ញាដើម្បីតិចនឹងកិច្ច

បច្ចុបណ្ឌាសហ អាមាណវ៉ា ទីពិយោ

នូវធមេរួម អត្ថែតំ បានជី ។ ឧប់ នូវ អាយស្តា  
 ឱ្យ ឱ្យ អាយស្តាល សារីមុន់ ឯកនុវេច អង្វានំ ទោ  
 ឯតំ អារីសោ សារីមុន់ អនីគារសោ យំ សោ កិច្ចុ  
 អតិត្សេខ្លួន គតិវិធាកាបារកញ្ចានំ នៅនំ សុលាយតំ  
 អាងាតំ មនោមយំ គាយំ ឱចបាន្យ សុការេនយុត្តិ  
 និង សមាជដ្ឋីយុមិ នូវធមេរួម នូវធមេរួម បានជី ។  
 ឯតិយម្បី ទោ ។ ឯ និង ឯតិយម្បី ទោ អាយស្តា  
 សារីមុន់ កិច្ចុ អមដើសិ និងអារីសោ កិច្ចុ សិល-  
 សម្បាន្យ ឬមាតិសម្បាន្យ បញ្ហាសម្បាន្យ សុការេន-  
 យុត្តិនិង សមាជដ្ឋីយុមិ នូវធមេរួម អត្ថែតំ បាន  
 ទោ ឯ និង ឯ និង អញ្ចោះ គារេយ្យ អតិត្សេខ្លួន  
 គតិវិធាកាបារកញ្ចានំ នៅនំ សុលាយតំ អាងាតំ  
 មនោមយំ គាយំ ឱចបាន្យ សុការេនយុត្តិនិង និង  
 សមាជដ្ឋីយុមិ នូវធមេរួម អត្ថែតំ បានជី ។  
 ឯតិយម្បី ទោ អាយស្តា ឱ្យ ឱ្យ អាយស្តាល សារីមុន់  
 ឯកនុវេច អង្វានំ ទោ ឯ អារីសោ សារីមុន់

បច្ចនុបញ្ញា ហក អាយាពិធី ទី២

មេញ្ញកំបាន ហេតុនេះ តើវិត្តិក់មាន ឬ កាលបរិច្ឆេទ ពេលសារប័ណ្ណជំនាញ មានចែរៗ ឬ យ៉ាងនេះហើយ ពេលសារប័ណ្ណជំនាញ គឺមានចែរៗហើយ ពេលសារប័ណ្ណជំនាញ មិនសមាគត មិនសមដល់ទេ ដើម្បីចែរៗ ត្រូវបំលែងទូរការកើតផ្ទាល់ មួយនឹងពួកទេវ៉ា អ្នកបរិភោគគិតខ្លួនការ ហើយទៅកើតក្នុងពួក ទេវ៉ាដើម្បីដែលសាមិចចែរៗ ឬចិត្តណាមួយ នូចបូលកាន់សារណ៍ដើម្បីត្រូវការ កំបាន មេញ្ញកំបាន ហេតុនេះ មិនដែលមានទេ ឬ អស់រ៉ា ៦ ដន្ត ឬ បេ ឬ ពេលសារប័ណ្ណជំនាញ មានចែរៗហើយ ពេលសារប័ណ្ណជំនាញ គឺបីច្បាស់ នាង់ នាលករីសាទា ចំនួយ កិនសាសនានេះ គឺបីច្បាស់ នាង់ សីល បីច្បាស់ នាង់សមាជិ បីច្បាស់ នាង់យប់ពាន គូចបូលកាន់សារណ៍ នៅទីត្រូវការ កំបាន មេញ្ញកំបាន ហេតុនេះ តើវិត្តិក់មាន ហើយ មិនបាន សាមិចចែរៗ កិនបីច្បាស់ នាង់ កិនបីច្បាស់ នាង់ នូចបូលកាន់សារណ៍ នៅទីត្រូវការ ហើយទៅកើតក្នុងពួកទេវ៉ា ដើម្បីដែលសាមិចចែរៗ ឬចិត្តណាមួយ នូចបូលកាន់សារណ៍ដើម្បីត្រូវការ កំបាន មេញ្ញកំបាន ហេតុនេះ តើវិត្តិក់មាន ឬ ពេលសារប័ណ្ណជំនាញ មានចែរៗហើយ ពេលសារប័ណ្ណជំនាញ អស់រ៉ា ជាកំរៈ ឬ ដន្ត យ៉ាងនេះហើយ នាលករីសាទា សារប័ណ្ណ ដើម្បីនេះ មិនសមាគត មិនសមដល់ទេ

សុទ្ធបែងកែ អគ្គនាយករាយស្ស បញ្ជាក់ជាតិ

អនុវត្តន៍ យំ សេរ កិច្ចិ នទិន្នន័យ តាមធម្មិត្រ-  
រាយការកញ្ចាន់ នៅរាជ សុបាទ្វំ អាពារា មនោមយំ  
គាយំ ឬបាបន្ទា សុពិភ័ណយិតិវិរោះ ឬ មាន-  
បន្ទូលយុបិ វិដ្ឋាយុបិ នគ្គំ ហាលី ។ ឥឡូវ  
អាយស្សតោ សារិយុត្តិវិ ធម៌នុយារិ កក្រតោចិ  
ទោ ឬ សុប្បុជា អាយស្ស ឬនាយិ យានិយតំ  
បជិត្តិស៊ិ ឬ ព ឬ ពេនាបិ កិច្ចិ អនុមេ-  
និតិ យុទ្ធដាប់ ទិន្នន័យ អស្សិតិ ។ ឥឡូវ  
អាយស្ស សារិយុត្តិតោ ទិន្នន័យ អប់រាសិ ។ ឥឡូវ  
កក្រតោ អាយស្សិ ឬនាយិ អាបន្ទូលិ កំ បន  
ទិន្នន័យ ឬនាយិ មនោមយំ គាយំ បំប្លែស៊ិ ។ យេ  
ទេ កណ្តិ នៅរ អរិយិទោ សុពិភ័ណយិ ។ តិច  
ឬ ទោ ទិយំ ឬនាយិ ពាលស្ស អព្វនិស្ស  
កលិតេន ទិបិ ជាប កលិតេ មានិតិ ។  
ឥឡូវ កក្រតោ អាយស្សិ អាយស្សិ អាបន្ទូលិ

សុទ្ធបិដិក អនុគរិកយ បញ្ហកិច្ចាត

ដែលថា ភីកនោះ ច្បាស់សវន្ទូការកែតាមយន្តិត្រកទេតាម អក  
បរិកាតន្ទូកទីផ្លូវការ ហើយពេកកែត្រកទេតាម ដែលសម្រប  
ជំយចិត្តណាមួយ ឬចុចលកាន់សញ្ញាដើម្បីតិចកំណើន បេញកំណើន  
ហេតុនេះ មិនដែលមានឡើ ។ [គារនោះ ពេសារិបតីមានកាយ នាន  
សេចក្តីពីវិស័យនេះថា អម្ចាលទីបំពេះពេសារិបតីពីនេះមានពេសារិ  
មេបំពេះពេសារិបតីមានកាយ កំពើវិតករកំណើនក្រុរបស់កាត្រាគ្រោះ អស់រោះ  
ជាកំរប់រង នកតិតិណាមួយ អនុមេទនាក្រុរបស់កាត្រាគ្រោះ  
សោះ បេងប្រាជៈ គិតិកាត្រាគ្រោះនៃស្អែកទេច្បាប់ ។ លំដាប់នោះ  
ពេសារិបតីមានកាយ ភីនោះស្រី ។ [គារនោះ ពេស់មានពេសារិ  
បិតីតាស់បោះពេស់មានកាយ ឬជាមួយតាមឈើបំពេះពេសារិបតី ពីអក យល់  
ព្យកទេតាម ដែលសម្របជំយចិត្តខ្លួចមេបំពេះពេស់មានកាយ ។ ពេស់មានកាយ  
កាបុលុបោះបាតិតិពេស់មួយ ព្យកទេតាមឈើបំពេះពេសារិបតី មិនមានរូប នាន  
ពេសញ្ញា ( ឬពេស់មួយលំព្យកទេតាមឈើបំពេះពេសារិបតី ) ។ ពេស់មួយបិតីតាស់បោះ  
មានកាយ ប្រាយដីស្អី ដោយការិយាយ ជាមួយនឹងអកដែលជា  
បាតិលានលាមិនល្អស ឬនអកដីជានុវត្តក្រុរបស់កាត្រាគ្រោះ ដែលខ្លួចក្នុងពេសារិបតី ។  
គារនោះ ពេស់មានការិយាយ បិតីតាស់មួយពេស់មានកាយ ឬជាមួយតាមឈើបំពេះពេសារិបតី ។

ចគ្គុបណ្តាសហេ អាយាពីត្រា ទិន្នន័យ

អត្ថិ នាម អាលុខ្ល លេរ៉ែ កិត្យិ វិហាសិយមានំ  
 អជ្ជិបេតិស្សុល ន ហ៊ិ នាម អាលុខ្ល គារពំល  
 កវិស្សិត ព្រៃនិតិ កិត្យិលិ វិហាសិយមានំលិត ។ អចលោ  
 កកន កិត្យិ អាមដើសិ នៅ កិត្យិរៀ កិត្យិ សិល-  
 សម្បញ្ញ សមានិសម្បញ្ញ បញ្ហ សម្បញ្ញ ស ញ្ហ-  
 ថិនិតិនិង សមាបន្ទិយិរិ វិដិលាយិរិ អត្ថិនិ  
 បានំ នៅ បេ ិដេ និដេ និដេ អពំ អារាណយិ  
 អត្ថិកាមេរិ គ ពិនិត្យភាគបារកញ្ញានំ នៅរានំ សហព្វំ  
 អិតិ មនិ មនិ មនិ មនិ មនិ មនិ មនិ មនិ មនិ  
 យិនិនិង សមាបន្ទិយិរិ វិដិលាយិរិ អត្ថិនិ  
 បានំ ។ នៅមនិរៀ កកន នៅ វត្ថុន សុខតោះ  
 ឯដ្ឋាយសន្ន វិបារា ទារិសិ ។ អចលោ អាយស្អា  
 អាលុខ្ល អចិរបុរិកានិស្សុ កកនតោះ យើនាយស្អា  
 ឯបារោះ តេជួនសដ្ឋិ ឯបសដ្ឋិត្រា អាយស្អានំ  
 ឯបារោះ ឯបារោះ នៅក្នុង ឯបារោះ អពោ បេរ  
 កិត្យិ (១) វិហាសិនិ មយនិ ន បុណ្យម ។

បច្ចនុបណ្តាលសក អាយារិត្សី ទី២

ម៉ែលចុះរានន (តែម) ពកអគគិន<sup>៤</sup> ពាណិយកទីយនឹងកិត្តិថារេ  
ដែលតែប្រើតប្រី មានរានន មិនគឺបច្ចីនិងមិនមានសេចក្តី  
ក្នុង ប៉ាញេសកិត្តិអគគិន ដែលតែប្រើតប្រីនេះ ។ លំដាប់  
នៅ៖ ពេជ្ជមានពេជ្ជភាគ ទីនឹងតាមសំនួងកិត្តិទាំងឡាយ មានកិត្តិ  
ទាំងឡាយ គិត្តិសាសនានេះ កិត្តិបរិបុណ្ឌិដោយសិល បរិបុណ្ឌិដោយ  
សមាជិ បរិបុណ្ឌិដោយបញ្ហា គូរិបុណ្ឌិកាន់សញ្ញាកេដិយិតិកេដិក្នុងប្រាក់  
បច្ចនុបណ្តាល ហេតុនេះ តើនឹងតែមាន ប័ណ្ណប្រាក់ មចអរហត្ថិភាព  
កាលជាបច្ចនុបណ្តាល កំព្យិទ័រលីនវិគារកែតិជាមួយនឹងពកទេវតា អគ  
បរិការកិត្តិក្នុងការ ហើយទោះកែតិកនឹងពកទេវតា ដែលសមាថ  
ដោយចិត្តរាយ និចចុលកាន់សញ្ញាកេដិយិតិកេដិក្នុងប្រាក់  
ហេតុនេះ តើនឹងតែមាន ។ ពេជ្ជមានពេជ្ជភាគ ប្រាក់តាមសំពុទ្ធដីកា  
នេះហើយ លីបេងសុគត្តិនឹងតាមសំពុទ្ធដីការនេះហើយ ទីបេក្ខក  
នាកេកសន៍: និចចុលេះទៅកាន់តិចកិដិ ។ កាលពេជ្ជមានពេជ្ជភាគបច្ចនុ  
ទេវមិនយុទ្ធបាន ពេជ្ជភាគនៃមានកាយ កិចចុលេះរកពេជ្ជិបាបនេះ:  
ដីមានកាយ សេចក្តីដែលហើយ កំមានបេរកេបាបនេះពេជ្ជិបាបនេះ:  
ដីមានកាយ យានីនេះថា មានការសាទេបាបនេះ: តុល្យនេះ ពកកិត្តិដែល  
ប្រើតប្រី ពីកិត្តិថារេ: យើងមិនពាន់ប្រាក់ស្អាតកិត្តិទាំងនេះទេ ។

សុទ្ធបិធីរោ និងនិរកាយស្ស មញ្ចកិត្តកោ

អនុបិធី ទៅ បច្ចេកំ អវិសា ឯធម៌ន យំ កកក  
 សាយល្អាសុទ្ធយំ បចិសល្អាលា វិដីតាម វត្ថុនៅ ការពារ  
 ឯធម៌បាបយ្យ យុទ្ធតា សាយស្សនិត្តកោស្ស ឯធម៌ន បចិ-  
 តាសេយ្យ ។ នៅនៅ អនាគតំ សារជ្រើន ឱ្យការណី ។  
 អនុទោ កកក សាយល្អាសុទ្ធយំ បចិសល្អាលា  
 វិដីតាម យុទ្ធតានិតាលា ទេនុបាស្សនិត្ត ឯធម៌  
 សុទ្ធផិត្ត បញ្ជីតុ អាស៊ីនិត្ត និងស្ស ទៅ  
 កកក សាយស្សនិត្ត ឯធម៌ន បចិត្តកោ កកតីហើ ឬ ទៅ  
 ឯធម៌ន ធម៌បិធី សមខ្លាតកោ ឡើង កិត្តិ សុទ្ធបិ-  
 ធីនិង បិយា ឬ ហិរាទិ មិនាទោ ឬ ស្ស ឬ ការិនិយោ  
 ពានិ ឬ បញ្ញាបិ កន្លែ ធម៌បិ សមខ្លាតកោ ឡើង  
 កិត្តិ សុទ្ធបិ បានិ បិយា ឬ ហិរាទិ មិនាទោ ឬ  
 ស្ស ឬ ការិនិយោ ឬ ឬ កកតីបិ បញ្ញាបិ ឬ  
 សិត្តិ សិត្តិ សិត្តិ សិត្តិ សិត្តិ សិត្តិ ឬ ឬ ឬ  
 ិជ្រិយោ សុទ្ធបិ គិត្តិ គិត្តិ គិត្តិ គិត្តិ ឬ ឬ ឬ  
 គិត្តិ គិត្តិ គិត្តិ គិត្តិ គិត្តិ គិត្តិ គិត្តិ ឬ ឬ ឬ

សុគ្រិមិនក អគ្គិតាធិកាយ បញ្ចូរិលាត

មានក្បាស់បង្ហះ ហេតុនេះ មិនជាមានរារទេ ដែលចោរដៃបាន  
 ពេកកត ទីផ្សាយកាត់ស្ថាត់ កន្លែងសាយណ្ឌសម្រាយ ហើយតាស់  
 ប្រាប់ខ្លួនរៀបចំនៅ ដូចជាទីតាសបំភីប់ពេកបង្ហះដែលមានកាយ,  
 កន្លែងហេតុនេះដែរ ។ នៅឯណែនាំ សេចក្តីពេមនស្ស កំចិត្តល  
 (កន្លែងចិត្ត) របស់យើងដែរ ។ លំងូប់នោះ ពេដៃមានពេកកត ទីផ្សាយ  
 ប្រាប់ខ្លួនរៀបចំស្ថាត់ កន្លែងសាយណ្ឌសម្រាយ ហើយទស្សរយនុលាទីការ  
 ឧបធ្លានសាលា លុំចូលរិលីដល់ហើយ កំគុងលើកាសនេះដែលគេ  
 គាលុកឆ្នាំយ៉ាង ។ លុំពេដៃមានពេកកត ទីផ្សាយសម្រាយ  
 កំចិត្តតាសបំភីពេកបង្ហះដែលមានកាយ, យើងនេះថា ម្នាល់ឧបង្ហះ កំគុង  
 ជាប់រៀបចំប្រកបដោយធមិត្តពាណិជ្ជ ទីបង្កើតឱ្យសង្គញ់ ជាតិគាប់ចិត្ត  
 គ្រគារពន្លឹងគ្រប់ស៊ីវិស់ របស់សព្វហានិត្យន្ត្រាយ ។ បន្ទីពេកពេក  
 អនុជំរឿន កំគុងជាប់រៀបចំប្រកបដោយធមិត្តពាណិជ្ជ ទីបង្កើតឱ្យសង្គញ់  
 ជាតិគាប់ចិត្ត គ្រគារពន្លឹងគ្រប់ស៊ីវិស់ របស់សព្វហានិត្យន្ត្រាយ ។  
 ធមិត្តពាណិជ្ជ តើមួយមួយ ។ បន្ទីពេកពេកអនុជំរឿន កន្លែងសាសនានេះ កំគុង  
 ជាប់រៀបចំប្រកបដោយធមិត្តពាណិជ្ជ សំរាប់ទំនួរ ។ ជាតិគាប់រៀបចំប្រកប  
 កំគុងពេកកត ហានិត្យន្ត្រាយ ។ បន្ទីពេកពេកអនុជំរឿន កន្លែងសាសនានេះ កំគុង

ចាន់កម្មណាសរោះ អាយុវត្តិតា ទី២

៩. ម. តែ សព្វប្លាហ៍ ន សណិយ៍ ន អរករើយ៍ ន មាសយ៍ ន បុដ្ឋិយ៍ ។

បុគ្គលិកសាសនា រាយការណ៍ទី២ ទៅ

ជាក់ពាក្យេះក្បាយ មិនមានទោស ត្រព្ទិមិកដើម្បីដឹងសេចក្តីប្រាស់  
លាសធាន ១ ជាមួយធានតាមច្បាប់ ធានដោយមិនលំបាត ធានដោយ  
មិនកំណើលូយានទាំង ២ ជារឿងនៅជាសាខា កិនធភាពជាបច្ចុប្បន្ន  
ដែលប្រកបដោយចេតសិកដើម្បីទាំង ១ ធានដើម្បីច្បាប់ក្រស់ទៅរបៀបរាយកិន  
បញ្ហាវិមុំតិដែលមិនមានការវិភាគ: ពោះអស់ការវិភាគទាំងទ្រូយ ដោយ  
ទីនេះ កិនបច្ចុប្បន្ន ១ បពិត្ថាទោះអនុដំរើន កិនជាប់រៀបចំប្រកប  
ដោយនិមិត្តយ៉ាងនេះ ទីបង្កើតស្រួល ជាទីតាប់ចិត្ត គ្មានគារព  
និងគ្មានសរស់ របស់សព្វហ្មបានទាំងទ្រូយ ១ មានឯបកន៍: ត្រូវ  
ណាស់ហើយ ត្រូវណាស់ហើយ មានឯបកន៍ កិនជាប់រៀបចំប្រកប  
ដោយនិមិត្តយ៉ាងនេះនេះ ទីបង្កើតស្រួល ជាទីតាប់ចិត្ត គ្មាន  
គារពនិងគ្មានសរស់ របស់សព្វហ្មបានទាំងទ្រូយ ១ មានឯបកន៍:  
ប៊ិដិជិតិយ៉ាងនេះ មិនមានដល់កិនជាប់រៀបចំទៅ តើពកសព្វហ្មបាន ត្រព្ទិ  
សការ: គារព កប់កន បុរាណកិនជាប់រៀបចំនៅ: ត្រូវដៃឡូបាក់ សក់ស៊ី  
និងស្រួលដៃឡូដៃ ឬដិចមេច ១ មានឯបកន៍: ពោះហេតុនោះ  
ធមិតិយ៉ាងនេះ រួមជាមានដល់កិនជាប់រៀបចំ ទីបង្កសព្វហ្មបាន  
គ្មីសការ: គារព កប់កន បុរាណកិនជាប់រៀបចំនៅបាន ១

សុទ្ធបិជិក អង្កេតាបិកាយស្ស បញ្ហាកិច្ចពេទ្យ

( ២៩ ) នៅ ខោ អាយុ សារីយុត្តិ កិច្ច  
 អាមីនី ថ្វាជតែន អារីស៊ែរ កិច្ចនា ប៉ា ថ្វាជ-  
 គុគារមន បញ្ញ នមេ អផ្លូន ឱបដ្ឋាមេត្ត បរោ  
 ថ្វាជនៅ ។ គុគារម បញ្ញ ។ គុលិន វិគុម៉ែ  
 នៅ អគារលិន កិច្ចន វិគុម៉ែ នៅ អគុតិន  
 សុលិន វិគុម៉ែ នៅ ជ្រុសន អគុសិនិតិន  
 វិគុម៉ែ ។ អនុត្តសិរិតិន មេត្តិត្តិ (១) វិគុម៉ែ  
 នៅ ឆ្នាស់នៅ (២) ។ ថ្វាជតែន អារីស៊ែរ កិច្ចនា  
 ប៉ា ថ្វាជគុគារមន នៅ បញ្ញ នមេ អផ្លូន  
 ឱបដ្ឋាមេត្ត បរោ ថ្វាជគុគារមន ។ នៅប៉ា អារីស៊ែរ  
 ធម្មប៉ុណ្ណោះ បុកលំ បស្សរិម៉ែ អគារលិន ថ្វានិយមានំ  
 នៅ គុលិន គុបិនំ អគុតិន ថ្វានិយមានំ  
 នៅ កិច្ចន គុបិនំ ជ្រុសន ថ្វានិយមានំ

ស្រួលត្រូវដិក អង្គភាពនិរាយ បញ្ចូរត្រូវបាន

(៩៧) ធន់សារធម៌តាមរាយ ឬនៃហេរិញកកិក កន្លែងទៅនោះថា  
 មានការសារព័ន្ធទ្វាយ កិកអកដ៏សំគីៗ ចន្ល់ជាសំគីៗនិងកិកដើម្បី  
 ស្រដែកនុបមិនមែនយ៉ាងទឹកគឺឡើង ហើយសិបជាសំគីៗនិងកិកដើម្បី ។ នមួ  
 និងយ៉ាង តើដីលមេច្បាប់ ។ (គិតិកិត្តិថា) កាត់អញ្ចានយាយជាសំគីៗនិង  
 កន្លែកាលត្រូវ មិនទិញយាយជាសំគីៗនិងកន្លែកាលមិនត្រូវ កាត់អញ្ចានិញយ  
 ជាសំគីៗដោយពាក្យពីត មិនទិញយាយជាសំគីៗដោយពាក្យមិនពីត ទៅ  
 កាត់អញ្ចានិញយាយជាសំគីៗទៀតដោយពាក្យពីកេះ មិនទិញយាយជាសំគីៗនិង  
 ដោយពាក្យទេគោះ ។ កាត់អញ្ចានិញយាយជាសំគីៗនិងដោយពាក្យដែល  
 បានបានយប្បាយដ៏សំខែៗ មិនទិញយាយជាសំគីៗនិងដោយពាក្យដែលមិន  
 ប្រកបដោយប្បាយដ៏ទៀត ។ កាត់អញ្ចានិញយាយជាសំគីៗនិងដោយបិតមេត្តា  
 មិនទិញយាយជាសំគីៗនិងដោយពាក្យសម្រាប់ទៀត ។ ម្នាក់សារព័ន្ធទ្វាយ  
 កិកអកជាសំគីៗ ចន្ល់ជាសំគីៗនិងកិកដើម្បី គឺដែលសមិទ្ធយ៉ាងនេះទឹកគឺ  
 និង ហើយសិមជាសំគីៗនិងកិកដើម្បី ។ ម្នាក់សារព័ន្ធទ្វាយ ឱ្យយើង  
 បានលើដី កន្លែលាកេណេ ដែលគេជាសំគីៗនិងកន្លែកាលមិនត្រូវ មិនជាសំ  
 គីៗនិងកាលត្រូវ ហើយមានលើបក្ខុងទៀត ។ ដែលគេជាសំគីៗនិងដោយ  
 ពាក្យមិនវាត់ មិនជាសំគីៗនិងដោយពាក្យពីត ហើយមានលើបក្ខុងទៀត

បានូល្មាលសកែ អាយារិត្រា ទីយោ

នៅ សុខ្សាន គុចិត់ អនុញ្ញុសពិតេជន នៅជីយមាន

នៅ អនុសពិតេជន គុចិត់ នៅសុខ្សាន នៅជីយមាន

នៅ មេត្តបិតេជន គុចិត់ ។ អនុមុចិតិតសុវិ

អារិសោ ភិតុណោ បញ្ចុបាតាការបើ អវិប្បជិសារេ

ឯបនុបាត់ពេរ អនាលុលាយស្ថា ចុងតោ នៅ

កាលុល អលនឹង អវិប្បជិសារយ អរូចនាយស្ថា

ចុងតោ នៅ ភិតេជន អលនឹង អវិប្បជិសារយ

ដីសោនាយស្ថា ចុងតោ នៅ សុខ្សាន អលនឹង

អវិប្បជិសារយ អនុញ្ញុសពិតេជនាយស្ថា ចុងតោ នៅ

អនុសពិតេជន អលនឹង អវិប្បជិសារយ នៅសុខ្សាន

នាយស្ថា ចុងតោ នៅ មេត្តបិតេជន អលនឹង អវិប្បជិ-

សារយាទី ។ អនុមុចិតិតសុវិ អារិសោ ភិតុណោ តមេហិ

បញ្ចុបាតាការបើ អវិប្បជិសារេ ឯបនុបាត់ពេរ ។

ចាន្តបណ្តុះសក អាយាពន្លឹង ៥ ២

ផែលគេងសំត្រីនៃដោយពាក្យទេគោះ មិនជាសំត្រីនៃដោយពាក្យតែកែះ  
ទៅបានសេចក្តីថ្លែង នៃលគេងសំត្រីនៃដោយពាក្យមិនបកបង់ដោយ  
ប្រយោជន៍ មិនជាសំត្រីនៃដោយពាក្យដែលបកបង់ប្រយោជន៍  
ទៅបានសេចក្តីថ្លែង មិនជាសំត្រីនៃដោយពាក្យទៅសចិត្ត មិនជាសំ  
ត្រីនៃដោយបច្ចុប្បន្ន ទៅបានសេចក្តីថ្លែង ទាំងពីរសាធារណៈទាំងពីរ  
បើកក្នុងមានគេងសំត្រីន មិនបកបង់ដោយដី គ្មានក្នុងសេចក្តី  
មិនគ្មានក្នុងកហាយ ដោយអាណាពេរ: ៥ យាន់ ដោយគំតិចបា គេងសំត្រីន  
អគ្គកនុសាលមិនគ្មាន មិនជាសំត្រីនកនុសាលគ្មាន គ្រឿនអគ្គមិនមានសេចក្តី  
ក្នុងកហាយ ទៅគេងសំត្រីនអគ្គដោយពាក្យមិនពីត មិនជាសំត្រីន  
ដោយពាក្យពីត គ្រឿនអគ្គមិនមានសេចក្តីក្នុងកហាយ ទៅគេងសំត្រីន  
អគ្គដោយពាក្យទេគោះ មិនជាសំត្រីនៃដោយពាក្យតែកែះ គ្រឿនអគ្គមិន  
មានសេចក្តីក្នុងកហាយ ទៅគេងសំត្រីនអគ្គដោយពាក្យមិនបកបង់ដោយ  
ប្រយោជន៍ មិនជាសំត្រីនៃដោយពាក្យដែលបកបង់ប្រយោជន៍  
គ្រឿនអគ្គមិនមានសេចក្តីក្នុងកហាយ ទៅគេងសំត្រីនអគ្គដោយពាក្យពីត  
មិនជាសំត្រីនដោយបច្ចុប្បន្ន គ្រឿនអគ្គមិនមានសេចក្តីក្នុងកហាយ ទៅបានសេចក្តី  
បានការសោះទៅបានសេចក្តីក្នុងកហាយ ទៅគេងសំត្រីនអគ្គដោយពាក្យមិនបកបង់

សុទ្ធសមិទ្ធេ នដ្ឋានរិករាយស្តី ចញ្ចកិច្ចការ

អនុប្បញ្ញត្រ និង ស្តី អារីសោ កិច្ចការ បញ្ជូបារា គារបោះឆ្នែ  
 វិប្បជិះសារៈ ឯធម៌លិត្យការ អគ្គនាល់ន នៃ អារីសោ  
 ចុងតោះ នៅ នគរាល់ន នូវឡើ វិប្បជិះសារៈ  
 អគ្គនាល់ន នៃ អារីសោ ចុងតោះ នៅ ក្នុងន នូវឡើ អលាល់  
 វិប្បជិះសារៈ ចុរីសោ នៃ អារីសោ ចុងតោះ នៅ  
 សារិយាល់ នូវឡើ វិប្បជិះសារៈ អនុញ្ញសិល្បោន នៃ  
 នៃ អារីសោ ចុងតោះ នៅ អនុញ្ញសិល្បោន នូវឡើ អលាល់  
 វិប្បជិះសារៈ នៅពីរ នៃ អារីសោ ចុងតោះ នៅ  
 មេនុចិត្តន នូវឡើ វិប្បជិះសារៈរ ន អនុប្បញ្ញត្រ និង  
 ស្តី អារីសោ កិច្ចការ នៃមេនុចិត្តន នៃ អារីសោ កិច្ចការ នៅ  
 វិប្បជិះសារៈ ឯធម៌លិត្យការ ន នៃ កិច្ចការ បញ្ជូបារា គារបោះឆ្នែ  
 យុទ្ធសាស្ត្រ និង អគ្គនាល់ន នៃមេនុចិត្តន នៃ មេនុ-

ស្រួលបិដិក អណ្ឌិតនិកាយ ចញ្ចកិលាន

មាលករីសា ទាំងទ្វាយ កិត្តិកជាស់គ្រឿនគេ មិនប្រកបដោយដឹងមិ  
ត្រូវបានសេចក្តីក្រុងក្រហាយ ដោយការារេ ឬ យ៉ាវ ដោយគិតថា មាល  
ករីសា អកិនិន្ទាស់គ្រឿនគេ កន្លែកាលមិនត្រូវ មិនជាស់គ្រឿនគេ  
គិត្យកាលត្រូវ ត្រូវតែអកិនិន្ទាបានសេចក្តីក្រុងក្រហាយ ទ មាលករីសា  
អកិនិន្ទោស់គ្រឿនគេដែលដោយពាក្យមិនពិត មិនជាស់គ្រឿនគេដោយពាក្យ  
ពិត ត្រូវតែអកិនិន្ទាបានសេចក្តីក្រុងក្រហាយ ទ មាលករីសា អកិនិន្ទោ  
ស់គ្រឿនគេដោយពាក្យមិនប្រកបដោយប្រាយដែល មិនជាស់គ្រឿនគេដោយពាក្យពីកេះ  
ត្រូវតែអកិនិន្ទាបានសេចក្តីក្រុងក្រហាយ ទ មាលករីសា អកិនិន្ទោ  
ស់គ្រឿនគេដោយពាក្យមិនប្រកបដោយប្រាយដែល មិនជាស់គ្រឿនគេ  
ដោយពាក្យដែលប្រកបដោយប្រាយដែល ត្រូវតែអកិនិន្ទាបានសេចក្តីក្រុង  
ក្រហាយ ទ មាលករីសា អកិនិន្ទោស់គ្រឿនគេដោយពាក្យ មិន  
មិនជាស់គ្រឿនគេដោយប្រាយដែល ត្រូវតែអកិនិន្ទាបានសេចក្តីក្រុង  
ក្រហាយ ទ មាលករីសា ទាំងទ្វាយ កិត្តិកជាស់គ្រឿនគេ មិន  
ប្រកបដោយដឹង ត្រូវបានសេចក្តីក្រុងក្រហាយ ដោយការារេ ឬ យ៉ាវ  
នេះ ទ ដីលោកនាមេ ពាក្យហេតុក្តី ទ ពាក្យហេតុថា ដីលោកយ៉ាវក្តី  
ដីខេ កិមិន ត្រូវសំគាល់នៅក្នុង ដែលខ្លួន ត្រូវជាស់គ្រឿនដោយពាក្យមិន  
ពិតដែរ ទ មាលករីសា ទាំងទ្វាយ ខ្លួនយើងបានដីលោកនេះ កន្លែកលោកនេះ

ပန္တဗုဒ္ဓရာဇ်၊ မယာနီးအောင် ခိုးယော

ကာလေ အောင်ယာ အောင် အကာလေ ကျိုးမ်း

နှုတေ အောင်ယာ အောင် အကုတေ ကျိုးမ်း

ဟလေ အောင်ယာ အောင် အကု ဘရုံးမ်း

မန္တုသံ့တေ အောင်ယာ အောင် အစွဲသံ့တေ

ကျိုးမ်း မော်ဖြူးတေ အောင်ယာ အောင် အောင်

ကျိုးမ်း ၁ ဓမ္မပုဂ္ဂိုဏ်သံ့ မှုံးဆာ ကိုက္ခာ ပုံး

ဟကာရော် ဒီပျွဲ့ပိုးဆာ ခုပန်ပားအောင် ကာလေ ဘ-

ယသံ့ ဗုံးတေ အောင် အကာလေ အလေအောင် ဒီပျွဲ့ပိုး

ဟရယ ဘူတေသာယသံ့ ဗုံးတေ အောင် အကုတေ

အလေအောင် ဒီပျွဲ့ပိုးဟရယ ခုအုံးစာယသံ့ ဗုံးတေ အောင်

ဘရုံးမ်း အလေအောင် ဒီပျွဲ့ပိုးဟရယ မန္တုသံ့တေ အောင်

အုံးတေ အောင် အစွဲသံ့တေ အလေအောင် ဒီပျွဲ့ပိုး

ဟရယ မော်ဖြူးတေ အုံးတေ အောင် အောင်

## ធម្មបណ្តុះសក អាយាពវត្ថុ ទៅ

ដែលតម្រូវការសំគើន កិច្ចកាលត្រា មិនជាសំគើន កិច្ចកាលមិនត្រា ហើយ  
 មានសេចក្តីផ្តើម ដែលគេជាសំគើន ដោយពាក្យពិត មិនជាសំគើន  
 ដោយពាក្យមិនពិត ហើយមានសេចក្តីផ្តើម ដែលគេជាសំគើន ដោយ  
 ពាក្យពិត ហើយមានសេចក្តីផ្តើម ដោយពាក្យច្បែកលោ ហើយមានសេចក្តីផ្តើម ដែលគេ  
 ជាសំគើន ដោយពាក្យប្រកបដោយប្រាយដ៏ ហើយមានសេចក្តីផ្តើម ដែលគេ  
 ជាសំគើន ដោយចិត្តមេត្តា មិនជាសំគើន ដោយធោែសបិត ហើយមាន  
 សេចក្តីផ្តើម ។ មានការសោចំនួយ កិច្ចដែលគេជាសំគើនប្រកប  
 ដោយជមិត្រូវបានសេចក្តីក្រោរក្រហាយ ដោយការណ៍ខ្លាឯៗ ដោយតិត  
 ថា គេជាសំគើនអក កិច្ចកាលត្រា តិមិនជាសំគើនអក កិច្ចកាលមិនត្រា  
 ត្រូវកិត្តិអកដឹងបានសេចក្តីក្រោរក្រហាយ ។ គេជាសំគើនអក ដោយពាក្យ  
 ពិត មិនជាសំគើន ដោយពាក្យមិនពិត ត្រូវកិត្តិអកដឹងបានសេចក្តីក្រោរក្រ-  
 ហាយ ។ គេជាសំគើនអក ដោយពាក្យពិត មិនជាសំគើនអក ដោយ  
 ពាក្យច្បែកលោ ត្រូវកិត្តិអកដឹងបានសេចក្តីក្រោរក្រហាយ ។ គេជាសំគើនអក  
 ដោយពាក្យប្រកបដោយប្រាយដ៏ មិនជាសំគើន ដោយពាក្យដែល  
 មិនប្រកបដោយប្រាយដ៏ ត្រូវកិត្តិអកដឹងបានសេចក្តីក្រោរក្រហាយ ។  
 ដែលគេជាសំគើនអក ដោយចិត្តមេត្តា មិនជាសំគើន ដោយធោែសបិត

សុភន្ធបិជិក អគ្គិនិកាយស្ស បានកិច្ចការ

អលាថ្ម វិប្បីសាកាយទៅ ។ នម្ងាត់ទិន្នន័យ អារីនេរ  
 កិច្ចការ នៅម៉ោង ពញចាប់ ការបោះឆ្នោត វិប្បីសាកាយ  
 ឱបនបាត់តែង ។ នម្ងាត់ទិន្នន័យ អារីនេរ កិច្ចការ  
 ពញចាប់ការបោះឆ្នោត អរិប្បីដីសាកាយ ឱបនបាត់តែង នៅលើ  
 តែ អារីនេរ ចុងឯក នៅ អគ្គិនិកាយ អលាថ្ម  
 អរិប្បីដីសាកាយ កិច្ចការ តែ អារីនេរ ចុងឯក  
 នៅ អគ្គិនិកាយ អលាថ្ម អរិប្បីដីសាកាយ នៅលើ  
 តែ អារីនេរ ចុងឯក នៅ ដួរសេរ អលាថ្ម  
 អរិប្បីដីសាកាយ អគ្គិនិកាយ តែ អារីនេរ ចុងឯក  
 នៅ អនុញ្ញស៊ូតែនឹង អលាថ្ម អរិប្បីដីសាកាយ  
 មេត្តថ្លែង តែ អារីនេរ ចុងឯក នៅ នោស់នឹង-  
 នឹង អលាថ្ម អរិប្បីដីសាកាយទៅ ។ នម្ងាត់ទិន្នន័យ  
 អារីនេរ កិច្ចការ នៅម៉ោង ពញចាប់ ការបោះឆ្នោត អរិប្បី-  
 ដីសាកាយ ឱបនបាត់តែង ។ នៅ កិច្ចការ ហេតុ ។

សុទ្ធសាស្ត្រ អង្គភាពិកាយ បញ្ជាក់លាត

ត្រូវតែអគ្គន៍ចានសេចក្តីក្រោមហាយទ ។ មានការសាទ់នៃទ្វាយ  
 កិត្តិផែលគេដែរសំគើនបកបង់យុទ្ធឌី ត្រូវចានសេចក្តីក្រោមហាយ  
 ដោយពាក្យរោគ ឬ យ៉ាន់នេះ ។ មានការសាទ់នៃទ្វាយ កិត្តិអគ្គន៍  
 សំគើនចេត្តបកបង់យុទ្ធឌី ត្រូវចានសេចក្តីមិនក្រោមហាយ ដោយ  
 ពាក្យរោគ ឬ យ៉ាន់ ដោយគំតាម មានការសាទ់ អគ្គន៍ជាសំគើនចេត្ត  
 កន្លែកាលគ្នា មិនជាសំគើនចេត្ត កន្លែកាលមិនគ្នា ត្រូវតែអគ្គន៍មិនចាន  
 សេចក្តីក្រោមហាយទ ។ មានការសាទ់ អគ្គន៍ជាសំគើនចេត្ត ដោយ  
 ពាក្យពិត មិនជាសំគើនចេត្ត ដោយពាក្យមិនពិត ត្រូវតែអគ្គន៍មិន  
 ចានសេចក្តីក្រោមហាយទ ។ មានការសាទ់ អគ្គន៍ជាសំគើនចេត្ត ដោយ  
 ពាក្យពិកេះ មិនជាសំគើនចេត្ត ដោយពាក្យចេកោះ ត្រូវតែអគ្គន៍មិនចាន  
 សេចក្តីក្រោមហាយទ ។ មានការសាទ់ អគ្គន៍ជាសំគើនចេត្ត ដោយពាក្យ  
 បកបង់ប្រឈមាផន្ល់ មិនជាសំគើនចេត្ត ដោយពាក្យមិនបកបង់  
 ប្រឈមាផន្ល់ ត្រូវតែអគ្គន៍មិនចានសេចក្តីក្រោមហាយទ ។ មានការសាទ់  
 អគ្គន៍ជាសំគើនចេត្ត ដោយចិត្តមេត្តា មិនជាសំគើនចេត្ត ដោយទោសចិត្ត  
 ត្រូវតែអគ្គន៍មិនចានសេចក្តីក្រោមហាយទ ។ មានការសាទ់នៃទ្វាយ  
 កិត្តិអគ្គន៍ជាសំគើនចេត្ត បកបង់យុទ្ធឌី ត្រូវចានសេចក្តីមិនក្រោមហាយ  
 ដោយពាក្យរោគ ឬ យ៉ាន់នេះ ។ ដំណឹងនេះ ពេលវេលាដូន ។

ମହାରାଜାଙ୍ଗନ କୋପାଟିରୀତି ଦେଖିଯୋ

ចាន់ចាន់រកសក នគយោទវិធី ៥ ២

ព្រោះថា ដូចមាននៅក្នុងវិធី ក្នុងត្រូវសំគាល់ក្នុងផែលខ្ពស់ត្រូវដោស់ត្រឹះ  
ដោយពាក្យពិធីជា ឬ មានអរិសាតាំងទ្វាយ ប្រគល់ផែលគេដោស់  
ត្រឹះ ត្រូវបាត់សាន្តនៅផ្លូវ គឺស្ម័គ្រួច ឬ សេចក្តីមិនខ្សោយ ឬ មាន  
ការិសាតាំងទ្វាយ ពិកភៀសប្បែងសំគ្លៀនពិកប្រគល់ជា ដោយពាក្យ:  
ឬ យើង គឺ (ដោស់ត្រឹះ) ក្នុងតាមរយៈការ មិនក្នុងមាន ឬ ដោយ  
ពាក្យពិធីការ មិនពិធីការ ឬ ដោយពាក្យពិហេក់ការ ពាក្យត្រូវគោះ  
ការ ឬ ដោយពាក្យប្រកបដោយប្រយោជន៍ការ មិនប្រកបដោយ  
ប្រយោជន៍ការ ឬ ដោយចិត្តមេត្តាការ ដោយទាសចិត្តការ ឬ ឬ  
(ក្នុងអាណាសំគ្លៀនគេ ត្រូវតាំងបិត) ឬ ពេលប៉ុកតាមព្រៃន ក្នុងបាត់សាន្ត  
និងផ្លូវ គឺនឹងមាននៅក្នុងពាក្យព្រៃន ពាក្យព្រៃនគឺនឹងយាយប្រុប់គេបាយការ  
(ព្រោះ) ធម្មុំ មាននៅក្នុងពាក្យព្រៃន ឬ ប៉ុកពាក្យដីនៅបាយ  
ធម្មុំមិនមាននៅក្នុងពាក្យព្រៃន គឺនៅក្នុងយាយប្រុប់គេបាយ  
(ព្រោះ) ធម្មុំ មិនមានក្នុងពាក្យព្រៃន ឬ ពេលពាក្យដីនៅបាយ  
ពាក្យដី មានហារប្រុត ការណែនិកអាណាសំគ្លៀនយើងនេះហើយ មាន  
ពិកមាយបានស្ទើសុំក្នុងសាសនាទាំង មិនទិន្នន័យកដោយផ្លូវដីទៀត ឬ

សុទ្ធសិបិដីក អង្គរវិកាយស្បូ បញ្ចកលិតាធោ

យេ នេ កណ្ឌ បាន អសច្បាំ ជីវិក និ នី ឆ្នាំ

អគារស្ថា អន តារីយំ បញ្ចិត សហ មាយវិធោ តេក ដី

កិតោ ឧប្បត្តិ ឯុទ្ធជ្លារ ចចនា មុទ្ទ និតិត្តាក់ ពាន

តិច្ឆួយសុ អក្សត្រូវ កោដិដ អមតាចោះ ជាតិ  
,

រឿយំ អនុធយុត្តិ សាមានោ អនបេឡិវិនោ សិត្វាយ ន

តិច្ឆួតារក់ ពាណិជ្ជការ សាកល់ការ ឌីត្រូវ មិន បុរាណមា

បរិច្ឆេក និតិត្រួត្រូវ គុណីត បីវិរីយក មុខស្អួលិតោ

អសទ្វជាង អសមាបិត វិរាង ចិន និង ឬ ឬ ឬ

ឯកិត្យ ឯ ឯ យេ បន នេ កណ្ឌ គុណបាន សិទ្ធិ

អគារស្ថា អន តារីយំ បញ្ចិត អសហ អមាយវិធោ

អតេក ដីកិតោ អនុធផារ អនុធជ្លារ អចបនា អមុទ្ទ

អិតិត្តាក់ ពិច្ឆួយសុ កុត្វុត្វុ កោដិដ មិន កោះ

ស្ថិតិលិចិក អង្គនវិកាយ បញ្ជាក់ឈាម

ពេលសរីបុត្រកាបួលម៉ា បពិតិពេជ្ជជំរើន បគ្គលពុកណា ដែល  
ម៉ែនមានសម្ពោះ ត្រូវការតែទីនឹងចំពោមដីតិច មេញ្ញាតកដួង ហើយចូលមក  
ការធែសេដ្ឋយមិនមានសម្ពោះ ជាមកអតិថជ្រឺ មានមាយ ធ្វាស មាន  
ចិត្តកុយមាយ លើកកំពស់ មានចិត្តយុទ្ធយោវ មានមាត្រី មានសំដី  
ផែសុំតាម មិនគិតបំគិតទាន កិច្ចត្រួយចាំនួយ មិនដីប្រមាណ  
កិច្ចកោដន មិនប្រកបទ្ទូវការក្រក់លើក មិនធ្លានក្រឡើកមិនកាត  
នៃខ្លួនជាសមណ៍៖ មិនមានសេបក្តីគោរពដីក្រោះក្រុងសិរី ជាមកលោក  
មានសេបក្តីព្យាយាម កិច្ចការប្រព័ន្ធដឹងចិច្ច ជាបនានានការប្រព័ន្ធទិន្នន័យ  
ព្យាក្រុងការ ជាក់ពោលទីផ្សារ កិច្ចរីក និលប្រមុស មានព្យាយាម  
ម៉ោករួម មានសារតីក្របក្រាហ៍ មិនមានសម្បសុំ៖ មិនធ្លានតាំងចិត្តម៉ា  
មានចិត្តរីករួម ជាមុនស្រីប្បីតិច ធ្វាស ជាមុនស្រីលាត បគ្គលពុក  
នៅ៖ កាលដែលទីពេជ្ជពេជ្ជ រីមិនមិនទូលាយកោដ្ឋាយ  
ដូចដីជីវិ៍យ ។ បពិតិពេជ្ជជំរើន និយមុយចំពិតិ ពុកកុលបគ្គល  
ដែលមេញ្ញាតកដួងហើយ ចុលមកការធែសេដ្ឋយសម្ពោះ ជាមកមិនអតិ  
ថជ្រឺ មិនមានមាយ មិនធ្វាស មិនមានចិត្តកុយមាយ មិនលើក  
កំពស់ មិនមានចិត្តយុទ្ធយោវ មិនមានមាត្រី មិនមានសំដីផ្លូវ  
ជាល គិតបំគិតទាន កិច្ចត្រួយចាំនួយ ដីប្រមាណកិច្ចកោដន

ចំណុបល្អាសម្រេច នាយកនាទីត្រា ទី៣

ପ୍ରାକ୍ତରୀଯ ଅନ୍ଧାଯୁଦ୍ଧ ହୋଇଥାଏ ଅଧେତ୍ତାରୀନ୍ଦ୍ରା ଶ୍ଵରୀଯ  
କିମ୍ବାକାରଗ ଓ ବାହୁଲ୍ୟକା ଓ ଶାଖଳୀକା  
ଶ୍ଵରୀଯ ପିଲ୍ଲାକାଙ୍କା ପର୍ବିରେଳେ ଭୂତ୍ତଣ୍ଡମା କାର୍ଯ୍ୟରୀଯ  
ବହାରକା ଉପଚିକିତ୍ସାରୀନ୍ଦ୍ରା ସମ୍ବନ୍ଧକାଳୀ ନମାମିକା  
ପିଲ୍ଲାଙ୍କାପିଲ୍ଲା ପଣ୍ଡାରୀନ୍ଦ୍ରା ଅନ୍ଧାକୃତ୍ତାକା ଏବଂ ଆଯା ବିର୍ଦ୍ଧ  
ମାତ୍ରମାନ ପଦକ୍ଷରୀଲା ଜଳାନ୍ତି ଏ ଯେ ଏବଂ ଶାରୀରିକ  
ଭୂତ୍ତଳା ଅନ୍ଧାକାରୀ ପିଲ୍ଲାକାଳୀ ଓ ସନ୍ଧା ଅଳାରସ୍ତ୍ରୀ  
ଅଳାରୀଯ ପର୍ବିରେଳା ସମା ମାଯାରୀନ୍ଦ୍ରା କେବୁକୁରୀନ୍ଦ୍ରା  
ବିଦ୍ରୋହ ବିଦ୍ରୋହ ପତଳା ଭୂତ୍ତା ରୋକ୍ତିଲ୍ଲାଗା  
କ୍ରୀଯେନ୍ଦ୍ର ଅନ୍ଧାକାରୀନ୍ଦ୍ରା କୋଣିଦେ ଅତକ୍ରମୀନ୍ଦ୍ରା ଘାତରୀଯ  
ଅନ୍ଧାଯୁଦ୍ଧ ଶାଖାରୀନ୍ଦ୍ରା ଅଧେତ୍ତାରୀନ୍ଦ୍ରା ଶ୍ଵରୀଯ ଓ  
କିମ୍ବାକାରଗ ବାହୁଲ୍ୟକା ଶାଖଳୀକା ଶିଳ୍ପିନ୍ଦ୍ରା

បច្ចន្លេបណ្តាលសក ធម៌យកត្រូវ ទី២

បកបកនករក្សារលើក មានការក្រឡកមិលកនកាតនឹងនៃសមណា:  
 មានសេបក្តីតារពជីត្រូវក្នុងក្រុងសិក្ស មិនលោក មានព្យាយាម កន្លែ  
 ការប្រព័ន្ធមិនធ្វើបាន ដោកការប្រព័ន្ធដោកជាការបាន ដោអក  
 នាំកាទីកនុសេបក្តីសប់ស្អាត់ ( ពេនិញ្ញាន ) ដោអកចារពន្លែព្យាយាម  
 មានប័ត្រសុវត្ថិភាព ពេនិញ្ញាន មិនស្អាត់ មានសម្បជញ្ជាំ ។ ធ្លានតាំង  
 ឯកទីប៉ុន្តែម៉ាមន មានប៉ុន្តែនីនេះ កន្លែកមាយណ៍តុកឈុយ មានបញ្ហា  
 មិនលាង កុសបតេតកនោះ តាមដែលខ្លួនឯងនៅលើការបាន ហើយ  
 រឿមធនិទ្ទេយកដោយផ្តិតផ្តុះ ។ ពេនិមាន ពេនិកាតតាសំបុរាណ មាន  
 សារីរតិ ពុកបគ្គលណា មិនមានស៉ា មានសេបក្តីត្រូវការតិន្នន័យបិត្តិមុ  
 ជីតិ បច្ចាស់បាន បុលមកការផ្តល់ដោយមិនមានស៉ា ដោអក  
 អតិសនុ មានមាយ ធ្លាកច្បាស មានប៉ុន្តែកាយមាយ លើកកំពស់ មាន  
 ប៉ុន្តែយូវឱ្យយើង មានមតិរវិន មានសំដើរសោរ មិនបានគិតប៉ុន្តែ  
 ទ្វារ កន្លែកទិន្នន័យ មិនស្ថាលបមាណ កន្លែកដែន មិនបកប  
 នូវការក្សារលើក មិនបានក្រឡកមិល កន្លែកាតនឹងនៃសមណា:  
 មិនមានសេបក្តីតារពជីត្រូវក្នុងក្រុងសិក្ស ដោអកលោក មានសេបក្តី  
 ព្យាយាម កន្លែកប្រព័ន្ធដោកជីត្រូវបាន ដោប្រជាមានការប្រព័ន្ធដោក  
 ជាក ដោកបាននូវកន្លែកនិងកន្លែក ិលបិត្តិមុស មានព្យាយាមបានបាន

សុព្ភត្រូបិជ្ជា សុវត្ថរដីកាយស្សែ មញ្ចកិតាតោ

មុន្ត សរួតិថោ អសទ្វ ជាទា អសទាមី តា វិចិន ចិត្ត តា  
 ទុក្រុក ធម្មម្ពល តិចតិច<sup>(១)</sup> យេ បន ទេ សារីបុត្រ  
 គុលបាត សុទ្ធ អគារស្បា អនុការីយំ បញ្ហិតា  
 អសហ អមាយវិថោ អគិតិថិថោ អនុធម្ពតា  
 អនុធម្ពតា អចនលា អមុទក អវិគិលាកាត់ និងយសុ  
 កុក្រុក កោដុេ មនុការ ជាការីយំ អនុយុត្តា  
 សាមបាត អប់គុរិថោ សុទ្ធយ តិចការក ន  
 ពាបុល្យក ន សាបលិក ឱការុបដ និគិតាង  
 បរិភេទ ចុច្ចនឹក អារុវិរិប្រ បរិតតា ឧបដិ-  
 ទស្សនិថោ សុទ្ធជាត សមាមី តា ធម្មកិចិតា  
 បពុរិថោ អនុធម្ពតា ន តិច សារីបុត្រ និងយសុ ។  
 ឱន សារីបុត្រ សិច្ចុបានី អនុសាស សារីបុត្រ  
 សិច្ចុបានី អសទ្វ វិធាបេត្ត សុទ្ធម្ព បនិច្ចា-  
 បិស្សាបិទ សិច្ចុបានី ។ វិសំ បិ ទេ សារីបុត្រ  
 សិច្ចុបានី ។

សុវត្ថិភាព អនុញ្ញារិកាយ បញ្ជាក់ឈាម

មានសារតែក្របក្រណ៍ មិនមានសម្បជញ្ជាត់ មិនធ្លានតាំងចិត្ត មានចិត្ត  
រួរឱ្យយើ ជាមនុស្សប្រព័ន្ធដោយ ជាមនុស្សលាង ពួកបាតិលាងនេះ  
លើកទីដោយទីកសិទ មានសារប៉ុណ្ណោះ ពួកគុលបាតិលាង ដែលបញ្ជ្រ  
បាកដីលាយ ចុលមកការដៃសោះយសទៅ មិនជាអកអតកាន មិនមាន  
មាយ មិនធ្លាកច្បាស មិនកាយមាយ មិនលើកកំពស់ មិនមានចិត្ត  
ឃើនឃើន មិនជាមុកមាត់នេះ មិនមានសំដីផ្លូវដាស ជាមុកតិបតិន  
ទ្វាតី កន្លែកទីឃើនឃើន ស្ថាល់ប្រមាណកន្លែកជាតិ បីនូបកបន្ទីការ  
ការកំលើក ក្រឡើកម៉ែន កន្លែកពេនុទីជាសមាភៈ មានសេចក្តីការព  
ជីត្រូវក្នុង កន្លែកសិក្សា មិនល្អក មិនប្រព័ន្ធផ្លូវជយ ជាកំពេលខ្លះដែរ៖  
កន្លែកប្រព័ន្ធបាកជាក ជាមុកទាំងទីកន្លែកនិងវិក ច្បារពន្លឹករាយម  
មានចិត្តសុវត្ថិភាព ចំនួន បុន្មារតែ មានសម្បជញ្ជាត់ តាំង  
ចិត្តម៉ា មានចិត្តនឹងកន្លែករាយណ៍ តិចមួយ មានបញ្ហា មិនលាង មាន  
សារប៉ុណ្ណោះ អកតិនិយាយទៅក្នុងពួកគុលបាតិលាងនេះបានហើយ ។ មាន  
សារប៉ុណ្ណោះ អកចិនទានពកស ពាយរាយ មានសារប៉ុណ្ណោះ អកចិនប្រព័ន្ធ  
ប្រជិតកស ពាយរាយ ដោយតាំងចិត្តបាន កាត់អញ្ញនីជីពួកស ពាយរាយ  
ពាយរាយមេញដូចតាកអស់មេ ហើយប្រព័ន្ធបាតិសាន កន្លែកចំណុចដែល ។  
មានសារប៉ុណ្ណោះ អកតិនិយាយនៃក្រុងនៃ ។

មគ្គបន្ទាកសហ ពេញពិត្យ ទុកឃយា

(៦៨) ឥឡូវ ទៅ កាយស្តា សរីរុញ្ញា ភីល្អ  
 អាមិដ្ឋិសំ ។ ៩ ។ ឯុស្សីលស្ស្រ អារីសោ សីលីលីលីស្ស្រ  
 ហាតុបនិសោ បោក់ សម្បាសមានំ សម្បាសមានិត្រិ  
 អសោំ សម្បាសមានិត្រិលីស្ស្រ ហាតុបនិសំ បោក់  
 យថាក្បួនធលាងស្ស្រជំ យថាក្បួនធលាងស្ស្រជំ  
 អសោំ យថាក្បួនធលាងស្ស្រជីលីលីស្ស្រ ហាតុបនិសោ  
 បោក់ ជិត្តិទារិរកកោ ជិត្តិទារិរកកោ អសោំ ជិត្តិទារិរកក-  
 រិលីស្ស្រ ហាតុបនិសំ បោក់ វិមុនិកាលាងស្ស្រជំ ។  
 សេយ្យទាប់ អារីសោ រុញ្ញា សាទាលាសីលីខ្លោ ឥស្ស្រ  
 បាបជិកាតិ ន អារិយ្យី ឥប្បត្តិ ឥប្បត្តិ ឥប្បត្តិ ហាហេបិ  
 ន អារិយ្យី ឥប្បត្តិ បរិនោ ទោ អារីសោ ឯុស្សីលស្ស្រ  
 សីលីលីលីស្ស្រ ហាតុបនិសោ បោក់ សម្បាសមានិ  
 សម្បាសមានិត្រិ អសោំ សម្បាសមានិត្រិលីស្ស្រ ហាតុប-  
 និសំ បោក់ យថាក្បួនធលាងស្ស្រជំ យថាក្បួនធលាង-  
 លាងស្ស្រជំ អសោំ យថាក្បួនធលាងលីស្ស្រជីលីស្ស្រ  
 ហាតុបនិសោ បោក់ ជិត្តិទារិរកកោ ជិត្តិទារិរកកោ អសោំ

មន្ទុរាល្សាសក អាយារវត្ថុ ទៅ

( ៩៨ ) ចំសារបតដែលកាយ មានចេរកហោលេងកកិកមកកដ  
ទីនោះ ទៅមានការសោចាំនុវាយ កិត្តិក្រុសស៊ល វិបត្តិចាកស៊ល  
ជាប់ពីសាបសុទ្ធចាកសម្រាមមានដី កាលប៊ីសម្រាមមានមិនមានហ័យ  
កិត្តិក្រុស វិបត្តិចាកសម្រាមមានដី ជាប់ពីសាបសុទ្ធចាកយប៉ុត្រា ណា  
នាទីស្រួល: កាលប៊ីយប៉ុត្រា ណា នាទីស្រួល: មិនមានហ័យ កិត្តិក្រុស ចាក  
យប៉ុត្រា ណា នាទីស្រួល: ជាប់ពីសាបសុទ្ធចាកទិញឱកគេ: កាលប៊ី  
ទិញឱកគេ: មិនមានហ័យ កិត្តិក្រុស ចាកទិញឱកគេ: ជាប់ពីសាបសុទ្ធ  
ចាកវិធីតាកិច្ចការនៃស្តីកែហ័យ កិត្តិក្រុស ណា នាទីស្រួល: ជាប់ពីសាប  
សម្រេចកំណើនដើម្បីនៅទៅក្នុង សម្រេចកំណើនប៉ុត្រា ណា នាទីស  
ចាំនុវាយ កិត្តិក្រុសស៊ល វិបត្តិចាកស៊ល ជាប់ពីសាបសុទ្ធចាក  
សម្រាមមានដី កាលប៊ីសម្រាមមានដី មិនមានហ័យ កិត្តិក្រុស ចាកសម្រាម  
មានដី ជាប់ពីសាបសុទ្ធចាកយប៉ុត្រា ណា នាទីស្រួល: កាលប៊ីយប៉ុត្រា  
កិត្តិក្រុស នាទីស្រួល: មិនមានហ័យ កិត្តិក្រុស ចាកយប៉ុត្រា ណា នាទីស្រួល:  
ជាប់ពីសាបសុទ្ធចាកទិញឱកគេ; កាលប៊ីទិញឱកគេ; មិនមានហ័យ

សុវត្ថិភាព អគ្គនាយករដ្ឋមន្ត្រី បញ្ជីកិច្ចការ

និព្ទុជាករិកចិត្តស្ស លាងទិន្នន័យ ហេងតិ និមួនធលា លាង  
ស្សជំ ។ សិលវតោ ករីសោ សិលសម្បន្ទស្ស ឯម-  
ឯមសសម្បន្ទ ហេងតិ សម្បនានមាន សម្បនាសមានិត  
សត សម្បនាសមានិសម្បន្ទស្ស ឯមិសសម្បន្ទ ហេងតិ  
យថាក្នុងធមានិស្សជំ យថាក្នុងធមានិស្សជំ សតិ  
យថាក្នុងធមានិស្សជំ សម្បន្ទសម្បន្ទស្ស ឯមិសសម្បន្ទ  
ហេងតិ និព្ទុជាករិកតោ និព្ទុជាករិកតោ សតិ និព្ទុជាករិកតោ-  
សម្បន្ទស្ស ឯមិសសម្បន្ទ ហេងតិ និមួនធលា លាង  
ស្សជំ ។ សេយ្យថាទ ករីសោ រឿន្ទ សាទា-  
បលាសសម្បន្ទ តស្ស បបចំតាប ចារិយី ឥឡូត  
តាប ដៃកុម សាខេរ ចារិយី ឥឡូត បុរមេ  
ទោ ករីសោ សិលវតោ សិលសម្បន្ទស្ស ឯមិស-  
សម្បន្ទ ហេងតិ សម្បនាសមានិ សម្បនាសមានិត  
សត សម្បនាសមានិសម្បន្ទស្ស ឯមិសសម្បន្ទ ហេងតិ  
យថាក្នុងធមានិស្សជំ យថាក្នុងធមានិស្សជំ សតិ  
សម្បន្ទ ហេងតិ និព្ទុជាករិកតោ និព្ទុជាករិកតោ សតិ

សុទ្ធសិលក អង្គភាពិកាយ បញ្ជីបាត

កិត្តវិបតិ៍លាកនិត្តិ៍ ទារិកគេ: ជាបោតុ សាបសុទ្ធទាកវិមតិំពា ណាទស្សន  
 កិយាន់ទោសដៃ ។ មានករិសាតាំនឹងឯកាយ កិត្តិមានសិស បរិច្ឆេកវិ  
 ធោយសិស । ឈ្មោះថា បរិច្ឆេកវិធោយហេហតុនឹងសម្រាសមាន កាលប័មាន  
 សម្រាសមាន ហើយ កិត្តិបរិច្ឆេកវិធោយសម្រាសមាន ឈ្មោះថា បរិច្ឆេកវិ  
 ធោយហេហតុនឹងយុទ្ធសាស្ត្រ: កាលប័យថាកិតិំពា ណាទស្សន  
 មានហើយ កិត្តិបរិច្ឆេកវិធោយយុទ្ធសាស្ត្រ: ឈ្មោះថា បរិច្ឆេកវិ  
 ធោយហេហតុនឹងទិំពិំទារិកគេ: កាលប័និតិំពិំទារិកគេ: មានហើយ កិត្តិបរិច្ឆេកវិ  
 ធោយទិំពិំទារិកគេ: ឈ្មោះថា បរិច្ឆេកវិធោយហេហតុវិមតិំពា ណាទស្សន: ។  
 មានករិសាតាំនឹងឯកាយ ដូចដើមលើ ដែលបរិច្ឆេកវិធោយវិមកនឹងសីគ  
 ហើយ កិមរំនេដើមលើ ទោនក់ កិបរិច្ឆេក សម្រកតី សាយកី ខ្លួចកី  
 កិបរិច្ឆេក យើងណាទមិញ មានករិសាតាំនឹងឯកាយ កិត្តិអកមានសិល  
 បរិច្ឆេកវិធោយសិស । ឈ្មោះថា បរិច្ឆេកវិធោយហេហតុនឹងសម្រាសមាន កាល  
 ប័សម្រាសមាន ហើយ កិត្តិបរិច្ឆេកវិធោយសម្រាសមាន ឈ្មោះថា  
 បរិច្ឆេកវិធោយហេហតុនឹងយុទ្ធសាស្ត្រ: កាលប័យថាកិតិំពា ណាទស្សន  
 ទស្សន: មានហើយ កិត្តិបរិច្ឆេកវិធោយយុទ្ធសាស្ត្រ: ឈ្មោះ  
 ថា បរិច្ឆេកវិធោយហេហតុនឹងទិំពិំទារិកគេ: កាលប័និតិំពិំទារិកគេ: មានហើយ

ចាន់បណ្តាលសម្រេច ការយកនិត្យ ទី៣ យោ

ជីវិត្យ នារីរាជកសម្បន្ទុសរួប ឱ្យបានឯសសម្បន្ទុ ពេរាណ រីទន្លេ-  
ពាណាពលាងសរួបនឹង ។

[ ៤៨ ] អចលោ អាយស្ត្រ អាហន្ទោ ឃើយនាយស្ត្រ  
សារីយត្រ តែងឱយសុព្ភ័ម្ច ឯបសុព្ភ័ម្ចត្រ អាយស្ត្រតា  
សារីយត្រ ឬ សុជី សម្រាបិ សម្រោចនីយំ តិច សារ-  
ល់យំ វិត្សសារត្រ ធម៌មួន ឬសិទ្ធិ ។ ធម៌មួន  
ឯសិទ្ធិ ទៅ អាយស្ត្រ អាហន្ទោ អាយស្ត្រ សារីយត្រ  
ឯនុវត្ត កែវត្រ ឬ ទៅ អារីសោ សារីយត្រ កែវ-  
ិទ្ធិ ឬ ហិរញ្ញវត្ថុ ឬ ប្រាក់ គុណលេស្ត ឬម្រោស្ត សុភាព-  
ិត្ត ឬ ធម៌មួន ឬ ធម៌មួន ឬ ធម៌មួន ឬ ធម៌មួន  
អាយស្ត្រ ឬ អាហន្ទោ ឬ អាហន្ទោ ឬ ធម៌មួន ឬ ធម៌មួន  
បដិកាត អាយស្ត្រ ឬ អាហន្ទោ ឬ អាហន្ទោ ឬ ធម៌មួន ឬ ធម៌មួន  
សារីយត្រ សុលាការ សាជុកកំ មនុស្សការេហិ ការ-  
សិស្សម្ច ឬ ធម៌មួន ឬ អាយស្ត្រ ឬ អាហន្ទោ ឬ អាហន្ទោ  
អាយស្ត្រ ឬ អាហន្ទោ ឬ អាហន្ទោ ឬ ធម៌មួន ឬ ធម៌មួន

ចក្ខុលបណ្តាលសក អាយាពិត្យ ទៅ

កិច្ចបរិច្ឆេទដៃអោយនិពី ពាក់សក់ និងខោះថា មានបុណ្យដៃអោយបោគ្គ និងវិរិត្យ កិច្ចបរិច្ឆេទដៃអោយ ។

ណានស្រួល កិច្ចបរិច្ឆេទដៃអោយ ។

( ៦៨ ) [ គាន់ដី ] [ ពេជ្ជការណីជ័យ ជានច្បាប់ ពាក់សក់ ]  
 ពេជ្ជការណីជ័យ ជានច្បាប់ លុះច្បាប់ សំរាប់ ហើយ កិច្ចបរិច្ឆេទដៃអោយ  
 និង [ គោរប់ប៉ុណ្ណជ័យ ជានច្បាប់ ក្រុង ដែលគ្មានកិច្ចបរិច្ឆេទដៃអោយ  
 ដែលគ្មានកិច្ចបរិច្ឆេទដៃអោយ កិច្ចបីជ័យ ដែលគ្មានកិច្ចបរិច្ឆេទដៃអោយ  
 គិត កិច្ចបីជ័យ កិច្ចបីជ័យ កិច្ចបីជ័យ កិច្ចបីជ័យ កិច្ចបីជ័យ  
 យ៉ាវន់នេះថា មានការសោរប់ប៉ុណ្ណ កិច្ចបីជ័យ យ៉ែងបាប់  
 កិច្ចបីជ័យ សោរប់ប៉ុណ្ណ ជាអកាសនៃយកនិងមិន ដែលទូទាត់ការយកដោយ  
 មិន ការយកនិងមិនបានបិទដី មិនក្រុចបែម ដែលទូទាត់ការយក  
 ហើយដី តើដោយបោគ្គប៉ុណ្ណ យ៉ាវន់ ។ [ ពេជ្ជការណីជ័យ ជានច្បាប់ ]  
 ការណីជ័យ ជានច្បាប់ កិច្ចបីជ័យ បុរាណណីជ័យ ជានច្បាប់  
 សំដ឵ន ( ឬនិង ) ចុះ ។ [ ពេជ្ជការណីជ័យ ជានច្បាប់ ] មានការសោរប់  
 សោរប់ប៉ុណ្ណ បើដីមេះ លេកច្បាប់បិទស្ថាប់ ចរដើសកិច្ចបីជ័យ ឬទីនេះ  
 សំដ឵ន ។ [ ពេជ្ជការណីជ័យ ជានច្បាប់ ] កិច្ចបីជ័យ ពេជ្ជការណីជ័យ  
 ការណីជ័យ ជានច្បាប់ កិច្ចបីជ័យ កិច្ចបីជ័យ ។ [ ពេជ្ជការណីជ័យ ជានច្បាប់ ]  
 មានការយកប៉ុណ្ណ យ៉ាវន់នេះថា មានការសោរប់ប៉ុណ្ណ កិច្ចបីជ័យ ។

អូរូបិដិក អគ្គនារិកយស្ស មញ្ចកខំពាត់

អន្តកុសលោ ឬ មេកតិ ធម្មកុសលោ ឬ ក្បស្សីជា

កុសលោ ឬ ជីវិកុសលោ ឬ ទុកាលាកុសលោ

ឬ ឯ ធម្មនារិក ឬ អារិសោ ឬ សារិបុត្រ ឬ ឥឡូវ

ធម្មនិស្សិត ឬ មេកតិ កុសលោស្ស ឬ ថ្វីស្ស ឬ ស្អែក

ហិតតាលាទិ ឬ ពាយុញ្ញ កុណាទិ កុណិតាលានិ ឬ មេ

មុស្សិនិតិ ឬ អង្គិយំ អារិសោ អាលតិ អារិសោ ឲ្យ

សុកាសិតាលិខ័ំ អាយុត្រូវ អាលុខ្លួន ឬ ថែលាទិ ឬ

អយំ ឬ កាលុបិ ឬ ថ្វីងិ ឬ សម្បនាកិតិ ឬ អាយុត្រូវ

អាលុខ្លួន ឬ ឲ្យ អាយុត្រូវ អាលុខ្លួន អន្តកុសលោ

ធម្មកុសលោ ឬ ក្បស្សីជីវិកុសលោ ឬ ជីវិកុសលោ

ឲ្យ បុរាណកុសលោទិ ឬ

សិរីជាតិ អគ្គនាព័ត៌មាន បញ្ជាក់ពាណិជ្ជកម្ម

ជាសក ឬសកនិអតិថិជន ឬសកនិមិថិជន ឬសកប្រកែទេអក្របេដ្ឋី  
ឬសកសាធារណៈ ឬសកពំដែង ចាន់ច្បាប់ (១) (នៅក្នុងនឹងជាថុ  
ជាថុ) ឬ មានករិសាសារីបតិ កិច្ចជាក់បារណា យើង  
ចាប់ កិច្ចពេកសលដមិថិជន ជាមកភាពយកនូវធម៌ ដែលទូទាត់យក  
ដោយលុជន ភាពយកនូវធម៌បាន ចិនិជន មិនក្លួចធម៌ ដែលទូទាត់  
យកហើយឯង ដោយហេតុប៉ាណេង ឬ ចំណេះសារីបតិមានចេរពាណាទា  
មានករិសាសារីបតិ ឬសកនិអតិថិជន ឬសកនិមិថិជន ឬសកប្រកែទេអក្របេដ្ឋី  
ដែលភាពធម៌បានកាយុពោលមកហើយនេះ ជំសុកសត្វក្នុង មួយ  
ឡើត យើងនឹងរាំទុកនូវចំណេះភាពធម៌បានកាយុបាន ជាមកប្រកែដោយ  
ធម៌ ឬ យើងនេះ គឺជានូវធម៌បានកាយុ ជាមក ឬសកនិអតិថិជន ឬសក  
និមិថិជន ឬសកនិអតិថិជន ឬសកនិមិថិជន ឬសកប្រកែទេអក្របេដ្ឋី ឬសក  
ជាថុជាថុ ឬសកនិអតិថិជន ឬសកនិមិថិជន ឬសកប្រកែទេអក្របេដ្ឋី ឬសក

៩ ល្អាចស្រដ្ឋាសដើមតិចភាគចុងទោះ នាន ៥ យ៉ាវី តិចល្អាចកំអរដ្ឋូរបានដើម  
តិចអនុញ្ញាតភាគចុង ១ ល្អាចស្រតិចលាប់ភាគដើមតិចភាគចុង ១ ល្អាចស្រតិចបទទាំង  
ដើមតិចបទទាំងចុង ១ ល្អាចស្រតិចរក្សាទានដើមតិចភាគចុង ១ ល្អាចស្រតិចអតិថិជន  
ភាគដើមតិចភាគចុង ១ ។ អធិរាជ ។

ပဋိသနပညာပေါ် မာယာဝါဒ္ဓ ရှိယာ

(၁၀) ပက္ခာ ဟမယံ အယုန္တ မာနတ္ထာ

ဒေဝါ နှစ့ဖို့ ရီပေါ် ဟော နီ လာ ဘမဲ့ ။ မြတ်စွာ

အယုန္တာ ကိုယ့် ဖြေစာ ယူ အမဲတ္ထာ တော်ပန်းဖို့

မြတ်ပန်းဖို့ အယုန္တာ မာနတ္ထာ လျှို့ ဆုတ္တာ

ဟဲမဲ့ ဇနီယံ ကဲဖံ ဟာ ဂလာ ပါယံ ရီတ် ပာ ရဲ့ ပက္ခာ ဖော်

ပါ နီ ပါ ။ ပက္ခာ ဖော် ပါ နီ ပါ ။ ဇေ အယုန္တာ ကိုယ့်

အယုန္တာ မာနတ္ထာ ပါ ဇေ ပေါ် ကဲ ပါ ။ ဇေ အာရုံး ပေါ်

ကိုယ့် ဇေ ပေါ် အာရုံး ပေါ် ကဲ ပါ ။ ဇေ အာရုံး ပေါ်

အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး ။

အာရုံး ပေါ် အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး ။

အာရုံး အာရုံး အာရုံး ပေါ် ပေါ် အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး အာရုံး ။

အာရုံး ။

ចាតុបណ្ឌាសក អាយាគត្រួត ទី ២

(៧០) សម័យ ១ 〔ពេជនទីមានកាយ គន្ល់ខ្លះកន្លែយៗ ស៊ា-  
កាកម 〔ទីបក្ខស់កោសមី ឬ 〔គាន់ដែន 〔ពេកទីជីមានកាយ,  
មានចូលទៅរក〔ពេជនទីមានកាយ សុំចូលទៅដល់កែវ កំប្លាន  
រកកយជាមួយនឹង〔ពេជនទីមានកាយ សុំបញ្ចប់ក្រុង គឺរកកយ  
នឹងក្រុងរលក់កែវ កំគន់កន្លែសមគ្នា ឬ សុំ〔ពេកទីជីមាន  
កាយ គន្ល់កន្លែសមគ្នា កែវ 〔ពេជនទីមានកាយ កំមានចេរកោតា  
យ៉ាន់នេះថា មានការសោកទីជី ការយើងឱ្យចូលមេច ដែលបានឈើ  
លីសជាតិការយើងឱ្យចាំនុយ ការស្វាប់ចូលមេច ដែលបានឈើ  
លីសជាតិការស្វាប់ចាំនុយ សុំចូលមេច ដែលបានឈើលីសជាតិ  
ជាតិសុំចាំនុយ ការសំគាល់ចូលមេច ដែលបានឈើលីសជាតិជីកែ  
ចាំនុយ ឬ 〔ពេកទីជីមានកាយ មានចេរកោតាតបថា មាន  
ការសោក មាន〔ពហុដែលជាតុក〔គបសន្តត់ (លី〔ពហុទីទៅ) ដែល〔ពហុទីទៅ  
ដែល〔ពហុទីទៅ) គមិនការ〔គបសន្តត់លីប្លាន ជាតុកយើងឱ្យកោត  
សព្វ〔គបសន្តត់ ជាតុកធ្វើដែនចាំនុយនូវសុំកន្លែសមីដាច់ ឬ បុគ្គលាយ  
យើងឱ្យទី〔ពហុនេះ ការយើងឱ្យនេះ ឈ្មោះថា 〔បានឈើលីសជាតិការ  
យើងឱ្យចាំនុយ ឬ មានការសោក មានពាកទ័រការ ឈ្មោះការស្វែ:

ପଦକବିଧିରେ ଅନ୍ତର୍ଭକ୍ତିଗ୍ରହଣୀ ପରିଗଠିତାରେ

ଶୁଭେଦ ଅଳ୍ପଶୂନ୍ୟ ଉଚ୍ଚଶୂନ୍ୟ ଏବଂ କାଜାପ କରାପାପ  
 ଦ୍ୱାରା ଦ୍ୱାରା କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି ଶୁଭ ଅଭିମାନ ଶୁଭ ଏ  
 ଯେ ଏ କରି କରି କରି କରି କରି କରି କରି ଏ  
 ଅଳ୍ପଶୂନ୍ୟ ଅଳ୍ପଶୂନ୍ୟ କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି ଶୁଭ  
 କରାନ୍ତି ଶୁଭ ପାଇଁ କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି ଶୁଭ ଏ  
 ଅଳ୍ପଶୂନ୍ୟ ଅଳ୍ପଶୂନ୍ୟ କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି ଶୁଭ  
 ସଥାନ୍ତି ଶୁଭ ଏ ଅଳ୍ପଶୂନ୍ୟ କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି ଶୁଭ  
 ଯତ୍ତିପାଇଲା କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି କରାନ୍ତି ଶୁଭ  
 ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ  
 ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ  
 ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ  
 ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ  
 ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ  
 ଏ ଏ ଏ ଏ  
 ଏ ଏ ଏ  
 ଏ ଏ

សុទ្ធនិជ្ជកម្ម និងសេវាឌាម្បី បញ្ចប់រាជរដ្ឋ

ជាបាប សុប់សល់ នៅយោបេបកីសុខ ពួកទេរគាត់នៅទេរ៉ា តើដី  
បង្កើតឡើងនឹងឱាទន កិច្ចកាលមួយទីមួយ ទីមួយ ចំណាស់ទីមួយ ចំណាស់ទីមួយ  
ប្រគល់ណា ឬសំឡើងនៅទេរ៉ា ការពួកទេរ៉ារួម្រាយ៖ ប្រសើរលើសង្គម  
ការពួកទេរ៉ារួម្រាយ ឬ មានការរៀបចំសំណើសំណើ មានពួកទេរគាត់គ្មានៗ សុភក៍ណា  
ពួកទេរគាត់នៅទេរ៉ា ប្រកបរវត្តិនឹងសេបកីសុប់ សោយសេបកីសុខ សុខ  
នៅទេរ៉ារួម្រាយ៖ ប្រសើរលើសង្គមសុខទេរ៉ារួម្រាយ ឬ មានការរៀបចំ  
មានពួកទេរគាត់ ដែលទៅកែវតិកិនីការកិច្ចកាល យុទ្ធសាស្ត្រ សេបកីសំគាល់  
(របស់ពួកទេរគាត់) នៅទេរ៉ារួម្រាយ៖ ប្រសើរលើសង្គមសេបកីសំគាល់ទេរ៉ា  
រួម្រាយ ឬ មានការរៀបចំមានពួកទេរគាត់ ដែលទៅកែវតិកិនីការកិច្ចកាល ឬ  
ទាសពាយតនកទេរ៉ា នួរ៖ ប្រសើរលើសង្គមសេបកីសំគាល់ទេរ៉ារួម្រាយ ឬ  
សំដី ពួកទេរ៉ារួម្រាយ មានពួកទេរគាត់ សម្រាប់តិកិនីការកិច្ចកាល ឬ ការពួក  
ទេរ៉ារួម្រាយ ជាពាណិជ្ជកម្ម សម្រាប់ពួកទេរ៉ារួម្រាយ សំដី សំដី  
(ឪនិងឪ) ឬ មានការរៀបចំ កិច្ចកាល ឬ ពួកទេរ៉ារួម្រាយ អកប់ប្រជុំស្ថាប់ ប្រជុំ  
គិតគិតចូលលិច ឬ ពួកទេរ៉ារួម្រាយ សំដី ឬ ពួកទេរ៉ារួម្រាយ អានទទួល  
សំដី ជាពាណិជ្ជកម្ម ពួកទេរ៉ារួម្រាយ ករណា ការរៀបចំ ឬ ពួកទេរ៉ារួម្រាយ  
ជាពាណិជ្ជកម្ម អានសំដី ឬ ពួកទេរ៉ារួម្រាយ មានការរៀបចំ ប្រគល់ណា

ပန္တဗုဒ္ဓဟရမောက အယမာနီတွေ ရှိပေါ်

နဲ့ ဇန်နဝါရီ အနဲ့ ၏ ယော အျေးလော အမြတ်  
 အဆင့် စာယာ ပောင် နဲ့ သုတေသန အနဲ့  
 ယော သုတေသန အမြတ် အဆင့် ၏  
 ပောင် နဲ့ သုတေသန အမြတ် အဆင့် ၏  
 ယော သုတေသန အမြတ် အဆင့် ၏  
 အမြတ် အဆင့် စာယာ ပောင် နဲ့ သုတေသန  
 အနဲ့ ၏ ယော သုတေသန အမြတ် အဆင့် ၏  
 ပောင် နဲ့ အကိုင် အမြတ် ၏

အယမာနီတွေ ရှိပေါ် ၏

### မြတ်ပြုခြင်း

ဒ္ဓ အယမာနီတွေ

ဆာတော် ဆာရီရော ပါးဘာ

ပူးဘာ ခါးဂောင် ဇာတ်

သံလုံး ပါးနှုန်း ကိုယ်ရီး ၏

បច្ចន្លបណ្តុករិយក អាយកវត្ថុ ទី២

ការរួមទេស៖ ឈ្មោះថា [ប្រសើរភាពការរួមទេស៖ ព័ត៌មិនទ្វាយ ។ បុគល  
ស្តូប៉យ៉ាវិនា ដែលជាបោញ្ញិច្ឆកសវ់ព័ត៌មិនទ្វាយ អស់ទៅដោយ  
លំដាប់ ការស្តាប់ទេស៖ ឈ្មោះថា [ប្រសើរលីសជានការស្តាប់ព័ត៌មិនទ្វាយ ។  
បុគលចុងសុះយ៉ាវិនា ដែលជាបោញ្ញិច្ឆកសវ់ព័ត៌មិនទ្វាយ អស់ទៅ  
ដោយលំដាប់ សុះទេស៖ ឈ្មោះថា [ប្រសើរលីសជានសុះព័ត៌មិនទ្វាយ ។  
បុគលមានសេចក្តីសំគាល់យ៉ាវិនា ដែលជាបោញ្ញិច្ឆកសវ់ព័ត៌មិនទ្វាយ  
អស់ទៅដោយលំដាប់ សេចក្តីសំគាល់ទេស៖ ឈ្មោះថា [ប្រសើរលីសជាន  
សេចក្តីសំគាល់ព័ត៌មិនទ្វាយ ។ បុគលកែតិយ៉ាវិនា ដែលជាបោញ្ញិច្ឆ  
កសវ់ព័ត៌មិនទ្វាយ អស់ទៅដោយលំដាប់ ទីកែតិទេស៖ ឈ្មោះថា [ប្រសើរ  
លីសជានទីកែតិព័ត៌មិនទ្វាយ ។

ចំ អាយកវត្ថុ ទី២ ។

ឯក្សាស៊ិនិអាយកវត្ថុវិគ្រោះគី៖

និយាយអំពីដីស [មាបំពាត់បន្ទីខ្លួនគឺទី ២ លីក កិត្តិផ្លូវ  
សាកលា ១ កិត្តិផ្លូវសាកដី ១ ការបុណ្យ ១ ការចុល  
ស្រាវជ្រើយិតនិកែង ១ ការងារសំតែង ១ កិត្តិបិតិបាក  
សំល ១ ការពិចារណាចមិ ១ រឿង [ពេកទី ១ ។

## ខ្លួនរឿង

(៤១) ឯក សម្រាយ គតក សារធ្លីយ៉ា វិបាទទី  
ដើម្បីនឹង អនាគមពិល្លូត ស្សី ការាម ។ នៅ ១១  
គតក កិត្តិ អាមណែនី កិត្តិភេទ ។ កណណែនី  
នៅ កិត្តិ គតកតោ បញ្ជីស្រុសំ ។ គតក ឯក-  
ហេត បញ្ញុបា កិត្តិ ធម្មុបា សម្រួលតោ ឯក-  
សន្នោ សារធ្លី ឱ្យកិត្តិ បេរាណ ។ គតកមេបា  
បញ្ញុបា ។ ចាលាតីចាតី បេរាណ អិន្ទានាយី  
បេរាណ តាមស្ថិត្រូច បេរាណ មុសាកនី បេរាណ  
សុរាយមេរួម បញ្ជីបញ្ជី បេរាណ ។ តីមេបា ១១  
កិត្តិ បញ្ញុបា ធម្មុបា សម្រួលតោ ឯកសន្នោ  
សារធ្លី ឱ្យកិត្តិ បេរាណ ។ បញ្ញុបា កិត្តិ  
ធម្មុបា សម្រួលតោ ឯកសន្នោ ឯកសារតោ បេរាណ ។  
គតកមេបា បញ្ញុបា ។ ចាលាតីចាតី បជ្ជីរតោ  
បេរាណ អិន្ទានាយី បជ្ជីរតោ បេរាណ គាមស្ថិ  
មិត្រូច បជ្ជីរតោ បេរាណ មុសាកនី បជ្ជីរតោ បេរាណ

## ខ្លួនរាជក្រឹត

( ៧១ ) សម្រាយមួយ ពេជ្ជមាន ពេជ្ជការក ទេន់គន់នៅក្នុងវិធីដែលពាណិជ្ជនៃ  
របស់អនាថ្មីកសេដ្ឋិ ល្ហបក្រសាក្តី ។ ពេជ្ជមាន ពេជ្ជការក  
តាស់ហោពិភកកិត្យកនុវត្តន៍នៅនៅថា មានកិត្យចំនួយ ។ ពិភកកិត្យចំនួយ  
នៅនៅ បានទូលាបន្ទូលដីក ពេជ្ជមាន ពេជ្ជការក ។ ពេជ្ជរុណា ។  
ពេជ្ជមាន ពេជ្ជការក ទេន់តាស់យើងនេះហា មានកិត្យចំនួយ  
ទូច្បាសក បកបង់យេសមិត្រ យើង ជាមកមានបិត្តបុរាណតែសម្រាប់  
ព្រោះព្រោះព្រោះមិត្ត ។ ដីដីបម្រឈប់ ។ គឺទូច្បាសកជាមក  
សម្រាប់សង្គ់ ។ ជាមកការឃើញព្រោះដែលគេមិនបានឡើ ។ ជាមក  
បត្រិតិស កនុវត្តន៍នៅ ។ ជាមកទិយាយពាក្យកូហក ។ ជាមក  
ដីកន្លែងទីកសិនីសុកនីនីមេរោយ ដែលជាទីតាំងនៃសម្រាប់ព្រោះប  
បិហស ។ មានកិត្យចំនួយ ទូច្បាសកបកបង់យេសមិត្រ យើង  
នេះជាន់ ជាមកមានបិត្តបុរាណតែសម្រាប់ព្រោះព្រោះមិត្ត ។ មាន  
កិត្យចំនួយ ទូច្បាសកបកបង់យេសមិត្រ យើង ជាមកត្រូវក្នុង ។  
ដីត្រូវ គឺបម្រឈប់ ។ គឺទូច្បាសកជាមករៀបចាប់បានពីចាត់ ។  
រៀបចាប់មិនមែន ។ រៀបចាប់ការសុមិត្តាណាន ។ រៀបចាប់មុសាត់ ។

ចង្វើបណ្តាលសក់ ទិន្នន័យវិធី

ស្តុរមេរយ មន្ទីរមានដ្ឋាន បជិវិតោ ហេរាណ ៧  
 នៅមេហ៍ ទោ កិត្យាប់ បញ្ហាប់ ធម្មេប់ សម្រាកលោ  
 ទិន្នន័យ វិសារពោ ហេរាណ ៨

( ៩២ ) បញ្ហាប់ កិត្យាប់ ធម្មេប់ សម្រាកលោ  
 ទិន្នន័យ អវិសារពោ អតារំ អជ្ឌវិសនិ ៩ គិត-  
 មេហ៍ បញ្ហាប់ ៩ ទាលុវាទិទាន់ ហេរាណ ៩ ហេ ៩  
 ស្តុរមេរយ មន្ទីរមានដ្ឋានយើ ហេរាណ ៩ នៅមេហ៍ ទោ  
 កិត្យាប់ បញ្ហាប់ ធម្មេប់ សម្រាកលោ ទិន្នន័យ វិសារពោ  
 អវិសារពោ អតារំ អជ្ឌវិសនិ ៩ បញ្ហាប់ កិត្យាប់  
 ធម្មេប់ សម្រាកលោ ទិន្នន័យ វិសារពោ អតារំ  
 អជ្ឌវិសនិ ៩ គិតមេហ៍ បញ្ហាប់ ៩ ទាលុវាទិទាន់  
 បជិវិតោ ហេរាណ ៩ ហេ ៩ ស្តុរមេរយ មន្ទីរមានដ្ឋាន  
 បជិវិតោ ហេរាណ ៩ នៅមេហ៍ ទោ កិត្យាប់ បញ្ហាប់  
 ធម្មេប់ សម្រាកលោ ទិន្នន័យ វិសារពោ អតារំ  
 អជ្ឌវិសនិ ៩

ចត្តិលបណ្ឌាសក និងរីវិត្ស

ក្រែរតាកសុករបោយមធ្យប្បញ្ញទាន ទ មួលកិត្តិថ្មីទ្វាយ ទូសក

បកបង់យដ្ឋមិ ទ យាំនីនេះនឹង ជាមកត្រូវក្នុង ទ

( ៧៦ ) មួលកិត្តិថ្មីទ្វាយ ទូសកបកបង់យដ្ឋមិ ទ យាំនី  
ជាមកមិនត្រូវក្នុង នៅគឺបំគុងផ្ទះ ទ ធមិ ទ យាំនី តើដូចមេប ទ

គឺទូសកជាមកសម្ងាប់សត្វ ទ បេ ទ ជាមកដែកនូវទីក្រុងស្ថិតិសុកនឹង

មេរីយ ជាទំនិននៃសប្តាហើសបំពើសបំពើស ទ មួលកិត្តិថ្មីទ្វាយ

ទូសកបកបង់យដ្ឋមិ ទ យាំនីនេះនឹង ជាមកមិនត្រូវក្នុង នៅគឺបំគុងផ្ទះ

គឺបំគុងផ្ទះ ទ មួលកិត្តិថ្មីទ្វាយ ទូសកបកបង់យដ្ឋមិ ទ យាំនី

ជាមកត្រូវក្នុង នៅគឺបំគុងផ្ទះ ទ ធមិ ទ យាំនី តើដូចមេប ទ ធមិ

ទូសកជាមកក្រែរតាកតាងាតាត ទ បេ ទ ក្រែរតាកសុករបោយ-

មធ្យប្បញ្ញទាន ទ មួលកិត្តិថ្មីទ្វាយ ទូសកបកបង់យដ្ឋមិ

ទ យាំនីនេះនឹង ជាមកត្រូវក្នុង នៅគឺបំគុងផ្ទះ ទ

ମୁଣ୍ଡଲିଦିତ ଅନୁମତିଗ୍ରହଣକୁ ବାଧାକିମାତ୍ରା

(୩୩) ପଣ୍ଡବୀ ଶିଳ୍ପୀରେ ଜାତ୍ରେ ହତ୍ଯାକାନ୍ତେ  
ଦୁଇବୀରେକା ଯତୀଙ୍କରେ ନିର୍ମିତୀରେ ଏହି ଚିରଯେ ଏ  
କରିବେ ପଣ୍ଡବୀ ଏ ଭାଲୁଗାଟିଭାଟି ଯେବାଟି ଏ ପରି ଏ  
ଶ୍ରୀରାଧାର୍ଯ୍ୟକ୍ଷେତ୍ରକାଳୀନୀ ଯେବାଟି ଏ ଶ୍ରୀରାଧା ଏବା  
ଶିଳ୍ପୀରେ ପଣ୍ଡବୀ ଜାତ୍ରେ ହତ୍ଯାକାନ୍ତେ ଦୁଇବୀରେକା  
ଯତୀଙ୍କରେ ନିର୍ମିତୀରେ ଏହି ଚିରଯେ ଏ ପଣ୍ଡବୀ ଶିଳ୍ପୀରେ  
ଜାତ୍ରେ ହତ୍ଯାକାନ୍ତେ ଏହି ଶବ୍ଦରେ ଦୁଇବୀରେକା ଯତୀଙ୍କରେ  
ନିର୍ମିତୀରେ ଏହି ଶବ୍ଦରେ ଏ କରିବେ ପଣ୍ଡବୀ ଏ  
ଭାଲୁଗାଟିଭାଟା ଯତୀରେକା ଯେବାଟି ଏ ପରି ଏ ସ୍ଵରା-  
ଧେର୍ୟକ୍ଷେତ୍ରକାଳୀନୀ ଯତୀରେକା ଯେବାଟି ଏ ଶ୍ରୀରାଧା  
ଏବା ଶିଳ୍ପୀରେ ପଣ୍ଡବୀ ଜାତ୍ରେ ହତ୍ଯାକାନ୍ତେ ଦୁଇବୀରେକା  
ଯତୀଙ୍କରେ ନିର୍ମିତୀରେ ଏହି ଶବ୍ଦରେ ଏ କରିବେ  
(୩୪) ଅଛିଏ ଅନ୍ଧାକାରୀରେକା କରାଯାଇ ଯେ ଏ  
କରିବେ କେବୁଳାକୁଣ୍ଡଳ ଥିଲାକୁଣ୍ଡଳ କରିବେ ଅନ୍ଧାକାରୀ-  
ରେକୁ ବିକାଶକୁଣ୍ଡଳ ନିର୍ମିତି ଏ ବିକାଶକୁଣ୍ଡଳ ନିର୍ମିତି  
ଏବା ଅନ୍ଧାକାରୀରେକା କରାଯାଇ କରିବେ ବିକାଶକୁଣ୍ଡଳ

ស្ថិតិនិង និងឈរកាយ បញ្ជីជាល

(៧៣) មានកិត្តាំនឹង ទ្វាយ ទ្វាសកប្រកបដោយផិតិមិថុនា  
រីបន្ទាន់ឡើកធម្មនក ដូចជាគេលាំយកទៅទីលាក់មាន ។ ធមិថុនា  
គេដឹងថ្មី និងកិត្តាបាន ។ តីខ្ពសកដោយស្ថាប់ស្ថិតិ ។ ហើយ ជាអកដឹងទីប្រឈម  
ទីក្រុងស្ថិតិស្ថាប់ស្ថិតិ ។ ជាតិតាមនឹងសេចក្តីផ្តើសប្រហែល ។ ម្នាក់  
កិត្តាំនឹង ទ្វាយ ទ្វាសកប្រកបដោយផិតិមិថុនានេះនឹង រីម្ទាន់ឡើកធម្មនក  
ដូចជាគេលាំយកទៅទីលាក់មាន ។ ម្នាក់កិត្តាំនឹង ទ្វាយ  
ទ្វាសកប្រកបដោយផិតិមិថុនា ។ រីបន្ទាន់ឡើកធម្មនក ដូចជាគេលាំ  
យកទៅដោក ។ ធមិថុនា ។ ព្រៃទាហេកស្ថាប់យកដោយផ្លូវបាន ។ ឬ  
ម្នាក់កិត្តាំនឹង ទ្វាយ ទ្វាសកប្រកបដោយផិតិមិថុនានេះនឹង រីម្ទាន់  
ឡើកធម្មនក ដូចជាគេលាំយកទៅដោក ។

(៧៤) [គ្រាន់នឹង អនាថបិណ្ឌិកតាហបតី ធ្លានប្រុលទៅគាល់  
ពេដ្ឋមានពេដ្ឋការ សុំចុលទៅអស់ហើយ កំកាប្រាយបន្ទីពេដ្ឋមាន  
ពេដ្ឋការ សុំអនាថបិណ្ឌិកតាហបតី ។ សុំអនាថបិណ្ឌិកតាហបតី  
អនុយកនឹងទីសម្រាប់ហើយ ពេដ្ឋមានពេដ្ឋការ ធ្លានគ្រាស់យុំនេះថា

## ចង្វុលបណ្តុកសង្គ ទិញសង្កែត្រា

បញ្ច នូវ ឥឡូវ កយាលិ ហេរិដិ អប្បរាយ ឯុស្សីលោ  
 និតិ វិច្ឆិនិ និរយព្យ ឧបបណ្តិតិ ។ គតិមានិ បញ្ច ។  
 ទាលាតិទាត់ អនិត្យិជាជិ គាមេស្ត មិនាទារំ  
 មុសាតំ ។ សុរាមេរយ មនុប្បរមានិត្យិ ។ និមានិ  
 ទៅ ឥឡូវ បញ្ច នូវ កយាលិ ហេរិដិ អប្បរាយ  
 ឯុស្សីលោ និតិ វិច្ឆិនិ និរយព្យ ឧបបណ្តិតិ ។  
 បញ្ច ឥឡូវ កយាលិ ហេរិដិ បបាយ ឱីលរំ  
 និតិ វិច្ឆិនិ សុកតិព្យ ឧបបណ្តិតិ ។ គតិមានិ បញ្ច ។  
 ទាលាតិទាត់ អនិត្យិជាជិ គាមេស្ត មិនាទារំ  
 មុសាតំ ។ សុរាមេរយ មនុប្បរមានិត្យិ ។ និមានិ  
 ទៅ ឥឡូវ បញ្ច នូវ កយាលិ ហេរិដិ បបាយ  
 សុលរំ និតិ វិច្ឆិនិ សុកតិព្យ ឧបបណ្តិតិ ។  
 យំ ឥឡូវ កយាលិ ទាលាតិទាត់ ទាលាតិទាតប្បន្ទួយ  
 ឯុត្តិនិត្យិកាម្បិ កយំ ហេរំ បសវិតិ សម្បរាយិកាម្បិ  
 កយំ ហេរំ បសវិតិ បេតិស្តិត្យិ ឯុត្តិ  
 នៅមនស្តិ បនិសំហេនិតិ ទាលាតិទាតា បនិរតោ

ចិត្តធម្មនារី ទេសកវិធី

មានគបាត់ បុគលមិនធានលេបនៃខ្លួនរីកយ នូវព្រោះ ទៅយ៉ាង ហេង  
ជាមកចិត្តសំលែដន តើកើតកវនកកដន ឬ ព្រោះ ទៅយ៉ាង តើ  
ជីថមច ឬ គឺធានាតិបាត ឬ អទិនាទាន ឬ ការសុមិញាបាន ឬ  
មុសាក់ទិន ឬ សុកម្រយមផ្លូវមានជាន ឬ មានគបាត់ បុគលមិន  
ធានលេបនៃខ្លួនរីកយ នូវព្រោះ ទៅយ៉ាងនេះដន ហេង ជាមកចិត្តសំលែដន  
តើកើតកវនកកដន ឬ មានគបាត់ បុគលមិនលេបនៃខ្លួនរីកយ នូវព្រោះ  
ទៅយ៉ាង ហេង ជាមកមានសំលែដន តើកើតកវនកសុគតិដន ឬ  
ព្រោះ ទៅយ៉ាង តើជីថមច ឬ គឺធានាតិបាត ឬ អទិនាទាន ឬ ការបេ-  
សុមិញាបាន ឬ មុសាក់ទិន ឬ សុកម្រយមផ្លូវមានជាន ឬ មាន  
គបាត់ បុគលលេបនៃខ្លួនរីកយ នូវព្រោះ ទៅយ៉ាងនេះដន ហេង ជាមកមាន  
សំលែដន តើកើតកវនកសុគតិដន ឬ មានគបាត់ បុគលមុកសម្ងាប់  
សក្តី តើខ្សោនទូនៃខ្លួនរីកយ នូវព្រោះជាបច្ចុប្បន្នដន ខ្សោននៃខ្លួនរីកយ នូវព្រោះ  
នៅមុនមុខដន ទេសទិន ពេមនស្ស ប្រព័ន្ធវិកបិតិដន ពេះ  
បច្ចុយ គឺ ធានាតិបាតណា បុគលនៃបច្ចុប្បន្នបានការ គឺបាតនៅលាយ

សុទ្ធនិធី អង្គតរកាយស្ថិ ចញ្ចនិមាណ

ఎన్నో ఉషణిత్తులు కాయ్ గేర్ లసురో వి సత్కారాయి ఈ  
కాయ్ గేర్ లసురో ఒ పెళుస్తో ఈ ఉత్సవులు డొత్తులు నుచ్చి  
పజీసులుగేడెల్ తాలుగులుతా లూ అప్పిగెలున్నా బిగ్గెల్ కాయ్  
గేర్ కృపాసుల్ బెగుల్ ఆ య్ జుటుల్ కు కుటు-  
కాయ్... గ్యు జుటుల్ కొమెస్తు తీటు కొర్కెల్ కాయ్... గ్యు  
జుటుల్ కుటుగుల్... య్ జుటుల్ కు సుగమెరాయ-  
అప్పటిక్కాయ్ సుగమెరాయ అప్పటిక్కాయ్ న్నుచూయా  
ఉషణిత్తులు ఈ కాయ్ గేర్ లసురో సత్కారాయి కుత్తు  
కాయ్ గేర్ లసురో పెళుస్తో ఈ ఉత్సవులు డొత్తులు నుచ్చి  
పజీసులుగేడెల్ సుగమెరాయ అప్పటిక్కాయ్ అప్పటిక్కాయ్  
ఎన్నో ఉషణిత్తులు కాయ్ గేర్ లసురో ఒ నుచ్చాయి ఈ  
కాయ్ గేర్ లసురో ఒ పెళుస్తో ఈ ఉత్సవులు డొత్తులు నుచ్చి

សុទ្ធបិដក នឹងឈុនិរាយ បញ្ចកិលាត

រៀមជបិន្ទានទូវកំយ នីវិញ្ញុរៀបច្បាប្រឈន មិនបានទូវកំយ នីវិញ្ញុរ  
 ទៅខាងមុខផែន មិនទូលាតកពោមនស្ស បំពើតាមទីកន្លឹមបិតផែន ។  
 បុគ្គលក្រោរាកប្រាណតិចាតាបីយ កំយ ពេរនោះ រៀមស្ថីរម្មប់  
 ដោយប្រការយ៉ាងនេះ ។ មាលគុហាបតី បុគ្គលកកកាន់យករបស់  
 ផែនកំនួយទូទៅ . . . មាលគុហាបតី បុគ្គលអកបំពើតាមទីស កន្លឹមការ  
 តាំងទ្វាយ .. មាលគុហាបតី បុគ្គលអកនិយាយកុហក . . . មាលគុហាបតី  
 បុគ្គលអកដីកន្លឹមទីកន្លឹមសវនិនិជ្ជ គិតសុកនិជ្ជរៀប់យ ជាតិតាំងនៃសេចក្តីផ្លូវស  
 បំពើរស រៀមបានទូវកំយ នីវិញ្ញុរៀបច្បាប្រឈន បានទូវកំយ នីវិញ្ញុរ  
 ទៅខាងមុខផែន ទេលទីទី ទោមនស្ស បំពើតាមទីកន្លឹមបិតផែន ពេរនោះ  
 បច្ចុប្បន្នគិតសុករមរយមធ្លប្បញ្ញមានឯណា បុគ្គលក្រោរាកសុករមរយ-  
 មធ្លប្បញ្ញមានឯណានោះ រៀមមិនបានទូវកំយ នីវិញ្ញុរៀបច្បាប្រឈន មិន  
 បានទូវកំយ នីវិញ្ញុរៀបច្បាប្រឈន មិនទូលាតកពោមនស្ស និងបុគ្គលទីទី ទោបន់ប្បុរី បំពើតាម  
 ទៅកន្លឹមបិតផែន ។ បុគ្គលក្រោរាកសុករមរយមធ្លប្បញ្ញមានឯណានោះហើយ កំយ  
 ពេរនោះ រៀមស្ថីរម្មប់ ដោយប្រការយ៉ាងនេះ ។

## ပဋိန္တာလျော်စာ ၁၃၁၂၁၁၁၁

ယော အလာမင်းအောင်	မှုဆာရုံး	ကာလျော်
လောက် မနိုင်း ဆနိုင်ယဲ	ပရောဂျာ	ကုန်း
နှုဂမောယ ဇာလျော်	ယော ဓဟော	မနုတ်ယဲ
မဖျော်ယ ပဲ့ပွဲ ပြော	မှုဆာရုံး	နှုန္တုံး
ကာယ သွေ့ကော နှုပျော်	ပါးယံး	ဆောပပန်း
ယော အလာ ဓာတ်အောင်	မှုဆာရုံး	ကာလျော်
လောက် မနိုင်း ဓာတ်ယဲ	ပရောဂျာ	ကုန်း
နှုဂမောယ ဇာလျော်	ယော ဓဟော	မနုတ်ယဲ
မပောယ ပဲ့ပွဲ ပြော	မှုဆာရုံး	နှုန္တုံး
ကာယ သွေ့ကော ဆျော်	ပါးယံး	ဆောပပန်း
(၈၄) ပဲ့ပွဲဘီ ကိုယ့်ဘီ ဆုံးမျှ နေမြှုံး	အောင်	အောင်
နှုတ်အောင် နှုတ်အောင်လျော်ရော ပ ပောင်း နှုတ်		
နေမြှုံး နှုတ်အောင်ပုံမှန်း	ပ ။	ကော်မျာ်
ပဲ့ပွဲဘီ ။ ဆုံးမျှ ပောင်း မှုဆာရုံး ပောင်း		

## ចក្ខុវបណ្តុះសក និងសកវិត្ថ

## សុវត្ថិជារ អគ្គនារេតាយស្ស ចញ្ចកីតាបា

កេសាត្វុងលម្អិតលីកា ហេរាង ម្អិតលី បច្ចុនិ ១៧១  
ការម្អិត វត្ថោ ន ពហិត្តា នគ្គិលោយ្យ កសិរិត  
ទន្លេ ន បុរិការំ គករោន់ ។ នមេហ៊ ទា  
កិត្យិវេ នពួប៉ា នម្រេប៉ា សុម្អូលតោ ឯទាសុតោ  
ឯទាសុតោ ចិត្តិលាមោល ន ហេរាង ឯទាសុតោ គកមលពួ  
ឯទាសុតោ គកិល្បិតិត្រ ន ន បពួប៉ា កិត្យិវេ នម្រេប៉ា  
សុម្អូលតោ ឯទាសុតោ ឯទាសុតោ នករទន្លេ ហេរាង  
ឯទាសុតោ នកមលិមពួ ឯទាសុតោ នកិត្តិលាមោល ន គករោន់  
មេហ៊ នពួប៉ា ន សុម្រោ ហេរាង សុលរភ ហេរាង  
អតោនុបាលម្អិតលីកា ហេរាង ការម្អិត បច្ចុនិ  
ឯទាសុតោ ម្អិតលី ន វត្ថោ ពហិត្តា នគ្គិលោយ្យ  
កសិរិត នដ ន បុរិការំ គករោន់ ។ នមេហ៊  
ទា កិត្យិវេ បពួប៉ា នម្រេប៉ា សុម្អូលតោ ឯទាសុ-  
តោ ឯទាសុតោ គកមលិមពួ ហេរាង ឯទាសុតោ នករទន្លេ  
ឯទាសុតោ នកិត្តិលាមោល ន

សុទ្ធនិធីក អគ្គនាក់រាយ បញ្ហាគិច្ច

បកាន់មនុស្សកំដើល ១ ដើរីតម្លូល មិនដើរីកម្ម ១ ស្រីសកទីកិច្ច

ឯកយុប្បគល ១៩ ក្រពុទ្ធសាសនា ហើយធ្វើបុណ្យនឹងទីកិច្ច ឯកយុប្បគល

បុគ្គលានេះ ១ ឬ ម្នាលកិច្ចទាំងទ្រយ ទួលុសកបកបដោយជមិថុនា

យ៉ាងនេះនេះ ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល

ជន ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល

បកបដោយជមិថុនា យ៉ាង ឯកយុប្បគល ទៅទួលុសកជន ឯកយុប្បគល

បុគ្គលានេះ ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល

គីឡូម៉ែត្រ ឬ គីឡូម៉ែត្រ សកជាមកមានស៊ុទ្ធតែ ជាមកមានស៊ុទ្ធតែ ១

ជាមកមិន បកាន់មនុស្សកំដើល ១ ដើរីតកម្ម មិនដើរីមនុស្ស ១

មិនដើរីស្រីសកទីកិច្ច ឯកយុប្បគល ១៩ ក្រពុទ្ធសាសនា ធ្វើបុណ្យតិកនៅ

ពុទ្ធសាសនាទោនេះ ១ ឬ ម្នាលកិច្ចទាំងទ្រយ ទួលុសកបកបដោយ

ជមិថុនាយ៉ាងនេះនេះ ឯកយុប្បគល ទៅទួលុសកជន ឯកយុប្បគល បន្ទុម-

ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល ឯកយុប្បគល

## ចត្តុបណ្តាសេរ និងសក្ឍីឡា

បគ្គុនបណ្តាលសក ទានេសវិធី

( ៣៦ ) [ គោលៗ អនាម័បិណ្ឌិកគម្រោគ មានចំណាំសក ] មាន  
 ច្បាប់យ៉ា ដោរកែរ ចូលទៅតាម ពេលដំឡើង ពេលការ លុះចូលទៅដល់  
 ហើយ កំពូលយប្តិជី ពេលដំឡើង ពេលការ បុរីយកិច្ចិសមគ្គរ ។ លុះ  
 អនាម័បិណ្ឌិកគម្រោគ អនុយកិច្ចិសមគ្គរហើយ ពេលដំឡើង ពេលការ  
 ពេលដំឡើង ត្រួតពិនិត្យការឃើញនេះថា មានគម្រោគ ពួកអកចាន់ទំនួលបំ  
 ភីសវិធី ដោយខ្សោយ ចិញ្ញច្បាត សេវាសង: នឹងគិតនូវប្រចាំ  
 កែសង្គបរិការហើយ ។ មានគម្រោគ ពួកអកមិនត្រូវដោយសម្រាប់គិតនៅ  
 ដោយ [ គាន់តែគិតប៉ា ពួករយិនច្បាន់ទំនួលបំបុរីភីសវិធី ដោយខ្សោយ  
 ចិញ្ញច្បាត សេវាសង: នឹងគិតនូវប្រចាំកែសង្គបរិការ ប៉ុន្មាន  
 ទៀរឲយ ។ មានគម្រោគ ពេលដំឡើង គិតសាសនានេះ ពួក  
 អក [ តីសក្រួយៗនេះប៉ា ធ្វើដែលមេចបង + ពួករយិនខ្លួនខ្លួនបានបានប៉ែក  
 ដែលប៉ែកកាលដែល ។ មានគម្រោគ ពួកអក [ តីសក្រួយៗនេះ នៅ  
 នេះនៅ ។ កាលបរិច្ឆេទ ពេលដំឡើង ពួកគិតសំរាប់យ៉ា ហើយ  
 ពេលសារិបុត្រដំឡើងកាយ ច្បាន់ការបច្ចុប្បន្ន ពេលដំឡើង ពេលការយ៉ា  
 បពិតិ [ ពេលអនុវត្តដំបែក អស្សារុណាស៊ែ បពិតិ [ ពេលអនុវត្តដំបែក  
 ប៉ាទ្វកណាស៊ែ បពិតិ [ ពេលអនុវត្តដំបែក ពាក្យនានេះពេលសំរាប់

សុទ្ធបិដហេ អគ្គនាពកយស្ស បញ្ជីកិច្ចាតា

ឥតិថា ពួន ទោ ឥបាបតិ កំណើង សុទ្ធដឹង  
 បង្ហិទ្ធទីតា ចំរួចិល្លាថាពស់នាសនិតិលាន ប្បញ្ញយកេ-  
 សុទ្ធបុរីឆ្នាក់រុណី ។ ន ន ទោ ឥបាបតិ ការពន្លេនៅ-  
 ទីផ្សេងៗ គិរុណាយ មយំ កំណើង សុទ្ធដឹង បង្ហិទ្ធទីតា  
 ចំរួចិល្លាថាពស់នាសនិតិលាន ប្បញ្ញយកេសុទ្ធបុរីឆ្នាក់  
 នាន់ ។ ឥស្សិបា ឥបាបតិ ធនំ សុទ្ធដឹង  
 គិនិ មយំ គាន់រុណី គានំ បរិរៀកំ បន់  
 ឯបសប្បញ្ញ វិបារយ្មាន់ ។ ធនំ ប៊ែង ឥបាបតិ  
 សុទ្ធដឹង ។ យស្ស កាន់ សមយោ អរឃុយ សុទ្ធដឹ-  
 ងនៅ បរិរៀកំ បន់ ឯបសប្បញ្ញ វិបារន់ បញ្ជីសុទ្ធដឹ-  
 ង នាមិនិ ឥបាបតិ ឯបសប្បញ្ញ នៅ បោរាណ យម្បីសុទ្ធដឹ-  
 ង គាន់ ឥបាបតិ ឯបសប្បញ្ញ នៅ បោរាណ យម្បីសុទ្ធដឹ-  
 ង នាមិនិ ឥបាបតិ ឯបសប្បញ្ញ នៅ បោរាណ យម្បីសុទ្ធដឹ-

សុទ្ធប័ណិក អនុវត្តន៍យោ បញ្ជីលាច

ដែល [ពេដ្ឋម៉ាន] [ពេជ្រកាល] [តាមចំណាំ] មានគម្រោង ពួកអគ្គិនិយក  
 មូលដ្ឋានកិត្តិសង្ស័យ ដោយចំណាំ ចំណាត់ការ សេវាសាន់ នឹងគិតលានប្រចាំយ-  
 កេសដៃប៉ុណ្ណោះ ការរហូម ឬ មានគម្រោង ពួកអគ្គិនិយកដោយសម្រាប់តុកអរ-  
 ដោយ [តាមថតគិតគិតប៉ារៀប] ពួកយើងចំណាំកិត្តិសង្ស័យ ដោយចំណាំ  
 ចំណាត់ការ សេវាសាន់ នឹងគិតលានប្រចាំយកេសដៃប៉ុណ្ណោះ បើ ណាំ  
 ទីរីយ ឬ មានគម្រោង [ពេជ្រកាលទៅនៅ] ពួកអគ្គិនិយកដែលបានប្រើប្រាស់  
 ការប៊ិតដែលបានប្រើប្រាស់ ពួកអគ្គិនិយកដែលបានប្រើប្រាស់ ពួកយើងនឹងចំណាត់  
 សិក្សាយៗនេះនៅ ឬ បាន [ពេជ្រកាលដែលបានប្រើប្រាស់] សម្រាប់ណាំ អរិយ-  
 សាក់ក ចានប្រុលការប៊ិតដែលបានប្រើប្រាស់ សម្រាប់នៅ ហិរញ្ញ ឬ យ៉ាង មិន  
 មានដល់អរិយសាក់កនៅទីនេះទីនែ គិតិត្យ ចោមនស្សាយណាំ ដែលជានៅ [ត្រីនៃ]  
 បកបង្កោយកាមរបស់អរិយសាក់កនៅ ទីនេះ ចំណាត់ការ ចោមនស្សាយណាំ មិន  
 មានដល់អរិយសាក់កនៅ គិតិត្យ សម្រាប់នៅ ទីនេះ ស្មោះ សោមនស្សាយណាំ  
 ដែល [ប្រកបដោយកាមរបស់អរិយសាក់កនៅ] ស្មោះ សោមនស្សាយណាំ  
 មិនមានដល់អរិយសាក់កនៅ គិតិត្យ សម្រាប់នៅ ទីនេះ ចំណាត់ការ ចោមនស្សាយ  
 ណាំ ដែល [ប្រកបដោយអគ្គិសន] របស់អរិយសាក់កនៅ ទីនេះ  
 ចោមនស្សាយណាំ មិនមានដល់អរិយសាក់កនៅ គិតិត្យ សម្រាប់នៅ ទីនេះ

ចំណាំបុណ្យសង្គម និងសវនាដំឡើ

យុម្ភស្ស នគរុបុបសពាំង សុខ សេវាមនុយ  
ទម្រស្ស ទន្ល់ សុមាយ ន លោក យុម្ភស្ស  
គុសុលុបសពាំង ឯក ដោមនុយ ទម្រស្ស ទន្ល់  
សុមាយ ន លោក ។ យុស្ស កណ្តុ សុមាយ អរូយ-  
ស្ស កែវ បរិភ័ណ៌ ចំណេះ ឯបសុម្ភជី វិបាទិ វិបាទិ  
បញ្ញស្ស បានឱ្យ ទន្ល់ សុមាយ ន លោក ។  
សាច់ សាច់ សារធម៌ យុស្ស សារធម៌ សុមាយ  
អរូយ ស្ស កែវ បរិភ័ណ៌ ចំណេះ ឯបសុម្ភជី វិបាទិ  
បញ្ញស្ស បានឱ្យ ទន្ល់ សុមាយ ន លោក ។ យុម្ភស្ស  
គាមុបសពាំង ឯក ដោមនុយ ទម្រស្ស ទន្ល់  
សុមាយ ន លោក ។ យុម្ភស្ស ទម្រស្ស ទន្ល់  
សុខ សេវាមនុយ ទម្រស្ស ទន្ល់ សុមាយ  
ន លោក ។ យុម្ភស្ស ទម្រស្ស ទន្ល់ សុមាយ  
ទោមនុយ ទម្រស្ស ទន្ល់ សុមាយ

ចុងឆ្នាំរាជរាជក ៦មាសរីត្រូ

ស៊ុទ្ធសោមនស្សារណា ដែលបកបង់យអគ្គសាល របស់អវិយសាក់  
នៅ៖ ស៊ុទ្ធសោមនស្សារនោះ មិនមានដែលអវិយសាក់នៅ៖ កន្លែ  
សម្រេចនោះទៅ ទីក្រុង ពេជ្ជនស្សារណា ដែលបកបង់យក្នុងសាលាបស់  
អវិយសាក់នោះ ទីក្រុង ពេជ្ជនស្សារនោះ មិនមានដែលអវិយសាក់  
នៅ៖ កន្លែសម្រេចនោះទៅ ។ បន្ទាត់<sup>ពេជ្ជនអនុស៊ិច</sup> សម្រេចនោះ  
គើយសាក់ចុងច្បាប់ការបង់ប្រាក់សូបស្សារតែ សម្រេចនោះ ហេតុថយ៉ាន  
នៅ៖ មិនមានដែលអវិយសាក់នោះទៀត ។ <sup>ពេជ្ជនមានពេជ្ជកាត់តាម</sup>  
ថា មាលសារប័ណ្ណ<sup>ពេជ្ជរបៀប</sup> ពេជ្ជរបៀប មាលសារប័ណ្ណ សម្រេចនោះ  
អវិយសាក់ បានចុងច្បាប់ការបង់ប្រាក់សូបស្សារតែ សម្រេចនោះ ហេតុថយ៉ាន  
មិនមានដែលអវិយសាក់នោះទៀត ។ តីទីក្រុង ពេជ្ជនស្សារណា ដែល  
បកបង់យកាម របស់អវិយសាក់នោះទៀត ។ ទីក្រុង ពេជ្ជនស្សារនោះ មិន  
មានដែលអវិយសាក់នោះ កន្លែសម្រេចនោះទៀត ។ ស៊ុទ្ធសោមនស្សារណា  
ដែលបកបង់យកាម របស់អវិយសាក់នោះ ស៊ុទ្ធសោមនស្សារនោះ  
មិនមានដែលអវិយអាក់នោះ កន្លែសម្រេចនោះទៀត ។ ទីក្រុង ពេជ្ជនស្សា  
រណា ដែលប្រកបបំយក្នុងសាល របស់អវិយសាក់នោះ ទីក្រុង ពេជ្ជនស្សារនោះ  
នៅ៖ មិនបានដែលអវិយសាក់នោះ កន្លែសម្រេចនោះទៀត ។

မျှန်ပိုင်က အန္တရာဝါကယဆျွှု ပဏ္ဍကီးဘင်္ဂ

ယမျှေးသွှေ့ အကူးသလုပ်သက္ကား အုခံ ဟောမြစ်သွှေ့  
 ဇမျှေးသွှေ့ ဇည် သမယော ဒေ ပောက် ယမျှေးသွှေ့  
 ကူးသလုပ်သက္ကား ဇုန် ဇောမြစ်သွှေ့ ဇမျှေးသွှေ့ ဇည်  
 သမယော ဒေ ပောက် ၅ ယည် ဟာရိုဗုဏ် သမယော  
 မာယော ပရီယံက် ပါန် ဇုန် ဇာန် သွှေ့ သမယော  
 နဲ့မာ ပဏ္ဍသွှေ့ ပါ မာ ဇည် ဇည် သမယော ဒေ  
 ပောနှံက် ၅

[၇၈] ပဏ္ဍမာ ကိုက္ခာပေး ရော်ဗျာ ဇာန်အောင်  
 အကောလားယော ၅ ကောမာ ပဏ္ဍ ဆုန္တားလာ့ဗျာ ဆုန္တားလာ့ဗျာ  
 မံးလာ့ဗျာ မွှေ့ဗျာ ရီးလာ့ဗျာ ၅ နဲ့မာ ဇာ  
 ကိုက္ခာပေး ပဏ္ဍ ရော်ဗျာ ဇာန်အောင် အကောလားယာ၏ ၅

[၇၉] ၆။ အော် အကျိုး ကိုက္ခာပေး အဖို့မှ ကျော်ဟဲ့ ဒို့ပုံ  
 ဘ ဆုံးဘ ဆယံး ဘုရားဟော ဇာလားမား ပပါယ ဇာ-  
 လားမား မာယံးရော် ပောက် ဇာမြစ်ဘုံး ဘော်

សុវត្ថិជន អង្គភាពរាយ បញ្ជីកនិមិត

ស្ថិ នៅមនស្សុណា ដែលប្រកបដោយអគ្គិសន របស់អវិយ-  
សាក់នៅ ស្ថិ នៅមនស្សុនៅ មិនមានដល់អវិយ សាក់នៅ  
គឺសម្រួល់ទៅ ទីក ធោមនស្សុណា ដែលប្រកបដោយគឺសន  
របស់អវិយ សាក់នៅ ទីក ធោមនស្សុនៅ មិនមានដល់អវិយសាក់  
នៅ គឺសម្រួល់ទៅ ទីក ម្នាលសាក់ចិត សម្រួល់ អវិយសាក់  
ធានចូលកាន់បត្រិតស្ទប់ស្ទាត សម្រួល់ទៅ ហេតុ ថយុជនឹងនៅ មិន

( ៤៧ ) មាលក់កាំងទ្វាយ ដែន្មុ ជយាននេះ ឯប្តាសក  
 មិនគឺរាជ្យទ្វាយ ឬ ដែន្មុ ជយាន តើដូចមេច ឬ គីករដ្ឋូន្មី  
 សក្ការី ការដ្ឋានមនុស្ស ការដ្ឋាន (សត្វដែលគេសម្ងាប់យក)  
 ហាប់ ការដ្ឋាន (គីន) សវនា ការដ្ឋានចំពិស ឬ មាលក់កាំ  
 កាំងទ្វាយ ដែន្មុ ជយាននេះ ឯប្តាសកមិនគឺរាជ្យទ្វាយ ឬ

## ចំណេះដឹងនៃការ នាំបានក្រុមហ៊ុន

ចត្តនបណ្តុះសក ឧបាសហវត្ថិ

សម្ងាត់ ចន់ បាយណាល្អ ឬដើម្បីគ្រូគាមទោស । ពេលៗហេតុតែតែ រៀរាបក  
ធ្ងាបាតិធ្ងាត់ដៃរួមទៅ ។ បន្ទីត ពេលអនុសំខែង ហេតុនៅរាមិនដែលមាន  
នៅ ន ម្នាលកំកុំកាំនុះរៀយ ត្រូវរៀបីយ ម្នាលកំកុំកុំនុះរៀយ ពេលប៉ះ  
តម្រូវកត្តិមិនដែលយើញ មិនដែលពួរហេតុនីមួយៗ បុរសនេះធ្ងាប់លេបជ័ំ  
ធ្ងាបាតិធ្ងាត់ រៀរាបកធ្ងាបាតិធ្ងាត់ដែរ សេចការណឹង រៀយ បាប់នៅបុរសនោះ  
រៀបីយ សម្ងាត់ ចន់ បាយណាល្អ ឬដើម្បីគ្រូគាមទោស । ពេលៗហេតុតែតែ  
រៀរាបកធ្ងាបាតិធ្ងាត់ដែរ ន ម្នាយទេត អគ្គដន្តតែតែដីនីនិយោត្តាបកម្ពោះ  
បេសបុរសនោះប៉ា បុរសនេះសម្ងាត់បុសម្នាស៊ិតាកដីតែ សេចការណឹង  
រៀយបាប់បុរសនោះ សម្ងាត់ ចន់ បាយណាល្អ ឬដើម្បីសម្រួលគាមទោស  
। ពេលៗហេតុតែតែការណិតបាត់ អគ្គការណឹង រៀយដែលយើញ ដែលពួរ  
បេបនេះ ដៃរួមទៅ ។ បន្ទីត ពេលអនុសំខែង ពួរក្នុង ពេលអនុសំខែង  
ដែលពួរបែមការបៀយ គន្លឹះនីនិយោត្តាបេត មិនបាន ន ម្នាលកំកុំកុំនុះ  
រៀយ អគ្គការណឹង សំគាល់ប៉ុន្តែហេតុនោះ ជាដួរមេច អគ្គការណឹង  
រៀយ ដែលយើញ ដែលពួរប៉ុន្តែ បុរសនេះ ធ្ងាប់លេបជ័ំ ឬអាជីវការ ។

សុវត្ថិជីព អគ្គនរិកាយស្ស បញ្ជកិយពេ

អជិត្យ ជាលា បចិនីតោ ហេរាណ ទម្រង់ រជានោ  
 ឥហាត្វា អជិត្យ ជាលាបារិមលើយោទុ ហានី ន ៣៥៥  
 ន បញ្ចាណី ន យថាបច្ចួយ ន គកេដីតិ ឬ នោ ហេន់  
 កណែ ឬ សាង កិត្យិវ មយាមិ ទោ វត់ កិត្យិវ នៅ  
 និង ន សុខំ អយំ បុរិសោ អជិត្យ ជាលា បរាយ  
 អជិត្យ ជាលាបារិមលើយោទុ ហេរាណ ទម្រង់ រជានោ ឥហាត្វា  
 អជិត្យ ជាលាបារិមលើយោទុ ហេរាណ ន ៣៥៥ ន  
 បញ្ចាណី ន យថាបច្ចួយ ន គកេដីតិ ឬ អជិត  
 ូស្ស តណែ ចាបកេប្បែ បរិនៅ អយំ បុរិសោ  
 តាម ន អរគារ ន អជិត្យ ឯក្សសត្វាទំ អាណិយតិ  
 ទម្រង់ រជានោ ឥហាត្វា អជិត្យ ជាបោទុ ហានី ន  
 ៣៥៥ ន បញ្ចាណី ន យថាបច្ចួយ ន គកេដី ឬ  
 អចិន្តិ គុម្ភិ បុរិបំ និង ន សុខំ នតិ ឬ  
 និង ន ទោ កណែ សុទិញ សុយក្សស្ស ចាន់ ឬ ន  
 កិ មកាប កិត្យិវ អចិន្តិ គុម្ភិ និង ន សុខំ ន

ស្រួលបិដិក អគ្គនីរិកាយ មគ្គុកសំណាត

ពេរពាកអទិនាទាន ស្ថូចចាំនុវាយ ពាប់បុរសនោះហើយ សម្ងាប់  
ចនិ បាល្វាល្ស ម្មង់តាមពាណិជ្ជ ព្រោះហាតុតែក្រឹងពេរពាកអទិនាទាន  
ដែរម្មោទ ។ បពិត្យ ពេសអនុដំបែន មិនដែលបានយើង មិនដែលបាន  
ព្យាសានទីយ ។ មាលកិត្តិចាំនុវាយ ត្រូវហើយ មាលកិត្តិចាំនុវាយ  
ពានបីគាត់គត់ កិច្ចដែលបានយើង មិនដែលបានព្យូ ន្ទៃហេតុនិងថា  
បុរសនេះ បានលុបអទិនាទាន ពេរពាកអទិនាទាន ស្ថូចចាំនុវាយ  
ពាប់បុរសនោះហើយ សម្ងាប់ បនិ បាល្វាល្ស ម្មង់តាមពាណិជ្ជ ព្រោះ  
ហេតុតែក្រឹងពេរពាកអទិនាទានដែរ ។ មួយឡើត អកអនុតែនដីនីន្ទៃ  
បាបកម្មបសបុរសនោះថា បុរសនេះ ការិយកទៅដែលគំនិតបាន  
ឲ្យកន្លែងស្ថូចមុខនីតិ ដោយចំណែកនឹងចិត្តលុប ស្ថូចចាំនុវាយ  
ពាប់បុរសនោះហើយ សម្ងាប់ បនិ បាល្វាល្ស ម្មង់តាមពាណិជ្ជ  
ព្រោះហេតុតែក្រឹងពេរពាកអទិនាទាន ។ អកចាំនុវាយ ដែលបានយើង  
ម្មបានព្យូបិបយានីនេះ ដែរម្មោទ ។ បពិត្យ ពេសអនុដំបែន ពាក  
ឱ្យ ពេសអនុបានយើង បានព្យូរបកហើយ គន្លឹនីន្ទៃតែទៀតៗតែ  
មិនភាព ។ មាលកិត្តិចាំនុវាយ អកចាំនុវាយ សំគាល់  
ន្ទៃហេតុនោះថាដុំចាមែក អកចាំនុវាយ ដែលបានយើង បានព្យូ

អយំ បុរីសា គាមេស្ត មិនាទារំ បច្ចាយ គាមេស្ត  
មិនាទារំ បដិវិតោ យោតិ តមេន់ រាជ្យ រាជ្យ  
គាមេស្ត គាមេស្ត មិនាទារំ ហានិនិ  
ន ពន្លឹនិ ន បញ្ហាគេដិ ន យថាបច្ចុយំ ន  
គកេដិ ។ នៅ យោតិ គណិ ន សុចុ កិត្យបៀ  
មយាបិ ទៅ ធម៌ កិត្យបៀ នៅ ឯធម៌ ន សុជ៊  
អយំ បុរីសា គាមេស្ត មិនាទារំ បច្ចាយ គាមេស្ត  
មិនាទារំ បដិវិតោ យោតិ តមេន់ រាជ្យ រាជ្យ  
គាមេស្ត មិនាទារំ ហានិនិ ន ពន្លឹនិ  
ន បញ្ហាគេដិ ន យថាបច្ចុយំ ន គកេដិ ។ អបិច  
ុស្ស គោល ចាបកក្អែង បរើដែនិ អយំ បុរីសា  
បរិត្រិស្ត បរកុមារិស្ត បារិតិ អាបភ្លិតិ (១) តមេន់  
រាជ្យ គាមេស្ត គាមេស្ត មិនាទារំ ហានិនិ  
ន ពន្លឹនិ ន បញ្ហាគេដិ ន យថាបច្ចុយំ ន គកេដិ ។  
អបិឌិ គុមេង ធម្មុទំ ឯធម៌ ន សុជ៊ នតិ ។  
ឯធម៌ នៅ គណិ សុគារុ សុយុស្សិតិ បានិ ។

ជាតិនូវបណ្តាលសក ឯកសារវិធី

បុរសទេះ ញានលេខជិត្យការមេស្សមិត្តាណារ ព្រំរាកកការមេស្សមិត្តាណារ  
អេឡិចតាំង ទ្វាយ បាប់បុរសទោះហើយសម្ងាប់ ចន បាយណាល្អ មួយ  
តាមពេល ពេកសារពីការរាកកការមេស្សមិត្តាណារ ដែរម្មោទ ឬ បាទិត្ត  
ពេកអនុជំនួយ មិនដែលបានយើង្ហាយ មិនដែលបានព្យាសាងទ្វីយ ឬ  
មាលកិតិថាំង ទ្វាយ គឺហើយ មាលកិតិថាំង ទ្វាយ ទាន់ប៉ឺតិតត  
កមិនដែលបានយើង្ហាយ មិនដែលបានព្យាយ ទ្រូវហេតុនីម៉ា បុរសទេះបាន  
លេខជិត្យការមេស្សមិត្តាណារ ព្រំរាកកការមេស្សមិត្តាណារ ស្ថិចាំង ទ្វាយ  
បាប់បុរសទោះហើយ សម្ងាប់ ចន បាយណាល្អ មួយត្រូវតាមពេល  
ពេកសារពីការរាកកការមេស្សមិត្តាណារដែរ ឬ ម្មាយទៅ អ្នកដែន  
តែនឹងជនទិន្នន័យ របស់បុរសទោះម៉ា បុរសទេះដែលជិត្យសេចក្តីបានពីតិត  
កនុព្យូទ័រសេដ្ឋកែវ និងព្យុក្តុក្តារីនិងជនជិត្យ ស្ថិចាំង ទ្វាយ  
បាប់បុរសទោះហើយ សម្ងាប់ ចន បាយណាល្អ មួយត្រូវតាមពេល  
ពេកសារពីការមេស្សមិត្តាណារ ឬ អ្នកចាំង ទ្វាយ ដែលបានយើង្ហាយ  
បានព្យាយបែបនេះ ដែរម្មោទ ឬ បាទិត្តពេកអនុជំនួយ ព្យុក្តុក្តារីពេកអនុ  
តានយើង្ហាយ បានព្យាយបែបហើយ គឺនឹងព្យុក្តុក្តារីពេកអនុ មិនបាន ឬ

សុពត្តនិបិជ្ជក អង្គភាពវិកាយស្ស្រ បញ្ចកិត្តរោគ

ន នៅ មកាបី និត្យក អបិដុ ទូចិនា និង ន  
 សុខ៊ ន អយំ ក្រុសោ ក្នុងកំ បុរាណ ក្នុងកំ នា  
 បជិវិតោ ឈរាទិ ទមេនំ រជានោ តបោត្រា ក្នុង  
 ន នាក់ ហិរញ្ញ លានិ ន ធមិនិ ន បញ្ចារិនិ  
 ន យថាលទ្ធយំ ន គកេនិនិ ។ នៅ ឃើនំ កណ្តុ ។  
 សាចុ និត្យក អយោ ឱ ឬ និត្យក និនិ និង  
 ន សុខ៊ អយំ ក្រុសោ ក្នុងកំ បុរាណ ក្នុងកំ នា  
 បជិវិតោ ឈរាទិ ទមេនំ រជានោ តបោត្រា ក្នុង  
 ន នាក់ ហិរញ្ញ លានិ ន ធមិនិ ន បញ្ចារិនិ  
 ន យថាលទ្ធយំ ន គកេនិនិ ។ អិល ឬ ស្អួល  
 តនៅ ថាលក្ខម្ចំ បរិដែនិ អយំ ក្រុសោ តបាបនិ ស្អួល  
 ន តបាបនិបុន្តែ ន ក្នុងកំ និង ន ឯកិត្ត ។  
 ទមេនំ រជានោ តបោត្រា ក្នុងកំ ឈរាទិ លានិ ន  
 ធមិនិ ន បញ្ចារិនិ ន យថាលទ្ធយំ ន គកេនិ ។  
 អបិដុ ទូចិនា ឬ ឯកិត្ត និង ន សុខ៊ ន ឯកិត្ត ។

ស្តីពីបិណិក អនុវត្តន៍រាយ នគរកន្លែង

មាលកំកចាំនេះ ឃ្លាយ អកចាំនេះ ឃ្លាយ សំគាល់ទៅហាត់នោះថាដួលបែក  
 អកចាំនេះ ឃ្លាយ ដែលធ្លានយើង ធ្លានពួម បុរសនេះធ្លានលេខ៖ មុសកំ  
 ក្រុងពាកមុសកំ សេចចាំនេះ ឃ្លាយ បាប់ទូបុរសនោះហើយសម្ងាប់ នៅ  
 បានពួម ម្នាក់តាមពេល ពេកនោះហាត់ត្រូវបានក្រុងពាកមុសកំដែរប្រើប្រាស់ ។  
 មាលកំកចាំនេះ ឃ្លាយ ត្រូវបានយើង មិនដែលធ្លានយើង មិនដែលធ្លានពួមសេខៈឡើយ ។  
 មាលកំកចាំនេះ ឃ្លាយ ត្រូវបានយើង មិនដែលធ្លានពួម នូវហាត់ត្រូវនឹងប៉ាកតែ  
 កំមិនដែលធ្លានយើង មិនដែលធ្លានពួម នូវហាត់ត្រូវនឹងប៉ាកតែ បុរសនេះធ្លានលេខ៖  
 មុសកំ ក្រុងពាកមុសកំ សេចចាំនេះ ឃ្លាយ បាប់បុរសនោះហើយ  
 សម្ងាប់ ចន់ បានពួម ម្នាក់តាមពេល ពេកនោះហាត់ត្រូវបានក្រុងពាកមុសកំ  
 ដែរ ។ មួយចំពោះ អកដីនីតិនីជីនីនូវបានកម្របស់បុរសនោះថា បុរសនេះ  
 ការបង្កើតបាន បាន មួយចំពោះ អកដីនីតិនីជីនីនូវបានកម្របស់បុរសនោះថា បុរសនេះ  
 សេចចាំនេះ ឃ្លាយ បាប់បុរសនោះហើយ សម្ងាប់ ចន់ បានពួម ម្នាក់តាម  
 ពេល មាលកំកចាំនេះ ឃ្លាយ ដែលធ្លានយើង ធ្លានពួមបែននៅដែរប្រើប្រាស់ ។

ឯកត្រាទ្វាគ នៅ កណ្តុះ សុទ្ធទ្វាគ អយ្យស្សីតែ នានា ។  
 គឺ មាន កិត្តិវេ អបិដ្ឋ នូវពិភ័យ និង ន  
 សុទ្ធទ្វាគ អយ្យ បុរីសោ សុរាណរយមន្ទីរុបាល និង និង  
 បារាយ សុរាណរយមន្ទីរុបាល និង បារាយ ហើយ  
 នានា និង កិត្តិវេ និង សុរាណរយមន្ទីរុបាល និង  
 បារាយ និង បារាយ និង កិត្តិវេ និង បារាយ និង  
 យុទ្ធសាស្ត្រ និង កិត្តិវេ ។ នៅ ហើយ នានា និង  
 សុទ្ធទ្វាគ កិត្តិវេ មយាមិ ទៅ ធម៌ កិត្តិវេ និង និង  
 និង សុទ្ធទ្វាគ បុរីសោ សុរាណរយមន្ទីរុបាល និង  
 បារាយ សុរាណរយមន្ទីរុបាល និង បារាយ  
 ហើយ នានា និង សុទ្ធទ្វាគ និង សុរាណរយ-  
 មន្ទីរុបាល និង បារាយ និង កិត្តិវេ និង និង  
 បារាយ និង យុទ្ធសាស្ត្រ និង កិត្តិវេ ។  
 អបិដ្ឋ ឬ ស្សីតែ នានា ជាបុគ្គលិក បារ៉ែនិត់  
 អយ្យ បុរីសោ សុរាណរយមន្ទីរុបាល និង អនុយុទ្ធសាស្ត្រ  
 និង និង បុរីសោ និង ជីតោ ហើយ បារ៉ែនិត់ (១) អយ្យ  
 បុរីសោ សុរាណរយមន្ទីរុបាល និង និង អនុយុទ្ធសាស្ត្រ

ចាន់បាលកសក នគរូបរាង

សុទ្ធបិណិក អគ្គនារិកាយស្ស បញ្ហាតំបាត់

តាម ន អរឃាន ន អនិត្ត លយ្យសង្កាត់ អាជ-  
យត់ អយំ ឬរីសា សុវាមេរយមន្ទូប្បមានដ្ឋាន  
អណុយតោ បរិត្តិសុ បរគុមានសុ ចារ៉ាត់ អាបជ្លើន(១)  
អយំ ឬរីសា សុវាមេរយមន្ទូប្បមានដ្ឋាន អណុយតោ  
ឥហាបតិស្ស ន ឥហាបតិបុត្តិស្ស ន មុសាណិល អត្ថិ  
កញ្ចាត់ តមេដំ រជាទោ ឥហាបតិ សុវាមេរយមន្ទូប្ប-  
មានដ្ឋានហាតុ ហានិតិ ន ពន្លិនិ ន បញ្ហាខេតិ ន  
យបាបន្ទូយំ ន គារេនិ ។ អចិនុ តុម្ខាបា ធបន្ទូយេ  
និផ្ទុ ន សុតិ នតិ ។ និផ្ទុពុ ឱ្យ កត្តិ  
សុតុ សុយ្យស្សតិ ចាន់ ។

(៧៨) អចធោ អបាបិន្ទុវគោ ឥហាបតិ បញ្ហ-  
មនេបា ឧបាសក្តាសនេបា បរិតោ យេន កករ តិបុ-  
បសដ្ឋិ ឧបសដ្ឋិត្ត កករ អភិវឌ្ឍន៍ ធបត្រមនិ  
ជិសិទិ ។ អចធោ កករ អយស្ស សារិបុតិ អមនិស-  
យំ គុពុ សារិបុតិ ជានិយ្យាង សិបា ឱ្យទាត់ស៊ិ

## សុពលប័ណ្ណ អង្គភាពកាយ ចញកន្លាស

ការិយកទូវចេញដែលគេមិនធ្វានទៅ កន្លែងសកម្មភាពទៅដោយចាំណាត់ការ  
នៃចតិលប់ បុរសនី៖ [បកបន្ទើសុកមេរយមធ្យប្បញ្ញត្រជាន់ហើយ ដល់  
ខ្លួនការប្រព័ន្ធដឹកន្លែងស្ថិតិថីជាន់ទេ កន្លែងឯកសាររៀនជាន់ទេ បុរស  
នេះ [បកបន្ទើសុកមេរយមធ្យប្បញ្ញត្រជាន់ហើយ ការបង្កើតប្រយោជន៍  
របស់គប់តី មួគបាបតិបុត្រដោយមុសាត់ទេ សេចាតាំងទ្វាយ ពាប់បុរស  
នៅលីហើយ សម្បាប់ ចន្ទ បានឲ្យចូលមិនធ្វើតាមទាត់ ពេនាបាត់តែ  
សុកមេរយមធ្យប្បញ្ញត្រជាន់ ឬ អ្នកចាំងទ្វាយ ដែលធ្វានយើង ធ្វានទូ  
បែបនេះដោរប្បួន ឬ បានឲ្យចូលពេនាបាត់ ពីការឲ្យចូលពេនាបាត់ ធ្វានយើង  
ធ្វានពូរបមកហើយ គន្លឹះនឹងពួកគេឡើងទេ] ក មិនទាន ឬ

( ၈၅ ) គារនោះ អនាថបិណ្ឌិកគម្រោគ មានទូទាត់សកប្រមាណ  
ចុះយោងបារីរោ ចុលទេនតាល់ ចំណែះមាន ចំណែកគេ សុះចុលទេនដល់  
ហើយ កូវាយបន្ទិច ចំណែះមាន ចំណែកគេ របស់ឯធម្មជីសមិទ្ធ ឬ  
សំរៀបនោះ ចំណែះមាន ចំណែកគេ បាន តាមសំនួន ចំណែះសារប៉ុណ្ណោះ មានការ  
ថា អាស.ហារប៉ុណ្ណោះ ពកអកគុណដីនឹងខ្លះ គឺបានសិទ្ធិយ ដែលស្ថិតក្នុង

## ចំណុចទិន្នន័យក្រសួង នគរបាល

ចក្ខុដបណ្តាណរបស់ខ្លួន

មានការធ្វើសង្គម កិច្ចសិក្សាបទពាំង ៥ ប្រការផ្លូវ បានធាមុខ្យា នូន  
មិនលំបាក បានមិនកែ នូវការសរុបចស់មាន ជាស្ថាពិភ័យបច្ចុប្បន្ន  
ការសំយោគរបស់កិច្ចិនីតិត្ត សំពាល់ កាលបែងគិតលស្សន៍ជាមុខ្យា  
ព្រមទាំងជីវិត ដោយទីនាទីជាបី ការអញ្ជូនសំនួរការហើយ កស៊ី  
កំណែតិតិរានការហើយ អស់ប៉ុតិិស៊ីយេហើយ អស់អ្នកយុទ្ធសាស្ត្រិត  
ហើយ ការអញ្ជូនជាសាកបន្ទាត់បី មិនមានការឆ្លាក់ចង់ជាចម្លាត់ ជា  
បុគ្គលទ្វឹង មានសេបកិត្តតាមដីជាន់មុខ ។ គិតលស្សដែល  
មានការធ្វើសង្គម កិច្ចសិក្សាបទពាំង ៥ ប្រការ តើដូចមេច ។ មុន  
សារៗកិច្ច អិរិយសាកិត កិច្ចសាសនានេះ ជាអ្នករៀនរាកច្បាស់បុរាណ ទីបុរាណ ទ  
រៀនរាកអទិនាទាន ទីរៀនរាកកាមេសិមិថាទាន ទីរៀនរាកមុសាក់ទី ទ  
រៀនរាកសុកមេរយមដ្ឋានមានជាន ។ គិតលស្ស ជាអ្នកមានការធ្វើ  
សង្គម កិច្ចសិក្សាបទពាំង ៥ នេះ ។ គិតលស្ស ជាអ្នកបានធាមុខ្យា  
ជាមុខ្យា បានមិនលំបាក បានបិទក្រ នូវការសរុបចស់មាន ជា  
សិវិធីបច្ចុប្បន្ន ការសំយោគរបស់បិកិជ្ជិនីតិត្ត សំពាល់ តើដូចមេច ។

३

សុទ្ធបិធីកេង អង្គភាពនឹងការយស្សី បញ្ចកនឹងបាត់

សេដ សារធម៌ អរឃយស្សវិកា ពុទ្ធគ អច្ចប្បែសាខោន  
សម្រាប់បានត្រួតពិនិត្យ សេរ កកក អរបា  
សាម្រាប់សម្រាប់ពិនិត្យប្រជាសម្បដ្ឋា សុគត់ លោក-  
រីខូ អណិត់រោ លីសិលិត្តសារពិ សត្វ ផែិមុនុស្សដំ  
ពុទ្ធគ កកកពិ និងអយមស្ស បថិមោ អាកិដែនសិកា  
និងដែនស្ស ឱវិហារេ អធិកត់ លោកពិ អវិសុទ្ធស្ស  
ចិត្តស្ស និស្សិយក អបិរិយាជាពស្ស ចិត្តស្ស បរ-  
យោទបន្ទាយ និងបញ្ហាយ សារធម៌ អរឃយស្សវិកា  
និង អច្ចប្បែសាខោន សម្រាប់បានត្រួតពិនិត្យ សេរ កកក អរបា  
ស្សវិកា កកក ពុទ្ធគ សុន្លឹមិត្ត អាកិដែន បេកាតិ  
អិលិត្តស្ស ឱវិហារេ បិបនិយ័ត្ត បច្ចុនិត្ត បេជិតែង  
រិត្ត បិត្ត និងអយមស្ស ឱវិហារេ បិបនិយ័ត្ត បច្ចុនិត្ត អាកិដែន

## សុទ្ធស័យប៊ូជីក អង្គភាពរតិកាយ បញ្ចុកនិច្ច

## បទិន្ទុបណ្តាលសព្វ ទីលេខវិញ្ញាន

អវិសុទ្ធសរុប ចិត្តសុវិ និសុទ្ធយា អបរិយោ នាតសុវិ  
 ចិត្តសុវិ បរិយោ និបនាយ ។ ទុន ចលាំ សារិយុទ្ធប  
 អិយ ប្រើកៅ សដៃ អថ្មីស្រីសាណេន សម្បត្តិកៅ  
 ហេរាទិ សុប្បជិបន្ទោ កកវោក សារិកសដៃ ឬជុ-  
 ប្បជិបន្ទោ កកវោក សារិកសដៃ ព្រាយប្បជិបន្ទោ  
 កកវោក សារិកសដៃ សាចិចិប្បជិបន្ទោ កកវោក  
 សារិកសដៃ យិនំ ចនុវិ ប្រើសយុត្តិ អច-  
 ធុរិសបន្ទូលា ឯស កកវោក សារិកសដៃ អាលា-  
 និយោ ឲាលុនិយោ នគ្គិយោ អព្វិល-  
 កិរិយោ អនុទាំ បុញ្ញកិត្ត លោកស្រួល ។  
 អយ ន សុវិ តតិយោ អភិបេតសិកៅ ឯធម៌ដុល-  
 វិបារោ អធិកៅ ហេរាទិ អវិសុទ្ធសុវិ ចិត្តសុវិ  
 វិសុទ្ធយា អបរិយោ នាតសុវិ ចិត្តសុវិ បរិយោ ន-  
 ិបាយ ។ ទុន ចលាំ សារិយុទ្ធប អិបស្រីកៅ  
 អិយ គិត្តិប៊ិ សិលិប៊ិ សម្បត្តិកៅ ហេរាទិ  
 អិលិប៊ិ អពិលិប៊ិ អសិតលិប៊ិ អតិម្មាលិប៊ិ

ចាន់តម្លៃលក្ខណៈ និងសរុបទីផ្សារ

សុទ្ធនិធីរោគ អង្គភាពកាយស្បែ ចញ្ចក់ពាណិជ្ជកម្ម

សុទ្ធបិណិក អគ្គនាយករាយ បញ្ចីនិលត

ជាស៊ីលបេស់មនុស្សអកជា ជាស៊ីលដែលអកចាត់សរស់ ជាស៊ីលមិន  
បែនពាល់ដោយគណ្តាល និងទិន្នន័យ ជាស៊ីលញ្ចាំងសមាជិត្រូបត្រួតពិនិត្យ ។  
នេះជាការសេមបាសមាន ជាសុវត្ថិភ័យបច្ចុប្បន្ន ជីបកបដោយ  
បេតិសិកដើម្បីសំពីសំពី ដែលអវិយសាក្រោនៗ ខ្លានបច្ចនឹងហើយ  
នាំចូលចិត្ត ដែលមិនរាយបរិស្ថាពចូលបរិស្ថាព និងនាំចូលចិត្ត ដែលមិនទាន់  
ផ្ទាត់ចូលផ្ទាត់ ។ គឺហស្សដែលជាមុកធ្លានតាមច្បាប់ ធ្លានមិន  
លំបាតក ធ្លានមិនក នូវការសេមបាសមាន ជាសុវត្ថិភ័យបច្ចុប្បន្ន  
ការសំយក្សវិបេតិសិកដើម្បីសំពីសំពី យ៉ាងនេះដួន ។ មានសារបន្ទាត់  
អកចំពើនឹងទូរគីមុខ ដែលជាអកស្សែកស មានការធ្វារ  
សម្រួល កិច្ចសុវត្ថិភ័យបច្ចុប្បន្ន នេះដួន ខ្លានតាមច្បាប់ ខ្លានមិន  
លំបាតក ខ្លានមិនក នូវការសេមបាសមាន ជាសុវត្ថិភ័យបច្ចុប្បន្ន  
ការសំយក្សវិបេតិសិកដើម្បីសំពីសំពី យ៉ាងនេះដួន កាលបរិច្ឆេទសាន់  
ច្បាប់ព្រាករទូទៅដួន ដោយទូទៅដួនជា កាលអញ្ចប់នៃការហើយ  
អស់កំណើតតិចទូទានហើយ អស់បិតិវិស័យហើយ អស់អប្បយ-  
ទិន្នន័យចិត្តចាត់ហើយ កាលអញ្ចប់នៃការបានបន្ទាត់ មានការមិន  
ធ្លានបាតកចំបែងជាមុក ជាបុគ្គលទេដួន មានសេបកិត្តតាមដួន  
ម៉ាទិន្នន័យ ។

ចត្តុលិបណ្តាសកែ ទីបាយកិច្ចា

និរាយស្តុ កយំ ជិស្សា

ទាមារិ បរិឆ្លៀយេ

នរិយសន្ដី សមានាយ

បន្ទូតោ បរិឆ្លៀយេ ។

ន ហ៊ុស់ ទាលាក្នុតាតិ

វិធីមានេ បរិគ្រមេ

ក្បុង ន ន កោលោ ជើនំ

អនិត្យ ន បរាជមេ ។

សិរិ នារិហិ សន្តិឆ្លៀ

បរិចារព្យា នារមេ

មេរិយំ ការុល៉ា ជួន្ទុ

ន ពិរិ ពិទិន្ទបាទានំ ។

អនុស្សប្រយុទ្ធសន្ដី

ធម្ម នាវិទាញមេ

អព្យាបជ្លៀ ប៉ានំ ចំន្ទុ

ដែរលាក្តាយ ការិប្រ ។

ទីបន្ទិទេ និយុទ្ធមេ

ធន្ទាន្ទស្ស ជិត្តសតោ

សន្ទិស្តុ បបិមំ ជិន្ទា

វិបុលា បោនិ នគ្គិលាការ ។

សន្ទិ ហាប់ បរិគ្រុមេ

សារិយត្ត សុលាកាប់ បេ

## ជាតិខ្មែរ និងសាស្ត្រ

បែងក្រុង យើងត្រូវកន្លែងរកលើយ ត្រូវរៀបចាប់  
ទំនើង សមាជិកអីយដម្ធ (ស៊ីល ៥) ។  
កាលបឹងនៃបច្ចុប្បន្ន មិនត្រូវឱ្យយាយគុហកដន្ត មិនត្រូវការពិនិត្យ  
ធ្លាយដន្ត កាលដីនៃបច្ចុប្បន្ន មិនត្រូវឱ្យយាយគុហកដន្ត មិនត្រូវការពិនិត្យ  
របស់ខ្លួន មិនត្រូវតារាងកាលនៃការបាស់ដន្តដន្ត មិនត្រូវដែកលើកម្រោង  
មិនត្រូវដែកមេរោងនៃសុក នៃលទ្ធផលប្រើប្រាស់ប្រើប្រាស់ប្រើប្រាស់ប្រើប្រាស់  
ប្រុគលក្នុងរោលក្នុងប្រុគលក្នុងសម្រួលដន្ត តិចនិងត្រូវឱ្យយាយដន្ត  
បំផែនចិត្តដែលជាប្រយោជន៍ មិនមានព្យាយាយ ដើម្បី  
ប្រយោជន៍ដល់ទេរាលកដន្ត ។ កាលបឹងនៃបច្ចុប្បន្ន ទំនើង  
គ្មានក្នុង ប្រុគលអ្នកត្រូវការបុណ្យ អ្នកត្រូវស្ថានកម្រិតបុណ្យ  
ប្រុគលទិន្នន័យ ចំពោះពកសប្បែរសភាមុនហើយ ៣៨  
នៅថ្ងៃទាំងមានដែលបិទណិ ។ មានសារីប៉ត ត្រូវបានត្រូវ  
និងសំនើនៃក្នុងសប្បែរ

សុវត្ថិលិក អនុញ្ញារិកយស្ស បញ្ចក់ឈាម

នៃទី គិតូរាជ សេត្តានុ ពេជ្រិលីនុ ចាប់ស្តី នឹង ។

គិតូរាជ សេត្តានុ ស្រួចិតានុ តែនុ ចាប់តានុ នឹង ។

យា សុ គិតូរាជ ិតានុ និត្យ ជាយត់ នូវកែ ។

ធាប់យោ ពល សម្បន្ទា គិតូរាជ ជីវិនិត្យ តាម ។

តាម គិតូរាជ យុទ្ធនិតី ជាស្រី វិលី បរិគុប ។

ឯវាមេរ មិនិត្យស្ស យុទ្ធនិតី គិតូរាជ ជាលិយេ

ទិន្ទិយេ ព្រោះបាន ហើយ កុដ្ឋិ ពល លប្បន្ទេស ។

យា សុ គិតូរាជ ិតានុ និត្យ ជាយត់ ស្រួចិតានុ

ធម្មន្ទា សិលសិម្បន្ទា សិលសិម្បន្ទា បាន ឯវិជ្ជ ។

ព ហើន ជាលិយេ កោរ កោរ ព្រោះបាន ឯវិជ្ជ ។

បន្ទិការ វិសំយុត្តិ គិតូរាជ កាត់កាតិត្យ អនាសកែ ។

ចារសុ សុទ្ធ និតី អនុធម្ម ជិតិត្យ ។

និតី និតី ពិនិត្យ ទេត្រ និច្ច បេរាណ និច្ច ។

## សំគាល់បីជុំក អង្គភាពិកាយ ចញ្ញកនឹងរាជ

ରତ୍ନବିଜ୍ଞାନଶାଖା ଇତିହାସକ୍ଷମୀ

ଗୋଟିଏ ଓ ଅର୍ଦ୍ଧଚନ୍ଦ୍ରା କୁପ୍ରଦା ଅଶ୍ଵକାରୀଙ୍କୁ  
ତହିଁଥା କେଣ୍ଟି କାହାରେ

ତହିଁଥା କେଣ୍ଟି କାହାରେ ତହିଁଥା କେଣ୍ଟି କାହାରେ ଏ

ଯେ ଓ ସାହେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ ଏ

[ ୫୦ ]      ପର୍ବତୀ ନାମ୍ରା କଳା କୋସାରେନ୍ଦ୍ର

ପାର୍ବତୀ ପର୍ବତୀ ପାଲା କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ ଏ

ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ ଏ

ପାର୍ବତୀ ପାର୍ବତୀ ପାଲା କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ ଏ

ଯେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ ଏ

ចម្លើយលាកសរ និងកំណើត

ពួកដែនបាល ដែលមិនដឹង តុលាប្រជាពីរ គ្នានការស្ថាប់ តើដឹង  
ទ្វាងទានអ្នក មិនចូលទៅអនុយដីពួកសម្រាសទីយ ។  
ដែនពួកណា តើដឹងចូលបានអនុយដីពួកសម្រាស ដែល  
ប្រកបដោយប្រជាប្រជាពីរ ដែលអកចាត់សម្រាប់យ ដែនពួកនេះ  
រីមនុយមានស្អាត់មួយ បាត់សាន្តនីចំស្តុតត មិនតើ  
ប្រុងរបៀប ដែនពួកនេះ រីមនុយការទេរិលាក មួយកំពើ  
អ្នកចូលទាល់លាកនេះ រីមនុយបានកិតសល់នូវចំនួន  
ដោយលំអាប់ ។

(៨០) សម្បូរមួយ ចោងជីមានចំកាតតិនៃតុលាប្រជាពីរ  
បានក កនិងដែនកោសល ជាមួយនឹងកិត្តិបន្ទីរជាប្រឈម ។ ចំ  
ជីមានចំកាតតិនៃតុលាប្រជាពីរ ទៅការផ្តល់នៅយ ។ បានទទួលឱ្យក្នុង  
តុលាប្រជាពីរ កនិងប្រទេសមួយ លុំទិន្នន័យឱ្យបាន  
កិយាល់ចុះកំពីផ្តល់នៅរ នៅចុះចំកាតតិនៃតុលាប្រជាពីរ លុំចុះល  
ទៅដែលបាន កិត្តិបន្ទីរជាប្រឈម ។ ចំកាតតិនៃតុលាប្រជាពីរ និងកិត្តិបន្ទីរជាប្រឈម  
ដែលបាន ចំកាតតិនៃតុលាប្រជាពីរ និងកិត្តិបន្ទីរជាប្រឈម ។ លំអាប់នេះ  
ចំកាតតិនៃមានការ បានបានកិត្តិបន្ទីរជាប្រឈម ។ កិត្តិបន្ទីរជាប្រឈម និងកិត្តិបន្ទីរជាប្រឈម

សុទ្ធសមិជ្ជកៈ អាជីពវិកាយស្បែ ចព្យកនុតាម

## សុត្រនីដីក អនុសារិកាយ បញ្ចកនិភាព

អូហ្គ + ដែលជាបច្ចុប្បន្ន នាំឲ្យពេជ្ជមានពេជ្ជកាត់ ទៅធ្វើឡើងរាយក្រោម  
ឲ្យបាកដ ។ (ពេជ្ជ) ពេជ្ជបាកតាតាំងទ្វាយ មិនដែលធ្វើឡើងការ  
រាយក្រោម ដោយតែហេតុទ្វីយ ។ សំដាច់នោះ ពេជ្ជនឹងជីមានកាយ,  
បានការបញ្ចប់ស្ថាបេជ្ជមានពេជ្ជមានយាននេះបា បត្រពេជ្ជអវិជ្ជបំរែន  
អូហ្គ + ដែហគុ អូហ្គ + ដែបច្ចុប្បន្ន នាំឲ្យពេជ្ជមានពេជ្ជកាត់ ទៅធ្វើ  
ធ្វើឡើងរាយក្រោមឲ្យបាកដ ។ (ពេជ្ជ) ពេជ្ជបាកតាតាំងទ្វាយ មិន  
ដែលធ្វើឡើងរាយក្រោមឲ្យបាកដ ដោយតែហេតុទ្វីយ ។ មានការណ៍  
ហេតុបាបមានមកហេតុយបា តួន្ទិបានសន្យានៃមានគរមួយ ដានគរសរុប  
សម មំផឺ មានដន្លេប៉ុណ្ណោះ មានមនុស្សក្នុងកា ។ មានការណ៍ មួយ  
ទីតា ពេជ្ជមានពេជ្ជកាត់ ពេជ្ជនាមកស្រប អរហានសម្រាប់ពួកគេ ទៅធ្វើ  
បុណ្យពេជ្ជសំយកនឹងគរនោះ ។ មានការណ៍ ពេជ្ជមានពេជ្ជកាត់ពេជ្ជ  
នាមកស្រប អរហានសម្រាប់ពួកគេ មានខ្លួនឯងក្នុងការ ។ ឈរកេវ់សំរាប់  
មិនបានធ្វើឲ្យបិបិណិ កិនសិលាំងទ្វាយទេ ។ មានការណ៍ ពេជ្ជពក  
ខ្លួនឯងក្នុងការ ដែលកេវ់សំខ្លួនឯង បានសំដែនពន្លឺរាយ  
សមាពលហេតុយ កំណែអកមិនបានធ្វើឲ្យបិបិណិ កិនសិលាំងទ្វាយដោយ ។  
មានការណ៍ គានោះ កេវ់សំខ្លួនឯង មានសេចក្តីពីវិវាយធម៌នេះបា

## ចត្តុតម្លៃសង និងសក្ខិតា

បច្ចន្លបណ្តាសក ឧបាយកវិត្ថ

ការពាណិជ្ជកម្មទី១ ដែល ជាអគ្គនាំរាជី ឲ្យពួកទ្វាសក ទាំង ច្បាយ  
 និងសមាទាន នៃការពាណិជ្ជកម្ម មិនទាន់ជាអគ្គដើរឲ្យបិបុណ្ណោ ក្នុងសំលេ  
 ទាំង ឆ្នាយទេ និងពួកទ្វាសក ទាំង ច្បាយនេះ កំមួនជាអគ្គដើរឲ្យបិបុណ្ណោ  
 ក្នុងសំលេទាំង ឆ្នាយទៅយើរ សុខនៃស៊ីតាផ្លូវ មិនមានលីសលូប  
 ជាន់គាត់បញ្ហាទីរីយ ហើយទៅ គ្មានការពាណិជ្ជកម្ម (ថ្មី) ឲ្យលីសលូប  
 ជាន់រៀន ឬ មានការនឹង លំដាប់នោះ កំរើសទៅពួកទ្វាសក ធ្លានចូលរាយ  
 រកពួកទ្វាសក ទាំង ច្បាយនេះ លុបចូលទៅដែលរៀបចំ ធ្លានឯកាយ  
 ទៅរកពួកទ្វាសក ទាំង ច្បាយនេះ យ៉ាងនេះថា អំពីថ្មីនេះទៅមុន  
 អគ្គដើរឲ្យមានការ ទាំង ឆ្នាយ ចុរាប់ទិន្នន័យ ជាបីទីក្នុងជាអគ្គដើរឲ្យបិបុណ្ណោ ក្នុង  
 សលេទាំង ឆ្នាយ ឬ មានការនឹង ការនេះនឹង ពួកទ្វាសក ទាំង ច្បាយ  
 នេះ មានសេចក្តី តីវិនិយោគ កំរើសជាមួយសំបីនឹង មាន  
 ឈបការ៖ ១ ដែល ជាអគ្គនាំរាជី ឲ្យពួករួមឱ្យសមាទាន អម្ពាលកំរើសជាមួយ  
 មានសំម័រ គឺជាអគ្គដើរឲ្យបិបុណ្ណោ ក្នុងសំលេទាំង ឆ្នាយទៅរៀបចំ ចុះ  
 ពួករួមឱ្យសំបីទៅ ឬ មានការនឹង លំដាប់នោះនឹង ពួកទ្វាសក ទាំង ច្បាយ  
 ទៅរកពួកទ្វាសក ទាំង ឆ្នាយ បើមិនបានកំរើសទៅមុន កំរើសជាមួយ

ស្រួលបិដីក អគ្គនាគិកយស្ស បញ្ចរិត្យបាតា

នៅឯណី បញ្ញ ឧចាសកសត្វានី សីលស បរិប្បរ-  
គារិត្យ ជារេទ្ទិត ។ អមិត្យ អាណូន ករើស់ស្ស  
ឧចាសកស្ស ធម៌បិយាស៊ អហំ ទោ នៃមេសំ  
បញ្ញខ្លះ ឧចាសកសត្វានី ពលុបគារ ធម៌ត្រូវមោ  
សមានបេត្ត អបាបុមិ សីលស បរិប្បរគារិត្យ នៅ-  
ឯណី បញ្ញ ឧចាសកសត្វានី សីលស បរិប្បរគារិត្យ  
នៃមេសំ សមសមំ និតិ គិតិ អតិរកំ  
បានុហំ អតិរកាយតិ ។ អមិត្យ អាណូន ករើសំ  
ឧចាសការ យេន តានី បញ្ញ ឧចាសកសត្វានី  
តេជ្ជបសច្ច័ម្ធ ឧបសច្ច័ម្ធត្រា តានី បញ្ញ ឧចាសក-  
សត្វានី ធម៌បិយាស៊ អដ្ឋតង់ ម៉ែ អយស្សនោ  
ព្រហ្មបារិត្យ ជារេទ្ទិត អាការាបារិត្យ ម៉ែ ម៉ែ តេជ្ជ  
អមិត្យ អាណូន តេសំ បញ្ញខ្លះ ឧចាសកសត្វានី ធម៌  
ធម៌បិយាស៊ អយ្យា ទោ ករើសំ អម្ចាកំ ពលុប-  
គារ ធម៌ត្រូវមោ សមានបេត្ត អយ្យា ហ៊ុ នាម  
ករើសំ ព្រហ្មបារិត្យ ករើស្សនិតិ អាការាបារិត្យ ម៉ែ ម៉ែ

សុទ្ធមូលិជិក នាងត្រីកាយ មញ្ញរៀបចំ

សុមព័ទ្កនិងពួកខ្លាសកទាំង ច្បាយនេះ ជាដោអកដើរឲ្យបិច្ចុណិត កន្លែង  
សិលទាំងទ្វាយដែរ ។ មានភាពខ្ពស់ លំដាប់នោះ ការសិទ្ធិខ្លាសក  
មានសេចក្តី គឺវិស័យនេះថា គាត់អញ្ចប់បាន មានទុបការ៖  
। ចិន ជាអកទាំងទាំង ឲ្យពួកខ្លាសកទាំង ច្បាយនេះ សមាទន  
និកាត់អញ្ចប់ ជាដោអកដើរឲ្យបិច្ចុណិត កន្លែងសិលទាំងទ្វាយដែរ សុទ្ធគេតុ  
ស្រីចាប់ចុះ មិនមានលីសលូប ជាន់តាតិច្បាប់ពិនិត្យ ហើយចាប់  
គ្រឿតកាត់អញ្ចប់ ( ពើ ) ឲ្យលីសលូបជាន់ចុះ ។ មានភាពខ្ពស់  
លំដាប់នោះដែន ការសិទ្ធិខ្លាសកធ្លានចូលទៅកួតុខ្លាសកទាំង ច្បាយ  
នោះ ហើយចាប់ចុះដល់ហើយ កំពុងទិយាយនៃពួកខ្លាសកទាំង ច្បាយ  
នោះយកនេះថា អំពីចុះនេះទៅមុន ពួកអកដែលការឃុំ ចារាំទុកនឹង  
ជាដោអកប្រព័ន្ធឌីជីមិថុប្រស់ នាយ ក្រោចកម្មធម៌ ជាចមិនបស់អក  
ស្ថិក ។ មានភាពខ្ពស់ លំដាប់នោះដែន ខ្លាសកទាំង ច្បាយនោះ  
មានសេចក្តី គឺវិស័យនេះថា ការសិទ្ធិជាមាស់ហើន់ដែន មានទុបការ៖  
। ចិន ជាអកទាំងទាំង ឲ្យពួកយើងឱ្យសមាទន អម្ចាលការសិទ្ធិជាមាស់  
មេដី គឺជាអកប្រព័ន្ធឌីជីមិថុប្រស់ នាយ ក្រោចកម្មធម៌

បរិច្ឆេទក្រសហ ឧបាសហគ្រោ

តាមនៅ តិចតិច បន ចយិទិ ។ អថែទា អានីត តាម  
 បញ្ជី ឬ ចាសគិតិស តាម ឈើន កែវិស ឬ ចាសគិតា  
 តែងបសតិតិស ឬ បសតិតិត្រា កែវិស ឬ ចាសគិតា  
 ឯតិតាហិតិ អដ្ឋតាវ អយ្យា កែវិស នៅជិច បញ្ជី  
 ឬ ចាសគិតិស តាម ពិច្ចាតារិនា ធាប់ អាកាតារិនា  
 វិត មេងិនា តាមនៅ ។ អថែទា អានីត  
 កែវិស ឬ ចាសគិតិស ឯតិតាហិតិ អបំ ទោ  
 នៅមេស ឬ ចាសគិតិស ឯតិតាហិតិ ពិច្ចាតារិនា  
 ជុំតិតិមោ អបាទិបេតា អបាភ្លឹង សិល្បេសិ បរិច្ឆេទការិ  
 នៅជិច បញ្ជី ឬ ចាសគិតិស តាម សិល្បេសិ  
 បរិច្ឆេទការិនា អបាភ្លឹង ពិច្ចាតារិ អាកាតារិ វិត  
 មេងិនា តាមនៅ នៅជិច បញ្ជី ឬ ចាសគិតិស តាម  
 ពិច្ចាតារិនា អាកាតារិនា វិត មេងិនា តាមនៅ  
 នៅជិច សិល្បេសិ នៅ និច្ចី រតិបគិត បានីបា បា  
 និច្ចីបគាយតិ ។ អថែទា រានីត កែវិស ឬ ចាសគិតា

បគ្គុលបណ្តាលសក ឯង្វាសកវិត្ថុ

ជាមួយបស់អក [សុកទៅ/ហើយ ចុះពកយើងទាំងឯធម៌] ត ។ មានកន្លែ  
 [គាន់ ឯង្វាសកចាំនេះ [ចាប់យោនោះ ពានចូលទៅរកករើស៊ី ឯង្វាសក ឬ៖  
 ចូលទៅដល់ហើយ កំប្រាកដនឹងយោងនឹងករើស៊ី ឯង្វាសកយ៉ាងនេះថា អំពីខ្លះ  
 នេះទៅមុន ករើស៊ីដោម្ភាស់ ចុះចាំទុកនូវឯង្វាសកចាំនេះ [ចាប់យោនេះថា ជាមួយបស់អក [សុក  
 ដៃរាយឲ្យ ឯ មានកន្លែ លំដាប់នោះនឹង ករើស៊ី ឯង្វាសក មានសេបកំ  
 តិះនីយ៉ាងនេះថា កាត់អញ្ចប់ហើង្វាសកចាំនេះ នៅថាកាត់អញ្ចប់ ជាមកទាំងទី  
 ឬទៅ ឯង្វាសកចាំនេះ [ចាប់យោនេះសមាឈពេល នៅថាកាត់អញ្ចប់ ជាមកដើរឲ្យ  
 បិទ ឯង្វាសកចាំនេះ កន្លែបាន សម្រេចឯង្វាសកចាំនេះ [ចាប់យោនេះ កំដាមករើស៊ី  
 ឬពេញលេញ កន្លែបាន ឯង្វាសកចាំនេះ នៅថាកាត់អញ្ចប់ ជាមកចាប់អក  
 [ពិតិភូមិប្រជុំ ទ្វាយ រៀរាបកមេចុះ ជាមួយបស់អក [សុក  
 សម្រេចឯង្វាសកចាំនេះ [ចាប់យោនេះ កំជាមកប្រពិតិភូមិប្រជុំប្រជុំ ទ្វាយ  
 រៀរាបកមេចុះ ជាមួយបស់អក [សុកដែរ សុខិតស្អី គាម្រោង មិនមាន  
 លីសលីប ជាន់គាត់បិតិបិតិ ឲ្យ បិតិបិតិ គ្រឿនកាត់អញ្ចប់ [បិតិបិតិ ឲ្យ  
 លីសលីបជាន់ទៅចុះ ឯ មានកន្លែ លំដាប់នោះនឹង ករើស៊ី ឯង្វាសក

សុវត្ថិបិដិក អង្គភាពីកយុរួម បញ្ចក់ឈាមេក

យេន តាន់ បញ្ជូ ឧទាសុត្រីសត្វាន់ ទេនុបនុព្យ័ត្ត  
 ឧបសង្គមិត្ត តាន់ បញ្ជូ ឧទាសុត្រីសត្វាន់ ធម៌  
 ហេច អដ្ឋត្រកេណេ មំ អាយុវត្ថេ ឯកកាត្វិកា  
 ឬកាល រត្តបរទំ វិនាលកោជនាទិ ។ អចលោ  
 អាមិន ទេសំ បញ្ជូណ៍ ឧទាសុត្រីសត្វាន់ ធម៌បោះស៊ែ  
 អយ្យារ ទោ ករើស់ អម្ចាក់ ធបុបនាកោរោ  
 បញ្ជូមិនោ សមាងបោក អយ្យារ រ៉ា នាម  
 ករើស់ ឯកកាត្វិកោ ករើសុវត្ថិ រត្តបរទោ វិនាល  
 វិនាលកោជនាទិ តិចដឹង បន មយិតិ ។ អចលោ  
 អាមិន តាន់ បញ្ជូ ឧទាសុត្រីសត្វាន់ យេន ករើស់  
 ឧទាសុកោ ទេនុបសង្គមិសុ ឧបសង្គមិត្ត ករើស់  
 ឧទាសុក់ ធម៌ហេច អដ្ឋត្រកេណេ អយ្យារ ករើស់  
 អមាណិច បញ្ជូ ឧទាសុត្រីសត្វាន់ ឯកកាត្វិកោ ឬកាល  
 រត្តបរទោ វិនាល វិនាលកោជនាទិ ។ អចលោ  
 អាមិន ករើសិស្ស ឧទាសុត្រិស្ស ធម៌បោះស៊ែ

សុទ្ធប័ជិក អង្គភាពិកាយ បញ្ញកិច្ច

ច្បានចូលទៅរកពួកខ្លួន ឬច្បាសកទាំង ច្បាប់យោនេះ សុំចូលទៅដោលហ៊ៗយ  
 កំច្បាននិយាយនឹងខ្លួន ឬច្បាសកទាំង ច្បាប់យោនេះ យោនីនេះថា អំពីចុះនេះ  
 ទៅមុខ ពួកអកដែលមានភាយុ ចុំចាត់កន្លែងខ្លួន ជាមកបរិភេគតកកតតែមនុ  
 រៀរាកការបរិភេគតកកត រៀរាកការបរិភេគត គួរពេលវិកាល ។  
 ម្នាល់អាណឌ្ឍ លំដាប់នោះដែន ឬច្បាសកទាំង ច្បាប់យោនេះ មានសេចក្តី  
 តិវិធីយោនីនេះថា ករណីជាម្មាស់ មានឧបករាង ចិន ជាមកទាំង  
 ភាគ ឬចិនករយើងសមាទាន អម្បាលករណីជាម្មាស់មេច គឺជាមកបរិភេគតកតតែមនុ  
 រៀរាកការបរិភេគតកកត រៀរាកការបរិភេគតកកត រៀរាកការ  
 បរិភេគតកកតពេលវិកាលទោះហ៊ៗយ ចុំពួករយើងចាំអ្វីទេ ត្រឡប់ ។ ម្នាល់  
 អាណឌ្ឍ លំដាប់នោះដែន ឬច្បាសកទាំង ច្បាប់យោនេះ ច្បានចូលទៅ  
 រកករណីជាម្មាសក សុំចូលទៅដោលហ៊ៗយ កំច្បាននិយាយនឹងករណីជាម្មាស់  
 ឬច្បាសកយោនីនេះថា អំពីចុះនេះទៅមុខ ករណីជាម្មាស់ សុមាតាំងក  
 នូវឯទាមច្បាសកទាំង ច្បាប់យោនេះ ថាមកបរិភេគតកតតែមនុ រៀរាកការ  
 បរិភេគតកកត រៀរាកការបរិភេគត គួរពេលវិកាលដែរហ៊ៗយ ។  
 ម្នាល់អាណឌ្ឍ លំដាប់នោះ ករណីជាម្មាសក មានសេចក្តីតិវិធីយោនីនេះថា

ចិត្តនូចិណាសរៀល ឯកសារកីឡា

អប់ ១៦ នៅសំ បញ្ជី ឯទានសកសាលា  
 ធម្មបគារ បុរាណមេ សមាជិបេតា អហាពុម្ព  
 សីលសុ បរិយ្យរការី នមានិចិ បញ្ជី ឯទានសកសាលា  
 សីលសុ បរិយ្យរការីដោ អហាពុម្ព ពួលឃាតី  
 អាការី វិរតោ មេដុលា តាមដ្ឋាន នមានិចិ បញ្ជី  
 ឯទានសកសាលា ពួលឃាតីអាការីដោ វិរតោ  
 មេដុលា តាមដ្ឋាន អហាពុម្ព ឯកកត្តិកា រួចបរតោ  
 វិរតោ វិគាលកោដ្ឋាន នមានិចិ បញ្ជី ឯទានសក-  
 សាលា ឯកកត្តិកា រួចបរតោ វិគាល-  
 កោដ្ឋាន នម្រេចិ សមសង់ ឯកកត្តិកា អតិរេក់  
 ហាប្បុល់ អតិរេកាយិត់ ។ អប់ខោ អានីនី ករើប់  
 ឯទានសកោ យេន គិស្សបោ កកក អរបាំ សុប្បា-  
 សរម្បត្រា នេណូបសម្បត្រា ឯបសម្បត្រា គិស្សបោ កកក អតិរេក់  
 អរបាំ សម្បាសម្បត្រា ឯកកត្តិកា ឯកកត្តិកា កកក អតិរេក់  
 កកក សិនី បញ្ជី លកេយ្យរបាំ ឯបសម្បត្រា ឯកកត្តិកា ។

## ចំណុចបែន្នាសក នាយកដ្ឋាន

កាត់អញ្ចប់ហើយនឹង មនុស្សបានទិញ ជាមុកទាំងទាំង ទ្រូវបានការពារ  
ខ្លួយនេះសមាគម តើបាកាត់អញ្ចប់ ជាមុកដើរបីបុណ្យ កើតិចសិលជាដៃ  
ខ្លួយ សម្រួលាសកទាំង ចូរយនេះ កំជាមុកដើរបីបុណ្យកើតិចសិលជាដៃ  
ខ្លួយដែរ មួយទៅ កាត់អញ្ចប់ជាមុក [បច្ចុប្បន្នដើរបីបុណ្យ] នូយ ពេរ  
បាកមេចុះ ជាមិនបស់អុក [សុក] សម្រួលាសកទាំង ចូរយនេះ កំជាមុក [បច្ចុប្បន្នដើរបីបុណ្យ] បាកមេចុះ ជាមិនបស់អុក [សុក]  
ដែរ មួយទៅ កាត់អញ្ចប់ ជាមុកបរិការគុណតិចមិន រៀរាបាការបរិ-  
ការគុណកិត្ត [គិត្ត] រៀរាបាការបរិការគុណតិចមិន រៀរាបាការបរិការគុណកិត្ត  
ចូរយនេះ កំជាមុកបរិការគុណតិចមិន រៀរាបាការបរិការគុណកិត្ត [គិត្ត]  
រៀរាបាការបរិការគុណកិត្តរៀរាបាការបរិការគុណកិត្ត សុទ្ធទៀតស្អោះ គាត់បុរាណ មនុស្ស  
លើសលូប ជាន់តាត់បុរាណទ្វូយ ប៉ុចដោយគ្រៀតកាត់អញ្ចប់ (ថ្វូ) ឲ្យ  
លើសលូបជាន់ទៅបុរាណ មានការណើ លំដាប់ទោះ ករៀសវិជ្ជាសក ឬន  
បុរាណតាមតាម [ពេជ្ជមាន] ពេជ្ជការ ពេជ្ជនាមកស្សប អរបានសម្រាប់  
លូបបុរាណជាល់ប៉ុច កំភាបុទ្ទិល [ពេជ្ជមាន] ពេជ្ជនាមកស្សប  
អរបានសម្រាប់ ពួកគេយើងនេះថា បពិត្ធិត្តិអីដឹងបំផែ ឲ្យពួកគេគ្របាន  
ឬបែរពាក់ គ្របានទិន្នន័យសម្រាប់ កិត្តសំណាក់ពេជ្ជមានពេជ្ជការ ឬ

សុន្មែលិដី អគ្គិនិកយស្ស បញ្ចក់តារា  
 អលន្ត ទៅ កាន់ខ្លួន ករើស៊ី ទូទាត់សាក់ កាស្សីមស្សី  
 កកវត្ថោ អរហាត់ ឈម្ពុសម្ពុជីស្ស សណ្ឌតោ  
 បញ្ជី អលន្ត ទូទាត់ម្យាទំ ។ អចិន្តម្យាទោ ទៅ  
 បន្ទាន់ខ្លួន ករើស៊ី កិត្តិ ធនោ ពីរការដោ អម្យមតោ  
 ភាគចិ បាទកតោ វិបារនោ ន ពិរស្សី យស្សតោយ  
 គ្មានុ សម្បទោ អតារស្ស អនុការិយំ បញ្ជីជី  
 ទិន្នន័យំ ពិប្បុចរិយំបនិយោសានំ ឯធម៌ ឯម្រេ  
 ឃយំ អក់ពាក សង្គិតោ ទុទាន្យីជី វិបារស៊ី  
 ទិន្នន័យំ ជាតិ វិស៊ី ពិប្បុចរិយំ គាត់ គារុណីយំ  
 នាប់ នៅតោយាតិ អពោពាកំ អពោពាកំ ន បន្ទាន់ខ្លួន  
 ករើស៊ី កិត្តិ អរហានំ អបោរាស៊ី ។ អចិន្ត កាន់ខ្លួន  
 ទៅស៊ី បញ្ជីខ្លួន ទូទាត់សាក់តានំ ធនោបោរាស៊ី  
 អយោរ៍ ទៅ ករើស៊ី អម្ពុសំ ពិប្បុចការកោ បុរុណីមោ  
 សមានេបោរោ អយោរ៍ ប៉ា នាម ករើស៊ី គោកស៊ី  
 មស្សី ឯធមារោ គារុណីយំ វត្ថុនី អន្តទោ

សុត្រីបិដិក អនុវត្តន៍កាយ បញ្ចក់លាង

ម្នាល់កាន់ទូ ករៀស៊ីខ្មែរសក កំប្លានទូវបញ្ជីជា ខ្មែរទូវបាសម្បរទា កន្លែ  
សំណាក់ពេជ្ជមានពេជ្ជកាត ពេជ្ជនាមកស្រប អរហានសមាសមទ ។  
ម្នាល់កាន់ទូ ករៀសកិត្តុ ខ្មែរទូវបាសម្បរទា មិនយុទ្ធប័នាទ កំចុងសមេញ  
ទោតិចម្នាក់ដួន មិនបាយទ ំបីជុំដំឡើងឯកិលស មានចិត្ត  
បញ្ហានទៅកាន់ពេជ្ជកាត ពួកគុលបុត ដែលបានលាកដូនេះហើយ ចូល<sup>ឯក</sup>  
កាន់ដែលដោយប៉ុន ដើម្បីបារុយាជនធសល់អនុត្រគុណធនោះ ដែលមានពេហូរិយៈ  
ជាទិបំផុតដោយ ប្រាប់ជីថុមួនដួន កន្លែកាលជាបច្ចុប្បន្ន រូបខ្ពស់ដឹង  
ប្រាប់បាន ជាគិស់ហើយ មតិពេហូរិយៈកាត់អាល្លូខ្មែរប្រព័ន្ធប៉ុនបំ  
ហើយ សាខ្សែសកិច្ចដែលត្រូវដើរ កាត់អាល្លូខ្មែរដើរសម្រាប់ហើយ កិច្ច  
សវនា កិច្ចមិត្តភាពនៃទាក់ទង់ មិនមានទេ ត្រូវឱយ ម្នាល់កាន់ទូ ឯករៀស៊ី  
កិត្តិ កំប្លានជាបេជ្ជមានមួយកន្លែក ពេជ្ជអរហានទាំងនេរយើងវា ។ ម្នាល់  
កាន់ទូ លំងប់នោះ ទាត់សកទាំងប្រុារយនោះ មានសេចក្តីពីវិវាយៗ  
នេរបាន ករៀស៊ីអ្នកសំបាន មានទូវបាសរោប់ប៉ុន ជាមកទាំងប៉ុន ព្រឹក  
យើងសមាទាន អម្ចាលករៀស៊ីអ្នកសំបាន មេដីការសរកទាំងប៉ុន  
មានទាំងប៉ុន ហើយសរុកសណ្ឌាប៉ុន បម្រុបតិដីដែល ដែលកោះយើងទៅក្នុង

ចន្ទិត្យបណ្តាល់រៀល ទីបុរាណីជាន់

អតារស្សាត អនាគារឃើញ បញ្ចិត្យឈូតិ៍ កិច្ចដំបន មយន័ែ ។  
 អចធោះ អាមួល តាម បញ្ញា ឧទាសកសតាន់ យេន  
 គិត្យឈូតិ៍ កកវ អរហាំ សម្បាសម្បទ្វា តែនុបសព្វម៉ឺស្ត  
 ឯលសង្គម៉ូតិ៍ កិត្យឈូតិ៍ កកវីនិំ អរហាន់ សម្បាសម្បទ្វា  
 ឯកនារ៉ែតិំ លកេយ្យរាជ មយ៉ែ កណ្តែ កកវតោ សង្គម៉ឺកែ  
 បញ្ចែះ លកេយ្យរាជ ឯលសម្បទ្វិនិំ ។ អលក៊ីស្ត, ទោ  
 អាមួល តាម បញ្ញា ឧទាសកសតាន់ គិត្យឈូតិ៍ស្ត  
 កកវតោ អរហានោ សម្បាសម្បទ្វិស្ត សង្គម៉ឺកែ បញ្ចែះ  
 អលក៊ីស្ត, ឯលសម្បទ្វិនិំ ។ អចធោះ អាមួល ករ៉ែស្តិ៍ស្ត  
 កិត្យិនា ឯកនារ៉ែបានិំ អហាំ ទោ នៅមីស្ត អនុកនារស្ត  
 រិនកតិំស្ត ឯកនារ៉ែបានិំ អកិច្ចលាក់ អកិច្ចលាក់  
 អបោរ៉ែនិំ បញ្ញា កិត្យិសតាម នៅមីស្ត អនុកតិំ  
 រស្តី រិនកតិំស្ត ឯកនារ៉ែបានិំ អស្តិំ អកិច្ចលាក់  
 កិត្យិនា អកិច្ចលាក់បានិំ ។ អចធោះ អាមួល តាម  
 បញ្ញា កិត្យិសតាម វគោតាក វិបត្តកដ្ឋាន អប្បមតិ៍  
 អាគាសចិំដោ បច្ចុប្បន្ន វិបារណា និង វិរសេវា យុស្តិត្យាយ  
 គិត្យឈូតិំ សម្បទ្វិ អតារស្សាត អនាគារឃើញ បញ្ចិត្យឈូតិំ

ចរុណាបណ្ឌសក ឧបាសកវិទ្យា

ដីបច្ចាសាកម្មៈ ចូលការនឹងសាធារណៈហើយ ចុះព្យាយ័រដំឡើង និង  
មានការទួល លំដាប់នោះ ឧបាសកតាំង ជ្រើយនោះ តានចូល  
ទៅគាល់ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត់ ពេជ្ជនាមកស្សប់ អរហត្ថសមាសមួន លី  
ចូលទៅដល់ហើយ កំពុងគាបច្ចាស់ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត់ ពេជ្ជនាម  
កស្សប់ អរហត្ថសមាសមួន យើងនេះថា បពិតិ ពេជ្ជអនុជំបែក ពកខ្លួន  
ពេជ្ជអនុ គូរបានទីបញ្ញា គូរបានទីទុបសម្បាត កវិសំណាក់ ពេជ្ជ  
ជំមាន ពេជ្ជកាត់ដោ ឬ មានការទួល ឧបាសកតាំង ជ្រើយនោះ កំពុង  
ទីបញ្ញា បានទីទុបសម្បាត កវិសំណាក់នៃពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត់  
ពេជ្ជនាមកស្សប់ អរហត្ថសមាសមួន ឬ មានការទួល លំដាប់នោះ ការបែង  
កំណើនសេចក្តី ពេជ្ជយើងនេះថា ការអន្តោជាក្នុងបានតាម តាម តាន  
ដោយមិនលំបាត់ តានដោយមិនក្នុង ទីរីមិតិសុខិតិបានបំផុតនេះ  
ធ្វើមិនបាត់ កំណើន ជ្រើយនោះ គូរពីតាមតាម តាម តានដោយមិន  
លំបាត់ តានដោយមិនក្នុង ទីរីមិតិសុខិតិបានបំផុតនេះដូច ឬ  
មានការទួល លំដាប់នោះ កំណើន ជ្រើយនោះ កំប្រឈរបច្ចាសាកម្មៈ  
មាក់ ឯនិតិមិនបាត់ ឯបីដីដីបំបាត់ព្យាយុទ្ធបីសស មានចិត្តបានទៅ  
ការ ពេជ្ជនាម ពិភាក្សាបុត្រ ដែលបច្ចាសាកម្មៈ ចូលការនឹង  
ដោយប្រចាំពីរ ដើម្បីប្រយាដីដែលបំពេទត្រូវកិច្ចស មិនយុប្រចាំ

សុព្ភតិបិដិក អគ្គនាយករាយស្សី ចញ្ចក់ជាតិ

និនិទ្ទេនៃ ៣ប្រចាំយប់រួម សារជំ ផែន្លៅ នាថ្ងៃ សង្កែ  
 អភិរាជ សច្ចិក ទ្វាន់ ឯមសម្បជ្ជ វិហារីស្តី ឱះសារ  
 ជាតិ ខ្លួន ៣ប្រចាំយប់ និនិ គរលាអយំ នាយក់  
 អនុញ្ញាណាតិ អពាតិស្តី ឬ និនិ ថែ អាមិន្ធ តាមិ  
 បញ្ច កិត្តិសារជិ កើរសិប្បន្តុទាន់ ឯទាន់ទី បណ្ឌិត-  
 ប្បូលាដំ រាយបមានា អនិន្ត វិនិន សិទ្ធិតិស្តី ឬ  
 ទិន្នន័យ អាមិន្ធ ធនិ សិទ្ធិតិស្តី ឯទាន់ទី បណ្ឌិត-  
 ប្បូលាដំ រាយបមានា អនិន្ត វិនិន សិទ្ធិតិស្តីមាតិ ឬ  
 ធនិ បា រោ អាមិន្ធ និទ្ធិតិស្តី ឬ

និងការរៀបចំ ទិន្នន័យ ។

### ធនិប្បន្តិតិស្តី

សារជ្រើន វិសារធោ នីរយំ  
 ពេរ ពន្លាលុប បញ្ច កិត្តិស្តី  
 និនិ វិនិន រាយបមានា  
 និបា បោ កើរសិប្បន្តុមាតិ ឬ

សុទ្ធលិងក អនុវត្តន៍កាយ បញ្ជីលាក

កំពុជានេះចូលរួមការការណ៍ ដែលមានចំណោមរឿយៈដាច់  
បំផុត ដោយខ្លួនឯងដែលការណ៍បានបង្ហាញ និងបានដំឡើង  
ប្រចាំថ្ងៃ ដាក់អស់ហើយ មគ្គចំណោមរឿយៈ ការពាណិជ្ជកម្ម<sup>៤</sup>  
ចប់ហើយ សាស្ត្រសកិច្ចដែលចូលរឿយៈ ការពាណិជ្ជកម្ម<sup>៥</sup> សម្រាប់  
កិច្ចដែលការអំពីមគ្គការនៅកិច្ចនេះ មិនមានទៅការឡើយ ។ មានការនៃ  
ភីកិច្ចចាប់យកនៅមានកសិកិច្ចជាប្រជាពល ការប្រើប្រាស់ប្រជុំម៉ោង  
ស៊ីសុប្រឡើងនៅ កំពុជានេះចូលរួមកិច្ចដែលបាន ដោយ  
ប្រការដែលបានដែល ។ មានការនៃ ពោន់ហាត់នៅ កិច្ចសាសនានេះ  
ពួកអក ចូលសិក្សាយ៉ាងនេះជា ពួកយ៉ែង ការប្រើប្រាស់ប្រជុំម៉ោង  
ស៊ីសុប្រឡើងនៅ គិតជូនចូលរួមកិច្ចដែលបាន ។  
មានការនៃ អ្នកិច្ចធ្លាយ ចូលសិក្សាយ៉ាងនេះបែង ។

បច្ចេកទេស ៣ ។

ឯទាហ៍នៃលេខិបាលកវិធីជោះគិត

និយាយអំពីការព្យាយក្តីព្យាយក្តីច និងក្តីច និង ១  
ព្យាយក្តីច ចណ្ឌាលទាសកដែលបែងប៉ាន់ច ប៉ែនិច ជនព្យាយក្តីច  
ព្យាយក្តីច ត្រូវបានក្រុមក្រសួងក្រសួង ក្រសួងក្រសួង ក្រសួងក្រសួង ។

## អារព្យិជ្រា រូ

(៤៨) បញ្ចីមេ កំត្នូវ អារព្យិជ្រា និង គុណមេ  
បញ្ចី និង ចិត្ត មេដ្ឋាមុខ អារព្យិជ្រា បេរាណ  
ទាប់នៅ នឹងបាយ គុណសោ រារព្យិជ្រា បេរាណ ឬម្នាក់  
ចំណែក និង អារព្យិជ្រា បេរាណ ឬលើវិត្ស ឬដុះប៉ា  
កុដ្ឋិស្រីកែ ប៉ានិ អារព្យិជ្រា បេរាណ អបវិនិត្តសោ  
ិស្សូយ សុណិជ្រីសោ ិស្សូយ សុល្អុទសោ  
ិស្សូយ បិរិយិកោ ិស្សូយ តុលាទិត្តសោ  
ិស្សូយ អារព្យិជ្រា បេរាណ និង នៅ កំត្នូវ  
បញ្ចី អារព្យិជ្រា និង នៅ ទៅ កំត្នូវ បញ្ចីដ្ឋី  
អារព្យិជ្រា ឬ យ្យាយ អារព្យិជ្រា អបវិនិត្តសោ  
ិស្សូយ សុណិជ្រីសោ ិស្សូយ សុល្អុទសោ  
ិស្សូយ បិរិយិកោ ិស្សូយ តុលាទិត្តសោ  
ិស្សូយ អារព្យិជ្រា បេរាណ អបុ និង នៅ បញ្ចីដ្ឋី  
អារព្យិជ្រា ឬ អត្ថិ ប សេដ្ឋិ ប មោទ្ធិ ប

អេឡិចត្រូនិក

សុភាគមីជិក អង្គភាពិកាយស្ស បញ្ហភីបាត់

(៨៦) ចំណុច គិត្យបែង ចំស្តូក្រីលីកា ១ ៤៩ ៧

(៨៣) បង្កើត កិច្ច គុណ និង ភាពរីករាយ ៧ នៃ ៧

(៨៦) ចំណាំ គិត្យ សាស្ត្រ សាស្ត្រិត ៧ ម ៧

សុវត្ថិដី អង្គភាពិកាយ បញ្ជីលទ្ធផល

ឧត្តមសន ត្រួតពិនិត្យ និង ចាលកិត្តិទាំងឡាយ ដូចខាងក្រោម កៅត  
មកអំពីមេគោល ទិន្នន័យកម្មាធីរោង និងកៅតមកអំពីក្រោម សប្បាក់កំណត់  
អំពីនវិនិត្ត សប្បាក់លើកៅតមកអំពីសហិ សប្បាក់លើកៅតមក  
អំពីនវិនិត្ត មានកិត្តិទាំងឡាយ មុន្ទាកិត្តិអកនៈកន្លែង ពាណិជ្ជកម្ម និង  
ពាណិជ្ជកម្ម កិត្តិអកនៈកន្លែង និងលាងអកនៈកន្លែង ពាណិជ្ជកម្ម និង  
សេចក្តីបាន ការសេចក្តីសេចក្តីសាស្ត្រ ការសេចក្តីសេចក្តីសារ  
(កិលស) ការសេចក្តីសេចក្តីសេចក្តីសារ ការសេចក្តីសេចក្តីសារ  
បច្ចុប្បន្ន បណ្តាកិត្តិអកនៈកន្លែង ពាណិជ្ជកម្ម កិត្តិអកនៈកន្លែង  
និងបេបនេះ និងបេបនេះ បានបង្ហាញ បានបង្ហាញ ជាប័បនៃនឹង ឧត្តមសន  
ត្រួតពិនិត្យ ។

- ( ១៦ ) មានកិត្តិទាំងឡាយ កិត្តិអក [បច្ចុប្បន្ន សកលិកនីមួយៗ  
មាន និង ឬ ឬ ឬ ]
- ( ១៧ ) មានកិត្តិទាំងឡាយ កិត្តិអក [បច្ចុប្បន្ន ក្រុមលិកនីមួយៗ  
មាន និង ឬ ឬ ឬ ]
- ( ១៨ ) មានកិត្តិទាំងឡាយ កិត្តិអក [បច្ចុប្បន្ន សានិកនីមួយៗ  
មាន និង ឬ ឬ ឬ ]

## ମହାପୁଣ୍ୟବର୍ଷ ଶର୍ଣ୍ଣିତା

(សម្រ) ចាក្យលេខ កិច្ចការ អន្តរជាន់ក្រា ៦ ថ្ងៃ ៩

( ८६ ) उत्तरापि किंवा ये इनमें से कोई एक

( පෙ ) පැණුමේ ගිණුවේ යන්තා සුදු හිතා එ පේ එ

( ੴ ) ਦਾਖਲਾ ਕੀਤਾ ਗੇ ਬਿਨਾਂ ਸ਼ਹੀਦ ਹਨ ॥ ੧੩ ॥

[ ୫୯ ] ପଣ୍ଡିତ କିଳ୍ପିନେ ଉଦ୍‌ଧରଣକାରୀ ଏ ପେ ।

(५०) उत्तम शिक्षा वे उत्तम लोकों का एक अवधारणा

ପଣ୍ଡ ଏ ଅନ୍ଧିତା ମୋହର ପାତା ବଳେ ବଳେ ପଣ୍ଡିତଙ୍କା

ເບີນສົ່ງ ທ້າຍໃຫ້ ສັນຕະລາ ປັບປຸງໄດ້ເກົ່າ ເບີນສົ່ງ

ଦ୍ୱାରା ପାଇଲେ କୌଣସି ହେଲା ଏବଂ ତାଙ୍କୁ ପାଇଲେ କୌଣସି ହେଲା

បន្ទុបណ្តាលសង អរពានិត្យ

- ( ៤៥ ) មាលកិត្វា ទាំង ធម្មយ កិត្វអក [បច្ចីតិត្យអគ្គារកាសនិកនីមេះ  
មាន ៥ ពួក ។ បច ។
- ( ៤៦ ) មាលកិត្វា ទាំង ធម្មយ កិត្វអក [បច្ចីតិត្យអគ្គារសដ្ឋិកនីមេះ  
មាន ៥ ពួក ។ បច ។
- ( ៤៧ ) មាលកិត្វា ទាំង ធម្មយ កិត្វអក [បច្ចីតិត្យយប់សទិត្តិកនីមេះ  
មាន ៥ ពួក ។ បច ។
- ( ៤៨ ) មាលកិត្វា ទាំង ធម្មយ កិត្វអក [បច្ចីតិត្យនិកាសនិកនីមេះ  
មាន ៥ ពួក ។ បច ។
- ( ៤៩ ) មាលកិត្វា ទាំង ធម្មយ កិត្វអក [បច្ចីតិត្យ ឧបបញ្ហាកតិត្តិកនីមេះ  
មាន ៥ ពួក ។ បច ។
- ( ៥០ ) មាលកិត្វា ទាំង ធម្មយ កិត្វអក [បច្ចីតិត្យបតិលិកនីមេះ មាន  
៥ ពួក ។ កិត្វអក [បច្ចីតិត្យបតិលិកនីមេះ ៥ ពួក តើមួយម៉ោង ។ គឺ  
កិត្វអក [បច្ចីតិត្យបតិលិកនីមេះ ព្រោះមិនដឹង ព្រោះខ្លោម្បួន ១ [បច្ចីតិ  
បតិលិកនីមេះ ព្រោះបានលាយក លុកនិស់បតិលិក ១ [បច្ចីតិ  
បតិលិកនីមេះ ព្រោះគករាយមាយបតិលិក ១ [បច្ចីតិបតិលិកនីមេះ ព្រោះគតិលិ  
កនីមេះ ព្រោះពួកទាំង ធម្មយនឹងពួកគណៈសារកសរសិរីហើយ ១

១៨៦

សុទ្ធប័ជាគ អង្គភាពកាយស្ស ចព្យកិត្តាតា

អបវិនិត្យនៅល្អ និស្សូយ សុណិដិត្យនៅល្អ និស្សូយ

សុល្អិត្យនៅល្អ និស្សូយ បរិភេគានៅល្អ និស្សូយ

នៃនមត្តិត្យនៅល្អ និស្សូយ បន្ទិចិលិការ ហេរតិ ។

នៃមេ ទោ កិត្តិក បញ្ញ បន្ទិចិលិការ នៃមេសំ ទោ

កិត្តិក បញ្ញខ្លះ បន្ទិចិលិការដំ យ្យាយំ បន្ទិចិលិការ

អបវិនិត្យនៅល្អ និស្សូយ សុណិដិត្យនៅល្អ និស្សូយ

សុល្អិត្យនៅល្អ និស្សូយ បរិភេគានៅល្អ និស្សូយ នៃនមត្តិ-

ត្យនៅល្អ និស្សូយ បន្ទិចិលិការ ហេរតិ អយំ នៃមេសំ

បញ្ញខ្លះ បន្ទិចិលិការដំ អត់ ប សេដ្ឋ ប មោគ្គា

ប ឧត្តមោ ប បីរោ ប ន សេយ្យតាបិ កិត្តិក

ឥក ឬំ ឬក្រ ឯក ឯក

សុប្បិន សប្បិនលេក សប្បិនលេក ត្តិត្តិ អត្តមត្តាយត្តិ

ឯរមេ ទោ កិត្តិក នៃមេសំ បញ្ញខ្លះ បន្ទិចិលិការដំ

សុន្មានបំដិក អង្គភាពិកាយ ចញ្ចក់រាជ

ប្រព័ន្ធបត្របំណុលក្នុង ព្រោះការសំយេសេលក្នុងខ្លួនគឺ ការសំយេ  
សេលក្នុងសម្រាត់ ការសំយេសេលក្នុងសម្រាត់ (កិលស) ការសំយេ  
សេលក្នុងសប្តស្ថាត់ ការសំយេសេលក្នុងត្រូវការដោយការប្រតិបត្តិលទ្ធផល ។  
មានកិត្តិការណ៍នៅយ៉ាង កិត្តិអកប្រព័ន្ធបត្របំណុលក្នុង មានថ្ងៃការ  
នៅជន ។ មានកិត្តិការណ៍នៅយ៉ាង បណ្តាកិតអកប្រព័ន្ធបត្របំណុលក្នុង  
ការណ៍ថ្ងៃការនេះ កិត្តិអកប្រព័ន្ធបត្របំណុលក្នុង ជាមុកប្រព័ន្ធ  
បត្របំណុលក្នុង ព្រោះការសំយេសេលក្នុងខ្លួនគឺ ការសំយេសេលក្នុង  
សម្រាត់ ការសំយេសេលក្នុងសម្រាត់ (កិលស) ការសំយេសេលក្នុង  
សប្តស្ថាត់ ការសំយេសេលក្នុងត្រូវការដោយការប្រតិបត្តិលទ្ធផល បណ្តាកិត  
អកប្រព័ន្ធបត្របំណុលក្នុងការណ៍ថ្ងៃការនេះ កិត្តិអកប្រព័ន្ធបត្របំណុលក្នុង  
នឹមីនេះរហូមបាននៅក្នុងសំដើរ ប្រសើរដើរ បំបនដើរ ទិន្នន័យ ថ្ងៃ  
ឆ្នាំដើរ ។ មានកិត្តិការណ៍នៅយ៉ាង ដូចជាជាន់កែវិតអំពីមេគោះ ទិន្នន័យ  
អំពីទៅ នវិតកែវិតអំពីទៅ សហគ្រឿនអំពីទៅនវិត សហគ្រឿនណាកែវិតអំពី  
សហគ្រឿន សហគ្រឿនណាប្រសើរលើសង្គមយ៉ាងណា មាន  
កិត្តិការណ៍នៅយ៉ាង បណ្តាកិតអកប្រព័ន្ធបត្របំណុលក្នុងការណ៍ថ្ងៃការនេះ

ចិត្តសមណ្ឌល អាពីធី

យោ យំ	បន្ទិច ល្អិតកា	អប្បិដ ទេរ៉ា	ជិស្សូយ	
សុខិត្យិត់ ពេរ	ជិស្សូយ	សុល្បុទ ពេរ	ជិស្សូយ	
បរិរតក ពេរ	ជិស្សូយ	វិនមនិត ពេរ	ជិស្សូយ	
បន្ទិច ល្អិតកា	ហេរត	អយំ	វមេសំ	បញ្ចឹង
បន្ទិច ល្អិតកា	អត្ថិត	សេដ្ឋ	មោគ្គា	ប
ឱក្សមោ	ប បរិរ	បាត់		

អាពីធី ចិត្តូយ ។

### ធម្មបុរី

អរកំ	ចិត្តំ	រទិ-
សុសាង	អពោកាស្តែក	
ឈស្សដ្ឋំ	សុខិត្យិត់	ិត់
ឯល្បាចប្រា	បិលិតិកេនុ	បាត់

ចិត្តនឹងបណ្តាលសក អរព្រៃន្ទូ

កំពុងរាជក្រប្រព័ន្ធបែវកិត្យ ជាមុកប្រព័ន្ធបែវកិត្យ । ពេល  
កាស៊យសេចក្តីជាថ្នាក់ចិត្ត កាស៊យសេចក្តីសម្រាស កាស៊យសេចក្តី  
ដុសទាត់ (កិលស) កាស៊យសេចក្តីសប្បស្រាត កាស៊យសេចក្តី  
គ្រែការធោយការប្រព័ន្ធម បណ្តាណកិត្យអកប្រព័ន្ធបែវកិត្យចាំនៃថ្ងៃក្នុង  
នេះ កិត្យអកប្រព័ន្ធបែវកិត្យ បែបនេះលាយ៖ថ្ងៃនេះសំដើរ ប្រសើរ  
ដួន ជាបំបាត់ដួន ទុកមាច់ដួន ត្រូវបានបង្ហាញ ។

បច្ចេកវិទ្យារាជរដ្ឋបាល ៤ ។

ឧត្តមនៃរាជរដ្ឋបាល ៩ គិត្យ

និយាយអំពីកិត្យអកប្រព័ន្ធវារព្រៃន្ទូ ១ ប្រព័ន្ធបែវក្តី  
លិកិត្យ ១ ប្រព័ន្ធផ្លូវកម្មលិកិត្យ ១ ប្រព័ន្ធសោសានិកិត្យ ១  
ប្រព័ន្ធមន្ត្រាណាសិកិត្យ ១ ប្រព័ន្ធនេសដិកិត្យ ១ ប្រព័ន្ធ  
យប់សម្រាតិកិត្យ ១ ប្រព័ន្ធដោកសិកិត្យ ១ ប្រព័ន្ធ  
និរបញ្ញាកិត្យ ១ ប្រព័ន្ធបែវកិត្យ ១ ។

## ព្រោប្រាណវិគ្រោ

(៩៦) បញ្ចីមេ កិច្ចកែ ទោរាងា ព្រាប្រាណជន  
ឯត្តរហូ សុណិទស្ស សុដីសុវត្ថិ នៅ ព្រាប្រាណលោស្ស ។  
គិតមេ បញ្ច ី មុព្វ សុដី កិច្ចកែ ព្រាប្រាណលោស្ស  
ព្រាប្រាណល៊ែ កដ្ឋនិ នៅ អព្រាប្រាណល៊ែ ។ ឯត្តរហូ  
កិច្ចកែ ព្រាប្រាណលោស្ស កដ្ឋនិ អព្រាប្រាណលោស្ស  
កដ្ឋនិ ។ ឯត្តរហូ កិច្ចកែ សុណិទស្ស សុណិទិទោរោ កដ្ឋនិ  
នៅ អសុុនិ អយំ កិច្ចកែ បមេមេ ទោរាងា  
ព្រាប្រាណជន ឯត្តរហូ សុណិទស្ស សុដីសុវត្ថិ នៅ  
ព្រាប្រាណលោស្ស ។ មុព្វ សុដី កិច្ចកែ ព្រាប្រាណលោស្ស  
ព្រាប្រាណល៊ែ ទុកិនិទោរោ កដ្ឋនិ នៅ អណុុនិ ឯត្តរហូ  
កិច្ចកែ ព្រាប្រាណលោស្ស ព្រាប្រាណល៊ែ ទុកិនិ កដ្ឋនិ  
អណុុនិ កិច្ចកែ សុណិទស្ស សុណិទិទោរោ កិច្ចកែ សុណិទស្ស  
សុណិទិទោរោ កដ្ឋនិ ។ ឯត្តរហូ កិច្ចកែ សុណិទស្ស

## ព្រោច្បាប់ណើត្រី

(៤១) មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ ទំនៃមរបស់ព្រោច្បាប់ណើត្រី  
បុរាណ នេះមាន ៥ យាន រឿមឱ្យ [ត្រូវដែលស្វែងព្រមទាំងសុទ្ធទី] មិន [ត្រូវដែល  
កិត្តិព្រោច្បាប់ណើត្រី] ត្រូវនៅនេះទេ ។ ទំនៃមរបស់ព្រោច្បាប់ណើត្រី ៥ យាន  
ត្រូវបានបង្កើត ។ មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ ធានព្រមក កិត្តិកាលពីដៅម ព្រោច្បាប់ណើត្រី  
ព្រោច្បាប់ណើត្រី មិនគឺបំផុត [សិមិនមែនជាប្រាប់ណើត្រី] ១២ ។ មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ ត្រូវនៅ ព្រោច្បាប់ណើត្រី [សិមិនមែនជាប្រាប់ណើត្រី]  
ព្រោច្បាប់ណើត្រី ៩ គឺបំផុត [សិមិនមែនជាប្រាប់ណើត្រី] ១៣ ។ មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ  
ត្រូវនៅនេះ ព្រោច្បាប់ណើត្រី រឿមឱ្យគឺត្រូវសិក្សាដូច មិនគឺបំផុតជាតិស្តី មិន  
មែនជាសុទ្ធទីទៀត ។ មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ នេះជាពំនៃមរបស់ព្រោច្បាប់ណើត្រី  
ព្រោច្បាប់ណើត្រី អំពីបុរាណទៅ នឹង [ត្រូវដែលស្វែងព្រមទាំងសុទ្ធទី] មិន [ត្រូវដែល  
កិត្តិព្រោច្បាប់ណើត្រី] ត្រូវនៅនេះទេ ។ មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ កិត្តិកាលពីដៅម  
ព្រោច្បាប់ណើត្រី រឿមឱ្យគឺបំផុត [សិមិនមែនជាប្រាប់ណើត្រី] ដែលមានរដ្ឋ មិនគឺបំផុត [ព្រោច្បាប់ណើត្រី]  
ដែលមិនមានរដ្ឋទេ ។ មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ ត្រូវនៅ ព្រោច្បាប់ណើត្រី នឹង [ត្រូវដែលស្វែងព្រមទាំងសុទ្ធទី] រឿមឱ្យ  
គឺបំផុត [ព្រោច្បាប់ណើត្រី] នឹងមានរដ្ឋទេ ។ គឺបំផុត [ព្រោច្បាប់ណើត្រី] នឹងមិន  
មានរដ្ឋទេ ។ មាលកិត្តិទាំងឆ្នាយ ត្រូវនៅ ព្រោច្បាប់ណើត្រី រឿមឱ្យ  
គឺបំផុត [ព្រោច្បាប់ណើត្រី] នឹងមានរដ្ឋទេ ។

បច្ចនុបណ្តាលសងក៍ ព្រៃបុណ្យរីឆ្នាំ

អយំ កិត្យាប់ នូវឈោះ ទោរលេក ពោប្រឹជានម្ខាវ  
ឯករាយ សុវត្ថធម៌ សុខិត្តិស្សិត នៅ ពោប្រឹជាស្តី នូវ  
សុខំ កិត្យាប់ ពោប្រឹជានម្ខាវ ពោប្រឹជានំ នៅ គីលាទិ  
នៅ វិភាគី ឲ្យដឹង សម្បិយេនៅ សំរាល់ សម្បាយ (១)  
សម្បិយេនៅ និង ឯករាយ កិត្យាប់ ពោប្រឹជានម្ខាវ ពោប្រឹជានំ  
គីលាទិ វិភាគី ឲ្យដឹង សម្បិយេនៅ សំរាល់ សម្បាយ  
សម្បិយេនៅ ឯករាយ កិត្យាប់ សុវត្ថធម៌ សុខិត្តិស្សិត  
នៅ គីលាទិ នៅ វិភាគី ឲ្យដឹង សម្បិយេនៅ សំរាល់  
សម្បាយ សម្បិយេនៅ ឯករាយ កិត្យាប់ សុវត្ថធម៌ សុខិត្តិស្សិត  
នៅ គីលាទិ នៅ វិភាគី ឲ្យដឹង សម្បិយេនៅ សំរាល់  
សម្បាយ សម្បិយេនៅ ឯករាយ កិត្យាប់ តាមឈោះ ទោរលេក ទោរ  
លេក ពោប្រឹជានម្ខាវ ឯករាយ សុវត្ថធម៌ សុខិត្តិស្សិត  
នៅ ពោប្រឹជាស្តី នូវ សុខំ កិត្យាប់ ពោប្រឹជានម្ខាវ  
និង សុខិត្តិស្សិត ការស្រួល ធម៌ស្សិត ធម៌ស្សិត រដែលស្សិត  
ជាពុរិយ ស្សិត ឯករាយ កិត្យាប់ ពោប្រឹជានម្ខាវ សុខិត្តិស្សិត  
ការស្រួល ធម៌ស្សិត ធម៌ស្សិត រដែលស្សិត ជាពុរិយ ស្សិត  
ឯករាយ កិត្យាប់ សុវត្ថធម៌ និង សុខិត្តិស្សិត ការស្រួល

ចិត្តបណ្តាសក ព្រោយុណីន្ទ

មាលកិត្យាំនៃរោយ នេះជាគំទៀមបេស់ពាយូណ៍ អំពើបុរាណទៅទៀត  
 វិមិន្ទាកដស៊ីកិនិពុកសុទេ មិន្ទាកដកិនិពុកពាយូណ៍ កិនិ  
 កាលពីថ្ងៃនេះទេ ។ មានកិត្យាំនៃរោយ កិនិកាលពីដើម ពុក  
 ពាយូណ៍ មិនធានទិញ មិនធានលក់ទូទៅនាន់ពាយូណ៍ទេ តាម  
 គេប្រព័ន្ធដែលដើម្បីសំរាប់សំរាប់ តាមសេចក្តីសុខ្ងៈ នឹងមិន  
 សុខ្ងៈហើយ ។ មាលកិត្យាំនៃរោយ តុងនេះពុកពាយូណ៍  
 ទិញទូទៅ លក់ទូទៅ ទូទៅនាន់ពាយូណ៍ ប្រព័ន្ធដែលដើម្បីសំរាប់  
 សំរាប់សំរាប់ តាមសេចក្តីសុខ្ងៈ មាលកិត្យាំនៃរោយ តុងនេះ  
 ពុកសុទេ នៅវិតមិនធានទិញ មិនធានលក់ទូទៅសុទេដើរ តាម  
 គេប្រព័ន្ធដែលដើម្បីសំរាប់សំរាប់ តាមសេចក្តីសុខ្ងៈហើយ ។  
 មាលកិត្យាំនៃរោយ នេះជាគំទៀមបេស់ពាយូណ៍ អំពើបុរាណ  
 ទៀត វិមិន្ទាកដស៊ីកិនិពុកសុទេ មិន្ទាកដកិនិពុកពាយូណ៍  
 ទេ ។ មានកិត្យាំនៃរោយ កិនិកាលពីដើមមក ពុកពាយូណ៍  
 មិនធានរៀនការសម្រេចការកិនិច្ចោះ ស្រួលទូទៅ តាក់ទូទៅ ហាស  
 ទូទៅ មាលកិត្យាំនៃរោយ តុងនេះ ពុកពាយូណ៍ដើម្បីការ  
 សម្រេចការកិនិច្ចោះ ស្រួលទូទៅ តាក់ទូទៅ មាសទូទៅ មាល  
 កិត្យាំនៃរោយ តុងនេះ ពុកសុទេ មិនដើម្បីការសម្រេចការកិនិច្ចោះ

សុទ្ធបិដិក អីនីវិកាយស្ស បញ្ចរិបាតា

ធមស្សចិ ធមស្សចិ ធមស្សចិ ធមស្សចិ  
 អយំ កិត្យបេ ចក្ខុទ្រា ទោរលោ ពោម្ពុលាងន្ទា  
 ធមរហិ សុវិទ្ធសុ សុវិទ្ធសុ ធមរហិ សុវិទ្ធសុ ឯ  
 មុជ សុខំ កិត្យបេ ពោម្ពុលាង សាយំ សាយំ មាសាយ  
 ទាន់ ទាន់សាយំ កិត្យបេ បរិយសុ ឯ ធមរហិ  
 កិត្យបេ ពោម្ពុលាង យាជិតំ ឯនរណិជ្ជាគំ កុព្ភុទ្រា  
 អវិស់ អាង បក្ខមិ ឯ ធមរហិ កិត្យបេ  
 សុវិទ្ធ សាយំ សាយំ មាសាយំ ទាន់ ទាន់សាយំ  
 កិត្យបេ បរិយសុ អយំ កិត្យបេ ចក្ខុមេ ទោរលោ  
 ពោម្ពុលាងន្ទា ធមរហិ សុវិទ្ធសុ សុវិទ្ធសុ ធមរហិ ឯ  
 ពោម្ពុលាងសុ ឯ នៅ ធមរហិ កិត្យបេ ចក្ខុមេ ទោរលោ  
 ពោម្ពុលាងន្ទា ធមរហិ សុវិទ្ធសុ សុវិទ្ធសុ ធមរហិ ឯ  
 ពោម្ពុលាងសុ ឯ

សុគ្រិតិដី អង្គភាពិកាយ បញ្ចកិច្ច

នរោះ ស្មោះ ច្បាក់ខ្លះ មាសខ្លះដែរ មានកិត្តាំងទ្វាយ នេះ  
ជាគំឡើមរបស់ពាយុណ៍ពីបុរាណទី ២ តែនៅច្បាក់ដែលស្រីកនឹងពួកសុទ្ធភ  
មិនច្បាក់ដែលពាយុណ៍ពីបុរាណ កន្លែកាលត្រូវរៀបចំ ។ មានកិត្តាំង  
ទ្វាយ កន្លែកាលពីដែល ពួកពាយុណ៍ពីតែនៃស្រីកនឹងកន្លែការិកច្បាក់ដែលល្អ  
តាមពេលល្អ កន្លែពេលពីក តាមពេលពីក ។ មានកិត្តាំងទ្វាយ  
ត្រូវរៀបចំ ពួកពាយុណ៍ពីក បរិការ (ការបរិ) ចំពោះដែលបង្ហ៉ែ  
តែតិច ហើយការិយកការបានដែលស្រីក (ការបរិ) ចំពោះដែលបង្ហ៉ែ ។  
មានកិត្តាំងទ្វាយ ត្រូវរៀបចំ ពួកសុទ្ធភ ក្នុងកន្លែការិក (ការបរិ) កន្លែ  
ពេលល្អ តាមពេលល្អ កន្លែពេលពីក តាមពេលពីក មាន  
កិត្តាំងទ្វាយ នេះជាគំឡើមរបស់ពាយុណ៍ពីបុរាណ ពីបុរាណទី ៥ រួមទាំង  
ច្បាក់ដែលស្រីកនឹងពួកសុទ្ធភ មិនច្បាក់ដែលពាយុណ៍ពីបុរាណ  
នេះទេ ។ មានកិត្តាំងទ្វាយ ជាគំឡើមរបស់ពាយុណ៍ពីបុរាណទី ៥  
យ៉ាវ៉ាន់ឯក រួមទាំងច្បាក់ដែលស្រីកនឹងពួកសុទ្ធភ មិនច្បាក់ដែល  
ពាយុណ៍ពីបុរាណ កន្លែកាលត្រូវរៀបចំ ។

ပန်းပူးကုသေချာ ပြောလွှဲလိုက်ရှိနေ

(၁၇) မေတ္တာ အောင် ပြောလွှဲလေ ယခု  
 ကက္ခာ တော်ဖော်ဖော် ဓာတ်ဖော် ကက္ခာလာ ဆုဖြူ  
 ထဲမြောဇ် ဆော်စီးပါးယံ့ ကဲ့ ဆာဂလီးယံ့ ရီးဆာဒော်  
 မြတ်ဖြစ် ပို့ဆို ၏ မြတ်ဖြစ် ပို့ဆို ဇာ အောင်  
 ပြောလွှဲလေ ကက္ခာရွှေ မြတ်ဖော် ဆုဖြူမြတ် ကော်  
 မြတ်ဆုံး ဆုမြတ် ရီးယာမြတ်ဖြူရွှေ အကိုက်ဇော် ဘဲ  
 ဘန္တုဖွေ့ဆို ဘဲ မာဆောင် ဘဲ ပို့မြတ်စီး ၏ ဆယ့်ဝံ  
 ကော် ဇာတ် ဇာတ် ၉ ဘဲ ကဲ့ ဇာတ် ပြောလွှဲလေ  
 ပို့ဆို ရီးယာ မြတ်ဖော် အော်အော် ရီးယာ-  
 မြတ်ဖြူရွှေ အကိုက်ဇော် ဘဲ ဘန္တုဖွေ့ဆို ဘဲ မာဆောင် ဘဲ  
 ပို့မြတ်စီး ၏ ဆယ့်ဝံ ကော် ဇာတ် ၉ ဆုဖြူမြတ်ဖော် ၏  
 ၂၄၃ ဇာ အောင် ပြောလွှဲလေ ပေးမာနာရီး ၏ ယံ့  
 ဘဲ ၂၄၄ ကော် ဇာတ် ဆုဖြူ ရီးယာအောင် ရီးယာ

បន្ទូរបណ្តាលសក ព្រៃយុណវិត្ស

(៤៦) [គន់នោះដន្ត ពេល ពាយ ពាយ ចានម្រោទៅកាល  
 ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត់ សុំចុរាទោដល់ហើយ កែវិសេបកិរការយុម្ភយ  
 នីង ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត់ សុំបញ្ចប់ពាក្យដែលគ្មានកិរការយុម្ភយ នីងពាក្យដែល  
 គ្ររបីកហើយ កែវិសេបកិរការយុម្ភយ ។ សុំពេល ពាយ ពាយ អនុយ  
 កិនីសេបកិរការហើយ កែវិកាបុល ពេជ្ជមាន ពេជ្ជកាត់ ដួចំបា បាទិត  
 ពេជ្ជគោតមជំរឿន ឱ្យ ពេជ្ជបានឡើបា ពេជ្ជសមណកោតម មិនសម៖  
 មិនការទួល ពាយ ពាយ តាំងទ្វាយដែលបាស់គោត្រ ដោយ ពិធីពាយ  
 មានកាយ ប្រឹន សេវៈចានម្រោទោដល់ហើយ មានកាយ ដួលម្រូលមក  
 កិនបច្ចុប្បន្នហើយ មិនអាថ៉ែក្រោងយកសាន់ ។ បាទិត ពេជ្ជគោតម  
 ជំរឿន ពាក្យដែល ឱ្យ ចានម្រោទោដល់ហើយ ពេជ្ជគោតមជំរឿន  
 មិនសម៖ មិនការទួល ពាយ ពាយ តាំងទ្វាយ ដែលបាស់គោត្រ ដោយ ពិធីពាយ  
 មានកាយ ប្រឹន សេវៈចានម្រោទោដល់ហើយ មានកាយ ដួល  
 ម្រូលមកកិនបច្ចុប្បន្នហើយ មិនអាថ៉ែក្រោងយកសាន់ ។ បាទិត ពេជ្ជ  
 គោតមជំរឿន កិច្ចមានការមិនសម៖ ដោដើមនោះ ដោទីនីតិ៍សម្រេ  
 ទ្រូយ ។ មានពេល: អ្នកមិនបែងបាំង ពាយ ពាយ ទេម្ខ ។ បាទិត  
 ពេជ្ជគោតមជំរឿន បុគ្គលាលនីងពេលទូររៀននោះទូរ គ្នរបោលបាំ

မျိန်ပီလိုက ဆိုတူရခါကယပျော် ပုဂ္ဂနိုင်လေ

ကြော်လော ခုကဲော ဆုံးပဲော မာတဲ့လေ ပ ပို့လေ  
 ပ ဆုံးနှစ်ဗုံးပဲလော်ကော ယား ဆုံးမာ ဓါတ်  
 အပဲယုံလာ မက္ခာ့လော မည်ပက္ခာ့နှော ဓာတ်ပေါ်န  
 မန္တာယုံကော (၁) မည်ဇား ဇီလား ဒေါ်နား ဇာနှု  
 ဆုံးယုံလာကော်ဘား ဆာက္ခာ့ဖျော်ခေါ်ဘား နဲ့ပာ ဆုံး  
 ပုံမှား ပဲလော် ပေါ်ယျော်လော လော ကာယ်မဲ့  
 ပုံမှား ဆုံးလက္ခာ့လာ ဆုံးမျော်ယော မြော် ဒီ ကော  
 ကော်မ ဆုံး ဒေါ်မားမာ ဒေါ်ယျော် ၅ ဆုံး ဟဲ့ ကော  
 ကော်မ ကြော်လော ခုကဲော ဆုံးပဲော မာတဲ့လေ ပ  
 ပို့လော ပ ဆုံးနှစ်ဗုံးပဲလော်ကော ယား ဆုံးမာ  
 ဓါတ်အပဲယုံလာ မက္ခာ့လော မည်ပက္ခာ့နှော ဓာတ်  
 ပေါ်နား မန္တာယုံကော မည်ဇား ဇီလား ဒေါ်နား ဇာနှု  
 ဇာနှု ဆုံးယုံလာကော်ဘား ဆာက္ခာ့ဖျော်ခေါ်ဘား  
 နဲ့ပာ ဆုံးပုံမှား ပဲလော် ပေါ်ယျော်လော လော ကာယ်မဲ့  
 ပုံမှား ပေါ်ယျော်လော လော ကာယ်မဲ့ မျော်ယော ၅

## សុត្រប័ណ្ណក អង្គភាពិកយ ចញ្ចកិរិត

## ចត្តុបណ្តាលសេរ ព្រៃខ្មែរវិគី

សាខាបណ្ណិត ព្រះមហាក្សត្រ

មានទៅណា ពួកគេសីចាំនិម្ពល់មាន ជាបច្ចនប់ស៊ូត្រូវក៏  
ចាំនិងធ្លាយ អ្នកដោះទីមួលចាំនិងធ្លាយ និងញ្ញាំនិម្ពល់ចាំនិងធ្លាយ ទូរបាបពីតុល  
ទៅចាន កំបច្ចនិនិម្ពល់មួលចាំនិងធ្លាយ ដែលពួកគេសីចានពេលវេរី  
ឲ្យជាកំនរសល់ត្រូវក៏ចាំនិងធ្លាយណា ពួកត្រូវក៏អ្នកតាមការត្រូវ  
នេះ រួមទាំងមួលចាំនិងធ្លាយ ពេលតាមនឹម្ពល់មួលចាំនិងធ្លាយ តែនឹង  
ពេលតាមបច្ចនិនិម្ពល់មួលចាំនិងធ្លាយ ដែលពួកគេសីចានហើយនោះ ហ្មត្តុតាមបច្ចនិនិ  
ម្ពល់មួលចាំនិងធ្លាយ ដែលពួកគេសីចានហើយ តីសីចាំនិងនោះ តីសីសីរុណាយ៖  
អងក់ ១ ភ័មក់ ១ ភ័មទេវ់ ១ នៃស្រួមតិតិ ១ យមទិតិ ១  
អងីស ១ ការទ្វាត់ ១ ភ័សធ់ ១ កស្សប់ ១ កគុ ១ តីសី  
ចាំនិងនោះ តែនឹងនាំគាបពាណិជ្ជកម្មត្រូវត្រូវក៏ចាំនិងនេះ គឺត្រូវសមៈ ១  
ទេរសម់ ១ មិយាទ់ ១ សមិទមិយាទ់ ១ និងត្រូវក៏ចាំនិងនោះ  
ជាកំរប់ ១ មានទៅណា អ្នកធ្លាយត្រូវក៏ចាំនិងនោះ តុលពួកត្រូវក៏  
ចាំនិងនោះ ១ បពិតិត្សចំណែកចាត់មិចបំរើន ឱ្យចំណែកអនិមិត្តសាល់  
ត្រូវក៏ចាំនិងនេះ ១ ឱ្យចំណែកគារទៅតែសាល់បានត្រូវក៏ប៉ុណ្ណោះ  
ជីវិស ប្រចាំណាស់សំបាយ ចំណែកចាត់មិចបំរើន សូមចំណែកចាត់មិចបំរើន  
សំបើនិសជមិត្រូវចំណែក អ្នកត្រូវត្រូវក៏ចាំនិងនេះ ១

ជុំទិន្នន័យ អង្គភាពការឃើញស្សែរ បញ្ចក់ឈាម

នៅលាត់ នោលា សុខាលាក់ សាច្ទុកំ មនស៊ិការេក់

ការីសិស្ស្រមិតិ ឯវិ ក្រោត ទៅ នោលាតា [ព្រាប្រាយការ]

កកវតោ បច្ចុបែន្តុសិ ឬ កកវតោ ធមតាបោះពេជ្រ គិចញ្ចាស់

នោលា [ព្រាប្រាយការ] ព្រាប្រាយការ ធមតាបោះពេជ្រ ឬ អិជ្ជ

នោលា [ព្រាប្រាយការ] ឧកតោ សុជាតោ បោះពេជ្រ

មានតោ ឬ បិត្តតោ ឬ សំសុទ្ធផលាយិតោ

យារ៉ា សុទ្ធមា បិត្តមបាយុតា អគ្គិត្តា អិបគុដ្ឋា

ជាតិរៀនធន នោ អផ្ទបត្តានីសិស្ស្រជិ នោ មារ៉ា

[ព្រាប្រាយការ] ចរតិ មន្ទី អធិយមានោ អផ្ទបត្តានី-

សិស្ស្រជិ នោ មារ៉ា [ព្រាប្រាយការ] ចរតិ មន្ទី អធិយត្តា

អាណិយស្ស នោ កាណិយនំ ឬ រិយសំ ឬ ឱ្យនោ ឬ ឱ្យនោ ឬ

នោ អនម្ខុណ ឬ តុន ឬ នោលាតា នោ ឬ នោ ឬ

## សុទ្ធស័ន្ធិក អង្គភាពរដ្ឋបាល ចាន់កន្លែង

មាលទោណ៍: មើល្អទាន់ អកចរសាច់ ច្បាស់តិកកន្លឹតចិត្តចូរបានបង់  
គម្រោគសំដើរ ទោណាព្យាបាលៗ កំទួលពេទ្យទុកដាក់នៃ  
ពេទ្យមានព្រះភាគថា ពេទ្យរុណា ពេទ្យអនុ ដីចេងជន ។ ពេទ្យ  
មានព្រះភាគ ទីតាមដីជុំដួងថា មាលទោណ៍: ព្យាបាលៗយោះ  
ពេទ្យសម័: តើដីមេដី ។ មាលទោណ៍: ព្យាបាលៗកន្លឹតលាក់នេះ  
ជាមកមានកំណើនកំណើនសាកតាំនីត្រាន់ តីវានមាននឹងខាន់បិតា កំតាកក  
គិតិថ្នូរស៊ី ដកបកកំពើណានៃដីដីជីតាកំរប់ល) មិនមានអកណា  
នៃគិតិថ្នូរស៊ី ដោយពោលដល់ជាតិកំណើនត្រូវបាន ព្យាបាលៗនៅវិគិន  
រឿងយកទូរមេត្ត ប(ពិត្តកាមារ.(១) ពេទ្យបិយេ:អស់ ឈើ ឈុំរឿង  
យកទូរមេត្ត ប(ពិត្តកាមារ ពេទ្យបិយេ:អស់ ឈើ ឈុំ ឈុំបាបើយ កំស្បួន  
កែន្លឹតទ្វស មាប៉ាបារ ដើម្បីបារាយ ដោយធមិ មិនស្បែនរក  
ឯសដមិទ្ធីយ ។ មាលទោណ៍: ធមិដីមេដី កន្លឹតការកំស្បួនកោន់ ឯ

១ នូវត្រកូលណា មាននាងការការពេញបង្កើយ ព្រមទាំង កែវយោ  
ទៅបង្កើតត្រកូលនោះ កាលបីត្រកូលនោះស្ថិភាព ហោចុរីជាមិនអូមកយោ ក្នុងទីនេះ  
កំប្រាប់ពេជា ខ្ញុំប្រព័ន្ធភាយរត្រកូលបិយធិនស់ នៃ ត្រូវបីយ នឹងខ្ញុំប្រគល់ព្រមទាំង  
ដំដើរសោះឡើងឱ្យក្នុងរដ្ឋ អ្នកដំដើរយ ក្នុងតាងការការមកដី ដើម្បីដំដើរតែៗកំព្រម  
សុខភិត្តសំគួល ឡើងរឿយាជីនត្រូវនៅ ។ អនុកបី ។

ចាតិថ្នូរបណ្តុះសក់ ព្រោម្បុណ្ណីត្រា

នៅ ឥស្សយា ន វិលីឆ្លាយ ន តោរត្រូវ ន  
 តស្សុខ្លែន ន រដមេរីស ន សិប្បញ្ញត្រូវ ន  
 គោរលំ ភិទ្ធាបុរីយាយ តាមាលំ អនុមិត្តាមាន់ ។  
 នៅ អាចិយស្ស អាចិយជនំ ជិយ្យាទីត្រា ឥស-  
 មស្សុំ ឱធម៌រីត្រា តាមាយាលំ វត្ថុនំ អនុមិត្តាម៉ា  
 អតារស្សា អនុការិយំ បញ្ជីតំ ។ នៅ ឯវំ បញ្ជីតំតោ  
 សមាន់ មេត្តាសុបាកតេន បេតសា ឯកំ ឯសំ  
 ជិទ្ធាបុរីតំ តោ ឯកិយំ តោ តកិយំ តោ  
 បញ្ជីតំ តោ ឯកិយំ តោ តកិយំ សុទ្ធតាយ  
 សុទ្ធដំ លោកំ មេត្តាសុបាកតេន បេតសា វិបុ-  
 លេន មហាកតេន អប្បមាយេន អរេរេន អព្រាបដ្ឋែន  
 ជិទ្ធាបុរីបាត់ ការុលាសុបាកតេន បេតសា... មុនិតា-  
 សុបាកតេន បេតសា... ឯមេត្តាសុបាកតេន បេតសា  
 ឯកំ ឯសំ ជិទ្ធាបុរីបាត់ ឯកិយំ តោ តកិយំ

ចុះចុះលាងសក ព្រោច្បាលកវិត្យ

គីឡាយណ៍នេះ មិនធានវិស្វែរកដោយការក្រួយ មិនធានវិស្វែរក  
 ដោយការផ្លូវ មិនធានវិស្វែរកដោយការក្រួយតាម មិនធានវិស្វែរក  
 រកដោយអំពេទ់នៃហេតុដោយការ មិនធានវិស្វែរកដោយកាត់ដោយ-  
 បុរស មិនធានវិស្វែរកដោយសិប្បភ័ណ្ឌនឹងមួយទៀត គាត់តើ  
 វិស្វែរកដោយការត្រចាស់ ដើម្បីកិត្តកាបុរសកៈ មិនធានម៉ែលនាយ  
 ទូរកិត្តការដែន៖ទៀត ។ ពោលណាយណ៍នេះ ប្រគល់ទ្វាសមាប់  
 អាណាពលការពាណិជ្ជកម្មតាំង ស្ម័កដណ្តាប់សំព័ត៌  
 កាសាយ៖បញ្ចប់កដ្ឋែមកប្បស ។ ពោលណាយណ៍នេះ កាលដែលធាន  
 បុសយោន្តនេះបាយ ដាក់មានចិត្តប្រកបដោយមេត្តា ផ្លាយទៅកាន់  
 ទិសទី ១ ផ្លាយទៅកាន់ទិសទី ២ ទិសទី ៣ ទិសទី ៤ កិច្ចបច្ចា ផ្លាយ  
 ទៅកាន់ទិសទានលី ទិសទានក្រោម ទិសទីនៅទិសទី ៥ មាន  
 ចិត្តប្រកបដោយមេត្តា ចិត្តឲ្យលាយ ដល់នឹសការ់ដំ មិនមាន  
 បមាណ មិនមានព្រោះ មិនមានព្រាត ផ្លាយទៅកាន់សត្វលាក  
 ទាំងពីរ ដោយការទាំងពីរ គឺទាំងពីរ មានចិត្តប្រកបដោយ  
 ក្រុណា . . . មានចិត្តប្រកបដោយមុខិតា . . . មានចិត្តប្រកបដោយ  
 ឧបគ្រា ផ្លាយទៅកាន់ទិសទី ១ ផ្លាយទៅកាន់ទិសទី ២ ទិសទី ៣

សុវត្ថិភីដី អនុសាកិរយស្ស បញ្ចកិត្តពេ

ឥចា ចត្តិន៍ នៅ ឯទ្ធមធោ និរឃំ នាទិច  
 សុទ្ធលាយ សញ្ញវត្ថិ លោកំ ឯមជ្រាវបាននៅ  
 បន្ទូនា វិច្ឆិនធន មហាផន្លឹន អប្បមាលោនធន  
 អរើនៅ អព្ទាបឆ្លួន ជរត្រា វិបារណិ ។ សោ និម  
 ចត្តិរោ ពាណិជ្ជបារ ការត្រា គាយស្ស កែវា  
 បរម្ពរនា សុតតិ ពាណិជ្ជលោកំ ឯមបឆ្លិតិ វិនិ ។  
 នោលា ពាណិជ្ជលោកំ ពាណិជ្ជសមោ បោរាទិ ។  
 គិតញ្ហ នោលា ពាណិជ្ជលោកំ នៅសមោ បោរាទិ ។  
 និង នោលា ពាណិជ្ជលោកំ ឯកតោ សុជាតោ  
 បោរាទិ នាទិតោ ច ចិត្តិតោ ច សំសុខិតបារ-  
 ិយិតោ យារ៉ សតិមា ចិត្តមហាយុត្តិ អតិតោ  
 អុមុទ្ទិត្តិ ជាតិកនឹង សោ អនុចត្តិត្តិសិស្សនិ  
 គោរោះ ពាណិជ្ជរិយំ ចរតិ មនី អនិយាមានា អត-  
 ចត្តិត្តិសិស្សនិ គោរោះ ពាណិជ្ជរិយំ ចរត្រា មនី  
 អនិយិត្រា រាជរិយស្ស គាជរិយិជ្ជ បរិយសតិ នាទិ-  
 និនិ នោ នាទិនធន ។ ចត្តិ នោលា គោ និម្ពា ។

សុត្រិលិដក អង្គពន្លេរាយ បញ្ជីលាត

ទិសទិំ កំដុំច្បាស់ ផ្លូវលោកទិសទាន់នៅ ទិសទិំត្រូវ  
 ទិសទិំនឹងគិតិសត្វប៉ុ មានចិត្តបកបង់យុប៉ុក ជាបិតិលាយ  
 ដល់នីសការៗដំ មិនមានបិមាណ មិនមានព្រៀរ មិនមាន  
 ព្រាតាន ផ្លូវលោកទិសត្វលោកទាំងពួន ដោយការទាំងពួន  
 កន្លឹំទាំងពួន ។ ព្រាតានឈរនៅ ហុះធ្លានចំណើនទីព្រាតានឈរ  
 ទាំង ២ នេះហើយ កិច្ចលាយកន្លឹំកាយ ស្មប៉ុទោ ទោកើតកន្លឹំ  
 សុគត្តិនីព្រាតានក មានទាហោះ ព្រាតានឈរព្រាតានសម៖យ៉ាង  
 នេះដួន ។ មានទាហោះ ចុះព្រាតានឈរដោលសម៖នោះ តែដឹងប៉ុ  
 ម៉ោប៉ុ ។ មានទាហោះ ព្រាតានឈរកន្លឹំលោកនេះ ជាមកមាន  
 កំណែត ស្ថាតទាំងពីរនាន គីឡានមាត្រីនីជានបិតា កើតបាកតកិច្ចបាន  
 ដកបមិតំណិតនៃដឹងដីតាតារ ដែលជីតាតារ មិនមានអកណារិតិតំ តែងដោល  
 ដោយពោលដល់ដែលកំណែតាន ព្រាតានឈរនោះ កិច្ចឱយកន្លឹំម៉ោប៉ុ  
 ប្រព័ន្ធនីកាមារព្រាតានឈរយេះអស់ ៩៥ នាទំ លុះរៀនយកន្លឹំម៉ោប៉ុប្រព័ន្ធ  
 នីកាមារព្រាតានឈរយេះអស់ ៩៥ នាទំ នូចហើយ ទីបានស្ថិតព្រោសមាប់  
 កាតារ ដើម្បីកាតារ ដោយគិតិនិជ្ជិជ្ជិ មិនត្រូវការិស្សរកុធសក្តីនិជ្ជិជ្ជិ  
 ទីរីយ ។ មានទាហោះ ដមិជ្ជិប៉ុម៉ោប៉ុ កន្លឹំការិស្សរកុធដី ។

ରାଜ୍ୟବଳୀଗୁଡ଼ ପ୍ରେସ୍‌ରୀଟ୍ରି

ଏହି କାନ୍ତି ଓ ଶିଲ୍ପିଙ୍କାରୀ ଓ କୋରକ୍ଷା ଓ ଏ

ଶର୍ମ୍ଭାଷାକୁ ଓ ଗଦିଆରୀଙ୍କୁ ଓ ନୀତିଭାଷାକୁ ଏହିଲେ

କିନ୍ତୁ କାନ୍ତିରୀଯା କାଣାଳ୍ ଅନେକିତାମାତ୍ରା ଏ ଶେ

ଅନ୍ତରୀଯା ଅନ୍ତରୀଯଙ୍କ ପିଯାଇଲ୍ଲା ଜାର୍ ପରୀଯ-

ସତ୍ତି ପାତ୍ରରେ ଏହା ଅନ୍ତରୀଯା ଏ ଲକ୍ଷ୍ମୀ ଓ ଦୋଧା କୋ

ଦାତ୍ରୀ ଏ ଏହି କାର୍ଯ୍ୟର ଓ ରୀକ୍ରିଯାର ଶ୍ରୀଭୂଲୀଯୀ

ଶର୍ମ୍ଭାଷାକୁ ଏହା ଶ୍ରୀଭୂଲୀଯୀ କନ୍ଦିତ ଓ ଉତ୍ତରୀ

ଓ ପ୍ରେସ୍‌ର ଓ ସ୍ଵର୍ଗି ଓ ପଲ୍ଲବିଲ୍ ଓ ଦେଖାଇ ଓ

ପ୍ରେସ୍‌ର ଓ ରତ୍ନକାର୍ଯ୍ୟ ଓ ରତ୍ନକାର୍ଯ୍ୟ କନ୍ଦିତ ଓ କନ୍ଦିତ

କନ୍ଦିତ ଓ ଜୀବ ମାଳ୍ କନ୍ଦିତ ଓ ଅନ୍ତରୀଯା କନ୍ଦିତ ଏ

ចត្តុបណ្តាលសក ព្រោយុណិធ

គំពាល់នៅ មិនធ្លានវិស្វករដោយការក្នុង មិនធ្លានវិស្វករ  
 ដោយការផ្លូវ មិនធ្លានវិស្វករដោយការក្នុងទាំង មិនធ្លានវិស្វករ  
 ដោយអំពេលខ្លួនបាន: ជាទា ហាន មិនធ្លានវិស្វករដោយកាត់ដាកដ-  
 មុន មិនធ្លានវិស្វករដោយសិប្បកម្មណា និមួយទីរីយ គ្រាន់តែ  
 វិស្វករដោយការគំពាល់ដើម្បីការប៉ាប៉ា និង មិនធ្លាន៖ មិនធ្លាន៖ មិនធ្លាន៖  
 កិត្តិការដែលទីរីយ ។ ពោលទីរីយ មានប៉ាប៉ា រាយ  
 ដល់ប៉ាប៉ា ហើយកិត្តិករិយាតោយដី មិនវិស្វករទុសដី  
 ទីរីយ ។ មានប៉ាប៉ា ដី ដីដីប៉ាប៉ា កិត្តិករិយាតោយដី ។  
 គំពាល់នៅ មិនធ្លានវិស្វករដោយការទិញ មិនធ្លានវិស្វករ  
 ដោយការលក់ដូរ វិស្វករទិន្នន័យ ពោលដឹងបិច្ចាត់ដោយ ប្រាជែងទិញ  
 ពោល និងគំពាល់នៅ ពោលដឹងបិច្ចាត់ដោយ ស្រីក្សិតិយ៍  
 មិនគំពាល់នៅ ស្រីក្សិតិយ៍ គឺ ស្រីអកដោយបិច្ចាត់ដោយ មិនគំពាល់នៅ ស្រីក្សិតិយ៍  
 គឺ ស្រីដឹងបិច្ចាត់ដោយ មិនគំពាល់នៅ ស្រីបិច្ចាត់ដោយ មិនគំពាល់នៅ ស្រី  
 នៅ មិនគំពាល់នៅ ស្រីដឹងបិច្ចាត់ដោយ សក់ (សក់ដូរ) មិនគំពាល់នៅ ស្រី  
 ដោយ មិនគំពាល់នៅ ស្រីអកបាលសម្រាប់ មិនគំពាល់នៅ ស្រីដឹងបិច្ចាត់ដោយ មិនគំពាល់នៅ ស្រី  
 ដោយ មិនគំពាល់នៅ ស្រីដឹងបិច្ចាត់ដោយ មិនគំពាល់នៅ ស្រីដឹងបិច្ចាត់ដោយ ។

សុវត្ថិលិក អង្គភាពិករយស្ស និញ្ញកិត្តាតៅ  
 គិត្យា ឬ នោលា **ព្រាណ្យាល់រា** និ ឥត្តិថី ឥប្បន់ ។  
 សុទេ នោលា **ព្រាណ្យាល់រា** ឥត្តិថី ឥប្បន់ អចិន្តិជ្រើន  
 នាម សោ ហេរតិ មាលារិកោ និ មាលារិកោ និ  
 គិត្យា នោលា **ព្រាណ្យាល់រា** និ ឥត្តិថី ឥប្បន់ ។  
 សុទេ នោលា **ព្រាណ្យាល់រា** និ ជាយមានំ ឥប្បន់ ។  
 សុទេ នោលា **ព្រាណ្យាល់រា** ជាយមានំ ឥប្បន់  
 អសុចិប្បជិថោះ នាម សោ ហេរតិ មាលារិកោ  
 និ មាលារិកោ និ គិត្យា នោលា **ព្រាណ្យាល់រា** និ  
 ជាយមានំ ឥប្បន់ ។ ទិន្នន័យ សោ ហេរតិ **ព្រាណ្យាល់រា**  
 នោ គាមត្រា និ នឹត្រា និ នឹត្រា បនិត្រា **ព្រាណ្យាល់រា**  
 នោស្ស **ព្រាណ្យាល់រា** ហេរតិ សោ មេដ្ឋានំ ឯប្បនោត្រា  
 កោសុមស្ស ឱិបារេត្រា គារបាយជិ វិត្រាន់ ឥប្បនោ  
 ត្រា អគារគ្រា អនការិយំ បញ្ចិតិ ។ សោ វិរំ  
 បញ្ចិតិ នោលាទោ សមាងទោ វិនិច្ឆ័យ គាមហ៊ុ ។ បេ ។

សុត្រិបិដិក អង្គនូវធមាយ ចញ្ចាស់ឈាន

ម្លាលេ: ៣ ឈាន: ចុះឈាតុក ចានជាប្រព័ន្ធ មិនគំរកស្តីដៃល  
 មានគក់ ឬ ម្លាលេ: បសិនបែប្រព័ន្ធ គំរកស្តីដៃល  
 មានគកិរីយ មាណកោតេ: នឹងមាណវិកាទោះ ឈ្មោះថា កំគើងគំនាំ  
 លាយកដំ មានគ្រឿនការកំគើងគំនាំ ម្លាលេ: ឲកាប្រព័ន្ធ  
 ចានជាប្រព័ន្ធ មិនគំរកស្តីដៃលមានគកិរីយ ឬ ម្លាលេ: ឲកាប្រព័ន្ធ  
 ចុះឈាតុក ចានជាប្រព័ន្ធ មិនគំរកស្តីដៃលមានគ្រឿនទៅ  
 ថ្ងៃ ឬ ម្លាលេ: បសិនបែប្រព័ន្ធ គំរកស្តីដៃលមាន  
 គ្រឿនទៅថ្ងៃឈីយ មាណកោតេ: នឹងមាណវិកាទោះ ឈ្មោះថា ផ្លូវបស់  
 មិនសាត ម្លាលេ: ឲកាប្រព័ន្ធ ចានជាប្រព័ន្ធ បំគំរកស្តីដៃលមានគ្រឿនទៅថ្ងៃ ឬ ឯន្តានប្រព័ន្ធរីបស់ប្រព័ន្ធ  
 ទោះ មិនមានប្រយោជន៍ដោយកាម មិនមានប្រយោជន៍ដោយការ  
 លេខ មិនមានប្រយោជន៍ដោយសេចក្តីពីគគកិរីកាម នានប្រព័ន្ធ  
 របស់ប្រព័ន្ធទោះ មានប្រយោជន៍ដោយប្រព័ន្ធ ឬ ឲកាប្រព័ន្ធ  
 ទោះឡើងមេចុន្លឹកកំគើងគំនាំ ហើយការសក់នឹងពុកមាត់ ស្មូកដួរបំ  
 សំពតកាសយ៍: មេញចាកដួងមកបស់ ឬ ប្រព័ន្ធទោះ គាលដៃល  
 ចានបសយានីទោះឈីយ កំស្មោប់សាត់បាកកាមទាំងទូរយ ឬ បេ ឬ

## ចត្តុបណ្តុះសក់ ព្រៃខាងវិញ្ញា

ଭାଷ୍ଟୁଣ୍ଡ ନଗାଃ ଉପସମ୍ମାନେ ରୀହାରତୀ ଏ ହୋ ହେତୁ ପଣ୍ଡାଗେ  
ଯାଏ କାହେତୀ କାଯସ୍ଥ କେବା ପରମ୍ପରାଲାଙ୍କ ଶୁଣି  
ଶବ୍ଦ ଘେରି ଉପପଣ୍ଡତୀ ଫର୍ମ ଦେ କୋଳା ବ୍ରାହ୍ମାଲେଖ  
କୋର୍ବାର୍ଦ୍ଦା ଧେବାତୀ ଏ କଳାତ୍ମା କୋଳା ବ୍ରାହ୍ମାଲେଖ  
ଅର୍ଦ୍ଦିଯାକୋ ଧେବାତୀ ଏ ଶବ୍ଦ କୋଳା ବ୍ରାହ୍ମାଲେଖ ଉପକାଳୀ  
ଶୁଣିବାକୋ ଧେବାତୀ ଧାରୀକୋ ପାତ୍ରକୋ ଏ ଶବ୍ଦକୋ ପାତ୍ରକୋ  
କଳାଲୀକୋ ଯାର୍ଥ ଶୁଣିବା ପାତ୍ରକାଳୀ ଯୁଦ୍ଧକୋ  
ଅନ୍ତିମକୁଣ୍ଡା ଘାଟିକାଇଛି ଏ ହୋ ଅନ୍ତିମକୁଣ୍ଡା ଯୁଦ୍ଧକୋ  
କୋଳା ଧରି ବ୍ରାହ୍ମାଚରିଯ୍ ପାତ୍ର ଆନ୍ଦୋ ଅଜ୍ଞିଯାକୋ  
ଅନ୍ତିମକୁଣ୍ଡା ଯୁଦ୍ଧକୋ କୋଳା ଧରି ବ୍ରାହ୍ମାଚରିଯ୍ ପାତ୍ର  
ଆନ୍ଦୋ ଅଜ୍ଞିଯିଲା ଆପରିଯ ଶ୍ଵର ଆପରିଯ କବି ପରିଯ ଶବ୍ଦ  
କାନ୍ଦେଇଲେ ଦେଇ ଅନ୍ତିମକୁଣ୍ଡା ଏ ଜଣା ଏ କୋଳା କୋ  
କାନ୍ଦେଇ ଏ ଦେଇ କାଲୀଯ ଏ ଲାଲୀକୋ ଯ କୋରାକୋ ଏ  
ଏ ଲେନ୍ଦ୍ରାକୋ ଏ ଗପିତେରିଲେଇ ଏ ଶୁଣିବାକୋ  
କୋରିଲେ କାନ୍ଦେଇପରିଯ କାଲୀଲେ ଅନ୍ତିମକୁଣ୍ଡା କୋଳା ଏ

បន្ទុលាកាសន ព្រាយណិត

ធម្មនីចក្ខុវិក ។ ព្រាយណិតនេះ រួមទាំងនៅក្នុង  
 ពំនិត និង សុខភាព ។ ព្រាយណិតនេះ ត្រូវបានក្លាត់  
 ស្ថិតិថ្លែក មានចោរណ៍ ព្រាយណិត ជាបន្ទុលាកាសន ។  
 ជាបន្ទុលាកាសន ។ មានចោរណ៍ ដូច ព្រាយណិត ជាបន្ទុលាកាសន ។  
 មានចោរណ៍ ព្រាយណិត ក្នុងនៅក្នុង ជាបន្ទុលាកាសន ។  
 ពំនិតទីឡាអី គឺជាហាត់ឡាចីជីជីបិតា ក្នុងឡាក់ក្នុងបិសទ ឯករាជ  
 កំពើតំណាងដីដីដីដី មិនមានអ្នកណារីគន់ តីវិលដោយ  
 ពោលដល់ជាតិកំណើតបាន ។ ព្រាយណិតនេះ កំរើលិយក  
 និងក្លាត់ ប្រព័ន្ធបាយកដ្ឋាន និងក្លាត់ និងក្លាត់ និងក្លាត់  
 ប្រព័ន្ធបាយកដ្ឋាន និងក្លាត់ និងក្លាត់ និងក្លាត់ និងក្លាត់ និងក្លាត់  
 សមាប់គារ ដើម្បីគារ ដោយធិន មិនត្រូវក្លាត់បាន ទីផ្សេយ ។  
 មានចោរណ៍ ដីដីដីដី ក្នុងការស្វែងរក ជាបន្ទុលាកាសន ។ គឺព្រាយណិតនេះ  
 មិនបានត្រូវក្លាត់ ដោយការក្រ មិនបានត្រូវក្លាត់ ដោយការដ្ឋាន មិន  
 បានត្រូវក្លាត់ ដោយការក្រ មិនបានត្រូវក្លាត់ ដោយការដ្ឋាន មិនបាន  
 បានត្រូវក្លាត់ មិនបានត្រូវក្លាត់ ដោយការដ្ឋាន មិនបានត្រូវក្លាត់  
 ដោយសិប្បកម្មណានិមួយ ហើយត្រូវក្លាត់ដោយការតាមទេ  
 ដើម្បីក្លាត់ក្លាត់ក្លាត់ មិនបានត្រូវក្លាត់ដោយការដ្ឋាន ទីផ្សេយ ។

សុទ្ធនឹងកែវ អង្គភាពកាយស្បែ បញ្ជក់ពាណិជ្ជកម្ម

ପରିଯୁକ୍ତ ସମ୍ପଦ ଜାଗରଣ କୋ ଅନ୍ତର୍ଜାଲ ଏ କଣ୍ଠ ପା

ପ୍ରାଚୀ କୋ ସିଏୟୁ ଏ ଲେବ୍ କାର୍ଗିଲ ଓ ରିକ୍ଲଯିନ୍

କେ ଭୁବନ୍ଦେଶ୍ୱର । କି କି କାଳି ପାହା ଜିମ୍ବା । କେ ଭୁବନ୍ଦେଶ୍ୱର ।

କୁଳାଳ ର ତଣ୍ଡିଯେ ର ଗୋଟିଏ ର କୁଳାଳ ର ପଲାହା ର

କି ଦେଖାଇ କି ପେଣ୍ଟ କି ରକ୍ତାର୍ଥ କି ଲକ୍ଷ୍ମୀ

१५८ विनायक राजा १५९ विनायक राजा १६० विनायक राजा १६१ विनायक राजा १६२ विनायक राजा १६३ विनायक राजा १६४ विनायक राजा १६५ विनायक राजा १६६ विनायक राजा १६७ विनायक राजा १६८ विनायक राजा १६९ विनायक राजा १७० विनायक राजा

କୋଣାର୍କୁ ଯଥା ଏ ଜଗନ୍ନାଥେ ଜପନ୍ତି ଏ ପାଦ ହେବା

ក្រសួង ការពាណិជ្ជកម្ម នគរបាល នគរបាល នគរបាល នគរបាល

ເບຍກົດ ທາລະກົດ ດັ່ງ ທາລະກົດ ດັ່ງ ຕົກສູງ

କେବଳ ଏହା କିମ୍ବା ଏହାର ପରିମା କିମ୍ବା ଏହାର ପରିମା କିମ୍ବା

សុត្រលិចិក អនុញ្ញាតិកាយ បញ្ជីរាជ

ពាល់ពាល់<sup>ច</sup>ព្យសមាប័ណ្ណរ ដល់ពាល់រ ហើយ  
វិស្វនកកិរយាគោយដី មិនវិស្វនកទាំងមិថីយ ។ មានពេណ៍  
ដីដីចម្លេច កុវិករវិស្វនកនៅ៖ ។ តើ ពាល់ពាល់<sup>ច</sup>ព្យសមាប័ណ្ណរ មិនបានវិស្វនក  
ដោយការទិញ មិនបានវិស្វនក ដោយការលក់ផ្លូវ វិស្វនកតួចពាល់ពាល់  
ដែលគេបិទ្ធាត ដោយ<sup>ច្បាប់ទិន្នន័យ</sup> ពាល់ពាល់<sup>ច</sup>ព្យសមាប័ណ្ណរ គប់រកតួចនាន់  
ពាល់ពាល់ដីជ្រើនតាម មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីក្សិតិយ</sup> មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីអស្សី</sup>  
មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីសុទ្ធនេះ</sup> មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីដែលមានភួនសក់</sup> (សក់ដុក) មិនបាន  
គប់រក<sup>ស្ថីជាទុរាម</sup> មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីដែលមានភួននៅខ្លួន</sup> មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីដែលមានគំរូ</sup>  
មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីដែលមានគំរូនៅខ្លួននៅខ្លួន</sup> មិនបានគប់រក<sup>ស្ថីដែលមានភួនរដ្ឋ</sup> ។ មានពេណ៍  
ចុះហេតុគី បានជាបាល់ពាល់<sup>ច</sup>ព្យសមាប័ណ្ណរ មិនគប់រក<sup>ស្ថីដែលមានភួនគី</sup> ។ ពាល់  
គប់រក<sup>ស្ថីដែលមានភួនគី</sup> មិនបានពេណ៍<sup>ច</sup>ព្យសមាប័ណ្ណរ ហើយ មានពេណ៍  
កែតិកជំនាញមានភួនដី ការ<sup>កិត្តិក្រោពក</sup> មានពេណ៍<sup>ច</sup>ព្យសមាប័ណ្ណរ ។ ពាល់  
ហេតុនៅ៖ បានជាបាល់ពាល់<sup>ច</sup>ព្យសមាប័ណ្ណរ មិនគប់រក<sup>ស្ថីដែលមានភួនគី</sup> ។

## ចរុនបិណ្ឌាសីរេ ព្រាយុណវិគូ

କାନ୍ତି ପ ଦେବା ଶ୍ରୀହୃଦୟ ନ ଜାୟତା  
କନ୍ଧଟି ଏ ସଂତ ଦେବା ଶ୍ରୀହୃଦୟ ଜାୟତାପିମ୍ କନ୍ଧଟି  
ଅସ୍ତୁତିଷ୍ଵାଚିଲୀକୋ ଲାଭ ଦେବା ଯୋତି ଆନାରିକୋ  
ଗ ମାନାରିକା ଗ କନ୍ଧା ଦେବା ଶ୍ରୀହୃଦୟ  
ନ ଜାୟତାପିମ୍ କନ୍ଧଟି କନ୍ଧ୍ୟ ନ ଯୋତି  
ଶ୍ରୀହୃଦୟ ଦେବା କାଳିକୀ ନ କାଳିକୀ ନ ରକଳୀ  
ପଦକୁଳାର ଶ୍ରୀହୃଦୟ ଶ୍ରୀହୃଦୟ ଯୋତି ଏ  
ନେବ ପେଣ୍ଡ ଉତ୍ସାହକୁ କାତେ ଭାବସ୍ଥାପି ପିକାଳ-  
ଯତାଦେବ କୁଞ୍ଜିତି ଅଚ୍ଛାନ୍ତର ନ ଅକାଶ୍ୱା ଅନ-  
କାରିଯ୍ ରତ୍ନଚିତି ଏ ଯାର ହେବାଲାପି ଶ୍ରୀହୃଦୟ ପିମ୍  
ଅର୍ଯ୍ୟାଦେବ କନ୍ଧା କନ୍ଧଟି କି ନ ରୀତିକାତିଟି ଏ ଯାର  
ହେବାଲାପି ଶ୍ରୀହୃଦୟ ଅର୍ଯ୍ୟାଦେବ କନ୍ଧା ଶ୍ରୀହୃଦୟ  
ପିଲେ କି ନ ରୀତିକାତିଟି ଏ ଦେବା କନ୍ଧା  
ଶ୍ରୀହୃଦୟ ଅର୍ଯ୍ୟାଦେବି ରୀତିଟି ଏ ପର୍ବ ଏ  
ଦେବା ଶ୍ରୀହୃଦୟ ଅର୍ଯ୍ୟାଦେବ ଯୋତି ଏ

ចតុត្របណ្តាលសក ព្រាយុណីន្ទី

មាល់ទាវោះ ចុះហេតុអី ធានជាគោលប័ណ្ណ៌ មិនគប់រកស្តីដៃល  
 មានកន្លែងនៅខ្មែរ ឬ មាល់ទាវោះ បសិនប៉ូគោលប័ណ្ណ៌ គប់រកស្តី  
 ដែលមានកន្លែងនៅខ្មែរហើយ មាណវាក់នឹងមាណវាក់នៅ៖ ឈុយ់ថា  
 ជាមកដីករបស់មិនស្ថាត មាល់ទាវោះ ពោះហេតុនៅ៖ ធានជាគោលប័ណ្ណ៌  
 មិនគប់រកស្តីដៃលមានកន្លែងនៅខ្មែរ នានគោលការបស់  
 គោលប័ណ្ណ៌នោះ ជាមកមិនមានប្រយោជន៍ដោយកាម មិនមានប្រយោជន៍  
 ដោយការលួន មិនមានប្រយោជន៍ដោយសប្តាហិត្តការ គិតកាម  
 នានគោលការបស់គោលប័ណ្ណ៌ មានប្រយោជន៍ដោយបុគ្គលិកប៉ុំណាង់ ឬ  
 គោលប័ណ្ណ៌នោះឡើងមេចុនឡើកតែឡើងហើយ កំពុងមិនដាប់នូវសប្តាហិត្ត  
 ឬគិតការ គិតបុគ្គលិកនោះនូន កំនោលគិតគិតនៅព្រៃសម្រាត មិនបាន  
 មេញពាកដីមកបុសឡើយ ឬ ឯគោលប័ណ្ណ៌ ជាមិយាទ់តែគិតបិតនោះ  
 គិតជមិនោះ របស់ពួកគោលប័ណ្ណ៌អំពីបុកណារីនីមក មិនបានបានពិតិភួន  
 នូវជមិនោះឡើយ ឬ មិយាទ់គោលប័ណ្ណ៌ បិតនោះគិតជមិនោះ របស់  
 ពួកគោលប័ណ្ណ៌អំពីបុកណារីនីមក មិនបានបានពិតិភួននូវជមិនោះ  
 ជុប់ជំនួន មាល់ទាវោះ ពោះហេតុនៅ៖ បោលប័ណ្ណ៌ ឯករាជ្យនោះ ឬ  
 មិយាទ់ ឬ មាល់ទាវោះ គោលប័ណ្ណ៌ ជាមិយាទ់យករាជ្យនោះ ឬ

សុត្រូបិធីកេ អង្គភាពការយស្ស ចញ្ចកលិកកោ

ស្ថិតិសិជិក អង្គភាពិកាយ បញ្ជាក់លាច

មុខលទ្ធផល: ចុះពាយុណី ជាសម្រួលិមិយាទ់ តេដ្ឋូលមេប ។  
 មុខលទ្ធផល: ពាយុណី កំណើតសាត់ទាំង មានកំណើតសាត់ទាំង  
 ពីរខាង តីខាងមាតិនឹងវានិបិតា តេកំបាត់គិតិបិរិស្ស ដែរបានៗ  
 តំណាងដីដូចជាដាកំប់ល មិនមានអ្នកណារីនេះ ពីរដៃលង់លោយ  
 ពេលដល់ជាតិកំណើតខ្លួនទូរឃី ។ ពាយុណីនេះ រឿមិន្តូនយក  
 នូវមុខ បច្ចីត្រកាមារពាយុណី:អស់ ទេដ្ឋូល លុងរឿនយកនូវមុខ  
បច្ចីត្រកាមារពាយុណី:អស់ ទេដ្ឋូល ឯច្ចោះយើស្បូន្តែកនូវ<sup>ទី</sup>  
 សម្រាប់ការពាយ ដើម្បីការពាយ ដោយអំឡុង មិនឱ្យក្រោមដីទូរឃី ។  
 មុខលទ្ធផល: បណ្តុករឿស្បូន្តែកពីនេះ ការឱ្យស្បូន្តែកដោយអំឡុង  
 តេដ្ឋូលមេប ។ តីពាយុណីនេះ មិនបានឱ្យស្បូន្តែក ដោយការក្រុង  
 មិនបានឱ្យស្បូន្តែក ដោយការផ្លែង មិនបានឱ្យស្បូន្តែក ដោយការ  
 ក្រោគោ មិនបានឱ្យស្បូន្តែក ដោយអំពេទីនេះជាបាន មិនបាន  
 ឱ្យស្បូន្តែក ដោយការ:ជាកដ្ឋុស មិនបានឱ្យស្បូន្តែក ដោយសិប្បកម្ម  
 ណារីមួយទូរឃី គាត់គិតិបិរិស្ស ដោយការ<sup>តែបានដើម្បីកិត្តិការ</sup>  
 បី ឯការ មិនបានបែលជាយន្តរីក្តាការដែន:ទូរឃី ។ ពាយុណីនេះ  
 បុគ្គលិក<sup>ទី</sup>សម្រាប់ការពាយ ដែលការពាយដើម្បីកិត្តិការ កិត្តិស្បូន្តែកកិត្តិការ

ចានុបណ្តាលសក់ ព្រោមលកវិញ្ញា

ជាថ្មីនចិ អាសម្បូនចិ គាយីនចិ វិត្វីយីនចិ ឧន-  
 គុបាសដ្ឋែ សោ 〔ពាណិជ្ជាលើម្បី ឥណទិន ធនិយិម្បី  
 ឥណទិន ហេសុវិម្បី ឥណទិន សុវិម្បី ឥណទិន បល្មាលីម្បី  
 ឥណទិន និសាទិម្បី ឥណទិន ហេលិម្បី ឥណទិន រប-  
 គារិម្បី ឥណទិន បុគ្គិសិម្បី ឥណទិន ឥនិជ្ជិម្បី ឥណទិន  
 ទាយមានម្បី ឥណទិន ឧត្ថិជ្ជិម្បី ឥណទិន ឥណទិន អណិជ្ជិម្បី  
 ឥណទិន ។ ឥស្សី សា ឃោរិន 〔ពាណិជ្ជាលើ គារមន្ទាប  
 នឹត្តាបិ រត្តាបិ បជត្តាបិ 〔ពាណិជ្ជាលាស្សី 〔ពាណិជ្ជាលី  
 ឃោរិន ។ ហ្មា ថោរលាកំ 〔ពាណិជ្ជាលាកំ មិរិយាទោ  
 ឥន្ទុ ន ឥន្ទិន ន វិត្វិកាមន ន យារ ថោរលាកំ  
 〔ពាណិជ្ជាលាកំ មិរិយាទោ ឥន្ទុ 〔ពាណិជ្ជាលី ន  
 ិធោ ន វិត្វិកាមន ន ិត្វិកាមន ន ិត្វិកាមន ន ិត្វិកាមន  
 〔ពាណិជ្ជាលាកំ សម្បិនមិរិយាទោ ន ិត្វិកាមន ន ិត្វិកាមន  
 ថោរលាកំ 〔ពាណិជ្ជាលី សម្បិនមិរិយាទោ ន ិត្វិកាមន ន

ចិត្តធម្មបណ្ឌាសក ព្រោម្ពណ៍នឹង

ដែលគេបរិញ្ញាត ដោយ អេឡិចក្បួន ដោយដីទូទៅ ជីវិធីដោយដីទូទៅ ដោយការទិញទូទៅ ដោយការលក់ផ្ទុកទូទៅ ព្រោម្ពណ៍នឹង រៀបន៍  
 គប់រកនាន់ព្រោម្ពណ៍នឹង គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់  
 គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់  
 គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ (សកផុក) ទូទៅ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់  
 គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ មាបទូទៅ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់  
 គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ គប់រក ស្ថិក្សាប្រើប្រាស់ ជាមុន  
 មាន ប្រាយដំណឹងដោយកាមទូទៅ មាន ប្រាយដំណឹងដោយការលកខ្លួន នានា ព្រោម្ពណ៍នឹងជាមុន  
 មាន ប្រាយដំណឹងដោយការ តាតិភាគក្រុកកាមទូទៅ ព្រោម្ពណ៍នឹង ព្រោម្ពណ៍នឹងជាមុន  
 មាន ប្រាយដំណឹងដោយបុគ្គលិកទូទៅ ព្រោម្ពណ៍នឹង ប្រាយដំណឹងជាមុន មិនបាន  
 មិនបានបិតនៅក្នុងដីទូទៅ របស់ពួក ព្រោម្ពណ៍នឹងជាមុន របស់ពួក ព្រោម្ពណ៍នឹងជាមុន  
 រៀបន៍ ប្រាយដំណឹងនឹងមិនមែន ព្រោម្ពណ៍នឹង ប្រាយដំណឹងជាមុន មិនបាន  
 បិតនៅក្នុងដីទូទៅ ប្រាយដំណឹង ប្រាយដំណឹងនឹងមិនមែន មានពេលវេលា: ព្រោម្ពណ៍នឹង  
 បិតនៅក្នុងដីទូទៅ ប្រាយដំណឹង ប្រាយដំណឹងនឹងមិនមែន មានពេលវេលា: ព្រោម្ពណ៍នឹង  
 បិតនៅក្នុងដីទូទៅ ប្រាយដំណឹង ប្រាយដំណឹងនឹងមិនមែន មានពេលវេលា: ព្រោម្ពណ៍នឹង

សិរីពិដាម អង្គរវិរាយស្ស បញ្ជីរិបារា

គោលក្រ នៅលាត ត្រាលាត ព្រាលាត ព្រាលាត នូវលាត នូវលាត  
 បេរាណ និង នៅលាត ត្រាលាត ឯកនោ សុជានោ  
 បេរាណ មាត់នោ និង ត៊ិនោ និង សំសុខិចបានិនោ  
 យារ៉ សុទិនា ប៉ិនាបាយកា អតិនោ អណុបនុជា  
 ជាតិរដៃន និង សោ អផុតត្រានីសិស្សនី គោមារ៉  
 ព្រាលុបិយំ បរិន មនឹ អជិយមានោ អផុតត្រានីសិ-  
 ស្សនី គោមារ៉ ព្រាលុបិយំ បិត្រា មនឹ អជិយំត្រា  
 អបិយស្ស អបិយៗ បិយំ បិយំ សិនិជិ  
 អនម្រួនិ គោសិយោិ វិនីត្វាយិ គោរគុណិ  
 និស្សនិ សិប្បញ្ញាពេនិ រាលិនិ និស្សនិ និស្សនិ  
 គោលំ គិត្រាបិយោយ គោលំ អណិត់ពាមានោ និ  
 សោ អបិយស្ស អបិយៗ និ និយ្យាទោ ជារ៉  
 បិយំ សិនិ ជាម្រួនិ អនម្រួនិ គោយិនិ  
 រំលើយិនិ និកិបសិនិ សោ ព្រាលុលីម្បិ និបនិ  
 ទិនិយិម្បិ និបនិ និសិម្បិ និបនិ សិនិម្បិ និបនិ

## សេចក្តីជីវិត អង្គភាពិកាយ បញ្ចប់រាជការ

ମହାରାଜା ପାତ୍ର: କଣ୍ଠମନ୍ଦିର ପାତ୍ର କଣ୍ଠମନ୍ଦିର ପାତ୍ର କଣ୍ଠମନ୍ଦିର

ຕຳຫັນຕົ່ງອານຸສັກ ຄໍ້ານຸ່ມາຄາໂທນີ້ຈະນັກປຶກ ເກືດໆທາງຄວກຜົບບໍລິສຸຂະ ພົມຕົ່ງ ດາ

និងដឹងទីនៃតាតារិប់លេ មិនមានរកឃាងវិគុណ គឺជាប្រជាពលរដ្ឋ

ដែលជាតិកសេវាទំនាក់នានាថីរីយ្យ ។ ចោរណ៍នេះ នឹងរួមឱ្យការប្រើប្រាស់

ପାଇଁ କାମାର ତଥା ଭାରି ଯାହା ଏବଂ ନାହିଁ ବୁଝି ନାହିଁ ।

କାଳା<sup>୩</sup> ଘରୀଯ: ଅସ୍ତିତିର ନେତ୍ରର ଦୀର୍ଘ କାଳା<sup>୪</sup> କାଳା<sup>୫</sup> କାଳା<sup>୬</sup>

ກອງງານ ເຊື່ອງສາຫງົບ ເກມຜົນລືດ ມີຄະເພມຜົນລືດ ເກມຕະຫຼາດລືດ

នៅយករាជ្យញ្ញវីសេស នៅយករាជ្យក្រោគេតា នៅយកអំពើទៀនបាន៖ ជាបាន

၁၃။ မောင် လီပြိုက်မှုပါရ နိုင်ယူ ၁၃။ မောင် ကား မာက်ပုံရှု ၁၃။

តើត្រូវបានរៀបចំឡើងដើម្បីការប្រើប្រាស់ពួកខ្លួន

କ୍ଷୟତ୍ରିକ୍ଷାପନଃ ଶ୍ରୀ ଯ ତ୍ରାମ୍ଭନ୍ଦରଙ୍ଗର୍ଭଲ୍ଲଙ୍ଗ ସମାପ୍ତ

କାର୍ଯ୍ୟ ପଲାରାଗ୍ରହିଯ କୀମ୍ବାନାକର୍ତ୍ତା ଫେରେବର୍ତ୍ତନ

ପାଇଁ ଭାବିତାକୁ ପାଇଁ ପରିପାଦିତ ପାଇଁ ପରିପାଦିତ

ឧែវេស ដោយការលុកដ្ឋាន ព្រៃលូណានៅទំនាក់ទំនង និងអតិថិជន ព្រៃលូណានៅទំនាក់ទំនង

ឯ៍ គប់រកស្នើស្រីតិយុទ្ធឃែន គប់រកស្នើស្រីស្អែដូច គប់រកស្នើស្រីទេទេ

សាខាប្រចាំឆ្នាំនៃខេត្ត ព្រះក្រុងរដ្ឋបាល

ចន្ទុងបណ្តាលយក ព្រៃម្បុលណវិធី

គប់រកស្តីដឹងរាល់ទេ គប់រកស្តីដឹងសាច់ទេ គប់រកស្តីដឹងមានកន្លែង  
 សក្ខែទេ គប់រកស្តីដឹងរច្ឆេទ គប់រកស្តីដឹងលាក់មាមទេ គប់រក  
 ស្តីដឹងមានគុណភាពទេ គប់រកស្តីដឹងមានកន្លែងទេ គប់រកស្តីដឹងលាក់  
 មានរដ្ឋទេ គប់រកស្តីដឹងលមិនមានរដ្ឋទេ ។ នានា ពោហ្មណកីរិចស៊ា  
 ពោហ្មណកីនោះ ដាក់អ្នកមានប្រាយការដោយកាមទេ មានប្រាយការ  
 ដោយការលើតុខ្លែះ មានប្រាយការដោយសប្តាហ័ត្នកម្រេច នានា  
 ពោហ្មណកីរិចស៊ា ពោហ្មណកីរិចស៊ា ប្រាយការដោយបុគ្គលិកទេ ។ ពោហ្មណកី  
 និយាយនឹងពោហ្មណកីនោះ យុទ្ធនេះហេ ហេតុខ្សែ ធានដោពោហ្មណកី  
 ដំបូងនៅ ឬជាបុគ្គលិកដោយការនិរតានឹង ។ ពោហ្មណកីនោះ  
 ធាននិយាយយានីនេះហេ មានអ្នកទាំងឡាយដំបូង ។ [ប្រាយការដោយបុគ្គលិក  
 រួមនឹង នបស់អ្នកទេ និងនបស់មិនអ្នកទេ ក្នុងកម្រិតប្រជាធិបតេយ្យ ដំបូង  
 ដោយរបស់នានា យុទ្ធនេះមិន មានអ្នកទាំងឡាយ ដំបូង  
 បីទីកន្លែងពោហ្មណកី បីទីបុគ្គលិកដោយការពេញចិត្តឱ្យ ពោហ្មណកីមិន  
 ធានដោយប្រជាធិបតេយ្យ ដោយការនិរតានឹង ។ ពោហ្មណកីនេះបីទីមិន  
 ដៀតិតាក់ដោយការនិរតានឹងដោយប្រជាធិបតេយ្យ កុំយុទ្ធនេះដោយ មានចោរណ៍  
 ពោនាបាត់នោះ ធានដោហេហេ ពោហ្មណកី ដោយពោហ្មណកីរិចស៊ា

សុវត្ថិលិជិក អង្គភាពិករាយស្សី បញ្ចិតិបាតា

ឯំ ទៅ នោ លា 〔ពាលូលាតា〕 〔ពាលូលាតាបន្ទាល់លាតា  
 បេរាណំ ឬ យេ ទៅ តេ នោ លាតា 〔ពាលូលាតា〕 〔ពាលូលាតា〕 ឯំ  
 បុរាណា នឹមយោ មន្ទានំ គុតាហោ មន្ទានំ  
 បុរាណោ យេ សមិទ្ធិ ធម៌រហូ 〔ពាលូលាតា〕 ទោកណា ឯំ  
 មន្ទាបនំ តីតាំ បរិទ្ធិ សមិទ្ធិតាំ តុលុបុរាយនី តុលុបុ-  
 រាយនី តាសិតមន្ទុរាយនី រាជតមន្ទុរាជនី សេយ្យ-  
 ពីដំ អធិកោ រាជនោ រាជធោកោ ឬស្សីតែ យមន្ទិត  
 អធិរសោ ការឡាតោ រាសដ្ឋាន គុស្សុជា ករុ-  
 គ្រុស្សុម បញ្ញ 〔ពាលូលាតា〕 បញ្ញមេនី 〔ពាលូសមំ  
 ទេសមំ មិយានំ សមិទ្ធិមិយានំ 〔ពាលូលាតាបន្ទាល់  
 លាតោំ បញ្ញមំ ឬ តេសំ តំ នោ លាតា គុតាហោំ ឬ  
 ឯំ សន្ទើ មយំ កោ តោតម 〔ពាលូលាតាបន្ទាល់លាតោំ  
 ន បុរាណ អគុតានំ កោ តោតម ឬ ព ឬ ឧបាសកំ  
 មំ កំ តោតម ជាបន្ទើ អន្ទិតតែ ចាលុបេតំ  
 សរុបំ កតានំ ឬ

សុន្លឹកបិដិក អតិថរិកាយ បញ្ចូរិយាយ

មានវាទាមេ: ពោហ្មណ៍ស៊ា ពោហ្មណ៍រាបសំពួល ពោហ្មណ៍ និង មាន  
 ធម៌រាបេ: ពោកត់ស៊ែដ៏ បារាងរាបសំពួល ពោហ្មណ៍ អកសៀមទី អកឡាំវ  
 បណ្តុះប្រព័ន្ធទី ពោក ពោហ្មណ៍ កុងកាលសំឡូរនេះ រីមនីច្បាស់  
 តាមមនុស្សនេះ ពោលតាមមនុស្សនេះ ពោលតាមមនុស្សដែលស៊ែពោលហើយ  
 ហើយ នគរាមនុស្សដែលស៊ែបានឯ្យ ជាមនុតីបុរាណ ជាបន្ទប់  
 ដែលស៊ែច្បាស់ហើយ ឬច្បាស់ទីនេះហើយ ពានធ្វើឬច្បាស់ទីនេះទីនេះ  
 ហើយ តែស៊ែចំនួននេះ តីអដ្ឋកៈ ឬ រមកៈ ឬ រមទី ឬ អស្សូមិត៊ ឬ  
 យមទី ឬ អនីរសេ: ឬ ការទាត់: ឬ រៀសេដៃ: ឬ កស្សបេ: ឬ កគេ ឬ  
 អស់ចំនួននេះ រីមនុស្សបញ្ហាពោហ្មណ៍ចំនួននេះគឺ ពោហ្មសមេ: ឬ  
 ទេសមេ: ឬ មិយាទេ: ឬ សមិនមិយាទេ: ឬ គំប់ចនីនឹងពោហ្មណ៍  
 និង មានវាទាមេ: អកស៊ា ពោហ្មណ៍គី កុង ពោហ្មណ៍ចំនួននេះ  
 នេះ ឬ បំពុះពោហ្មណ៍ចំនួននេះ បំពុះពោហ្មណ៍ចំនួននេះ ឬ ពោហ្មណ៍  
 ចំនួននេះ ពោហ្មណ៍រាបសំពួល បំពុះពោហ្មណ៍ចំនួននេះ គឺ សិរិត  
 នេះច្បាស់ណាស់ ឬ មិយាទេ សូម ពោហ្មណ៍ចំនួននេះ ចំនួននេះ ឬ ពោហ្មណ៍  
 អនុបាត់ទី បាត់សុខ ដល់ប្រើប្រាស់ស៊ែដែរយដីវិត គំប់ចនីនឹងពោហ្មណ៍  
 ឬ ពោហ្មណ៍ទាំង ឬ

បន្ទុលបណ្តាលសហ ព្រាយុណិត្យ

( ៩៣ ) អមទោ សុទ្ធរវន់ ព្រាយុណិត្យ យេន  
 ករណ៍ នៅឯធមសុទ្ធឌី ឯធមសុទ្ធឌី ករណ៍ សុទ្ធឌី  
 សុទ្ធឌី សុទ្ធឌី ឯធមសុទ្ធឌី សាកលាយំ វីតិសា-  
 រភ្នា ឯធមនិត្យ ឯធមនិត្យ ។ ឯធមនិត្យ ឯធមនិត្យ ពោ  
 សុទ្ធរវន់ ព្រាយុណិត្យ កនិត្យ ឯធមនិត្យ ឯធមនិត្យ ពោ  
 ទោ កោ កោ ឯធម ហោច្បែ កោ បញ្ជួយ យេនកោ កោ  
 ឯធមរទៃ សុវិញ្ញាយកោ ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម  
 អសុវិញ្ញាយកោ ។ កោ បន កោ កោ ឯធម ហោច្បែ  
 កោ បញ្ជួយ យេនកោ ឯធមរទៃ អសុវិញ្ញាយកោ ឯធម  
 ឯធម បជិកនិត្យ បឡេ សុវិញ្ញាយកោ ឯធម ឯធម ឯធម  
 ព្រាយុណិត្យ សមយេ កោ ឯធមរវិយុទ្ធឌី ឯធម ឯធម  
 វិយារតិ កោ ឯធមរវិយុទ្ធឌី ឯធមរវិយុទ្ធឌី ឯធម ឯធម  
 ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម  
 សមយេ យថាក្នុង ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម ឯធម

ចម្លើបណ្ឌាសក ព្រោយធម្មនឹង

(៤៣) គារនោះនឹង សុវត្ថករ<sup>ព្រាយុណា</sup> (ព្រាយុណាល្អាត់សុវត្ថករ៖)

ធ្ងានបូលទៅគាល់<sup>ពេជ្ជមាន</sup>ពេជ្ជការត លុះបូលទៅអស់ហើយ កំដើរ  
លើបីក្រុងក្រុង ជាមួយនឹង<sup>ពេជ្ជមាន</sup><sup>ពេជ្ជការត</sup> លេខបញ្ចប់ការក្រុង  
ផែលគុរីក្រុង នឹងការក្រុងផែលគុរីក្រុងហើយ កំណើនយកនឹង<sup>ទី</sup>សម  
គ្នា ។ លុះសុវត្ថករ<sup>ព្រាយុណា</sup> អនុយកនឹង<sup>ទី</sup>សមគ្នាលើហើយ ទីប៉ារាប  
ទូលស្អាត<sup>ពេជ្ជមាន</sup><sup>ពេជ្ជការត</sup> បាទិត្ត<sup>ពេជ្ជគោគមជ័យ</sup> អីដោហក,  
អីដោបច្ចុប្បន្ន ធ្ងានជាមនុទាំងឡាយ ផែលបុគ្គលធ្ងានស្សាគរាយ អស់  
កាលជាយុរអីនឹង ដួនកាលមិនធ្ងាន<sup>ធ្ងាន</sup> មិនធ្ងាន<sup>ពេជ្ជគោគមជ័យ</sup>  
ផែលមិនធ្ងានស្សាគរាយទៀត ។ បាទិត្ត<sup>ពេជ្ជគោគមជ័យ</sup> អីដោហក,  
អីដោបច្ចុប្បន្ន ធ្ងានជាមនុទាំងឡាយ ផែលបុគ្គលមិនធ្ងានស្សាគរាយ  
អស់កាលជាយុរអីនឹង ដួនកាល<sup>ធ្ងាន</sup> មិនធ្ងាន<sup>ពេជ្ជគោគមជ័យ</sup>  
ផែលស្សាគរាយទៀត ។ ម្នាល<sup>ព្រាយុណា</sup> សម័យណា បុគ្គលមានបិត្ត  
ត្រូវការមកត្រូវប៉ែត ត្រូវការមកត្រូវប៉ែត<sup>គឺបានសង្គត់ហើយ</sup> ទាំងមិនដឹងច្បាស់តាម  
ពិតិយនុវត្តន៍<sup>ការរោលសំបេញ</sup>ត្រូវការមកត្រូវប៉ែត ផែលកេត់ទៀត<sup>នឹង</sup> សម័យនោះ កំណើន  
ធ្ងានដឹង មិនធ្ងានយ៉ើញ្ញាតាមពិត នូវប្រាប់យកសំនួលទូទៅ សម័យ  
នោះ មិនធ្ងានដឹង មិនធ្ងានយ៉ើញ្ញាតាមពិត នូវប្រាប់យកសំនួលទូទៅ

សុត្រិនិពេ អូនវិរាយស្ស បញ្ជក់បាន

ទៅ សមយេ យថាត្វា និយោជាលាត់ ន នស្ស  
 ឯកយន្តម្បៃ ទៅ សមយេ យថាត្វា និយោជាលាត់  
 ន នស្ស ឬឱយនំ សណ្ឌាយគាល់ច មន្ត<sup>៣</sup>  
 និយោជាល់ បន្ទោ អសណ្ឌាយគាល់ សេយ្យថាថ<sup>៤</sup>  
 ពាណិជ្ជ ឬឱយនំ ឯធមលោ សំសង្គ លាតាយ ន  
 ហាលិន្តិយា ន ឬឱយនំ ន មពួន្តាយ ន ទន្លេ  
 ចក្ខុមា បុរីសោ សកំ អុទិនិត់ បច្ចុប់ទុមានោ  
 យថាត្វា និយោជាលេយ្យ ន បស្សយ្យ ិវិមេ  
 ទោ ពាណិជ្ជ ឬឱយនំ គាមភាគបិយុជ្ជិតិន  
 មេត្តសា វិលាត់ គាមភាគបិតេដ ឯធមន្តស្ស ន  
 គាមភាគស្ស ឬឱយនំ យថាត្វា និយោជាលាត់  
 អន្តន្តម្បៃ ទៅ សមយេ យថាត្វា និយោជាលាត់  
 ន នស្ស បន្តន្តម្បៃ ទៅ សមយេ យថាត្វា  
 និយោជាលាត់ ន នស្ស ឯធមលោ សណ្ឌាយគាល់  
 យថាត្វា និយោជាលាត់ ន នស្ស ឬឱយនំ សណ្ឌាយគាល់ច មន្ត<sup>៣</sup>  
 ឯធមន្តស្ស បន្ទោ អសណ្ឌាយគាល់ បន្ទោ អសណ្ឌាយគាល់ ។

សាខាបិធី នគរបាល ចាប់ពីរយៈ

សម្រាប់នាម មិនធានដីជំនួយ មិនធានយ៉ើព្យាគាមពិត នៅប្រាយដៃទាំង  
ពីរខ្លះ (ពោកសេរីនៅខាងក្រោម) មន្ត្រាំនេះ ទ្វាយដែលកេចធានស្អាត្រាយ អស់  
កាលជាយុវជន្តឹង រីមនិនធនានា ប្រាកដ មិនធានថែលសែលមន្ត្រីដែល  
មិនធានស្អាត្រាយឡើយ ម្នាល់ពាណិជ្ជកម្ម ដែលការដៃនៅពេញដោយ  
ទំនើសដែលហាយដោយល័ះ មួរម៉ោគ ពណ៌រិលីជំនួយ ម្នាល់ណាពិហត្ថុបាន  
ប្រើសមានចក្ខុង ពិចារណាមេនីរម្ខុទិន្នន័យបស់ខ្លួន មិន  
គ្រប់ដីជំនួយ មិនគ្រប់យ៉ើព្យាគាមពិត យ៉ើរិលីម៉ោង ម្នាល់ពាណិជ្ជកម្ម  
សម្រាប់នាម ប្រើគិលមានចំណុចត្រូវការមកក្រប់រៀន ត្រូវការមកក្រប់សន្តិ  
ទាំងមិនដីជំនួយសំគាល់ពិនិត្យការរហស់បេញ្ញូនការមកក្រប់សន្តិ ដែលកេត្តឡើងជំនួយ  
សម្រាប់នាម កំមិនធានដីជំនួយ មិនធានយ៉ើព្យាគាមពិត នៅប្រាយដៃទាំង  
ប្រសុទ្ធផ្លែះ សម្រាប់នាម មិនធានដីជំនួយ មិនធានយ៉ើព្យាគាមពិត នៅប្រាយដៃទាំង  
ប្រាយដៃទីអកដីទេ សម្រាប់នាម មិនធានដីជំនួយ មិនធានយ៉ើព្យាគាម  
ពិត នៅប្រាយដៃទីជំនួយពីរខ្លះ (ពោកសេរីនៅខាងក្រោម) មន្ត្រាំនេះ ទ្វាយដែល  
កេត្តលានស្អាត្រាយ អស់កាលជាយុវជន្តឹង រីមនិនធនានា ប្រាកដ មិនធនានា  
មិនធានថែលសែលមន្ត្រីដែលបិទបានស្អាត្រាយឡើយ កំយ៉ើនៅខ្លះដែរ ។

ចត្តិថ្លបណ្ឌរសទេ ព្រាយ្វុណីឆ្នាំ

អូន ចប់ ព្រាយ្វុលាត យស្សី សម្រោះ ព្រាយ្វាច-  
ជប់យុជ្ជិតេន ដែនសា វិហារតិ ព្រាយ្វាចបរេនធន  
ឯប្បដឹស្ស ឬ ព្រាយ្វាចស្ស និស្សរលាំ យថាគ្នៃំ  
នប្បជាងាតិ ។ ១ ២ ៣ ឯធម៌ សជ្ជាយកតាប់ មនា  
នប្បជិកនិ បន្ទី អស់ជ្ជាយកតា សេយ្យក្រាថ  
ព្រាយ្វុលាត ឧទបន្ទោ នគនិលាត សនិន្ទោ ឯក្រុងតោ  
ឯស្សនកជាតោ នគនិ ឬ គុណិលាត ឲ្យសោ សកំ  
អុទិនិមិត្ត បញ្ចប់គ្នាមានោ យថាគ្នៃំ នប្បជាខេយ្យ ឬ  
បន្ទីយ្យ ឯវប់ ១ ព្រាយ្វុលាត យស្សី សម្រោះ  
ព្រាយ្វាចប់យុជ្ជិតេន ដែនសា វិហារតិ ព្រាយ្វាចបរេនធន  
ឯប្បដឹស្ស ឬ ព្រាយ្វាចស្ស និស្សរលាំ យថាគ្នៃំ  
នប្បជាងាតិ ។ ១ ២ ៣ ឯធម៌ សជ្ជាយកតាប់  
មនា នប្បជិកនិ បន្ទី អស់ជ្ជាយកតា ។ ៤ ៥ ៦ ចប់  
ព្រាយ្វុលាត យស្សី សម្រោះ ពិនិត្យប់យុជ្ជិតេន  
ដែនសា វិហារតិ តិនិមិត្តបរេនធន ឯប្បដឹស្ស ឬ  
តិនិមិត្យស្ស និស្សរលាំ យថាគ្នៃំ នប្បជាងាតិ ។ ១ ២ ៣

ម្នាល់ចណ្ឌកាសក ព្រោះណុណិត្ត

ម្នាល់ពោហុណ៍ ម្បយទេត សម័យណា បុគ្គលមានចិត្តត្រូវព្យាព្យាទេ  
 ប្រើត ឬត្រូវព្យាព្យាទេ គឺបសន៍តែ ពំនិងដីនឹងច្បាស់តាមពិត នូវការ  
 រលាស់បេញ្ញូវព្យាព្យាទេដែលកែតែឡើង ។ បេ ។ (ព្រៃនហត្ថនោះ)  
 មន្ត្រីជីវិត្សាយ ដែលបុគ្គលប្រាកនស្តាម្ភាយ អស់កាលជាយុវអនីន្ត រៀមជី  
 មិនបានធ្វើការ មិនបានចំណែលដល់មន្ត្រីដែលមិនបានស្តាម្ភាយឡើយ  
 म្នាល់ពោហុណ៍ ដូចការដនោះបេញ្ញាដោយទៅក្នុង<sup>ត្រូវរក្សាទុង</sup> កំពុះ  
 ឡើងចំណាយ បុសមានចិត្តិលាយណា មុខិតិមិត្តរបស់ឱ្យនឹងការដនោះ  
 មិនគូរដីនឹង មិនគូរឃើញនូវតាមពិត យ៉ាងណាមិញ្ញ ម្នាល់ពោហុណ៍  
 សម័យណា បុគ្គលមានចិត្តត្រូវព្យាព្យាទេប្រើត ឬត្រូវព្យាព្យាទេគឺបសន៍តែ  
 ហើយ រៀមជីជីនឹងច្បាស់តាមពិតនូវការរលាស់បេញ្ញូវព្យាព្យាទេដែល  
 កែតែឡើង ។ បេ ។ (ព្រៃនហត្ថនោះ) មន្ត្រីជីវិត្សាយ ដែលបុគ្គលប្រាកន  
 ស្តាម្ភាយ អស់កាលជាយុវអនីន្ត រៀមជីមិនមានធ្វើការ មិនបានចំណែល  
 ដល់មន្ត្រីដែលមិនស្តាម្ភាយឡើយ ។ ម្នាល់ពោហុណ៍ ម្បយទេត សម័យ  
 ພា បុគ្គលមានចិត្តត្រូវចិត្តិចិត្តរបៀប ឬត្រូវចិត្តិចិត្តិចិត្តគឺបសន៍តែ ពំនិងដីនឹង  
 ច្បាស់តាមពិត នូវការរលាស់បេញ្ញូវចិត្តិចិត្ត ដែលកែតែឡើង ។ បេ ។

សុវត្ថិភាព អង្គភាពិកាយស្ស បញ្ចក់ឈាមេ

នីយរត្ន	សណ្ឌាយគាលាបិ	មន្ត្រី	នប្បជកដី
បន្ទើ	អស់ណ្ឌាយគាលា	សេយ្យចាបិ	ពាណិជ្ជការ
ឧទបន្ទើ	សេវាលាយលាតាបិយាយជនទៅ	និន្ទំ	ចន្ទិត្តិ
ហុំស្រោះ	សក៍ មុខនិមិត្ត	បញ្ញើក្រុងមានោ	យថាក្តី
នប្បជាគារយ្យ	ន បស្សួយ្យ ធរិមេរ ទោ	ពាណិជ្ជការ	
យស្តី	សមាយ តីនមិនិច្ចបរិយុជ្ជិតិន	បេតុស្រាវ	
វិបារតិ	តីនមិនិច្ចបរិយុជ្ជិតិន	នប្បជកដី	
និស្សរលាំ	យថាក្តី	នប្បជាងាតិ	។ ។ ។
នីយរត្ន	សណ្ឌាយគាលាបិ	មន្ត្រី	នប្បជកដី
បន្ទើ	អស់ណ្ឌាយគាលា ។ បុណ្យ បុរាណ	ពាណិជ្ជការ	
យស្តី	សមាយ និនិច្ចក្រុងក្រុងបរិយុជ្ជិតិន	បេតុស្រាវ	
វិបារតិ	និនិច្ចក្រុងក្រុងបរិយុជ្ជិតិន	នប្បជកដី	និនិច្ច-
គិតិច្ចស្ស	និស្សរលាំ យថាក្តី នប្បជាងាតិ	។ ។ ។	
នីយរត្ន	សណ្ឌាយគាលាបិ	មន្ត្រី	នប្បជកដី
បន្ទើ	អស់ណ្ឌាយគាលា	សេយ្យចាបិ	ពាណិជ្ជការ
ឧទបន្ទើ	វត្ថុវត្ថុ	នលិតោ	ឯមិជាងោ

ស្រុកបឹងកេង អង្គរវត្ថុកាយ ចព្វកំលាត

(ពោះហក្ខទោះ) មនុស្សជាយ ដែលបុគ្គលបានស្តាប្បយ អស់  
កាលជាយូរអវិជ្ជន រៀមមិនច្បាកដ មិនធ្លាច់ពោលដល់មនុស្សដែលមិន  
បានស្តាប្បយឡើយ ម្នាល់ពាយុណា ដូចរាជរាជ មិនមែនបានមិនមែន  
ដែលសាកយនិងចក្ខប់ត បុរសមានចក្ខ បានពិរាណា មុខិនមិន  
របស់ខ្លួនកន្លកាលនៃទោះ កិច្ចិនគ្រប់ដី មិនគ្រប់យ៉ាងតាមពីត  
យកិច្ចិនមិន ម្នាល់ពាយុណា សម្រេចណា បុគ្គលមានចំណុច  
ចំណុចនូវប់ត ត្រូវបិនមិនគឺបានដី ចំណុចដីដីដី ចំណុចដីដីដី  
នូវការរលាស់បេញ្ញនូវបិនមិនដែលកែតែឡើង ។ បេ ។ (ពោះហក្ខ  
ទោះ) មនុស្សជាយ ដែលបុគ្គលបានស្តាប្បយ អស់កាលជាយូរ  
អវិជ្ជន កិច្ចិនបានច្បាកដ មិនធ្លាច់ពោលដល់មនុស្ស ដែលមិនបាន  
ស្តាប្បយឡើយ កិច្ចិនទោះដែរ ។ ម្នាល់ពាយុណា ម្នាយទៀត  
សម្រេចណា បុគ្គលមានចំណុចត្រូវខ្លួនចក្ខប់បេរ៉ែត ត្រូវខ្លួនចំណុច: កុកប់: គុកប់  
សង្គត់ ចំណុចដីដីដីដី នូវការរលាស់បេញ្ញ នូវខ្លួនចំណុច: កុកប់:  
ដែលកែតែឡើង ។ បេ ។ (ពោះហក្ខទោះ) មនុស្សជាយ ដែលបុគ្គល  
បានស្តាប្បយ អស់កាលជាយូរអវិជ្ជន កិច្ចិនបានច្បាកដ មិនធ្លាច់ពោល  
ដល់មនុស្សដែលមិនបានស្តាប្បយឡើយ ម្នាល់ពាយុណា ដូចរាជរាជ:  
ពេញ្ញរៀបកំព្យាប់ព្រំ កិច្ចិន កែតែជាការលក់

ମତ୍ରମଧ୍ୟବନ୍ଦିନୀ  
ଶ୍ରୀମତୀ ପ୍ରମାଦାନନ୍ଦା

କଣ୍ଠ ପଞ୍ଜୀ ଯା ଭୁବେଶ୍ୱର ସଂ ଅଛିପିଲ୍ଲ ପଞ୍ଜୀଏଣ୍ଟ୍  
 ମାନେ ଯତୀକୁଳ ନିର୍ବାଚନେଯ ଓ ପର୍ଯ୍ୟୁକ୍ତ  
 ଫରମେ ତୋ ଶ୍ରୀମତୀ ଯତୀ ସମୟ ଉତ୍ତରିତ୍ତିକୁ-  
 କୁଣ୍ଡଭରିଯୁଷ୍ମିତେନ ପେଣ୍ଟ୍ସା ରୀପାରଣ ଉତ୍ତରିତ୍ତିକୁଣ୍ଡ  
 ପରେଣେ ଉତ୍ତରିତ୍ତିକୁଣ୍ଡ ଓ ଉତ୍ତରିତ୍ତିକୁଣ୍ଡଭରିଯୁଷ୍ମି  
 ଯତୀକୁଳ ନିର୍ବାଚନେଯ ଏହା କେବଳ ନିର୍ବାଚନେଯ-  
 କାଳାଚି ଅନ୍ତା ନିର୍ବାଚନ୍ତି ପରେ ଅନ୍ତା ନିର୍ବାଚନେଯ-  
 କାଳାଚି ଅନ୍ତା ପରି ଶ୍ରୀମତୀ ଯତୀ ସମୟ  
 ରୀପିକୀଣରିଯୁଷ୍ମିତେନ ପେଣ୍ଟ୍ସା ରୀପାରଣ ରୀପିକୀଣ-  
 ପରେଣେ ଉତ୍ତରିତ୍ତିକୁଣ୍ଡ ରୀପିକୀଣିକୁଣ୍ଡ ନିର୍ବାଚନେଯ-  
 ଯତୀକୁଳ ନିର୍ବାଚନେଯ ଏହା କେବଳ ନିର୍ବାଚନେଯ-  
 କାଳାଚି ଅନ୍ତା ନିର୍ବାଚନ୍ତି ପରେ ଅନ୍ତା ନିର୍ବାଚନେଯକା  
 ମେଯୁଷ୍ମାଚି ଶ୍ରୀମତୀ ଉତ୍ତରିତ୍ତିକୁଣ୍ଡ କାରୀଲୋ ଉତ୍ତରିତ୍ତିକୁ  
 କଲାଲେଖିତା ଅନ୍ତାକାର ପିଲ୍ଲିତା କଣ୍ଠ ପଞ୍ଜୀ ଯା  
 ଭୁବେଶ୍ୱର ସଂ ଅଛିପିଲ୍ଲ ପଞ୍ଜୀଏଣ୍ଟ୍ ମାନେ ଯତୀକୁଳ  
 ନିର୍ବାଚନେଯ ଓ ପର୍ଯ୍ୟୁକ୍ତ ଫରମେ ତୋ ଶ୍ରୀମତୀ  
 ଯତୀ ସମୟ ରୀପିକୀଣରିଯୁଷ୍ମିତେନ ପେଣ୍ଟ୍ସା ରୀପାରଣ

ចាន្តុកបណ្ឌសក ព្រោះមួយនឹង

សុទិប់ដីឡើ អីនឹងកាយស្ស មច្ចាក់បាត់

វិចិត្រក្នុងរាជរេតន ឯម្បូលាយ និង វិចិត្រក្នុងរាយ និងស្សាលា  
យជាក្តុំ និម្បជាងាតិ ។ ហើយ និងយុទ្ធឌែល ឯម្បូលាយ ។  
គាលាប់ មន្ទីរ និម្បជីក្តុំ បន្ទះ អស់ស្សាយគាល់ ។  
យក្តុំ ឡើ ព្រាណូលាយ សម្រេច និង គាលាប់  
បរិយុជ្ជនេត បេទសា វិបារតិ និង គាលាប់  
ឯម្បូលាយ និង គាលាប់ ស្សាលា  
បន្ទះ អនុញ្ញម្បី និង សម្រេច ឯម្បូលាយ  
បន្ទះ បស្ស បរុញ្ញម្បី និង សម្រេច ឯម្បូលាយ  
បន្ទះ បន្ទះ បស្ស បន្ទះ និង យុទ្ធឌែល ឯម្បូលាយ  
គាលាប់ មន្ទីរ និម្បជីក្តុំ បន្ទះ ស្សាយគាល់  
សេយ្យទាប់ ព្រាណូលាយ ឯណិលតោ អស់ស្សាយ  
លាតាយ និង បានិត្តិយា និង និលិយា និង បញ្ញិត្តិយ  
និង និត្តិយា និង បានិត្តិយា និង បញ្ញិត្តិយ  
និង និត្តិយា និង បានិត្តិយា និង បញ្ញិត្តិយ  
និង និត្តិយា និង បានិត្តិយា និង បញ្ញិត្តិយ

ស្រុកបិដិក អង្គភូមិកាយ មញ្ចូរអិលាទ

ត្រីវិចក្តាសំបុត្រិត ចំនួនដីជំបូរស់តាមពិត នូវការណា សំបេញ  
ទំនើបិតិក្តាសំលក់តាមទីផ្សេន ។ ហើយ (ពោធិ៍យក្តានទោះ) មនុស្សចាប់ឆ្លង  
ដែលបុគ្គលុនស្តាប្រាយ អស់កាលពីយុវវគ្គ កំមុនបានចូកជ  
មិនបានបានសំបុត្រិតដែលមិនបានស្តាប្រាយឡើយ កំយើងទោនដៃនៅ ។  
ខ្ញុំសំបុត្រិត សម្រេច បុគ្គលុនមិនដែលការិក មិនបានរបៀប  
ដែលការិកមិនបានត្រីវិចក្តាសំបុត្រិត ចំនួនដីជំបូរស់តាមពិត នូវការណា សំ  
បេញនូវការិក ដែលកែតាមទីផ្សេន សម្រេចទោន កំដើងច្បាស់ ឃើញ  
ច្បាស់តាមពិតនូវបាយដែនទីនូវដីនូវ សម្រេចទោន ដីជំបូរស់ ឃើញ  
ច្បាស់តាមពិតនូវបាយដែនទីអកជីទីនូវ សម្រេចទោន ដីជំបូរស់ ឃើញ  
មិនបានបានសំបុត្រិត ដែលស្តាប្រាយឡើយ ខ្ញុំសំបុត្រិត សម្រេច  
ការិកនៃពេញដោយទីក ដែលមិនបានចិត្តដោយល័រ ឬរម្យ ពណ៌  
ឯល្វែង ឬពណ៌ហិរញ្ញបាន បុរសមានបាត់បាត់រាលកាបែលមួយចិត្តរបស់ខ្លួន  
កំដើងទោន គប្បីជំបូរស់ ឃើញច្បាស់តាមពិត យើងណាកាថ្មី

ចិត្តបណ្តុះសង្គ ព្រៃមុនកីឡា

ជាមេរោ ទៅ ព្រៃមុនកីឡា យុស្ស សមយេ ន គាមភាគ-  
 បរិយុត្តិផែន ដេតសា វិបារ៉ា ន គាមភាគបរេតន  
 ឯប្បុខិស្ស ន គាមភាគស្ស យថាក្តំ បជានាទិ  
 អនុញ្ញម្បី ឯស្ស សមយេ យថាក្តំ បជានាទិ បស្សិ  
 បរុខម្បី ឯស្ស សមយេ យថាក្តំ បជានាទិ បស្សិ  
 ឯកយុត្តិម្បី ឯស្ស សមយេ យថាក្តំ បជានាទិ  
 បស្សិ ឯធយរ៉ា អស់ឆ្លាយគាតិ មនា បដិកនិ  
 បនេរ ស់ឆ្លាយគាតិ ។ ទុន ចប់ ពប់ ព្រៃមុនកីឡា  
 យស្ស សមយេ ន ព្រៃមុនកីឡិយុត្តិផែន ដេតសា  
 វិបារ៉ា ន ព្រៃមុនកីឡិបេតន ឯប្បុខិស្ស ន ព្រៃមុ-  
 នស្ស ឯធយរ៉ា យថាក្តំ បជានាទិ ។ បេរ ឯធយរ៉ា  
 ឯធយរ៉ា អស់ឆ្លាយគាតិ មនា បដិកនិ បនេរ  
 ស់ឆ្លាយគាតិ សេយូតាតិ ព្រៃមុនកីឡា ឯធយរ៉ា  
 អកិលា អស់ឆ្លាលិ អនុញ្ញិតិតោ អនុញ្ញិតិតោ  
 ឯធយរ៉ា ចកិមា បុរិសា សកា អុទិនិមិតិ និង  
 ហិនិនាវោ យថាក្តំ បជានាទិ បស្សិ

មុន្តូចណ្ឌាសក ព្រោយុណ្ឌ

ខ្លួន [ពោញណ៍] សម្រេចរាយ បុគ្គលមានចិត្ត ដែលកាមកអមិនធ្ងាន  
របៀប ដែលកាមកអមិនបាន [គ្រប់សង្គ] ទាំងដីនឹងប្រាស់តាមពិត នូវ  
កាមកត ដែលកេត់ឡើង សម្រេចនៅ រៀមដីនឹងប្រាស់ ឃើញប្រាស់  
តាមពិត [បាយាជនីខ្ពុសជុំខ្ពុស] សម្រេចនៅ ដីនឹងប្រាស់ ឃើញប្រាស់  
តាមពិត [បាយាជនីខ្ពុសជុំខ្ពុស] សម្រេចនៅ ដីនឹងប្រាស់ ឃើញប្រាស់  
តាមពិត [បាយាជនីចំនួន] (ពោន់បានក្នុងនៅ) មនុស្សនឹងរាយ  
ដែលបុគ្គលមិនធ្ងានស្ថាប្រាយ អស់កាលជាយុរអីនីន រៀមដីខ្លួន  
មិនធ្ងានជាទោសដល់មនុស្សដែលស្ថាប្រាយឡើយ កំយាននៅដែរ ។ ខ្លួន  
[ពោញណ៍] ម្នាយឡើង សម្រេចរាយ បុគ្គលមានចិត្តដែលព្យាយាយធ្ងាន  
ធ្ងានរបៀប ដែលព្យាយាយធ្ងានមិនបាន [គ្រប់សង្គ] ទាំងដីនឹងប្រាស់តាមពិត  
នូវការរាយស់ចេញទូទៅព្យាយាយ ដែលកេត់ឡើង ។ ហេ ។ មនុស្សជំនួយ  
ប្រាយដែលបុគ្គលមិនធ្ងានស្ថាប្រាយ អស់កាលជាយុរអីនីន រៀមដី  
ខ្លួន មិនធ្ងានជាទោសដល់មនុស្សដែលស្ថាប្រាយឡើយ ខ្លួន [ពោញណ៍]  
មិនធ្ងានកៅរ៉ែនី មិនធ្ងានកៅរ៉ែនី មិនធ្ងានពីៗ មិនធ្ងានចំហាយ  
ឡើងដោយក្រីន បុរាណមានចុំបានពិរាណរាយមិនមែនមិត្តបស់ខ្លួនកៅរ៉ែនី  
ការដីនៅនៅ គ្រប់ដីនឹងប្រាស់ ឃើញប្រាស់តាមពិត យានុរាយមិញ

សុទ្ធសាស្ត្រ អង្គភាព និង បញ្ជីកិច្ចការ

សុវត្ថិភាព អ្នកតុលាកាយ បញ្ជីមិនតាម

ម្ចាល់ពាណិជ្ជកម្ម សម្រាប់រាជការ ប្រគល់មានចិត្ត ដែលព្យាយាយចិត្ត  
 ចិត្តទូទៅ ដែលព្យាយាយចិត្តចាន់គិតសិក្សា<sup>គិតសិក្សា</sup> ពំនិនប្រាស់តាមពិតិ  
 នឹងការរោសសេចក្រោមព្យាយាយដែលកែត្រូវឱ្យ ឬបេុ មនុពំនិន  
 ប្រាស់ ដែលប្រគល់មិនចិត្តស្ថាប្រាស់ប្រាស់ អស់ការជាយុវជន រៀមនុ  
 ចិត្ត មិនចិត្តចំពោះពេលដែលចិត្តស្ថាប្រាស់ប្រាស់ កំយានិ  
 នៅដើរ ឬ ម្ចាល់ពាណិជ្ជកម្ម ម្ចាល់ពាណិជ្ជកម្ម សម្រាប់រាជការ ប្រគល់  
 មានចិត្ត ដែលចិត្តមិនមិនចិត្តទូទៅ ដែលចិត្តមិនមិនចិត្តចាន់គិតសិក្សា<sup>គិតសិក្សា</sup>  
 ពំនិនប្រាស់តាមពិតិ នឹងការរោសសេចក្រោមចិត្ត ដែលកែត្រូវឱ្យ ឬបេុ មនុពំនិនប្រាស់  
 ប្រាស់ប្រគល់មិនចិត្តស្ថាប្រាស់ប្រាស់ អស់ការជាយុវជន រៀមនុ  
 ចិត្តចំពោះពេលដែលស្ថាប្រាស់ប្រាស់ មិនចិត្តចំពោះពេលស្ថាប្រាស់ប្រាស់  
 ប្រាស់ប្រគល់មិនចិត្តទូទៅ ដែលស្ថាប្រាស់ប្រាស់ មិនចិត្តចំពោះពេលស្ថាប្រាស់  
 ឯណ កន្លែកជន់នៅ គិតប្រាស់ប្រាស់ យើង្វួប្រាស់តាមពិតិ យានិ  
 ឯណ គិតប្រាស់ប្រាស់ ម្ចាល់ពាណិជ្ជកម្ម សម្រាប់រាជការ ប្រគល់មានចិត្ត ដែល  
 ចិត្តមិនមិនចិត្តទូទៅ ដែលចិត្តមិនមិនចិត្តចាន់គិតសិក្សា<sup>គិតសិក្សា</sup> ពំនិនប្រាស់  
 តាមពិតិ នឹងការរោសសេចក្រោម នឹងចិត្តមិនមិនដែលកែត្រូវឱ្យ ឬបេុ មនុ

បរិវិជ្ជបណ្តុះសងក៍ ព្រាយុណាំត្រា

នីយរ៉ែ អស់ឆ្លាំយកកាសាប់ មន្ទា បដិកនី បន្ទេរ  
 សឆ្លាំយកកាសាប់ នូវ ចាន់ [ក្រោហ្មុលា យស្តែ] សុខយេ  
 ន ឯទ្ធជុកការិក្សាបុរីយុត្តិទេន លេខស្រា វិបារ៉ែ ន  
 ឯទ្ធជុកការិក្សាបុរីយុត្តិបាន ឯល្បាចុំស្តី ន ឯទ្ធជុកការិក្សាបុរីយុត្តិ  
 និស្ស្រុណាំ យថាក្តីំ បជាងាត់ ។ ន ឯ ន ីយរ៉ែ  
 អស់ឆ្លាំយកកាសាប់ មន្ទា បដិកនី បន្ទេរ សឆ្លាំយ-  
 កកាសា សេយ្យជាប់ [ក្រោហ្មុលា ឯធមបន្ទោ ន  
 រត្រូវត្រា ន បលិត្រា ន កន្លោ ន ឯធមបន្ទោ  
 ឯក្តុង បក្សិមា បុរីស្រា សកំ អូធមិត្តិំ បន្ទុវិគិ-  
 មានោ យថាក្តីំ បជាងបុរី បន្ទេរឲយុ ធបន្ទេរ  
 នៅ [ក្រោហ្មុលា យស្តែ សុខយេ ន ឯទ្ធជុកការិក្សាបុរី-  
 យុត្តិទេន លេខស្រា វិបារ៉ែ ន ឯទ្ធជុកការិក្សាបុរី-  
 បាន ឯល្បាចុំស្តី ន ឯទ្ធជុកការិក្សាបុរីយុត្តិ និស្ស្រុណាំ  
 យថាក្តីំ បជាងាត់ ។ ន ឯ ន ីយរ៉ែ អស់ឆ្លាំយ-  
 កកាសាប់ មន្ទា បដិកនី បន្ទេរ សឆ្លាំយកកាសា ។

ចន្ទូលបណ្តាលសង ព្រោយុណិត្ត

មនុទាំងទ្វាយ ដែលបុគ្គលមិនធានស្តាម្ភាយ អស់កាលជាយុរអីនីន  
 រីមនុទាំងទ្វាយ មិនធានថាលមសលមនុទេដែលស្តាម្ភាយទ្វីយ កែយ៉ាង  
 នៅនៅដោយ ឬ ម្នាល់ពាណិជ្ជកម្ម មួយឡើត សម្បយណា បុគ្គលមាន  
 ចំណុច ដែលទទួលបាកកប់មិនធាននូវប៉ឺត ដែលទទួលបាកកប់មិនធានគិបសនិត  
 ទាំងដីជីថ្មាសតាមពិត និរការណាស់បេញ្ញូនវិទ្យាបាកកប់ ដែលកែវិត  
 ទ្រឹវិត ឬ ហិរញ្ញ មនុទាំងទ្វាយ ដែលបុគ្គលមិនធានស្តាម្ភាយ អស់កាល  
 ជាយុរអីនីន រីមនុទាំងទ្វាយ មិនធានថាលមសលមនុទេដែលស្តាម្ភាយ  
 ទ្វីយ ម្នាល់ពាណិជ្ជកម្ម ដូចការដន់បេញ្ញូនសោរយទៅក ដែលវាយល  
 មិនធានបក មិនធានឲ្យកំរើក មិនធានឲ្យប្រាប់ព្រោះ មិនបានរលក  
 បរសមានបក ចូលពិនិរណា ម៉ែនមួនឱ្យមិនរបស់ខ្លួន កន្លែការដន់នៅ  
 គិបសជីថ្មាស យើង្ហាម្មាសតាមពិត យ៉ាងធម្មាម ម្នាល់ពាណិជ្ជកម្ម  
 សម្បយណា បុគ្គលមានចំណុចដែលទទួលបាកកប់ មិនធាននូវប៉ឺត ដែល  
 ទទួលបាកកប់ មិនធានគិបសនិត ទាំងដីជីថ្មាសតាមពិត និរការ  
 ណាស់បេញ្ញូនវិទ្យាបាកកប់ដែលកែវិតទ្រឹវិត ឬ ហិរញ្ញ មនុទាំងទ្វាយ  
 ដែលបុគ្គលមិនធានស្តាម្ភាយ អស់កាលជាយុរអីនីន រីមនុទាំងទ្វាយ  
 មិនធានថាលមសលមនុទេដែលស្តាម្ភាយទ្វីយ កែយ៉ាងនៅនៅដោយ ឬ

សិល្បៈបិណ្ឌ អង្គភាពិកយស្ស បញ្ហាកំពារា

មុន ចនាំ ក្រុង ក្រុង យស្ស សមឱយ ន វិធីតិច។  
 ទិរឃុំតិចន បន្ទូនា វិហារតិ ន វិធីតិច បន្ទូន  
 ទិប្បញ្ញាយ ន វិធីតិច យស្ស នំ យថាក្តី  
 បជានាតិ ។ ន ឬ ឬ ឬ ឬ អសដ្ឋាយការាលិ  
 មន្ត្រ បជិកនិ បន្ទី សដ្ឋាយការាល សេយ្យទាចិ  
 ក្រុង ឧបលោ អន្តោ វិប្បសដ្ឋា អនារិលា  
 អារុលោល និតិត្រ តន្ត ន និមិត្ត បុរិសក  
 សតំ អុទិនិត្ត បច្ចុប់នាម យថាក្តី បជានិយ្យ  
 បន្ទិយ្យ ធម្មោ ទៅ ក្រុង យស្ស សមឱយ  
 ន វិធីតិច បន្ទូន បន្ទូន វិហារតិ ន វិធីតិច-  
 បន្ទូន ទិប្បញ្ញាយ ន វិធីតិច យស្ស នំ  
 យថាក្តី បជានាតិ ។ ន ឬ ឬ ឬ ឬ អសដ្ឋាយ-  
 ការាលិ មន្ត្រ បជិកនិ បន្ទី សដ្ឋាយការាល ។ អយំ  
 ទៅ ក្រុង ហោតុ អយំ បច្ចុយោ យេនិការា  
 ឬ ឬ ឬ ឬ សដ្ឋាយការាលិ មន្ត្រ ឬ បច្ចុប់និ បន្ទី  
 អសដ្ឋាយការាល ។ អយំ បន្ទី ក្រុង ក្រុង ហោតុ

សុវត្ថិប៊ិដិក អង្គភាពិកាយ បញ្ហាកីចាត់

មានពាល់ណាមួយ មួយឡើត សម័យណា បុគ្គល មានចិត្តដៃល  
វិរិកិញ្ញាចិនធានរបៀប ដែលវិចិកិញ្ញាចិនធានគឺជាបានគិតឡើង ទាំងដឹង  
ច្បាស់តាមពិត នូវការរហាស់បេញ្ជូនវិចិកិញ្ញាចិនធានកែតឡើង ។ មេ ។  
មនទាំងធ្វាយ ដែលបុគ្គលមិនធានស្តាប្រាយ អស់កាលជាយុរោគ  
អនុវត្ត រួមនឹងបាកដ មិនបានចោលដល់មនុដែលស្តាប្រាយឡើយ  
មានពាល់ណាមួយ ដូចការដែលបានបញ្ជូនដោយទិន្នន័យ មិនលក់ដែល  
បុគ្គលយកទៅដែកលិចកន្លែងមានពន្លឹះ បុរស មានបាក បានពិចារណា  
ដែលមុខនិមិត្តរបស់ខ្លួន កន្លែងការដន្តេនេះ គឺប្រើដឹងប្រាស់ យើងប្រាស់  
តាមពិត យ៉ាងណាមិញ្ញ មានពាល់ណាមួយ សម័យណា បុគ្គល  
មានចិត្តដែលវិចិកិញ្ញា មិនបានរបៀប ដែលវិចិកិញ្ញា មិនបានគិតឡើង  
ទាំងដឹងច្បាស់តាមពិត នូវការរហាស់បេញ្ជូនវិចិកិញ្ញា ដែលកែតឡើង  
ឡើង ។ មេ ។ មនទាំងធ្វាយ ដែលបុគ្គលមិនធានស្តាប្រាយអស់កាល  
ជាយុរោគអនុវត្ត រួមនឹងបាកដ មិនបានចោលដល់មនុដែលស្តាប្រាយ  
ឡើយ កំយ៉ាងនេះដែរ ។ មានពាល់ណាមួយ នៅដីជាបាក នៅដីជាប  
បច្ចុប្បន្ន ឬមួយទាំងធ្វាយ ដែលបុគ្គលបានស្តាប្រាយ អស់កាលជា  
យុរោគអនុវត្ត មិនឬមួយបាកដ គិតកាលខ្លួន មិនបានចោលដល់មនុ  
ដែលមិនធានស្តាប្រាយឡើយ ។ មានពាល់ណាមួយ នេះជីជាបាក

ចិត្តបណ្តុះបណ្តាល ព្រោម្បុណ្យវិធី

អយ៍ បង្ហាញ យេនិក នា នឹងរដ្ឋ អស់ជាយ.  
 និក និក ធម្ម បង្ហាញ នឹងរដ្ឋ នឹងរដ្ឋ ធម្ម និក ។  
 អនុការ កែវ គោលម ឬ និក ឬ និក និក និក  
 គោលម នារី អនុការ នារី និក និក ។  
 និក ។

(៩) ឯក សម្រេច និភ័យ ហើយ និភ័យ និភ័យ  
 អបកីឡ ទូទៅការសាលាយ ។ និភ័យ ទូទៅ និភ័យ  
 សម្រេច ការសាលាយ [ការសាលាយ លិខ្សីដំ គិតផ្ទា  
 ការសាលាយ ឬ អនុការ ទូទៅ ការសាលាយ [ការសាលាយ  
 ចំណួនយាន់ [ការសាលា ឬ និភ័យ និភ័យ និភ័យ  
 ចំណួនយាន់ [ការសាលា ឬ ឯក និភ័យ និភ័យ និភ័យ (១)  
 កែវ អាកញ្ញាច សម្រាស្ស កោតមស្ស លិខ្សីការ ។  
 និភ័យ មការ កែវ និភ័យ និភ័យ និភ័យ និភ័យ  
 មស្ស បញ្ហាបេរិយ និភ័យ និភ័យ និភ័យ (២) ។

## ចត្តុនបណ្តាលសក ពេជ្យល់ដីផ្លូវ

ពេន្ធគិត្យជាប់យ៍ ព្រមទាំង ឆ្នាយ ដែលបាត់រាមទាំងអាន ស្ថាប្រយោជន៍  
អស់កាលជាយករដ្ឋនឹង នៅមួយច្បាស់កន្លែកាលទាំង មិនបានបាន  
ដល់មនុស្សដែលស្ថាប្រយោជន៍ ។ ហត្ថលេខាពេន្ធគាតមជំនួយ កាសិតនេះ  
ឆ្លាស់ណាស់ ។ ហើយ សូមចាប់គាតមជំនួយ ប៉ាទុកនូវចំណែក ថា  
ជាទុកដាក់សកកដល់ខ្លួនរាយណ៍: នៅថ្ងៃយីដី បាប់ដើមតាំងកំពើចេះ

(៤៨) សម្រួល់យក ពេជ្ជមាន ពេជ្ជភាគ និងកន្លែងអគ្គន  
ក្នុងគារសាយដីតមបាន ត្រូវកិច្ចផែលី ឬ កិច្ចសម្រេ  
នៅនេះ ការណាត្វាល់ពាយឃុំ (ពាយឃុំណានីយោះការណាត្វាល់)  
ត្រូវបង្កើតឡើងរបស់ពីការលិចកិច្ច ឬ ការណាត្វាល់ពាយឃុំ  
ធានយើព្យាប័ណ្ឌីយានិពាយឃុំ (ពាយឃុំណានីយោះប័ណ្ឌីយានិ)  
កំពុង  
ដែរមកអំពីមាយ កិច្ចយាយទៅនឹងប័ណ្ឌីយានិពាយឃុំ ហិង្សា  
យានិដីនៅ មកពិភាក្សា + កិច្ចផែលីប៉ុំត្រូវ ឬ មានអក្សរៗនៅ  
ខ្លួនបន្ទីមកអំពីសំណាក់ពាយឃុំ ពេជ្ជសមណាគោតម កិច្ចឈាន់រោង ឬ  
ប័ណ្ឌីយានិដីនៅ សំគាល់នូវរាយការណ៍នៅបាន ខ្លួន សំគាល់គិតិយោប់  
ឱ្យសង្កែ ដោយបានសំរាប់ពេជ្ជសមណាគោតម ជាបណ្ឌីត្រូវ ឬ

ស្រីលិដ្ឋិក អង្គនិភាគយស្ស បញ្ចកដារា

តោបាបំ បោ តោ ច សមណាស្ស តោតមស្ស  
 បព្យារេយ្យតិយំ ជាតិស្សនិ ឬ សោច ឬដឹង  
 តាចិសោរ យោ សមណាស្ស តោតមស្ស បព្យារេ  
 យ្យតិយំ ជានេយ្យតិ ឧឆ្លាតយ ទល កំ បិណ្ឌិ.  
 យាន់ សមណាំ តោតម បស់សាយ បស់សាន់  
 តោបាបំ កោ តោ ច សមណាំ តោតម បស់សិ-  
 ស្សនិ ឬ បសផ្លូវសដ្ឋ ច សោ កំ តោមោ  
 សេដ្ឋ នៃមុនិស្សនិ គឺ បន កំ បិណ្ឌិយាន់ អន្ត់សំ  
 សម្បស្សមានោ សមណោ តោតម ឬំ អគិល្យ-  
 សដ្ឋតិ សេយ្យតាបិ កោ បុរីសោ អក្រសបរិតិត្រ ន  
 អពោសំ បានានំ នហានំ ចិបោតិ ឬំបោរ៉ា ទោ កោ  
 យតោ យតោ តិស្ស កោតោ តោតមស្ស ធម៌  
 សុលាកតិ យិតិ សុតិសោ យិតិ តោយ្យសោ  
 យិតិ បិយ្យាតិរណាធោ យិតិ អតិថតម្យសោ តិតោ  
 តោតោ ន អពោសំ បុគ្គលិន្យរកនាន់<sup>(១)</sup> បិបោតិ  
 សេយ្យតាបិ កោ បុរីសោ ជិបុណ្ណាទុល្យបន្របនោ

១ អដ្ឋការិយំ ន បុគ្គលិន្យរកនាន់ ទិស្សិ ។

សុត្តនប័ណ្ណ អគ្គិនរីករាយ បញ្ចក់ឈាម

មានអគ្គដំរោះ ទីជាតិ ទីនឹងដើរកនឹងការល្អាសវា ដោយចាត្ររបស់  
 ពេសមណាគាត់ម ដូចមេបាន ។ បុគ្គលណានឹងកនឹងការល្អាសវា  
 ដោយចាត្ររបស់ពេសមណាគាត់មខ្លួន បុគ្គលនៅលើស្រែតានីន  
 ពេសមណាគាត់មដោយពីត ពួកបិនិយាទិដំរោះ រីមនសរស់រៀបេះ  
 សមណាគាត់ម ដោយក្រសរស់រៀបិស់សល្បូបដៃចេះ មានអគ្គដំរោះ  
 ទីជាតិ ទីនឹងសរស់រៀបេះពេសមណាគាត់ម ដូចមេបាន ។ ពេសកាត់មដំ  
 រោះនៅលើ ប្រសើរកែពក ប្រសើរដានទៅកានីនធមទិស្សុទាំងទ្វាយ  
 ដៃចេះ បិនិយាទិដំរោះ ឱៗឡានុវំណាមប្រយោជន៍បែមេបាន  
 ជាផ្លែកជ្រើនពេសមណាគាត់មយាំនេះ មានអគ្គដំរោះ ដូចមេស  
 ដែលធ្វើតែដោយសរស់ប្រសើរ រីមនមិនចាត្រនឹងរៀបយដិទ  
 ដែលបានទីរីយ យានុណាមូល មានអគ្គដំរោះ (ប្រសើរ) រីមន  
 ស្ថប៉ុមិ នៅប៊ែងសុត្រៈ ផ្លាកេយ្យៈ នៅប៊ែងដោយករណៈ ផ្ល  
 ពេអពតិធី៖ របស់ពេសកាត់មដំរោះនៅលើ កនឹងការល្អាស ។ ហើយ  
 (ប្រសើរនៅ) កម្លិនចាត្រនឹងរៀបេះរបស់ពកសមណានូហ្មុណីជាបីន  
 ជាបីន កនឹងការនៅទីនឹងរីយ មានអគ្គដំរោះ មួយទីត ដូចមេស  
 តែរៀបចក្តីសកម្មុទនឹងកាត់នៅកម្លាំងប៉ុមិយ

គឺបានបីន

មិនអប់រាយកៅក ព្រាស្ទិលាកិត្តា

មិនបានបាន អចិន្តកុងយ្យ សោ យតោ ឃុំតោ  
 សាមួល លកទេស់ សាជុសំ អស់ចនកំ ធនមេ  
 ទោ តោ យតោ យតោ នីស្ស តោតោ តោតោ ស្ថាបនស្ថ្ស  
 ធម្មំ ស្ថាបនកំ យជី ស្ថាបនសោ យជី តោយ្យសោ  
 យជី ហើយ្យកិរណាសោ យជី អពិនិត្យតោសោ  
 តោសោ តោតោ លកទេស់ អចិន្តនកំ លកតោ បនកសោ  
 បនកដំ ៧ សេយ្យថាទ តោ បុរីសោ ចណ្ឌិលយជីកំ  
 អចិន្តយ្យ បារិចណ្ឌិនស្ថ្ស ន លោហិតបណ្ឌិនស្ថ្ស  
 ន យតោ យតោ សាមួល យជី មុលតោ  
 យជី មន្ត្រតោ យជី អតោ អចិន្តតោ ស្ថាបនកំ  
 នស់ចនកំ ធនមេ ទោ តោ យតោ យតោ នីស្ស  
 តោតោ តោតោ ស្ថាបនស្ថ្ស ធម្មំ ស្ថាបនកំ យជី ស្ថាបនសោ  
 យជី តោយ្យសោ យជី ហើយ្យកិរណាសោ យជី  
 អពិនិត្យតោសោ តោតោ តោតោ អចិន្តតោ ចាង្លឹង  
 អចិន្តតោ សោមនស្ថ្ស ៧ សេយ្យថាទ តោ បុរីសោ  
 អតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ  
 តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ តោតោ

ចត្តុនបណ្តាលសក ព្រាស្ទិណិតិ

គូបីជាបន្ទីរមានរសទ្វាង្ហ បុរសនោះលិចកក់ កិវិកាលណាយ ឬ កូជាន  
និងរសទ្វាង្ហ ដើមិនលាយទ្វេកិវិកាលនោះទៅ យ៉ាវិណាមិញ្ហ មាលអកដៃ  
ចំរៀន (បុរស) ស្ថាប់ធិទោះបែក្ខែតែ: ឬ តែប៉ីរិយាយករណ៍:  
មួនតុតុមេ: របស់ពីរគាតមដៃចំរៀននោះ កិវិកាលណាយ ឬ តិចន  
ជាបន្ទីការ់: ពេញចិត្ត តិចនជាបន្ទីរសបក់ដែលថ្មានចិត្ត កិវិកាលនោះ ឬ  
កូយ៉ាវិណាមិនធន ឬ មាលអកដៃចំរៀន មួយទេត ដូចបុរសបានដៃខ្លឹម  
បានទៅ និងខ្លឹមបានទៅលើខ្លឹមបុរសបានទៅ កហម ពេលឱកបីហិតសុប  
ពោះប៉ីតិតិលំ មួនតុកណាល ឬ អំពីចិត្ត កិវិកាលណាយ ឬ តិចនជាបន្ទី  
និងរិទ្ធិក្រុប មិនលាយទ្វេដែលត្រូវបាន យ៉ាវិណាមិញ្ហ មាលអកដៃចំរៀន  
(បុរស) ស្ថាប់ធិទោះបែក្ខែតែ: ឬ តែប៉ីរិយាយករណ៍: ពោះប៉ីរិយាយករណ៍:  
ឬ អិតុតុមេ: របស់ពីរគាតមដៃចំរៀននោះ កិវិកាលណាយ ឬ ពេលឱយ  
តិចនជាបន្ទីជាមិន: តិចនជាបន្ទីរសមនស្ស កិវិកាលនោះ ឬ កូយ៉ាវិ  
នោះជិន ឬ មាលអកដៃចំរៀន មួយទេត ដូចបុរសមានគាត់  
ដលនិងរសបក់ទិកមានដែមីនៅ ពេលឱកល្អាសអនុការ គូបីទាំបន់  
និងគាត់ បេសបុរសនោះចញ្ចាប់ ផោយបាន: យ៉ាវិណាមិញ្ហ

សុវត្ថិភីជីរ អដ្ឋិតិកាយស្ស ចពុកិតាតា

ធម៌មេ ទោ កោ យតោ យតោ នស្ស កោតោ  
 តោតមស្ស ធម៌ សុលាតិ យជិ សុតិសោ យជិ  
 តោយ្យសោ យជិ ថយ្យការណាសោ យជិ អពតងម្លសោ  
 តោតោ តោតោ សោ តោបោនិតុតោ មនស្សចាយកសោ  
 អពតិ ធម៌និ ។ សោយ្យជាបិ កោ ថាគ្នារលី  
 អព្យិតានា សាតោតានា សីតោតានា សោតោតានា  
 សុចតិឆ្នា រមលីយា អច បុរីសោ អកច្រួយ  
 ឃម្លាកំតោតោ ឃម្លាបរោតោ គិលប្បោ តោសីតោ  
 បិទាសីតោ សោ តោ ថាគ្នារលី ឌីតាមោឆ្នា ធមាច្នា  
 ព បិទ្ធា ព សព្វធនបគិលមជបរិឆ្នាបំ បចិយ្យ-  
 ស្សមេយ្យ ធម៌មេ ទោ កោ យតោ យតោ នស្ស  
 កោតោ តោតមស្ស ធម៌ សុលាតិ យជិ សុតិសោ  
 យជិ តោយ្យសោ យជិ ថយ្យការណាសោ យជិ  
 អពតងម្លសោ តោតោ តោតោ សព្វធនបគិលមជបរិ-  
 ឆ្នាបោ បចិយ្យស្សម្លិតិ ។ ធម៌ កោតោ ការណាទាណ់  
 ពាយ្យិយោ ឧឆ្នាយកសោ ធម៌ សីសោ ឧតិភាស្ស កិទ្ធា

សុទ្ធស័ន្ធិជីក អង្គភាពិកាយ បញ្ជីកដីបាត

## ចិត្តចំណាំសក់ ព្រាយុណីន្ទោ

ឯក្សា ឯក្សាដុមឈាល់ បរិយេ ឯក្សាថ្មី យេន  
 កកក តែលព្យាល់ បុរាណទា គិត្យិត្យ ឯក្សាប់  
 ឯក្សាជនិ ឯមោ ឯស្ស កកវត្វ អរបាតោ  
 សម្បាសមួលស្ស ឯមោ ឯស្ស កកវត្វ អរបាតោ  
 សម្បាសមួលស្ស ឯមោ ឯស្ស កកវត្វ អរបាតោ  
 សម្បាសមួលស្ស ។ អកិលណ៍ កោ ចិត្តិយាទិ  
 អកិលណ៍ កោ ចិត្តិយាទិ ខេយូទាប់ កោ ចិត្តិយាទិ  
 ជិត្យិត្យ ន ឯក្សាជិយ្យ បច្ចនិង ន និរយ្យ  
 មួលស្ស ន មន់ អាចិត្យិយ្យ អនុគមនោ ន  
 តែលប្បដ្ឋានំ ធនាយ្យ ចក្ខមព្យ រួមឱិ ឯក្សានិតិ  
 ឯមោ កោតោ ចិត្តិយាទិ អនុគមនោយេន  
 ឯម្យ បកាសិតោ ។ ឯសាបំ កោ ចិត្តិយាទិ ន  
 កវិនំ តោនំ សរុបំ កប្បាទិ ឯម្យព្យ កិត្យិសិទ្ធិព្យ  
 ឯក្សាសកំ ម នាំ ចិត្តិយាទិ ធនាយ្យ អនុគមនោ  
 ឲលាបេតំ សរុបំ កត្តិនិ ។

ចគ្គលបណ្តាលសក ព្រាយុណិត្ត

រហូម ឈើយ លីតម ណុរាបដីនី ទានស្សែលី ផនដី បណ្តាមុន្តលី ចំពោះ ទៅ  
 ពេជ្រមាន ពេជ្រកត រហូម ឈើយ បន្ទីខ្លួន ពាណជាកំរប់ ពាណជ្រប សុមនមស្សា  
 ពេជ្រមាន ពេជ្រកត ជាអរហនតសម្រួលអនុវត្តន៍ ពេជ្រមាន សុមនមស្សា ពេជ្រមាន  
 ពេជ្រកត ជាអរហនតសម្រួលអនុវត្តន៍ ពេជ្រមាន ពេជ្រកត ពេជ្រកត  
 ជាអរហនតសម្រួលអនុវត្តន៍ ឬ មាលបិនិយាទិដំបី ច្បាស់លាង ច្បាស់លាង សំ  
 មាលបិនិយាទិដំបី ច្បាស់លាង ច្បាស់លាង ជុចជាគេត ជុរបស់ដែលជាប់  
 ច្បាប់ ប៊ីកបញ្ញា ញ្ញារបស់ដែលកំណើន ពុំទោនេដូចជាគេត ច្បាប់ ច្បាប់ អករ  
 ពុំទោនេសាត ជុចជាគេត ពេជ្រកត បច្ចីប កនុវត្តន៍តែងៗយកំតែប់ បុរស  
 អកមានចានី តែងៗយើញ្ញីខ្លួន បច្ចីប កនុវត្តន៍តែងៗយកំតែប់ បុរស  
 បិនិយាទិដំបី ច្បាប់ បកាសដោយអនុកបិរាយ កំយាន់ទោនេ ឬ មិនបាន  
 មាលបិនិយាទិដំបី ឬ សុមនលី ពេជ្រកត មិនបាន ពេជ្រមាន ពេជ្រកត  
 ជន ពេជ្រកត សិក្សិស្សដី ជាសរណ៍ សុចបិនិយាទិដំបី បំពុកទីឱ្យប់  
 ជាទុបកសកលបុរាណ៖ សីដោយជីវិត បាប់ដើមកំពីច្បាប់ទេ ឬ

ស្រុកបិនីក អង្គភាពកាយស្ស្រ នញ្ចក់រាជក្រឹតា

(៩៥) ឯកាំ ឈមយំ កកក រៀសវ នីយំ វិហារតិ  
 មបារីនេ គូដាការសាលាយំ ។ នៅជាទី នៅ បន  
 សកយន បញ្ហមត្តានី លីប្បីសតានី កកវណិ  
 បយិរិទាសនិ ។ អប្បគកច្ប លីប្បី នីលាបៀរ  
 នីលរីលាប នីលរីត្រា នីលាលត្តាក អប្បគកច្ប  
 លីប្បី បីតាបៀរណិ នីត្រីលាប បីត្រីត្រា បីតាលត្តាក  
 អប្បគកច្ប លីប្បី លោបាទិតកា បៀរណិ លោបាទិត-  
 កវិលាប លោបាទិតកវិត្រា លោបាទិតកាលត្តាក  
 អប្បគកច្ប លីប្បី ឱិធាតាបៀរណិ ឱិធាតិត្រីលាប  
 ឱិធាតិត្រី ឱិធាតាលត្តាក ត្រួសុខុណ៍ កកក អតិហេបតិ  
 រិលាប ថែរ យសសាល ។ ឬ អចិទា បិត្តិយាទី  
 ពាណិជ្ជាលាប ឧឆ្វាយាសនា ឯកាំសំ ឧនុរាសនិ  
 កវិត្រា យេន កកក នៅធម្មល់ បុណ្យមេត្រា កកវណិ  
 វិទនហេប បិត្តិកាតិ ។ កកក បិត្តិកាតិ ។  
 ស្រុកតាតិ ។ បិត្តិកាតុ តិំ បិត្តិយាទីតិំ កកក  
 អហេប ។ អចិទា បិត្តិយាទី ពាណិជ្ជាលាប  
 កកវិត្រា សម្បុទា ស្រុរិទាយ តាង្វាយ អតិត្រិ

## សុត្រនីដីក អង្គត្រនិកាយ បញ្ហកនិច្ច

ପରିପଦାମାର୍ଗ ପ୍ରାଯିଗିତ୍ରୀ

ପଦ୍ମି ଯତୀ କୋଳି ଦୁଇ ସୁଜନ୍ତି

ତାଣୀ ଶ୍ରୀ ଦୁଇ ଅଶ୍ରୀକାନ୍ତି

ଅଶ୍ରୀନ୍ତି ପନ୍ଦ୍ର ଶିବପାଦ

କଟନ୍ତି ମହାଶ୍ରୀ ଦୁଇ ଲାକ୍ଷ୍ମୀ ।

ଅତେବ ଏ ଲାକ୍ଷ୍ମୀ ପଣ୍ଡିତୀ ଦଶବନ୍ଧୁସତ୍ତ୍ଵରେତୀ  
ପାତ୍ରିଯଙ୍କ କ୍ରମଭୂଷଣ ଅନ୍ତରେନ୍ତି । ଅତେବ ପାତ୍ରି-  
ଯଙ୍କ କ୍ରମଭୂଷଣ ଏବା ପଣ୍ଡିତୀ ଦଶବନ୍ଧୁସତ୍ତ୍ଵରେତୀ  
କଳ୍ପିନ୍ତି ଅନ୍ତରେନ୍ତି । ଅତେବ କଳ୍ପିନ୍ତି ଏ ଲାକ୍ଷ୍ମୀ  
ବିଶବେଶ ପଣ୍ଡିତୀ ଲାକ୍ଷ୍ମୀ ରତ୍ନବାଦି ତାତ୍ତ୍ଵବାଦୀ  
ଦୁଇକେ ଘୋଲାଶ୍ରୀ । କଟମେନ୍ତି ପଣ୍ଡିତୀ । କଟାକ-  
ଳନ୍ତି ଅରହାଣୀ ଶତ୍ରୁଷୁଷ୍ଟିନ୍ତିନ୍ତି ତାତ୍ତ୍ଵବାଦୀ ଦୁଇକେ  
ଘୋଲାଶ୍ରୀ କଟାକଳାଶ୍ରୀ ଏବା କଟାକଳାଶ୍ରୀ କଟାକଳାଶ୍ରୀ ଏବା  
ପାତ୍ରିଯଙ୍କ ଦୁଇକେ ଘୋଲାଶ୍ରୀ କଟାକଳାଶ୍ରୀ କଟାକଳାଶ୍ରୀ  
କଟାକଳାଶ୍ରୀ ଏବା କଟାକଳାଶ୍ରୀ କଟାକଳାଶ୍ରୀ ଏବା  
କଟାକଳାଶ୍ରୀ ଏବା କଟାକଳାଶ୍ରୀ କଟାକଳାଶ୍ରୀ ଏବା

រូបរាងរាយក្រឹង ព្រៃណិតវត្ថុ

នាយកសេដ្ឋកែវការក្នុង មានគ្រឿនក្នុង នៅក្នុងពីរក នាម  
 ក្រុងមិនធានេរ៉ា [បាន យ៉ាងណាមិញ្ញ អ្នកចូរមើល] ពីង់  
 មាន [ពេជ្ជកាត់ មានសីឡូយោចញ៉ា] ពីង់អ្នក ដីវីនីរីនីដូច  
 [ពីង់កាទិញ្ញ ដែលរួនរីន] ក្នុងណាលពាលក កំយ៉ាងនោះនេះ ។  
 [តាមោះនេះ ធនកសេចលិចវិចំនួននោះ ខ្លួនព្រំនិងបិទិយាណិ-  
 [ពោហុណីរួស] កដណ្តាប់ ដោយសំព័ន្ធកសិន: ៥០០ ។ សំដាប់  
 នោះនេះ បិទិយាណិ [ពោហុណី] បានព្រំនិង [ពីង់មានពេជ្ជកាត់]  
 [រួស] កដណ្តាប់ ដោយសំព័ន្ធកសិន: ៥០០ នោះ ។ នៅលានោះ  
 [ពីង់មានពេជ្ជកាត់ បានតាមេទិនិនីធនកសេចលិចវិចំនួននោះ ដូច: ជា  
 ការកែតិច្ចាកដនៃរដ្ឋ: ៥ យ៉ាង រកបានដោយកម្ម ក្នុងលោក ឬ  
 ការកែតិច្ចាកដនៃរដ្ឋ: ៥០០ ៥ យ៉ាង តើដូចមេបួន: ឬ គិតិការកែតិ  
 [ច្ចាកដនៃពេជ្ជកាត់ ជាការហានសម្រាសមួយ រកបានដោយកម្ម ក្នុង  
 លោក ឬ បុគ្គលដែលបែងសំដែនធម្មិនីយ ដែល [ពេជ្ជកាត់បុគ្គល  
 ហើយ រកបានដោយកម្ម ក្នុងលោក ឬ បុគ្គលដែលដឹងច្បាស់លាស់  
 នីមួយីនីយ ដែល [ពេជ្ជកាត់បុគ្គលហើយ សំដែនធម្មិនីយ រកបាន  
 ដោយកម្ម ក្នុងលោក ឬ បុគ្គលដែលដឹងច្បាស់លាស់ នីមួយីនីយ  
 ដែល [ពេជ្ជកាត់បុគ្គលហើយ សំដែនធម្មិនីយ បិទិយាណិដឹងមិត្តភកមិ]

សុទ្ធបិដីរោ អង្គនឹងកាយស្ស ម៉ាកិតាតេ

ទូល្លកោ លោកស្រី តាម ពាណិជ្ជ ឯកលោរ ទូល្លកោ  
លោកស្រី ។ និមសំ ឬ លើក្នុង បញ្ចុះ វត្ថុ និង  
ចាតុការេ ទូល្លកោ លោកស្រី ។

(៩៦) ឥឡូវតាស្ស កិត្យឱ អរបាលោ សម្ប-  
សម្បទិស្ស បុព្វ សម្បាង អនុកិត្យិសម្បទិស្ស ពោធ-  
សន្លិសៀវ្អែ សតោ បញ្ច មបានសុចិត្ត ចាតុរោចាសំ ។  
គានមេ បញ្ច ។ ឥឡូវតាស្ស កិត្យឱ អរបាលោ  
សម្បសម្បទិស្ស បុព្វ សម្បាង អនុកិត្យិសម្បទិស្ស  
ពោធិសន្លិសៀវ្អែ សតោ អយំ មបាបបរី មបាប-  
សយំ អបោរសិ ហិមភ បញ្ជិត្ត ពិមោ បានំ  
អាបានិ បុរិទិម សម្បទិត្ត ពាមោ បាន៉ា ខិប៊ែលោ  
អបោរសិ បច្ចិម សម្បទិត្ត ទិត្យឱ បាន៉ា  
ខិប៊ែលោ អបោរសិ ទិត្យឱ សម្បទិត្ត ខិត្យឱ  
ចាតោ ខិប៊ែលោ អបោរសិ ។ ឥឡូវតាស្ស កិត្យឱ  
អរបាលោ សម្បសម្បទិស្ស បុព្វ សម្បាង  
អនុកិត្យិសម្បទិស្ស ពោធិសន្លិសៀវ្អែ សតោ អយំ បប៊ែមោ  
មបាបបុប្ផិតោ ចាតុរោចាសិ ។ ហិម ចប់ កិត្យឱ

## សុទ្ធសមីជិក អង្គភាពសាយ ចញ្ចកនិភ័ព

କେତ୍ରାଧିକାରୀ କଣ୍ଠରେ କାହାର ପାଦରେ କାହାର ପାଦରେ

កំពុងលោកទី ១ មានសំចិត្តនៃរដ្ឋយោ គារគេត្រូវការអនុវត្តន៍:

ଟମ୍ବର ଏ ଯାହାକେ ପାଇଲା ଗାଁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

( ៤៦ ) មាលកំកុងចំនួយ កាល ( ពេលបានគត់ ដោយបានសម្រាប់ )

សម្រួល់នៅការដែលជាសកម្មនៃការតាមច្បាស់ដែលបានរៀបចំឡើយ មុនអំពីការតាមច្បាស់ដែល

ដែលមិនមែនជាការបង្ហាញ ការសរសៃរបស់ខ្លួន

សម្រួល់នៅពេលដីសត្វមិនទាន់គ្មានសំដើរទៅទូរយោ មុនអំពីគ្មានសំដើរ

ម ៣៦ បុរាណេះ ជាសំណង់ដែលបានស្រាវជ្រាវ នៅចក្ខុវិបាល ហើយ

ពោះហានស្រួលសណ្ឋគប់ កិច្ចសម្បទានសេត្ត ពោះហានសំសណ្ឋគប់

កន្លែងសម្រាប់ទាន់លីប ពេលវេលាដំឡើងតុស ណាកចុះ កន្លែងសម្រាប់ទាន់ត្រូវ ។

មាលក់កំពង់ឆ្នាយ កាល [ចំណាំបាត់តិច] ជាមេហោនសម្រាប់ នៅថ្ងៃ

ເຕັມສົກລົມທານ່າຍ (ຄາສົ່ວຜິດ) ແກ້ໄຂໂງຍ ມູນຄໍາຕ່າງໆ (ຄາສົ່ວຜິດ) ມະ-

សុប្រទន់ទី ១២៩: កំរែកតាមព្រៃន [ប្លកដ ៧ មាលកកិចចាន់ទ្វាយ មួយចំពោះ

ចាន្តុលិចណ្ឌសេរី ព្រោះបិណ្ឌិត្រ

នាំថាគាត់ស្ស អរបាលោ សុម្រាស នូវឯកស្ស បុញ្ញ  
 សម្ងាង អនុសិស នូវឯកស្ស ពោធិ៍ សុទ្ធសេរី សោគោ  
 គិរិយា នាម តិំណាចាទិំ នាកិយា ឯណាន្តា នៃ អាហាត្រ  
 ប៊ិតា អរហាសិ នាំថាគាត់ស្ស តិំឡិចិត្រ អរបាលោ  
 សុម្រាស នូវឯកស្ស បុញ្ញ សម្ងាង អនុសិស នូវឯកស្ស  
 ពោធិ៍ សុទ្ធសេរី សោគោ អយំ ឯុត្តិយោ មបាយ សុបិទោះ  
 ទាញូរបោរាស៊ិ ។ បុណ្ណោ បាបាំ តិំឡិចិត្រ នាំថាគាត់ស្ស  
 អរបាលោ សុម្រាស នូវឯកស្ស បុញ្ញ សម្ងាង អនុសិ-  
 ស នូវឯកស្ស ពោធិ៍ សុទ្ធសេរី សោគោ សែគោ តិំថិ  
 គិរិយាសិសា ទានេបិំ ឯសុធន្តិត្រ យក់ សាន្តិមុខុណ្ឌ  
 បដិច្ឆានេសិ នាំថាគាត់ស្ស តិំឡិចិត្រ អរបាលោ សុម្រ-  
 ស នូវឯកស្ស បុញ្ញ សម្ងាង អនុសិស នូវឯកស្ស ពោធិ៍  
 សុទ្ធសេរី សោគោ អយំ តិំបោរ មបាយ សុបិទោះ  
 ទាញូរបោរាស៊ិ ។ បុណ្ណោ បាបាំ តិំឡិចិត្រ នាំថាគាត់ស្ស  
 អរបាលោ សុម្រាស នូវឯកស្ស បុញ្ញ សម្ងាង  
 អនុសិស នូវឯកស្ស ពោធិ៍ សុទ្ធសេរី សោគោ ប៊ិតាបោះ  
 សុគិលារ នារីលារ បន្ទុបិំ ឯុត្តិសាបិំ អាកាន្តា

ចាន្តូលក្រាសក ព្រំប្រឈរិតិ

កាល [ពេជ្រីគ់គត ជាមរហនសម្រាសមទ នៅជាពាណិស្ស មិនទាន់  
 តាស់ដឹងនៅទីឱ្យ មុនអំពី [តាស់ដឹង មានស្ថាប់ពេញ] នៃ សរស់  
 ដុះលបអំពីវិវាទិលនិភកកាល មាលកិតិទាំងឯ្យយ កាល [ពេជ្រីគ់  
 គប់គត ជាមរហនសម្រាសមទ នៅជាពាណិស្សមិនទាន់តាស់ដឹង  
 នៅទីឱ្យ មុនអំពី [តាស់ដឹង មហាសុបិនិទ្ធេ នេះ កំរើតិទីឱ្យ  
 បុកដ ឬ មាលកិតិទាំងឯ្យយ មួយទេ] កាល [ពេជ្រីគ់គត ជាមរហនសម្រាសមទ នៅជាពាណិស្សមិនទាន់តាស់ដឹងនៅទីឱ្យ មុនអំពី [តាស់ដឹង មានពកសម្រួលិនស ក្រុលខោ ករបញ្ញអំពី  
 ពេជ្រីគ់គត លាបដីមកំពីបុង [កុបក] ពេជ្រីគ់គត ជាមរហនសម្រាសមទ នៅជាពាណិស្សមិនទាន់តាស់ដឹងនៅទីឱ្យ មុន  
 អំពី [តាស់ដឹង មហាសុបិនិទ្ធេ នេះ កំរើតិទីឱ្យ [បុកដ ឬ មាលកិតិទាំងឯ្យយ មួយទេ] កាល [ពេជ្រីគ់គត ជាមរហន-  
 សម្រាសមទ នៅជាពាណិស្សមិនទាន់តាស់ដឹងនៅទីឱ្យ មុនអំពី [តាស់  
 ដឹង មានសម្រួលិនបក្ស ពេជ្រីគ់គត មានសម្បរដ្ឋរួមឱ្យ ពេជ្រីគ់គត ពេជ្រីគ់គត ]

សុគន្លឹមិតេ អដិត្រវិកាយស្សី បញ្ចូលិតាតា

ទាំងម្នាក់ ិប៉ុត្រា សព្វឱខោ ន នម្បត្តិស្ស ទៅការន នម្បត្តិ  
 កំតុច្ចោរ អរបាតោ សម្បានសម្បត្តិស្ស បុព្វោរ សម្ងាតោ  
 អនុកិសម្បត្តិស្ស ពោធិសក្តុលសេស្ស នរតោ នយំ ពន្លុត្រា  
 មិនាសុបិជោ ទាត្វរបោនសិ ។ មុន បលរ កំតុច្ចោរ  
 ទៅការតោ អរបាំ សម្បានម្បត្តិត្រា បុព្វោរ សម្ងាតោ  
 អនុកិសម្បត្តិត្រា ពោធិសតោ សម្ងាតោ មហាតោ មិន្ទិ  
 បរិទស្ស ឯឈរុបរ បង្គមិតេ អលិយ្យមាតោ មិន្ទិ  
 ទៅការន នម្បត្តិ កំតុច្ចោរ អរបាតោ សម្បានម្បត្តិស្ស បុព្វោរ  
 សម្ងាតោ អនុកិសម្បត្តិស្ស ពោធិសក្តុលសេស្ស នតោ  
 នយំ បរិទស្ស មបានសុបិជោ ទាត្វរបោនសិ ។  
 យម្បិ កំតុច្ចោរ ទៅការន នម្បត្តិ អរបាតោ សម្បានម្បត្តិស្ស  
 បុព្វោរ សម្ងាតោ អនុកិសម្បត្តិស្ស ពោធិសក្តុលសេស្ស  
 នតោ នយំ មបានធមិតេ មបានសយំ អបោនសិ  
 ហាមភ័ណ បរិទស្ស ពិន្ទាយាងំ អបោនសិ ឬវត្ថិមេ  
 សម្បិទី ការការ បាត្វា ឯឈរតោ អបោនសិ បង្គមិមេ  
 សម្បិទី ឯកិច្ចការ បាត្វា ឯឈរតោ អបោនសិ  
 ឯកិច្ចការ សម្បិទី ឯកិច្ចការ បាត្វា ឯឈរតោ អបោនសិ

សុពលបិដិក និងទ្វារិកាយ បញ្ជាក់ថាគរ

មក [កាបុះ ទេ] បានមួល កំពើច្បាប់ជាមនសម្រសទាំងអស់ទៅវិញ  
 មាលកិតិកាំងឆ្លាយ កាល [ពេន្ធតម្រាង] ជាអរហន្តសម្រាមទេ នៅជាបី  
 ពេជាសត្វាំងទាន [តាស់ដីនៃទេវិយ] មុនអំពី [តាស់ដីនៃ មហាសុបិន  
 ទី ៤ នេះ កំភ័ត់ទេវិយ [ឡាកដ] ។ មាលកិតិកាំងឆ្លាយ មួយវិញ  
 [ទេ] កាល [ពេន្ធតម្រាង] ជាអរហន្តសម្រាមទេ នៅជាបីពេជាសត្វមិន  
 ទាន [តាស់ដីនៃទេវិយ] មុនអំពី [តាស់ដីនៃ] និមួយបូកកំ  
 លាយកដំ មិនបាន [បញ្ជាក់ដោយលាយកទេវិយ] មាលកិតិកាំងឆ្លាយ  
 កាល [ពេន្ធតម្រាង] ជាអរហន្តសម្រាមទេ នៅជាបីពេជាសត្វមិនទាន់  
 [តាស់ដីនៃទេវិយ] មុនអំពី [តាស់ដីនៃ] មហាសុបិនទី ៥ នេះ កំភ័ត់  
 ទេវិយ [ឡាកដ] ។ មាលកិតិកាំងឆ្លាយ កាល [ពេន្ធតម្រាង] ជាអរហន្ត-  
 សម្រាមទេ នៅជាបីពេជាសត្វមិនទាន [តាស់ដីនៃទេវិយ] មុនអំពី  
 [តាស់ដីនៃ] ផែនដីជីនេះ ជាសយន័ែបី [បាស់] ស្មបកំហិមវិនាគេ  
 [ពេន្ធបាសុបិនសណ្ឌកបុះ កុងសម្រាង] កុងសម្រាងកំហិមវិនាគេ  
 កុងសម្រាងលិច ពេន្ធពានកាំងកសណ្ឌកបុះ កុងសម្រាងកុងត្រូវ

## បច្ចនុបណ្តាលសារ ព្រៃណុបណ្តាល

ទៅថាគាន់តែនូវ កិច្ចការ អាមេរិក បេង្គាស់តួនាទី  
 អជ្ជការ សម្បាលសំឡោង អភិវឌ្ឍន៍ និងសំឡោង  
 អភិវឌ្ឍន៍សម្រាប់បាយ អយំ លប់មោ លបាយសុបិន្ណា ចាត់  
 របៀបសំ ។ យម្បី កិច្ចការ ទៅថាគាន់តួនាទី អាមេរិក  
 សម្បាលសំឡោង ប្រព័ន្ធសម្រាប់ អនុការ សម្រាប់សំឡោង  
 ពោធិ៍សរត្ថសំឡោង សរតោះ តីរិយា ជាបី តីលាងាតិ  
 ជាតិយោ ឯកជាតិ នាំ អាមេរិក បេង្គាស់តួនាទី អយំ  
 ទៅថាគាន់តែនូវ កិច្ចការ អាមេរិក សម្បាលសំឡោង អយំ  
 អផ្លូវតែនៅ មក អភិវឌ្ឍន៍សម្រាប់បាយ យោវ ដែលបានបង្កើតឡើង  
 សុប្បគារ សិរីតោ ទៅស្អែក អភិវឌ្ឍន៍សម្រាប់បាយ អយំ  
 ជុំតីយោ បាយសុបិន្ណា ចាត់របៀបសំ ។ យម្បី  
 កិច្ចការ ទៅថាគាន់តួនាទី អាមេរិក សម្បាលសំឡោង  
 ប្រព័ន្ធសម្រាប់ អនុការ សម្រាប់សំឡោង ពោធិ៍សរត្ថសំឡោង  
 សរតោះ សំឡោង តីរិយា នៅឯណាមុខ និងសរតោះ ចាត់របៀបសំឡោង  
 ឯស្អុប្បគារ យោវ ជានុកម្ពាល់ និងសរតោះ ចាត់របៀបសំឡោង

មគ្គលបណ្តាលសក ព្រាយឃុំនឹង

មាលកិតិទាំងទ្វាយ នេះជាមហាសុបិនទី១ កែវតទ្ធផ្លូវទាំងអាកដ ដើម្បី  
 តាស់ដីន នីមួយត្រូវតាមមាលមានចាត់ពាណ ដែលពេញចាត់ចាត់ ជា  
 អរហានសម្រាប់ពុំពាណតាស់ដីន កាលបរិច្ឆេទ នៅជាពោធិសត្វមិន  
 កាលពេញចាត់ចាត់ ជាមរហានសម្រាប់ពុំពាណ នៅជាពោធិសត្វមិន  
 ទាំងតាស់ដីននៅទ្ធផ្លូវយ មុនអំពីតាស់ដីន មានស្ថាបិតាង  
 ១ សរីសដុះលបអំពីតិចទៅទៅលីនីតិកកាល មាលកិតិទាំងទ្វាយ  
 នេះជាមហាសុបិនទី២ កែវតទ្ធផ្លូវទាំងអាកដ ដើម្បីតាស់ដីន នីមួយ  
 ប្រកបដោយអគ្គិស្សប្រឈម៉ែ ដែលពេញចាត់ចាត់ ជាមរហានសម្រាប់  
 សម្រាប់ពុំពាណតាស់ដីន កាលបរិច្ឆេទ នៅជាពោធិសត្វទាំងទ្វាយ  
 ប្រកាសពុំពាណដែលបាន នូវការពេញចាត់ចាត់ មាលកិតិទាំងទ្វាយ កាលពេញ  
 ចាត់ចាត់ ជាមរហានសម្រាប់ពុំពាណ នៅជាពោធិសត្វ មិនពាន់តាស់  
 ដីននៅទ្ធផ្លូវយ មុនអំពីតាស់ដីន មានពិធីរឿនិស ក្រុណបាន  
 ករបច្ចាប់ពីពេញចាត់ចាត់ទាំងអី ពោមកេមជិត ករបដល់មណីលីនិសនិ

សិតិតិបិជិក អង្គភាគិកយស្ស មញ្ចាត់រីនាទោ

ពហុ កិច្ចកំរើស តិចាតវិស នា នថាគត់ ទាបាបេត់  
 សរល័ ឥត នស្ស អកិសម្រោចាយ អយំ នគិយក  
 មបាន សុចិនោ ទានូរបោកស៊ី ។ យម្បី កិច្ចកំរើស នថាគត់ស្ស  
 អរបាលោ សម្រានមួនិត្យស្ស បុព្វ់ សម្រោចាយ អនកិ-  
 សម្រួលិស្ស ពោធិ៍សតសេរី ឬតោ ចតារោ សម្រុលាក  
 ទាបារិលាក ចតុវិ និសាទិ អកិន្តា ទានូរបោក  
 និបន្ទី សព្វសោតា សម្រួចិស្ស ចតារោបោដ កិច្ចកំរើ  
 រិលាក ទទិយ ព្រាប្រុលាក រៀស្ស សុខ្នា នៅ នថាគត់  
 គយ្បីរឹងតែ ចម្លិនិយោ អតារស្តា អនការិយំ បញ្ជិត្តា  
 អនុវត្ត រិមត្ត សម្រួតារ៉ី នស្ស អកិសម្រោចាយ  
 អយំ ចតុត្រា មបានសុចិនោ ទានូរបោកស៊ី ។ យម្បី  
 កិច្ចកំរើស នថាគតោតោ អរហ៊ា សម្រានមួនិត្យ បុព្វ់ សម្រោចាយ  
 អនកិសម្រួលិ ពោធិ៍សតសេរី សមារោ មបាលោ  
 មិន្យបញ្ហតស្ស ឯបរុបី ចតុមតិ អលិប្បមានោ មិន្យបោ

សៀវភៅបិនិក អនុញ្ញារិកាយ បញ្ជាក់លាត

មាលកិតាំងទ្វាយ នេះជាមហាសុបិនិទិ៍ ៣ កែតទ្វីនូវច្បាកដ ដើម្បី  
 តាស់ដឹង (នីគុណ) ដែលធ្លាក់គ្រប់ស្ថាប្រឈម ស្បែកពាកស់គ្រឹះ  
 បោរប់មានពណ៌ស ដល់ទ្វាយ ពេកចំពោះតាតតត ជាសរណៈស្រីជាយដីរត ។  
 मាលកិតាំងទ្វាយ កាលពេកចំពោះតាតតត ជាអរហន្តសម្រាប់ពួន នៅជា  
 ពោធិសត្វមិនទាន់តាស់ដឹងនៅទ្វីយ មុនអំពីតាស់ដឹង មានសត្វ  
 ស្បាបទេនក មានសម្បរភ្លើនូវទ្វាយ ហើយកសំពិនិសទាំង ២ មកការ  
 ទេបានមួល មានទីនឹងទិន្នន័យប៉ះសាទ់នៃ មាលកិតាំងទ្វាយ  
 នេះជាមហាសុបិនិទិ៍ ២ កែតទ្វីនូវច្បាកដ ដើម្បីតាស់ដឹង (នីគុណ)  
 ដែលវិណ្ឌែ: ទាំង ២ នេះគឺ ឧត្តិយៈ ១ ពោញុណ៍ ១ ហេស្សែ: ១  
 សុទ្ធផ្លែ: ១ វិណ្ឌែ: ទាំង ២ នៅ: បញ្ញាណកដុំមកបុស កន្លែងមនិនិយ  
 ដែលពេកចំពោះតាតតានបានប៉ះសាទ់នៃ ទ្វីឲ្យជាកំប្លាស់ទ្វីរិមិតិដី  
 បានសំរ ។ មាលកិតាំងទ្វាយ កាលពេកចំពោះតាតតត ជាអរហន្ត-  
 សម្រាប់ពួន នៅជាពោធិសត្វមិនិទាន់តាស់ដឹងនៅទ្វីយ មុនអំពី  
 តាស់ដឹង រៀមនុប្រឿមលេខកំលាមក មិនបានកំប្លាស់ដីលាមកទ្វីយ

មន្ទុបណ្តុះសក់ ព្រាស្ធិណីត្រូវ

លក់ កិច្ច ទង្វាគតោ ថែរបីល្អ ថាគាន់នា នៃ ន-  
 គិលានប្បញ្ញយកសាស្សបិទ្យារាមំ ទន្លេ ច ទង្វាគតោ  
 អគារតោ អម្ពិជ្ជតោ អនដើរបន្ទោ អាជីវិនិស្សី  
 ជិស្សិលាប្បុរោ បរិកុព្យិតិ នគ្គ អគិតម្ចារាយ  
 អយំ បញ្ចុមា មបានសុបិនា ថាទុរបោនាស៊ី ។  
 ទង្វាគតោស្ស កិច្ច អរបានោ សម្ងាសម្បួនស្សី  
 បុរោ សម្ងារាយ អនកិនុម្បួនស្សី ពោធិ៍សតស្សី  
 សានោ នមេ បញ្ចុ មបានសុបិនា ថាទុរបោនាសុណិ៍ ។  
 (នៅ) បរិម កិច្ច វស្សិស្ស អនុរាយ យំ  
 នេមិត្ត ន ជាទិនិ យន្លេ នេមិត្តនំ នគិំ នគ្គិមិត្ត ។  
 គត់មេ បញ្ចុ ។ ឧបី កិច្ច អភាគសេរ តោដោនាទុ  
 បគ្គប្បិតិ តេន ឧប្បញ្ញ មយោ បជីកុម្បិតិ អយំ  
 កិច្ច បហមា វស្សិស្ស អនុរាយ យំ នេមិត្ត  
 ន ជាទិនិ យន្លេ នេមិត្តនំ នគិំ នគ្គិមិត្ត ។

មគ្គលបណ្តាលសក ព្រៃយុណវិត្ស

មានកិច្ចទាំងទ្វាយ នេះជាមហាសុបិនទី ៥ កែវត្រូវឱ្យច្បាកដ ដើម្បី  
 តាស់ដី (ទីតួល) ដែល ពេះតម្រូវ ជាបុគ្គលមានលកភីច្បាន  
 និងចំរួច បិណ្ឌច្បាន លេខាសន់ គិលាទប្រឹមយកស៊ដបរីការ តិច  
 ពេះតម្រូវ មិនច្បានជាប់ចំពាក់ មិនច្បានដីប៉ុង មិនច្បានសុបាស់រីកិច្ច  
 លាកទាំងទ្វាយ មានការយើង្ហាងលកទោះបានទៅ មានបញ្ហា  
 ជាប្រើបាស់ចំពោះ ហើយទិបបរិភាគ ។ មានកិច្ចទាំងទ្វាយ  
 កាល ពេះតម្រូវ ជោអារបន្ទូលសម្រាត នៅជាពេជ្រិសត្រូវ មិនទាន់  
 តាស់ដីទ្វាយ មុនអំពីតាស់ដី មហាសុបិនទាំង៥ នេះ  
 ភីច្បានកែវត្រូវឱ្យច្បាកដ ។

(៤៨) មានកិច្ចទាំងទ្វាយ អនុករួនកែវត្រូវឱ្យមាន ៥ យោង  
 ដែលពួកជនអកទាយនិងមិត្ត មិនច្បានដីនៃទាំងច្បាកបស់ពួកនេះ អកទាយ  
 និងមិត្ត កំមនុមិត្តធម៌ ។ អនុករួនកែវត្រូវឱ្យច្បាកដ យោង តិចបាន ។ មាន  
 កិច្ចទាំងទ្វាយ តែជាគាត់ កែវត្រូវឱ្យច្បាកដ កុងអកសាធារណៈ នៅយោហេតុ  
 ទោះហើយ ច្បានជាមេយ (ពពក) តាំងទ្វាយ គិចច្បាកដ សម្រេចឡើង្ហាង  
 មានកិច្ចទាំងទ្វាយ នេះជាអនុករួនកែវត្រូវឱ្យច្បាកដ ៥ ដែលពួកជនអកទាយ  
 និងមិត្តមិនច្បានដីនៃទាំងច្បាកបស់ពួកដី និងមិត្តធម៌ កំមនុមិត្តធម៌ ។

សុទ្ធលើជីវិត នឹងពាណិកយស្ស បញ្ចកិត្តាគោ

បុណ្យ ចប់ កិត្តិវេ ឬប់ នាក់កាស់ រ៉ាប់រ៉ា នានា  
 បាត់ប្បៃ ទេន ឬប្បៃខ្លា មេហោ បច្ចុប្បន្ន និង អយំ  
 កិត្តិវេ នូវឯក រ៉ែស្សីស្សី អនុវាយក យើ និមិត្ត  
 ន ជានិនិ យន្ត និមិត្តានំ បញ្ជី និគល់មន៊ែ ។  
 បុណ្យ ចប់ កិត្តិវេ រាយ នឹស្សីខ្លា ចារ៉ានា ឬនិកំ  
 បាទិត្តិន្ទា មិបាសមុដ្ឋ និមិត្តិ អយំ កិត្តិវេ តិតិយោ  
 រ៉ែស្សីស្សី អនុវាយក យើ និមិត្តិ ន ជានិនិ យន្ត  
 និមិត្តានំ បញ្ជី និគល់មន៊ែ ។ បុណ្យ ចប់ កិត្តិវេ  
 រ៉ែស្សីស្សី នាក់ និរបុត្រា<sup>(១)</sup> ឬមត្តា បោនិ អយំ  
 កិត្តិវេ បុត្រិត្តា រ៉ែស្សីស្សី អនុវាយក យើ និមិត្តិ ន  
 ជានិនិ យន្ត និមិត្តានំ បញ្ជី និគល់មន៊ែ ។ បុណ្យ ចប់  
 កិត្តិវេ មនុស្ស អប់រំត្រូវ ឱរានិ អយំ កិត្តិវេ  
 បញ្ចុមោ រ៉ែស្សីស្សី អនុវាយក យើ និមិត្តិ ន ជានិនិ  
 យន្ត និមិត្តានំ បញ្ជី និគល់មន៊ែ ។ នៅមេ ទៅ កិត្តិវេ  
 បញ្ចុមោ រ៉ែស្សីស្សី អនុវាយក យើ និមិត្តិ ន ជានិនិ  
 យន្ត និមិត្តានំ បញ្ជី និគល់មន៊ែ ។

សុត្សនិជិក អង្គភាពអីកាយ បញ្ជក់ណា

មាលកិតាំវិធីរាយ មួយទេត ពេលាត្រូវកែវិធីរាយ កន្លែកាសាទាន  
នៅ ដោយហេតុទានៗហើយបានដោ មេយគំនិច្ចិន្ទ័យប៉ាង [សុខៈ  
រោវិញ្ញ មាលកិតាំវិធីរាយ នេះជាអនុកាយនៃក្រុងទី៤ ដែលពកជន  
អកទាយនិច្ចិត មិនបានដឹង ទាំងបករបស់ពីកដីអកទាយនិច្ចិត  
កំមិនមុត្តុ៖ មាលកិតាំវិធីរាយ មួយទេត កាបុអស់នឹង [តិចិត៊  
ដោយដែលហើយដែល កន្លែមហាសម្ព័ន្ធ មាលកិតាំវិធីរាយ នេះជា  
អនុកាយនៃក្រុងទី៥ ដែលពកជនអកទាយនិច្ចិត មិនបានដឹង ទាំង  
បករបស់ពីកដីអកទាយនិច្ចិត កំមិនមុត្តុ៖ មាលកិតាំវិធីរាយ  
មួយទេត ពួកវិស្សែរហកទេរបុត ផ្សេសបៀហស មានកិតាំវិធី  
រាយ នេះជាអនុកាយនៃក្រុងទី៥ ដែលពកជនអកទាយនិច្ចិត  
មិនបានដឹង ទាំងបករបស់ពីកដីអកទាយនិច្ចិត កំមិនមុត្តុ៖ មិន  
បានកិតាំវិធីរាយ មួយទេត ពួកមនុស្សអកមិនបកបង់យុទ្ធមិ  
មាលកិតាំវិធីរាយ នេះជាអនុកាយនៃក្រុងទី៥ ដែលពកជនអកទាយ  
និច្ចិតមិនបានដឹង ទាំងបករបស់ពីកដីអកទាយនិច្ចិត កំមិនមុត្តុ៖ មិន  
មាលកិតាំវិធីរាយ អនុកាយនៃក្រុងមាន ៤ យ៉ាវនេះជាន ដែលពក  
ជនអកទាយនិច្ចិត មិនបានដឹង ទាំងបករបស់ពីកដីអកទាយនិច្ចិត  
កំមិនមុត្តុ៖

បាតុតម្លៃកសហ ព្រាយូលវិទ្យា

(៤៨) បញ្ចុបា កិច្ចកែវ អធ្វុបា សម្បនាគនា  
រាជា សុភាសា ហេរាតិ នៅ ឯកាសា អនុវត្ត ឬ  
អនុលីខ្លា វិញ្ញាប័ណ្ឌ ឬ គតមេយបា បញ្ចុបា ឬ គាល់លិន  
ន ភាសា ហេរាតិ សម្បនា ឬ ភាសា ហេរាតិ  
សុខា ឬ ភាសា ហេរាតិ អនុសញ្ញា ឬ ភាសា  
ហេរាតិ មេដុលិទេន ឬ ភាសា ហេរាតិ ឬ នមេយបា  
នៅ កិច្ចកែវ បញ្ចុបា អធ្វុបា សម្បនាគនា រាជា  
សុភាសា ហេរាតិ នៅ ឯកាសា អនុវត្ត ឬ  
អនុលីខ្លា វិញ្ញាប័ណ្ឌ ឬ

(៤៩) ហើ (១) កិច្ចកែវ សីលវិទ្យា បញ្ចីជីតា គុលំ  
ឬ បសុត្រិកនិតិ ឯក មួនធម្ម បញ្ចុបា បាទេហា ឈប់  
ឈប់ បសុវិតិ ឬ គតមេយបា បញ្ចុបា ឬ យស្ស កិច្ចកែវ  
សម្រេច សីលវិទ្យា បញ្ចីជិន គុលំ ឬ បសុត្រិកនិតិ  
មួនធម្មប័ណ្ឌ (២) ឯក បិត្តាដិ បសុត្រិកនិតិ សក្សសុវិទ្យានិកា  
កិច្ចកែវ នៅ គុលំ ឯក សម្រេច បងិបង់ ហេរាតិ ឬ យស្ស  
កិច្ចកែវ សម្រេច សីលវិទ្យា បញ្ចីជិន គុលំ ឬ បសុត្រិកនិតិ

១ ន. យស្ស កិច្ច សម្រេច ន ន. ន. មនុស្ស ឯក បិត្តាដិ បសុទ្ធផី ។

ចិត្តបណ្តាលសក ព្រៃយុណីន្ទូ

(៤៨) មាលកិកទាំង្វាយ កាតាដែលប្រកបដោយអគ្គ ឬ  
ឈ្មោះថាសុភាស៊ត មិនមែនជាទុញ្ញាស៊ត ជាការមិនប្រកបដោយពេល  
នេះ ដែលទានកម្ពុជា មិនប្រើគឺដើរឯលដៃ ឬ កាតាដែលប្រកប  
ដោយអគ្គ ឬ តីផ្ទុចមួល ឬ គឺកាតាដែលពេលប្រកបគម្រាល ទាំង  
កាតាដែលពេលទាន ឬ កាតាដែលពេលទានទៅក្នុង ឬ កាតាដែលពេល  
ប្រកបដោយប្រើយាយដ៏ ឬ កាតាដែលពេលប្រកបដោយមេត្តាប័ត្តិ ឬ ឬ  
មាលកិកទាំង្វាយ កាតាដែលប្រកបដោយអគ្គ ឬ នេះនេះ ឈ្មោះថា  
សុភាស៊ត មិនមែនជាទុញ្ញាស៊តទេ ជាការមិនប្រកបដោយពេលនេះ  
ដែលទានកម្ពុជា មិនប្រើគឺដើរឯលដៃ ឬ

(៤៩) មាលកិកទាំង្វាយ ពួកបញ្ជីតមានស៊ល ចូលទៅ  
ការពួកលីណាបេរីយ ពួកមួនស្បែកនឹងពួកលីណាបេរីយ រៀមដុតាន  
បុរាណ ឬ ដោយហាន់ ឬ យាន់ ឬ ហាន់ ឬ យាន់ តីផ្ទុច  
មួល ឬ មាលកិកទាំង្វាយ កាលបញ្ជីតមានស៊ល ចូលទៅការ  
ពួកលីណាសម័យណាបេរីយ មនុស្សទាំង្វាយ ចានបើញ្ញា កែមាន  
ចិត្តដៃខ្លា មាលកិកទាំង្វាយ ពួកលីណាបេរីយ កែប្រតិបត្តិបាបិត្តិការ  
ដំឡើទៅការស្ថានសុវត្ថិ កែដិសម័យនានា ឬ មាលកិកទាំង្វាយ  
កាលបញ្ជីតមានស៊ល ចូលទៅការពួកលីណាសម័យណាបេរីយ

ପ୍ରକଳ୍ପିତୀଙ୍କ ଅନ୍ତରେତୀଗାୟଗ୍ରୂ ପଦ୍ମଗତିଧାରୀ

ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରୂ ପଦ୍ମପ୍ରତିଷ୍ଠାନୀ ଅକ୍ଷରପାତ୍ରାନ୍ତିକ ଶାସନ ପାଇଁ  
 ଉତ୍ତରାଜ୍ୟାଲ୍‌ଲିଙ୍କ ସର୍ବରେଣ୍ଟିକି କୁର୍ରାଗେ ଓ କୁର୍ରାଲ୍ ଜୀବ୍ରି  
 ସୁତ୍ୟ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ଯୁଦ୍ଧ  
 କୁର୍ରାଗେ ସୁତ୍ୟ ସର୍ବରେଣ୍ଟା ପାଇଁପଦ୍ମ କୁର୍ରାଲ୍  
 ଉତ୍ତରାଜ୍ୟାଲ୍‌ପାଇଁପଦ୍ମ ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରୂ ଅନ୍ତର୍ପାଇଁପଦ୍ମ ଅନ୍ତର୍ପାଇଁପଦ୍ମ (୧)  
 ଅଧେ ସୁତ୍ୟ ସର୍ବରେଣ୍ଟିକି କୁର୍ରାଗେ ଓ କୁର୍ରାଲ୍ ଜୀବ୍ରି  
 ସୁତ୍ୟ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ଯୁଦ୍ଧ  
 କୁର୍ରାଗେ ସୁତ୍ୟ ସର୍ବରେଣ୍ଟା ପାଇଁପଦ୍ମ କୁର୍ରାଲ୍ ଉତ୍ତରାଜ୍ୟା-  
 ପାଇଁପଦ୍ମ ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରୂ ଯତ୍ତା ସର୍ବା ଯତ୍ତା ଶବ୍ଦ ସର୍ବରେଣ୍ଟା  
 ଅଧାରେକାଳ ସର୍ବରେଣ୍ଟିକି କୁର୍ରାଗେ ଓ କୁର୍ରାଲ୍ ଜୀବ୍ରି ସୁତ୍ୟ  
 ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ଯୁଦ୍ଧ କୁର୍ରାଗେ ସୁତ୍ୟ  
 ସର୍ବରେଣ୍ଟା ପାଇଁପଦ୍ମ କୁର୍ରାଲ୍ ଉତ୍ତରାଜ୍ୟାଲ୍‌ପାଇଁପଦ୍ମ ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରୂ  
 ପରିପାଇଁପଦ୍ମ ପରିପାଇଁପଦ୍ମ ପରିପାଇଁପଦ୍ମ ସୁଲାନ୍ତି ଅଧାରେକାଳ  
 ସର୍ବରେଣ୍ଟିକି କୁର୍ରାଗେ ଓ କୁର୍ରାଲ୍ ଜୀବ୍ରି ସୁତ୍ୟ  
 ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ପାଇଁପଦ୍ମ ଯୁଦ୍ଧ କୁର୍ରାଗେ ସୁତ୍ୟ  
 ସର୍ବରେଣ୍ଟା ପାଇଁପଦ୍ମ କୁର୍ରାଲ୍ ଉତ୍ତରାଜ୍ୟାଲ୍‌ପାଇଁପଦ୍ମ ଜୀବ୍ରି ଅନ୍ତର୍ଗ୍ରୂ  
 ଶର୍ମେଶ୍ଵର ପଦ୍ମଭାବ ପାଇଁପଦ୍ମ ଶର୍ମେଶ୍ଵର ପଦ୍ମଭାବ ପାଇଁପଦ୍ମ ଏ

សរុបចំណាំ អង្គភាពនិកយ មញ្ញកិច្ច

ពួកមនុស្ស នឹមនីគ្រាកទីនាម្នាយបង្កិត កាលពស់បេតែន មាន  
កិត្តិការនិងធ្វាយ តួកលេខាជំបត័យនូវបង្កិត បេតែន ដើម្បី  
ទៅការតួកលើនីតិវិស់ កន្លែសម្រាយនៅទី ១ ឬ មានកិត្តិការនិងធ្វាយ  
កាលបច្ចុប្បន្នមានស៊ីស ចូលទៅការតួកលក្ខសម្រាយណាប៉ីយ ពួក  
មនុស្ស កំបែន្ទាប់មនុលតែសម្រាប់កំណើន មានកិត្តិការនិងធ្វាយ  
តួកលេខាជំបត័យនូវបង្កិត បេតែន ដើម្បីបាននូវយសសក្ខិជំ  
កន្លែសម្រាយនៅទី ១ ឬ មានកិត្តិការនិងធ្វាយ កាលបច្ចុប្បន្នមានស៊ីស  
ចូលទៅការតួកលក្ខសម្រាយណាប៉ីយ ពួកមនុស្ស នឹមនីចេករីលក  
(នីតិវិស់) តាមសម្រាប់សម្រាប់សម្រាប់សម្រាប់កម្មវិធី មាន  
កិត្តិការនិងធ្វាយ តួកលេខាជំបត័យនូវបង្កិត បេតែន ដើម្បី  
បាននូវការតាមសម្រាប់ប៉ីន កន្លែសម្រាយនៅទី ១ ឬ មានកិត្តិការនិងធ្វាយ  
កាលបច្ចុប្បន្នមានស៊ីស ចូលទៅការតួកលក្ខសម្រាយណាប៉ីយ ពួក  
មនុស្សក្នុងស្ថាសាករាជ សាប់ដី មានកិត្តិការនិងធ្វាយ តួកលេខាជំ  
កន្លែសម្រាប់បង្កិត បេតែន ដើម្បីបាននូវបញ្ហាប៉ីន កន្លែសម្រាយ  
នៅទី ១ ឬ មានកិត្តិការនិងធ្វាយ ពួកបច្ចុប្បន្នមានស៊ីស ចូលទៅការ  
តួកលក្ខសម្រាយណាប៉ីយ ពួកមនុស្សក្នុងតួកលេខាជំ នឹមនីបាន  
បុណ្យរប៉ីនដោយហ៊ុន: ទៅយុទ្ធនេះ ។

បន្ទូលបណ្តាលសក់ ព្រោះលើកិច្ច

(១០០) ឯក្សាមា គិត្យកែវ ដីស្បែរលាក់យក នាញុយោ ។  
 គិត្យមា ឯក្សា និង គិត្យកែវ គិត្យខ្លោ គាមេ(១)  
 មនសិក្សាកេតែ គាមេស្ថ, ចិត្ត និង បញ្ហានូវ ន  
 បសិទ្ធិ និង សុជ្ជិត្ត និង វិមុនុវ និង ផ្លូវ ។  
 មនសុវ, មនសិក្សាកេតែ និត្យថ្វ ចិត្ត បញ្ហានូវ  
 បសិទ្ធិ សុជ្ជិត្ត វិមុនុវ, នុវ និង ចិត្ត ស្ថ, និង  
 ស្រីការិតំ ស្រីជ្រុះ ស្រីមុនុវ ស្រីសំយុទ្ធដែល គាមេហ៍ យេ  
 ប. គាមិប្បញ្ញយា ឧប្បជ្ជនឹង អាសក រិយាឈិបរិទ្ធបាយ  
 មុន្តោ សោ នៅ និង សោ និង រេដសំ រេដិយនិ ។  
 និងមុន្តោ គាមានំ និស្បែរលាក់ និង បុណ្ណ បារ  
 គិត្យកែវ គិត្យខ្លោ ព្រោះទាច់ មនសិក្សាកេតែ ព្រោះទាច់  
 ចិត្ត និង បញ្ហានូវ និង បសិទ្ធិ និង សុជ្ជិត្ត  
 និង វិមុនុវ អព្យាពានំ ។ បន្ទុវ មនសិ-  
 ក្សាកេតែ អព្យាពានំ ចិត្ត បញ្ហានូវ បសិទ្ធិ  
 សុជ្ជិត្ត វិមុនុវ នុវ និង ចិត្ត ស្រីការិតំ ស្រីជ្រុះ  
 ស្រីមុនុវ ស្រីមុនុវ ស្រីសំយុទ្ធដែល ព្រោះទាច់  
 យេ ប. ព្រោះទាចប្បញ្ញយា ឧប្បជ្ជនឹង អាសក

## ចម្លៀតបណ្តាញសក ព្រៃយុណីន

(១០០) មានកំពុងទ្វាយ ពកជាតុដែលគរោសបច្ចនេះ  
មានទៅយ៉ាវ ឬ តាតដែលគរោសបច្ចនេះ តើដែលមែន ឬ  
មានកំពុងទ្វាយ កាលកំពុងសាសនានេះ ផ្លូវកក្តីបច្ចនេះការមេ  
ព័ន្ធទ្វាយ ចិត្តកម្មិសុំទៅ មិនដឹងថ្មី មិនតាមទេ មិនដឹងប៉ែទេ កក្តី  
ការបំនុញទ្វាយ មួយឡើត កាលបៀកកន្លែង ផ្លូវកក្តីបច្ចនេះនេះ  
ចិត្តកំសុំទៅ ដឹងថ្មី តាមទេសប៊ុប្បិជ្ជកម្ម ចិត្តទាន់បសកំពុងទ្វាយ  
កិច្ចចិត្តទៅលើប៉ែនូយ៉ា អាចបែងច្រៀង ធុតបែងច្រៀង ប្រាសបែងច្រៀង  
បាកការបំនុញទ្វាយ កាសវេទំនុញទ្វាយណា មានការជាបច្ចុប្បន្ន  
នៅមកនូវបានកិច្ចចិត្តសេចក្តីក្រុលប៉ុប្បិជ្ជកម្ម ប្រតិបត្តិនៃការបំនុញទ្វាយ  
បាកការបេទំនុញទ្វាយ ប្រតិបត្តិនៃកិច្ចចិត្តទៅលើប៉ែនូយ៉ា ឬ នេះ  
ហើយ ការរលាសបច្ចនេះការបំនុញទ្វាយទៅ ឬ មានកំពុងទ្វាយ  
មួយឡើត កាលកំពុងផ្លូវកក្តីបច្ចនេះសេចក្តីព្យាព្យាបាទ ចិត្តកម្មិសុំ  
ទៅ មិនដឹងថ្មី មិនតាមទេ មិនដឹងប៉ែទេ កក្តីសេចក្តីព្យាព្យាបាទ  
កាលបៀកកន្លែង ផ្លូវកក្តីបច្ចនេះសេចក្តីមិនព្យាព្យាបាទ ចិត្តកំសុំទៅ  
ដឹងថ្មី តាមទេសប៊ុប្បិជ្ជកម្មសេចក្តីមិនព្យាព្យាបាទ ចិត្តទាន់បសកំពុងទ្វាយ  
ប្រចិត្តទៅលើប៉ែនូយ៉ា អាចបែងច្រៀង ធុតបែងច្រៀង ប្រាសបែងច្រៀង  
បាកការសេចក្តីព្យាព្យាបាទ កាសវេទំនុញទ្វាយណា មានព្យាព្យាបាទជាបច្ចុប្បន្ន

សន្លែបិដីក អុទ្ធរិករាយស្ស បញ្ចកិត្តា

វិហាតបរិខ្សាបាន មុត្រ នៅ សោ តេហិ ន សោ  
 នំ បេជ្ជំ បេជ្ជិយតិ ន នៃនមគ្មានំ ព្រមានឯក្ស  
 ជិស្សរលាំ ន ចុង ចលរំ កិត្យាប់ កិត្យិបោ វិហាសំ  
 មនសំគារោតោ វិហាសាយ ចិត្ត ន បគ្គិន្ទិតិ ន  
 បសិទតិ ន សិនិជតិ ន វិមុន្ទិតិ អវិហាសំ ទោ  
 មនស្ស មនសំគារោតោ អវិហាសាយ ចិត្ត បគ្គិន្ទិតិ  
 បសិទតិ សិនិជតិ វិមុន្ទិតិ នស្ស នំ ចិត្ត សុកតំ  
 សុកវិទិ សុវិជតិ សុវិមតិ សុវិសំយុទិ វិហាសាយ យេ  
 ច វិហាសាយ ឧប្បជ្ជនិ អាសក់ វិហាតបរិខ្សាបាន  
 មុត្រ សោ តេហិ ន សោ នំ បេជ្ជំ បេជ្ជិយតិ ន  
 នៃនមគ្មានំ វិហាសាយ និស្សរលាំ ន ចុង ចលរំ  
 កិត្យាប់ កិត្យិបោ រោប់ មនសំគារោតោ រោប់សុ ចិត្ត  
 ន បគ្គិន្ទិតិ ន បសិទតិ ន សិនិជតិ ន វិមុន្ទិតិ  
 អរបំ ទោ មនស្ស មនសំគារោតោ អរប់ ចិត្ត  
 បគ្គិន្ទិតិ បសិទតិ សិនិជតិ វិមុន្ទិតិ នស្ស នំ ចិត្ត  
 សុកតំ សុកវិទិ សុវិជតិ សុវិមតិ សុវិសំយុទិ រោប់

សតិលិចិន អង្គនីតិកាយ បញ្ជីនិញ្ញាត

នាំមកទូរសេចក្តីផ្តើមសេចក្តីក្រស់ក្រស់ក្រយ កែតិថ្នីន បុគ្គល  
 នោះ កំពុជាករកសវេដ្ឋន៍ បុគ្គល នោះ កំលើនធនឹលនីរឈើនោះ កំលើនធនឹលនីរឈើ  
 នោះ ឬ នៅហើយ ការរកសំចេញនូវព្យាយុទ្ធមួយ ឬ មាលកិត្តិការណ៍  
 ទ្វាយ មួយទេ កាលកិត្តិកដ្ឋីកកនុចិត្តនីសេចក្តីបេរិកបេរិក ចិត្តកំ  
 មិនសុះទេ មិនដៃប្រាប់មិនតាម មិនដៃប្រាប់កនុសេចក្តីបេរិកបេរិក  
 កាលបីកិត្តិនោះ ដ្ឋីកកនុចិត្តនីសេចក្តីមិនបេរិកបេរិក ចិត្តកំសុះទេ  
 ដៃប្រាប់តាមនោះសិប័កនុសេចក្តីមិនបេរិកបេរិក ចិត្តនោះរបស់កិត្តិនោះ  
 ប្រព័ន្ធនោះ ចំរើនូន ដាច់សុខ៖ ធម្មតសុខ៖ ឲ្យសុខ៖ ឲ្យសុខ៖  
 នាក់សេចក្តីបេរិកបេរិក និងសេចក្តីក្រស់ក្រស់ក្រយ កែតិថ្នីន  
 បុគ្គល នោះ ឬ នៅហើយ ការលាស់ចេញនូវសេចក្តីបេរិកបេរិក ឬ  
 មាលកិត្តិការណ៍ទ្វាយ មួយទេ កាលកិត្តិកដ្ឋីកកនុចិត្តរបចាំនូយ  
 ចិត្តកំមិនសុះទេ មិនដៃប្រាប់មិនតាម មិនដៃប្រាប់កនុសេចក្តីបេរិក  
 ទ្វាយ កាលបីកិត្តិនោះដ្ឋីកកនុចិត្តនីសេចក្តីបេរិកបេរិក ចិត្តកំសុះទេ ដៃប្រាប់  
 តាមនោះសិប័កនុសេចក្តីបេរិកបេរិក ចិត្តនោះរបស់កិត្តិនោះ ប្រព័ន្ធនោះ ឲ្យ  
 ចំរើនូន ដាច់សុខ៖ ធម្មតសុខ៖ ឲ្យសុខ៖ ឲ្យសុខ៖ ឲ្យសុខ៖ ឲ្យសុខ៖ ឲ្យសុខ៖

## ପତ୍ରଚଲନାଶକ

యె ఉ రంధ్రాంగుయి ఇంప్టోనీ కాసరి రిహాటపరిష్కారా  
అల్టొ సో టెలి న సో లు గేం గేం గేం ఏ  
ఫెజిల్టాం ర్యాం దిస్ట్రిబ్యాం ఏ భుద లపర్ కీక్కి గే  
కీక్కిటా సమాయు ఆంస్టోలో సమాయ తెల్ల  
ఎ బండ్లుట్ ఎ బస్టేట్ ఎ సెట్టోట్ ఎ రెఫ్లోర్  
సమాయచిగెం లో బంస్ట్ ఆంస్టోలో సమా-  
యచిగెడ లీట్ బండ్లుట్ బస్టేట్ సెట్టోట్ రెఫ్లోర్  
టస్ట్ లు లీట్ సుకుం స్వారీట్ స్ట్రోట్ స్వారీట్  
స్వారీస్ట్ యాట్ సమాయణ యె ఉ సమాయంధ్రాంగు  
ఇంప్టోనీ కాసరి రిహాటపరిష్కారా అల్టొ సో టెలి  
ఎ సో లు గేం గేం గేం ఏ ఫెజిల్టాం సమా-  
యస్ట్ దిస్ట్రిబ్యాం ఏ టస్ట్ కొమిషన్స్ట్ బాధిసెట్  
కొమిషన్స్ట్ బాధిసెట్ రిహాటస్ట్ బాధిసెట్  
రంధ్రాంగ్స్ట్ బాధిసెట్ సమాయంధ్రాంగ్స్ట్ బాధిసెట్

បច្ចុប្បន្នរាយការណ៍  
ព្រៃលសវត្ថិភាព

កាសវេទាំង ឆ្លាយណា មានរូបជាបច្ចុប្បន្ន នាំមកនឹងសែបកំទីកំទីជីជុំ  
 កំល់កំរើយកំតែឡើង កំកនោះ កំដុំតាកកាសវេទាំង កំខ្លួន  
 នោះនៅលើលើលើនៅនៅនោះ ។ នេះហើយ ការណាស់បែងចាយ  
 នៃរបទេង ឆ្លាយ ។ មានកំពុងទាំង ឆ្លាយ មួយគីត កាល  
 កំពុងដើរកកើងចិត្តនៃសកាយ ចិត្តកំមិនសុខៈទោ មិនដែងប្រា មិន  
 តាំងនោះ មិនដែងនៅកន្លែសកាយ កាលបែងកំកនោះ ដើរកកើងចិត្ត  
 នូវសកាយនៃកំពុងមួយយ៉ាង ចិត្តកំសុខៈទោ ដែងប្រា តាំងនោះសិប់  
 កន្លែសកាយនៃកំពុងចាន ចិត្តនោះរបស់កំកនោះ បំពីពីលីលី  
 បំពីពីលី ដាច់សម្រេះ ផុកសម្រេះ បានសម្រេះបាកសកាយ  
 កាសវេទាំង ឆ្លាយណា មានសកាយជាបច្ចុប្បន្ន នាំមកនឹងសែបកំទីកំទី  
 នីមួយៗសែបកំល់កំល់កំរើយកំតែឡើង កំកនោះកំដុំតាកកាសវេទាំង  
 កំខ្លួននៅលើលើលើនៅនៅនោះ ។ នេះហើយ ការណាស់  
 បែងចាយនូវសកាយ ។ សែបកំតិកអរ កិនកាមកំ របស់កំកនោះ  
 កំមិនចានកំតិ សែបកំតិកអរ កិនការព្យាបាយកំ កំមិនចានកំតិ  
 សែបកំតិកអរ កិនការប្រព័ន្ធកំ កំមិនចានកំតិ សែបកំតិកអរ  
 កិនរបកំ កំមិនចានកំតិ សែបកំតិកអរ កិនសកាយកំ កំមិនចានកំតិ

ព្រៃនីបិដិរ អគ្គនារិកាយស្ស ចញ្ចក់ជាគោ

សោ នានិនិយាទ អនុនុសយា ព្រាណាលិនិយាទ  
 អនុនុសយា វិយាសាលិនិយាទ អនុនុសយា រុទិនិ-  
 យាទ អនុនុសយា សក្សាយនិនិយាទ អនុនុសយា  
 អយំ វិទិត ភិត្យឈើ ភិត្យឈើ និកលយោ អបេដិ តុលា  
 សិនុយ្យ សព្វាប់និស្សាមាតាកិសមយោ អនុមកាស  
 ទុក្រឈើ និត្យឈើ និត្យឈើ ចញ្ចក់ជាគោ ជាតុយោទិនិយាទ ។

ព្រឹមុណិវិត្ត ចញ្ចមេ ។

បិត្យឈើ បណ្តាលយោ និត្យឈើ ។

### ធិលូត្រីសិ បុរី

សោលោក នោលោក ឥត្តារក់  
 គារិលាថាលី និ បិនិយានី  
 សុចិន និ និស្សា និបា  
 គុលី និ សិស្សិលិយោន បាត់ ។

សុពលិកិក អនុញ្ញារិក បញ្ចឹងឈាម

មាលកិតិទំនួយ កិតិទេសចរណ៍ មិនមានសេចក្តីសំយ  
 ធានផ្ទាបនីនូវតុលា ធានកំពាតកំពាយនូវសោរោគ ពោះមិន  
 ដែកត្រីកិតិសេចក្តីត្រីកអរកិតកាមដៃ មិនដែកត្រីកិតិសេចក្តីត្រីកអរ  
 កិតិសោរបានដែន មិនដែកត្រីកិតិសេចក្តីត្រីកអរកិតការប្រព័ន្ធផន្លឺ  
 មិនដែកត្រីកិតិសេចក្តីត្រីកអរកិតបានដែន មិនដែកត្រីកិតិសេចក្តីត្រីកអរ  
 កិតិសកាយដែន ហើយធ្វើនីមួយៗដែនទី ពោះមានតាសំដើរនូវ  
 មានសោយប៉ែន ឬ មាលកិតិទំនួយ ជាតុទំនួយ ដែល  
 គូរលាស់ចេញ មាន ៥ យោងនេះដែន ឬ

បច្ចុប្បន្ននីតិ ឱ ៥ ។

បច្ចុប្បន្ន ឱ ៥ ។

ឯក្រុងនៃព្រោប្រាណវិគិតគោះគិត  
 និយាយអំពីសាងសង់ព្រាយណ៍ នៅព្រាយណ៍ ១  
 សក្រារព្រាយណ៍ ១ ការណាទាលិព្រាយណ៍ ១ បិនិយ-  
 និព្រាយណ៍ ១ មហាសុប៊ន ១ រឿនក្រុង ១ នៅ ១  
 ត្រូវលេខ ១ ជាតុទំនួយ ដែលគូរលាស់ចេញ ១ ។

## បច្ចាមបច្ចុប្បន្នសំរែ

កិច្ចិលវិធី<sup>(១)</sup>

(៨០១) ភត់ សម្រាយ កក្កដ គិមិលាយ<sup>(២)</sup>

វិហារត ពេជ្ជរ៉ែន ។ អបទោ អាយស្សា គិមិលាយ<sup>(៣)</sup>

យើន កក្កដ តេជ្ជធមសច្ចិន ឯមសច្ចិន កក្កដ

អក្រកដទ្ទា វិកាមណី ជិសិទី ។ វិកាមណី ជិសិទី

ទោ អាយស្សា គិមិលាយ កក្កដ ិតនកេច តោ ឬ

ទោ កដ ហោទ្ទ តោ បច្ចុយោ យើន ឯថាគតេទេ

បរិនិញ្ញទេ សច្ចិយោ ឬ ចិរដិតិសោ បោរិនិ

និន គិមិល ឯថាគតេទេ បរិនិញ្ញទេ វិកុ គិកុ ជិយោ

ឯថាសកា ឯថាសិនាយោ សច្ចិវ អតារក វិលាលិ

អប្បតិស្ស្ត ឯថ្ម អតារក វិលាលិ អប្បតិស្ស្ត សដៃ

អតារក វិហារនិ អប្បតិស្ស្ត សិនាយ អតារក វិហារនិ

អប្បតិស្ស្ត អតាមពា អតារក វិលាលិ អប្បតិស្ស្ត ។

អយំ ទោ គិមិល ហោទ្ទ អយំ បច្ចុយោ

## ចំណាមួយណាសរ

ក្រុងបន្ទីត

( ១០១ ) សម្រួលៗ ពេដ្ឋមាន ពេដ្ឋកាត់ កន្លែកនិភ័យ ត្រូវបាន  
ជិត សុកកិច្ចិលា ។ គារនោះ ពេដ្ឋមាន ដំមានកាយ ចូលទៅតាម  
ពេដ្ឋមាន ពេដ្ឋកាត់ សុខចូលទៅដល់ហើយ កាបថ្នាយបង្កិត ពេដ្ឋមាន  
ពេដ្ឋកាត់ របស់យកនិងដំសមគ្នា ។ លី ចុងកិច្ចិល ដំមានកាយ,  
អនុយកនិងដំសមគ្នាបាយ ចាន កាបបង្កិចូលស្សរ ពេដ្ឋមាន ពេដ្ឋកាត់  
គ្នា ដែល បាន ចិត្ត ពេដ្ឋអនុយកដំរឹង ចានហេតុដែលមេច បច្ចុប្បន្នបែងចែក  
ដែល ពេដ្ឋបាត់គតបរិនិញ្ញានៅ ពេដ្ឋសុទ្ធម័នប្រតិស្សន៍នៅយុរិប្រាណ ។  
មាលកិច្ចិល កាល ពេដ្ឋបាត់គតបរិនិញ្ញានៅ ពកកិត្ត កិត្តិន ឯណាសក  
ឯណាសក កន្លែកសាសនានេះ មិនគោរព មិនការតាំងកន្លែកនិងកន្លែក ពេដ្ឋសាស្ត្រ  
មិនគោរព មិនការតាំងកន្លែក កន្លែក ពេដ្ឋសមិ មិនគោរព មិនការតាំងកន្លែក  
កន្លែក ពេដ្ឋសង្ឃ មិនគោរព មិនការតាំងកន្លែក កន្លែកសិកា មិនគោរព មិន  
ការតាំងកន្លែក និងការតាំងកន្លែក ។ មាលកិច្ចិល៖ នេះជួយជាបាយ នេះជាបច្ចុប្បន្ន

សុទ្ធសមិដ្ឋ អនុវត្តន៍កាយស្បួរ បញ្ជាក់លាងពេជ្រ

យេន តង្វាន់តែ បរិនិត្ត សុខូម៉ោ ន ចំណួនិត្តកា  
បោរាណ ឯ គោរ បន កន្ល ហោទុ គោរ បន្ទយោ  
យេន តង្វាន់តែ បរិនិត្ត សុខូម៉ោ ចំណួនិត្តកា  
បោរាណ ឯ នៃ គិមិល តង្វាន់តែ បរិនិត្ត  
ភិគិ ភិគិនិយោ ឧបាសរោ ឧបាសិកាយោ សុខូរ  
សការរ វិហារនិ សប្បនិស្បុ ធម្រ សការរ វិហារនិ  
សប្បនិស្បុ សធ្ល សការរ វិហារនិ សប្បនិស្បុ  
សិគាយ សការរ វិហារនិ សប្បនិស្បុ អញម៉ា  
សការរ វិហារនិ សប្បនិស្បុ ឯ អយំ ទោ គិមិល  
ហោទុ អយំ បន្ទយោ យេន តង្វាន់តែ បរិនិត្ត  
សុខូម៉ោ ចំណួនិត្តកា បោរាណ ឯ

(១០៤) បញ្ចីម ភិគិរ អាណិស៊សា ធម្ពស្បរីនេ ឯ  
គាតម បញ្ច ឯ អសប្បនិ សុលាតិ សុតិ បន្ទយោ ធម្រ  
គាត់ វិហារនិ ឯ ឯ ឧបិ គាតិ ចំនុមស្បុ បសិទតិ ឯ  
នម្រ ទោ ភិគិរ បញ្ច អាណិស៊សា ធម្ពស្បរីនេ ឯ

សុវត្ថិភាព អង្គភាពកាយ បញ្ជីរឿង

ដែល ពេជ្របាត់គឺបានទៅ ពេជ្រសម្រាប់ប្រព័ន្ធសាន្តខ្លះយុរធាន ។  
 បច្ចុប្បន្ន ពេជ្រអគ្គិសនី ចូលរួមជាមួយ បច្ចុប្បន្ន ដែល ពេជ្រ  
 គឺបាត់គឺបានទៅ ពេជ្រសម្រាប់ប្រព័ន្ធសាន្តខ្លះយុរធាន ។ មាន  
 កិច្ចិល់ កាល ពេជ្របាត់គឺបានទៅ ពេជ្រកិច្ចិល់ កិច្ចិល់ ឬខ្លួន  
 ឯង សាសនានេះ មានសេចក្តីគោរពគោរព កិច្ចិល់ កិច្ចិល់ ពេជ្រ  
 សាស្ត្រ មានសេចក្តីគោរពគោរព កិច្ចិល់ ពេជ្រដើម្បី មានសេចក្តីគោរព  
 គោរព កិច្ចិល់ កិច្ចិល់ ពេជ្រ មានសេចក្តីគោរពគោរព កិច្ចិល់ កិច្ចិល់  
 មានសេចក្តីគោរពគោរព កិច្ចិល់ ឬខ្លួន ឬខ្លួន កិច្ចិល់ នេះជាដំឡើង ដោ  
 រកេតុ នេះជាបញ្ជីយ ដែល ពេជ្របាត់គឺបានទៅ ពេជ្រសម្រាប់ប្រព័ន្ធ  
 ខ្លះយុរធាន ។

( ១០៧ ) មានកិច្ចិល់នៃឯណាយ កានិសវ្យនៃការស្វាប់ ពេជ្រសម្រាប់  
 នេះមាន៥យោង ។ កានិសវ្យ៥យោង គឺមួយចំនួន ។ គឺមួយស្វាប់តួន្យេ  
 ប្រព័ន្ធស្វាប់រៀនមិនចាប់បានស្វាប់ទេ រៀនមិនបានស្វាប់រៀន ។ តួន្យេ  
 មិនបានស្វាប់រៀនមិនបានស្វាប់រៀន ។ តួន្យេមិនបានស្វាប់រៀន ។ តួន្យេ  
 ស្វាប់រៀនមិនបានស្វាប់រៀន ។ តួន្យេស្វាប់រៀន ។ បិតអកស្វាប់រៀន ។  
 ដីជ្រាត ។ មានកិច្ចិល់ឯណាយ កានិសវ្យនៃការស្វាប់ដីជ្រាត  
 មាន៥យោងនេះជាដំឡើង ។

បញ្ជីមិនអាសយដ្ឋាន កិច្ចិលវិត្តា

( ១០៣ ) បញ្ជីបាត់ កិច្ចិលវិត្តា អត្ថេជ្ជ សមខ្លាងតាម  
រុណា កំបា នស្សាបានិយោ នជារបោ លេងតិ  
កន្លែកោតោ រពោ អត្ថេជ្ជ សង្កែ កច្ចាត់ ។  
គត់មេង បញ្ជីបាត់ ។ អត្ថេជ្ជបែន ជប់បែន មួលបែន  
ឯនិយោ សេរវច្ចុន ។ នមេងបាត់ ទោ កិច្ចិលវិត្តា  
បញ្ជីបាត់ អត្ថេជ្ជបាត់ សមខ្លាងតាម រុណា កំបា  
នស្សាបានិយោ នជារបោ លេងតិ កន្លែកោតោ រពោ  
អត្ថេជ្ជបែន សង្កែ កច្ចាត់ ។ ធរមេង ទោ កិច្ចិលវិត្តា  
បញ្ជីបាត់ នមេងបាត់ សមខ្លាងតាម កិច្ចិលវិត្តា អាមុនិយោ  
លេងតិ ទាភុនិយោ នគ្គិលោយោ អញ្ញលី-  
គារលីយោ អនុនំ បុញ្ញឡើតិ លោកកាស្សី ។  
គត់មេង បញ្ជីបាត់ ។ អត្ថេជ្ជបែន ជប់បែន មួលបែន  
ឯនិយោ សេរវច្ចុន ។ នមេងបាត់ ទោ កិច្ចិលវិត្តា  
បញ្ជីបាត់ នមេងបាត់ សមខ្លាងតាម កិច្ចិលវិត្តា អាមុនិយោ  
លេងតិ ទាភុនិយោ នគ្គិលោយោ អញ្ញលីគារ-  
លីយោ អនុនំ បុញ្ញឡើតិ លោកកាស្សី ។

បញ្ជីបណ្តាសក ពិមិលវិធី

( ១០៣ ) មានកិត្តិទាំងឡាយ សេដ្ឋកែវនឹងរបស់  
 ពេជ្រការ ប្រកបដោយអនុគមន៍ និងសេដ្ឋកែវនឹងពេជ្រការ ជាទីប្រជាធិបាល  
 របស់ពេជ្រការ ដល់ខ្លួនការកំបែងអនុគមន៍របស់ពេជ្រការឡាន ។ ប្រកប  
 ដោយអនុគមន៍ និងយ៉ាងតិចឡើង ។ គឺមានចិត្តក្នុងគ្រឿង មានសម្រួលិន ឬ  
 មានចិត្តទិន្នន័យ មានចិត្តអតិថិជន ឬ មានចិត្តស្បែប់សៀវភៅ ។ មាន  
 កិត្តិទាំងឡាយ សេដ្ឋកែវនឹងរបស់ពេជ្រការ ជាទីប្រជាធិបាលរបស់ពេជ្រការ  
 ទាំង ៥ នេះ ទីប៉ែងសេដ្ឋកែវនឹងពេជ្រការ ជាទីប្រជាធិបាលរបស់ពេជ្រការ  
 ដល់ខ្លួនការកំបែងអនុគមន៍របស់ពេជ្រការឡាន ។ មានកិត្តិទាំងឡាយ កិត្តិ  
 ប្រកបដោយផលិតទាំង ៥ ក្នុងយ៉ាងនៅនេះដើរ ទីប៉ែងអកគ្រប់ទិន្នន័យប្រជារដ្ឋ  
 គ្រប់ទិន្នន័យ គ្រប់ទិន្នន័យ គ្រប់ទិន្នន័យ គ្រប់ទិន្នន័យ ជាទីប្រជាធិបាល និង  
 បាតាកេវនីរបស់សត្វលោក ក្រឡេតិដ្ឋីទៅក្នុងក្រុងស្ថាន ។ ប្រកប  
 ដោយអនុគមន៍ និងយ៉ាងតិចឡើង ។ គឺមានចិត្តក្នុងគ្រឿង មានសម្រួលិន ឬ  
 មានចិត្តទិន្នន័យ មានចិត្តអតិថិជន ឬ មានចិត្តស្បែប់សៀវភៅ ។ មាន  
 កិត្តិទាំងឡាយ កិត្តិប្រកបដោយផលិតទាំង ៥ ក្នុងយ៉ាងនេះ ទីប៉ែងអកគ្រប់ទិន្នន័យ  
 ប្រជារដ្ឋប្រជារដ្ឋ គ្រប់ទិន្នន័យ គ្រប់ទិន្នន័យ គ្រប់ទិន្នន័យ ជាទីប្រជាធិបាល និង  
 អក្សរ ជាបុត្រាកេវនីរបស់សត្វលោក ក្រឡេតិដ្ឋីទៅក្នុងក្រុងស្ថាន ។

សុវត្ថិជីរ អនុញ្ញារិកាយស្តី បញ្ចូនិត្យ

(១០៦) បញ្ជីទានី ភីឡាប់ ពលាលី ។ ឥឡូវ  
មាន បញ្ជី ។ ស្រឡាតល់ បារីតល់ ខ្លួនយ្មតល់  
រីយពល់ បញ្ចាណល់ ។ នៅនី ខ្លួនយ្មតល់ បញ្ជី  
ពលាលី ។

(១០៧) បញ្ជីមេ ភីឡាប់ ដោតាទីលា ។ ឥឡូវ  
បញ្ជី ។ នឹង ភីឡាប់ ភីឡុ សុវត្ថិ គុណុត វិចិត្រិ ប្រុង  
នាងិមុនិត ន សម្បរីជិត ។ យោ សោ ភីឡាប់  
ភីឡុ សុវត្ថិ គុណុត វិចិត្រិ ប្រុង នាងិមុនិត ន  
សម្បរីជិត គស្ស ថិន ន ធម៌ អាពហ្មាយ  
អណ្តុយាតាយ សាត្រូយ បនាតាយ យស្ស ថិន ន  
ធម៌ អាពហ្មាយ អណ្តុយាតាយ សាត្រូយ បនាតាយ  
អយំ បច្ចោមោ ដោតាទីលា ។ បុណ្យ បច្ចាំ ភីឡាប់  
ភីឡុ ធម៌... សដ្ឋី... សុវត្ថិយ... សព្វិលុជាដីស្តី  
គុប្រាណ បោតាទី អនិតមេ អាបាតចិត្ត ីលជាតោ ។  
យោ សោ ភីឡាប់ ភីឡុ សព្វិលុជាដីស្តី គុប្រាណ បោតាទី  
អនិតមេ អាបាតចិត្ត ីលជាតោ គស្ស ថិន

សុពលបិទ និងតាមិរាយ ហច្ចារដីលាត

(១០៦) មាលកិត្យទាំងទ្វាយ ពល: នេះមាន ៥ យោង ។  
ពល: ៥ យោងគឺម៉ែន ។ គឺស្ថាបល: ១ ហើយលេ: ១ និត្យប្បែពល: ១  
វិយពល: ១ បញ្ហាបល: ១ ។ មាលកិត្យទាំងទ្វាយ ពល: មាន ៥  
យោងនេះដូច ។

(១០៥) មាលកិត្យទាំងទ្វាយ ចំណេះនឹងបិត្តនេះមាន ៥ យោង ។  
ចំណេះនឹងបិត្ត ៥ យោងគឺម៉ែន ។ មាលកិត្យទាំងទ្វាយ កិត្យកន្លែងសាសនា  
នេះ សវ្រីយន៍វិនិច្ឆ័យ មិនមួនបិត្តសិប់ មិនជិត្តបាក់បាក់ ពីសាស្ត្រ ។  
មាលកិត្យទាំងទ្វាយ កិត្យណាស់ សវ្រីយ និងបិត្តមួនបិត្តសិប់ មិនជិត្តបាក់បាក់  
ពីសាស្ត្រ ពីសាស្ត្រ បិត្តរបស់កិត្យនៅ មិនបាននាមទៅ ដើម្បីតុកដំបុង  
កិលេស ដើម្បីប្រកបរើយ ។ ដើម្បីធ្វើមិនអាច ដើម្បីតុកដំបុង បិត្ត  
របស់កិត្យណា មិនបាននាមទៅ ដើម្បីតុកដំបុងកិលេស ដើម្បីប្រកប  
រើយ ។ ដើម្បីធ្វើមិនអាច ដើម្បីតុកដំបុង នេះជាដើរ៉ែនឹងបិត្តទី ១ ។  
មាលកិត្យទាំងទ្វាយ មួយចំពួក កិត្យកន្លែងសាស្ត្រ... កិត្យពីសាស្ត្រ...  
កិត្យសិកា... កិត្យបានបិត្តនឹងការកំអន់តាមតាមការ របៀបនឹងសក្ខែសព្វហេ-  
រាជទាំងទ្វាយ ។ មាលកិត្យទាំងទ្វាយ កិត្យណាស់ មានបិត្តនឹងការកំអន់  
តាមតាមការ របៀបនឹងសក្ខែសព្វហេទាំងទ្វាយ បិត្តរបស់កិត្យនៅ

បានមិនការសង្គម កិច្ចិលវិទ្យា

ପ	ନାମ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ
ପଦ୍ମା ପାତ୍ରା ଯ	ମେ ଶ୍ରୀ	ଶ୍ରୀ	ନ	ମେ ପଦ୍ମା ପାତ୍ରା ଯ
କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ
କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ
କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ	କବିତା ଭାଷା ଯ

( ၈၀၆ ) ဟန္တိမြေ ကဲန္တာရီ ဇန်နဝါရီ ဒီဇင်ဘာ ၅  
 ဇန်နဝါရီ ဟန္တ့၊ ၅ နေ ကဲန္တာရီ ကဲန္တာ လာမေးနှု မျှော်လော  
 ပေါ်နှင့် မျှော်လွှာ မျှော်လွှာ မျှော်လွှာ မျှော်လွှာ  
 မျှော်လွှာ မျှော်လွှာ မျှော်လွှာ မျှော်လွှာ မျှော်လွှာ

បញ្ជូបបិណ្ឌកសក ពិមិលវិធី

មិនបានទេ ដើម្បីដែកកំដោកលេស ដើម្បីប្រកបរៀយ ។ ដើម្បីដែក  
មិនជាថា ដើម្បីតាំងហំបុគ្គលសកិកណា មិនបានទេ ដើម្បីដែកកំដោក  
លេស ដើម្បីប្រកបរៀយ ។ ដើម្បីដែកមិនជាប់ ដើម្បីតាំងហំបន់ជា  
ចំនួននៅបិតិទីទាំងមួយ ។ មានកំណើនច្បាយ ចំណាតិតនៅមានទៅយកជីវិត ។

( ១០៦ ) មានកំណើនច្បាយ ចំណាតិតនៅមានទៅយកជីវិត ។  
ចំណាតិតនៅមានទៅយកជីវិត ។ មានកំណើនច្បាយ កំណើនសាសនា  
នៅ មិនទាន់ប្លាសាលាកតមក មិនទាន់ប្លាសាលាកនឡើ । មិនទាន់ប្លាស  
លាកសេបតិស្ស្រាល់ មិនទាន់ប្លាសាលាកសេបតិសក្មាន មិនទាន់  
ប្លាសាលាកសេបតិស្ស្រាល់ មិនទាន់ប្លាសាលាកតណ្ហ តុនកាម  
ចំនួនច្បាយ ។ មានកំណើនច្បាយ កំណើន មិនទាន់ប្លាស  
លាកតមក មិនទាន់ប្លាសាលាកនឡើ । មិនទាន់ប្លាសាលាកសេបតិ  
ស្ស្រាល់ មិនទាន់ប្លាសាលាកសេបតិសក្មាន មិនទាន់ប្លាស  
លាកសេបតិស្ស្រាល់ មិនទាន់ប្លាសាលាកតណ្ហ តុនកាម  
ចំនួនច្បាយ បិតិបសកិកនោះ មិនបានទេ ដើម្បីដែកកំដោក  
កំលេប ដើម្បីប្រកបរៀយ ។ ដើម្បីដែកមិនជាប់ ដើម្បីតាំងហំបុគ្គ  
លសកិកណា មិនបានទេ ដើម្បីដែកកំដោកលេស ដើម្បីប្រកប  
រៀយ ។ ដើម្បីដែកមិនជាប់ ដើម្បីតាំងហំបន់ជា នៃជាថា

ମୁଖ୍ୟମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କ ପାଦମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କ ଯେବେ ଏହି

ବୁଦ୍ଧ ଓ ବ୍ରାହ୍ମି ଶିଳ୍ପୀଙ୍କ ଗୀତରେ କାହାରେ କାହାରେ ଏହାଛି...  
ରେଖ ଅବେଳାଙ୍କାରେ ଏହାଛି... ଯାରେକଣ୍ଠେ ଦୁଇ ଗର୍ଭରେ ଥାଏଲି  
କୁଟୀର୍ଣ୍ଣା ମେଘ୍ୟର୍ଣ୍ଣାରେ ଫଳ୍ଗ୍ନର୍ଣ୍ଣାରେ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରରେ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରରେ  
ବୀରାମରେ ... ଅଜାନ୍ତରେ ଦେଖିଲାଯେ ବଲୀରେ  
ବ୍ରାହ୍ମରୀଯେ ପରାମର୍ଶ ନାହିଁବା ହାତରେ ନ ହେବାରେ ନ  
ଜାହାନରେ ନ ବ୍ରାହ୍ମରୀଯେରେ ନ ଦେଖେ ନ କରିବାରୀରେ  
ଦେଖିଲାଗେ ନାହିଁ ଏ ଯେ କୋ କିଞ୍ଚିତ୍ତାରେ କିଞ୍ଚିତ୍ତାରେ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରରେ  
ଦେଖିଲାଯେ ବଲୀରେ ବ୍ରାହ୍ମରୀଯେ ପରାମର୍ଶ ନାହିଁବା ହାତରେ ନାହିଁ  
ହାତରେ ନ ହେବାରେ ନ ଜାହାନରେ ନ ବ୍ରାହ୍ମରୀଯେରେ ନ  
ଦେଖେ ନ କରିବାରୀରେ ଦେଖିଲାଗେ ନାହିଁ ଜନ୍ମର୍ଥ ପିଣ୍ଡ  
ର ଉତ୍ସବ ଅକଳପ୍ରାୟ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରରେ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରରେ ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରରେ  
ବାହୀନାଯ ଯନ୍ମର୍ଥ ପିଣ୍ଡ ର ଉତ୍ସବ ଅକଳପ୍ରାୟ  
ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରରେ ସମ୍ମାନ ର ପାତ୍ର ଦେଖିଲାଯ କିମ୍ବା ବାହୀନାଯ  
ଦେଖିଲାଯ କିମ୍ବା ମାତ୍ରାତ୍ମକ ଏ

សុទ្ធលិជិក អង្គភាគីរាយ បញ្ហភីរាយ

ខាងក្រុងទំនើស្បាយ ម្នាយទេត កិច្ចមិនទាន់  
កាយ... មិនទាន់  
បុសលាកតមកកន្លែប... ហិរញ្ញាគាតលវិត្វិត  
ពេញពេក៖  
បរិបារារេកដាសុខ ផ្លូវការសុខ លក់ដាសុខ... បុព្ទិត  
ព្រហ្មរិយៈដោយ<sup>ច្បាប់</sup> នូវទេនិកាយណាម្នាយជា កាត់អញ្ញនីជ  
ធានជាទេតាសកិតិម្បួនទេតាសកិតិប ដោយសិលនេះ វត្ថុនេះ សេបកិតិ  
ព្រាយាមនេះម្បដោយ<sup>ច្បាប់រិយៈនេះ</sup> ។ ខាងក្រុងទំនើស្បាយ កិច្ចណាម  
បុព្ទិត<sup>ច្បាប់រិយៈដោយ<sup>ច្បាប់</sup></sup> នូវទេនិកាយណាម្នាយជា កាត់អញ្ញនីជ  
ធានជាទេតាសកិតិម្បួនទេតាសកិតិប ដោយសិលនេះ វត្ថុនេះ សេបកិតិ  
ព្រាយាមនេះម្បដោយ<sup>ច្បាប់រិយៈនេះ</sup> ចិត្តរបសកិតិនោះ មិនបានឱ្យទាញ  
ដើម្បីដឹកកំដោកកិលស ដើម្បីប្រកបរឿយៗ ។ ដើម្បីដឹកកំដោកកិលស ដើម្បី  
គំនិត ចិត្តរបសកិតិណាម មិនបានឱ្យទាញ ដើម្បីដឹកកំដោកកិលស ប  
ដើម្បីប្រកបរឿយៗ ។ ដើម្បីដឹកកំដោកកិលស ដើម្បីគំនិត នេះវាទាំងនេះ  
បិតិទី ៥ ។ ខាងក្រុងទំនើស្បាយ ចំណាត់នឹងចិត្តមានចំយ៉ាងនេះដូច ។

បញ្ចប់ការសរុប កិច្ចិលិនា

(១០៩) បញ្ជីមេ ភីត្តូវី អាណីសំសា យាត្យយា ។  
 គិតមេ បញ្ជី និង ទីផ្សារ ជីវិត បានឈើនៅ  
 ភ័ណ៌ អនុលោរមេន៊ី វីត្តិ សែរដៃន៊ី គាលារ៉ែស់សំ  
 ថាមេន៊ី និង ថាទី ភីត្តូវី បញ្ជី អាណីសំសា  
 យាត្យយាត្យ ។

(១០៨) បញ្ជីមេ ភីត្តូវី អាណីជារ ឯន្តិតាងីស្ស  
 អាពាណីនេ និង គិតមេ បញ្ជី និង បានឈើនៅ មុខ ឯុទ្ធឌី  
 ហេរាន៊ី រសបារលិយេ និង វិសុំជ្រើន៊ី ចំពោះ សេដ្ឋ  
 ភ័ណ៌ បរិយាយនឹង ភ័ណ៌លស្ស ឯន្តិតាងីស្ស អាពាណីនេ និង  
 ភីត្តូវី បញ្ជី អាណីជារ ឯន្តិតាងីស្ស អាពាណីនេ និង  
 បញ្ជីមេ ភីត្តូវី អាណីសំសា ឯន្តិតាងីស្ស បានឈើនេ និង  
 គិតមេ បញ្ជី និង បានឈើនៅ មុខ ឯុទ្ធឌី ហេរាន៊ី  
 រសបារលិយេ វិសុំជ្រើន៊ី ចំពោះ សេដ្ឋ ភ័ណ៌ និង  
 បរិយាយនឹង ភ័ណ៌លស្ស ឯាងេន៊ី និង ថាទី ភីត្តូវី  
 បញ្ជី អាណីសំសា ឯន្តិតាងីស្ស បានឈើនេ និង

បញ្ជាបណ្ឌភាព ពិមិលវិធី

( ១០៣ ) មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ ការិសវ្របមនេះមាន ៥ យាន ។  
ការិសវ្រ ៥ យានគឺមួយ៖ ៤ គំរាល់បង់សេចក្តីយុទ្ធទ ១ គំរាល់បង់  
សេចក្តីសេរ ១ ឡាតាំងឱ្យលើប្រព័ន្ធលែសព្វ ១ ឡាតាំងសរសើរឱ្យស្មាត ១  
ឡាតាំងការចិត្តនៅសេចក្តីជីន ១ ។ មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ  
ការិសវ្របមនេះមាន ៥ យាន៖ ៤ គោរព ៥ យានគឺមួយ៖ ៤ គំរាល់មានបង់មិនស្ថាត ១  
មានមានក្នុងសុយ ១ សរសាងសការមិនបានស្ថាត ១ បមាត់  
ទិន្នន័យបរិត្ថាយ ១ មិនឡាតាំងឱ្យបាន ១ មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ  
គោរពការមិនបាន ៥ យាន៖ ៤ មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ ៥ យាន  
គឺមួយ៖ ៤ គំរាល់ប្រព័ន្ធលែសព្វ ១ មានមិនមានក្នុង  
សុយ ១ សរសាងសការបានស្ថាត ១ បមាត់ទិន្នន័យបរិត្ថាយ  
ទិន្នន័យ ១ ឡាតាំងឱ្យបាន ១ មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ ការិសវ្រការ  
បាន ៥ យាន៖ ៤ គំរាល់ប្រព័ន្ធលែសព្វ ១

( ១០៤ ) មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ គោរពការមិនបាន ៥ យាន៖  
មាន ៥ យាន ៤ គោរព ៥ យានគឺមួយ៖ ៤ គំរាល់មានបង់មិនស្ថាត ១  
មានមានក្នុងសុយ ១ សរសាងសការមិនបានស្ថាត ១ បមាត់  
ទិន្នន័យបរិត្ថាយ ១ មិនឡាតាំងឱ្យបាន ១ មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ  
គោរពការមិនបាន ៥ យាន៖ ៤ មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ ៥ យាន  
គឺមួយ៖ ៤ គំរាល់ប្រព័ន្ធលែសព្វ ១ មានមិនមានក្នុង  
សុយ ១ សរសាងសការបានស្ថាត ១ បមាត់ទិន្នន័យបរិត្ថាយ  
ទិន្នន័យ ១ ឡាតាំងឱ្យបាន ១ មាលកិត្យាំនៃទ្វាយ ការិសវ្រការ  
បាន ៥ យាន៖ ៤ គំរាល់ប្រព័ន្ធលែសព្វ ១

សុវត្ថិដីក អុទ្ធរិកាយស្ស ॥ពួករិបាត់

(១០៩) បញ្ចីមេ ភីគុប់ អាណីនាំ រាយនៅលើ  
កិតស្សរោន ធម៌ កិលានីស្ស ។ កិតមេ បញ្ចី ។  
អតាយ ធន់ សេវ សារឆ្លើត ឯករាយ ធន់ សេវ  
សារឆ្លើត ឯកាបតិការ ឯជ្ជាយនី យក់ មយំ  
កាយម ឯរមរិម សមិលារ សក្សូបុត្រិយា  
កាយនីតិ សរគុតិម្ពី និកាមយមានស្ស សមាគិស្ស  
កាត់ ហេរ បាទ បញ្ចីមេ បញ្ចី អាណីនាំ រាយនៅលើ  
កិតស្សរោន ធម៌ កិលានីស្សនី ។

(១១០) បញ្ចីមេ ភីគុប់ អាណីនាំ មុជស្សនីស្ស  
អសម្បជានស្ស ធមិនិ និកាមរិបាត់ ។ កិតមេ បញ្ចី ។  
ឯកិត សុបតិ ឯកិត បច្ចិនិយតិ ចាយកាំ សុបិនិ  
បស្សនិ ធោរតាន ន រគិនិ អសុចិ មុជនិ ។  
អមេ ទោ ភីគុប់ បញ្ចី អាណីនាំ មុជស្សនីស្ស  
អសម្បជានស្ស ធមិនិ និកាមរិបាត់ ។ បញ្ចីមេ ភីគុប់  
អាណិសំសា ឯមុជនិស្សនិស្ស សម្បជានស្ស ធមិនិ  
និកាមរិបាត់ ។ កិតមេ បញ្ចី ។ សុចិ សុបិនិ

សង្គមបិជិក អនុញ្ញាតិកាយ បញ្ចក់និតាព

( ១០៩ ) មានកិត្តិការណ៍ ឆ្លាយ ពោសរបស់ប្រុគ្គលពោលដែលយេរោយ  
សំឡេងនៃចំណែនផែនទេន និងយោង ឬ ពោស ឬ យោងគីឡូ ឬ គីឡូន  
ជនកំពើក្រោម តួនសំឡេងនេះ ១ ដែលទាំងឆ្លាយដើម្បី កំពើក្រោម តួន  
សំឡេងនេះ ១ គិយបត់ទាំងឆ្លាយ ពោលពោសថា ពួកយើងចំណែនយោងនៃ  
យោងណា ពួកសមណកសក្រប្រុតិយ៍ទាំងនេះ កំពើចំណែនយោងនេះដូរ ១  
ប្រុគ្គលពោលចំណែនការស្ថាបាក់នៃបកសំឡេង រួមទាំងបសមាន ១  
ពួកជនខាងក្រោមនៃលំនៅទិន្នន័យ តិច (យកតិចបំតាម) ១ ឬ មាន  
កិត្តិការណ៍ ឆ្លាយ ពោសរបស់ប្រុគ្គលពោលដែលដឹង ឬ យេរោយសំឡេង ១  
មាន ឬ យោងនេះជន ឬ

( ១១០ ) មានកិត្តិការណ៍ ឆ្លាយ ពោសរបស់ប្រុគ្គលដែកលក់ ក្នុង  
ស្ថាប់ មិនដឹងទៅនេះមាន ឬ យោង ឬ ពោស ឬ យោងគីឡូ ឬ គីឡូន  
លក់ជាទុក ឬ ក្រោមជាទុក ឬ យល់ស្អាតិក កំពើ ឬ ទេវតាមនៅក្បែរ ឬ  
អសុបិហ្សរម្យ ឬ មានកិត្តិការណ៍ ឆ្លាយ ពោសរបស់ប្រុគ្គលដែក  
លក់ ក្នុងស្ថាប់ មិនដឹងទូទៅ មាន ឬ យោងនេះជន ឬ មានកិត្តិការណ៍  
ឆ្លាយ កានិស្ស្របស់ប្រុគ្គលដែកលក់ ប្រុងស្ថាប់ ដឹងទៅនេះ  
មាន ឬ យោង ឬ កានិស្ស្របស់ប្រុគ្គលដែកលក់ កំពើកិត្តិការណ៍ ឬ

បញ្ជីមិនាសក កិច្ចរឹង

ស្តី ឬ បច្ចុប្បន្ន ន ទា បន់ ស្រួល ន នគ្គិត ន ទេ តា  
 រក្សាទិន អស្សិត ន មុន្តិត ន វ នមេ ទោ កិត្យាប់  
 ប ពុ អាមិសំហ ឯ បច្ចិនស្រួល ស្រួល សម្រាប់ ស្រួល  
 និង ទីក្រុមតោន ។

កិច្ចរឹង បីមេ ។

ទីស្រួល

តាមធន នម្ពស្សីរំ  
 អាមិន ន ពល់ ឬ លេ  
 រិន លាន យាណ តាន និង  
 បច្ចិនស្រួលបិ បាន ។

បញ្ជីបណ្តុះបណ្តាល កិច្ចិលទ្ធផល

ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច នគរបាល ១ មិនយកសំណើក្រសួង នគរបាល ១ អស់ចំនួន  
ហូរចញ្ញា ១ និងការចំនួនទ្វាយ ការតិស្ស្របសំបុត្រិលផែកលក់  
ប្រជស្ថារត់ ដីជ្រើន នានា ទៅយកនៃនេះជាន់ ។

ឯណ៌ កិច្ចិលទ្ធផល ទី ១ ។

ឧទ្ទីលើកិច្ចិលវិគ្រោះគីតិ

ពោលអំពីរឿងកិច្ចិលត្រា ១                    អំពីការតិស្ស្រស្ថាប់ចម្លៀ ១  
អំពីសេវាដារីយ្យ ១                    អំពីធម្លាកម្មាំង ១                    អំពីចំនួន  
ចិត្ត ១                    អំពីចំណេះចិត្ត ១                    អំពីការតិស្ស្របរ ១                    អំពី  
រូបឃុំ ១                    អំពីការពោលដម្លើរោយសំឡេង ប្រជស្ថារត់ ១  
អំពីការផែកលក់ ក្នុងប្រជស្ថារត់ ១ ។

## អ៊រក្រសក្រីគ្រូ

(១០១) យោ សោ កំតុង កំតុង អត្ថាសកា  
បរិភាសកា អរឃុធបន្ទី សំពាល់ចារីដំ ធន្មួ បញ្ញ  
អាចីនរ ទាគិកថ្នា ។ តាតមេ បញ្ញ ។ ទាកជិកោ  
វ ឈរតិ ដីខ្លួចិចឡេ អពាណំ វ សម្បិលិត៊ កាបត់  
អាបឆ្លត់ ពាយំ វ ហេតាព័ណិ ផុសំ សុខិដ្ឋា  
គាល់ គោរព គាយស្ម កែវ បរម្បរលាយ អទាយំ  
ឲ្យកត់ វិនិចាតំ ិវយំ ឯបបឆ្លត់ ។ យោ សោ កំតុង  
កំតុង អត្ថាសកបរិភាសកា អរឃុធបន្ទី សំពាល់  
ចារីដំ ធន្មួ នមេ បញ្ញ អាចីនរ ទាគិកថ្នាល់ ។

(១០២) យោ សោ កំតុង កំតុង កណ្តាល គារកោ  
គ ល ហ គារកោ វិវ ឌ គារកោ កាន្មួ គារកោ  
ស ដី អធិគរលាការកោ ធន្មួ បញ្ញ អាចីនរ  
ទាគិកថ្នា ។ តាតមេ បញ្ញ ។ អិបិត់កត់ ធនិត ឲ្យ  
អធិកត់ បរិបាយតិ បាបកោ គំតិសឡេ អពាណំ  
សុខិដ្ឋា គាល់ គោរព គាយស្ម កែវ បរម្បរលាយ  
អទាយំ ឲ្យកត់ វិនិចាតំ ិវយំ ឯបបឆ្លត់ ។

## រដ្ឋបាលសរិយ

(១១១) មានកិត្តិទំនួយ កិត្តិណាង់ ប្រចាំ តុងជីល  
ពេលវេលាយ៉ា: ចំពោះសព្វហារទំនួយ ពោស ៥ យ៉ាន តើនឹងប្រាកដ  
ថ្មីនឹងលកកិត្តិទៅនេះ ។ ពោស ៥ យ៉ានគិត្តិទៅ ។ តីជាមកច្បាប់  
ប្រាកដិត អស់ផ្លូវកែវ ។ ជាមកច្បាប់តិចបំផើហើយ ។ ជាមក  
អ្នកប៉ែនលីក្រកយ៉ានធន់ ។ ជាមកស្ថាប់ថ្មីនឹងសារតី ។ លីបក  
ឆ្លាយកន្លាយ ស្ថាប់ទៅ កែវកែវជាតិបាន ។ បច្ច អសុរកាយ  
នីងនេក ។ មានកិត្តិទំនួយ កិត្តិណាង់ ប្រចាំ តុងជីល  
ពេលវេលាយ៉ា: ចំពោះសព្វហារទំនួយ ពោស ៥ យ៉ាន តើនឹងប្រាកដិត្រីនឹងលកកិត្តិទៅនេះ ។

(១១២) មានកិត្តិទំនួយ កិត្តិណាង់ ជាមកដើរីសចក់  
បច្ចកបាន ដើរីសចក់ លាយ៉ា ដើរីសចក់ ដើរីសចក់ ជាតិប់  
អធិករណកិត្តិសង្ស័ ពោស ៥ យ៉ាន តើនឹងប្រាកដិត្រីនឹងលកកិត្តិទៅនេះ ។  
ពោស ៥ យ៉ានគិត្តិទៅ ។ គិមិនបានគុណរិសសដែលខ្ពស់មិនបានបាន ។  
គុណរិសស ដែលខ្ពស់បានហើយសាបសុទ្ធទោនិញ្ញ ។ កិត្តិសពុកកិត្តិ  
និមិនុទ្ធយ៉ាំទៅ ។ ស្ថាប់ថ្មីនឹងសារតី ។ លីបកឆ្លាយកន្លាយស្ថាប់  
ទៅ កែវកែវជាតិបាន ។ បច្ច អសុរកាយ នីងនេក ។

បញ្ជីមជ្ឈរសព្វ អង្គរសករិត្រ

ឃោះ នៅ កិច្ចការ កិច្ច និយាយ នារការ  
 គុលទា គារការ វិវាទ គារការ និយុទ្ធដារការ  
 សាខដ្ឋី អធិការណាការការ ទិន្នន័យ និមិត្ត បញ្ជី  
 អាណីជាក់ ចាប់តាមទាត់ ។

(១០៣) បញ្ជីមជ្ឈរសព្វ អាណីជាក់ ទិន្នន័យស្សី  
 ស៊ីលវិចន្ទិយា ។ គិតមេ បញ្ជី ។ និង កិច្ចការ  
 ទិន្នន័យ ស៊ីលវិចន្ទា បមានាពិការណា មានទំ  
 គោកជាន់ និងប្រព័ន្ធ អយំ កិច្ចការ បច្ចេក អាណីជាក់  
 ទិន្នន័យស្សី ស៊ីលវិចន្ទិយា ។ ទុន ចប់ កិច្ចការ  
 ទិន្នន័យស្សី ស៊ីលវិចន្ទិស្សី ចាបការ កិច្ចការ  
 អភិវឌ្ឍន៍ អយំ កិច្ចការ ទិន្ទិយា អាណីជាក់ ទិន្នន័យស្សី  
 ស៊ីលវិចន្ទិយា ។ ទុន ចប់ កិច្ចការ ទិន្នន័យ ស៊ីល-  
 វិចន្ទា យពាណិជ្ជ បរិសំ ឧបសម្រួល យុទ្ធនិយបរិសំ  
 យុទ្ធនិយបរិសំ យុទ្ធនិយបរិសំ យុទ្ធនិយបរិសំ  
 សមនាបរិសំ អវិសារការ ឧបសម្រួល មធ្យការ  
 អយំ កិច្ចការ ទិន្ទិយា អាណីជាក់ ទិន្នន័យស្សី

បច្ចុមបណ្តាលសក អង្គរសព្ទនីតិ៍

មានកិត្តិទំនួយ កិត្តិណាង ជាមកដ្ឋៃសមកិច្ចក្របក់ ព្រៀងជំហាន៖  
ព្រៀងទី ព្រៀងទីមុនកំបា ព្រៀងដីករណកិច្ចសង្គ្រ ទោសទៅយាននេះ  
តែនឹង [ប្រាកដ] មួយដល់កិត្តិទៅ ។

(១១៣) មានកិត្តិទំនួយ ទោសនៃសំលវិបត្តិរបស់បគល់  
ទូសសំលនេះ មានទៅយានៗ ទោសទៅយានកិម្មួលៗ ។ មានកិត្តិទំនួយ  
បគល់ [ទូសសំល វិបត្តិរាកសំល កិច្ចលោកនេះ តែនឹងដល់ខ្លួន]  
សេចក្តីទោសសម្បត្តិជំរឿបន ហេតុមកពីសេចក្តីប្រមាណ មានកិត្តិទំនួយ  
ទោយ នេះជាទោសទី១ នឹងសំលវិបត្តិរបស់បគល់ [ទូសសំល ឬ មាន  
កិត្តិទំនួយ មួយឡើ] បគល់ [ទូសសំល វិបត្តិរាកសំល] ហេតុយ  
មានកិត្តិសញ្ញាចំណា [កំណា] មានកិត្តិទំនួយ នេះជាទោសទី២  
នឹងសំលវិបត្តិរបស់បគល់ [ទូសសំល ឬ មានកិត្តិទំនួយ មួយឡើ] កំ  
បគល់ [ទូសសំល វិបត្តិរាកសំល] (ខ្លួន) ចូលឡើការបន្ទូរសម្រាប់  
ទោប៊ជាទុកិយបន្ទូរសង្គភ័យ កំគ្រោះក្រោះ គិតធមានមួយទីបន្ទូរសម្រាប់  
សមណបន្ទូរសង្គភ័យ កិត្តិការក្រោះ គិតធមានមួយទីបន្ទូរសម្រាប់  
មានកិត្តិទំនួយ នេះជាទោសទី៣ នឹងសំលវិបត្តិរបស់បគល់  
[ទូសសំល ឬ មានកិត្តិទំនួយ មួយឡើ] បគល់ [ទូសសំល]

សុខិត្តិង់ អគ្គិនិកយស្ស បញ្ជីបានា

ស៊ូលរិបទិយា ។ ទុន ចប់ កិត្យា ឬ ឯុស្សិលោរ  
 ស៊ូលរិបទ្ទា សម្រិលោរ គោលំ កុហេតិ អយំ កិត្យា ឬ  
 ចុឡូត្រា កាណីនៅ ឯុស្សិលស្ស ស៊ូលរិបទិយា ។ ទុន  
 ចប់ កិត្យា ឬ ឯុស្សិលោរ ស៊ូលរិបទ្ទា គាយស្ស  
 កេខា បរម្បរលាយ អចាយំ ឯុត្តិ វិជិថាតំ និរយំ ឯុប-  
 បដ្ឋតំ អយំ កិត្យា ឬ ចព្វោមោ កាណីនៅ ឯុស្សិលស្ស  
 ស៊ូលរិបទិយា ។ នៅ ទោ កិត្យា ឬ បព្វោ កាណីនៅ  
 ឯុស្សិលស្ស ស៊ូលរិបទិយា ។ បព្វោ ឬ កិត្យា  
 អាពិសំសោ ស៊ូលរោគ ស៊ូលសម្បជាយ ។ គោលំ  
 បព្វោ ។ នៅ កិត្យា ឬ នីលភោ ស៊ូលសម្បទ្ទា  
 អប្បមាញាបិតិរលាំ មហានំ កោតកិត្យាំ អធិកណ្ឌតិ  
 អយំ កិត្យា ឬ បច្ចោមោ អាពិសំសោ ស៊ូលរោគ នីល-  
 សម្បជាយ ។ ទុន ចប់ កិត្យា ឬ ស៊ូលរោគ  
 ស៊ូលសម្បទ្ទាស្ស គុលប្បរលាយ គិត្យិសទ្ទា អពិត្យិក  
 អយំ កិត្យា ឬ ឯុត្តិយោ អាពិសំសោ ស៊ូលរោគ  
 ស៊ូលសម្បជាយ ។ ទុន ចប់ កិត្យា ឬ ស៊ូលភោ  
 ស៊ូលសម្បទ្ទា យព្វោទោ បរិសំ ឯុបសត្វិមតិ

សុវត្ថិប័ណ្ណ នគរូបាយ ចព្វកិច្ច

វិបត្តិចាកស៊ីល តួន្ទស្សាប់ទេន្ទស្សាន់ មាលកិត្តិចាំន្ទរយ ១៩៩  
 ជាទាសទី២ នៃស៊ីលវិបត្តិរបស់បុគ្គលិកស៊ីល ឬ មាលកិត្តិ  
 ចាំន្ទរយ មួយវិញ្ញាឆ្នែត បុគ្គលិកស៊ីល វិបត្តិចាកស៊ីលហើយ  
 ហើយបេក្ខាយកាយស្សាប់ទេ នៅក្នុងជាតិរាន បិត អស្រាគាយ  
 នីន្ទនក មាលកិត្តិចាំន្ទរយ នេះជាទាសទី៥ នៃស៊ីលវិបត្តិរបស់បុគ្គលិក  
 ទិស៊ីល ឬ មាលកិត្តិចាំន្ទរយ ទាសនៃស៊ីលវិបត្តិរបស់បុគ្គលិក  
 ទិស៊ីល មានទៅយ៉ាវីនេះនេះ ឬ មាលកិត្តិចាំន្ទរយ កានិសវ្យ  
 នៃស៊ីលសម្បារបស់បុគ្គលិកមានស៊ីលទេ មានទៅយ៉ាវី ឬ កានិសវ្យទៅ  
 យ៉ាវីគីឡូវី៖ ឬ មាលកិត្តិចាំន្ទរយ បុគ្គលិកស៊ីល បិបុណ្ណិជោយ  
 ស៊ីលកិច្ចនេះ តួន្ទប្បញ្ញតិនិនសម្បតិដ្ឋិន ហេតុមកពិសបក  
 មិនបាន មាលកិត្តិចាំន្ទរយ នេះជាកានិសវ្យទី១ នៃស៊ីលសម្បារ  
 បុគ្គលិកមានស៊ីល ឬ មាលកិត្តិចាំន្ទរយ មួយទ្នោត បុគ្គលិក  
 មានស៊ីល បិបុណ្ណិជោយស៊ីលហើយ តួន្ទមានកិត្តិសុទ្ធផ័ត៌កែងខ្លាំយ  
 ទេ មាលកិត្តិចាំន្ទរយ នេះជាកានិសវ្យទី២ នៃស៊ីលសម្បារបស់  
 បុគ្គលិកមានស៊ីល ឬ មាលកិត្តិចាំន្ទរយ មួយទ្នោត បុគ្គលិកមាន  
 ส៊ីល បិបុណ្ណិជោយស៊ីលហើយ (៩៣) ចូលទៅកាន់បិបុណ្ណិជោយ

បញ្ចុមបណ្តុកសព្វ អង្កេយរកើត្រា

យុទ្ធទិនីយបរិសំ យុទ្ធទិនីយបរិសំ យុទ្ធទិនីយបរិសំ  
 យុទ្ធទិនីយបរិសំ យុទ្ធទិនីយបរិសំ រីសារនោ ឱចស៊ូតិនី  
 អមដ្ឋានតោលោ អយំ ភីឡូវេ ទិនីយោ អាជីសំសោ  
 ស៊ូលរោតោ ស៊ូលសម្បជ្រាយ ។ ឯុទ្ធទិនីយបរិសំ ភីឡូវេ  
 ស៊ូលរោតោ ស៊ូលសម្បជ្រាយ អសម្បទោន គាលំ គោរ៉ែ  
 អយំ ភីឡូវេ បទិនី អាជីសំសោ ស៊ូលរោតោ  
 ស៊ូលសម្បជ្រាយ ឯ ឯុទ្ធទិនីយបរិសំ ភីឡូវេ ស៊ូលរោតោ  
 ស៊ូលសម្បជ្រាយ គាយសុខ កេតោ បរម្បនុការ សុខិនី  
 សុខ លោកំ ឱចបណ្តិតិនី អយំ ភីឡូវេ ទិនីយោ  
 អាជីសំសោ ស៊ូលរោតោ ស៊ូលសម្បជ្រាយ ឯ នៅ  
 ទោ ភីឡូវេ បញ្ញ អាជីសំសោ ស៊ូលរោតោ ស៊ូល-  
 សម្បជ្រាយ ។

(១០២) បញ្ញិម ភីឡូវេ អាជីនោ ពហុកាលីស្តី  
 មុន្តលោ ឯ គោរ៉ែ បញ្ញ ឯ មុន្ត កុណាតំ បិនុលំ  
 កុណាតំ ដុរសំ កុណាតំ សម្បជ្រាយហាង កុណាតំ

ចម្លាមិន្តកសក និភាគរវត្ស

ទេទៅបីជាគិយបារិសទ្វកើ ពាយណាបារិសទ្វកើ គម្រោងបារិសទ្វកើ  
 សមណាបារិសទ្វកើ តើនឹងក្រុងក្រា មិនទទួលមុខចុះដើរចូលទៅ មានកិត្តិថា  
 ឆ្លាយ នេះជាការិសវិញទៅ នៃស៊ិលសម្បទារបស់បុគ្គលមានស៊ិល ។  
 មានកិត្តិថា ឆ្លាយ ម្មាយឡើត បុគ្គលមានស៊ិល បរិបុណ្ណោះយស៊ិល  
 តើនីស្សាប់ មិនវិនិន្ទស្សារតិទ្ធផីយ មានកិត្តិថា ឆ្លាយ នេះជាការិសវិញ  
 ទៅ នៃស៊ិលសម្បទារបស់បុគ្គលមានស៊ិល ។ មានកិត្តិថា ឆ្លាយ  
 ម្មាយឡើត បុគ្គលមានស៊ិល បរិបុណ្ណោះយស៊ិល លូប់បែកធ្លាយ  
 កន្លកាយស្សាប់ទេ តើនឹងទៅកើតកិន្ទសុគតិ សុគតិទៅលោក មានកិត្តិ  
 ថា ឆ្លាយ នេះជាការិសវិញទៅ នៃស៊ិលសម្បទារបស់បុគ្គលមាន  
 ส៊ិល ។ មានកិត្តិថា ឆ្លាយ ការិសវិញទៅស៊ិលសម្បទារបស់បុគ្គល  
 មានស៊ិល មាន ៥ យាន់នេះជាន់ ។

(១១៦) មានកិត្តិថា ឆ្លាយ ទោសបស់បុគ្គលនិយាយ ចំននេះ  
 មាន៥យាន់ ។ ទោស៥យាន់តិចខ្លះ ។ គិតិយាយកុហក់ និយាយ  
 ព្រៃព្រៃនៅ និយាយពាក្យកក់ និយាយពាក្យតែតែបានយាដ់ ។

ପ୍ରତିଶିଥିତ ଅନୁଷ୍ଠାନିକ୍ୟ ବାଣିଜ୍ୟରେ

କାଯ ସମ୍ମ ଗେହ ଭାବ ଭାବରଲାଗ ଅଭାବ୍ୟ କୁଳର  
 ରୀପିତାଳ୍ ଚିରାଯ୍ ଉପରଫ୍ଲୋକ୍ ଏ ନେତ୍ର ଦେଇ କିଳାର୍  
 ବାଣୀ ଆଜିନାମ ତଥାକାଲୀନ୍ କୁଳରେ ଏ ଭାବୀଭ୍ରାତା  
 କିଳାର୍ କାନ୍ଦିସ୍ତ୍ରୀଶା ଅଛିକାଲୀନ୍ କୁଳରେ ଏ  
 କାନ୍ଦାଭ୍ରାତା ବାଣୀ ଏ ବାଣୀଶା କଲାତି ବା ବିନ୍ଦୁଲାନୀ  
 କଲାତି ବା କର୍ମଶା କଲାତି ବା ଶତବ୍ରହ୍ମବାହୀ କଲାତି  
 କାଯ ସମ୍ମ ଗେହ ଭାବରଲାଗ କୁଳାଳ୍ ନାମ୍ ଦେଇ  
 ଉପରଫ୍ଲୋକ୍ ଏ ନେତ୍ର ଦେଇ କିଳାର୍ ବାଣୀ ଆନ୍ଦିଶ୍ଵରୀ  
 ଅଛିକାଲୀନ୍ କୁଳରେ ଏ

[ ୧୧୫ ] ଭାବୀଭ୍ରାତା କିଳାର୍ କାନ୍ଦିନାମ କୁଳାଳ୍ ପକ୍ଷ ଏ  
 କାନ୍ଦାଭ୍ରାତା ବାଣୀ ଏ କାନ୍ଦାଭ୍ରାତା କୁଳାଳ୍ ଅଭିଭ୍ରାତା ପେନାତି  
 ଅଭିନାତେ ଗେହତଥାରୋ ଏ ପେନାତି କୁଳାଳ୍ କାନ୍ଦାଭ୍ରାତା ଏ  
 ନେତ୍ରକ୍ଷେତ୍ର କାଲ୍ କାଗେତି କାଯ ସମ୍ମ ଗେହ ଭାବରଲାଗ  
 ଅଭାବ୍ୟ କୁଳାଳ୍ ରୀପିତାଳ୍ ଚିରାଯ୍ ଉପରଫ୍ଲୋକ୍ ଏ  
 ନେତ୍ର ଦେଇ କିଳାର୍ ବାଣୀ ଆଜିନାମ କାନ୍ଦିଶ୍ଵରୀ ଏ  
 ଭାବୀଭ୍ରାତା କିଳାର୍ ବାଣୀ ଆନ୍ଦିଶ୍ଵରୀ କାନ୍ଦିଶ୍ଵରୀ ଏ  
 କାନ୍ଦାଭ୍ରାତା କିଳାର୍ ବାଣୀ ଆନ୍ଦିଶ୍ଵରୀ କାନ୍ଦିଶ୍ଵରୀ ଏ

សុទ្ធបិណិក និងនិរាយ បញ្ជីរាជការ

លុះវិបក្សាយក្រុងកាយស្តាប់ទៅ ទៅកែតែជាតិរាន । [បច្ចុប្បន្ន អស្ឋរកាយ  
និងនរក ១ ។ មានកិត្តិការណ៍ជាយ ទោសរបស់ប្រុគលិយាយ] [ចិន  
មាន ៥ យោងនេះ និង មាមកិត្តិការណ៍ជាយ ការិសិរិយប់ប្រុគល  
និយាយគិចនេះ មាន ៥ យោង និង ការិសិរិយ ៥ យោងគិត្តិខ្លះ និង  
និយាយគិចក ១ មិនទិយាយឡើងទៀត មិនទិយាយពីក្រោមកំភ័ណ៌ ១  
មិនទិយាយតតបាយដៃ ១ លុះវិបក្សាយក្រុងកាយស្តាប់ទៅ តួនទៅ  
កែតែកិនសុគិត្ត សុគិត្តវិលាក ១ និងកិត្តិការណ៍ជាយ ការិសិរិយ  
ប់ប្រុគលនិយាយគិច មាន ៥ យោងនេះ ។

(១១៥) មានកិត្តិការណ៍ជាយ ទោសនៃនេសចកិនអតិថិជននេះ  
មាន ៥ យោង និង ៥ យោងគិត្តិខ្លះ និង ៥ យោងគិត្តិសុខ្លោះ មិន  
ជាទិន្នន័យប់ប្រុគលនិយាយគិច ១ ជាមុន្តា [ចិនរោយពេ] ១ । [ចិនរោយ  
ទោស ១ តួនស្តាប់និងស្តារ ១ លុះវិបក្សាយក្រុងកាយស្តាប់ទៅ  
តួនទៅកែតែជាតិរាន । [បច្ចុប្បន្ន អស្ឋរកាយ និងនរក ១ និង  
កិត្តិការណ៍ជាយ ទោសនៃនេសចកិនអតិថិជន ៥ មាន ៥ យោងនេះ ៥  
មានកិត្តិការណ៍ជាយ ការិសិរិយប់ប្រុគលនិយាយគិច ៥ មាន ៥ យោង ។

ចំណាត់ការនៃរាជរដ្ឋបាល

បញ្ជាបណ្តាលសក នគរសកវិធី

ការិសន្យា និងយោងគីមីទេះ ឬ គីជាទីសង្គ្រោះ ជាទីពេញប័ណ្ណ  
របស់នាំចិន មិនបានដោយព្រៃទេ មិនបានដោយពេលទេ ទៅតុលាកិត្យ  
តែនឹងស្អាប់មិនរួចរាល់ស្អាប់ទេ លូវបែកត្រាយកន្លែកយោស់ស្អាប់ទេ តែនឹងទេ  
តែតុលាកិត្យសុគត្តិ សុគិទ្ធិលោកទេ ឬ មាលកិត្តិចំនួយ ការិសន្យា  
នៃនៃសេចក្តីអតិថិជន មាន និងយោងនេះដូន ឬ

( ១១៦ ) មាលកិត្តិចំនួយ ពេលនៃសេចក្តីមិនអតិថិជន នេះ  
មាន និងយោង ឬ ពេល និងយោងគីមីទេះ ឬ គីមិនជាទីសង្គ្រោះ  
មិនជាទីពេញប័ណ្ណរបស់នាំចិន ជាមួយស្បែកក្រោម ជាមួយស្បែក  
មាននៃចំណែកក្រោម នឹងស្អាប់រួចរាល់ស្អាប់ទេ លូវបែកត្រាយ  
កន្លែកយោស់ស្អាប់ទេ តែនឹងទេកែតិជាតិពេល ប្រព័ន្ធគុរាង និង  
នរោត ឬ មាលកិត្តិចំនួយ ពេលនៃសេចក្តីមិនអតិថិជន មាន និង  
យោងនេះដូន ឬ មាលកិត្តិចំនួយ ការិសន្យាដែលនៃសេចក្តីអតិថិជន នេះ  
មាន និងយោង ឬ ការិសន្យា និងយោងគីមីទេះ ឬ គីជាទីសង្គ្រោះ  
ជាទីពេញប័ណ្ណរបស់នាំចិន មិនជាមួយស្បែកក្រោម មិនកែតិ  
ក្រោម នឹងស្អាប់មិនរួចរាល់ស្អាប់ទេ លូវបែកត្រាយកន្លែកយោស់ស្អាប់  
ទេ តែនឹងទេកែតិកន្លែកសុគត្តិ សុគិទ្ធិលោកទេ ឬ មាលកិត្តិចំនួយ  
ការិសន្យាដែលនៃសេចក្តីអតិថិជន មាន និងយោងនេះដូន ឬ

សិទ្ធិបិណ្ឌ អង្គភាពការយស្ស ចាយកនាទាត់

( ១០៧ ) បញ្ជីមេ កិច្ចការ អាណីជន អចាស់  
និតោះ ឬ តែទីមេ បញ្ជី ឬ អត្ថបាល អត្ថាបំ ឯប៊ូលតែ  
អនុវិធី វិញ្ញាបូណ្ឌ សរបាជី ចាបកោា គិត្យសង្គែ  
អពុកបន្ទី សម្បដៃក្នុង គាល់ គោរព គាយស្សី  
កែទា បរម្ភរុណា អចាយំ ឬក្នុង វិជីថាតំ និរយំ  
ឯបបន្ទី ឬ នៅ ទោ កិច្ចការ បញ្ជី អាណីជន  
អចាស់និតោះ ឬ បញ្ជីមេ កិច្ចការ អាណីសំសារ  
ចាស់និតោះ ឬ គិត្យមេ បញ្ជី ឬ អត្ថបាល អត្ថាបំ ឯ  
ឯប៊ូលតែ អនុវិធី វិញ្ញាបូណ្ឌ បសំសាន្ត គិល្មាយៗ  
គិត្យសង្គែ អពុកបន្ទី អសម្បដៃក្នុង គាល់ គោរព  
គាយស្សី កែទា បរម្ភរុណា សុក្នុង សក់ លោក់  
ឯបបន្ទី ឬ នៅ ទោ កិច្ចការ បញ្ជី អាណីសំសារ  
ចាស់និតោះ ឬ

សិទ្ធិពិនិត្យ និងសារពិភេយោ បញ្ហាបីលីលិ

( ១១៧ ) មានកិត្តិវិធី ទៅសរបស់ប័ណ្ណ អកមានអំពេជ  
មិនជាទីផែងចែង នេះមាន ៥ យ៉ាង ។ ទោស ៥ យ៉ាងគឺម៉ែន ៥ គំ  
នីនិង កំតិះដៃរូបខ្លួនបាន ១ អកច្បាស់ទាំងឡាយពីពារណាពេល  
រៀមជនតិះដៃរូបខ្លួន ១ កំតិះសម្បូរកំតិះខ្លួនយោទេ ១ តែនឹងស្ថាប់នើវន  
សារៈ ១ លុះបេក្ខណ៍យកនុកាយស្ថាប់ទេ តែនឹងទោសកំតិះតាម  
របត អសុរកាយ និងនរក ១ ៗ មានកិត្តិវិធី ទោយ ១៣ស  
របស់ប័ណ្ណ អកមានអំពេជមិនជាទីផែងចែងមាន ៥ យ៉ាងនិង ១ មាន  
កិត្តិវិធី ទោយ កាន់សង្ស័យប័ណ្ណ អកមានអំពេជាទីផែងចែង ៥ យ៉ាង  
មាន ៥ យ៉ាង ។ កាន់សង្ស័យ ៥ យ៉ាងគឺម៉ែន ៥ គំនីនិង កំតិះដៃរូបខ្លួន  
មិនបាន ១ អកច្បាស់ទាំងឡាយពីពារណាពេល រៀមជនសរស់ ១  
កំតិះសម្បូរកំតិះខ្លួនយោទេ ១ តែនឹងស្ថាប់មិននើវសារៈ ១ លុះបេក្ខ  
ណ៍យកនុកាយស្ថាប់ទេ តែនឹងទោសកំតិះស្ថិតិ ស្ថិទេសោក ១ ៗ  
មានកិត្តិវិធី ទោយ កាន់សង្ស័យប័ណ្ណ អកមានអំពេជាទីផែងចែង ៥ យ៉ាង  
មាន ៥ យ៉ាងនិង ១

បញ្ចប់មិលរាល់ពេល អង្គភាពនិង

[១០៤] បញ្ចីមេ កិច្ចការ៖ អាជីវករ អាណាពាណិត្យ ។  
 គត់មេ បញ្ចា អប្បសុខ្នា និប្បសិទ្ធិ បសជ្លាត់  
 ឯកាស្ទាត់ អាមេនីតិ ហោនិ សំឡុង និ  
 គត់ ហោនិ បញ្ចីមេ ដើរការ ឯកាស្ទាតុខ្លួន អាប់ដ្ឋាន  
 ឯកាស្ទាត់ និប្បសិទ្ធិ ។ និមេ ទៅ កិច្ចការ៖ បញ្ចា  
 អាជីវករ អាណាពាណិត្យ ។ បញ្ចីមេ កិច្ចការ៖ អាជីវសំសា  
 មាណិត្យ ។ គត់មេ បញ្ចា ។ អប្បសុខ្នា បសិទ្ធិ  
 បសជ្លាត់ កិរួរការកែវ ហោនិ សំឡុង គត់  
 ហោនិ បញ្ចីមេ ដើរការ ឯកាស្ទាតុខ្លួន អាប់ដ្ឋាន  
 ឯកាស្ទាត់ និប្បសិទ្ធិ ។ និមេ ទៅ កិច្ចការ៖ បញ្ចា អាជីវសំសា  
 មាណិត្យ ។

[១០៥] បញ្ចីមេ កិច្ចការ៖ អាជីវករ អតិថិជ្ជ ។  
 គត់មេ បញ្ចា ។ អប្បតាវិស្ស ឯកាស្ទាត់ គារលេង  
 ឯកាស្ទាត់ គារលេង សំឡុង និង ការបែងចាយ (១) ឯកាស្ទាត់ ឯកាស្ទាត់  
 បរិនិត្យ ។ និមេ ទៅ កិច្ចការ៖ បញ្ចា អាជីវករ អតិថិជ្ជ ។

បញ្ជីមចណ្ឌភាសា អង្គភាពរដ្ឋ

(១១៨) មានកិត្តិទាំងទ្វាយ ពេសរបស់បុគ្គល អកមានអាត់  
មិនធានជំថ្ងៃ នេះមាន ន យ៉ាវ ។ ពេស ន យ៉ាវ គឺអ្នក ឬ  
ជនដែលមិនទានជំថ្ងៃ រួមជាមិនជំថ្ងៃ ១ ពួកដទាហ៍ដែលជំថ្ងៃហើយ  
កំពុងទ្រប់ជាកសកម្មបច្ចេក ១ ឈ្មោះថា មិនធ្វើតាមពាក្យប្រដែលបស់ពេះ  
សាស្ត្រ ១ ប្រជុំដទាហវន៍ត្រាយទីនីយកត្តិមាប់តាម ១ បុគ្គលបស់បុគ្គល  
នោះមិនជំថ្ងៃ ១ ន មានកិត្តិទាំងទ្វាយ ពេសរបស់បុគ្គលអក  
មានអាត់មិនធានជំថ្ងៃ មាន ន យ៉ាវ នេះដែន ន មានកិត្តិទាំងទ្វាយ  
ការិសវិរបស់បុគ្គល អកមានអាត់ជំថ្ងៃ នេះមាន ន យ៉ាវ ។  
ការិសវិរបស់បុគ្គល អកមានអាត់ជំថ្ងៃ រួមជំថ្ងៃ រួមជំថ្ងៃ ១  
ពួកដទាហ៍ដែលជំថ្ងៃរប់ហើយ វិគ្រឿតជំថ្ងៃទ្រូវឱ្យ ឈ្មោះថា នីតិតាម  
ពាក្យប្រដែលបស់សាស្ត្រ ១ ប្រជុំដទាហវន៍ត្រាយទីនីយកត្តិមាប់  
តាម ១ បុគ្គលបស់បុគ្គលនោះ រួមជំថ្ងៃ ១ ន មានកិត្តិទាំងទ្វាយ  
ការិសវិរបស់បុគ្គល អកមានអាត់ជំថ្ងៃ មាន ន យ៉ាវ នេះដែន ។

(១១៩) មានកិត្តិទាំងទ្វាយ ពេសកន្លែងនេះ មាន ន យ៉ាវ ។  
ពេស ន យ៉ាវ គឺអ្នក ឬ គឺម្រួចនឹងត្រូវកត់ ដើម្បីម្រាងទ្រូវកត់ ១ ផ្លូ  
កម្លានទ្រូវខ្សោយ ១ កំករដោយពួកគណៈ ១ ប្រព័ន្ធដោលម្រាងទ្រូវបាន-  
កត់ ១ ន មានកិត្តិទាំងទ្វាយ ពេសកន្លែង មាន ន យ៉ាវ នេះដែន ។

សុទ្ធនិធីនៅ អង្គភាពការយោស់ ចត្តកណ្តាលតា

( ୧୬୦ ) ପଣ୍ଡାମେ କିନ୍ତୁହିଁ କାହିଁନାହିଁ ଅଜୀଗର୍ୟ ଏ  
କିନ୍ତୁମେ ଯଣ୍ଡା ଏ ଶେଷ ଯା ବିଚାରିବା ପଢ଼ାନ୍ତିର ଜୀ  
ନିଲାଯ ଛା ଛୁଲୁକ ପଟିଲାଗା ଏ କାମେ ଦେବ କିନ୍ତୁହିଁ  
ପଣ୍ଡା କାହିଁନାହିଁ ଅଜୀଗର୍ୟିବିଲାଗି ।

## អក្រសវន្ត្រ ទី២ ។

ពេជ្ជរាជ្យ

ଅକ୍ଷୟା ଶ୍ରୀ ଲଗନ ଶ୍ରୀ  
 ଶାହୁ ଶାହୀ ପାତ୍ର ଏବଂ ଅଜନ୍ମୀ ଯା  
 ଅଜନ୍ମୀ ଶାହୀ ପାତ୍ର ଏବଂ ଶିଖ  
 ଅଜନ୍ମୀ ଶାହୀ ପାତ୍ର ଏବଂ ଶିଖ  
 ଅଜନ୍ମୀ ଶାହୀ ପାତ୍ର ଏବଂ ଶିଖ

សូត្វលីនិក និងព្រៃនិរាយ បញ្ជូកសិលន

(១៦០) មាលកិតិទាំងទ្វាយ ពោសកនឹងនៃនមផ្លូវ មាន  
ចំណាត់ថ្លែង ឬ ពោស ឬ យានធម៌ ឬ គិចមនុស្ស ឬ ហានុលេ  
ប៊ីន ឬ មាននៅសាបាន ឬ មានយក្សក្រាប ឬ កែចាយចានក្នុង ឬ ឬ  
មាលកិតិទាំងទ្វាយ ពោសកនឹងនៃនមផ្លូវ មាន ឬ យានធម៌ជាមួយ ឬ  
ឬ អភ្លាសកន្លឹម ឬ ២ ឬ

ឯទាហ៍នៃអង្គភាពកិច្ចកែះ គិត

ពោលអំពើរៀនដែរប្រាប់ ឬ អំពើរៀនបក្សបកាន់ ឬ  
អំពើសិល ឬ អំពើរៀនិយាយប៊ីន ឬ អំពើសបក្សមិន  
អតិថិជន ឬ រៀន អំពើសបក្សមិនដីខ្លា ឬ រៀន អំពើពោស  
កនឹងក្រុង ឬ អំពើពោសកនឹងនៃនមផ្លូវ ឬ ឬ

## ទីយេបារិកវិគ្រោះ

(១៤១) បញ្ចីមេ តិច្ចាប់ អាជីវកា នឹង ពារិកា  
អនុវត្ត ពារិកា អនុយុត្តិស្ស វិបារលោ ន តិច្ចាប់  
បញ្ចា ន អស្សុត្រ ន សុណារាទិ ស្សុត្រ ន បរិយាទបេត់  
សូន្យដែនកាថ្មុន អវិសារធោ ហោរាទិ តានី កេតាព័ណិ៍  
ផុសិតិ ន ច មិត្តភ ហោរាទិ ន វមេ ធោ តិច្ចាប់ បញ្ចា  
អាជីវកា នឹង ពារិកា អនុវត្ត ពារិកា អនុយុត្តិស្ស  
វិបារលោ ន បញ្ចីមេ តិច្ចាប់ អាជីវកា សុមរីការ ន  
តិច្ចាប់ បញ្ចា ន អស្សុត្រ សុណារាទិ ស្សុត្រ បរិយាទបេត់  
សូន្យដែនកាថ្មុន វិសារធោ ហោរាទិ ន តានី កេតាព័ណិ៍  
ផុសិតិ មិត្តភ ច ហោរាទិ ន វមេ ធោ តិច្ចាប់ បញ្ចា  
អាជីវកា សុមរីការ ពារិកាទិ ន

(១៤២) បញ្ចីមេ តិច្ចាប់ អាជីវកា នឹង ពារិកា  
អនុវត្ត ពារិកា អនុយុត្តិស្ស វិបារលោ ន តិច្ចាប់  
បញ្ចា ន អនុវត្តភ ជាងិកប្រពិតិ អាលិកត្រ បរិយាយពិ

## ចំយូរវិគិត

( ១៦១ ) ម្ចាលកិត្តាំងទ្វាយ ពោស ៥ យ៉ានីនេះ រៀមនុមានដល់  
បត្រលប់បកបរើយ នូវការដើរទ្វាយ ដែរមិនឈប់ ៥ ពោស ៥  
យ៉ានីតីម្ខាន៖ នឹងតានស្ថាបរើនឹងដែលខ្លួនមិនធ្លាប់ស្ថាប់ទេ ហើយដែលធ្លាប់  
ស្ថាប់ហើយ មិនប្លាប់តិចប្រាស់ទេ មិនក្នុងក្រាមេយរើនឹងដែលបាន  
ស្ថាប់ហើយ ១ មានពេកជួនម៉ែកប់ពោល់ទេ តតមានមិត្តសំទ្វាល់ទេ ៥  
ម្ចាលកិត្តាំងទ្វាយ ពោស ៥ យ៉ានីនេះ រៀមនុមានដល់បត្រលប់បកបរើយ  
នូវការដើរទ្វាយ ដែរមិនឈប់ ៥ ម្ចាលកិត្តាំងទ្វាយ កានិសន្យា  
៥ យ៉ានីនេះ រៀមនុមានដល់បត្រលប់តិចប្រាស់ទេ កានិសន្យា ៥ យ៉ានី  
តីម្ខានស្ថាបរើនឹងដែលមិនធ្លាប់បានស្ថាប់ទេ ហើយដែលធ្លាប់ស្ថាប់ហើយ  
មិនប្លាប់តិចប្រាស់ទេ ក្នុងក្រាមេយរើនឹងដែលបានស្ថាប់ហើយ ១  
មិនមានពេកជួនម៉ែកប់ពោល់ទេ មិត្តសំទ្វាល់ទេ ៥ ម្ចាលកិត្តាំងទ្វាយ  
កានិសន្យា ៥ យ៉ានីនេះ រៀមនុមានកិត្តបត្រលប់តិចប្រាស់ទេ ៥

( ១៦២ ) ម្ចាលកិត្តាំងទ្វាយ ពោស ៥ យ៉ានីនេះ រៀមនុ  
មានដល់បត្រលប់បកបរើយ នូវការដើរទ្វាយ ដែរមិនឈប់ ៥  
ពោស ៥ យ៉ានីតីម្ខាន៖ ៥ គឺមិនបានគុណភាសាដែលខ្លួនមិនបាន  
បានទេ គុណភាសាដែលខ្លួនបានហើយ កំសាបសុទ្ធជាវិញ ៥

សុន្មែបិតេក អង្គរលិកយស្ស មនុសនិតាបោះ

យុទ្ធសាស្ត្រិនិក រដ្ឋបាលិកាយ បញ្ជីសិល្បៈ

មិនក្នុងក្រារេយគុណវិសសបនិចបនច ដែលទូទានហើយ ១ មាន  
ភេទយ៉ាវជ្រើនមកបែប៖ ៣ តែមិត្តសំឡាល្អ ១ មានកិត្តិថ្មី  
ពោសក យ៉ាវ រួមជមនដល់បុគ្គលបកបរើយ នូវក្រារេរោគយ ដើរ  
មិនឈប់ ១ មានកិត្តិថ្មីឡាយ ការិសវ្យ ៥ យ៉ាវនេះ រួមជមន  
ដល់បុគ្គលដើរក្នុងមា ១ ការិសវ្យ ៥ យ៉ាវកិត្តិថ្មី ១ គឺជាកិត្តិសស  
ដែលទូទានមិនបាន កិត្តិថ្មីនូវបាន ១ គឺជាកិត្តិសសដែលទូទាន  
ហើយមិនសាបស្ទើរាយឡើង ១ ក្នុងក្រារេយគុណវិសសបនិចបនច  
ដែលទូទានហើយ ១ តែមានភេទយ៉ាវជ្រើនមកបែប៖ ៣ មានមិត្ត  
សំឡាល្អ ១ មានកិត្តិថ្មីឡាយ ការិសវ្យ ៥ យ៉ាវនេះ រួមជមន  
ដល់បុគ្គលដើរក្នុងមា ១

( ១៦៣ ) មានកិត្តិថ្មីឡាយ ពោសក យ៉ាវនេះ រួមជ  
មានដល់បុគ្គលនៅជាប័មិនអាច ១ ពោសក យ៉ាវ កិត្តិថ្មី ១ គឺជា  
អ្នកមានបញ្ហាសម្រាត បញ្ហាសម្រាត បញ្ហាសម្រាត ១ ជាម្នក  
មានកែសផ្លែ បញ្ហាសម្រាត បញ្ហាសម្រាត ១ ជាម្នកមានកិច្ចការ ប៉ូន  
ត្រូវដោយបញ្ហាសម្រាត មិនឱ្យសកនិច្ចការ ១ បញ្ហាសម្រាត  
គឺជាបញ្ហាសម្រាត នៅក្នុងកិច្ចការ ១ កាល  
ប៉ូនបញ្ហាសម្រាត បញ្ហាសម្រាត បញ្ហាសម្រាត ១ កាល  
ប៉ូនបញ្ហាសម្រាត បញ្ហាសម្រាត បញ្ហាសម្រាត ១ កាល

បញ្ជីមុន្តរកសវេ ទីយោរិកវិញ្ញា

នៅ ទៅ កិច្ចការ បញ្ហា អាណីជាក អគ្គិនីភាស់ ។  
 បញ្ហាម កិច្ចការ អាណីសំសា សម្រេចនិងភាស់ ។ គិតមេ  
 បញ្ហា ។ ន ពហុកលោក យោង ន ពហុកលាសដីចាយោ  
 ន ពហុកសដ្ឋា យោង ន ពហុកសដ្ឋសដីចាយោ  
 ន ពហុកកិច្ច យោង ន ពហុករលាយោ ព្រៃនា  
 រកិករលាយសុ អសំសដ្ឋា វិហារតិ ឥហាងម ឥហាងម  
 អនុលោកមិត្រ គិចិសំសដ្ឋិន ឥឡា ន អារិសា  
 បក្សមដ្ឋា អនុបេត្រូ បក្សមតិ ។ នៅ ទៅ កិច្ចការ  
 បញ្ហា អាណីសំសា សម្រេចនិងភាស់ ។

( ១៨២ ) បញ្ហាម កិច្ចការ អាណីជាក អគ្គិនីភាស់ ។  
 គិតមេ បញ្ហា ។ អារិសមច្បារ យោង គុលមច្បារ  
 យោង លាកមច្បារ យោង វិលាមច្បារ យោង  
 ធម្មមច្បារ យោង ។ នៅ ទៅ កិច្ចការ បញ្ហា  
 អាណីជាក អគ្គិនីភាស់ ។ បញ្ហាម កិច្ចការ  
 អាណីសំសា សម្រេចនិងភាស់ ។ គិតមេ បញ្ហា ។

ចញ្ចាំបណ្តាលេក ីឱយារិកវិធី

មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ នៅសម្រាប់យោងនេះ រួមទាំងជល់ប្រគល់នៅ  
ដែលមិនជាប់ ឬ មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ ការិស្សូវិយោងនេះ រួមទាំង  
ជានជល់ប្រគល់នៅតែប៉ុណ្ណោះ ឬ ការិស្សូវិយោងគឺអីខ្លះ ឬ គិត្តិនៃ  
មានចំព្រៃសម្បត្តិចិត្ត មិនសន្យាបំព្រៃសម្បត្តិចិត្ត ឬ មិនមាន  
ភេសផ្លែចិត្ត មិនសន្យាបំភេសផ្លែចិត្ត ឬ មិនមានកំច្ចាតារាំង  
មិនគិត្តិកំច្ចាតារាំង ជាមួយក្រសក្រការជាតារទាំងទ្វាយ ឬ មិន  
បានចិត្តចិត្តដោយពួកគិតបានឡើងបញ្ជីត មិននៅក្នុងជាមួយនឹងគិតបាន  
ដិតិនសមគ្គ ឬ កាលប័ណ្ណសម្រេចពីការសម្រេច ចំព្រៃសម្បត្តិចិត្ត  
នៅពេលទាំងទ្វាយ ឬ មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ ការិស្សូវិយោងនេះ រួមទាំង  
ជានជល់ប្រគល់នៅតែប៉ុណ្ណោះ ឬ មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ ការិស្សូវិយោងនេះ រួមទាំងជល់ប្រគល់នៅតែប៉ុណ្ណោះ ឬ

(១៦៦) មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ នៅសម្រាប់យោងនេះ រួមទាំងជល់ប្រគល់នៅតែប៉ុណ្ណោះ ឬ នៅសម្រាប់យោងគឺអីខ្លះ ឬ គិត្តិជាមួយកំណែង  
ការស ឬ កំណែងច្បាស់ ឬ កំណែងច្បាស់ ឬ កំណែងច្បាស់ ឬ កំណែងច្បាស់ ឬ  
កំណែងច្បាស់ ឬ មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ នៅសម្រាប់យោងនេះ រួមទាំង  
ជល់ប្រគល់នៅតែប៉ុណ្ណោះ ឬ មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ ការិស្សូវិយោងនេះ រួមទាំង  
ជល់ប្រគល់នៅតែប៉ុណ្ណោះ ឬ មានកិត្តិការទាំងទ្វាយ ការិស្សូវិយោងនេះ រួមទាំងជល់ប្រគល់នៅតែប៉ុណ្ណោះ ឬ ការិស្សូវិយោងគឺអីខ្លះ ឬ

សុពលិតិដីកេ អង្គភាពិកាយស្ស បញ្ហកិច្ចកោតា

ន អារិសមប្បែរ ហេរាត ន គុលប្បែរ ហេរាត ន  
លាកមប្បែរ ហេរាត ន វិលាប្បែរ ហេរាត ន  
ធម្មប្បែរ ហេរាត ។ និម ទៅ កិច្ចកេ បញ្ហ  
អានិសំសា សមរត្ថនិរស់តិ ។

(១៤៥) បញ្ជីម កិច្ចកេ អានិនក គុលបញ្ហកោតា ។  
គតម បញ្ហ ។ អនាមនិចារ អាលឆ្លែត រហោង-  
សង្កាយ អាលឆ្លែត បចិប្បន្ទិ អាសដ អាលឆ្លែត  
មាតុកាមស្ស ឱន្ទិចប្បញ្ញនិចារ ធម្ម នេសនោ  
អាលឆ្លែត គាមសង្គប្បញ្ញចារ រិបារត ។ និម  
ទៅ កិច្ចកេ បញ្ហ អានិនក គុលបញ្ហកោតិ ។

(១៤៦) បញ្ជីម កិច្ចកេ អានិនក គុល-  
បញ្ហកោត្រ កិច្ចកេ អពិរីលំ គុលសុ សំសង្គស្ស  
រិបារតោ ។ គតម បញ្ហ ។ មាតុកាមស្ស អកិល-  
ធមស្ស នស្ស នស្ស នស្ស នស្ស នស្ស នស្ស នស្ស  
រិស្សនោ វិស្សនោ នស្ស នស្ស នស្ស នស្ស នស្ស នស្ស  
ទាដិកដី អនករតោ ន ៣ប្បញ្ញទិរិយំ ចិស្សតិ

សុទ្ធបិជ្ជ នង្វែរិកយ បញ្ជីរត

គំរូកមិនកំណាគ ព្រៃកសិល ទ មិនកំណាគ ព្រៃត្រូវ ទ មិនកំណាគ ព្រៃ  
យក ទ មិនកំណាគ ព្រៃត្រូវ ទ មិនកំណាគ ព្រៃជមិ ទ យ មាលកុក  
ទាំងទរយ សាធិសធី ទ យ៉ាងទេះ រៀបនឹមានដល់បត្រិបត្រិបនៅទីលម្អ ទ

( ១៤៥ ) មានកំពើតាំងទ្វាយ នៅសម្រាប់យោងនេះ រួមទាំង  
ដែលកំពើតាំងអកចិប្បាយការពីក្រុម និងក្រុម និងក្រុមខ្លួន និងក្រុមខ្លួន  
ត្រូវការបញ្ជី ពេលចាប់ចូលរួមនា និមិនត្រូវការបញ្ជី ពេលអគ្គយកន  
និងស្ថាត់ និងការបញ្ជី ពេលអគ្គយកនិងកំពុងនិង និងការបញ្ជី ពេល  
សំដែនដមិជល់មាតុ គ្មាន លើបាននិងខ្លួន និង ជាមកប្រឈម  
ដោយសម្រាប់ត្រូវកំពើតាំងទ្វាយ និងកំពើតាំងទ្វាយ និងកំពើតាំងទ្វាយ

(១៧៦) ម្ចាស់ក្រុងព្រៃយ នៅសម្រាប់យោងនេះ រីមជនមានដែល  
 កំណើ អ្នកប្លាយទៅការតែគ្មាន [ចិត្តធម៌] ចង្វារក្រុងវត្ថុ ក្នុងចិត្តធម៌ហូរការ ។  
 នៅសម្រាប់យោងតិចខ្លះ ក្នុងចិត្តធម៌ [គម្រោយ] ទៅ កាលបរិច្ឆេទ កាលបរិច្ឆេទ  
 រីមជនជាប់ចិត្ត ទៅ កាលបរិច្ឆេទ កាលបរិច្ឆេទ រីមជនមានសេបក្រុងសិទ្ធិសាលា ។  
 កាលបរិច្ឆេទសេបក្រុងសិទ្ធិសាលាបាន រីមជនបុរិច្ឆេទ (សង្កែ) ។  
 ដែលចុងចាយសង្កែក្នុងកាលបរិច្ឆេទ រីមជនមិនត្រួតការនៅក្នុងចិត្តធម៌បាន ។

## បញ្ជីមចលាសកេ ទីយន្តរិកនិត្តា

សិល្បៈ និង អាចទាំង អាចដឹងស្តីពី សិល្បៈ វិនិច្ឆ័យ  
ហើយ មាយក្នុង ស្តីពី ។ និង ទៅ កិត្តិវិរ បញ្ជី  
អាណីជន គូលុបតាម ស្តី កិត្តិទៅ អតិថែល គូលិោស្តី  
សំសិល្បៈ ស្តី វិហារតាម ។

បច្ចាមបណ្តាលសក ទីយោរិកវិត្ស

នឹងគ្រែកបត្រ សោហន ឬ នីនុលសិក្សា គ្នាប់ទេការកែចប់ការ  
និញ្ញ ១ មានកិត្តិថាទ្វាយ ទោស ៥ យោ"នីនេះ រីមិនមានដល់កិត្តិ  
អូកចូលទេការគ្រែកបណ្តាល ចិត្តឯកចិត្តឯកនឹងគ្រែកបណ្តាល ។

(១៦៧) មានកិត្តិថាទ្វាយ ទោស ៥ យោ"នីនេះ រីមិនមានកន្លែង  
កោត់ទំនួយ ឬ ទោស ៥ យោ"នីនិងគិត្តិថ្មី ឬ គៀតោត់សាធារណៈ  
ដល់គិត្តិនេះ កោត់សាធារណៈដល់គិត្តិ កោត់សាធារណៈដល់គិត្តិ  
ការជាតិ ១ កោត់សាធារណៈដល់គិត្តិ ១ កោត់សាធារណៈដល់គិត្តិ  
មគិតិដលមិនជាតិ ស្អាថ្មោះ ១ មានកិត្តិថាទ្វាយ ទោស ៥  
យោ"នីនេះ រីមិនមានកន្លែងកោត់ទំនួយ ឬ គាតិសិរី ៥  
យោ"នីនេះ រីមិនមានកន្លែងកោត់ទំនួយ ឬ គាតិសិរី ៥ យោ"នី  
គិត្តិថ្មី ឬ គៀតោស្រីយកោត់ទំនួយ ព្រៃន្ទិត ក្រុងន  
ឲ្យសុខសហរ ១ ព្រៃន្ទិតមាតានិនិជ្ជបិតាដឲ្យសុខ ឲ្យផ្ទិត ក្រុងន  
ឲ្យសុខសហរ ១ ព្រៃន្ទិតបច្ចន ឬ និនិបុរសជាកម្មករ ឲ្យសុខ  
ឲ្យផ្ទិត ក្រុងនបច្ចន ឬ និនិបុរសជាកម្មករ ឲ្យសុខសហរ ១ ព្រៃន្ទិ  
ជិតិនិជ្ជការមាត្រឲ្យឲ្យសុខ ឲ្យផ្ទិត ក្រុងគៀតោមាត្រិកម្រួចបានសុខសហរ ១

សុទ្ធសាស្ត្រ អង្គភាពិកាយស្មូ បញ្ហាបិញ្ញាបោរ  
 សមណាទាន្វាល់ស្ថា ឧទ្ទិត្តក៍ នទ្ទិលាំ បន្ទិជ្ជាបន្ទិ  
 សេវាក៍តិក៍ សុទ្ទិតានំ សុនិសំនិតិតិក៍ ។ និម  
 ទៅ កិច្ចកំ បញ្ញា អាជិសំសា កោដៃសុទ្ទិ ។

(១៨៨) បញ្ញិមេ កិច្ចកំ អាជិនរ ឧសុវត្ថកន្លែ  
 គុល់ ។ គុល់មេ បញ្ញា ។ យើ នៅ អតិថិ  
 ជាបុណ្យ នៅ ន គុល់ន នជិយដេន្ទិ យោ តា  
 ពល់បជិតាបីកា នៅតា តា ន គុល់ន បជិ-  
 យដេន្ទិ យើ នៅ សមណាទាន្វាល់ស្ថា ឯកកន្ទិកា  
 និបាតា និតា និកាលកោដៃន នៅ ន គុល់ន  
 បជិយដេន្ទិ នាសុគ្រប្បួនខ្សោរសា និមុទា គ្រប់ គោរព  
 តារ៉ិតកាទោរ អសមមយន កុតិ អធោជីនិ បោរទិ ។  
 និមេ ទៅ កិច្ចកំ បញ្ញា អាជិនរ ឧសុវត្ថកន្លែ គុល់ ។  
 បញ្ញិមេ កិច្ចកំ អាជិសំសា សមយកន្លែ គុល់ ។

សាខាសាប់ជីវ អង្គភាពការយ បញ្ចកដីយត

ជំកល់ទីកន្លែង មានដែលជាសំគាល់ពិសេសបណ្តុះហេតុ ជាទាម  
ឡើងវិភាគមួយដៃប្រចាំសប្តាហរ មានដែលជាសុះ ប្រព័ន្ធដោយ នឹងមួយឯកសារ  
សម្រាប់ ឬ មាយកកិច្ចទាំងឡាយ ការិសន្យាថូរនៃនេះ នឹងមាន  
កន្លែងកោត់ទាំងឡាយ ឬ

បច្ចាបាយណារាយកែ ីយារិកវត្ថា

គិតមេដ បញ្ញ ុ ឈរ ទេ នឹង ពី ខោក ឬ ទេ  
 គាល់ន បដិច្ចដៃនូវ យា តា ពលិបដិត្តាបិកា  
 នើន តា គាល់ន បដិច្ចដៃនូវ យេ ទេ សុខលារ-  
 ប្រាសាយ ឯកកត្តិតា និយរតា វិតា វិកាលកោដជា  
 ទេ គាល់ន បដិច្ចដៃនូវ នាសកម្មការថារសា  
 អវិកុ គិត្ត គប់ តាវតាវេ សមិយន  
 កត់ ធ្លីជី ហេរត ឬ និម ទោ កិត្តិរ បញ្ញ  
 រាជីសំសា សមិយកន្ទោ គិលុត ឬ

(៨២៩) បញ្ញិម កិត្តិរ អាជីវក គិលុសបៀវ ឬ  
 គិតមេដ បញ្ញ ឬ អសុច និភទ្ធន សកិរ សប្បដិកយោ  
 មិនិនិន ឬ និម ទោ កិត្តិរ បញ្ញ អាជីវក  
 គិលុសបៀវ ធរមេរ ទោ កិត្តិរ បញ្ញិម អាជីវក  
 និត្តត្រាម ឬ គិតមេដ បញ្ញ ឬ អសុច និភទ្ធន

## ចំណុចចែលាសក ទីយោនកិរិត

( ១៧៤ ) មាលកកំពង់ឆ្នាំយុ ពោស ៥ យ៉ានីនេះ រៀមជនមាន  
កន្លែសល់ដៃក ។ ពោស ៥ យ៉ានីនេះតើអ្វីទេ ។ គឺសល់ដៃកមិនស្ថាត ទៅ មាន  
កន្លែសល់ដៃក ។ គឺតុកកំស្ថុត ទៅ គូរាប ។ ចិស្សមិត្ត ១ ឬ មាលកកំពង់  
ឆ្នាំយុ ១ គឺតុកកំស្ថុត ១ គូរាប ១ ចិស្សមិត្ត ១ ឬ មាលកកំពង់  
ឆ្នាំយុ ពោស ៥ យ៉ានីនេះ រៀមជនមានកន្លែសល់ដៃក មាលកកំពង់ឆ្នាំយុ  
ឆ្នាំយុ ពោស ៥ យ៉ានីនេះ រៀមជនមានកន្លែស្ថាត គាម ឬ បានដៃក ។  
ពោស ៥ យ៉ានីនេះតើអ្វីទេ ។ គឺមាន គាមមិនស្ថាត ១ មានកន្លែសល់ដៃក ១

សុទ្ធបិជ្ជកេ អង្គនគមិកយស្ស បញ្ចក់លាត់

ស៊ី កុវា ០ ស៊ី បារិ ចំ នាយក មិន ឈាន់ ឬ នៅ ១៧៦

କାଳୀଗେ ପଣ୍ଡ ମାତ୍ରିନାଥ ମାତ୍ରିଲାପଣେ ଏ

(ଦିନ ୧) ପାତ୍ରମେ କିମ୍ବାରେ କାହିଁଛନ୍ତି କିମ୍ବା-  
କିମ୍ବାରେ ଏ କାଣମେ ପାତ୍ର ଏ କୋଣମେ କିମ୍ବାରେ  
କୋଣମେ ଏ କିମ୍ବାରେ ଏ କିମ୍ବାରେ ଏ କିମ୍ବାରେ

କିମ୍ବା ଯତ୍ନ କାହିଁରଙ୍ଗ ଲାଭା କୁଣ୍ଡଳ ପିତାମହ

କିଳ୍ପିରେ ପଣ୍ଡିତ ମାନ୍ଦିନୀ ଧାର୍ମିକାମେ ଏ କିଳ୍ପିରେ

ପତ୍ର ଏ କେବାନ୍ତା ଦୁଇମାଟା ହେବାର୍ଗିଶେଖ କୁଣ୍ଡିଗ୍ର  
ଶକ୍ତିଲାଲ ଏ କଣ୍ଠିଙ୍କ କିଳ୍କିଗ୍ର ମାତ୍ରକିଳାତର୍ଫ୍ରେଡ୍ ହେବାର୍ଗିଶେଖ

ପ୍ରକାଶକ ପରିଚୟ ମାତ୍ରକାରୀ ପରିଚୟ ପରିଚୟ

କୁଣ୍ଡଳ କରିବ ପାଇଲା ଅଶ୍ଵର ଦେଖିଲା ଯେବେ

କିମ୍ବା ଆଜିଲାରେ ପଞ୍ଚଭାଗରେ ୨ ଟଙ୍କା ଟଙ୍କା

କିମ୍ବାରେ ଯାଇଲାତ୍ଥିଲୁ ଅଛିନ୍ଦିଟିଲା ଯେ କୁହେବିଦି କିମ୍ବାରେ

ଆଜି ଲାଭେ ଅଟ୍ଟିପାର୍ବତୀ ଏ ଶୈଖ ଦେଇ କିମ୍ବା ଫଳା

## អាណីជន មាស់តាម់ទៅ ១

ଶ୍ରୀଯତ୍ରିଗ୍ରହିଣୀ ଟଟିଯେ ୧

ស្ម័គលិនិក រដ្ឋបាលិក មានកិត្តិវិធី

គ្រែកកំសុំទ ១ គ្រោម ១ ចិសមិត្ត ១ ឬ មានកិត្តិទាំងឡាយ  
ទោស ៥ យ៉ាងនេះ រៀមនិមានកិត្តិមាត្រ គ្រាម ១

(១៧០) មានកិត្តិទាំងឡាយ ទោស ៥ យ៉ាងនេះ រៀមនិមាន  
កិត្តិស៊ីវិក ឬ ទោស ៥ យ៉ាងគីមីខ្លួន ឬ គីមីស៊ីវិកមានបិត្តការណ ១  
បង្កេរ ១ មានពិសពន្ធកំសុំ ១ មានអណ្តាគតការកំសុំ ១ ចិសមិត្ត ១ ឬ  
មានកិត្តិទាំងឡាយ ទោស ៥ យ៉ាងនេះ រៀមនិមានកិត្តិស៊ីវិក  
មានកិត្តិទាំងឡាយ ទោស ៥ យ៉ាងនេះ រៀមនិមានកិត្តិមាត្រ គ្រាម  
ជូហ្មោះដែរ ឬ ទោស ៥ យ៉ាងគីមីខ្លួន ឬ គីមីមាត្រ គ្រាមបិនប័ណ្ណការណ ១  
បង្កេត្តិ ១ មានពិសពន្ធកំសុំ ១ មានអណ្តាគតការកំសុំ ១ ចិសមិត្ត ១ ឬ  
មានកិត្តិទាំងឡាយ គ្រឿងពាក្យមាត្រ គ្រាមមានពិសពន្ធកំសុំនេះ មាន  
កិត្តិទាំងឡាយ គ្រឿងពាក្យមាត្រ គ្រាមមានអណ្តាគតការកំសុំនេះ មាន  
កិត្តិទាំងឡាយ ដោយបិនមាត្រ គ្រាមមានរាល់ពាល់ព្យាព្យាន ឬ មាន  
កិត្តិទាំងឡាយ គ្រឿងពាក្យមាត្រ មាត្រ គ្រាមជាមុកចិសមិត្តនេះ មាន  
កិត្តិទាំងឡាយ ដោយបិនមាត្រ គ្រាមបាបពិត្តក្ស់បិត្តស្តាម ឬ មាន  
កិត្តិទាំងឡាយ ទោស ៥ យ៉ាងនេះ រៀមនិមានកិត្តិមាត្រ គ្រាម ១

၇၁၈

ចម្លៃមិនាសពេល ទីយោរិកវិញ្ញា

ធិលីត្រីស  
ុុំ

ឡើ នីយ ចារិកា នីត្រា

អគ្គិស ភាសម ច្បែរ

ឯក ត្រូវប ត្រា ត្រាត្រា

រត្ន ស ប្បហប ឯក ឯក

បញ្ចុមបណ្តាលសក ទីយោរិកវិនិត្យ

ឧត្តមសេដ្ឋីបីបារិកវិគ្គលោកស្រែ

និយាយអំពីបារិក ថ្វាកាន់ទីឡាយ ២ រដ្ឋីនឹង អំពីការនៅ

ជាបមិនជាថែង អំពីសប្តាហំណា ព្រៃន ១ អំពីការចូល

ថ្វាកាន់តក្យល ២ រដ្ឋីនឹង អំពីការតែង ១ អំពីការតែង ១

អំពីពសវិក ២ រដ្ឋីនឹង ។

## អាវិលិកវិធ្លោ

(១៣៩) បញ្ចុបា ភីគ្រប់ នង្វេបា សម្រាប់ និមួយៗ និង និមួយៗ  
អាតសិកោ ភីគ្រុ អភាពនឹងយោ ហេរត់ ឬ គិតមេបា  
បញ្ចុបា ឬ និង អាគចប្បុសម្បជ្ជា ហេរត់ និង វិទ្យ-  
សម្បជ្ជា និង ពាណិជ្ជុលោ ហេរត់ និង សុទិដ្ឋេ និង  
បង្កិតល្អជីតា ហេរត់ និង បង្កិតល្អជាតាមេ និង គិល្អ-  
លាការមេ និង គិល្អធនាកោតោ ហេរត់ និង គិល្អធនាកោ-  
រក្សារលោក ឯុប្បញ្ញ ហេរត់ ជិទ្ធិរ ឯុប្បញ្ញលោ ឬ  
វិមេបា ឬ ភីគ្រប់ បញ្ចុបា នង្វេបា សម្រាប់ និង និមួយៗ  
អាតសិកោ ភីគ្រុ អភាពនឹងយោ ហេរត់ ឬ បញ្ចុបា  
ភីគ្រប់ នង្វេបា សម្រាប់ និង និមួយៗ ភីគ្រុ ភីគ្រុ  
ការនឹងយោ ហេរត់ ឬ គិតមេបា បញ្ចុបា ឬ អាគចប្បុ-  
សម្បជ្ជា ហេរត់ វិទ្យសម្បជ្ជា ពាណិជ្ជុលោ ហេរត់  
សុទិដ្ឋេ និង បង្កិតល្អជីតា ហេរត់ បង្កិតល្អជាតាមេ  
គិល្អធនាកោរការ គិល្អធនាកោតោ ហេរត់ គិល្អធនាកោ-  
រក្សារលោក បញ្ចុបា ហេរត់ អជិទ្ធិរ អនិឃ្លិម្បជ្ជា ឬ

អាសយដ្ឋាន

(១៣១) មាលកិនិត្យទាំងឡាយ គិតជាថោកសក់ស ប្រកបដោយ  
ដែល ឯកសារសរសើរឡើយ ។ ប្រកបដោយដែល ឯកសារសរសើរឡើយ  
គិតជាថោកសក់ស មិនបានបានការយារាយមានយាន មិនបានបាន  
ដោយវត្ថុ មិនជាចាប់ស្អែក មិន $\left[ \text{ទីនេះ} \right]$ ដោយវត្ថុចំចេន: ដែលខ្លួនបាន  
ស្អាប់ហើយ ។ មិន $\left[ \text{តកអរកន្លឹម} \right]$ ស្អាត់ មិន $\left[ \text{តកអរកន្លឹម} \right]$ ស្អាលដែល  
មានកំណត់ពេលវេលាដែល និយាយមិនពេលវេលាដែល នគរបាន ល្អឥឡូវ ។  
មាលកិនិត្យទាំងឡាយ គិតជាថោកសក់ស ប្រកបដោយដែល ឯកសារសរសើរឡើយ  
មិនជាចាប់ស្អែក ។ មាលកិនិត្យទាំងឡាយ គិតជាថោកសក់ស  
ប្រកបដោយដែល ឯកសារសរសើរឡើយ ។ ជាមុន ដែលបានស្អាប់ហើយ  
គិតជាថោកសក់ស បានបានការយារាយមានយាន បានបានការយារាយ  
វត្ថុ ជាចាប់ស្អែក $\left[ \text{ទីនេះ} \right]$ ចំចេន: ដែលខ្លួនបានស្អាប់ហើយ ។ ជាមុន  
ដែលបានបានការយារាយមានយាន បានបានការយារាយ ជាមុន ជាមុន  
ជាមុន ជាមុន ជាមុន ជាមុន ជាមុន ជាមុន ជាមុន ជាមុន ជាមុន

បញ្ចុមបណ្តុះសារ អាពិស់កវិញ្ញា

និង ទោ កិច្ចីរៀ បញ្ចុះហិ ដង្វេហិ សម្រានតោ  
អារ៉ាស៊ីគោ កិច្ចី ការិនីយោ បេរាណីតិ ។

(១២៤) បញ្ចុះហិ កិច្ចីរៀ ដង្វេហិ សម្រានតោ  
អារ៉ាស៊ីគោ កិច្ចី ស[ព]ល្លាបានីជំ ធម៌យោ ដ បេរាណី  
មនាទោ ដ ឥរិ ដ ការិនីយោ ដ ។ ឥតមេហិ បញ្ចុះហិ ។  
សិលភ័ណ៌ បេរាណី ចាត់មោក្យុសំរាប់សំរុក្យ វិបាទិ អាពារ-  
កោបាសម្បញ្ញា អលូមត្រិស្ស វិធីស្ស កួយនឹងស្សូវី  
សមាងាយ សិតិតិ សិតិបានស្ស ពាយុស្សតោ បេរាណី  
ស្សិតិបោ សិតិស្សិតិយោ យោ តេ ធម្មា អនិ-  
គិល្បាលារ មដ្ឋិតិល្បាលារ បរិយោ សានគិល្បាលារ  
សាត់ សព្វព្យិជំ គិលិលបរិច្ចិលិ បរិស្សិជំ ពិល្លាបិយំ  
អកិនិតិ តច្បុជាស្ស ធម្មា ពាយុស្សតោ បេរាណិ ធម្មា  
វិចសា បរិច្ចិតោ មនសាទិបេតិតោ ិតិយោ សុធនិតិទ្ទា  
គិល្បាលារកោ បេរាណិ គិល្បាលារកោ គិល្បាលារ ទោរយោ  
វិចាយ សម្រានគតោ វិស្សូច្បាយ អនិលកិច្ចាយ  
អតិស្ស វិញ្ញាយនិយោ ដពុជំ ឈើនានិ អកិនិចតិតិ គានិ

បច្ចុបេណ្ណការសង អាវិលិកវិត្ត

មូលភិកទំនួយ ភិកជាប់គារស ប្រកបដោយផមិត យ៉ាន់នេះនេះ  
គ្រសរស៊រ ។

(១៣៦) មូលភិកទំនួយ ភិកជាប់គារស ប្រកបដោយ  
ផមិត យ៉ាន់នេះ  
 [សង្កញ្ច] ជាទីពេញចិត្ត ជាទីគារព គ្រសរស៊រ  
របស់ស[ព]ហុលរំទំនួយ ។ ប្រកបដោយផមិត យ៉ាន់គិតីខ្លួន ។ ភិកទិ  
ជាប់គារស ជាមកមានសិល ស[ិមកនុតិមេក] បរិបុណ្ណិជោយ  
ការរាជនឹងគារ៖ យើងកិយកនុពេស សម្រួមានបមាណតិច  
សមាថនសិក្ស កន្លែកបាយទំនួយ ។ ជាបុស្សិត ។  
 [ទិន្នន័យ] ដែលទិន្នន័យសាប់ហើយ ឱនសាន្តរំហើយ ផមិតធនួយ  
ណា មានពីរកៈទានដើម ពីរកៈណាល ពីរកៈទានចុង ។  
 [បកស] និង[ព]ហុចិយ៖ ប្រកបដោយផត្រ និងពេញចិត្តបរិស្ស បរិបុណ្ណិស្ស[គប់  
ផមិយានសកាតដ្ឋាន ភិកទោនសាប់បិទ ។ ធានបាំរែមាត់  
រំពិនិជោយចិត្ត ឬកដូចជាជោយសប់យល់ និងផមិយានសកាតដ្ឋាន ។  
 ជាមកមានការពីរកៈ និយាយពីរកៈ ប្រកបដោយការបស់អក្សរក្រិន  
ជាក់បាប្បរប់នាស ជាក់បាប្បរប់នាស ជាក់បាប្បរប់នាស កាបញ្ចាំនមហាផន  
ក្រសិនសេចក្តីបាន ។ ជាមកមានដូចបេសចក់[បាប្បរ] ។ ធានមិនលំបាត

សេដ្ឋកិច្ច អង្គភាពិកយស្ស បញ្ជីតារា  
និងដំណឹង ស្ថិជាបាន និងគាត់រាយកំបាន និងការពារ និង  
អគ្គសិរុបាន អាសយដ្ឋាន ទួយ និងសរវៈ ឡើត្រូវការ  
បានកិច្ច ដែល និង ស្ម័គ្រ អភិវឌ្ឍ អភិវឌ្ឍ និង និង  
ឧបសម្រេច វិលាលិ ។ និង និង និង និង និង និង  
ដែល សម្រេច និង និង និង និង និង និង និង និង  
បិយ និង បោន និង និង និង និង និង និង និង

( ၈၈၈ ) ဟန္တုပဲ ကိုယ့်ပေါ် ဆမြှော် နှုန်းလော  
ကရာန်းကော ကိုယ့် မာရ်ဆံ ဟောဒေါ် ၅ ကောဇ်  
ဟန္တုပဲ ၅ နီးလက် ပောင်း ၅ ပေ ၅ နှုန်း  
နှုန်းပဇော် ၈ ပုံ၊ နှုန်းပောင်း ၅ ပေ ၅ မီးမှု  
နှုန်းပဇော် ၈ ပုံ၊ နှုန်းပောင်း ၅ ပေ ၅ မီးမှု  
နှုန်းပဇော် ၈ ပုံ၊ နှုန်းပောင်း ၅ ပေ ၅ မီးမှု

# សុវត្ថិជីក អង្គភាពិកាយ បញ្ជីកនិតាន

ជាន់បរិញ្ញាណកិត្យរុវាំនាគាំង និងលកាស្រួលទូចិត្តដែលនឹងជាប្រព័ន្ធដោយ  
នៅជាស្តី កន្លែបច្ចុប្បន្ន ១ ដ៏អ្នកធ្វើឡើងជាកំចាត់សំ សម្រួលទូចិត្តកោះ  
វិមាន និងបច្ចាណិមាន និងលម្អិតនាមភាសា៖ ពេរក្បែរយកភាសា៖ ចាំងទ្វាយ  
ដោយច្បាប់ដៃខែមេ ដោយទីនិងកន្លែបច្ចុប្បន្ន ១ ឬ មានកិត្តចាំងទ្វាយ  
កិត្តជាប់រាជការ បកបង្កោយដែល ឬ យ៉ាងនេះនេះ ជាទិស្សុវាំ  
ជាទិស្សុបិត្ត ជាទិការព គ្រប់រាស្ត្របស់សំ ពហុបានចាំងទ្វាយ ឬ

( ១៣៨ ) ម្នាលកិត្តិកា ទាំងទ្វាយ កិត្តិកជាមេរាកស [បកបង់យ  
ដុមិន ឬ យ៉ាវិន និមិន ព្រំព្យូទ័រ និង បកបង់យដុមិន ឬ យ៉ាវិន  
គិត្តិខ្លះ និង គិត្តិកជាមេរាកស ជាមុកមានសំល និង សមាគារ  
សិក្ស កិត្តិសិក្សាបទទាំងទ្វាយ និង ធានហុស្សីត និង បាក់ដុះ  
ដោយសេចក្តីយល់ ជាមុកមានភាពពីកោះ និងយាយពីកោះ [បកប  
ង់យសំដើរអុកកិត្តិ ជាសំដើរប្រាស់លាស់ ជាកោបាតាសោរោរ  
ការប្រំនុមហាមនឹងប្រើដើរសេចក្តីប្រាន ជាមុកអនុការ ដើរម្រៀនទ្វាន  
មនុស្សដែលបានមកក្នុង ប្រើយើងប្រាស់ ប្រើការយក ប្រើការបារា  
ប្រើកកាយ ដោយដុមិកថា ជាមុកប្រានដូចសេចក្តីប្រាន បានមិន  
សំបាត បានបិបុណ្ណិនិរួយានទាំង ២ ដែលការសំយនុវត្តិកដីក្នុងប្រើបាយ

បច្ចុប្បន្នរាយកោដ្ឋា អាជីវកិច្ច

អាក់បេតស៊ិការា ជិត្តធម្មនុទិវារារា និកាងលាត់  
ហេរាទិ អគិតលាត់ អគសិរលាត់ ។ នមេហិ ទៅ  
កិត្យូរ៉ែ បញ្ចុបា ធម្មូហិ សមខ្លាងតោះ អារសិគោ  
កិត្យូ អារស៊ិ ស្រាកេតិតិ ។

( ១៣២ ) បញ្ចុបា កិត្យូរ៉ែ ធម្មូហិ សមខ្លាងតោះ  
អារសិគោ កិត្យូ អារសិសុវិ ធម្មួបការេ ហេរាទិ ។  
គិតមេហិ បញ្ចុបា ។ សិលរិ ហេរាទិ ។ ឬ ។  
សមាងាយ សិត្យិតិ សិត្យិបនិសុ ធម្មុសុតោះ  
ហេរាទិ ។ ឬ ។ ជិត្តធយា សុប្បជិត្តា ធម្មុដុល្លំ  
បជិសដ្ឋិរេ មហា ទោ បន កិត្យូសដៃរ អកិត្យូន្វោ  
នាងារេដ្ឋិកា កិត្យូ កិហិជិ ធមសដ្ឋិត្តា ការេពិតិ  
មហា ទោ អារិសោ កិត្យូសដៃរ អកិត្យូន្វោ នាងារេ-  
ដ្ឋិកា កិត្យូ ការេ កិត្យូ សមយោ កិត្យូ ការេ ការេ-  
បន ឬ ។ អាក់បេតស៊ិការា ជិត្តធម្មនុទិវារារា  
និកាងលាត់ ហេរាទិ អគិតលាត់ អគសិរលាត់ ។

ចព្យុមបណ្តាលសក នរណិតិវិធី

ជាគ្នឹងនៅជាសុទ្ធដើម្បី កន្លែងបានប្រព័ន្ធ និង ម្នាលកិត្តិកាំនុញ្ញយ កិត្តិជា

ថែកកែស បកបង់យដ្ឋម និង រៀមន្ទ្រូវនុវត្តការសម្រួល ។

(១៣៤) ម្នាលកិត្តិកាំនុញ្ញយ កិត្តិជាថែកកែស បកបង់យ

ដមិនយើន រៀមន្ទ្រូវជាមុកមានឯបការ៖ ចិនដល់ការស ឬ បកបង់យ

ដមិនយើន គីអីខេះ ឬ គីកិជាថែកកែស ជាមុកមានសិល ។ បេ ។

សមាងនិសិក្សា កន្លែងសិកាបទកាំនុញ្ញយ និង ជាតហ្មស្សែត ។ បេ ។ បាក់ដី៖

ដោយសេចក្តីយល់ ជួសជុលទីសនាសន៍ដៃលច្ចាត់បែក ។ មាន

កិត្តិសង្ស័យជាគ្នឹងនៅ ចិននិមិនចិលមក កិត្តិកាំនុញ្ញយមកអំពីដៃនៅផ្លូវ ។ ត្រូវ កិត្តិ

ជាថែកកែសក់ចិលមក ចិលដល់គិលស្តាតាំនុញ្ញយចា ម្នាលការុំសា

កាំនុញ្ញយ មានកិត្តិសង្ស័យជាគ្នឹងនៅ ចិន កិត្តិកាំនុញ្ញយមកអំពីដៃនៅផ្លូវ ។ ត្រូវ

អ្នកកាំនុញ្ញយ ចុរដ្ឋិបុណ្យ ពេលនេះជាបេល ត្រូវដ្ឋិបុណ្យ ។ ជាមក

ជានដ្ឋិសេចក្តីចិលមក ជានមិនសំបាត់ ជានបិច្ចិណិតិវិឌ្ឍន៍ នៃការកាំនុញ្ញ

សុខិត្តិនិភ័យ រដ្ឋិតិកាយសារ មិនអាចឈាន់

នឹមិញ្ញា ទៅ កីឡូបេ បញ្ហាប៊ី ធម្មូប៊ី សុចន្ទានគោ  
អាក់សិគោ កីឡូ អាក់សិស្ស ពលុយគារោ  
បេរាជិត្ត ១

( ៨៣៥ ) បញ្ហាប៊ី កីឡូបេ ធម្មូប៊ី សុចន្ទានគោ  
អាក់សិគោ កីឡូ តិចិថិជំ អណុគត្តិត្រិ ១ នានាគេល់  
បញ្ហាប៊ី ១ អនិសិលេស្ត សុខាលុបេតិ ធម្មូនីស្រួល  
និងសេតិ គិលាមគោ ឧបសរធ័តិត្រា សិតិ ឧប្បាយតិ  
អរហាត់ អាយស្សិទ្ធា សិតិ ឧបស្សារេចប៉ែតិ ១ មុហារ  
១២ បន កីឡូសមេរ្បា អកីឡូទោ នាមារិន្បៃគោ  
កីឡូ តិចិថិជំ ឧបសរធ័តិត្រា នាមេរោតិ មុហារ ១២  
អារិសោ កីឡូសមេរ្បា អកីឡូទោ នាមារិន្បៃគោ  
កីឡូ នាមេរោ បុរាណិ សមមោ បុរាណិ គាត់នី  
យំ ១២ បនស្សិ កោជិជំ ទេនិ លុទំ និ បលីទំ  
និតិ អនុលាបិកិត្តិ សុទ្ធខេដយុវិ និ វិនិជានេតិ ១  
នឹមិញ្ញា ១២ កីឡូបេ បញ្ហាប៊ី ធម្មូប៊ី សុចន្ទានគោ  
អាក់សិគោ កីឡូ តិចិថិជំ អណុគត្តិត្រិតិ ១

សេត្តុបំដើរ និងស្រីកាយ ចញ្ចាក់លាង

ផែលការសេយន្តិចិត្តដៃក្នុងប្រជាពលរដ្ឋ ជាប្រព័ន្ធឌាមីសុខ ក្នុងបច្ចុប្បន្ន ១ មាសក្នុងទាំងអ្នយ ក្នុងជាប់ចាកភាស បេគបេដោយធមិត្ត ឬបាករណៈ រៀមឱ្យជាអកម្មនូវបាករាជបន្ទុកបាកភាស ។

( ១៣៥ ) មាលកិត្តិទាំង ឆ្នាយ កិត្តិជាថោករស បកបង់យ  
ដី និងជាមុកអនុគត់គ្រែចាប់ដល់ពួកគ្រប់បាន បកបង់យ  
ដី និងជាមុកអនុគត់គ្រប់បាន កិត្តិជាថោករស ណែនាំគ្រប់បាន ល្អឥតខ្ចោះ  
អធិស៊ល និងនាំពូរយើង្វាសមិ ១ ចូលទៅដឹតមនុស្សម្ខានឯកជ្រាវ  
រលកឲ្យមានសារតី ថា នឹកកិត្តិមានរាយ ទាំង ឆ្នាយ អកទាំង ឆ្នាយ  
បានដែលទីកន្លែងនៃសារតី ឬត្រាំងនៅកន្លែងរាយការហាត់ណា ឬ មានកិត្តិសម្រួលមក  
បីន កិត្តិទាំង ឆ្នាយមកអំពីដែនធ្វើនៅ កិត្តិជាថោករស ចូលទៅប្រាប់  
ពួកគ្រប់បាន មាលករវៈសាទាំង ឆ្នាយ មានកិត្តិសម្រួលមកបីន  
កិត្តិទាំង ឆ្នាយមកអំពីដែនធ្វើនៅ អកទាំង ឆ្នាយ ចុរាទាំង គ្រប់បាន  
ពេលនេះជាថោលដីរដ្ឋបាន ពួកទាយកប្រគល់គោរពនាម៉ែន  
កិត្តិនោះ ជារបស់សោមានកិត្តិ ឬកិត្តិ ឬនិង កិត្តិរិកគោរពនាម៉ែននោះ  
មិនធ្វើសម្រាប់យកបាន ពួកទាយកប្រគល់គោរពនាម៉ែន ឬ មាលកិត្តិទាំង ឆ្នាយ  
កិត្តិជាថោករស បកបង់យើង្វាសមិ ១ យើង្វាវ រីមិនជាមុកអនុគត់គ្រប់បាន

បច្ចុប្បន្នកសេវា អាជីវកិច្ច

( ១៣៦ ) ទព្វូបា គិត្យុបែ ធម្មេបា សម្រាប់ និង និរយោ ។  
 អាក់សិរិទោ គិត្យុ យថាកត់ និត្យុទោ ឬវិនិរយោ ។  
 គត់មេបា ទព្វូបា ។ អនុវិធី អរិយោ តាមេត្តា  
 អវិលារាបាស្ស វិលាំ ភាសិ អនុវិធី អរិយោ-  
 តាមេត្តា វិលារាបាស្ស អវិលាំ ភាសិ អនុវិធី អន-  
 ិរិយោ តាមេត្តា អប្បសាទិនិយោ ហានេ ចសាទិនិយោ ឧបណ៌-  
 សេតិ អនុវិធី អរិយោ តាមេត្តា ចសាទិនិយោ ហានេ  
 អប្បសាទិនិយោ ឧបណ៌សេតិ សទ្វាគិដយុំ វិនិត្យាគិតិ ។  
 នមេបា ទោ គិត្យុបែ ទព្វូបា ធម្មេបា សម្រាប់ និង និរយោ ។  
 អាក់សិរិទោ គិត្យុ យថាកត់ និត្យុទោ ឬវិនិរយោ ។  
 ទព្វូបា គិត្យុបែ ធម្មេបា សម្រាប់ និង និរយោ ។  
 អវិលារាបាស្ស វិលាំ ភាសិ អនុវិធី បរិយោ តាមេត្តា វិលារ-  
 បាស្ស អវិលាំ ភាសិ អនុវិធី បរិយោ តាមេត្តា វិលារ-  
 បាស្ស អវិលាំ ភាសិ អនុវិធី បរិយោ តាមេត្តា អប្បសាទិនិយោ

បច្ចុមបញ្ជាកសក និងឈរិត្រ

( ១៣៦ ) មានកិត្តិវិធីយោយ កិត្តិជាប់ការស [បកប  
ដោយផលិត យ៉ាន់ រៀមនេទ្ទោក់តិកនឹងនរក ដូចគំយកឡើងលាក់ ។  
បកបដោយផលិត យ៉ាន់គីឡូវេះ ។ តិកិត្តិជាប់ការស មិនធ្លានស្ថាប  
ស្មិតិចានាគារម៉ែន ហើយពោលសរស់គុណបុគ្គលដែលមិនគឺ  
សរស់ ១ មិនធ្លានស្ថាបស្មិតិចានាគារម៉ែន ហើយពោលចោរសបុគ្គល  
ដែលគូរសរស់គុណ ១ មិនធ្លានស្ថាបស្មិតិចានាគារម៉ែន ហើយ  
ខ្លួនឯុប់សេចក្តីជំថ្នា កិត្តិដែលមិនគឺជំថ្នា ១ មិនធ្លានស្ថាបស្មិតិ  
ចានាគារម៉ែន ហើយខ្លួនឯុប់សេចក្តីមិនជំថ្នា កិត្តិដែលគូរជំថ្នា ១  
ព្រំនិសទាញយករបស់ចាយកូច្ចាកប់ ១ ។ មានកិត្តិវិធីយោយ  
កិត្តិជាប់ការស [បកបដោយផលិត យ៉ាន់នេះនៅ រៀមនេទ្ទោក់តិក  
នឹងនរក ដូចគំយកឡើងលាក់ ១ មានកិត្តិវិធីយោយ កិត្តិ  
ជាប់ការស [បកបដោយផលិត យ៉ាន់ រៀមនេទ្ទោក់តិកនឹងសាន់សិ  
ជូគគំយកឡើងកែ ១ [បកបដោយផលិត យ៉ាន់គីឡូវេះ ។ តិកិត្តិ  
ជាប់ការស ធ្លានស្ថាបស្មិតិចានាគារម៉ែន ហើយពោលចោរស  
បុគ្គលដែលគូរពោលចោរស ១ ធ្លានស្ថាបស្មិតិចានាគារម៉ែន ហើយ  
សរស់គុណបុគ្គលដែលគូរសរស់ ១ ធ្លានស្ថាបស្មិតិចានាគារ  
ម៉ែន ហើយខ្លួនឯុប់សេចក្តីមិនជំថ្នា កិត្តិដែលមិនគឺជំថ្នា ១

សុពលិជន អនុវត្តិកាយស្ស បញ្ជីរាជា

អនុវិច្ឆ មរិយោ តាមេ ទ្វាប់ នស្រាន នីង ហាន  
នស្រាន ឧបនិងសិ សម្បាគើយំ ន នឹងទាន់ ។  
នមេរៀ ទោ កិត្តិ នពុម្ព នមេរៀ សម្បាគើ សម្បាគើ  
អារិសិតោ កិត្តិ យថាកំ និត្តិតោ ធម៌ សង្កែ ។

( ១៣៧ ) នពុម្ព កិត្តិ នមេរៀ សម្បាគើ  
អារិសិតោ កិត្តិ យថាកំ និត្តិតោ ធម៌ និរយ ។  
គិតមេរៀ នពុម្ព ។ អនុវិច្ឆ អបរិយោ តាមេ ទ្វាប់  
អរិយារបាស្ស និនាំ ភាស៊ អនុវិច្ឆ អបរិយោ-  
តាមេ ទ្វាប់ អរិយារបាស្ស អរិយោ ភាស៊ អារិសម្បរ  
មេរៀ អារិសម្បរ និត្តិតោ ធម៌ បេរាទិ  
គិលមលិតោ សម្បាគើយំ នឹងទាន់ ។ នមេរៀ  
ទោ ។ ម ។ នពុម្ព កិត្តិ នមេរៀ សម្បាគើ  
អារិសិតោ កិត្តិ យថាកំ និត្តិតោ ធម៌ សង្កែ ។  
គិតមេរៀ នពុម្ព ។ អនុវិច្ឆ មរិយោ តាមេ ទ្វាប់  
អរិយារបាស្ស អរិយោ ភាស៊ អនុវិច្ឆ មរិយោ តាមេ ទ្វាប់

# សាស្ត្រពិភ័យ អនុញ្ញាតរោង នគរបាល

ទ្វាន សុបសនីពិន័រណាប័ណ្ណ កែវជំនួយ តាមវិសាលក្នុងដែលថា កន្លែ  
ដែលគ្មានដែលថា ព្រឹងសម្រាប់យករាជបាល មិនមែនចាត់បី និង  
មានក្នុងគ្រប់គ្រងទ្វាន គិតជាអនាក់នានា ប្រកបដោយធមិត្ត ឬអ៊ូនិចនៅ  
រដ្ឋសាខាអភិវឌ្ឍន៍សាខាដែល ដែលនៅយករាជបាល ។

( ១៧៧ ) ម្នាលកិច្ចទាំងទ្វាយ កិច្ចជាថោនកស បកបង់យ  
ដី ឬ យ៉ាវ រួមទេទៀតកែតកិននក ដូចជាដំយកទេទៀតលក ។  
បកបង់យដី ឬ គិត្យុវេះ ឬ គិត្យិជាថោនកស មិន  
ធ្លានស្អាបប្រើប្រាស់ពីបានឈរ ម៉ែន ឬបើយសរសើរដូរបុគ្គល នៃលម្អិតន  
សរស់ទៅ មិនធ្លានស្អាបប្រើប្រាស់ពីបានឈរ ម៉ែន ឬបើយពាល់ទាម  
បុគ្គល នៃលម្អិតនរស់ទៅ ជាកកកំណែរាង្យកស សេចក្តីជាកសទៅ  
ជាកកកំណែរាង្យកស សេចក្តីជាកសទៅ នូវកសទ្វាខេយ្យរបស់  
បាយក ឲ្យខ្សោតចុងទៅ ឬ យ៉ាវនេះដី ឬ ឬ ម្នាលកិច្ចទាំងទ្វាយ  
កិច្ចជាថោនកស បកបង់យដី ឬ រួមទេទៀតកែតកិននក ។  
ដូចជាដំយកទេទៀតលក ។ បកបង់យដី ឬ គិត្យុវេះ ឬ  
គិត្យិជាថោនកស ម្នាលស្អាបប្រើប្រាស់ពីបានឈរ ម៉ែន ឬបើយពាល់ទាម  
បុគ្គល នៃលម្អិតនរស់ទៅ នូវកសទ្វាខេយ្យរបស់

បញ្ចុមបណ្តាលសេវា អាវិលីស៊ីត្រូ

វិលាគារបាន ស្មើ វិលាគា កាសតិ ន អារ៉ាស់មច្ចារ  
ហេរាតិ ន អារ៉ាសុបលីតេដី ន គុលមច្ចារ ហេរាតិ  
ន គុលបលីតេដី សទ្ធជាផ្យូវ ន វិនិច្ឆាតិ ។  
នមេហ៊ ទោ ។ បេ ។

( ៧៣៨ ) បញ្ចុម កិត្តិកែ ធម្មុប៊ី សម្បន្ទាកតោេ  
អារ៉ាស់គោេ កិត្តិ យថាកតិ ជិត្តិតោេ ឯាំ  
ឯរយ ។ គតាមប៊ី បញ្ចុម ។ អនុវិច្ឆិ  
អបវិយោតាបោត្តា អវិលាគារបាន ស្មើ វិលាគា កាសតិ  
អនុវិច្ឆិ អបវិយោតាបោត្តា វិលាគារបាន ស្មើ អវិលាគា  
កាសតិ អារ៉ាស់មច្ចារ ហេរាតិ គុលមច្ចារ ហេរាតិ  
លាកមច្ចារ ហេរាតិ ន នមេហ៊ ទោ ។ បេ ។ បញ្ចុមប៊ី  
កិត្តិកែ ធម្មុប៊ី សម្បន្ទាកតោេ អារ៉ាស់គោេ កិត្តិ  
យថាកតិ ជិត្តិតោេ ឯាំ សតេ ។ គតាមប៊ី  
បញ្ចុម ។ អនុវិច្ឆិ បរិយោតាបោត្តា អវិលាគារបាន ស្មើ  
អវិលាគា កាសតិ អនុវិច្ឆិ បរិយោតាបោត្តា វិលាគារបាន ស្មើ  
វិលាគា កាសតិ ន អារ៉ាស់មច្ចារ ហេរាតិ ន គុលមច្ចារ  
ហេរាតិ ន លាកមច្ចារ ហេរាតិ ន នមេហ៊ ទោ ។ បេ ។

## បច្ចុបណ្តាលនៃ អរិស្សវិនិត្យ

សរស់គុណមុខគឺ ដែលគ្រប់សរស់ទៅ មិនជាមកកំណា ព្រំការស មិនជាប់កន្លែការសទេ មិនជាមកកំណា ព្រំត្រូវ មិនជាប់កន្លែការសទេ មិនព្រំនិសតាទីយ្យរបស់ទាយក ឬផ្លាក់ចំទៅទេ ។ ៥យ៉ានីនេនឹង ។ ២៦ ។

(១) មានកំកំណែន្ទាយ កំកំជាប់ការស [ប្រកបដោយធមិត្រយ៉ានី] រួមទៅកែវតក្យនទរក ដូចតែនាំយកទៅទំនាក់ ។ [ប្រកបដោយធមិត្រយ៉ានី] តើមីនះ ។ តើកំកំជាប់ការស មិនធានស្ថាបស្ថិតិារណា ម៉ែន ហើយសរស់គុណមុខគឺ ដែលមិនគ្រប់សរស់ទេ ជាមកកំណាមកកំណា ព្រំលាក់ទេ ។ ៥យ៉ានីនេនឹង ។ ២៧ ។ មានកំកំណែន្ទាយ កំកំជាប់ការស [ប្រកបដោយធមិត្រយ៉ានី] រួមទៅកែវតក្យសានស្ថិតិ ដូចតែនាំយកទៅទំនាក់ ។ [ប្រកបដោយធមិត្រយ៉ានី] តើមីនះ ។ តើកំកំជាប់ការស ធានស្ថាបស្ថិតិារណា ម៉ែន ហើយពេលពេល ព្រំនាក់ការស ។ ៥យ៉ានីនេនឹង ។ ២៨ ។

សុទ្ធសាស្ត្រ អង្គភាពកាយស្បែ ចាន់កិច្ចពេជ្រ

( ୧୮୯ ) ପଣ୍ଡାରୀ କିଳୁବେ ବାହୁଦା ନୁ ପଢ଼ାଇଲେ  
କାହାରେକୋ କିଳୁ ଯତୀଙ୍କୁ ଦିଳୁଟେ ଫର୍ମ ଦିଅେ ଏ  
କଣାରେହା ପଣ୍ଡାରୀ ଏ କାହାରୁ କାନ୍ଦିଲୁ ପେଗାଟି କୁଳପତ୍ର  
ପେଗାଟି ଲାଗପତ୍ର ପେଗାଟି କୁଳପତ୍ର ପେଗାଟି ନୁହା-  
ଇୟୁ କୌଣସିଲେଖି ଏ କାନ୍ଦିଲୁ ଦେଇ ଏ ପଣ୍ଡାରୀ  
କିଳୁବେ ବାହୁଦା ନୁ ପଢ଼ାଇଲେ କାହାରେକୋ କିଳୁ  
ଯତୀଙ୍କୁ ଦିଳୁଟେ ଫର୍ମ ସୁଦେଇ ଏ କଣାରେହା ପଣ୍ଡାରୀ ଏ  
ଏ କାହାରୁ କାନ୍ଦିଲୁ ପେଗାଟି ଏ କୁଳପତ୍ର ପେଗାଟି ଏ  
ଲାଗପତ୍ର ପେଗାଟି ଏ କୁଳପତ୍ର ପେଗାଟି ନୁହାଇୟୁ  
ଏ କୌଣସିଲେଖି ଏ କାନ୍ଦିଲୁ ଦେଇ ଏ ପଣ୍ଡାରୀ

[ ୧୬୦ ] ପଣ୍ଡାରୀ ଶିଳ୍ପୀ ଓ ମେଲ୍ଲାରୀ ନାମରେ  
କାଗଜିଟିକା ଶିଳ୍ପୀ ଯ ତାଙ୍କୁ ନିଷିଦ୍ଧିକା ବିରୀ  
ପିରାଯ ଏ ଜାଣିମେହା ପଣ୍ଡାରୀ ଏ କାଗଜିଟିକାରୀ ଯେବାଟି  
କାଳିଲ ଫଟାରୀ ଯେବାଟି ଲାକାରୀରୀ ଯେବାଟି କାଲାଲ ଫଟାରୀ  
ଯେବାଟି ସମାଜରୀ ଯେବାଟି ନାମେହା ଏ ଏ

សុវត្ថិលិក និងរាជការ បញ្ជាក់លាង

(១៣៩) មានកិត្តិវិធីទ្វាយ ភីជាប់ចាប់ការស [បកបង់យ  
មិនមែន រៀបចំឡើតកិត្តិនៅក្នុងនរក ដូចជាអគ្គនាំយកឡើងលាក់ ឬ  
បកបង់យមិនមែន គិត្តិខ្លះ ឬ គិត្តិជាមកកំណាម ព្រៃការស ១  
ជាមកកំណាម ព្រៃត្តិលិក ១ ជាមកកំណាម ព្រៃលាក់ ១ ជាមកកំណាម ព្រៃ  
គុណ ១ ជាមកព្រៃនៃស្ថាទីយករបស់ពាយក ព្រៃកចុង ១ ឬ មិនមែន  
នេះដែន ឬ មិនមែន មានកិត្តិវិធីទ្វាយ ភីជាប់ចាប់ការស [បកបង់យ  
មិនមែន រៀបចំឡើតកិត្តិសានសិក្ស ដូចជាអគ្គនាំយកឡើងជាក់ ឬ  
បកបង់យមិនមែន គិត្តិខ្លះ ឬ គិត្តិជាមកមិនកំណាម ព្រៃការស ១  
ជាមកមិនកំណាមព្រៃត្តិលិក ១ ជាមកមិនកំណាម ព្រៃលាក់ ១ ជាមកមិន  
កំណាម ព្រៃគុណ ១ មិនព្រៃនៃស្ថាទីយករបស់ពាយក ព្រៃកចុង ១ ឬ  
មិនមែននេះដែន ឬ មិនមែន

(១៤០) មានកិត្តិវិធីទ្វាយ ភីជាប់ចាប់ការស [បកបង់យ  
មិនមែន រៀបចំឡើតកិត្តិនៅក្នុងនរក ដូចជាអគ្គនាំយកឡើងលាក់ ឬ  
បកបង់យមិនមែន គិត្តិខ្លះ ឬ គិត្តិជាមកកំណាម ព្រៃការស ១  
ជាមកកំណាម ព្រៃត្តិលិក ១ ជាមកកំណាម ព្រៃលាក់ ១ ជាមកកំណាម ព្រៃ  
គុណ ១ ជាមកកំណាម ព្រៃមិន ១ ឬ មិនមែននេះដែន ឬ មិនមែន

បញ្ជីរាជការសង្គម អាជីវកិច្ច

បញ្ជី កំណើន ដម្លេយ៉ា សម្រាប់ សម្រាប់ ការសែគោល  
កំណើន យកការ និងត្រូវត្រូវ វា សង្កែ ។ គន្លេដែល  
បញ្ជី ។ និងការសម្រាប់ ហេរាល់ និងក្នុងប្រព័ន្ធដែល  
ហេរាល់ និងការសម្រាប់ ហេរាល់ និងក្នុងប្រព័ន្ធ ហេរាល់ និង  
ក្នុងប្រព័ន្ធ ហេរាល់ និងក្នុងប្រព័ន្ធ ហេរាល់ និងក្នុងប្រព័ន្ធ

រាជីសិកវិធោ ចត់ត្រា ៤

ពេជ្ជការណ៍  
បុរី

କାନ୍ତି ଶୁଣେ ଅଭ୍ୟାସଙ୍ଗା (୧) ଅ  
ତଥ ପରାମର୍ଶ ଅନ୍ତିକ୍ଷମ୍ଯକେ ଅ  
ଯ କୋଣଟ ଦ୍ୱାରା ଅଭ୍ୟାସଙ୍ଗା  
ଅନ୍ତିକ୍ଷମ୍ଯକେ ଅନ୍ତିକ୍ଷମ୍ଯକେ

បច្ចុមបណ្តុះសក អាវិស៊ីនីតី

ម្នាល់គុណធម៌ទាំងឡាយ កិច្ចជាប់រាជកស បេក្ខបារង់យោន៍ និងនៅ  
ពេលកែវតក្យិស្សន៍សាន្តរដី ដូចជាគេទាំយកទៅជាក់ ឬ បេក្ខបារង់  
ឯមិត្រ ឬ យោន៍ គឺមួយទេ ឬ តិចិត្រជាក់រួចរាល់ និងកំណា ព្រៃត្រូវការសែវ ឬ ជាមុក  
មិនកំណា ព្រៃត្រូវការសែវ ឬ ជាមុកមិនកំណា ព្រៃត្រូវការសែវ ឬ ជាមុកមិនកំណា ព្រៃ  
ត្រូវការសែវ ឬ ជាមុកមិនកំណា ព្រៃត្រូវការសែវ ឬ ឬ យោន៍នេះនេះ ឬ នៅ ឬ

បច្ចុមបណ្តុះសក អាវិស៊ីនីតី ទី ៤ ។

ទី ៥ សិល្បៈសេវាទីបើកវិគិតគ្រោះពី

អំពីយោយអំពីកិច្ចប់រាជកស នៃលម្អិតគរសរស់វ ឬ អំពី  
រាជកស មិនជាទីសង្គមព្រៃត្រូវការសែវ ឬ អំពីប់រាជកស នៃលម្អិតគរសរស់វ ឬ អំពី  
អំពីប់រាជកស ព្រៃត្រូវការសែវ ឬ អំពីប់រាជកស នានា  
ឧបករាង ឬ អំពីប់រាជកស មានសេចក្តីអនុវត្តគោលដៅ ឬ អំពីប់រាជកស នៃលម្អិតគរសរស់វ ឬ អំពី  
អំពីប់រាជកស កែវតក្យិនរក មុស្សន៍សុគិចប៉ា  
គេទាំយកទៅជាក់ ឬ អំពីប់រាជកស ជាមុកបានបានឱស ឬ អំពីប់រាជកស នៃលម្អិតគរសរស់វ ឬ អំពី  
មានសេចក្តីកំណា ព្រៃត្រូវការសែវ ឬ អំពីប់រាជកស នានា  
កំណា ព្រៃត្រូវការសែវ ឬ យោន៍ ឬ

ប្រព័ន្ធឌីជាតិ

(៨៤៦) បញ្ជីមេ កិត្យាប់ អាជីវភោគ ឯក្សាទុលាភ ឬ  
គិតមេ បញ្ជី ឬ អត្ថាប់ អត្ថាបំ ឯបរិជន អណ្តិច  
ស្ថាល់ ករបាន ឬ ឈាយក្រោ កិត្យិសទ្វា អត្ថាបំ ឯក្សាទុលាភ  
សម្រេច គាល់ គារែតិ គាយស្បែ កែង បរម្បរលាភ  
អាមេយំ ឯក្សាប់ វិធីថាន់ ឯរយំ ឯបបន្ទូន់ ឬ នៅ  
ខោ កិត្យាប់ បញ្ជី អាជីវភោគ ឯក្សាទុលាភ ឬ បញ្ជីមេ  
កិត្យាប់ អាណិសំសា សុចរិតិ ឬ គិតមេ បញ្ជី ឬ  
អត្ថាប់ អត្ថាបំ ឬ ឯបរិជន អណ្តិច ស្ថាល់ បសំសណិត  
គាល់ គារែតិ គាយស្បែ កែង បរម្បរលាភ សុក្សា  
សុខំ លោកំ ឯបបន្ទូន់ ឬ នៅ ខោ កិត្យាប់ បញ្ជី  
អាណិសំសា សុចរិតិ ឬ

(៨៤៧) បញ្ជីមេ កិត្យាប់ អាជីវភោគ គាយ-  
ឯក្សាទុលាភ ឬ បេ ឬ បញ្ជីមេ កិត្យាប់ អាណិសំសា  
គាយសុចរិតិ ឬ បេ ឬ

ក្រសួងពេទ្យ

၁၆၈) မှာလက်ကံနံပါးရွယ် အေသံနဲ့ ယာန်နေး ရှုမှန်  
မာမန်ပဲ့ပိုလုပ်တော်မူ ပြုတော်ကံ ။ အေသံနဲ့ ယာန် ငိုးချိုး ။ ထို့ပဲ  
မှန် ဆိုဖော်လွှာစီမံခိုင်းမှု ။ မျက်ဗြာ့နံပါးရွယ် တော်မူများ ပေါ်  
ရှိဖော်လွှာမှု ။ ကိုယ်စုံပေါ်ကံခွဲခွဲရွယ်ခဲ့ ။ ရောလားရှုမှန်  
ဆုတ် ။ လူးပေးကွာယ်ရန်ကယ်ဆုပဲ့ခဲ့ ရှုမှန်မော်ဂေါ်ကံကိုရောက်  
ပဲ့ရှာမှု ပဲ့ပိုလုပ်တော်မူ မျက်ဗြာ့နံပါးရွယ် ။ မှာလက်ကံနံပါးရွယ်  
အေသံနဲ့ ရှုမှန်မာမန်ပဲ့ပိုလုပ်တော်ကံ ။ မှာလက်ကံနံပါးရွယ်  
ကိုယ်ရွယ် ကိုယ်ရွယ် ။ ယာန်နေး ရှုမှန်မာမန်ပဲ့ပိုလုပ်တော်ကံ ။  
ကိုယ်ရွယ် ကိုယ်ရွယ် ။ ယာန်နေး ရှုမှန်မာမန်ပဲ့ပိုလုပ်တော်ကံ ။  
ရှုမှန်မာမန်ပဲ့ပိုလုပ်တော်ကံ ။ လူးပေးကွာယ်ရန်ကယ်ဆုပဲ့ခဲ့  
ရှုမှန်မော်ဂေါ်ကံကိုယ်ရွယ် ။ မှာလက်ကံနံပါးရွယ် ။ ရောလားရှုမှန်  
ကိုယ်ရွယ် ။ ယာန်နေး ရှုမှန်မာမန်ပဲ့ပိုလုပ်တော်ကံ ။

(๑๖๖) မှလက်စံန္တရာယ အေဆာင်ယာ"နေး ရီမြန်မာစာလုပ်  
မှုပါလပြုခြင်းကြိုက် အေသာကယ ၅၁၃ မှလက်စံန္တရာယ ကိုယ်၍  
၄ ယာ"နေး ရီမြန်မာစာလုပ်မှုပါလပြုခြင်းကြိုက် အေသာကယ ၅၁၃

បញ្ជីមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ

(១៨៣) បញ្ជីមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ និង និង  
ឬចុងក្រោះ ឬ បញ្ជីមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ និង និង  
ឬចុងក្រោះ ឬ បញ្ជីមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ និង និង

(១៨៤) បញ្ជីមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ និង និង  
ឬចុងក្រោះ ឬ គិតមិនការសក់ ឬ អតិថិជន ឬបន្ទីជន  
អណ្តិច វិញ នរបាល ចាបកោ គិតសង្គម អពលិន ឬ  
សម្រេច គាល់ គិត គិត គាយស្ស កេដា  
បរម្ពរលាតា អចាយ ឬចុងក្រោះ វិជិត និង និង  
ឬបន្ទីជន ឬ និម ទោ គិតមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ  
មនោឬចុងក្រោះ ឬ បញ្ជីមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ និង និង  
មនោឬចុងក្រោះ ឬ គិតមិនការសក់ ឬ អតិថិជន ឬ  
ឬបន្ទីជន អណ្តិច វិញ បសំសង្គម គិត គិត  
គិតសង្គម អពលិន ឬសម្រេច គាល់ គិត គិត  
គាយស្ស កេដា បរម្ពរលាតា ស្ថិត សំណែន លោក  
ឬបន្ទីជន ឬ និម ទោ គិតមិនការសក់ ឬចុងក្រោះ និង និង  
មនោឬចុងក្រោះ ឬ

បញ្ជីមចនាសក អាណិសិកវិធី

(១៧៣) ម្ចាលកិត្តិទាំងទ្រាយ ពេល ៥ យ៉ាន់នេះ រៀមន៍  
មានដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធសកក់ ដោយភាព ឬបេ ម្ចាលកិត្តិទាំងទ្រាយ  
ភាគិសន្យាចំយ៉ាន់នេះ រៀមន៍មានដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធសក ដោយភាព ឬបេ

(១៧៤) ម្ចាលកិត្តិទាំងទ្រាយ ពេល ៥ យ៉ាន់នេះ រៀមន៍មាន  
ដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធសកក់ ដោយចិត្ត ឬ ពេល ៥ យ៉ាន់ គឺម្ខានជន  
តិះដូរលទ្ធផលជាបាន ១ អ្នកប្រាប្រើប្រាស់ទាំងទ្រាយពិពាណាប៊ីយ តិះដូរ  
បាន ១ កិត្តិសញ្ញាធិសកក់ខ្លាងបាយថែ ១ នៅ ស្វាប់រៀមន៍ស្ថារត់ ១  
លុំបែកឆ្លាយការស្វាប់ថែ រៀមន៍ថោក់កិត្តិកនៃកំណើនកំណើនបាន បច្ច  
អសុរកាយ នឹងនរក ១ ម្ចាលកិត្តិទាំងទ្រាយ ពេល ៥ យ៉ាន់នេះ  
រៀមន៍មានដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធសកក់ ដោយចិត្ត ឬ ម្ចាលកិត្តិទាំងទ្រាយ  
ភាគិសន្យាចំយ៉ាន់នេះ រៀមន៍មានដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធសក ដោយចិត្ត ឬ  
ភាគិសន្យាចំយ៉ាន់ គឺម្ខាន ឬ តិះដូរលទ្ធផលជនជាបាន ១ អ្នក  
ប្រាប្រើប្រាស់ទាំងទ្រាយពិពាណាប៊ីយកសរស់ ១ កិត្តិសញ្ញាធិសក់ពេកៈខ្លាងបាយ  
ថែ ១ នៅ ស្វាប់មិនរៀមន៍ស្ថារត់ ១ លុំបែកឆ្លាយការស្វាប់ថែ  
រៀមន៍ថោក់កិត្តិសុគត់ សុគត់ថែវិលាក ១ ឬ ម្ចាលកិត្តិទាំងទ្រាយ  
ភាគិសន្យាចំយ៉ាន់នេះ រៀមន៍មានដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធសក ដោយចិត្ត ឬ

ស្ថាបិដី អង្គរពាយស្ស បញ្ជីតាម

(១៨៥) បញ្ចុម កិច្ចប៊ី អាជីវកា និងរិទ្ធេ ។

គិតម បញ្ច ។ អត្ថាប អត្ថាប ឯបីជិត អណ្តិច

វិកា ការប ន បាបកា គិតសង្កែ អពលបិទ

សុខ្លាង វិជ្ជាទ អសុខ្លម បតិជ្ជាទ ន វិម

ទោ កិច្ចប៊ី បញ្ច អាជីវកា និងរិទ្ធេ ។ បញ្ចុម

កិច្ចប៊ី ការិសំសា សុបិទ្ធេ ។ គិតម បញ្ច ។

អត្ថាប អត្ថាប ឯបីជិត អណ្តិច វិកា ឥសំសិទ្ធិ

គល្បរលកា គិតសង្កែ អពលបិទ អសុខ្លាង

វិជ្ជាទ សុខ្លម បតិជ្ជាទ ន វិម ទោ កិច្ចប៊ី បញ្ច

អានិសំសា សុបិទ្ធេ ។

(១៨៦) បញ្ចុម កិច្ចប៊ី អាជីវកា គាយ-

និងរិទ្ធេ ។ ប ។ បញ្ចុម កិច្ចប៊ី ការិសំសា

គាយសុបិទ្ធេ ។ ប ។

សុទ្ធបិដិក និងរមេកាយ បញ្ជីជាតិ

(១៧៥) មាលកិតិចាំនុញ្ញយ ពោសទ យ៉ាវនេះ រៀមនុមាន  
ដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធគកក់ ឬ ពោសទ យ៉ាវ គិតិថ្នៃ ឬ គិតិនិង  
គិតិសង្កែរ ឬ អកច្បាស់ចាំនុញ្ញយ ពោរណាទៅយ៉ាវ និង  
មាន ឬ កិតិសុទ្ធដៃក កក់ទៅរាយទៅ ឬ យូវិនុយាតាក ពេសទ និង  
គិតិសង្កែរ ឬ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ ពោសទ យ៉ាវនេះ រៀមនុមាន  
ដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធគកក់ ឬ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កានិសវ្យ ឬ  
យ៉ាវនេះ រៀមនុមានដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធគិតិ ឬ កានិសវ្យ ឬ យ៉ាវគិតិ  
ថ្នៃ ឬ គិតិនិង មិនគិតិសង្កែរ ឬ អកច្បាស់ចាំនុញ្ញយ ពោរណាទៅយ៉ាវ ឬ យូវិនុ  
យាតាកអសទ ឬ គិតិសង្កែរ ពេសទ និង ឬ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កានិសវ្យ ឬ យ៉ាវនេះ រៀមនុមាន  
ដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធគកក់ ឬ មេ ឬ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កានិសវ្យ ឬ យ៉ាវនេះ រៀមនុមាន

(១៧៦) មាលកិតិចាំនុញ្ញយ ពោសទ យ៉ាវនេះ រៀមនុ  
មានដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធគកក់ ឬ មេ ឬ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កានិសវ្យ ឬ យ៉ាវនេះ រៀមនុមាន  
ដល់បុគ្គលប្រព័ន្ធគកក់ ឬ មេ ឬ មាលកិតិចាំនុញ្ញយ កានិសវ្យ ឬ យ៉ាវនេះ រៀមនុមាន

បញ្ជីមិនការណ៍ និងការស្នើសុំ

[ ១២៦ ] បញ្ជីមេ គិត្យូរ៉ែ អាណីជាត វិចិថុប្បរិទេ ។ បេ ។  
បញ្ជីមេ គិត្យូរ៉ែ អាណីសំសា វិចិសុប្បរិទេ ។ បេ ។

[ ១២៧ ] បញ្ជីមេ គិត្យូរ៉ែ អាណីជាត មនោលុប្បរិទេ ។  
គិត្យូរ៉ែ បញ្ច ។ អត្ថាធ អត្ថាទ ឯបវិទត អនុវិញ  
វិញ ករហាលិ បាបគារ គិត្យីសទ្វា អពលុប្បរិទេ  
សុខុម្ភ វិដ្ឋាន អសទួប្ប បនិដ្ឋាន ។ នមេ ទោ  
គិត្យូរ៉ែ បញ្ច ។ អាណីជាត មនោលុប្បរិទេ ។ បញ្ជីមេ  
គិត្យូរ៉ែ អាណីសំសា មនោលុប្បរិទេ ។ គិត្យូរ៉ែ បញ្ច ។  
អត្ថាធ អត្ថាទ ឯបវិទត អនុវិញ វិញ បសំសុលិ  
គិត្យីសទ្វា អពលុប្បរិទេ អសទួប្ប វិដ្ឋាន  
សុខុម្ភ បនិដ្ឋាន ។ នមេ ទោ គិត្យូរ៉ែ បញ្ច ។  
អាណីសំសា មនោលុប្បរិទេ ។

បញ្ជីបណ្តុះបាន នរោត្តម្ភ

(១៧៧) ម្ចាលកិច្ចទាំងទ្រាយ ១៣៨ នៃ យ៉ាងនេះ រៀមនឹមនដល់  
ប្រគល់ប្រព័ន្ធគារកំរើ ដោយពេល ៦ មេ ៦ ម្ចាលកិច្ចទាំងទ្រាយ កានិសវ្ស  
នៃ យ៉ាងនេះ រៀមនឹមនដល់ប្រគល់ប្រព័ន្ធមួយ ដោយពេល ៦ មេ ៦

(១៧៨) ម្ចាលកិច្ចទាំងទ្រាយ ១៣៩ នៃ យ៉ាងនេះ រៀមនឹមន  
ដល់ប្រគល់ប្រព័ន្ធគារកំរើ ដោយចិត្ត ៦ ១៣៩ នៃ យ៉ាង គិតិមិត្តិ  
ជន តីវិធីលទ្ធផលជនប្រាការ ១ អ្នកប្រជុំទាំងទ្រាយពីរណាប័យ  
តីវិធីលទ្ធផល ១ គិតិសញ្ញាដ៏ការកំឡុងខ្លាយទៅ ១ យុវវិជ្ជយុត្តិការព្រះ

សម្រាម ១ តាំងនៅក្នុងអស់មសម្រាម ១ ម្ចាលកិច្ចទាំងទ្រាយ ១៣៩ នៃ  
យ៉ាងនេះ រៀមនឹមនដល់ប្រគល់ប្រព័ន្ធគារកំរើ ដោយចិត្ត ៦ ម្ចាល  
កិច្ចទាំងទ្រាយ កានិសវ្ស នៃ យ៉ាង គិតិមិត្តិ ៦ គិតិមិត្តិជន មិន  
មិន ដោយចិត្ត ៦ កានិសវ្ស នៃ យ៉ាង គិតិមិត្តិ ៦ គិតិមិត្តិជន មិន  
តីវិធីលទ្ធផលជនប្រាការ ១ អ្នកប្រជុំទាំងទ្រាយពីរណាប័យសរស់ ១  
គិតិសញ្ញាដ៏ការកំឡុងខ្លាយទៅ ១ យុវវិជ្ជយុត្តិការអស់មសម្រាម ១ តាំងនៅ  
ក្នុងពេល ៦ ម្ចាលកិច្ចទាំងទ្រាយ កានិសវ្ស នៃ យ៉ាងនេះ រៀមនឹមន  
ដល់ប្រគល់ប្រព័ន្ធមួយ ដោយចិត្ត ៦

សុវត្ថិភ័ណី អ្នករាជកាយស្ស ចញ្ចក់ពាណា

(៨៩៦) បញ្ញិម កិច្ចិក អាជីវក សីវិជិកាយ ឬ  
គតិម បញ្ញ ឬ អសុទិ នូវន្ទា សប្បដិកយា  
រលាចំ អមណុស្សនំ អារិលោ ពលាធោ ជនស្ស  
អារិន្ទា ឬ នៅ ទៅ កិច្ចិក បញ្ញ អាជីវក  
សីវិជិកុបាម បុគ្គលោ ឬ គតិម បញ្ញិម អាជីវក  
កិច្ចិក ធនាគ្វា បុគ្គលោ អសុទិនា កាយការុប្បិជ  
សមន្តុកតោ ហេរិត អសុទិនា វិធីការុប្បិជ សមន្តុ-  
កតោ ហេរិត អសុទិនា មនោការុប្បិជ សមន្តុកតោ  
ហេរិត នៅមស្ស អសុទិកាយ វិធិ សេរួច្ចាប់  
សា កិច្ចិក សីវិជិក អសុទិ តង្វិបមាលា កិច្ចិក  
នៅ បុគ្គលំ វិធិ ឬ ទស្ស អសុទិនា កាយ-  
ការុប្បិជ សមន្តុកតស្ស អសុទិនា វិធីការុប្បិជ សមន្តុ-  
កតស្ស អសុទិនា មនោការុប្បិជ សមន្តុកតស្ស  
ចាបកោ គិតស្ស អក្សរិនិត នៅមស្ស នូវន្ទា-  
កាយ វិធិ សេរួច្ចាប់ សា កិច្ចិក សីវិជិក  
នូវន្ទា តង្វិបមាលា កិច្ចិក នៅ បុគ្គលំ វិធិ ឬ

## សុវត្ថិភ័ណ អគ្គនារេកាយ បញ្ចូរកិច្ច

( ១៧៤ ) មាលកិត្តាំនីឆ្នាយ ពេស ៥ យាន់នៅ រៀមជាមន  
កន្លែងស្ថាន ឬ ពេស ៥ យាន់គឺអីខ្លះ ឬ គិតចិត្តនូវ និង និទ្ទេ  
មានកិត្តិសុយ ១ ប្រកបដោយកើយ ១ ជាទីនៅរាជស៊ិនកម្មនិស្សាការ ១  
ជាទីលេហ៍យំបស់នឹងចិត្ត ១ ឬ មាលកិត្តាំនីឆ្នាយ ពេស ៥ យាន់  
នេះ រៀមជាមនកន្លែងស្ថាន មាលកិត្តាំនីឆ្នាយ ពេស ៥ យាន់  
នេះ រៀមជាមនកនិច្ចល ដូចជានីស្ថាន កិច្ចពាណិជ្ជ ឬ ពេស ៥  
យាន់គឺអីខ្លះ ឬ មាលកិត្តាំនីឆ្នាយ បុគ្គលិតកុះ កិច្ចលេកានេះ  
ប្រកបដោយកាយកម្មមិនស្ថាត ប្រកបដោយបិកមិនស្ថាត ប្រកប  
ដោយមនោកមិនស្ថាត នេះគឺជាបាយបុគ្គលនោះបាន មិនស្ថាត  
មាលកិត្តាំនីឆ្នាយ ដូចជានីស្ថាននោះ ជាទីមិនស្ថាត មាន  
កិត្តាំនីឆ្នាយ គឺជាបាន បុគ្គលនោះមានបានយុទ្ធម្ពោះ ១ ឬ  
កាលបិច្ចលនោះ ប្រកបដោយកាយកម្មមិនស្ថាត ប្រកបដោយបិកមិ  
នស្ថាត ប្រកបដោយមនោកមិនស្ថាតហើយ កិត្តិសុពុំដៃការកំ  
គុច្ចាយទេ នេះគឺជាបាយបុគ្គលនោះបាន មានកិត្តិសុយ មាន  
កិត្តាំនីឆ្នាយ ដូចជានីស្ថាននោះ ជាទីមានកិត្តិសុយ មាន  
កិត្តាំនីឆ្នាយ គឺជាបាន បុគ្គលនោះមានបានយុទ្ធម្ពោះ ១

បញ្ជីចលណ្ហិកសារ ទូរពីត្រា

នៅមេដែល អសុពិនា គ្មាយការម្បែន សម្រាប់នៅ អសុពិនា វិចិថិកាម្បែន សម្រាប់នៅ អសុពិនា មធ្យាការម្បែន  
 សម្រាប់នៅ លើសុល្អ សិក្សាត្រាវិក អារគ្គ បរិស្ថាន នឹងមស្ស សិល្បៈដីរួម វិជ្ជាទិ សុយ្យុជាទិ ហើ  
 កិត្យាប់ សិវិជ្ជាកា សិល្បៈដីរួម តុលាបិបាបំ កិត្យាប់  
 និមិ ធម៌លំ វិជ្ជាទិ ។ សោ អសុពិនា គ្មាយការម្បែន  
 សម្រាប់នៅ អសុពិនា វិចិថិការម្បែន សម្រាប់នៅ សកាណេហ៊ា  
 អសុពិនា មធ្យាការម្បែន សម្រាប់នៅ សកាណេហ៊ា  
 ធម៌លំ សិទិ សិវិសតិ នឹងមស្ស និលារិសិតិ វិជ្ជាទិ សុយ្យុជាទិ ហើ  
 កិត្យាប់ សិវិជ្ជាកា និលារិសិតិ និលារិសិតិ អមុនិល្បានំ គារសោ តុលាបិបាបំ កិត្យាប់ និមិ  
 ធម៌លំ វិជ្ជាទិ ។ នៅមេដែល អសុពិនា គ្មាយការម្បែន  
 សម្រាប់នៅ អសុពិនា វិចិថិការម្បែន សម្រាប់នៅ អសុពិនា  
 អសុពិនា មធ្យាការម្បែន សម្រាប់នៅ លើសុល្អ និក្សាវិក អបោរ  
 និក្សាវិក ធម៌លំ យេ មយំ ភវ្យបិបាបំ ធម៌លំ សិទិ សិវិសតិ និក្សាវិក  
 សម្រាប់នៅ អសុពិនា នឹងមស្ស អកេងធមេយ វិជ្ជាទិ

ចព្យមបណ្តុកសក ឧប្បរពន្លឹត

ព្យកស [ ព្យ ] ពារីដែលមានសំណង់ [ ស្វោគ្រ ] តិ៍តិ៍សរុបបុគ្គលអគ្គ  
 បកបដោយកាយកម្មមិនសាត បកបដោយវិចិត្យមិនសាត បកប  
 ដោយមានការកម្មមិនសាតនៅអំពីចម្បាយ នេះតិ៍បាតតាមបាបុគ្គលនោះថា  
 បកបដោយកើយ មាលកិតិចំនួនឯរាយ ដូច [ ព្យ ] ស្វោគ្រនោះ ជាទី  
 បកបដោយកើយ មាលកិតិចំនួនឯរាយ តិចាតតាមបាបុគ្គលនោះមាន  
 ឧបមេយ្យដូចខាងក្រោម ឬ បុគ្គលនោះ បកបដោយកាយកម្មមិនសាត បកប  
 ដោយវិចិត្យមិនសាត បកបដោយមានការកម្មមិនសាត តិ៍តិ៍នៅរូបដោ  
 មួយនៃពកបគិលស្ថិត នេះតិ៍បាតតាមបាបុគ្គលនោះថា ជានំនៅ  
 នៅអមទុស្សសាបារ មាលកិតិចំនួនឯរាយ ដូច [ ព្យ ] ស្វោគ្រនោះ ជាទី  
 នៅរបស់អមទុស្សសាបារ មាលកិតិចំនួនឯរាយ តិចាតតាមបាបុគ្គល  
 នៅ មានឧបមេយ្យដូចខាងក្រោម ឬ ព្យកស [ ព្យ ] ដែលមានសំណង់ [ ស្វោគ្រ ] តាមយើងបុគ្គលអគ្គ បកបដោយកាយកម្មមិនសាត បកប  
 ដោយវិចិត្យមិនសាត បកបដោយមានការកម្មមិនសាតនោះ តិ៍តិ៍  
 តំបន់លាត ឬ ព្យកយើងនៃពកប ព្យកយើងនៃពកប នៅពេលនៅបរមជាមួយនៃពក  
 ហុគ្គលធម៌នេះ នេះតិ៍បាតតាមបាបុគ្គលនោះថា ជាទី [ ព្យ ] បាបុយ

សិល្បីបិនិក អនុវត្តនំរាយស្សែ បញ្ជក់នាថ្ងៃ

សេយ្យចាទ់ សា កិឡូប៊ែ សីវិជ្ជៈ ទង្កោល ជួនស្សែ  
ការកែវនា នឹងមានចាំ កិឡូប៊ែ នៅ បុណ្ណលំ នៅមិថុ ។ នៅ  
ទៅ កិឡូប៊ែ បញ្ញ អាជីវករ សីវិជ្ជៈ បញ្ជក់បាន បុណ្ណលេខ៖ ។

(១៨០) បញ្ជីមេ កិឡូប៊ែ អាជីវករ បុណ្ណលប្បៃ-  
សាខេ ។ គានមេ បញ្ញ ។ យស្សី កិឡូប៊ែ បុណ្ណលេ  
បុណ្ណលោ អគ្គិយសញ្ញា ហេរាលិ សោ នុចារុបំ  
អាចតិ៍ អាចញ្ញា ហេរាលិ យច្បារុជាយ អាចតិ៍យា  
សដ្ឋាន ឧគ្គិលតិ៍ នស្សែ ឬ៖ ហេរាលិ យោ ទោ  
ម្បាយំ បុណ្ណលោ ចិះយោ មនាងោ សោ សដ្ឋាន  
ឧគ្គិលតិ៍ កិឡូសុ អប្បសាជពលបុណ្ណលោ ហេរាលិ  
កិឡូសុ អប្បសាជពលបុណ្ណលោ សមាងោ អាវ កិឡូ  
ន កិដតិ៍ អាវ កិឡូ អកជញ្ញា សុទ្ធម៌ ន សុុណាលិ  
សុទ្ធម៌ អសុុណាលិ សុទ្ធម៌ ចិះយាយតិ៍ អយំ កិឡូប៊ែ  
បច្ចោះ អាជីវករ បុណ្ណលប្បៃសាខេ ។ បុណ្ណ បច្ចេះ  
កិឡូប៊ែ យស្សី បុណ្ណលោ បុណ្ណលោ អគ្គិយសញ្ញា ហេរាលិ  
សោ នុច្បារុបំ អាចតិ៍ អាចញ្ញា ហេរាលិ យច្បារុជាយ  
អាចតិ៍យា សដ្ឋាន អាវ និសិទ្ធាប់ នស្សែ ឬ៖ ហេរាលិ

សុវត្ថិភាព អគ្គិនិកាយ បញ្ជីនិមិត្ត

មានកិត្តិទំនួយ ដូចជាសាខាទោះ ជាតិទៅហេង់របស់នា ពេល  
មានកិត្តិទំនួយ តាមកត្តា បុគ្គលទេះ មានខ្លួនយុទ្ធទោះ ទ ។  
មានកិត្តិទំនួយ ទោស ៥ យានីទេះ រៀមធមាន កន្លែកបន្ទាន់  
ខ្លួនយុទ្ធទៅសាខា ។

( ១៨០ ) មានកិត្តិទំនួយ ទោស ៥ យានីទេះ រៀមធមាន កន្លែ  
សេចក្តីដែលបុគ្គល ។ ទោស ៥ យានីទៅតីមួយ ។ មានកិត្តិទំនួយ  
បុគ្គលដែលបុគ្គល ។ បុគ្គលឱ្យ បុគ្គលទោះ ត្រូវការបញ្ជី តាមដែល  
សង្ឃរាល់កវត្ថុទោះ បុគ្គលអកដែលបុគ្គលទោះ ត្រូវឈានីយានីទេះថា បុគ្គលឱ្យ  
ជាតិសង្គញ្ញាបញ្ជីត្រូវរបស់ន្យ បុគ្គលទោះត្រូវសង្ឃរាល់កវត្ថុបានឱយ  
ដូចេះ កំបើចិនតិចដែលបុគ្គល ។ កន្លែកកិត្តិ កាលមិនដែលបុគ្គល ។ កន្លែក  
កិត្តិបានឱយ កំមិនសេចក្តីប៉ុន្មោះ កិត្តិកន្លែក កាលមិនសេចក្តីប៉ុន្មោះ កិត្តិ  
ដូចឱយ កំមិនសេចក្តីប៉ុន្មោះ កាលមិនសេចក្តីប៉ុន្មោះ កិត្តិ  
រៀមធសាបស្អែក ពេលសេចក្តី មានកិត្តិទំនួយ ទេះជាទោសទៅ ។  
កន្លែសេចក្តីដែលបុគ្គល ។ មានកិត្តិទំនួយ មួយទេ ។  
បុគ្គលដែលបុគ្គលឱ្យ បុគ្គលទោះ ត្រូវការបញ្ជី តាមដែលសង្ឃរាល់  
បុគ្គលទោះអនុយកនឹងប៉ុន្មោះ បុគ្គលអកដែលបុគ្គលទោះ ត្រូវឈានីយានីទេះថា

បញ្ជីមិនិត្យ  
បញ្ជីមិនិត្យ

យោ ទៅ ម្បាយំ បុណ្ណលោ ចិែយា មនាទា សោ សុដ្ឋីន  
 អនុ និសី នាបិតោតិ កិត្តិសុ អប្បសាខាលបុរាណ  
 ហោរតិ កិត្តិសុ អប្បសាខាលបុរាណ សុមានោ  
 អពោ កិត្តិ ន កវតិ អពោ កិត្តិ អគជនោ  
 សុខ្មែង ន សុរុណាតិ សុខ្មែង អសុរាណោ សុខ្មោន  
 បរិបាយតិ អយំ កិត្តិរៀ ឯកិយោ ការិនកោ  
 បុណ្ណលប្បសាខោ ។ បុណ្ណ បហ៌ កិត្តិរៀ យស្ស បុណ្ណលោ  
 បុណ្ណលោ អគប្បសោ ហោរតិ សោ និសាបត្រូនោ  
 ហោរតិ ។ បេ ។ សោ និត្រូនោ ហោរតិ ។ បេ ។  
 សោ គាលគាលោ ហោរតិ នស្ស ធម៌ ហោរតិ យោ  
 ទោ ម្បាយំ បុណ្ណលោ ចិែយា មនាទា សោ  
 គាលគាលោតិ អពោ កិត្តិ ន កវតិ អពោ កិត្តិ  
 អគជនោ សុខ្មែង ន សុរុណាតិ សុខ្មែង អសុរាណោ  
 សុខ្មោន បរិបាយតិ អយំ កិត្តិរៀ បញ្ជីមិនិត្យ ការិនកោ  
 បុណ្ណលប្បសាខោ ។ នបេ ទោ កិត្តិរៀ បញ្ជីមិនិត្យ  
 បុណ្ណលប្បសាខោតិ ។

ខ្លួនិត្យ បញ្ជីមិនិត្យ ។

បញ្ចុមបណ្តុះសក ឌីវិទ្យិត្ត

បុគលុណាងាត់ស្មោះពេញចិត្តរបស់អ្ន បុគលនោះ តូសវិវ  
 ឲ្យអគ្គិយកនឹងចិត្តគំរើ ដីខេះ កំមិនដីជាបីចិត្ត កនុកកិត្តិ  
 កាលមិនដីជាបីចិត្ត កនុកកិត្តិហើយ កំមិនសេពលប៉ុន្មោះកិត្តិដី  
 កាលបេមិនសេពលប៉ុន្មោះកិត្តិដីហើយ កំមិនធ្វានស្ថាប់ពីសុទ្ធម៌  
 កាលបេមិនធ្វានស្ថាប់ពីសុទ្ធម៌ហើយ កំសាបសុទ្សិយាក់ពីសុទ្ធម៌  
 មាលកិត្តិចាំនៃឆ្នាយ នេះជាទោស់ទី២ កនុសេបកិត្តិដីជាបីចិត្ត ចំពោះបុគល ។  
 មាលកិត្តិចាំនៃឆ្នាយ មួយចំពួក បុគលដីជាបី កនុបុគលណា បុគល  
 នោះ កំចំសេបញ្ញោទាកាន់ទីស ។ បេ ។ បុគលនោះ កំស៊ីក  
 នៅ ។ បេ ។ បុគលនោះកំស្បាប់ទី បុគលនោះមានសេបកិត្តិតិន្នន័  
 យ៍នៅនេះបាន កុគលណា ដឹងជាងាត់ស្មោះពេញចិត្តរបស់អ្ន  
 បុគលនោះស្បាប់ទីជាបីយ ដីខេះ កំមិនសេពលប៉ុន្មោះកិត្តិដី  
 កាលបេ មិនសេពលប៉ុន្មោះកិត្តិដីហើយ កំមិនធ្វានស្ថាប់ពីសុទ្ធម៌  
 កាលមិនធ្វានស្ថាប់ពីសុទ្ធម៌ហើយ កំនុកសាបសុទ្សិយាក់ពីសុទ្ធម៌  
 មាលកិត្តិចាំនៃឆ្នាយ នេះជាទោស់ទី៣ កនុសេបកិត្តិដីជាបីចិត្ត ចំពោះបុគល ។  
 មាលកិត្តិចាំនៃឆ្នាយ ទៅលើ ៤ យ៍នេះជាទោស់ទី៤ កំប្រើមាន កនុសេបកិត្តិដី  
 ចំពោះបុគល ។

សុវត្ថិដ្ឋ និងរីករាយស្ស បញ្ហាទិញពេជ្រ

ទិល្បៈ  
មុខ

ឯក្រាសំ គាយឯក្រាសំ

វិចិឯក្រាសំ មនោឯក្រាសំ

ចន្ទិប៊ បារ ទួ សិរិទិគា

បានិលប្បសាខេ ន ចាត់ ។

បញ្ហាទិញពេជ្រ

សុត្រិបិដិក អនុត្រនិកាយ បញ្ហកិលាន

ឯទេសលើខ្លួចបិតិវិគិតលោក គិត

និយាយអំពីពេសនិនកនិស្សវិត្ថូចរត និងសុបរត ១

អតិភាយទិបរត និងភាយសុបរត ១ អំពីវិចិបរត និង

វិចិសុបរត ១ អំពីមនោទិបរត និងមនោសុបរត ១ អំពី

ទិបរតនិងសុបរត ២ លើកដឹងទេរិកជាតីរដន្ត អំពី

សុបាន ១ អំពីសេចក្តីផ្តើម ចំណោមបុគ្គល ១ ។

បច្ចុប្បន្ន ៣ ៥ ។

វិគ្គលីសង្កែរ សុពិនា  
គិតិ

(៤៥១) បញ្ញាប់ កិច្ចការ ដង្វេហ៍ សម្រាប់ការនៃ  
កិច្ចិនា ឱបសម្បាយនៅទាំង ១ គិតមេហ៍ បញ្ញាប់ ១  
នៃ កិច្ចការ កិច្ចិ អស់គ្រឿន សិលក្តួចនៃ សម្រាប់  
ការ ហើយ បោរព អស់គ្រឿន សមាជិកនៃនៃ សម្រាប់  
ការ ហើយ បោរព អស់គ្រឿន បានចង្វេន សម្រាប់ការ  
បោរព អស់គ្រឿន វិមានក្រួចនៃ សម្រាប់ការ បោរព  
អស់គ្រឿន វិមានការ ឬសម្បាយនៃ សម្រាប់ការ  
បោរព ១ នៃមេហ៍ ទៅ កិច្ចការ បញ្ញាប់ ដង្វេហ៍  
សម្រាប់ការនៃ កិច្ចិនា ឱបសម្បាយនៅទាំង ១

(៤៥២) បញ្ញាប់ កិច្ចការ ដង្វេហ៍ សម្រាប់ការនៃ  
កិច្ចិនា ជីវិ៍យោ នានា ១ គិតមេហ៍ បញ្ញាប់ ១  
នៃ កិច្ចការ កិច្ចិ អស់គ្រឿន សិលក្តួចនៃ សម្រាប់ការ  
បោរព ១ ហើយ ១ អស់គ្រឿន វិមានការ ឬសម្បាយនៃ  
សម្រាប់ការ បោរព ១ នៃមេហ៍ ទៅ ១ ហើយ ១

ព្រៃកស្ស្របត្រមិនស្របដ្ឋានក្នុងវិគី

- (១៥១) មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិប្រកបដោយផែនទៅ យ៉ាន់ នូវ  
ព្រៃកស្ស្របត្រមិនស្របម្បៀរបាន ។ ប្រកបដោយផែនទៅ យ៉ាន់តិចខ្លះ ។  
មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិកន្លែងសាសនានេះ ប្រកបដោយសំលេខានេះ ជា  
អាណាពេក់ទៅ ១ ប្រកបដោយសមាគមិន ជាអាធក់ ១ ប្រកបដោយបញ្ហានេះ  
ជាអាធក់ ១ ប្រកបដោយវិមិត្តិកនិត្ត ជាអាធក់ ១ ប្រកបដោយ  
វិមិត្តិកនិត្ត ឬទេស្ស្រកនិត្ត ជាអាធក់ ១ ។ មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិ  
ប្រកបដោយផែនទៅ យ៉ាន់នេះនៅ ត្រូវព្រៃកស្ស្របត្រមិនស្របម្បៀរបាន ។
- (១៥២) មាលកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិប្រកបដោយផែនទៅ យ៉ាន់ ត្រូវ  
ព្រមិនស្សែរបាន ។ ប្រកបដោយផែនទៅ យ៉ាន់តិចខ្លះ ។ មាលកិត្តិទាំង  
ទ្វាយ កិត្តិកន្លែងសាសនានេះ ប្រកបដោយសំលេខានេះជាអាធក់ ១ ។ បេ ។  
ប្រកបដោយវិមិត្តិកនិត្ត ឬទេស្ស្រកនិត្តជាអាធក់ ១ ។ ៤ យ៉ាន់នេះនៅ ។ បេ ។

សុត្រូបិជ្ជេ អង្គភាពកាយស្បែ ចញ្ចក់ពាក់

(១៨៣) បញ្ហាប់ កិច្ចការ នគរូបរាង សម្រាកទេដី  
 កិច្ចការ សាធារណៈ ឯធម៌ជាមុន ។ កិច្ចការ បញ្ហាប់  
 ឯធម៌ជាមុន ។ នៃដែល កិច្ចការ កិច្ចការ អស់ខ្លួន សិលក្តូចធ្វើន  
 សម្រាកទេដី យោងតិច ។ ពេល អស់ខ្លួន វិនិនិយាយ លាង  
 នគរូបរាង សម្រាកទេដី យោងតិច ។ នៃដែល បញ្ហាប់

( ៤៧៨ ) ន ក្រុង មាន នីត្ត វិវាទ ម បន្ថីយ និង ន កាស មាន  
បញ្ជី និង ការសមបន្ថីយ និង លាក់លមបន្ថីយ លាក់លមបន្ថីយ  
និង បន្ថីយ និង បន្ថីយ និង ន មាន ទៅ នីត្ត និង បញ្ជី  
មបន្ថីយ និង បន្ថីយ និង ន មាន ទៅ នីត្ត និង បញ្ជី  
មបន្ថីយ និង បន្ថីយ និង ន មាន ទៅ នីត្ត និង បញ្ជី

(୧୪୯) ଫଣ୍ଡାଙ୍କ ଶିଳ୍ପୀରେ ଅନ୍ତର୍ଭବ ଫରା ଜାଯ  
ସମ୍ମଦ୍ରିଷ୍ଟ ଜାଯ [ବିଭାଗରେ ହେଲାଣ୍ଡରେ ଏ କଣତାମନ୍ତରେ ବଣ୍ଡାଙ୍କ ଏ  
ଜାଗି ସମ୍ମଦ୍ରିଷ୍ଟ ହେଲାଣ୍ଡରେ ଫରା ଜାଯ ସମ୍ମଦ୍ରିଷ୍ଟ ଜାଯ [ବିଭା-  
ଗରେ ହେଲାଣ୍ଡରେ କଣତାମନ୍ତରେ ଅନ୍ତର୍ଭବ ଫରା ଜାଯ ... ବା କଣତାମନ୍ତରେ ଫରା ଜାଯ ...

សុខ្យលិជិក អនុញ្ញារិយ បញ្ចីរិលាត

(១៥៣) ម្នាលកិត្តិទំនុយ កិច្ចបកបង់យសមិច' យា"ន់  
គ្រឿងសាមណេរបៀវ្ញាន ។ [បកបង់យសមិច' យា"ន់គិត្តិខែះ ។  
ម្នាលកិត្តិទំនុយ កិត្តិកិច្ចសាសនានេះ [បកបង់យសមិច' បកដោ  
អាសក់ទី ១ ។ ប៉ុ ។ [បកបង់យវិមានិកា ណុទស្សនិភពនៃអាសក់ទី ១ ។  
ច' យា"ន់នេះដឹង ។ ប៉ុ ។

(១៥៤) ម្នាលកិត្តិទំនុយ សេចក្តីណា ព្រៃនេះមានថយា"ន់ ។  
សេចក្តីណាទ្រូវឯ យា"ន់គិត្តិខែះ ។ គិត្តិណាទ្រូវការិស ១ កំណាន ព្រៃ  
តក្តុល ១ កំណាន ព្រៃលក ១ កំណាន ព្រៃគុណ ១ កំណាន ព្រៃដុមិ ១ ។  
ម្នាលកិត្តិទំនុយ សេចក្តីណាទ្រូវឯ យា"ន់នេះដឹង ម្នាលកិត្តិទំនុយ  
បណ្តាសេចក្តីណាទ្រូវឯ យា"ន់នេះ សេចក្តីណាទ្រូវដុមិនេះ  
ជាអសចក្តីណាទ្រូវ ដែលអ្នក[ឡាញតិនិជ្ជ]ល ។

(១៥៥) ម្នាលកិត្តិទំនុយ បុគ្គលិក[ពិតិព័យរិយៈ ដើម្បី  
លសបន់ ផ្ទាប់បន្ទី នូវសេចក្តីណាទ្រូវឯ យា"ន់ ។ សេចក្តីណាទ្រូវឯ យា"ន់  
គិត្តិខែះ ។ តិច[ពិតិព័យរិយៈ ដើម្បីលសបន់ ផ្ទាប់បន្ទី នូវសេចក្តីណាទ្រូវឯ  
ការិស ១ នូវសេចក្តីណាទ្រូវឯតក្តុល ១ .. នូវសេចក្តីណាទ្រូវឯហេក ១ ...

គ្រូសង្គមប៊ុន សុខនា

វិលាងមន្ទីរយ៍ សុខ... ន នូមន្ទីរយ៍ សុខ ន ចាន់បាយ  
អក្សរបាយ ពិភាក្សាបីយំ វិស្សារតិ៍ ន និមសំ ១៧  
គិត្យីរ បញ្ជាផី មន្ទីរយានំ បរាណាយ ស ន នឹងជាយ  
[ពិភាក្សាបីយំ វិស្សារតិ៍ ន]  
(១៨៦) បញ្ចា<sup>(១)</sup> គិត្យីរ និម ន លើលាយ  
អក្សរ បហ័ម សហានំ ឧបសម្បត្តិ វិបារិតំ ន  
គិតមេ បញ្ចា ន អារីសមន្ទីរយំ គុណមន្ទីរយំ  
លាកមន្ទីរយំ វិលាងមន្ទីរយំ ន នូមន្ទីរយំ ន និម  
១៩ គិត្យីរ បញ្ចា និម ន លើលាយ នក្សរ  
បហ័ម ឈានំ ឧបសម្បត្តិ វិបារិតំ ន បញ្ចា គិត្យីរ  
និម បរាណាយ នក្សរ បហ័ម ឈានំ ឧបសម្បត្តិ  
វិបារិតំ ន គិតមេ បញ្ចា ន អារីសមន្ទីរយំ គុណ  
មន្ទីរយំ លាកមន្ទីរយំ វិលាងមន្ទីរយំ ន នូម  
និម ១៩ គិត្យីរ បញ្ចា និម និម បរាណាយ នក្សរ  
បហ័ម ឈានំ ឧបសម្បត្តិ វិបារិតំ ន

ព្រកសុទ្ធមិនសប្បដាក់រួចរាល់

នូវសេចក្តីណា ព្រៃគុណ ១ ចំពើតាមប្រាបីយ៖ ដើម្បីលេខ់ ផ្ទាប់  
បន្ទនីនូវសេចក្តីណា ព្រៃដី ១ ។ មានកិត្តិវិធី ឯករាយ បុគ្គលិក ចំពើតាម  
ប្រាបីយ៖ ដើម្បីលេខ់ ផ្ទាប់បន្ទ នូវសេចក្តីណា ព្រៃទំនើ ទៅ  
យ៉ាវ់នេះដី ។

( ១៩៦ ) មានកិត្តិទំនើ ឯករាយ បុគ្គលិនលេខ់បន្ទ ដី យ៉ាវ់  
មិនគ្មានដើម្បីច្បាសបប់ម៉ោង ១ ដី ឬ យ៉ាវ់នេះដី ១ ។ គឺណា ព្រៃ  
ការស ១ កំណា ព្រៃតុល ១ កំណា ព្រៃលក ១ កំណា ព្រៃគុណ ១  
កំណា ព្រៃដី ១ ។ មានកិត្តិទំនើ ឯករាយ បុគ្គលិនលេខ់បន្ទ ដី  
ទំនើ ឬ យ៉ាវ់នេះ មិនគ្មានដើម្បីច្បាសបប់ម៉ោងទេ ឬ មានកិត្តិទំនើ  
ឯករាយ បុគ្គលិនលេខ់បន្ទ ដី ឬ យ៉ាវ់នេះ គ្មានដើម្បីច្បាសបប់ម៉ោង ១ ដី ឬ  
យ៉ាវ់នេះ ឬ គឺសេចក្តីណា ព្រៃការស ១ កំណា ព្រៃតុល ១  
កំណា ព្រៃលក ១ កំណា ព្រៃគុណ ១ កំណា ព្រៃដី ១ ។ មានកិត្តិ  
ទំនើ ឯករាយ បុគ្គលិនលេខ់បន្ទ ដី ឬ យ៉ាវ់នេះ គ្មានដើម្បីច្បាសបប់ម៉ោង ១

សុទ្ធសិដ្ឋក អនុវត្តនំរាយស្បែ បញ្ចូរិបាទេ

(១ចំន) បញ្ញ កិច្ចក់ ធម្ម អប្បបាយ អកព្រោះ  
ឯកិត្យយំ ឈរាជំ... ឯកិត្យយំ ឈរាជំ... បញ្ជីលំ  
ឈរាជំ... សោ តាបនិជលំ... សុគណាតាមិជលំ...  
អនាតាមិជលំ... អរហត្ថិត្ត សុពិភាគតាំ ។ តាតមេ  
បញ្ញ ។ អារសមប្បូរិយំ គុលមប្បូរិយំ លាកមប្បូរិយំ  
វិលាមប្បូរិយំ ធម្មមប្បូរិយំ ។ នៅ ទោ កិច្ចក់  
បញ្ញ ធម្ម ធម្ម បាយ កព្រោះ អរហត្ថិត្ត សុពិភាគតាំ ។  
បញ្ញ កិច្ចក់ ធម្ម ធម្ម បាយ កព្រោះ អរហត្ថិ  
សុពិភាគតាំ ។ តាតមេ បញ្ញ ។ អារសមប្បូរិយំ  
គុលមប្បូរិយំ លាកមប្បូរិយំ វិលាមប្បូរិយំ ធម្មមប្បូរិយំ ។  
នៅ ទោ កិច្ចក់ បញ្ញ ធម្ម ធម្ម បាយ កព្រោះ  
អរហត្ថិត្ត សុពិភាគត្តិត្ត ។

(១ចំដ) បញ្ញ កិច្ចក់ ធម្ម អប្បបាយ អកព្រោះ  
បថម ឈរាជំ ឱចសម្បញ្ញត្ត វិហារតាំ ។ តាតមេ បញ្ញ ។  
អារសមប្បូរិយំ គុលមប្បូរិយំ លាកមប្បូរិយំ វិលាមប្បូរិយំ  
អគារិតាតាំ អគារិតានិតាំ ។ នៅ ទោ កិច្ចក់ បញ្ញ ធម្ម  
អប្បបាយ អកព្រោះ បថម ឈរាជំ ឱចសម្បញ្ញត្ត វិហារតាំ ។

សុទ្ធបិនិក អគ្គនាមកាយ បញ្ចូរឯណ៍

(១៤៣) មានកិត្តាំងទ្វាយ បុគ្គលមិនលេបន់ដមិថយៈ  
 មិនគ្រដឹងវិធីច្បឹងជាក់ប្រាស់ នីឡូតិយដ្ឋាន... នីឡូតិយដ្ឋាន...  
 នីបែតិដ្ឋាន... នីសាតាបតិដ្ឋាន... នីសកទាតមិដ្ឋាន...  
 នីអនាតាតមិដ្ឋាន... នីអរហតិ ឬ ដមិថយៈនីអីខ្លះ ឬ គឺ  
 កំណាន្វោរកសទ កំណាន្វោតកូលទ កំណាន្វោលកទ កំណាន្វោ  
 គុណទ កំណាន្វោដមិទ ឬ មានកិត្តាំងទ្វាយ បុគ្គលមិនលេបន់  
 ដមិថយៈនេះនេះ មិនគ្រដឹងវិធីច្បឹងជាក់ប្រាស់ នីអរហតិទីយ ឬ  
 មានកិត្តាំងទ្វាយ បុគ្គលលេបន់ដមិថយៈ គ្រដឹងវិធីច្បឹងជាក់  
 ប្រាស់ នីអរហតិបាន ឬ ដមិថយៈនីអីខ្លះ ឬ គឺកំណាន្វោរកសទ  
 កំណាន្វោតកូលទ កំណាន្វោលកទ កំណាន្វោគុណទ កំណាន្វោ  
 ដមិទ ឬ មានកិត្តាំងទ្វាយ បុគ្គលលេបន់ដមិថយៈនេះនេះ  
 គ្រដឹងវិធីច្បឹងជាក់ប្រាស់ នីអរហតិបាន ឬ

(១៤៤) មានកិត្តាំងទ្វាយ បុគ្គលមិនលេបន់ដមិថយៈ  
 មិនគ្រដឹងឱ្យបានបប់ដ្ឋាន ឬ ដមិថយៈនីអីខ្លះ ឬ គឺកំណាន្វោ  
 រកសទ កំណាន្វោតកូលទ កំណាន្វោលកទ កំណាន្វោគុណទ  
 ជាមួយស្រោកតាម អកតារ៉ីទ ឬ មានកិត្តាំងទ្វាយ បុគ្គល  
 មិនលេបន់ដមិថយៈនេះនេះ មិនគ្រដឹងឱ្យបានបប់ដ្ឋានទីយ ឬ

ଶ୍ରୀସକ୍ଷିପ୍ତି ଗୁଣାଳ

ପଣ୍ଡ କିଳ୍ଟାରେ ଜାହ୍ରୁ ପରାଯ କଟ୍ଟେ ପଚାଂ ଲମ୍ବାଂ  
ଦିପ ସମ୍ପଦ୍ରୁଷ୍ଟ ବୈଧାର୍ତ୍ତି ଏ କଟ୍ଟାତେ ପଣ୍ଡ ଏ ଆଗ୍ନ-  
ପଢ଼ିଯ୍ କୁଳପଢ଼ିଯ୍ ଲାକପଢ଼ିଯ୍ ରୋହାପଢ଼ିଯ୍  
ଅକଟଣାଂ ଅକଟବେଳିଟି ଏ ଶତ୍ରୁ ଦେ କିଳ୍ଟାରେ ପଣ୍ଡ  
ଜାହ୍ରୁ ପରାଯ କଟ୍ଟେ ପଚାଂ ଲମ୍ବାଂ ଦିପ ସମ୍ପଦ୍ରୁଷ୍ଟ  
ବୈଧାର୍ତ୍ତି ଏ

(୧୫୯) ପଣ୍ଡ କିଳ୍ଟାରେ ଜାହ୍ରୁ ଅବ୍ୟବାୟ ଅକଟ୍ଟେ  
ଦୃଷ୍ଟିଯ୍ ଲମ୍ବାଂ... କଟ୍ଟିଯ୍ ଲମ୍ବାଂ... ପଢୁଣ୍ଡ ଲମ୍ବାଂ...  
ଦେଖାଲାପଢୁଣ୍ଡିଲାବ୍... ଦେଖାଲାଲାମିଜଲାବ୍... ଅଦାଲାମି-  
ଜଲାବ୍... ଅରଧାଟି ସୁନ୍ଦିକାଟି ଏ କଟ୍ଟାତେ ପଣ୍ଡ ଏ ଆଗ୍ନ-  
ପଢ଼ିଯ୍ କୁଳପଢ଼ିଯ୍ ଲାକପଢ଼ିଯ୍ ରୋହାପଢ଼ିଯ୍  
ଅକଟଣାଂ ଅକଟବେଲିଟି ଏ ଶତ୍ରୁ ଦେ କିଳ୍ଟାରେ ପଣ୍ଡ  
ଜାହ୍ରୁ ଅବ୍ୟବାୟ ଅକଟ୍ଟେ ଅରଧାଟି ସୁନ୍ଦିକାଟି ଏ  
ପଣ୍ଡ କିଳ୍ଟାରେ ଜାହ୍ରୁ ପରାଯ କଟ୍ଟେ ଅରଧାଟି  
ସୁନ୍ଦିକାଟି ଏ କଟ୍ଟାତେ ପଣ୍ଡ ଏ ଆଗ୍ନ-  
ପଢ଼ିଯ୍ କୁଳପଢ଼ିଯ୍ ଲାକପଢ଼ିଯ୍ ରୋହାପଢ଼ିଯ୍

## ពិភពលោកជាមួយនរណ៍ដ្ឋានក្នុងវិទ្យា

មាលកកុទំន័រព្យាយ បុគលសេខិត្តិថ្មី យាន់នឹង គ្រដៃម្បៀន្ទាន់បចប់មែន ។  
 ធមិត្រយាន់គីឡូវិច ឬ គិតិណាង ញ្ចាស់ស ១ កំណាង ញ្ចាស់តុកល ១  
 កំណាង ញ្ចាស់ទ ១ កំណាង ញ្ចាស់គ ១ ជាមនុស្សអភពពាណ អភពនៅទី ១ ។  
 មាលកកុទំន័រព្យាយ បុគលសេខិត្តិថ្មី យាន់នឹងនេះនឹង គ្រដៃម្បៀន្ទាន់  
 បចប់មែន ។

( ១៥៩ ) មាលក្តីកាំនុទ្ទាយ បុគ្គលិនលេខ់ដី ឬ យ៉ាន់  
មិនត្រង់ដើម្បីផ្លូវជាក់ប្រាស់ នូវតិចយុវវាន ... នូវតិចយុវវាន ...  
ឯវចតិជាន ... នរោសាគាបុគ្គិជាន ... ឯវសកាទាគាមិជាន ...  
ឯវអនាគាមិជាន ... នូវអរហត្ថលើយ ឬ ដី ឬ យានធម៌ខ្លួន ឬ គី  
កំណាល ព្រោះការសៅ កំណាល ព្រោះក្នុង កំណាល ព្រោះលាក កំណាល ព្រោះ  
គីណាល ឬ ដោនុស្សអកគាល អកគេទី ឬ មាលក្តីកាំនុទ្ទាយ បុគ្គលិន  
មិនលេខ់ដី ឬ យានធម៌ខ្លួន មិនត្រង់ដើម្បីផ្លូវជាក់ប្រាស់ នូវអរហត្ថ  
ប្រាន ឬ មាលក្តីកាំនុទ្ទាយ បុគ្គលិនលេខ់ដី ឬ យានធម៌ខ្លួន គីដើម្បីផ្លូវ  
ផ្លូវជាក់ប្រាស់ នូវអរហត្ថប្រាន ឬ ដី ឬ យានធម៌ខ្លួន ឬ គីកំណាល ព្រោះ  
ការសៅ កំណាល ព្រោះក្នុង កំណាល ព្រោះលាក កំណាល ព្រោះគីណាល ឬ

សុទ្ធសិបិដីរោ អង្គនវិកាយស្ម័ បញ្ហរិតាតេ

អគ្គនាល់ អគ្គនាវិជ្ជាំ ។ នៅម៉ោ ទៅ កិច្ចរៀ បញ្ហ

ធម្ម បាយាយ កញ្ចា អរហត្ថៃ សុពិភាក្សាំ ។

(១៦០) បញ្ហរៀ កិច្ចរៀ ធម្មលី សម្បនាកតោ

កត្តិដ្ឋីសកោ ន សម្បនិតព្រោ ។ គតមមេលី បញ្ហរៀ ។

ធម្មនី ធម្មត នៅសាកតី ធម្មត ធម្មត ឈាបកកតី

ធម្មត កយាកតី ធម្មត ឱ្យិជ្រាណិជ្រិដ្ឋ ន ជាងាតី ។

នៅម៉ោ ទៅ កិច្ចរៀ បញ្ហរៀ ធម្មលី សម្បនាកតោ

កត្តិដ្ឋីសកោ ន សម្បនិតព្រោ ។ បញ្ហរៀ កិច្ចរៀ

ធម្មលី សម្បនាកតោ កត្តិដ្ឋីសកោ សម្បនិតព្រោ ។

គតមមេលី បញ្ហរៀ ។ ន ធម្មនី ធម្មត ន នៅសាកតី

ធម្មត ន ឈាបកកតី ធម្មត ន កយាកតី ធម្មត

ឱ្យិជ្រាណិជ្រិដ្ឋ ជាងាតី ។ នៅម៉ោ ទៅ កិច្ចរៀ បញ្ហរៀ

ធម្មរៀ សម្បនាកតោ កត្តិដ្ឋីសកោ សម្បនិតព្រោតី ។

(១៦១) បញ្ហរៀ កិច្ចរៀ ធម្មលី សម្បនាកតោ

កត្តិដ្ឋីសកោ ន សម្បនិតព្រោ សម្បតោច ន

បេសតព្រោ ។ បេ ន សម្បតោច បេសតព្រោ ។ បេ ។

សុទតិចិន និងរដិកយ បណ្តុកតាត

ជំបាត់ស្រីអកតាត អកតានីទី ។ មាលកិតាំនៃឆ្នាយ មគលុលេបនី  
ធមិត្រ យានីនេះនៅ គ្រប់ម្បីធ្វើឲ្យជាក់ច្បាស់ និងរហត្ថបាន ។

(១១០) មាលកិតាំនៃឆ្នាយ កិត្តិបកបង់យដិត្រ យានី  
សង្គមិនគ្រប់ព្រឹងតាតទូសក៖ ។ [បកបង់យដិត្រ យានីគិត្តិ] ។  
គិលិកនិន្ទោគតិទី ។ លិកនិន្ទោគតិទី ។ លិកនិន្ទោគបាកតិទី ។ លិ  
កនិន្ទោគយាកតិទី ។ មិនដែនកតិដែលទូទៅគ្រប់ដែននឹងមិនគ្រប់គ្រប់ ។  
មាលកិតាំនៃឆ្នាយ កិត្តិបកបង់យដិត្រ យានីនេះនៅ សង្គមិន  
គ្រប់ព្រឹងតាតទូសក៖ ។ មាលកិតាំនៃឆ្នាយ កិត្តិ  
[បកបង់យដិត្រ យានី សង្គគ្រប់សង្គព្រឹងតាតទូសក៖ ។]  
[បកបង់យដិត្រ យានីគិត្តិ] ។ គិលិកលិកនិន្ទោគយាកតិទី ។ មិនលិ  
កនិន្ទោគតិទី ។ មិនលិកនិន្ទោគបាកតិទី ។ មិនលិក  
ដែននឹងកតិ ។ ដែលទូទៅគ្រប់ដែននឹងមិនគ្រប់គ្រប់ ។ មាលកិតាំ  
នៃឆ្នាយ កិត្តិបកបង់យដិត្រ យានីនេះនៅ សង្គគ្រប់សង្គព្រឹងតាត  
កតិទូសក៖ ។

(១១១) មាលកិតាំនៃឆ្នាយ កិត្តិ[បកបង់យដិត្រ យានី  
យានី សង្គមិនគ្រប់សង្គព្រឹងតាតទូសក៖ ។] បែសង្គព្រឹងតាត  
កម្លិនគ្រប់បិ ។ បិ ។ សង្គកោហិយ គ្រប់បិ ។ បិ ។

## គ្រូសង្គមបិត សុវត្ថ

ពាល់រា ហើនទាន្វា ។ មេ ។ ទលីរាជា ហើនទាន្វា ។ មេ ។  
 ទំ ។ ឧបាទំ អត្ថំ បរិបាទំ ។ មេ ។ នគ្គំ  
 អណុបាទំ អត្ថំ បរិបាទំ ។ មេ ។ យថាកំ  
 ជិត្តិត្តា ឃំ ជិរយេ ។ មេ ។ យថាកំ ជិត្តិត្តា ឃំ  
 សង់ ។ ឥតមេបី បញ្ញាបី ។ ន ដ ដួន្យានំ ក្រុង  
 ន ខោសាងំ ក្រុង ន ខោបរាងំ ក្រុង ន  
 នយាងំ ក្រុង ឬដឹងដឹងដឹង ជាមានំ ។ នមេបី  
 ទៅ ភិគ្រប់ បញ្ញាបី បម្រើបី ឬមួន្យានោ ក្រុងទេ-  
 សនោ យថាកំ ជិត្តិត្តា ឃំ សង់ ។

(១៦៤) បញ្ញាបី ភិគ្រប់ បម្រើបី ឬមួន្យានោ  
 សេរាយាសនុប្បញ្ញាបនោ ន សម្រួលិតព្រោះ... បញ្ហាលា-  
 បញ្ហាបំ ន ជាមានំ... សេរាយាសនុប្បញ្ញាបនោ សម្រួលិ-  
 ព្រោះ... បញ្ហាលាបញ្ហាបំ ជាមានំ... សេរាយាសនុប្បញ្ញាប-  
 នោ ន សម្រួលិតព្រោះ... បញ្ហាលាបញ្ហាបំ ន ជាមានំ...  
 សេរាយាសនុប្បញ្ញាបនោ សម្រួលិតព្រោះ... បញ្ហាលា-  
 បញ្ហាបំ ជាមានំ... កុលាសារិកា ន សម្រួលិតព្រោះ...  
 នូវ

ធម្មតាបិនិយោជន៍រឿង

បណ្តុះតក្យូដីនឹងបានពាល់ ។ បេ ។ មណ្ឌតតក្យូដីនឹងបានអ្នក [ខ្លាំង] ។ បេ ។  
 រីមនុក្យាយុទ្ធន ដែលដឹកកំលើនីគុណាទាល ។ បេ ។ ក្យាយុទ្ធផួចធាតារ៉ែម  
 រៀល ដែលមិនដឹកកំលើនីគុណាទាល ។ បេ ។ រីមនុទៅក្រើត កិច្ចនក  
 ផុចសោគនាំយកទៅរាក់ ។ បេ ។ រីមនុទៅក្រើត កិច្ចសានសុគិ  
 ផុចគោនាំយកទៅរាក់ ។ បេ ។ [បកបង់យុទ្ធផួចយ៉ាវតិខ្លួន] ។  
 គិមិនក្បុះកន្លែកតិ ។ មិនក្បុះកន្លែកតិ ។ មិនក្បុះកន្លែកតិ ។  
 មោហាតិ ។ មិនលេកនុកយាតិ ។ ដីនីនីកតិ ដែលឲ្យគុំដែលឲ្យនីនី  
 មិនគុំដែលឲ្យ ។ មាលកិតិនីញ្ចាយ កិកដាកតិទេសកេ: [បកបង់យ  
 ុមិនយ៉ាវនេះនឹង រីមនុទៅក្រើត កិច្ចសានសុគិ ផលគោនាំយកទៅរាក់ ។  
 ( ១៩៦ ) មាលកិតិនីញ្ចាយ កិកអកេ [បកបង់យុទ្ធផួចយ៉ាវ  
 សិន្យមិនគុំសុទ្ធឆ្លើជាសន្និដ្ឋាសន:... មិនដឹងឲ្យរៀសនាសន:...  
 ដែលឲ្យគុំរាតាតិបែនិ នីនីមិនគុំរាតាតិបែនិ... សិន្យគុំសុទ្ធឆ្លើជាស  
 សន្និដ្ឋាសនបុរាណបកេ:... ដីនីនីរៀសនាសន:ដែលឲ្យគុំរាតាតិបែនិ នីនីមិន  
 គុំរាតាតិបែនិ... សិន្យមិនគុំសុទ្ធឆ្លើជាសន្និដ្ឋាសនបាហបកេ:... មិនដឹង  
 ឲ្យរៀសនាសន:ដែលឲ្យគុំរាតាតិបែនិ នីនីមិនគុំរាតាតិបែនិ... សិន្យគុំ  
 សុទ្ធឆ្លើជាសន្និដ្ឋាសនបាហបកេ:... ដីនីនីរៀសនាសន:ដែលឲ្យគុំរាតាតិ  
 បែនិ នីនីមិនគុំរាតាតិបែនិ... សិន្យមិនគុំសុទ្ធឆ្លើជាកណ្តាល គិកេ:...



សិរីត្រូវបានការពាយ បញ្ចូរនិងតាម

មិនដឹងទូទៅ ពេលខ្លួនគ្មានក្រឡើង និងមិនគ្មានក្រឡើង . . . សង្ស័យ  
សុខត្រូវជាកណ្ឌាគារកំណែ: . . . ដឹងទូទៅ ពេលខ្លួនគ្មានក្រឡើង និងមិន  
គ្មានក្រឡើង . . . សង្ស័យមិនគ្មានសុខត្រូវជាប៉ុន្មានការកំណែ: . . . មិនដឹង  
ថ្វីរដែលខ្លួនគ្មានឯណី និងមិនគ្មានឯណី . . . សង្ស័យសុខត្រូវជាប៉ុន្មាន  
ការប្រជុំគារកំណែ: . . . ដឹងទូទៅ ពេលខ្លួនគ្មានឯណី និងមិនគ្មានឯណី . . .  
សង្ស័យមិនគ្មានសុខត្រូវជាប៉ុន្មានការកំណែ: . . . មិនដឹងទូទៅ ពេលខ្លួនគ្មានក្រឡើង  
និងមិនគ្មានក្រឡើង . . . សង្ស័យសុខត្រូវជាប៉ុន្មានការកំណែ: . . . ដឹងទូទៅ ពេល  
ខ្លួនគ្មានក្រឡើង និងមិនគ្មានក្រឡើង . . . សង្ស័យមិនគ្មានសុខត្រូវជាយាតុកា-  
រកំណែ: (អ្នកបែកបារ) . . . សង្ស័យសុខត្រូវជាយាតុការកំណែ: . . .  
សង្ស័យមិនគ្មានសុខត្រូវជាផលការកំណែ: (អ្នកបែកវិធីលេខ) . . . សង្ស័យ  
សុខត្រូវជាផលការកំណែ: . . . សង្ស័យមិនគ្មានសុខត្រូវជាណាត់ការកំណែ: . . .  
(អ្នកបែកបន្ទុម) . . . មិនដឹងបន្ទុម ពេលខ្លួនគ្មានក្រឡើង និងមិនគ្មាន  
ក្រឡើង . . . សង្ស័យសុខត្រូវជាណាត់ការកំណែ: . . . ដឹងបន្ទុមពេលខ្លួន  
គ្មានក្រឡើង និងមិនគ្មានក្រឡើង . . . សង្ស័យមិនគ្មានសុខត្រូវជាមប្បាមតកិស្សរដ្ឋកៈ:  
(ចំណាយបស់បន្ទិចបន្ទិច) . . . មិនដឹងបស់បន្ទិចបន្ទិចពេលខ្លួនគ្មាន  
បំណាយ និងមិនគ្មានបំណាយ. សង្ស័យសុខត្រូវជាមប្បាមតកិស្សរដ្ឋកៈ . . .  
ដឹងទូទៅបស់បន្ទិចបន្ទិច ពេលខ្លួនគ្មានបំណាយ និងមិនគ្មានបំណាយ . . .

វិធានសង្គម សុទ្ធភាព

សាជិយ នា បារមកោ ន សម្បត្តិនាយោ... ឥហិតាតការិត  
 ន ជាទាតិ... សាជិយ នា បារមកោ សម្បត្តិនាយោ...  
 ឥហិតាតការិត ជាទាតិ .. បន្ល នា បារមកោ ន សម្បត្តិ-  
 នាយោ... ឥហិតាតការិត ន ជាទាតិ.. បន្ល នា-  
 បារមកោ សម្បត្តិនាយោ... ឥហិតាតការិត ជាទាតិ ..  
 អាកមិតាមសកោ ន សម្បត្តិនាយោ .. បន្តតាមសំខែ  
 ន ជាទាតិ.. អាកមិតាមសកោ សម្បត្តិនាយោ ..  
 បន្តត់តាមសំខែ ជាទាតិ.. សាជិយលាហរមេសកោ ន  
 សម្បត្តិនាយោ... សាជិយលាហរមេសកោ សម្បត្តិនាយោ..  
 សម្បត្តិនាយោ ន បន្តសេតាយោ... សម្បត្តិនាយោ បន្តសេតាឯោ...  
 ពាល់ បេដិនាយោ... បណ្តិតារ បេដិនាយោ. ទៅ  
 ឧបណាត់ អត្ថានំ បរិបារាតិ... អត្ថានំ អណុបារាតិ  
 អត្ថានំ បរិបារាតិ. . យចាកំ ឯក្សាត់ ឯក្សាត់ ឯក្សាត់ ឯក្សាត់

ចិត្តរួមប្រជុំនសព្វធានាពុជា

សវន្យមិនគឺសម្រេចដោយគ្មាន ការបារកេណែ សាធារណៈក្នុងវិទ្យា  
 (អ្នករបៀបត្រូវការពារយកនៅ) សំពាល់ជីវិតទីក្រុងក្នុង ដែលខ្លួនគ្នាការពារយក នឹងមិន  
 គ្នាការពារយក . . . សវន្យគឺសម្រេចដោយគ្មាន ដើម្បីបានបារកេណែ ដើម្បីបានបារកេណែ  
 សំពាល់ជីវិតទីក្រុង ដែលខ្លួនគ្នាការពារយក នឹងមិនគ្នាការពារយក . . . សវន្យ  
 មិនគ្នាការសម្រេចដោយគ្មាន ការបារកេណែ (អ្នករបៀបត្រូវការពារយកឡាត្រូវ) . . .  
 មិនដឹងទីតាំង ដែលខ្លួនគ្នាការពារយក នឹងមិនគ្នាការពារយក . . . សវន្យ  
 គឺសម្រេចបានបារកេណែ ដើម្បីបានបារកេណែ . . . ដឹងទីតាំង ដែលខ្លួនគ្នាការពារយក  
 នឹងមិនគ្នាការពារយក . . . សវន្យមិនគ្នាការសម្រេចដោយគ្មាន ការកម្មិកបេសក់  
 (អ្នករបៀបញ្ជាមតិ) . . . មិនដឹងបញ្ជាមតិ ដែលខ្លួនគ្នាប្រើ នឹងមិន  
 គ្នាប្រើ . . . សវន្យគឺសម្រេចដោយគ្មាន ការកម្មិកបេសក់ . . . ដឹង  
 បញ្ជាមតិ ដែលខ្លួនគ្នាប្រើមិនគ្នាប្រើ . . . សវន្យមិនគ្នាការសម្រេចដោយគ្មាន  
 សាមណែរបេសក់ (អ្នករបៀបសាមណែរ) . . . សវន្យគឺសម្រេចដោយគ្មាន  
 សាមណោរបេសក់ . . . បេច្ចានដោយគ្មាន មិនគ្នាប្រើប៉ូយ៉ែ  
 បេច្ចានដោយគ្មានបច្ចេកទេស ហើយ មិនគ្នាប្រើប៉ូយ៉ែ  
 បេច្ចានដោយគ្មានបច្ចេកទេស ហើយគ្នាប្រើ . . . បណ្តិតគ្រប់ដោយគ្មាន . . .  
 បណ្តិតគ្រប់ដោយគ្មានអ្នកឡាត្រូវ . . . រៀមន្ទរក្សាទុន ដែលតាម  
 ដីករំលែងគ្នា ណាមពេល . . . រៀមន្ទរក្សាទុនដែលមិនគ្នាសំរែលែងគ្នា ណាម  
 ពេល . . . រៀមន្ទរក្សាទុនកែត្រួតពិនិត្យរក ដូចដោតទាំយកទៅទំលាក់ . . .

## សេចក្តីជាក់ អង្គភាពការយស្ស បញ្ជីពាណិជ្ជកម្ម

ប្រសិទ្ធភាព និង សាធារណៈ យុទ្ធសាស្ត្រ និងក្រុងក្រោះ ឬវិជ្ជ  
សុខ និង ការិយាល័យ និង ឯកសារ និង សាធារណៈ និងក្រុងក្រោះ  
និង ក្រុងក្រោះ និង ក្រុងក្រោះ និង ក្រុងក្រោះ និង ក្រុងក្រោះ  
និង ក្រុងក្រោះ និង ក្រុងក្រោះ និង ក្រុងក្រោះ និង ក្រុងក្រោះ

( ୧୬୩ ) ପଣ୍ଡାଙ୍କ କିଳ୍କାରୀ ଜାତ୍ୟଭାଷା ସୁଅନ୍ତାଙ୍କେ  
କିଳ୍କା ଯତୀଗତି ହିନ୍ଦୁକ୍ଲେ ଫର୍ମ ବିରାଯେ ଏ କଳାପେଚା  
ପଣ୍ଡାଙ୍କ ଏ ଭାଲାକାତିଭାକୀ ଯେବାଟି ଅନ୍ତିନ୍ଦ୍ରାଙ୍ଗୀ  
ଯେବାଟି ଅନ୍ତିଭାରୀ ଯେବାଟି ଅସାଗାନ୍ତ ଯେବାଟି  
ଶ୍ରୀଗାମେରଯତ୍ତିଭ୍ୟାନ ଜ୍ଞାଯେ ଯେବାଟି ଏ କ୍ଷେତ୍ର ଦେ  
କିଳ୍କାରୀ ପଣ୍ଡାଙ୍କ ଜାତ୍ୟଭାଷା ସୁଅନ୍ତାଙ୍କେ କିଳ୍କା ଯତୀଗତି  
ହିନ୍ଦୁକ୍ଲେ ଫର୍ମ ବିରାଯେ ଏ ପଣ୍ଡାଙ୍କ କିଳ୍କାରୀ ଜାତ୍ୟଭାଷା  
ସୁଅନ୍ତାଙ୍କେ କିଳ୍କା ଯତୀଗତି ହିନ୍ଦୁକ୍ଲେ ଫର୍ମ ସୁନ୍ଦର ଏ  
କଳାପେଚା ପଣ୍ଡାଙ୍କ ଏ ଭାଲାକାତିଭାକୀ ପାଣ୍ଡିରୀଙ୍କେ  
ଯେବାଟି ଅନ୍ତିନ୍ଦ୍ରାଙ୍ଗୀ ପାଣ୍ଡିରୀଙ୍କେ ଯେବାଟି ଅନ୍ତିଭାରୀ  
ପାଣ୍ଡିରୀଙ୍କେ ଯେବାଟି ଅସାଗାନ୍ତ ପାଣ୍ଡିରୀଙ୍କେ ଯେବାଟି

ស្ថាបីបិណិក និងត្រឡាយ បញ្ចប់លើ

មិនដឹងសាមុទ្ធរដែលគ្នាបិទីនិមិនគ្នាបី . . . រៀមនូវកេត់ កុន  
សានស្តី ដូចជាគេតាំយកទៅរាជក្រឹង ។ បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ានី  
គីមីខ្លះ ។ គីកី មិនលុបកិនិធានាសត្វិទ មិនលុបកិនិធាសាសត្វិទ មិន  
លុបកិនិមានាកតិទ មិនលុបកិនិយាកតិទ ដឹងនូវសាមុទ្ធរ ដែល  
បី និងមិនគ្នាបី ។ មានកិត្តិការណាយ កិត្តិអករបី  
សាមុទ្ធរបកបង់យដ្ឋមិនយ៉ានីនីនី រៀមនូវកេត់ កុនសានស្តី  
ដូចជាគេតាំយកទៅរាជក្រឹង ។

( ៦៩៣ ) មានកិត្តិការណាយ កិត្តិបកបង់យដ្ឋមិនយ៉ានី  
រៀមនូវកេត់ កុននរក ដូចជាគេតាំលាក់ ។ បកបង់យ  
ដឹមិនយ៉ានីគីមីខ្លះ ។ គីជាមុកសំឡាប់សត្វិទ ល្អបញ្ហាគេត់ បញ្ហាគេត់  
ដឹមិនប្រសើរ និយាយកុហក ។ ដឹកទីក្រុងកិត្តិការណាយ រៀមនូវកេត់  
ដែលជាគេតាំនិនិមិនបានកិត្តិប្រមាណ ។ មានកិត្តិការណាយ កិត្តិ  
បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ានីនីនី រៀមនូវកេត់ កុននរកដូចជាគេតាំយកទៅ  
ទំលាក់ ។ មានកិត្តិការណាយ កិត្តិបកបង់យដ្ឋមិនយ៉ានី រៀមនូវ  
កេត់ កុនសានស្តី ដូចជាគេតាំយកទៅរាជក្រឹង ។ បកបង់យដ្ឋមិនយ៉ានី  
គីមីខ្លះ ។ គីជាមុករៀរាកការសំឡាប់សត្វិទ រៀរាកការល្អបញ្ហាគេត់  
កេត់ រៀរាកការបញ្ហាគេត់ មិនប្រសើរ រៀរាកការនិយាយកុហក ។

វិធាសអីហិតា សុន្មោះ

សុរាយមេរួយមន្ត្រប្បញ្ញមានដ្ឋានា បជិវិតា ហោតិ ។

នមេហិ ទៅ កិច្ចិក បញ្ហាលិ នមេហិ សម្បន្ទាកត់លោ  
កិច្ចិ យថាកតំ ជិតិតោ ឬវិ សង្គតិ ។

( ១៦៨ ) បញ្ហាលិ កិច្ចិក នមេហិ សម្បន្ទាកតោ  
កិច្ចិនី... សុគ្រមានា... សាមណោរោ... សាមណោរី...  
ឯទាស៊ិកា... ឯទាស៊ិកា យថាកតំ ជិតិតិ  
ឬវិ និរយ ។ គត់មេហិ បញ្ហាលិ ។ ទាយកតំ  
ទានិនី ហោតិ អនិត្តាណាយិនី ហោតិ គាមសុ

មិត្តាពារិនី ហោតិ មុសាត់ជិនី ហោតិ សុរាយ-  
មន្ត្រប្បញ្ញមានដ្ឋានយិនី ហោតិ ។ នមេហិ ទៅ កិច្ចិក  
បញ្ហាលិ នមេហិ សម្បន្ទាកតោ ឯទាស៊ិកា យថាកតំ  
ជិតិតិ ឬវិ និរយ ។ បញ្ហាលិ កិច្ចិក នមេហិ  
សម្បន្ទាកតោ ឯទាស៊ិកា យថាកតំ ជិតិតិ ឬ  
សង្គតិ ។ គត់មេហិ បញ្ហាលិ ។ ទាយកតំទានា បជិវិតា  
ហោតិ អនិត្តាណានា បជិវិតា ហោតិ គាមសុ  
មិត្តាពារ បជិវិតា ហោតិ មុសាត់ជា បជិវិតា  
ហោតិ សុរាយមេរួយមន្ត្រប្បញ្ញមានដ្ឋានា បជិវិតា ហោតិ ។

ពួកស្សែត្រមិនសង្ឃារេរីន

រៀបចំពាណិជ្ជកម្មសំគាល់សំស្តីសុភាពិនិមិនមេរ៉ាយ ដែលជាទីតាំងនៃសេចក្តី  
 [បម្ចទេ] ។ មានកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិ[បកបង់យធមិនយោះនេះ  
 រៀមជនទៅកែវតិក កិត្តិសានស្អាតិ ដូចជាគេតាំយកទៅជាក់ទេ ។

(១៦៧) មានកិត្តិទាំងទ្វាយ កិត្តិ... សិកម្មា... សាមណែរ...  
 សាមណែរ... ឧបាសក... ឧបាសិក [បកបង់យធមិនយោះ  
 រៀមជនទៅកែវតិក កិត្តិនេរក ដូចជាគេតាំយកទៅលាក់ទេ ។ [បកបង់យ  
 ធមិនយោះគឺអ្នខ្សោះ ។ គឺជាមុកសំឡាប់ស្អែទ ល្អបញ្ជីតែទៅ  
 [បញ្ជីតែទៅ] ស កិត្តិកាមពាំងទ្វាយ ។ និយាយកុហក ។ ដីកិត្តិក[សំគើន  
 គឺសុភាពិនិមិនមេរ៉ាយ ដែលជាទីតាំងនៃសេចក្តី[បម្ចទេ] ។ មានកិត្តិ  
 ទាំងទ្វាយ ឧបាសិក [បកបង់យធមិនយោះនេះ រៀមជនទៅកែវតិក  
 កិត្តិនេរក ដូចជាគេតាំយកទៅលាក់ ។ មានកិត្តិទាំងទ្វាយ  
 ឧបាសិក [បកបង់យធមិនយោះ រៀមជនទៅកែវតិក កិត្តិសានស្អាតិ  
 ដូចជាគេតាំយកទៅជាក់ ។ [បកបង់យធមិនយោះគឺអ្នខ្សោះ ។ គឺជាមុក  
 រៀបចំពាណិជ្ជកម្មសំឡាប់ស្អែទ រៀបចំពាណិជ្ជកម្មសំឡាប់ស្អែទ ។ រៀបចំពាណិជ្ជកែវតិក  
 [បញ្ជីតែទៅ] ស កិត្តិកាមពាំងទ្វាយ ។ រៀបចំពាណិជ្ជកម្មសំឡាប់ស្អែទ ។ រៀបចំពាណិជ្ជកែវតិក  
 ការដីកិត្តិក[សំគើនគឺសុភាពិនិមិនមេរ៉ាយ ដែលជាទីតាំងនៃសេចក្តី[បម្ចទេ] ។

សុពលប័ណ្ណេ អនុញ្ញវិកាប្រជ្រួយ មព្យាវិចាតា

នមេងវា ទៅ កិត្តិវេ បញ្ហាល់ ធម្មូល់ សម្រាប់ និមិត្តន៍កោ

ឯទាន់កា យថាកំណែន និត្តិត្តា ឬវិសេត្ត ។

[ ៩៦៥ ] បញ្ហាល់ កិត្តិវេ ធម្មូល់ សម្រាប់ និមិត្តន៍កោ

ឯទាន់កា យថាកំណែន និត្តិត្តា ឬវិសេយេ ។

គន្លេមេហ៊ បញ្ហាល់ ។ ទាលាពីទាន់ ហេរាទិ អនិម្ធាប្រ-

នាយេ ហេរាទិ អំពុជាតារ់ ហេរាទិ មុសាតិដី ហេរាទិ

សុរមេរយមផ្សេប្បម្ពានជ្រាយ់ ហេរាទិ ។ នមេងវា ទៅ

កិត្តិវេ បញ្ហាល់ ធម្មូល់ សម្រាប់ ឯទាន់កា ឯទាន់កា

យថាកំណែន និត្តិត្តា ឬវិសេយេ ។

[ ៩៦៦ ] បញ្ហាល់ កិត្តិវេ ធម្មូល់ សម្រាប់ និមិត្តន៍កោ

និកលេខា... អុល្មានុវិភាគា... ជិសិលកោ... .

បរិញ្ញាជុំកោ... . មានល្អុំកោ... . តេនល្អុំកោ... .

ករុឡុំកោ<sup>(១)</sup>... . គោតមកោ... . ឈរិដម្បិកោ យថាកំណែន

និត្តិត្តា ឬវិសេយេ ។ គន្លេមេហ៊ បញ្ហាល់ ។ ទាលាពីទាន់

អុសាតិដី ហេរាទិ អនិម្ធាប្រយេ ហេរាទិ អំពុជាតារ់ ហេរាទិ

មុសាតិដី ហេរាទិ សុរមេរយមផ្សេប្បម្ពានជ្រាយ់ ហេរាទិ ។

សុន្តិតិដី អង្គរវិកាយ បញ្ចូរិលាល

មាលកិតាំនីឆ្នាយ ទុកប៊ុកបោយជមិត យ៉ានីនេះ រៀមនីទៅ  
កែត កិនីសានសុគិត ដូចជាគេតនាំយក់ទៅជាក់ ។

( ១៩៥ ) មាលកិតាំនីឆ្នាយ ការិនីកប្រកបដោយជមិត យ៉ានីនេះ កែត កិនីនរក ដូចជាគេតនាំយក់ទៅជាក់ ។ [បកបារដោយជមិត យ៉ានីកិនីខ្លួន ឬ គឺជាអកសំឡាប់សព្វទី ១ លួចទ្វាគេត ១ ជាមកប្រព័ន្ធសមិត មិនបានបាន និយាយកុហក ១ ដីកិនីកប្រកបដោយជមិត យ៉ានីនេះ កែត កិនីនរក ដូចជាគេតនាំយក់ទៅជាក់ ។

( ១៩៦ ) មាលកិតាំនីឆ្នាយ និគិត... មុណាសាក...  
ដើលក់... បរិញ្ញាគក.. មាតិណិក: ..តេទិណិក... ការិនីក: ... គិត-  
បក: ... ទេវិធិក: [បកបារដោយជមិត យ៉ានីនេះ រៀមនីទៅកែត កិនីនរក ដូចជា  
គេតនាំយក់ទៅជាក់ ។ [បកបារដោយជមិត យ៉ានីកិនីខ្លួន ឬ គឺជាអក  
សម្រាប់សព្វទី ១ លួចទ្វាគេត ១ ប្រព័ន្ធសមិត មិនបានបាន និយាយកុហក ១  
ដីកិនីកប្រកបដោយជមិត យ៉ានីនេះ កែត កិនីនរក ដូចជាគេតនាំយក់ទៅជាក់ ។

ဒိတ္ထပန္ဒဟိရာ မူန်စာ

နေအောင် ၁၇။ ကိုယ့်ဟဲ ပဏ္ဍာဏဲ့ ဓမ္မအောင် ဆမ္မနှာဇာလာ  
ဇေးဇန်နှာကာ ယောက်၏ ခီးခွဲ့ခြာ ပံ့ ပါရယ်၏ ၅

(၈၄၈) ဂန်ညွှန် ကိုယ့်ဟဲ အကဲ့ကာယ ပဏ္ဍာ ဓမ္မာ  
ကာခေါ်ကျော် ၏ ကော်မော် ပဏ္ဍာ ၏ အဆုံးကျော်  
မာသာန်ကာ အနိုင်ခေါ်နကာ အကောင် ပစ်ကျေလဲသကာ  
သုတေသနအောင် အစိတ်ရေးသကာ ၏ ဂန်ညွှန် ကိုယ့်ဟဲ  
အကဲ့ကာယ နေအောင် ပဏ္ဍာ ဓမ္မာ ကာခေါ်ကျေ၏ ၅

(၈၄၉) ဂန်ညွှန် ကိုယ့်ဟဲ အကဲ့ကာယ ပဏ္ဍာ  
ဓမ္မာ ကာခေါ်ကျေ ၏ ကော်မော် ပဏ္ဍာ ၏ အစိုင်းသကာ  
အစိုင်း ဦးကျော် ဦးကျော် အစိတ်သကာ ပောင်းသကာ  
ရှေ့ကျော် ၏ ဂန်ညွှန် ကိုယ့်ဟဲ အကဲ့ကာယ နေအောင် ပဏ္ဍာ  
ဓမ္မာ ကာခေါ်ကျေ၏ ၅

(၈၅၀) ဂန်ညွှန် ကိုယ့်ဟဲ အကဲ့ကာယ ပဏ္ဍာ ဓမ္မာ  
ကာခေါ်ကျေ ၏ ကော်မော် ပဏ္ဍာ ၏ ဆုနှိုင်းယံ့ ရှုံးယံ့  
ဆုနှိုင်းယံ့ ဆုမာနှိုင်းယံ့ ပဏ္ဍာနှိုင်းယံ့ ၏ ဂန်ညွှန်  
ကိုယ့်ဟဲ အကဲ့ကာယ နေအောင် ပဏ္ဍာ ဓမ္မာ ကာခေါ်ကျေ၏ ၅

ពួកស្តីដំបិទស្ថាប្រាជេងវិត្ស

មានកំភុំទំនួយ ទទួលមិត្តភ័ណ៌បែកបង់យោងដែល រៀបនៅទី  
កែត កាត់នូវក ដែលជាគេតាំយកទៅលាក់ ។

( ១៩៧ ) មានកំភុំទំនួយ ដី និងយោង គ្នាប់រៀន ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់នូវកែត៖ ។ ដី និងយោង គឺមិត្តភ័ណ៌ ។ គំសំគាល់យើង្ហាមិនអាត ១  
សំគាល់យើង្ហាមិនសេចក្តីស្វាប់ ១ សំគាល់យើង្ហាមិនមាននោស ១  
សំគាល់យើង្ហាមិនគីឡូម៉ែត្រ គីឡូម៉ែត្រ សំគាល់យើង្ហាមិនគីឡូម៉ែត្រ  
គីឡូម៉ែត្រ ១ ។ មានកំភុំទំនួយ ដី និងយោង គ្នាប់រៀន ដើម្បីដឹង  
ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវកែត៖ ។

( ១៩៨ ) មានកំភុំទំនួយ ដី និងយោង គ្នាប់រៀន ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់នូវកែត៖ ។ ដី និងយោង គឺមិត្តភ័ណ៌ ។ គំសំគាល់យើង្ហាមិនទេរីន ១  
សំគាល់យើង្ហាមិនគីឡូម៉ែត្រ គីឡូម៉ែត្រ សំគាល់យើង្ហាមិន  
មិនរបស់ខ្លួន គីឡូម៉ែត្រ ១ សំគាល់យើង្ហាមិនគីឡូម៉ែត្រ ១ សំគាល់យើង្ហាមិន  
គីឡូម៉ែត្រ គីឡូម៉ែត្រ ១ យុណីយ ១ ។ មានកំភុំទំនួយ  
ដី និងយោង គ្នាប់រៀន ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវកែត៖ ។

( ១៩៩ ) មានកំភុំទំនួយ ដី និងយោង គ្នាប់រៀន ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់នូវកែត៖ ។ ដី និងយោង គឺមិត្តភ័ណ៌ ។ គំសំគាល់ទិន្នន័យ ១ វិនិយោប់ទិន្នន័យ ១  
សំគាល់ទិន្នន័យ ១ សមាជិកទិន្នន័យ ១ បញ្ជិនិយ ១ ។ មានកំភុំទំនួយ  
ដី និងយោង គ្នាប់រៀន ដើម្បីដឹងច្បាស់នូវកែត៖ ។

ପ୍ରକଳିପିତେ ଶୁଣିବାକୁ  
ବିନ୍ଦୁଗାୟମ୍ବନୀ

( ୧୯୦ ) ଗଜସ୍ଫ୍ଟ କିଳ୍କାରେ ଅକ୍ଷିତା ଯ ପଣ୍ଡ ଜଞ୍ଚା  
କାରେଣ୍ଟା ଏ କାଟାଇ ପଣ୍ଡ ଏ ସଢ଼ାଟଳ୍ବ ହିଁଯଟଳ୍ବ  
ସଢ଼ାଟଳ୍ବ ସମାପ୍ତଟଳ୍ବ ପଣ୍ଡାଟଳ୍ବ ଏ ଗଜସ୍ଫ୍ଟ  
କିଳ୍କାରେ ଅକ୍ଷିତା ଯ ନାଇ ପଣ୍ଡ ଜଞ୍ଚା କାରେଣ୍ଟାଟି ଏ

( ୧୯୧ ) ଗଜସ୍ଫ୍ଟ କିଳ୍କାରେ ପରିତା ଯ ଏ ଏ ଏ  
ପରିଲ୍ଲେଖା ଯ ପଥାନା ଯ ଉଧା ଯ ରୂପ କିମଳା ଯ  
ଦିଗେବା ଯ ତାଳା ଯ ପଦ୍ଧିନ୍ଦ୍ରିୟକା ଯ ପଣ୍ଡ ଜଞ୍ଚା  
କାରେଣ୍ଟା ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ  
ଦିପନାନା ସ୍ଫ୍ଟ ପଢ଼ି ସ୍ଫ୍ଟ ପଦ୍ଧିନ୍ଦ୍ରିୟକା ସ୍ଫ୍ଟ ଏ ସ୍ଫ୍ଟ  
ଅନ୍ତର୍ରୟ ସ୍ଫ୍ଟ ମାଯା ଯ ହାତେ ଯୁଗ୍ମସ୍ଫ୍ଟ ପତ୍ର ସ୍ଫ୍ଟ  
ଶାରକ ସ୍ଫ୍ଟ ମାନ୍ଦି ସ୍ଫ୍ଟ ଅଳିମାନ ସ୍ଫ୍ଟ ଅନ୍ତର୍ରୟ ସ୍ଫ୍ଟ ପମାନ ସ୍ଫ୍ଟ  
ଅକ୍ଷିତା ଯ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ ଏ  
ଉଧା ଯ ରୂପ କିମଳା ଯ ଦିଗେବା ଯ ତାଳା ଯ  
ପଦ୍ଧିନ୍ଦ୍ରିୟକା ଯ ନାଇ ପଣ୍ଡ ଜଞ୍ଚା କାରେଣ୍ଟାଟି ଏ

ବିନ୍ଦୁଗାୟମ୍ବନୀ ଶୁଣିବାକୁ

ស្រុកបីជុំ អគ្គនរាល់កាយ បញ្ចក់ឈាម

(១៧០) មានកិត្តិទាំងឡាយ ដមិថយាន់ គ្រប់រែន ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់ទូរកត់ ។ ដមិថយាន់គឺអេខេះ ។ គឺ ស្អាតលេះ១ វិរិយ-  
លេះ១ សតិលេះ១ សមាជិកលេះ១ បញ្ចាលេះ១ ។ មាន  
កិត្តិទាំងឡាយ ដមិថយាន់នេះនេះ គ្រប់រែន ដើម្បីដឹងច្បាស់ទូរកត់ ។

(១៧១) មានកិត្តិទាំងឡាយ ដមិថយាន់ គ្រប់រែន ដើម្បី  
កំណត់ដឹងទូរកត់ ។ ហើយ ដើម្បីអស់ទៅ ដើម្បីលេះ ដើម្បីក្រួយ  
ដើម្បីស្អុំទៅ ដើម្បីទីយោល ដើម្បីលេត់ ដើម្បីលេបង់  
ដើម្បីរោងសំឡុះរោកត់ ។ ហើយ ដមិថយាន់នេះ គ្រប់រែន ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់ទូរកត់សេះ ។ មោហ៊េ កោដ៉េ ឧបនាយ៉េ ។ (ចង្វាក់ចង្វាក់)  
មកត់ (មិលគុណ) បាលាសេះ (លើកទូទងីម) តស្សរ (បុស្សរ)៖  
មប្រួយ៖ (កំណាល់) មាយេ (បិទាំងទេស) សារេយ្យេ៖  
(អុត្តិកាន់) ម៉ែៗ (មុទេះ) សារ៉ែៗ (បុណ្ណំនកស្សា) មនេះ  
(បកាន់ឱន) អតិមានេះ (មិលធាយគេ) មេះ (សេះ) បមានេះ  
(ប្រាសពាកសត់) ។ ហើយ ដើម្បីកំណត់ដឹង ដើម្បីអស់ទៅ  
ដើម្បីលេះ ដើម្បីក្រួយ ដើម្បីស្អុំទៅ ដើម្បីទីយោល ដើម្បី  
លេត់ ដើម្បីលេបង់ ដើម្បីរោងសំឡុះរោកត់ ។

ប៉ះ បញ្ចក់ឈាម ។

ស្រួលប័ណ្ណ  
១៩១

អង្គត្រជាកាយល្បូ បញ្ជក់ជាបាត់

ធម្មោ ភាគេះ

ចត្តយបល្បាសគា

មាតិកា

អង្គ

តតិយបណ្តាសកែ	ជាសុវិបាយវិគ្គា	បប់មោ	.....	១
អនកវិទ្យវិគ្គា	ទុតិយា	.....	១៨	
គិលាយវិគ្គា	តតិយា	.....	២០	
រដ្ឋវិគ្គា	ចន្ទគ្គា	.....	២១	
តិកណកវិគ្គា	បញ្ជមោ	.....	៣៣	

ចត្តិចបល្បាសគា

ចត្តិចបណ្តាសកែ	សម្រួលវិគ្គា	បប់មោ	.....	៤៧
កយាតវិគ្គា	ទុតិយា	.....	១១៦	

សំណុដ្ឋិក  
1 ទ. ទ.)

អង្គតាតិកាយ បញ្ជាក់ល្អបាត

ផ្លូវរាជ

ទតិយបច្ចនាសក  
ល្អ

មាតិកា

លេខទំន់

ទតិយប័ណ្ណសក ដោសុវិហារវិធី ទី ១	៩
អគ្គកិន្ទិវិធី ទី ២	១៨
ពិលានវិធី ទី ៣	៣០
រាជវិធី ទី ៤	៤១
ពិភ័ណ្ឌកិន្ទិវិធី ទី ៥	៥៣

បច្ចុប្បន្នសក  
ល្អ

បច្ចុប្បន្នសក សម្រួលវិធី ទី ១	៦២
អាមានវិធី ទី ២	៦៧

បាន់ត្រា ប គុ នី

មាតិកា

អង្គ

ចកតិចបណ្តាសសក់ ទ្វាសកវិគ្គ តតិយា . . . . . ១៥០

អរការវិគ្គ ចតិគ្គ តតិយា . . . . . ១៥៣

ចាយូណវិគ្គ បញ្ចាម តតិយា . . . . . ១៥៥

ប ពុ ម ប លុ កា ស ត កា

បញ្ចាមបណ្តាសសក់ កិចិលវិគ្គ បបីមា . . . . . ៤៣៧

អការបសវិគ្គ ទិតិយា . . . . . ៤៥៦

ទិយធម៌វិគ្គ តតិយា . . . . . ៤៥៥

អក់សិកវិគ្គ ចតិគ្គ តតិយា . . . . . ៤៥៥

ទិចចតិវិគ្គ បញ្ចាម តតិយា . . . . . ៤៥៥

វិគ្គសម្រួលិក សកតា សកតា . . . . . ៥៥៣

ស ន ី ក ច ន ុ ល យ ច ា ប ម ាត ់ ក ា

ម ា ត ិ ក ា

ល ០ ១ ៩ ៧

ច ញ ញ ប ណ ្ឌ ស ក ទ ិ ន ស ក វ ិ ន ុ ទ ិ ន ៖ ១៥០

អ រ ញ ិ ន ុ ទ ិ ន ទ ិ ន ៖ ១៥២

ព ្រ ោ ហ ូ ណ ុ ទ ិ ន ទ ិ ន ៖ ១៥៤

ប ញ ញ ម ប ណ ុ ទ ិ ន ស ក ិ ស ក ិ

ច ញ ញ ប ណ ្ឌ ស ក ក ិ ស ក ិ ន ុ ទ ិ ន ុ ទ ិ ន ៖ ២០៣

អ រ ញ ិ ន ុ ទ ិ ន ទ ិ ន ៖ ២៤៦

ទ ិ យ ព ិ ក ិ ន ុ ទ ិ ន ុ ទ ិ ន ៖ ២៥៥

អ រ ិ ស ិ ក ិ ន ុ ទ ិ ន ុ ទ ិ ន ៖ ២៥៥

ទ ិ ក ិ ន ុ ទ ិ ន ុ ទ ិ ន ៖ ២៥៥

ព ្រ ោ ហ ូ ណ ុ ទ ិ ន ុ ទ ិ ន ៖ ២៥៥

